



Charles Higgs Hols Hede) Norm is acressed to promise

الموسوعةالإداريةالديثة

متبادئ المحكمة الإدادتية العلييًا وفتاوى الجمعيّة العمُومّية

1940/10	منذعام ١٩٤٦ _ وعمة
الهيئة المناسبة الأسكندية	
40-4c	.1 -1 - 24
	محت إشرافا

الأستاة حسر الفكها في الحاص المام مكمة النعين الدكتودنعت عطية نائب دئيس بجلس الدواز

الجزع الخامس عيش

الطبعة الأولى 1907 - 1900

إصدار: الدار العربية للموسوعات القافرة: ٢ شاع عدل من ١٥٢٠ - ٢٠ ٢٥٦٦٠

بسماللة المؤن النهم وقائد المؤلفة المؤلفة والمؤلفة والمؤمن ورسولة والمؤمن والمؤمن والمؤمن والمؤمن والمؤمن والمؤلفة والمؤمن والمؤلفة والمؤمن والمؤلفة والمؤمن والمؤلفة والمؤلف

تعتديم

الدارالعربية للموسوعات بالعساهم المن قدمت خلال المصافرة ربع فترب مضى العديد من الموسوعات القانونية والإعلامية على مستوى الدول العربية ويسعدها أن تقدم إلى السادة رجال القانون في مصر وجميع الدول العربية هذا العمل المحتوية الإدارية الحربية الموسوعة الإدارية الحربية العليا منذعام مهما وفتاوى الجعية العمومية منذعام مهما وذلك حتى عسام مهما ازجومن الله عزوج ل أن يحوز القبول المربعة والقبول

وفقناالله جميعًا لما فيه خيراً مُستنا العرب.

<u>مــالفكهانى</u>

بوشسوعات الجزء الغليس عشر دعسسوي ^(د)

- ــ دعوى الالقـــــاء •
- ــ دعوى التســــوية .
- ... الطمن في الاحكام الإدارية -

^() راجع النيزء الرابع عشر (أول بوسوع دموى) •



•

٠.

~1.

منهسج ترتيسب محتويسات المومسسوعة

بويت عى هذه الموسوعة المبادىء التقونية التى تررتها كل من الحكية الادارية الطيا والجمعية المسومية لقسمى الفتوى والتشريع ومن تبلها تسسم الراي مجتمعا منسذ انشساء مجلس الدولة بالقسادون رقم ١١٢ السنة ١١٢٦ .

وقد رتبت هذه المبادى، مع ملخص للاحكام والفتاوى التى ارستها ترتيبا أبجديا طبقا للموضسوعات . وفى داخل الموضسوع الواحد رتبت المبادى، وملخصات الأحكام والفتاوى ترتيبا منطقيا بحسب طبيعة المسادة المجمعة وامكانات هذه المسادة للتهويب ،

وعلى هدى من هـذا التوتيب المنطق بدىء - تعر الاسكان - برمـد البادىء التى تضبغت تواعد علية ثم اعتبنها البادىء التى تضبغت تواعد علية ثم اعتبنها البادىء التى تضبغت تعليقت أو اعتبنها البادىء التى تضبغت تعليقت أو تفصيلات ، كما وضعت المبادىء المقاربة جنبا الى جنب دون المرابعة بنايعة المبادىء على الحل الموضوع اتواحد ، أن توضع الاهمكم المناتق بنبا الى جنب ما دام يجمع بينها تماثل أو تشابه يقرب بينها دون نصل تحكمى بين الاحكام في جانب والفتاوى في جلنب آخر ، وذلك مساعدة اللباحث على صرعة تتبع المشكلة التي يعرصها والوصول باتعمر السبل الى الملم بما أدلى في شبكها من حلول في احكام المحكة الادارية العليا أو ما تتلاى المحكمة الادارية العليا أو ما تتلاقى الإحكام والفتاوى أو تقارب عند رأى واحد ، بل هني مني وجد تعارض بينها من المنيد أن يتعرف القاريء على هدد المعارض توا من استعراض الاحكام والفتاوى بتعاتبة بدلا من تشتيته بالبحث عبا الرته المحكة المديء في ناهية وما قررته المحكية العوديء في ناهية وما قررته الجمية العودية في ناهية وما قررته المحكية من مهاديء في ناهية وما قررته الجمية العودية في ناهية وما قررته الجمية العودية في ناهية وما قررته المحكية من مهاديء في ناهية وما قررته الجمية العودية في ناهية وما قررته المحكية من مهاديء في ناهية وما قررته المحكية العودية في ناهية وما قررته المحكية المحكية العودية في ناهية وما قررته المحكية العودية في المحكية المحكية العودية في المحتودة المحكية العودية في المحتودة المحكية العودية في المحكية العودية في المحتودة العودة العودية في المحتودة العودة العودة المحكية العودة العو

(10 = 1 - 0)

ولما كانت بعض الوضوعات ننطوى على مبادىء عديدة وبتشعبة ارساها كم من الأهكام والفتاوى فقد لجريت تقسيبات داخلية لهذه المضوعات الى فصول وفروع وزعت عليها البادىء وما تعلق بها من فتاوى واهكام بحيث يسهل على التارىء الرجوع الى الميذا الذي يحتاج اليه .

وقد ذيلت كل من الاحكام والفتلوى ببيسانات تسسيل على البساحث الرجوع اليها في الاصل الذي استثيت بنه بالجبوعات الرسمية التي دلب المكتب الفني بمجلس الدولة على اصدارها سنويا للاحكام والفتاوى ، وان كان المكتبي من هذه المجبوعات قد أسحى متمنزا التوصل اليها لتقادم المهد يها ونفاذ طبعاتها ، كما أن المحيث بن الاحكام والفتاوى لم يتسن طبعها الى الآن في مجلدات سنوية ، ما يزيد من التيبة الطبية للبوسوعة الاداريسة المحينة ويعين على النقائي في الجهد من اجل خدمة علية تنبئل في اعسلام الكلة بما أرساه مجلس الدولة بمثلا في محكمته الادارية الطيا والجمعية للعسمى الفتوى والتشريع من مباديء يهتدى بها .

وعلى ذلك غسيلتنى القارى، في ذيل كل حكم لو غنوى بناريخ الجلسة الني صدر غيبا الحكم والفتوى ، ورتم الطعن ليلم المحكمة الادارية الطيسا الفي صدر غيبا الحكم ، لو رتم الملك الذي صدرت الفنسوى من الجمعية العمومية أو من تسم المراى مجتمعا بشأته ، وأن تقدر الاشارة الى رتم الملك في بعض الحالات المقليلة غسيلتنى في تلك المنوى بدلا من ذلك بالرتم الذي في بعض الحالات المقليلة غسيلتنى في تلك المنوى بدلا من ذلك بالرتم الذي صدرت غيه المنوى الى المجهة الادارية الذي طلبت الرأى وتاريخ هدذا التحسيد .

وفى كلير من الاحيان تتارجح المجبوصات الرسمية التي تنشر المتلوى بين هذين البيانين الخاسين نتشير دارة الى رام ملك المنسوى وتشير دارة اخرى الى رام العدادر وداريخه ه

ويتسسال ذلك :

(طعن ١٥١٧ لسنة ٢ ق جلسة ١٩٥٧/٤/١٣) .

ويمنى ذلك حكم المحكة الإدارية الطيسا في الطمن راسم ١٥١٧ اسسنة ٢ قي السادر بجاسة ١٢ من أبرول ١٩٥٧ م

ونسال نبان:

ويقصد بدلك الفتوى التى اصدرتها الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتشريع جلسة ١٤ من يوتية ١٩٧٨ . والتشريع جلسة ١٤ من يوتية ٧٧٦/٤/٨٦)

منسال آخر ثالث :

(غتوی ۱۲۸ غی ۱۹/۷/۱۹)

ويتسد بذلك غتوى الجمعية العموبية نقسمى الفتوى والتشريع التى مدوت الى جهة الادارة طائبة الفتوى برتم ١٦٧٨ بتاريخ ١٩ من يولية ١٩٧٨ .

كما سيجد التارىء تطيقات تزيده المسلم بالموضوع الذى بيحثه . ويمض هـ ذه التطيقات بتطق بنوى أو حكم ، وعندئذ سيجد التطيق عتب الحكم أو الفتوى المفق عليها ، وبعضها يتطق بالموضوع بربته أو بلكثر من فتوى أو حكم بداخله وعندئذ سيجد التارىء هذا التطيق في نهلية الموضوع . وطي انحوام أن تحيل النطيقات أرقابا مسلسلة كما هو متبع بشسأن المبادىء المستخلصة بن المتاوى والاحكام المنشورة ،

ويذلك نرجو أن تكون قد أوضحنا للقارىء النبج الذي بجدر أن نتبعه في استفراج ما يحتلجه من مبادىء وتطبقات انطوت عليها هذه الموسوعة . ولا ينوتنا في هذا المتام أن نفكر القارىء بلنه مسوف يجد في ختام الموسوعه بيئا تنصيليا بالاحالات ، ذلك نتطق عديد من الفتاوى والاحكام بلكتر من موضوع ، غلاا كانت قد وضعت في أكثر الموضوعات بلاسة آلا أنه وجب أن نشير اليها بهنسبة الموضوعات الاحرى التي تبصها الفتوى أو الحكم من تربب أو بعيسد .

والله ولى التسونيق

حسن الفكهائي ، نميم عطيه



القصييل الثاني: دعوى الالقياء

الفرع الاول: تكيف دعوى الالفساء وطبيعتهسا •

الغرع الثاني : تبول دمسوى الالمسياء

الغرع النالث : الإجراءات السابقة على رفع الدعوى (التظلم الوجويي)

الغرع الرابع : ميماد الستين يومسا

أولا : بدء ميماد السنين يوما (النشر والاعلان)

رابعا : وقف المساد وقطمسه

غاوسا: وسائل يتوعيه

الفرع الخليس ... الحكم في دعــوي الالقساء

أولا : حجية حكم الالفساء

ثانيا : تنفيذ هكم الإلفساء

الفرع السادس : طلب وقف التنفيذ واستبرار صرف المرعيه

الفصل الثالث : دعسوى التسبسوية

أولا : معبار التبييز بين دعاوي الالفساء ودعاوي التسوية ·

ثانيا : دعوى التسوية لا تخضع البيماد الذي تخضع له دعوى الالغاء

عُافَنًا : الفازعسات المنطقة بالرواتب لا تتقيد ببيماد السنين يهما

رابعا : حالات من دعوى التسوية

⁽ اول موضوع دعوى) .

- (1) تصيد الإندبيــــة
- (ب) الوضع على وظيفة
- (ج) حسابً بِنَدَ الْحُدِيةَ السَائِقَةُ (د) النقل مِن الكافاة الشابِلة الى احدى الفات التي قسياليها
 - اعتماد الكافات والاجور الشابلة
 - (ه) دعاوي ضباط الاحتياط ·
 - (و) الاحقيسة في مكافأة
 - (ز) اعترال الضميمة
 - (ح) تســـوية معــاتي
 - (ط) الإجالة على المسائس

الفصل الرابع: دعوى تهيئة الدليــل

الفصل الخليس : ألطينٌ في الاشكام الادارية

الفرع الاول : وضع المحكمة الإدارية العليا وطبيعتها

الفرع الثاني: اختصاص الحكية الإدارية الطبا

الفرع الثالث : بيماد ألطعن واجراءاته ولحكابه بصفة عابة

الولا : المعسسات

ثانيا : المفسة

ثالثا: الصلحيية

رابما : تقرير الطعن

الفرع الرابع : طمن الفصم الثالث والخارج عن الفصومة

الفرع الخابس : طعون هيئة بفوضى النولة

الترع السلاس : الملعن في الإشكام الصلارة قبل الفصل في الموضوع الغرع السليع : مسلطة المحكمة الاثارية العلما في نظر الطعونالمعرضة

الغرع الثارن: التباس اعلاة النظر

الفرع الناسع : دعوى البطلان الاصلية

الغرع الماشر: الطعن في احكام دائرة غممي الطمون

الغرع الحادي عشر: مسائل متنوعة

القصـــــل الشـــاني دعوى الإلقـــــاء

الفـــرع الاول تكييف دعوى الالفــاء وطبيعتهــا ----

قاعـــدة رقم (١)

المسدا:

القضاء الادارى لا يمتير بالنسبة للجهة الادارية درجة أعلى منهرجات النفاضي بل الجهتان مسطتان في اختصاصها المتملق بالوظيفة ـــ طلب الالغاء او وقف التنفيد هو في حقيقته دعوى مبتداة بالنسبة القرار الادارى ،

بتغص الحسكم :

ان القضاء الادارى لا يعتبر بالنسبة للجهة الادارية درجة اعلى من درجات التذافى ، بل الجهتان مستقلنان فى اختصاصهما الوظيفى ، وطلب الفاء القرار الادارى او وتف نفيذه اتبا يكون بالنسبة للقرارات الاداريسة النهائية ، فالمعروض - والحالة هذه - ان الترار الادارى يستنفذ جيسع مراحله فى درجات السلم الادارى حتى يصبح نهائيا قبل اللجوء الى القضاء الادارى بطلب الفاته او وتف ننفيذه ، وهذا الطلب هو فى حقيقته دعــوى تضائية بنداة بالنسبة الى القرار الادارى ،

(طعن ۱۷۸۹ لسنة ۲ ق - جلسة ۱۲۸۷/۱۸۸)

قاعبه دقم (۲)

البسطا :

المُعْزَعَة الإدارية ، ولو كانت طمنا بالألفاء ، هى خصوبة تُضالية ـــ المُعَلَّمُ عَبِهَا هو قِيامِ النزاع وقت رفعها ، واستبراره الى هانِ الفصل فيها ـــــ فقدان هذا الركن وقت رفع الدعوى ــ الحكم بعدم قبولها ــ فقدان هــذا

الركن اثناء نظرها ... الحكم باعتبار الخصوبة منتهية .

ملخص الحكم:

من المسلمات عنى فقه التقون الادارى أن المنازعات الادارية ، ولو كانت طعنا بالإلغاء ، هى خصوبة تضائية مناطبا تيلم النزاع الذى هو جوهرها واستبراره بين طرفيها ، غان هى رفعت منتقرة الى هـــذا الركن كانــت من الاسل غير متبولة ، وأن هى رفعت متوافرة عليه ثم افتتدته خـــلال تظرها الصبحت غير ذات موضوع ووجب القضاء باعتبارها منتهية ، لا غرق في ذلك بين دعوى الالفاء ودعوى غير الالفاء .

(طعن ١٩٥ لسنة ٢ ق سـ جلسة ١١١/٢٤)

قاعــــدة رقم (٣)

المِستا :

الفصوية في دعوى الإلغاء تقوم على اختصام الترار الإدارى والحكم الصادر بالغائه يكون هجة على الكافة ــ دعوى غي الإلغاء ــ الخصوية فيها فاتية والحكم الصادر فيها له حجية نسبية ــ استراك دعوى الإلفاء في ادبا خصوية تضائية بناطها قيام النزاع واستبراره»

بلغص الصبكم :

لثن تبيزت دعوى الالفاء بانها خصوبة عينية نقوم على اختصام الترار الادارى ، وأن الحكم الصادر نبها بالفائه بهذه المثابة يكون حجة على الكافة ، بينها دعوى غير الالفاء هى خصوبة ذاتية يكون للحسكم العسار ليها حجية نبية متصورة على الحراقه ، الا أن كلا الدعويين لا تخرجان عن كويها خصوبة تضائية بناها قيام النزاع واستوراره .

(طعن ٩٥٥ لسنة ٢ ق ــ جلبة ١٢٤/١١/٢٥)

قامــــدة رقع ())

المسلا :

سلطة محكمة القضاء الادارى أو المحكم الادارية في فهم الواقـــع أو الموضرع ـــ فيست فهائية ـــ خضوعها لرفاية المحكمة الادارية العليـــا ـــ لاوجه الدياس على الطعن بالنقض ،

بلغص الحسكم :

ليس لمحكة التضاء الإدارى أو للبحاكم الادارية ، غى دعوى الإلغاء ، سلطة قطعية غي فهم « ألواتع » أو « الوضوع » تتصر عنها سلطة المحكة الادارية الطيا ، والقياس غى هذا الشأن على نظام التتض المدنى هسو تياس مع الغارق ، ذلك أن رقابة محكبة التضاء الإدارى والمحاكم الاداريسة على القرارات الإدارية هى رقابة تماونية تسلطها عليها لتتعرف مسدى مشروعيتها من حيث مطابقتها أو عدم مطابقتها للتانون ، وهذا بدوره هو عين « الموضوع » الذى سنتناوله المحكبة الإدارية العليا عند رقابتها التاتونية لإحكام التضاء الادارى ، فانشاطان وان اختلفا في المرتبة الا أنها التاتوان ني الطبيعة ، اذ مردها في النهاية الى مبدأ المشروعية ، تلك تسلطه على هذه القرارات الادارية ، وهذه تسلطه على هذه القرارات شم على الإحكام . (طحن ١٩٥ السنة ١ ق سـ حلسة ١١٥٥/١١٥)

قاعىسىدة رقم (ہ)

الجسيدا :

الطمن بالالفاء على لحد القرارات الصادرة بالترقية لا يترقب عليسه بطريقة آلية الطمن على جبيع القرارات اللاحقة بالترقية الاقدية ... دعوى الالفاء لا يبكن أن نتم الا بارادة مريحة لا اغفراض فيها ... اساس ذلك ... الره ... أن الحكم الصادر بتحديد الاقدية في تاريخ ممين وما يترقب على ذلك من آكل لا تنصرف آذاره التي قرارات القرقية التالية التي لم تعرض على المكسة .

ولخص المسكم:

أن الحكم يرد التدبية المدعى من الدرجة الخليسة الى مايو سنة ١٩٤٦ وما يترتب على ذلك من آثار أنما يكون مطاته النصل في منازعة حسول استعقاق الدعى لأن تسوى النبيته في الدرجة الخابسة وبارجاعها السي التاريخ سالف الفكر والاثر المباشر الذي يترتب على ذلك هو تعديل الاندمية في تلك الدرجة وصرف الفروق المائية الفلجمة من الملاوات وتدرج الواتب مي الدرجة موضوع الدعوى ولا يمكن أن ينصرف الى ترارات أخرى لم تعرض على المحكمة للفصل فيها ، ذلك أن الدعوى بالغاء الترارات الادارية المعية لا يمكن أن يتم الا بارادة صريحة جنية من الطاعن لا اغتراض فيها ولا تكسون ضبنية اذ ليس مى القوانين ما يلزم صاحب الحق ان يجرك الدعسوى لحماية ذلك الحق اذا ما اعتدى عليه . ومما يؤيد هذا النص أن الدعوى ، وخصوصا دعوى الالفساء لها أوضاع معينة نص عليها القانون من أيداع مسيفسة الطعن مشتبلة على بياتك معينة وان يتم الايداع مى سكرتيرية المحكسة في أجل مطوم بحيث لو تخلف أي وضع من تلك الأوضاع انهارت الدعسوي وحكم بعدم تبولها ونضلا عن دلك غلا يبكن التول في خصوص الدعوى الراهنة بأن ترتية المدعى الى الدرجات العليا يعتبر اثرا من الآثار التي يقشى له بها الحكم المطعون غيه اذ أن أثر انشيء هو ما ينتج عنه مباشرة والترقية الى الدرجة الاعلى ني هاجة الى قرار خاص بها يصدر بعد بحيث حالة الموظف مقارفة بحالة غيره من الزملاء والفظر فيها عسى أن يكون قد طرأ عليهسا من ظروف قد تحول دون الترتية أو تتضى بتلجيلها وينبني على ذلك أن الطمن على القرار الصادر بتحديد اقدييته عنى الدرجة الخابسية في أغسطس سنة ١٩٤٧ والغاء هذا القرار لا يبكن أن يترتب عليه بحكم اللزوم الطعن مى جبيع القرارات اللاحتة والا تعدى الحكم الى ايسور لم تعرض على المحكمة - وهو ما سبق توله - كما يؤدى الى اضطراب دائم للاوضاع الادارية اذ يصبح النجاح في الطعن على احد الترارات ألادارية بدعاة لالفاء جبيع الترارات اللاطنة والمبادرة بالترتية بطريقة آلية دون انخاذ الإهراءات القانونية لمرضها على الجهلت القضائية للتحتق من مدى جديتها الومدى استحقاق الطاعن عليها لها واغضليته على المطمون

عليها نيها وقى ذلك اهدار للبراكز التاتونية الذاتية للغير وزعزعتها على مرور الزبن مما يضطرب معة نظام المبل في الجهاز الاداري وتضيع في سبيله المسلحة العالية كها أن هذا النظر يؤدي إلى التول بأن المحكمة السد أطنت نفسها محل الجهات الادارية التي تبلك وهدها اسدار الترارات الادارية اذ أن الحكم لا يغني عن اصدار الترارات الادارية تثنيذا له ماذا هي أبنتمت من ذلك أو أصدرتها على تمو يقالك با جاء بالحكم تليس أمام المشرور الا أن يلجأ من جديد الى التضاء مراعبا الاوضاع التاتونية السارداد ما يكون قد التقص من حتوته كما أن هذا النظر يتضى ايضا على الاوضاع القاتونية التي تحكم الموظفين سواء كان ذلك في ظل التواعد السابقة على القانون . ٢١ لسنة ١٩٥١ أو التي تجري تحت ظله أذ أن الترتبة في الحالة الاولى لا تتوم على الاتدبية وحدها وانها نتوم على الجدارة مع براعاة الاقدمية وانها في الحالة الثانية لا تجرى باضطراد اثبا تحكيها ضوابط لا يهكن التحلل فيها من هذه الضوابط مثلا عدم جواز ترقية موظف حصل ني البينة السابقة على تتدير بدرجة ضميف أو أنزلت به عتوبة تأديبية تحسول دون ترقيقه في وقست معين أو أوقف عن عبله نتيجسسة لقحقيق جناتی او اداری وهی امور پجسب آن تونسع نسی الیسزان تبسل تقرير ترقيسة الموظف بأقديهة بحيسك ينتني معهسا القسول يسأن الطعن في قرار اداري يترتب عليه بحكم اللزوم الطعن في القرارات التاليسية له لتعلق حق الطاعن بها دون ما استعراض لجبيع الظروف والاوضساع المعيطة بهذه القرارات ؛ هذا وليس في مركز الوظف اللائحي ما يطعن على هذا النظر اذ أن عنه في الالتجساء إلى التضاء لم يشرع الالمهاية هذا المركز اذ ما اعتدى عليه :. كما أن التول بأن الدعوى دعوى تسوية أبر يخالف الواتع اذ انها طمن على ترارات بالترتية الى درجات أعلى .

(طعن ١٧٠٥ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٢/٥/١٢)

قاعـــدة رقم ﴿ ٢ٍ ﴾

المسطاة

الدعوى التي يقيها المدعى بالطائبة بالدرجة السادسة من تارسط التعين بالنطبيق لقواعد الإنصاف واستحقاته للدرجة الخابسة بالتطبيل لقواعد التنسيق — تضين هذه الدعوى بحكم اللزوم الطعن في آي قسرار بالترقية إلى الدرجات التالية منى تبت الترقية فيها بحسب الاقبية في الدرجات السابقة وتغنى عن تكرار الطعن في القرارات التالية — الساس ذلك الدغع بعدم قبول الدعوى التي يرفعها المدعى الطعن في القسرارات التالية لا يقسوم على اسساس *

بلغص الحبكم :

لذن كان القرار بالترقية الى الدرجة الرابعة التى ترك نبها المصى
وتتفاك قد صدر في ٢١ من بايو سنة ١٩٥٠ اعتبارا من اول بايو سسنة
١٩٥٠) ونشر في النشرة المنية لوزارة الحربية في ٢٩ من يونية سسنة
١٩٥٠) الا أنه لما كان المدعى قد رفع دعواه بطالبا باستحتاته للدرجة
المساحمة اعتبارا من تاريخ دخوله الخدية في ٧ من ديسبير سنة ١٩٦٥
بالتطبيق لتواحد الاتصاف ، واستحاته للدرجة الخابسة الكتابية من أول
بأيو سنة ١٩٦٦ وما يترتب على ذلك من آثار بالتطبيق لتواحد التنسيق ،
في الى قرار بالترتية الى الدرجة التالية متى انبنت للتركية غيها على دور
الاتبية بصحب الدرجات السابقة ، لارتباط هذه بتلك ارتباط المدرع بالاصل
أو التتبعة بلمسبب ، غاذا استجلب التضاء لطلب المدى علاصف وكتبك عن
المتحلقة للترتية الى الدرجة السابقة ، وعدد اللابيته فيها بها يجمله مساحب
الدور عي الترتيات التالية ، وكان قد صدر تبل المصل في الدعوى عرارات
الدور عي الترتيات التالية ، وكان قد صدر تبل المصل في الدعوى عرارات
تالية بالترتية على لساس الاتديية ، غان الدعوى المذكورة تنفي مساحب
الشان عن تكرار الطحن بدون وجب في تلك القرارات التالية ، ما دام الطحن

في القرار الاول ، وهو الاصل ، يتضبن حتما — ويحكم اللزوم — الطعن ضبنا في القرارات المتلقبة ، وهي الفرع ، كما أن تنفيذ الحكم الصادر في تلك المدعوى بالخساء القرار الاول وما يترتب عليه من آثار يتتضى تصحيح الاوضاع بالنسبة للبدعى في تلك القرارات المتالية ، وضعا للامور في نصابها السليم كاثر من آثار المحكم المذكور الكاشف لاصل الحق ، ومن ثم يكون الدنسيع بعدم تبول الدعوى في غير بحطه ،

(طمن ٩٦٩ لسنة ٣ ق - جلسة ١٩٥٩/١/١٥٥)

قامىسىدە رقم (٧)

الهسطا

الطعن بالالفاء على قراراً بمين ... شهوله لجبيع القرارات الرتبطــة به ... مقصور علي ما كان لاحقا للغرار الطعون عليه دون السابق منها .

بلغص العسكورة

ليمن مسحيحا أن الطعن بالإلغاء الوجه الي قرار ما يشمل جبيع القرارات المرتبطة به اذ أنه لا يتناول من هذه القرارات الا ما كان لامتا للقرار المطلوب الفاؤه اما القرارات السابق صدورها على القرار المطلوب الفاؤه عسان المامن بالالفاء لا يشملها ..

(طمن ١٠٧٠ لسنة ٨ ق ... جلسة ١٠٧٠)

فاعسسية رقو (٨)

الإسبستا :

صدور القرار الملمون فيه يؤسسا المطبى الانتم على نص المسادة ٢٧ من قانون الموظفين ، والعال الله يجب اجراد الترقية في خصوصية العاقة المطروحة على اسلس المناشئة في وزن الكفاية ما الفاء القرار مـ خوت ان الطاعن والمطمون ضده قد رقيا قبل الحكم الى الدرجة الاعلى بل وسسا يعلوها مد مسهورة الإلفاء جزئيا محصورا في اقدينة الترقية مسكيفية تفيد الحكم ،

ولخص الحبكم :

اذا كان الثابت بن معشر لجنة شئون الوظفين أن اعتبابها في الفاضلة بين الرئستين قد انمرف الى تطبيق أو عدم تطبيق المسادة ٢٢ من القانون رتم ٢١٠ لمنة ١٩٥١ ، ورشحت الطعون في ترقيته للترتية للدرجة الأولى على هذا الاسلس ، مع أن هذه المسادة لم يكن ثبة مجال لاعبالها نسى الخصوصية المعروضة البحث ، بل كان يجب أن تجرى الترقية على أساس الماضلة في وزن الكفاية في العدود التي يتطلبها القانون ، فيكون الحسكم الطمون نيه أذ تنفى بالإلفاء عتى يبكن أجراء هذه المناضلة قد أصاحب ألحق ني تضائه . الا أنه يجب عند أجراء المناشلة لاصدار الترار الجديد بمد الغساء القرار المطعون فيه أن يؤخذ في الاعتبار أن المدعى والطعون في ترتيته كلاهما قد رتى الى الدرجة الاولى بل والى ما يطوها بعد ذلك ، فأسبح الالفاء في الواقع من الامر جزئها معسورا في انتجية الترنية الى الدرجسة الاولى غاذا تبين أن المطمون في ترتيته هو الاغضل بقي الوضع كبا هو ، وإذا تبين أن الدمي هو الانضل والأولى بالترتية وجب أرجاع أتنبيته في هذه الدرجة الى التاريخ المين لذلك عن الترار المطعون ميه ، وأرجاع العبية المطمون عي ترقيته الى تاريخ أول ترار تال بالنرتية الى الدرجسة الاولى يستمق الترنية نيه ٤ وهكذا بين ذوى الشأن المرشمين للترنيسة الى مذه الدرجة ،

(طعن ١٧٣٦ لسفة ٢ في ــ جلسة ١٧٣٦ /١٩٥٧)

قامىسىدة رقم (٩)

الجسيدا :

طلبات الفساء القرارات الادارية الفاصة بينع علاوات سد المسادة ٢/٨ من فاقون مجلس الدولة رقم ١٦٠٥ لسنة ١٩٥٥ سـ وجوب أن تكسون الملاوة من الملاوات التي لا ينشأ المركز القلوني فيها البجابا أو سلبا الا
بصدور غيرار اداري ممن يملكه بسلطة تقديرية سـ استقرار الركز الذاتي
للملاوة الاعتبادية أو علاوة الترقية سـ مديرورتها جزما من المرتب سـ اعتبار
المذارعة فيها بعد خلك من مفارعات الرواقب سـ الفقرة الثاقية من المسادة
المسافة الذي ه أن طلب الالغاء المتطق بعلاوة لا يعتبر من طلبات الترارات الاداريسة الخاصة ببنج علاوات (المنصوص عليها في البند ٢ من المسادة ٣ من القانون رهم ٩ لمسنة ١٩٤٩ الخاص بمجلس النولة ، والبند ثالثًا من المسلاة ٨ من التاتون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة) الا اذا كاتــت الملاوة من الملاوات التي لا ينشأ المركز التانوني نيها أيجابا أو سلبا الا بصدور قرار اداری من بملکه بسلطة تقديرية ، وهذا يصدق - في ظلل التانون رتم ٢١٠ لمسنة ١٩٥١ بشان نظام موظفي الدولة ... على التـــرار الصادر من لجنة شئون الوظمين بالتطبيق للهادة ٤٤ منه بتأجيل الملاوة الاعتيادية أو بالحرمان منها على حساب التتارير السنوية السرية المتدمة عن الموظف وفقا لحكم المسادة ٢٤ ، كما يصدق نظريا على كل علاوة تكون الإدارة _ بمقتضى القانون _ مخولة منحها أو منعها بسلطة تتديرية ، كها كان الشان في العلاوات في يعض الكلارات القديمة مثل كلار سنة ١٩٣١ الني كانت تجعل منعها جوازيا وتقديريا للادارة بحسب حالة الونورات ض الميزانهة ، بينما اسبح استحقاق الموظف للملاوة الاعتيادية طبقا للتلتون رقم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ مستهدا من هذا القانون مباشرة ، وتعل عي أول مايو التالي لمنفي الفترة المبينة فيه ما دام لم يصدر تبل ذلك ترار من لجنسة شئون الوظفين بتلجيلها أو الحرمان منها .. الا أذا أستتر للبوظف المركز التانوني الذاتي بالنسبة لعلاوة الترتية بالترار المنشيء لها ، او بالنسسية للملاوة الاعتيادية بالقرار المنشىء لها أن كانت مما تمنع أو تمنع جوازا وبمملطة تقديرية ، وبالنسبة للملاوة الاعتبادية بحاول ميمادها أن استحقاتها مستهدا من التاتون رأسا بنص نيه ولم يحصل تأجيلها أو الحرمان منها بترار خاص -- أنه أذا با استقر للبوظف الركل الذاتي لهذه المالوات على النحو المفصل آنفا ؛ غاتها تصبح جزءا من المرتب تضاف اليه وتثبيج فيه ونعتبر المنازعة نيها بعد ذلك من منازعات الرواتب المنصوص عليها في البند ؟ من المسادة ٣ من القانون رقم ٩ لسفة ١٩٤٩ الخاص ببجلس الدولة والبند ثلنيا من المسادة ٨ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة . : بينا

قاعـــدة رقم (١٠)

المسطا

رمَع معوى الالفاء طعنا في قرار ترقية لا يترقب عليه اعتبار درجسة الوظف الطعون في ترقيته خالية •

ولغص المحكم:

اذا كان استبرار الصرف براتب اثنين بن الوظفين على درجتين من العرجات التامة لتسم الملاحة الجوية ، هو استصحاب الألار الوضيح الناشيء عن ترار ٢١ من تونمبر سنة ١٩٥٤ الملمون ميه أنذاك وهو الترار الذي رتى ببوجيه هذان المندسان بغير حق على عاتين الدرجتين ، ولا يصح امتبار استبرار هبس تلك الدرجتين غير هاتل دون شعورها وضرورة الترقية البها بيوهب الترار رتم ١٤٢ الصادر في ٣١ من يناير سنة ١٩٥٦ ، ذلك أن الإدارة ما كان ينبغي لها أن تعتبر هاتين الدرجتين شاغرتين عند مسدور هذا الترار حتى يصح التول بابكان الترتية اليها ، يؤكد ذلك أن دمسوى الغاء ترار ٢١ من نومير سنة ١٩٥٤ لا يطو المال عي شائها من عرضين لها لن ينكشف بصيرها عن الفاء القرار المشار اليه لصالح من أقلم الدعوى وفي هذه المعال يستحق الدرجتين رافعا الدعوى اعتبارا بن تاريخ الترار الملقى مما يمانع معه اعتبارهما شاغرتين فبيل صدور ترار ٢١ من ينابسو المال يستبر شمغل الدرجتين كما كانتا من تبل ، وعلى كلا الفرضين لا محسل للنمي على الادارة لاتها لبنتمت بغير هق عن اجراء الترثية الى هاتين الدرجاين لانبها كانتا على كل حال غير شاغرتين معلا .

(طعن ١٥٢١ ، ١٩٦٢ لسنة ٦ ق - جلسة ٢١/١/١١١)

قاعىسىدة رقم (١١)

البسطا:

الطعن بالإلفاء على احد القرارات الصادرة بالترقية بالاقدية ... يتضهن بحكم اللزوم الطعن في اى قرار ترقية بالاقدية الى الدرجات التالية ... صحور حكم باستحفاق المدعى في الترقية الى الدرجة السابقة وتحديد قدينة فيها بما يجمله صلحب دور في الترقية الى الدرجات التالية ... يفنى صلحب الشان عن تقرار الطعن بدون موجب في تلك القرارات التالية ... لساس فلك أن تنفيذ الحكم الصلار بالفاء القرار الاول وما يترتب عليه من آثار يقتضى تصحيح وضع المحكوم له في الدرجات التالية ...

ملخص الحسكم :

ان رفع دعوى بالغاء ترار ترتية بالاتديية وما يترتب على ذلك من المر يتضبن بحكم اللزوم الطعن بالإلغاء في أى قرار بالمترتية الى الدرجات التالية متى اتبعت الترقية فيها على دور الاتدبية بحسب الدرجات السابقة لارتباط هذه بتلك ارتباط الفرغ بالاصل أو النتيجة بالسبب غاذا استجهب التنساء لعلب المدعى غائصغه وكشف عن استحقاقه للترقية الى الدرجة السابقة وحدد أقدبيته فيها بها جعله صاحب الدور في الترقيات الناليسة وكان قد صدر تبل الفصل في الدعوى قرارات تالية بالغرقية على اساس الاتدبية غان الدعوى المذكورة تغفى صاحب الشأن عن تكرار الطمن بدون بوجب في تلك الترارات التالية ما دام الطمعن غي الترار الاول وهو الإحسل نضين حنها ويحكم اللزوم الطعن ضينا غي الترارات التالية وهي الفرع كما أن تنفيذ الحكم الماحر غي تلك الدعوى بالغاء القرارات التالية وهي الغرع كما من تنار الدور في تلك القرارات التالية وضما للابور في نصابها السليم كائر من آثار الحكم المذكور الكاشف لاصل وض شم يكون الدعو بعدم يتول الدعوى المستند الى عدم تقديم تظلم سابق في غير محله .

(طعنی ۱۵۰۰ اسنة ۷ ق ، ۸۲۲ اسنة ۲۸ ق ــ جاسة ۱۹۲۰/۰/۵۱) رم ــ ۲ ــ ج ۱۰ د

قاعسسدة رقم (۱۲)

المسطا:

طلب الفاء قرار الترقية تاسيسا على أن المطمون في ترقيته لا تتوافر له عناصر الامتياز ـــ هذا الطلب يتضبن طلبين أولهها الفاء قرار تقدير الكفاية ، ولاتيها الفاء قرار الترقية ،

بلخص العسكم :

ومن حيث أن المطعون ضده الثانى أتام دعواه أيام محكة التفساء الإدارى طالبا الفاء الترار رقم ٤٠ الصادر في ١٩٦٦/١/١١ فيها تضيف من ترقية السيد / ٥٠٠٠٠٠ الى الدرجة الثانية ، وقال أن المطعون فسى ترقيته لا تتوافر له عناصر الإمتياز لما هو منسوب اليه من أيور تشيئه أقدم عليها حال أشرائه على ادارة المخازن ولما نسب اليه من أهباله في تطبيق اللوائح والتطبيات ومراتبة الخاشمين الاشرافه وهي أيور تضينها التمتيق رقم ١٩٦٤ وطلب الغاء قرار الترقية المطمون فيه ، ومن شم على دعواه تتضمن طلبين أولهما الغاء قرار تتدير الكفاية وثانيهما الغاء قرار الترقية

(طمن ٨٦ استة ٢٠ ق - جلسة ٢٠/١٩٧٨)

قاعسسدة رقم (١٢)

البسدا :

اختلاف دعوى التمويض عن دعوى الالفاء ــ لا تلازم بين قفساء الالفاء وقضاء التمويض ولكل من القضاءين فلكه الخلص ــ الفاء قسرار الدارى بسبب الطواقه على بعض العيوب الشكلية ــ لا يستتبع حتبا وبحكم اللتهم القضاء بالتمويض ما دام اغفال هذا الاجراء الشكلى لا يمتبر جوهريا ــ بثال : عدم عرض قرار على قسم التشريع بمجلس الدولة رغم وجوب عرضه على هذا القسم .

ملخص المخم :

ان دعوى الإلفاء تختلف بداهة عن دعوى التعويض اركانا وموضوعا وحجية وأخص ما غى الامر أنه بينها يكتنى غى دعوى الالفاء ان يكون رائمها سلحب بصلحة غاته يشترط غى رائع دعوى التضيين أن يكون صلحسب حق اصابته جهة الادارة بقرارها الخاطيء بضرر براد رنقه وتعويضه عنه والمؤدى اللازم لهذا النظر غى جبنته وتفصيله أن القضاء بالتعويض ليس من مستلزمات القضاء بالالفاء . بل لذل من القضاعين قلكه الخاص الذي يدور فيه ع غالمت الملطون فيه يكون قد أصابه وجه الحق ، أذا النبع غى سياسته الامارى فتؤدى الى الفائه لا تصلح مع ذلك لزوما أساسا للتعويض غاذا كلن المتحدد من عرض القرار على قسم النشريع هو أساسا الاطبئنان الى سالهة صيافة المتوار ، وإذا كان الرجوع الى لجنة البورصة لا يهدف الا الى سالهة الاستثناس برايها دون الالتزام به غان أغفال مثل هذا الإجراء لا يمكسن بداهة أن يقال عنه أنه عيب جوعرى بسبب القضاء بالتعويض .

(طعن ٩٨) لسنة } ق ــ جلسة ٢٩/٦/٦/٢١)

قاعـــدة رقم (١٤)

البسدا :

نكيف طلبات الفصوم في الدعوى هو من اختصاص المحكمة - قرار وزير التربية والتعليم رقم ١١٩ لسنة ١٩٧١ الصادر في ١٩٧١/٤/١٢ العالم الإدارة بقواعد الترقية ولاية اختيارية تستقل الإدارة بتقدير مناسبة اجرائها ومن ثم لا يستحق الموظف هذه الترقية بمجرد توافسر شروطها في شاته ومن ثم غانه يستبد مركزه القانوني من القرار السذى نصدره الإدارة بلجراء الترقيات الادبية - رفع الدعوى المطالبة بلحقية المدعى في الترقية الى احدى الوظائف الاعلى وفقا للقواعد المشار اليها الحدى في الترقية الى احدى الوظائف الاعلى وفقا للقواعد المشار اليها -

التسوية وبن ثم فانه يتمين فى هذه الحالة الطمن فى قرار ادارى معين خلص بلحدى حركات هذه الترقيات فيها تضيئه بن تخط المدعى فى الترقية ـــ عدم لختصام قرار ادارى ممين على النحو السابق بياته يؤدى الى عدم قبول الدعوى شــــكلا .

بلغص العسكم :

وبن حيث أنه ولئن كانت الدعية تد ذهبت في تكييف دعواها الى أنها من دعاوى الاستحقاق والقضاء الكابل وتسوية الحالة على أساس انها اى المدمية - تستبد حتما في شغل وظيفة موجه اعدادي من القاعدة التنظيبية العلمة مباشرة ما دامت تد تكاملت مي حقها شروط شمغل الوظيفة المذكورة طبقا لاهكام القرار الوزاري رقم ١١٠٠ لسنة ١٩٧١ في شأن الترقيسات الادبية للعاملين من حقل التعليم العام ، الا أنه بن الماديء المسلمة أن المحكمة تستقل بتكييف طلبات الخصوم في الدءوي ومتى كانت الترقيات الادبية التي نص عليها الترار الوزاري رقم ١١٩ لسنة ١٩٧١ الصادر من وزارة التربية والتعليم من ١٩٧١/٤/١٢ يجمل الترتية ولاية اختيارية تستقل الادارة ، يتقدير مناسبة اجرائها في ضوء ما نبين لديها من احتياجات مرفق النطيم المام الى الوظائف الرئاسية والاشرافية فهي أي الترقية الادبية من الملاصات التي تترخص الادارة في وزن تتدير مناسبتها وفاء بحاجات مرفق النطيم العام - ولذلك لا يستحق الموظف الترقية الادبية طبقا للقرار الوزاري سالف الذكر بهجرد توافر شروطها في حقه ، ولكن يستبد الموظف مركزه القانوني الذاتي في الترقية الى الوظيفة الادبية من الترار الذي تصدره الادارة بناء على سلطتها التقديرية باجراء الترقية الادبية وعلى ذلك نقد كان يتعين على المدمية الطمن بالالفاء في قرار اداري ممين فيما تضبقه من تخطيها فسي الترتية الى وظيفة موجه اعدادى الا أن المدعية لم تطعن في قرار اداري معين ولم تتظلم من قرار ادارى معين قبل رمع الدعوى وحددت دعواها على أنها من دعاوي التسوية في حين أنها من دعاوي الألفاء لان حقها في الترقية الادبية لا ينشأ بن بجرد تكابل شروط الترقية الادبية في حقهسا ولكن من القرار الاداري الصادر بناء على سلطة الادارة التقديرية نسى

اجراء الترقية واختيار مناسبتها ــ ومنى كانت المدعية لم تتظلم من ترار ادارى معين ولم نطمن بالالغاء فى ترار ادارى معين لذلك تكون دعواها غير مقبولة قاتونا ، واذ قضى الحكم المطعون نيه بأحتية المدعية فى وظيفــــة موجه اعدادى لفة انجليزية ــ فاته ــ اى الحكم المطعون نيه ــ يكـون قد اخطأ فى نطبيق القاتون وجاء معيها بما يوجب الفاته ومن ثم فاته يتعين

الحكم بشبول الطمنين شكلا وغى الموضوع بالفاء الحكم المطمون غيه ، وبعهم غبول دعوى المدعية والزامهما بالمسروقات .

(طعن ٥٠ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨١/٣/١٥) ــ نى ذات العنى طعن ٧٠٦ لسنة ٢٥ ق بذات الحلسة .

الفسرع الثسائى قبسول دعسوى الإلفساء

قاعـــدة رقم (١٥)

المسجا :

دعوى الالفاء خصوبة عينية بناطها اختصام القرار الادارى ذاتسه استهدامًا الراقبة بشروعيته ، لذلك يشترط أن يكون القرار قائمًا منتجا أثره مند اقلبة الدعوى ــ تخلف هذا الشرط بأن زال قبل رفع الدعوى دون أن ينفذ على أي وجسه ــ عدم قبول الدعوى •

بلغص العكم:

الخصومة في دعوى الالفاء هي خصومة عينية مناطها اختصام الترار الاداري على ذاته استهدائنا لمراتبة مشروعيته و لل كان القرار الاداري على هذا النحو هو موضوع الخصومة ومحلها في دعوى الالفاء فائه يتعين ان يكون القرار تائبا منتجا آئاره عند اللهة الدعوى - فاذا ما تخلف هذا الشرط بأن زال هذا القرار تبل رفع الدعوى بالفائه أو بائتهاء فترة تأتيته دون ان ينقذ على اى وجه كانت الدعوى غير مقبولة اذ لم تنصب على قرار ادارى تائم ولم تصافف بذلك محلا •

(طعن ١٠٦٢ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٠٦٢)

قاعىسدة رقم (١٦)

البسدا :

الطريق الذى رسيته المسادة ٣٥ من القانون رقم ١٩٤٤ لسنة ١٩٤٦ التظام من بعض القرارات المتعلقة بالشهر المقارى لبام قاضى الامسور الوقتية سـ لا يعد طريقا مقابلا للطعن بالإلغاء باتعا من اختصاص القضساء الإدارى ٠

بلخص الصكم:

ان الاختصاص الذي خوله القانون لقاضي الامور الوقتية في المادة ٣٥ وأجاز لصاحب الشأن الالتجاء اليه بصدده لا يهنم من عرض النزاع على التضاء الإداري مباشرة للنصل نيه اذا ما انطوى هذا التزاع على مللب الغاء مرار اداري ذلك أن الطريق الذي رسبته المسادة ٣٥ ليس طريقسا مقابلا للطعن بالألغاء حتى يختص به قاض الامور الوقتية اختصاصا مانعسا من ولاية محكمة القضاء الادارى ، اذ الاصل ، في تبول الطعسن بالالفساء أبام هذا القضاء الا يكون ثبة طعن بقابل وبباشرة ابام جهة قضائية أخرى تتوافر للطاعن أيابها بزايا تضاء الالفاء وضباتاته وبشرط الا يكبون تضاء هذه الجهة تضاء ولاثيا لا يجد صاحب الشأن نيه موثلا حصينا تمحص لديه أوجه دغاعه وهو ما لا يتوافر في طريق الطعن الذي رسبته المسادة ٣٥ المشار اليها المام ماضى الامور الوتتية ، أذ قد يستغلق هذا الطسريق وبيتنع عليه السير فيما اذا ما امتنع أمين مكتب الشهر المقارى عن أجابسة صاحب الشأن الى ما أوجبته هذه السادة عليه من رقع الامر الى قاض الامور الوتتية وهو مُوق ذلك لا يكني مي حباية حتوق المتنازعين بمسورة قاطمة ذلك أن قاضي الامور الوقتية طبقا لحكم المسادة ٢٥ لا يجرى قضاؤه ني مواجهة الخصوم ولا تبحص نيه وسائل دناعهم بل يصدر قراره الولاثي على وجه السرعة وفي غير حضورهم ويكون قراره غير قابل للطعن .

(طعن ١٣٠ لسنة ١١ ق - جلسة ٢/٢/١٤)

قاعـــدة رقم (۱۷)

البسدا :

الاصل فى الاختصاص بدعوى الالفاء الا يوجد طريق طمن بقابل وبباشر -- نفصيل ذلك -- بثال -- الطريق الذى رصبته المسادة ٣٥ من القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٤٦ الفاص بالشهر المقارى التنظم من بعض التصرفالت المتعلقة بالشهر المقارى ابام قافى الابور الوقاية -- لا يعد طريقا مقابلا للطمن بالالفاء مائما من اختصاص القضاء الادارى .

ولخص الحسكم :

ان الاصل في قبول الطعن بالالفاء ليام القضاء الادارى الا يوجد طعن مقابل وبباشر ينص القاتون على اختصاص جهة قضائية اخرى بسه بشرط ان تتوفر اللطاعن أيابها مزايا قضاء الالفاء وضباتاته . ويشرط الا تكون هذه البهة قضاء ولائيا لا يجد فيه صاحب الشان موئلا حصينا تبحص لديه أوجه دفاعه ويلاحظ أن بعض هذه الشروط التي يتوقف عليها عدم تبول الدعوى أيام تضاء الالفساء غير متوافر في طريق الطعن الذي رسسميته المسادة ٢٥ من تفاون الشهر المقارى رقم ١١٤ اصفة ٢٩٤٦ ذلك أن الطريق الذي رسبه القانون المذكور به فضلا عن كونه طريقا غير مباشر ، كيا تذهب الى ذلك مذكرته الإيضاعية — فانه قد يستفلق على المعرض أذا أبنتم لين مكتب الشهر عن اجلبته الى ما أوجبته عليه المسادة ٢٥ سالفة الذكر ؛ وهو نوق ذلك لا يكدل حياية حقوق المتنازعين بصورة فاجمة لان الجهة التي تصمم الخلاف المقلم حون لزوم البياشات أو عدم نزومها لا يجرى تضاؤها في مولجهة الخصوم ولا تبحص وسائل دفاعهم بل تصدر قرارها الولائي

(طعن ٢٤٠ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ١١/١/٨٢١١)

قاعىسدة رقم (١٨)

الإسسدا :

الحكم بعدم قبول دعوى الالفساء شكلا سينضين الحكم باختصاص المحكمة بنظرها سد صيرورة هذا الحكم نهائيا تينع بن انارة مسالة الاختصاص في دعوى التعويض في ذات الوضوع •

بلغص الحبكم :

لذا كان الثابت بن تعرير الطمن أن دموى التمويض الراهنة تعتبر فرما لوموى الالفاء رقم ٢١ لسنة ؟ القضائية أذ أن المدعى بعد أن أخلق ضمى دعوى الالفاء المذكورة لجا ألى اتالية الدعوى الراهنة بطلب التعويض عن الضرر الذي ادعى أنه أصابه على أساس ادعاته بعدم مشروعيه ذأت الترار الادارى الذي كان قد طلب الفاءه بدعوى الألفاء الشار اليها بسبب ذأت العرار الذي ادعى في دعوى الألفاء سالفة الذكر أنه لحق الترار الادارى المذكور و واذ كان الابر كذلك فاته لا تجوز المودة في الدعوى الراهنسة الى الثارة مسألة الاختصاص والفصل فيها من جديد ، لان الحكم المسلار في دعوى الألفاء رتم 11 للمسألة ألقتم المسلار تقولها ، يكون قد تغنى ضبئا بلخصاص المحكمة بنظرها ، وهو في ذلك نهائي، ومن ثم فقد حاز في مسألة الاختصاص المحكمة بنظرها ، وهو في ذلك نهائي، في هذه المسألة عند نظر طلب التمويض ، وذلك أن اختصاص مجلس الدولة في هذه المسألة عند نظر طلب التمويض ، وذلك أن اختصاص مجلس الدولة في طلبات الفاء الدرارات الادارية ، والتاعدة في حجية الابر المتضى هي المحكم في شيء حكم فيها يتفرع عنه .

(طمن ٥٤٧ لسنة ٧ ق -- جلسة ١٩٦٤/١/٢٥)

قاعسىدة رقم (١٩)

المسلما :

نصدى المحكمة لموضوع الدعوى يكون بعد ثبوت توافر شروطها الحكم بعدم شول الدعوى في هالة عدم نوافرها دون التفلفل في الموضوع

ملخص الحسكم :

ان لدعوى الالفاء طبقا لما جرى عليه التضاء الادارى شروطا لا بد من
توافرها حتى تكون هذه الدعوى متبولة المام القضاء وعليه أن يتصدى لهسا
بالمحص قبل أن يتصدى الوضوع المخالفة المدعاة أذ لا يمكنه بحث الموضوع
الا بعد أن يتلكد له توافر هذه الشروط وأذا لم نتوافر تحتم عليه الحكسم
بعدم قبولها دون التفلفل في الموضوع .

قاعـــدة رقم (۲۰)

المسما:

وجوب بحث مسللة القبول الشكلي قبل التعويض لسقوط الدعوى بالتقائم الطويل •

ملخص الحسكم :

ان الحكم المطعون نيه اذ تشى بستوط دعوى الالفاء بالنقسادم الطويل دون بحث مسالة التبول الشكل للدعوى ابتداء طبقا لاحكام قانون مجلس الدولة وهو لمسلا تاتون هذه الدعوى بحسباتها من دعاوى الالفساء (وكان المدعى يطلب ارجاع أتدبيته في درجة مساتع دنيسق منساز الى الممادر بترقية بعض العالمين الى هذه الدرجة) يائه يكون قد شابه التنصير في النسبيب وبخالفة القانون .

(طعن ١١٥٩ لسنة ٢٦ ق ، جلسة٢٧/٢/١٨٨١)

قاعسسنة رقم (٢١)

البسدا:

قبول دعوى الالفاء بنوط بنوفر شرط المسلحة الشخصية ارافعها من مالة يتسع شرط المسلحة الشخصية لكل دعوى الفاء يكون رافعها في مالة فلونية خاصة بالنسبة الى القرار المطعون فيه من شاتها أن تجعل هذا القرار وزيرًا في مصلحة جدية له — أنساع نطاق شرط المصلحة الشخصية في دعوى الالفاء على النحو السابق لا يعنى الخلط بينها وبين دعسوى الحسبة — المدعى بصفته محليها لديه عديد من القضايا التي اقليها أيام محكمة القضاء الإداري وتنظرها دائرة منازعات الإغراد والهيئات له مصلحة شخصية في سابة دعوى الفاء قرار رئيس الجمهورية بمنح نائب رئيس مجلس الدولة وسام الاستحقاق من الطبقة الإولى أذ لله كان في تاريخ منح ملاسا الدولة وسام الاستحقاق من الطبقة الإولى أذ لله كان في تاريخ منح الوسام الذوة وعنه يراس الدائرة التي كثيرا ما يفتصم المحامي المابهسا

رئيس الجبهورية بصفته — فان له — مصلحة في الطعن في قرار منسح الوسام ضبانا انقاد قاضيه وتجرده وحيدته — قرار رئيس الجبهورية ببنح وسام من اوسهة الدولة (وسام الإستحقاق من الدرجة الاولى) لاحد اعضاء مجلس الدولة في مناسبة قرمية علية بصفته عضوا ببجلس ادارة الهيئة المسلاح الزراعي — منح الوسام كان لصفة تختلف عن صفته كعضو ببجلس الدولة ولا علاقة لها بوظيفته القضائية ببحاكم مجلس الدولة — هذا القرار لا تربيه شبهة ولا تمتوره مخالفة قانونيه — القرار صحيح في شريعة القاقون ولا محاجة في الادعاء بعدم مشروعية منح الوسام بنص المادة الاستثنائية التي حالا من قانون مجلس الدولة ٧) لسنة ١٩٧٧ — المايلة الاستثنائية التي حظرت المسادة أن يعامل بها احد الإعضاء وردت في معرض تحديد الرتبات والدلات وسائر الزايا المائية الاخرى *

يلغص الحسكم:

ومن حيث أن الطعن يقوم على أن الحسبة في شريعة الاسلام التي جعلها الدستور المسرى المسدر الرئيس للتشريع ، لم تنشر دعواها الا لحيايسة النظلم الاجتباعي والإخلاقي ، أي لحياية النظلم العام والآداب المسلهة بالتعبير القاتوني المعاصر ، وقد اقرت بعليلات النقه والتفاء النسزام القافي بالحكم من ظلساء نفسه في كل ما يفالف النظام العام والاداب العابة وأردف الطاعن أن أحكام التنظيم القصائي لمجلس الدولة والسلطة القضائية تعتبر من قروع النظام العام ، غاذا نصت الحادة 177 من قانون مجلس الدولة المسادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ وتقابلها المسادة من قدون السلطة المتثنائية ، المضائية سعلي تحريم معابلة عضو مجلس الدولة بأية معابلة استثنائية ، غان هذا النص وهو يتعلق بالنظام العام ، يحرم الحكم على خلافه ، ويغدو للطاعن السفة والمسلمة في الطعن على المترار المطعون فيه .

يضاف الى ذلك أن الطاعن بصفته محليا يتمايل مع دائرة منازعات الإفراد والهيئات بمجلس الدولة ــ التي كان يراسها السيد المستشار ،٠٠٠٠ ٠٠٠٠٠٠٠ في عديد من تضاياه المتابة على رئيس الجمهورية ماتع الوسام الفكور . وبن ثم غان للطاعن مصلحة في نقاء قاضيه وتجرده وسيرته . وقد غلب الحكم المطعون فيه أنه الرز في عبارة موسلة ومجهلة عدم تمارض الترار المطعون فيه مع اى نص من نصوص التشريعات المنظبة للسلطة القضائية أو مجلس الدولة) دون أن يبين أسباب توافق القرار المطعون فيه مع حكم الماتين المسار الهما في دفاع المدعى .

ومن حيث أنه ولئن كانت المسادة ١٢ من تانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ننص على أن " لا تقبل الطلبات الآتية :

(!) الطلبات المتدبة بن اشخاص ليست لهم نيها بصلحة شخصية .

(ب) ۱۰ م م میمید م م م ۱۰ م مید

وقد اضطرفت اهكام المحكة الادارية الطياعلى الله بجب ان تكون الله المسلحة شخصية وبباشرة — الا انه غي مجال دعاوى الالفاء وحيست نتصل هذه الدعوى بتواعد واعتبارات الشروعية وانتظام العام غان النشاء الادارى — يؤازره الفقه — لا يتف غي تقسير شرط المسلحة الشخصية عند ضرورة وجود حق يكون القرار الادارى المطلوب الفاؤه قد اهدره أو مس به خساور ذلك بالقدر الذي يتفق ويسهم غي تحقيق مبادىء المشروعية وارساء متعبان الغظام العام بحيث يتسع شرط المسلحة الشخصية لكل دعوى الفاء يكون رائمها غي حالة تلتونية خاصة بالنسبة الى القرار المطعون غيه من شائها أن تجمل هذا القرار مؤثرا غي مصلحة جدية له وجدير بالذكس أن انساع نطاق شرط المسلحة الشخصية لك لانعو من أنسابق لا يعنى الخلط بينها وبين دعوى الاسابة على النعو السابق لا يعنى الخلط بينها وبين دعوى الصبة ، غلا يزال تبول دعوى الالفاء منوطا بتوافر شرط المسلحة الشخصية لرافعها .

وبن حيث أنه بتطبيق ما تقدم على الدعوى المائلة ، يبين أن الدعى يبرر مصلحته عن أقلبة دعواه بأنه بصفته محابيا لعديد من القضايا التي القامها أمام محكمة القضاء الادارى ، وننظرها دائرة (منازعات الانراد والهيئات) التي كان يراسها السيد المستشار يهر في تاريخ منح الوسام المنوه عنه ويختصم فيها رئيس الجبهورية ــ بصنته ــ فان له مصلحة في الطعن على قرار منح الوسلم ضمانا لنتاء تاضيه وتجرده وحيدته .

ومن حيث أنه في حدود ما تقدم نبدو للبدعي مصلحة شخصية في أن يتيم دعواه المسائلة ، مستهدفا منع ما قد يكون من شسائه النشير على حيدة القاشي أو تجرده أو استقلاله ، وليطيئن المتقاضيين ألى سير المدالة على النهج الذي أمر الله به واستقرت عليه كافة النظم والشرائح - ولنستنيم الموازين القسسط في يد المسدالة ..

ولا مراء أن تبول هذه الدعوى ، وتبحيصها وتحتيق وتأنعها . وأعلان وجه الحق غيها أدعى الى تحقيق مصلحة المدالة ذاتها ، وأترب الى نفى الريب والنتون والشبهات .

وبن حيث آنه بتى استبان ذلك ، يكون الحكم الطعون فيه وقد قضى بعدم تبول الدعوى لانتفاء بصلحة المدعى غى رغمها ، قد جانبه الصواب ، غيتمين التضاء بالغاته ويقبول الدعوى شكلا .

ومن حيث أنه لما كان طرفا الغصوبة قد أبديا وجهات نظرها ،
وقديا دغاعها في الموضوع وما يتطق به من أوراق ومستندات ، وكانت
الدعوى على هسذا النحو مهيأة للغصسل في موضوعها ، لذا غان لهذه
المحكة وقد تضت بالغاء الحكم المطمون فيه والقاضي بعدم قبول الدعوى ،
ويتبولها أن تتصدى للغصل في موضوعها .

وبن حيث أن الوسلم الذي منح للسيد المستشار كان منحه له بصفته عضو بجلس ادارة الهيئة العلبة للاصلاح الزراعي وذلك ببناسبة الاحتمال بعرور خبسة وعشرين علما على صحور اول متون للاصلاح الزراعي في مصر . ولم يكن منح الأوسعة بقصورا على سيادته ؛ وأنها تم منحها حسب صريح تأشيرة السيد رئيس الجمهورية لكل من عبسل في مشروع الاسلاح الزراعي بدءا من الوزير الاسبق للزراعة السيد / سيد مرعى . وقد شهلت الكشوف باسهاء من منحوا الاوسسية مديدا من العالمين في هسذا المجال بوزارة الزراعة والجمعيات التعاونية للاسلاح الزراع، ويعض رؤساء مجالس الدن وغيره . ومتى استبان

ذلك غدا واضحا أن الوسام الذى حد منح المديد المستشار مده مده ... و الا عملاتة لحد بوظيفت التشائية ، ولا بصفت الشيا بمحاكم مجلس الدولة ، وإنها كان منح الوسام فى مناسبة تومية لصفة أفترى تلبت لمسيادته وهى عضوية مجلس ادارة الهيئة العسابة للاصلاح الزراعي .. وقد شاركه في هدذا التكويم الادبى عديد من العالمين في مجال الاصلاح الزراعي بها ينفي على وجه اليتين شبهة المعالمة الاستئنائية للمسميد المذكور ، فضلا عن انتطاع العلاتة أو الاثر بالوظيفة التضائية التي كان يتولاها مسيلاته .

ومن حيث أنه لا محلجة في الادعاء بعدم مشروعية منح الوسسام المسكود بالقانون مجلس الدولة الصادر بالقانون للسيد المذكور بنص المسادة ١٣٧٠ من تاتون السلطة رقم لا المسادة ١٩٧٠ من تاتون السلطة القضائية المسادر بالقانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٧٢ من ذلك أن المسادة ١٩٢٠ المشار اليها ننص على أن نحديد مرتبات أعناء مجلس الدولة بجميع درجاتهم وفقا للجدول الملحق بهذا القانون - ولا يصح أن يقرر لاحد منهم مرتب بصفة شخصية أو أن يعامل معاملة استثنائية بأية صورة .

وتسرى فيها يتعلق بهدف المرتبات والبدلات والمزايا الأخرى كذلك بالمطاسات وبنظابها الاحكام التي تقرر ني ثمأن الوظائف المبائلة بتانون السلطة الفضائية » .

وقد وردت هذه المسادة في الغصل الثابن من البلب الرابع من تانون مجلس الدولة : وهسذا الغصل خاص ببرتبات اعنساء مجلس الدولة ومعاشاتهم ، ويتضع بجلاء من سسياق عبارة نص المسادة المذكورة ان المعالملة الاستثنائية التي حظرت المادةان وعلى الحد اعضاء مجلس الدولة، انها وردت في معرض تحدد المرتبات والمعاشات والبدلات وسائر المزايا المسالية الأخرى ، وقد وردت عبارة « أو أن يعالم معلمة استثنائية بأية صسورة » معطوفة على عبارة « ولا يصسح أن يترر الاحسد منهم مرتب بعسائة شخصية » ، ومن ثم يتضمص مداولها ومعناها في المجال الذي وردت غيه اي غي مجال المرتبات والمعاشات والمزايا المسالية الاخرى ،

(طعن ٦٩١ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢٦/١١/٢٨١)

الفسرع النسائث الإجراءات المسسابقة على رفع الدعوى (التظسلم الوجسوبي)

ةاعسستة رقم (۲۲)

المسطا:

السادة 17 من القانون رقم 10 السنة 1900 بتغرير حالات التنظم الوجوبي — قرار مجلس الوزراء الصادر في ٦ أبريل سنة 1900 ببيان الجراءات التنظم وطريقة الفصل فيه — كيفية حساب بيماد الطمن القضائي في حالة الرفض الفيفي التنظم — الناريخ الذي ينخذ اساسا لحساب مدة الطمن — هو تاريخ التنظم الى جهة الادارة وقده برقم مسلسل في السجل المحد الذك وليس نحريره أو اي تاريخ آخر .

بلغص العسكم :

ان المسادة ١٢ من تانون مجلس الدولة رتم ١٦٥ لسنة ١٢٥ الذي يحكم هسدة المنازعة قد نصت في بندها الثاني على أنه لا تقبل الطلبات التي يتقدم بها الموظفون الى مجلس الدولة بالفاء القرارات الادارية النهسائية بالتميين أو النرقية أو منح العلاوات أو بالإهالة الى المعلس أو الاستيداع أو الفصل عن غير الطريق التأديبي وذلك قبل التظلم منها الى الهيئسة الادارية التي اصحرت القرار أو الى الهيئسة المرقيسة على أن تبين اجراءات المقدرة للبت على هذا التظلم . وقد نصت هذه المسلدة على أن تبين اجراءات من القانون المشار اليه لكل ذي مصلحة أن ينظلم من القرار الادارى قبل طلب النائلة وحددت بيعاد البت على التظلم واثره على المواعيد . ونصت بلسادة ١٩ المسادة ١٩ النظلم وحددت بيعاد البت على التظلم واثره على المواعيد . ونصت المسادة ١٩ المنظلم قبل مضى سنين المسادة ١٩ المنظل متبل مضى سنين

يوما من ناريخ تقديمه واذا صدر القرار بالرفض وجب أن يكون مسببا ، ويمتبر موات ستين يوما على تتديم التظلم دون أن تجيب عنه السلطات المختصمة ببثابة رغضه ويكون بيعاد رغع الدعوى بالطعن عي القسرار الخاص بالنظام مستين يوما من تاريخ انتضاء المستين يوما المذكورة ، ونست المسادة الثالثة من قرار مجلس الوزراء الصادر في ٦ من أبريل سنة ١٩٥٥ ببيان اجراءات التظلم الادارى وطريقة الفصل ميه على ان « يختص مي كل وزارة موظف أو أكثر لتلقى النظلمات وتيدها برتم مسلسل مي سجل خاص بين ميه تاريخ تقديمها ، ومفاد هسده النصوص في مجموعها ان الماتون حين أوجب التظلم الاداري في الحالات المنسوس عليها نيه ورسم طريقة وبين اجراءاته تضي ني نفس الوقت بوجوب البت عى التظلم قبل مضى ستين يوما من تاريخ تقديمه ، واعتبر فوات الستين يوما على تقديم التظلم دون أن تجيب عنه السلطات المختمسة ببثابة رنضه وجعل ميعاد رفع الدعوى في الطعن في القرار الخاص بالتظلم سنين يوما من تلريخ انقضاء السنين يوما المذكورة أي افترض في الادارة انها رفضت النظلم ضهدًا باستفادة هذا الرفض الحكمي من ترينة فوات هذا الفاصل الزيني دون أن تجيب الإدارة على التظلم * فالمشرع لم يغفسل بيان طريقة حساب ميماد الطمن التضائي في حالة عدم الرد على التظلم وضبطا لهذه المواعيد وتنفيذا لأحكام القانون في هذا الصدد ، قرر مجلس الوزراء في تراره آنف الذكر ، انشاء سسجل خاص بيون فيه تاريخ تقديم التظليات ، وبن ثم يتمين تصديد بيعاد الطعن على أسساس حسابه من تاريخ تقديم التظلم ، وقيده برقم مسلسل في السجل الخاص لا من تاریخ تحریره او من ای تاریخ آخر .

(طعن ٢٩١ لسنة } ق - جلسة ٢٩١/١/١٣)

قاعبسدة رقم (۲۲)

المسحا:

اغفال التظلم في حالة وجويه ... عدم قبول الدعوى وأو كان ميعاد رفعها لم ينقض ... استحداث نظام التظلم الوجويي بالقانوني رقم ١٦٥ لسنة ١٦٥٥ بالنسبية لبعض دعلوى الالفاء ... سريان هسذا الوضع المستحدث على الدعوى التي ترفع بعد العبل بذلك القانون وأو كان القرار المطلوب الفاؤه صادرا قبل ذلك ... تقديم التظلم من هسذا القرار في ظل القسانون السابق ... انتجه لاثره في هسذا الخصوص في ظل القسانون الحديد ... المسادة ٢ مرافعات .

ملخص المسكم:

ان المادة ١٢ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ عي شان تنظيم مجلس الدولة استحدثت تاعدة تقضى بعدم ثبول الطلبات المقدمة رأسا بالغاء القرارات الادارية التي عينتها وذلك قبل النظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت الترارات أو الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المتررة للبت في هذا التظلم الذي يبين اجراءاته وطريتة الفصل فيه بقرأر من مجلس الوزراء ، وقد مدر هذا القرار في ٦ من أبريل سنة ١٩٥٥ . نعدم قبول الدعوى بالغاء هذه الترارات يترتب ... والحالة هذه ... على عدم اتخاذ اجراء ممين تبل رضمها أمام القضاء الاداري - فيسرى على كل دعوى ترضع بعد ٢٩ من مارس سينة ١٩٥٥ ، تاريخ المسل بالقانون رقم ١٦٥ لسينة ١٩٥٥) ، ونو كانت الدعوى بطلب الغاء قرار صدر قبل ذلك ، ما دام لم يتظلم مساحب الشسسان منه الى الجهة التي أصدرت القسرار لو الى الجهة الرئيسية ، ولم ينتظر نوات المواعيد المقررة للبت مي هــذا التظلم ، ولكن بمراعاة أن الاجراء الذي يكون قد تم صحيحا في ظل القانون السابق ويعتبر طبقا له منتجا لاثر النظلم الادارى بظل منتجا لأثره مى هذا الخصوص في ظل القانون الجديد ، وذلك بالتطبيق للمادة التانية 1 10 - T - 1

من قاتون المراقعات المدنية والتجارية . ومن ثم اذا ثبت أن القرار الملمون
يه قد صدر في سنة . 190 ، الا أن الدعوى بطلب الفاته لم ترغع الا في
٢٦ من سبتجر سسنة ١٩٥٥ ، ولم يسبقها أجراء تم صسحيها في ظل
التسقون السابق منتجا لاتر النظلم الادارى ، فكان يتمين على المسدعي
سوالحالة هذه سان يسلك على سبيل الوجوب طريق النظلم الادارى
وأن ينتظر المواعيد المتررة للبت فيه ، وذلك قبل رفع دعواه ، والا كانت
غير مابولة ، حتى لو صح أن بيعاد رفعها طبقا للهادة ١٩ من التسانون
رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٠ لم ينتشى .

(طمن ١٥١٨ لسنة ٢ ق - جلسة ١٢/١٢/١٤)

قامىسىدة رقم (٧٤)

المسطاة

دعوى بطلب الفاء قرار صسادر بترقية موظف ــ لا تقبل الا بعد التنظام من القسرار وانتظار المواعيد المقررة للبت فيه ــ الطعن في ترارين منتالين صدرا بالترقية بعد انتهاء المواعيد المذكورة بالنسبة التنظام المقسدم في أولهما دون الثاني ــ قبولها مني كان القرار الثاني يمتبر استبرارا للقرار الاول ومقتفى له وكان المدعى قد اضطر لرفعها قبل انقضاء المعاد بالنسبة للقرار الاول ــ مثال .

بلغص المسكم :

اذا كان الترار الثانى المطعون غيه لا يعدو أن يكون في حقيقته استهرارا للترار الأول وبتتضى له ، أذ ينبع من نفس الفكرة التي صدر عنها القرار الأول ، وهي أن المتعولين جبيعا من الكادر الكتابي الى الكادر الاداري يستصبحون جبيعا أتتمياتهم في الدرجة السائسة في هسذا الكادر عند نظم الى الكادر الإعلى ، وأنه بناء على هذه الانتهية يحل دورهم في الترقية المناسرة الخليسة ، فصدر التراران المطهون فيهما بالالفاء على هذا

الأساس — اذا كان ذلك كفلك ، عان المطعون عليه اذ يطعن غيها أنها يقيم طعنه على أساس قانونى واحد بالنسبة اليها معا ، هو ان هؤلاء المتولين من الكادر الادنى الى الكادر الاعلى لا يستصحبون انديياتهم فى الدرجة السادسة الكتابية - غلا يحل دورهم فى الترتية الى الدرجة السادسة الادارية ، وان المطعون عليه يعتبر أسبق منهم فى هذه الدرجة السادسة الادارية ، وأولى بالترتية تبلهم الى الدرجة الخابسة ، وبهسنده المثابة يعتبر طعنه بالفاء القرارين متضيفا القرارين معا بما يغنى عن انتظار المصل فى تظلمه ما دام قد اضطر الاقالية الدعوى بالطعن فى القرار الاول

(طعن ٢٣ لسنة } ق _ جلسة ١٩٥٩/١/٢)

قاعـــدة رقم (٢٥)

المسطا:

وجوب التظلم الى جهة الادارة قبل رفع دعوى الالفاء في بعضى المنازعات الخاصة بالوظفين والا كانت الدعوى غير مقبولة — المسادة ١٢ من القانون رقم ١٢٥ لسنة ١٩٥٥ — النظام الوجوبي لا يكون الا بالنسسبة للقرارات القابلة للسحب — لا جدوى من هذا التظام أذا ابتنع على الادارة اعدة النظر في القرار لاستنفاد ولايتها باصداره أو لمدم وجود مسلطة رئيسية تبلك التعقيب على مصدره .

ملقص الحسكم:

نصت المسادة 17 من التاتون رقم 170 لسنة 1900 في شأن تنظيم مجلس الدولة في فترتها الثانية على أنه « ولا نقبل الطلبات الآنيسة : (1) ... (۲) الطلبات المعدمة رأسا بالفاء القرارات الادارية المنسوص عليها في البندين « ثالثا » و « رابعا » عدا ما كان منها صادرا من محالس تأديبية والبند « خليسا » من المسادة ٨ ، وذلك قبل التظلم منها

الى الهيئسة الادارية التي أصدرت القسرار أو الى الهيئات الرئيمسية وانتظار المواعيد المقررة للبت مي هــذا التظلم م. ٧ ، وقد تناول البند « رابعا » من المسادة ٨ من القانون المذكور « الطلبات التي يقدمها الموظفون الموبيون بالفاء الترارات النهائية للسلطات التاديبية » . وجاء بالذكرة الايضاحية لهذا القانون « ونها يختص بتنظيم النظام وجعسله وجوبيا بالنسبة الى القرارات القابلة للسحب والمسادرة في شأن الموظفين (مادة ١٢ غقرة ٣) ، مان المرض من ذلك هو تقليسل الوارد من القضايا بقسدر المستطاع وتحقيق العدالية الادارية بطريك أيسر للناس ٤ بانهاء تأسك المنازعات في مراحلها الأولى ، أن رأت الأدارة أن المتظلم على حق في نظلمه ، مان رمضته أو لم نبت ميه مي خلال الميعاد المقرر عله أن يلجأ الى طريق التقاضى . ومفاد هذا أن النظلم الوجوبي السابق - سواء الى الهيئة الادارية الني اسدرت الترار ان كانت هي الني تبلك سحبه أو الرجوع فيه ، او الى الهيئات الرئيسية ان كان الرجع اليها في هــذا السحب ، وهو الذي جطه المشرع شرطا لتبول طلب الفساء الترارات الخامسة بالموظفين العموميين التي عينها وقرنه بوجوب انتظار المواعيد المقررة للبت فيه _ لا يصدق الا بالنسبة الى ما كان قابلا للسحب من هذه القرارات ، للحكمة التي قام عليها استلزام هذا النظلم ، وهي الرغبة مي نقليل المنازعات بانهائها في مراحلها الأولى بطريق أيسر للناس ، وذلك بالمدول عن القرار المتظلم منه ، أن رأت الإدارة أن المتظلم على حق في تظلمه . غادًا المنتم على الإدارة أعادة النظر في الترار لاستنفاد ولايتها باصداره أو لعدم وجود سلطة رئيسية تبلك التعنيب على الجهسة الادارية التي اصدرته ، غان النظام في هذه الحالة يصبح غير مجد ولا منتج ، وبذلك تنتفي حكيته وتزول الغاية بن التربص طوال المدة المتررة - حتى تنيء الادارة الى الحق أو ترفض النظام أو تسكت عن البت فيه ، ويؤكد هذا النظر الاستثناء الخاص بالقرارات المادرة من مجالس نأديبية الذي نصت عليه المادة ١٢ مسالفة الذكر وأخرجته من عداد الطلبات البيئة في البند « رابعا » مِن المسادة ٨ مِن القانون ، وهي التي يقدمها الموظفون المبوميون مالفاء الترارات النهائية للسلطات التأديبية ، ذلك أن الترارات المسادرة من

المجالس التأديبية لا تبلك اية سسلطة ادارية التعتيب عليها بالالفاء أو التعديل ، ومن ثم استبعدها التسارع من طائفة القرارات التأديبية التي لوجب التظلم السسابق فيها الى الادارة قبل رغع الدعوى بالمغائها لهم القضاء ، وذلك على خلاف القرارات النهائية الصلارة من السلطات التأديبية الأخرى والتي قد بجدى التظلم منها الى هذه السلطات .

(طعن ١٥١ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٧/١/١٥)

قاعسىنة رقم (٢٦)

البسيدا :

لا نقبل الطلبات المقدمة راسا بالفاء بعض القرارات الادارية الا بعد النظام منها الى الهيئة الادارية المضمة وانتظار الواعيد المقررة البت في هذا النظلم حا النظلم بعد رفع الدعوى بالفاء هذه القرارات لا يجدى حالكم بعدم قبول الدعوى لعدم النظلم حاسميم •

ملخص الحسسكم :

تقام الدعى دعواه بطلب الفاء هذا القرار بالعريضة التى اودعها علم كتاب المحكمة الادارية لوزارة الصحل بتاريخ ١٩٥٨/٩/٢٢ ولم بسبق ايداع هسده العريضة نظلم من القرار المطمون فيه على متتضى قسرار مجلس الورراء المؤرزة ١٩٥٥/١/١٠ بثمان اجراءات النظلم من القرارات الادارية ، وأنسا قدم هسذا النظلم الى المسيد وزير العسدل بتاريخ ١٩٥٨/١١/٢٤ أي بعد رفع دعواه ، وبالقالي يكون الحكم المطمون فيه بناحلبيق للفقرة الثانية من المسادة الثانية عشرة من القاتون رقم ١٦٥ لسسنة ١٩٥٥ في شسان نظيم مجلس الدولة ، الذي رفعت الدعوى في الادارية المنصوص عليها في البندين « غلثا » و « رابعا » . . . من المسادة ٨ الهيئات الرئيسية وانتظام منها الى الهيئسة الادارية المتي اصدرت القرار او الى الهيئات الرئيسية وانتظام المواعد القرارة للبت في هذا التظلم .

(طعن ٧٩٩ لسنة ٧ ق -- جلسة ٧٦/٦/١٩٦٥)

قاعسسدة رقم (۲۷)

المسيدا :

استرط القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشان نتظيم مجلس الدولة النظام قبل الطمن في قرارات الترقية ــ التوسع في معنى التظلم ليشيل كل با تقدم به المرفقة للتبسك بحقة والمطالبة به .

لحص الحسكم:

حيث أن المدعى نقدم بطلب بتاريخ ٢٤/٠/١٩٠١ . ألى السميد المدير السام للتطيم الزراعى لوضح فيه أنه يقوم بتدريس مادة البساتين وان تقديراته في السنتين المساخيين تؤهله للترتيبة الى وظبفة مدرس أول ولكن عند ما نقسم للاختبار الشخصى كان متمبا وقاته أن يذكر للجفتار الشخص كان متال ولم يتبكن من طلب تأبيل الاختبار الشخصى ليوم آخر — والقمس في طلبه صرف النظر عن نتيجة الاختبار الشخصى المسابق تاديته واعادة ابتحانه في يوم آخر كيلا نقلت منه الترقية عن هسذا العلم وقد أشر السميد ناظر المدرسة بتاريخ منه المراب المام وقد أشر السميد ناظر المدرسة بتاريخ مترحا اعلى الطلب برهمه الى السميد مدير عام التطيم الزراعي متترها اعلى الطلب على كبير المتشين أعادت الادارة المانية للتعليم الزراعي بكتابها المؤرخ ٢٨/١/١٥/١ المنبئر والوجه الى المدرسة الزراعية بطنطا بأنه ليس من الحكية اعادة الاختبار الشخصى هدذا العام ، وعلى أثر ذلك أثنام المدعى دعواه بايداع عريضتها الشخصى هدذا العام ، وعلى أثر ذلك أثنام المدعى دعواه بايداع عريضتها على عمد على المدعى دعواه بايداع عريضتها على المدعى دعواه بايداع م

ومن حيث إن الطلب المسدم من الدعى يتضمن بلا مراء نظلما من تخطيه في الترقية الى وظيفة مدرس أول اذ أنه أورد فيه ما يفيد ترسكه بطقه ومطالبته بالتنفساته ، وذلك أنه أثمار مراحة فيه الى احتيته في الترقية الى وظيفة مدرس أول الن تقديراته في السنتين المسافسيتين وقوله لذلك ولمسا أستشمر بأنه لم يوفق في الاختيسار الشخصى الذي

اجرى بناسبة الترقية الى وظائف المدرسين الأول طالب باعادة اختباره حتى لا يفوته غرصة الترقية وقد رفض تظليه في ١٩٥٩/١-/٢٨ وبعد صدور قرار الترقية المطعون فيه في ١٩٥٩/١٠/٢ وهو التاريخ الذي تظلم فيه بالفعال وبن ثم فلم يكن متنفى أو ضرورة لتكرار تظليه مرة الخرى - ولا متنم فيها جاء بطعن الحكومة .

قاعسسدة رقم (۲۸)

المسطا :

خلو النظام الادارى من طابع الدمغة — لا بطلان — يكفى ان يقوم النظام بالغمل بين سمع الادارة وبصرها حتى يترتب عليه اثره وان اعوزه استيفاء اجراء شكلى منطقب لفرض آخر لم يرتب عليه القسانون رقم ٢٢٢ أستيفاء اجراء بشان تقرير رسم دمغة جزاء البطلان — الورقة التي تقدم الى الجهات المتضالية أو الادارية غي مستوفية رسم الدمغة لا تعتبر معدومة في ذاتها أو كان لم اكن وأنها يعتبع على القضاة والموظفين اجراء أي عبل من المتصاصم في شانها ما لم يؤد الرسم المستحق عليها — الورقة صالحة في ذاتها وقاتمة بما غيها وأنها العمل المتلوب بن هؤلاء الموظفين مرجا من جاتبهم الى ما بعد سداد الرسم — تحقق الاثر القانوني الذي يرتبه المشرع على واقعة تقديم التنظلم الاداري السابق مرعيا قبل رفع دعوى الالفاء .

ملخص الحسسكم :

ان المسادة ١٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس العولية للجمهورية العربية المتحسدة التي نصت على عدم قبول الطلبات المقدمة راسا بالفساء القرارات الادارية التي عينتها ، ومنها القرارات النهائية للمسلطات القلابيية عدا ما كان منها صادرا من مجالس تاديبية ،

لوضع أن هسدًا هو الشأن من خصوص القرار الوزاري المطعون ميه رقم ٢١} لسنة .١٩٦ الصادر من السيد وكيل وزارة الاقتصاد بنصل المدعى من خدمة الحكومة مع حرماته من مرتبه عن مدد غيابه بدون اذن وذلك قبل التظلم منها إلى الهيئة الإدارية التي اصدرت القرار أو الى الهيئات الرئيسية وانتظار الواعيد المتررة للبت في هذا النظلم ، قد نصت في مقرتها الأغيرة على أنه « وتبين اجراءات التظلم وطريقة النصل ميه بقرار من رئيس الجمهورية » وقد نصت المسادة الأولى من هذا القرار على أن « يقدم النظام من القرار الادارى الى الوزير المختص وذلك بطلب يقدم اليه أو بكتاب مومى عليه مصحوب بطم الوصول » .. وظاهر من هذا أن المشرع ، وأن كان قد جمل التظلم المعنى بهذا النص وجوبيا ، الا أنه ضبطه ونظم اجراءاته وطريقة القصل فيه على وجه راعى فيه جانب النيسر على المنظلم ، اذ اجاز نقديمه بطلب او بكتاب مومى عليه ، وذلك على سبيل البيان والتوجيه الذي لم يثبت على مخالفته أي بطلان ، وأنها قصد به ايجاد دليل أثبات على حصول النظام وتاريخ تقديمه لما لذلك من أهبية بالنسبة الى مواعيد رمم دعوى الالغساء والى قبول هــذه الدعوى ، مع تهكين المتظلم من بسط اسباب نظلمه من القرار وتبصير الادارة مي الوقت ذاته بهذه الاسباب حتى بنسنى لها وزنها وتقدير جديتها لامكان البت هي التظلم ، واذ كان من الجائز تقديم النظلم بكتاب موصى عليه أو بأي طريق يتحتق معه الغرض الذي تغياه الشارع من النظام ، ملا وجه لاستلزام وضع طابع دمغة على انساع الورق على تعبير صاحب الشأن عن رغبته مي النظلم من الترار بل يكفي أن يقوم التظلم بالفعل بين سمع الادارة وبصرها حتى يترتب عليه أثره القانوني وأن أعوزه استيفاء أجرأء شكلي متطلب لفرض آخر لم يرتب عليه القانون رقم ٢٢٤ لسنة ١٩٥١ بشأن تقرير رسم دمغة جزاء البطلان ، اذ تضى مى المسادة ١٦ منه بأنه « لا يجوز للقضاة وكتاب المحاكم ومندوبي التنساء والموظفين الاداريين اصدار لحكلم أو قرارات أو وضع اشاراتهم أو التصديق على امضاءات او التيام بمأبوريتهم أو باجراء أي عمل داخل مي اختصاصهم ما لم يتبينوا لولا أن الرسوم السنحقة ببتنفى هذا القانون على المستندات المتدبة اليهم

قد أديت معلا ، وكل حكم يصدر أو عبل رسمي يؤدي وكذلك كل عتد يتم خلامًا للأحكسام المتقدمة لا يجوز التبسك به حتى تؤدى الرسوم السنحة والفرايات والتمويضات ٤ . ويؤدى هسذا أن الورقة التي تتدم الى الجهة التضائية أو الإدارية غير مستوفية لرسم الدمغة لا تعتبر معدومة مي دَاتها أو كأن لم تكن ، وانها يبتنع عن القضاة والموظفين الذين عددهم النمى اجراء أي عبل بن اختصاصهم في شأتها با لم يؤد الرسم المستحق عليها ، أي تطبق العبل على أداء الرسم ، فالورقة مساحة عى ذاتها وثائبة بها عيها وانبا المبل المطلوب من هؤلاء مرجا من جانبهم الى ما بعد سداد الرسم ، ماذا أدى هذا الرسم أدى العبل تيما له . على أن الشارع قد المترض المكان مسدور حكم أو أداء عمل رسمي أو انهام عقد خلامًا لذلك ، ومع هذا لم يقرر بطلان الحكم أو العبل أو المقد ني هذه الحالة أو انعدام اثره ، بل تضى بوتف التبسك به حتى تؤدى الرمسوم المستحقة والغرامات والتعويضسات ، فاذا أديت ولو متأخرة سقط هذا المنع من التبسك ، ومن ثم تليس بسائغ أن يتكر على المدعى تقديمه بالفط تظلما اداريسا من قرار فصله وفقت النص المسادة ١٢ من قانون ننظيم مجلس الدولة رقم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ قبل رفع دعواه بطلب الغاء هسذا القرار وان ساغ للجهة الادارية الامتناع عن النظر ميه بسبب عدم أداء رسم الدمقة المستحق عليه _ لو صح أن ثبة دمغة مستحقة على مثل هذا التظلم ... ولا يمنع هذا الموتف السلبي من جانب الادارة ... ان لم ينشأ دعوة المتظلم الى اداء هذا الرسم - من تحتق الأثر التانوني الذي رتبه الشرع على واتمة تقديم التظلم من حيث اعتبار شرط التظلم الاداري السابق مرعيا من جاتب المدعى تبل رفع دعوى الالغاء .

(طعن ١٦٧٣ لسنة ٧ ق - جلسة ١٦/٢/١٢/١١)

قاعسسدة رقم (۲۹)

المسجدا :

التظلم الوجوبي السابق على رفع الدعوى ــ تقديم ـــ الوزير اذا كان هو مصدر القرار ذاته أو له سلطة التمقيب عليه ــ ليكان تقديمه الى مصدر القرار اذا كان صادرا من غير الوزير ولم يكن الوزير سلطة التمقيب عليه باعتباره هيئة رئيسية ـــ المادة الأولى من قرار مجلس الوزراء في ٢/١٩٥٥/٤ . والمساحة بن ٢/١ و ١٩ من غانون مجلس الدولة رغم ١٩٥٥ لسنة ١٩٥٥ .

ملقص الحبسكم :

لا وجه للقول يوجوب توجيه النظلم الإداري الى الوزير المختص ، وفقا لمسا قررته المسادة الأولى من قرار مجلس الوزراء المسادر مي ٦ من أبريل سنة ١٩٥٥ ببيان اجراءات التظلم الاداري ، والا كان النظام باطلا غير منتج الأثره - لا وجه لذلك ، لأن ثبة طريقين للتظلم طبقا لمفهوم المادنين ١٢ و ١٩ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة : هما التظلم الى مصدر الترار نفسه أو الى الهيئات الرئيسية .. ولم يتصد ترار مجلس الوزراء المشار اليه تعطيل طريق النظلم الى مصدر القرار ذاته ، بل انه ... باعتباره قداة أدنى ... لا يملك تعديل حكم ورد باداة اعلى هي القانون ، وغاية الأمر أن ترار مجلس الوزراء المذكور انها استهدف تبسيط الإحراءات وتنظيها في شأن كينية تتسديم التظلم ونظره والبت فيه وذلك على سنن محدد منصبط ، وغنى عن البيان أن تقديم التظلم الى الوزير نفسه لا يكون واجبا الاحيثها يكون هو مصدر الترار ذاته ، او تكون له سلطة التعتيب على الترار وان لم يكن هو مصدره باعنبساره الهيئة الرئيسية ، فاذا كان القرار صادرا من غير الوزير ، ولم يكن للوزير سلطة التعتيب عليه باعتباره هيئة رئيسية ، كان تتديم النظام الى مصدر القرار نفسسه صحيحا وينتجا آثاره طبقا للقانون فاذا ثبت ان الترار المطمون فيه صادر بعثوبة الانذار من رئيس محكمة ابتدائية في ٢٧ من يونيه

سنة ١٩٥٥ ، بالتطبيق للفترة الثانية من المسادة ٧٨ من تاتون نظام التفساء رقم ١٤٧٧ لسنة ١٩٤٩ وقت أن كانت سلطته غي هسذا الشان نهائية لا محتب عليها من سلطة أعلى بوصفه رئيس مصلحة ، طبقا للبادة ٥٨ من تاتون موظفى الدولة رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥١ (قبل تحديله بالقاتون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٥٥ (قبل تحديله بالقاتون غلى ١٩٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٥) الذي ينطبق غيها لم يرد غيه نص خاص غي تاتون نظلم القضاء ، غلت يترتب على نظك أن تقسديم النظلم اليه راسا غي ٢٧ من يونيه سنة ١٩٥٥ يعتبر سوالحالة هذه سبنتها الآثاره ، غي ٢٧ من يونيه سنة ١٩٥٥ يعتبر سوالحالة هذه سبنتها الآثاره ،

(طعن ١٩٥٨/٢/٨ ٢ ق _ جلسة ١٩٥٨/٢/٨)

قاعسسدة رقم (٣٠)

البسدا :

عدم عرض النظام على الوزير خلال ثلاثين يهما - لا بطالان - قرار مجلس الوزراء في ١٩٥٥/٤/١ -

ولفص المسكم:

ان الشارع لم يرتب - غى صدد التظلم المتدم اعبالا لنصوص ترار مبطلان على عدم عرض أوراق مبطلان على عدم عرض أوراق التظلم الادارى على الهيئة الرئيسية خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه ، ولا بطلان الا بنسى - وما تحديد هذا المعاد الا من تبيل التنظيم والتوجيه لتمجيل البت في مثل هذا النظام الذي المسحت له المسادة 11 من التأتون رتم 110 لمسعنة 1100 في شمسان تنظيم مجلس الدولة بيمسادا عدته معنون يوما ..

(طعن ٨١٣ لسنة ٣ ق -- جلسة ٨/٥/٨٥)

قاعسسدة رقم (٣١)

المسجا:

صحور قرار برفض التظلم ــ ثبوت ان تأثسية الرفض يسطرة على مذكرة الغوض التضيئة أسبابا الرفض اعتنقها الوزير ــ اعتبار قرار الرفض مسببا -

ولخص الحسكم:

متى ثبت أن قرار الوزير المسادر برمض التظلم ثابت بتأثيرة منه مدونة على ذيل المذكرة المرفوعة اليه من مقوض مجلس الدولة لدى الوزارة بنتيجة محص هاذا التظلم ، والمتضينة بيانا مفصلا للاسباب والاسانيد التى انتهى منها المفوض الى التوصية برغض التظلم المذكور ، والتى اعتقها الوزير أذ أخذ بنتيجتها ، غلا وجسه للنمى على هاذا القرار لله جاء غير مسبب ،

(طعن ٢٣ لسنة ٣ ق -- جلسة ٨/٢/٨١)

قاعسسدة رقم (۲۲)

البسدا:

القرارات الادارية الصادرة في شان الموظفين والقصوص عليها في المسادة ١٢ من المقانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ — التظلم منها قبل رفع الدعوى بطلب المفالها — لا يعتبر باطلا اذا لم يقدم الى الوزير المفتص — الاجراءات المبينة في قرار مجلس الوزراء في ١٩٥٥/٤/٦ بشان التظلم — لا يترتب على مخالفتها البطلان ٠

ولقص الحبكم:

بتى كان الثابت أن المدعى تظلم اداريا من الغرار الصادر من مديسر علم مصلحة السكك الحديدية بفصله من الخدية ، طالبا سحب هذا الترار ،

الذي تحتق عليه به في ١٠ من مارس سنة ١٩٥٦ ، وذلك بعريضة مؤرخة ١١ من مارس مسقة ١٩٥٦ ، تعمها ، بالتراره في مذكرته المؤرخة ٢٩ من توفيير سغة 1907 الى السيد مدير علم الايرادات والمروغات بالصلحة في التاريخ ذاته ، وتأشر عليها بن هذا الاخير في ١٢ منه باحالتها الى المستخدمين لحِل مِذْكَرةَ للادارةَ العامة وصورة للسيد مستثمار تسم الفتوى ، فإن هـــذا النظلم يكون قد قدم مى الميماد وتوافرت له مقومات النظلم الوجوبي السذى جعله الشارع شرطا لتبول دعوى الإنفاء ، والذي رتب عليه في الفقرد الثانية من المسادة ١٦ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ أثرا قاطما لسريان ميماد رمَع هذه الدعوى الى المحكمة ، كما أنه وجه الى هيئة رئيسية بالنسبة الى المنظلم ؛ وبعد تقديمه الى هذه الهيئة مضت في نظره وتحقيقه باستطلاع راي كل من سكرتير عام المعلمة ومستشار الراي بمجلس الدولة في شائد نهيدا للبت فيه على النحو الذي رسمه النسارع للغاية التي استهدنها بن ايجابه ، ولا يضم من طبيعة هذا التظلم او من انتاجه اثره كونه لم يقسدم الى الوزير المختص ، نعدم ورود هذا التبد في المسادة ١٢ من التاتون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ من جهة ، ولأن الاجراءات التي نص عليها قرار مجلس الوزراء الصادر في ٦ من ابريل سنة ١٩٥٥ على سبيل التوجيه والبيان في شان نقديم النظلم وطريقة الفصل فيه لم يرتب المشرع على مخالفتها جزاء البطلان من جهة اخرى ، ولا سيما ان الجهة الادارية مساحبة الشبان لم تعترض على تقديم التظلم في الشكل الذي اتخذه ، وأنه تحقق به الغرضي الذي ابتفاه الشارع من استلزام هذا الاجراء تبل رمع الدعوى اسلم القضاء الاداري - ولما كانت المادة ١٩ من النانون المسار اليه تسد نصت مى مترنها الثانية على أنه « ينقطع مريان هذا الميماد بالتظلم الى الهيئة الادارية التي أصدرت القرار أو الى الهيئات الرئيسية ، ويجب ان يبب مى النظلم تبل مضى ستين يوما من تاريخ تنديمه . واذا صدر القسرار بالرفض وجب أن يكون مسببا ، ويعتبر نوات ستين يوما على تقديم النظلم دون أن تجيب عنه السلطات المختصة بيثابة رغضه ، ويكون ميماد رنسيع الدعوى بالطمن مى القرار الخاص بالنظلم سنين يوما من تاريخ انقضاء السنين يوما المذكور في ، عان التظلم المتدم من المدعى الى الجهة الادارية في

11 من مارس سنة ١٩٥٦ يكون تد لحيث أثره غي تطع سريان ميماد رقع الدعوي بطلب الفاء ترار غصله بنذ ذلك التاريخ ، ويبدأ من التاريخ ذائسه جريان ميماد السنين يوما الذي يجب على الإدارة أن تبت غي التظلم قبل.

(طعن ٩٥ه لسنة ٣ ق ــ جُلسة ١٩٥٨/٥/١٧)

قاعــــدة رقم (٣٣)

المسطا

التظلم مِن قرار الفصل المقدم الى مدير عام هيئة الواصلات السلكية واللاسلكية دون وزير الواصلات ــ صحيح منتج لآثاره •

ولقص المسكم :

ان التول بأن التظلم المتم من المدعى الى مدير علم هيئة الواصلات السلكية واللاسلكية لم تتوانر له مقومات التظلم الوجوبي ، لانه لا يكون كفلك الا اذا تتم الى الوزير المختص حسبيا نص في قرار مجلس الوزراء الصادر في ٦ من ابريل سنة ١٩٥٥ ، بدنوع بأن النظام تدم الى هيئسة رئيسية بالنسبة الى المتظلم — وعلى أثر تقديمه اليها مضت عن محصسه وتحقيقة توطئة المبت فيه ، ولا يغير من طبيعة هذا النظام أو من انتساجه من المقانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ الذي يحكم الوضاع هذا التظلم من المسادة ١٦ من المبادة ١٦ من البريل سنة ١٩٥٥ الذي يحكم الوضاع هذا التظلم من ابريل سنة ١٩٥٥ على صبيل التوجيه والبيان عنى شمان تقديم التظلم من ابريل سنة ١٩٥٥ على مبيل التوجيه والبيان عنى شمان تقديم التظلم من ابريل سنة ١٩٥٥ على منافتها جزاء البطلان من جهسة الحرى يؤكد ذلك أن الجهة الادارية صاحبة الشان لم تعترض على تقسديم التظلم غي الشكل الذي لتخذه ، وأنه تحقق به الغرض الذي ابتضاء الادارى من استلزام هذا الاجراء تبل رفع الدعوى لبلم القضاء الادارى على بهدا الدعوى لبلم القضاء الادارى على بهدا الدعوى لبلم القضاء الادارى على بهدا الدعوى الما المنساء الادارى على بهدا الدعوى لبلم القضاء الادارى على بهدا الله المنساء الادارى المها بهدا العلم المنساء الادارى المناز المناز المتماد الادارى المناز المناز

المراد به ، وعلى ذلك يكون ما اكارته الجهة الادارية من عدم شول الدهسوى عقيقا بالرفض وما انتهى اليه الحكم المطعون فيه من رفض الدعم بعسدم تبول الدعوى وتبولها صحيح نتره عليه هذه المحكة .

(طعن ٢٢٤ لسنة ه ق ــ جلسة ١٩٦٢/٤/١٥)

قاعسسدة رقم (٣٤)

البسدا :

لا يمتبر التظام الذى يتدم للوزير مصدر القرار بلطلا ما دام قد قسدم لهيئة رياسية اخرى سالساس ذلك أن قرار مجلس الوزراء المسادر في المورد/٢/ بشان تقديم التظام والفصل فيه لم يرتب البطلان على مخالفة الإحرامات الني نص عليها .

يلقص الحسكم:

ان تضاء هذه المحكة تد جرى على ان النظلم من القرارات الادارية الصادرة في شأن المؤطنين والمنصوص عليها في المسادة ١٢ من القانون رقم ١٦٥ سنة ١٩٥٥ لا يعتبر بلطلا اذا لم يتدم الى الوزير المختص مصدر القرار بل وجه الى هيئة رئيسية بالنسبة الى المنظلم وبعد تقديبه اليهسا بمنت في نظره وتحتيقه تبهيدا للبعابة على النحو الذي رسمه المسارع ادمن انتابه الزه كونه لم يقتم الى الوزير المفتص لحدم ورود هدذا النظام في المسادة ١٢٥ من المتانون رقم ١٦٥ سنة ١٩٥٥ من جهة ولان الإجراءات اللي نص عليها قرار مجلس الوزيراء المسادر في ٦ من أبريل سنة ١٩٥٥ لم يرتب المشرع على مخالفتها جزاء البطلان من جهة لفرى ولا صبيا ان لم يرتب المشرع على مخالفتها جزاء البطلان من جهة لفرى ولا مسيا الذي المهمة الادارية صلحية الشائل لم تعترض على تقليم التظلم في الشكل الذي المؤده ولاته المبارغ من استظرام هذا الإجراء انخذه ولات تحتق به الغرض الذي ابتقاده الكدارع من استظرام هذا الإجراء

تبل رضع الدعوى ليلم القضاء الادارى • ويناء على ما تقدم غان التظلم المقدم من المدعى الى الجهة الادارية في ١٩٥٩/١٠/٢٤ يكون تد أحدث لاره التلوني .

(طمن ۲۸۹ اسنة ۸ ق ـ جلسة ۲۷/۲/۱۹۹۹)

قاعسسدة رقم (٣٥)

البسدا :

الماد القانوني لرفع الدعوى ... انقطاعه بالاستدعاء (التظلم) الوجه الى جهة غير مختصة بتي كان لها تتصال ما يبوضوعه .

ولخص المسكم:

ان من المقرر تانونا أن المعاد ينقطع برفع الدعوى ولو الى محكمة غير مختصة ، منى كان عدم الاختصاص غير متعلق بالوظيفة ، وقياسا على هذا النظر ، مان الاستدعاء يقطع الميعاد ولو قدم الى جهة غير الجهة المختصة ، منى كان لهذه الجهة ثبت اتصال بالموضوع .

ماذا كان الثابت أن المدعى كان يتبع وزارة الداخليسة باعتباره من رجال الشرطة ، ماته كان على حق ، أذ قدم استدعاءه الى هذه الوزارة باعتبارها الجهسة الرئاسية له دون أن يتخطاها ، مكان تصرفه متفقا وما يتتضيه نظلم التدرج الرئاسي ، وقد كان على وزارة الداخلية بعد ذلك أن تحيل استدعاءه الى الجهة المختصة (وهي وزارة الخزائة) .

` (طَعَنَ ٣١ أَسَنَة ٢ ق ، ٢٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢١/٩/١١)

قاعبستة رقم (٣٦) . .

الجسدا :

الميرة في تقديم التظلم في المحاد القانوني ، هي بتاريخ وصوله الفطى الى الجهة المظلم اليها صاحبة الاختصاص ، وليست بتاريخ إيداعه بالبريد ـــ التافع في المادي في وصول المظلم الى الجهة الرسل اليها ، سواد كان هذا التلخير راجما الى هيئة البريد ، لم تراخى الادارة فى تسجيل التظلم فى سجل الكانبات الواردة ، أو فى سجل النظلبات ـــ يجب أن يؤخذ فى الاعتبار دائها ، ويخضع دلك لتقدير المحكمة .

بلغص الحسكم:

ان نهاية ميعاد النظام هي ناريخ وصوله النعلي الي الجهة المنظام اليها صاحبة الاختصاص وليس بتاريخ ايداع الكتساب بالبريد على أنه بجب أن يؤخذ دائسا في الاعتبار في حالة ارصال النظام بطريق البريد التأخير غير العادي في وصول هذا النظام الى الجهة الرصل اليها مها يخضع لم لتحدير المحكمة ولما كان النظام قد سلم للبريد كما هو واضح من خاتم مصلحة البريد على المظاروف يوم ١٩٦٠/٢/٢١ ووكان ميماد النظام ينتهي يوم ١٩٦٠/٢/٢١ ووصل النظام الى مكتب مدير الجامعة يوم ١٩٦٠/٢/٢١ وصول كتاب من المقاعرة الى الجيزة وأنه من الملاوف أنه يصل عادة في يوم أو يومين من المناعرة الى مصلحة البريد نفسها أم الى تراخى ادارة الجامعة في تسسجيل راجعا الى مصلحة البريد نفسها أم الى تراخى ادارة الجامعة في تسسجيل النظلهات الواردة لها أو في مسجل النظلهات من المرادات الادارية.

(طعن ٣٦٧ لسنة ٩ ق _ جلسة ٢١/٦/٥١٩)

فاعــــدة رقم (۲۷)

البسما:

وجوب رفع الدعوى في خلال ستين يوما محسوبة من القرار الصريح برغض النظام أو من انتهاء الفترة التي يعتبر فواتها بمثابة قرار حكمي بالرفض ، أيهما أسبق تاريخا — أنا ثبت صدور قرار الرفض الصريح قبل المترار الحكى بالرفض احتسب المعاد من تاريخ المريح — أذا انقضت فترة القرار الحكمى دون صدور قرار صريح احتسب المعاد من التاريخ الفرضي للقرار الحكمى ، ولو صدر بعد ذلك قرار رفض عربح .

(to = 3 - 301)

ملخص الحسكم:

إن الأصل - طبقا للمادة ١٢ من القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة ... أن ميماد الطعن في القرارات الادارية يسرى من تاريخ نشر القرار الاداري الملمون نيه لو اعلان مسلمب الشأن به . الا أنه يقوم مقام الاعلان علم صلحب الشأن بالقرار علما يُقينيا ، لا ظنيا ولا المتراضيا ، وأن يكون شابلا لجبيع العناصر التي يهكن على اساسها أن يتبين مركزه التاتوني بالنسبة الى هدذا الترار ، ويستطيع أن يحدد ... على متنفى ذلك ساطريقه في الطعن فيه 6 ولا يحسب سريان اليعاد في هقه ألا من اليوم الذي يثبت فيه قيام هـــذا العلم اليقيني الشابل على النحو السالف ايضاحه .. غاذا بأن للمحكمة من الأوراق أن المطعون عليها .. حين قدمت تظليها إلى جهة الإدارة ... قد توافر لديها العلم اليقيني الشابل ، أذ تضين هــذا النظلم تاريخ صدور القرار الوزارى ورتبه واسم احدى الزميلات اللاتي تفاولهن الترار بالترقية الى الدرجة السادسة ، وهي الزميلة التي تحققت مسلحتها في الطعن في ترقيتها ٤ فكان يتمين عليها أن ترقع دعواها خسلال الستين يهما التالية لانتضاء الفترة التي يعتبر فواتها دون اجابة السلطات المختصة عن تظلمها ببثابة قرار حكبي بالرغض ، حتى ولو أعلنت بعد ذلك بقرار صريح بالرغض ، ما دام الميعاد سبق جرياته قانونا بأمر نحقق هو الترار الحكمي بالرغض ، لها أذا كانت تلك السلطات قد أجابت عن النظلم بتسرار رفض صريح اعلن تبل ذلك وجب حساب الميعاد من تاريخ اعلانه ، لأن هــذا الاعلان بجرى سريان الميعاد قانونا ، فيجب بحكم اللزوم التسرار الحكيى اللاحق بالرغش وما كان يترتب عليه من سريان المصادر

(طعن ١٦٩٤ لمنة ٢ ق ــ جلسة ١٦٩٤/١٢/١٤)

قاعـــدة رقم (TA)

البسسدا :

نص المسادة ١٩ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ على اعتبار فوات ستين يهما على تقديم القطائ دون ان تجيب عنه السلطات المفتصة بمثابة رفضه - قيلم هذا الرفض الحكى على قرينة فوات هذا القاصل الزبنى
دون أن تجيب الادارة عن التظلم - عدم قيلم هذه القرينة اذا لم تهيل الادارة
التظلم وانها اتخذت مسكا ايجابيا في سبيل الاستجابة الله - حساب ميماد
رفع الدعوى في هذه الحالة بن التاريخ الذي تكشف فيه الادارة عن نيتها
في رفض التظلم بعد أن كانت المقدمات في مسلكها تنبيء بغير ذلك .
ملخص الحسكة :

لئن كانت المسادة ١٦ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة تد نصت على أن يعتبر نوات سنين يوما على تقديم النظلم دون أن تجهب عنه السلطات المفتصلة بمثابة رنضه ويكون ميعاد رمع الدعوى مى الطمن مى القرار الخاص بالنظام ستين يهما من تاريخ انتضاء السنين يوما المذكورة ، أي افترضت عن الادارة أنها رفضت التظلم ضبئا باستفادة هدذا الرفض الحكمي من قرينة موات هدذا الفاسل الزبني دون أن تجيب الادارة عن التظلم ؛ الا أنه يكفي في تحقق معنى الاستفادة المسانعة من هـ ذا الافتراض أن يتبين أن السلطات الادارية المختصة لم تهمل التظلم . وأنها أذ استشعرت حق المنظلم نيه قد انخذت مسلكا ايجابيا واضمحا في سبيل استجابته ، وكان فوات السنين يوما راجعا الى بطء الإحراءات المعتادة بين الادارات المختصة عن هذا الشبأن والقول بغير ذلك مؤداه دعع المتظلم الى مخاصمة الادارة تضائيا مى وقت تكون هى جلدة مى سبيل انصافه • وقد تصد الشارع من وجوب اتباع طريق التظلم الاداري تفادي اللجوء الى طريق التقاضى بقدر الامكان وذلك بحسم المنازعات اداريا في مراحلها الأولى ، مَاذا كان واقع الأمر في هـذه المنازعة أنه لمـا اطردت أهكام التضاء الادارى على استحقاق أبثال المدعى الترقية الى الدرجــة الرابعة عى الغرار الصادر في اكتوبر سنة .١٩٥ الذي كان تركه نبها بدون حق تأسيسا على أن القاعدة التي قلم عليها هسذا القرار كانت بخالفة للقانون - نزلت الادارة على متنضى هذه الاحكام بالنسبة إن لم يرمم دعلوي كالمدعى وابثاله ، نظرا الى ان مراكز خريجي معهد التربية جبيما وأهدة) متقديت ببذكرتها سالفة الذكر الى الجهات المفتصة لنعيبه عليهم تحتيقا للمسلواة بينهم ، وبناء على ذلك حررت لديوان الموظنين ولرياسة مجلس الوزيراء طلبة الرجاع انتمية المدعى وزبلاته من خريجى معهد النوبية الابتدائى سنة ١٩٣٥ فى الدرجسة الرابعة الى لول اكتوبر سنة ١٩٥٠ لى الدرجسة الرابعة الى لول اكتوبر سنة ١٩٠٠ لى الدلالة على ان جهة الادارة أنها سلكت مسلكا اليجابيا واضحا أحسو الاستجابة لنظلم المدعى ، وان غوات ميعاد الستين يوما على تقديم تظلمه أنها كان بسبب ما ضاع مل الوقت فى الأخذ والرد بين الجهات المختصة . غلاا كانت وزارة التربية والتعليم بحد اذ استبطات رد تلك الجهات المنعى فى ٦ من ديسمبر والتعليم بحد اذ استبطات رد تلك الجهات المنعى فى ٦ من ديسمبر مسنة ١٩٥٥ بيغض تظلمه غلا ينبغى حساب ميعاد الستين يوما الواجب التلية الدعوى غيها الا من هذا التاريخ الاخير بعد ان تكشفت نية الادارة نهائيا فى عدم الاستجابة بعد ان كانت المتعات فى مسلكها تنبىء بغير ذلك . وعلى هذا الاساس غانه لما كان المدعى تد اودع عريضة دعواه فى ١١ من يناير سنة ١٩٥٦ ، غان دعواه ـ والحالة هذه — تكون تد رضعت فى المحاد.

(طعن ۸۲۷ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۵۸/۱۱/۲۹ ، .

فاعبسندة رقم د ۲۹)

الجسدا:

مدة الشهر التصوص عليها في المسادة ٢٣ من القسانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٠٥ بتحديد صلاحيات وملاك المحكمة العليا — الرفض الضبني ــ لا اعتداد به متى كانت الادارة بصدد بحث التظام ثم لسدرت قرارا مريحا بالرفض ــ حساب المعاد في هــذه الحالة بالاعتداد بالقرار الصريح .

ملخص الحسكم:

اذا كان الثابت أن المطمون شدها بادرت بطلب تطبيق احكام المسادة ؟) من المرسوم التشريعي ذي الرقم ٨٦ لسنة ١٩٤٧ المتضين الملاك الخاص للمعارف عليها بعد أن حصلت مباشرة على شهادة اهلية التطبيم الابتدائي وأن الوزارة رحت عليها بها يغيد أن طلبها بحل بحثها عند ما نتوافو الشواغر والاعتبادات في الموازنة أي أنها لم تتكر عليها حتها في الترغيع الشواغر والاعتبادات في الموازنة أي أنها لم تتكر عليها حتها في الترغيع وعنما لخطرتها صراحة بحدم احتيتها في الترغيع طبقا لنص المسادة ٤٩ آنفة الذكر بعد أن رفضها بالقتم وبهذا الاخطار كشفت الوزارة عن أرانتها الصريحة بعدم احتية المطعون ضدها في الترغية المطلوب فيا كان لها أن تتخذ من مفي ثلاثين يوما على أي طلب من الطلبات السابقة ترينة على الرفض أذ موقف على وجود شواغر واعتبادات ثم أخطرتها صراحة بالرفض ولو كانت الوزارة تعدد بمنى المدار ترار صريح من جانبها ومن ثم يكون المعول عليه لمسا لجنت الى أصدار ترار صريح من جانبها ومن ثم يكون المعول عليه في هذا الشأن هو الترار المنفيين الرفض الصريح واذ التابت المطعون في هذا الشأن هو الترار المنفيين الرفض الصريح واذ التابت المطعون غيرها دعواها بعد أن نظابت من القرار في الميماد الذي حدده القانون منده العانون رتم ٥٧ لسنة ١٩٥٠٠ بتحديد صلاحيات وملاك المحكة المليا ،

(طعن ۲ لسنة ۳ ق -- جلسة ۱۹۲۱/۵/۸) قاعــــدة رقم (۰)

المسمدا :

رفع الدعوى قبل مض سنين يوما على تقديم التظلم الى المهسة الادارية — قبولها — أساس ذلك .

ملخص الحسبكم :

ان الغرض من جعل النظام وجوبيا طبقا لأحكام القسانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ مو تتليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وتحقيق الحدالة الادارية بطريق أيسر للناس وانهاء تلك المنازعات على مراطها الأولى ان رأت الادارة أن المنظلم على حق على تظلمه علن رغضته أو لم تبت عبه خسلال الميعاد المقرر ، غله أن يلجأ الى طريق التقاضى ، وانه لواضح من ذلك أن المشرع ولنن استحدث النظام الوجوبي الذي لا مناص من استنفاده تبل مراجعة التفسيد المستحدة التي أشار اليها بالمذكرة الايضاحية ، الا انه مي صحد المواعيد لم يخرج عبا قرره في شفن النظام الاختياري ، ولما كان انتظار المواعيد بقصودا به افساح المجال لهم الادارة لاعادة النظر في قرارها غلن النتيجة الطبيعية لذلك لن المعرض من قول الشارع وانتظام المواعيد المقررة للبت في النظام يكون قد تحقق اذا عبدت الادارة الى البت في النظام يكون قد تحقق اذا عبدت الادارة الى البت في النظام قبل المناسعة المعاد الذي منحتها لو اذا بكر ذوو الشان براجعة القضاء وانتضى الميماد الذي مدين ان تجبيهم الادارة الى طلباتهم .

وبن ثم یکون الدفع بعدم تبول الدعوی الحاضرة لمجرد انها انتیبت قبل انتضاء سنین یوما علی تقدیم النظام لا سند له من القانون .

(طعن ٦١٤ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٦١٤/١/١٦)

قاعسسدة رقم (۱))

الجسدا:

التظلم الوجوبي الذي لا بناص من اللجوء اليه قبل اقابة دعوى الإلغاء — انتظار المواعيد قبل رفع الدعوى — لم يقصد لذاته — عني به افساح المجال ابلم الادارة لاعادة النظر في قرارها المتظلم بنه — لا معنى لانتظار انقضاء المعاد الما عدت الادارة الى البت في التظلم قبل انتضاء فسحته — استعجال ذي الشئن مراجعة القضاء وانقضاء المعاد خال سير الدعوى — تكشف المحال عن اضبار جههة الادارة رفض التظلم — الدعوى — لا سند له ،

ملخص العسبكم :

نصحت المسادة ۱۲ من القانون رقم ٥٥ لمسنة ١٩٥٩ عَى شَـالَ تنظيم مجلس الدولة عَى بندها الثاني على انه « ولا تقبل الطلبات الآكيسة :

(١) . . . وروز (٢) الطلبات المتنبة رأسا بالغاء القرارات الإدارية المنصوص عليها في البندين (ثالثا) و (رابعا ﴾ عدا ما كان منها صادرا من مجالس تاديبية والبند (خابمها) من المسادة (٨) وذلك تبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي أصدرت القرار او الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المقررة للبت مي هدذا التظلم » وقد تناولت البنود (ثالثا) و (رابعا) و (خايسا) من المسادة (A) الذكورة « الطلبات التي يقدمهما ذوو الشسأن بالطمن في القرارات الادارية النهائية المسادرة بالتعيين في الوظائف العسامة لو الترقية أو بينم علاوات » (الطلبات التي يقدمها الموظفون العموميون بالغساء الترارات النهائية للسلطة التاديبية) و (الطلبات التي يقدمها الموظفون العبوبيون بالفساء القرارات الادارية المسلدرة باحالتهم الى المماش أو الاستيداع أو مسلهم من غير الطريق التأديبي) ... وقد وردت نى المذكرة الايضاحية الرانقة للقسانون ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ نبها يختص بالنظلم الوجوبي الحكمة التي قام عليها استحداث هدذا النظلم وهي ما زالت تلهم النصوص الوضعية الحالية ، جاء في المذكرة الإيضاحية المشار اليها تبريرا للتظلم الوجوبي ما يلى « ان الفرض من ذلك هو نقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وتحقيق العدالة الادارية بطريق أيسر على الناس وانهاء تلك المنازعات مي مراحلها الأولى ان رأت الإدارة ان المتظلم على حق في تظلمه غان رغضته أو لم تبت فيه في خلال الميعاد القرر غله أن يلجأ الى طريق النقاضي » وانه لواضح من ذلك أن الشرع ولئن استحدث التظلم الوجوبي الذي لا مناص من اللجوء اليه قبل التابة دعوى الالغاء للحكية التي تضبئتها المفكرة الإيضاحية الا أنه في صعد المواعيد لم يقرج عما قرره مي شأن النظلم الاختياري لأن انتظار المواعيد قبل رمع الدعوى لم يتصد لذاته وانها أريد به انساح المجال أمام الادارة لاعادة النظر مي ترارها المتظلم منه وعلى ذلك لا ينبغي تأويل هذه النصوص تأويلا هرفيا يخرجها عن الغرض مزوضعها أذ لا معنى لانتظار انتضاء المعاد أذا عبدت الإدارة الى البت في التظلم بل انتشاء مسحته وكذلك اذا استعجل ذو الشان مراجعة القضاء ثم انقض الميعاد خلال سير الدعوى مان الادارة وقد تكشف الحال عن اضمارها رغض ظلاماتهم تكون مسرغة غي اعتاتهم اذ تعت عليهم

التعجل باتلية دعوى الالفاء دون انتظار فوات المماد ومن ثم يكون الدفع بعدم قبول الدعوى لمجرد أنها لقيمت قبل ستين يوما على تقديم النظلم لا سند له من القانون .

ر طعن ٢٦٥ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٩٦٤/٦/٧) (وني ذات المعني طعن ٧٧٢ لسنة ٥٢ ق ــ جلسة ١٩٨١/٢/١)

البسدا :

ملخص الحسكم:

لثن كان الدعيان قد اقابا دعواهبا قبل بضى بدة الشهو وقبل أن تجيب الادارة عن تظليها . الا أنه أذ بخى الشير المذكور خسلال نظر الدعوى ، ولم تستجب الادارة لتظلم المدعيين . بل صرحت برفضه ، فأنه بهذه المثابة يكون لرفع الدعوى بحله ، ويكون الدفع بعدم قبولها شكلا على اسسلس رفعها قبل فوات بدة الشهر على تقديم التظلم بردودا . وأنها يكون لهذا الدفع بحله لو أن الادارة قد استجابت فرضا الطلبات المدعيين قبل بضى الشهر سالف الذكر ، فتكون المنتها لدعواهبا عندنذ المدعين قبل الموا و الادارة المستقة لاوانها ، وكان يقفى عندئذ بالأزلهبا ببصروفاتها . أما وأن الادارة المرت على عدم لجابة طلبها : بل رفضته صراحة ، فالخصوبة تكون الحداثة هذه — ما زالت تأثمة ولها بحل ، مما لا بندوحة سعه بن فصل المحكة فيها قضائها .

(طعن ١١ امنة ٢ ق ، ٤ اسنة ٢ ق - جلسة ١٩٦٠/٤/٢١)

قاعسسنة رقم (۲۶)

الإسسان

المسادة 17 من القانون رقم 170 لسنة 1400 في شان تنظيم مجلس الدولة ... نصها على عدم قبول الطلبات القدمة راسا بالقاد قرارات الترقية قبل التنظلم بنها الى الهيئة الإدارية التى اصدرت القرار او الى الهيئسات الرئيسية ... سريان حكم هذه المسادة على الطلب الأصلى والطلب العارض المقدم خلال المازعة الادارية ما دام له موضوع بسنقل غير داخل في عهوم الطلب الإصلى وما دام الالفاء موضوع الطلب العارض قالما على سبب يختلف عن سبب الطمن في القرار موضوع الطلب الإصلى هاساس ذلك ه

ملقص المسلكم :

ان عص البند الثانى من المسادة الثانية عشرة من التانون رقم 110 في عركة الترقية التنسيقية الى الدرجة الذي تدم غيظاء الطلب العارض على حركة الترقية التنسيقية الى الدرجة الخابسة الصادرة عن أغسط م سنة ١٩٥٧ كان يقضى بأن « لا تقبل الطلبات الآتية : (٢) الطلبات المتحبة رئسا بالفاء الترارات الادارية المتصوص عليها في البنيين ... « ثلثا ٢ . ، » من المسادة ٨ (وهي خاصة بطلبات الطعن غي الترارات الصادرة بالتعبين في الوظائف السامة أو الترقية أو بمنح العالوات ؛ وذلك تبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت الترار أو الى الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المترار البت في هسذا التظلم « وقد أوضحت الرئيسية وتتعلل الوارد من التضايا بتدر المستطاع وتحتيق العدالة الادارية بين طرق ليسر للناس بانهاء على الترارعات غي مراحلها الأولى ان رأت الادارة أن المنطق على حق في تظليه .

هــذا النص الآبر قد ورد حكية عابا عي ايجاب النظام الادارى قبل تقديم طلبات الالفاء الخاصة بالقرارات الادارية النهائية الصادرة بالترقية ·

وعلى ذلك لا ينبغي التفرقة في أعبال هــذا الحكم بين الطلب الأصلي والطلب العارض المتدم خلال المنازعة الادارية ما دام له موضوع مستقل غير داخل ني عبوم الطلب الأصلي وما دام الالفاء موضوع الطلب العارض قائها على سبب يختف عن سبب الطبن في القرارين موضوع الطلب الأسلى - والأخذ بهذا التنسير لا ينحرف عن الحكمة التشريعية التي علم عليها النص . ما دام التظلم الادارى من القرار موضوع الطلب العارض قد يؤدى الى انهاء المنازعة في مراحلها الأولى بالنسبة الى هذا القرار وقد يقضى الى التفاهم الودي مع الجهة الادارية في موضوع الطلب الأصلي ذاته بعد أن تتضح لها وجاهة أساتيده . ومتى استقام ... بناء على ما تقدم ... ان النظام الادارى السابق على طلب الإلغاء بالنسبة الى ترار الترتية حتبى يترعب على اغفاله مدم تبول طلب الالماء أيا كانت طبيعته " مانه أذا تبين أن الطلب المارض بالغاء الحركة التنسيقية الصادرة في أغسطس سنة ١٩٤٧ المقدم من الدعي مَى ١٨ مِن مِارِس سِفَة ١٩٥٧ مَى ظل الحكم المستحدث الذي أورده البند (٢) من المسادة الثانية عشرة من القانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن تنظيم مجلس الدولة لم يكن مسبوقا بتظلم ادارى تبل تقديمه الى محكمة القضاء الادارى غانه يكون طلبا غير متبول ويتمين من ثم الفاء الحكم المطمون نيه نيما تضي به بن تبول هذا الطلب المارض .

(طمن ١٩٦٤/١/١٢ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١/١١)

مَاعـــدة رقم ()})

البسدا :

ثبرت ان طلب المساعدة القضائية _مقدم في ظل اهكام القانون رقم ٩ لمسفة ١٩٤٩ الذى لم يكن يعرف الإجراء الخلص بالنظلم الوجوبي — استحداث هسذا الإجراء في القانون رقم ١٩٠٥ لسفة ١٩٥٥ — الإجراءات التي نظيها القانون الأول هي التي تحكم طلب الدعى •

بلغص العبسكم:

بتى فيت أن الدمى تدم طلب أمثاثه بن رسوم الدينوى ألى لجنسة للسامدة التضافية عى طل تفاذ أحكام العلهين رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ الخلس بعجلس الدولة ، وتبل صدور القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ مي شان تنظيم مجلس الدولة الذي عبل به في ٢٩ من مارس سنة ١٩٥٥ ، فان الإجراءات التي نظيها القانون الأول ، دون الثاني ، هي التي تحكم طلب الإجراءات التي نظيها القانون الأول ، دون الثاني ، هي التي تحكم طلب لقبول الدعوى سبق التظلم من القرار الاداري المطمون غيه الى الجهة الإدارية التي اسدرت الترار أو الهيئسات الرئيسية وانتظار المواعيد المائدة 17 من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ ، غان طلب المعانة المشارة المائدة 17 من القانون رقم ١٦٥ لسنة هـ ١٩٤١ ، غان طلب المعانة المشارة بغير حاجة الى نظلم اداري سابق ، ويعتد هـ ذا الاثر الى حين صدور ترار لجنة المساعدة التضائية غيه ، دون أن يلحقه الحسكم الذي استحدث التانون المذكور بالنسبة الى طلبات الإلغاء التي حددها والتي تقدم غي ظلم باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غيه ، دون أن يلحقه الذي نصى عليه ، وذلك باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غيه منظ القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غي ظل القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غي ظل القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غي ظل القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ باعتبار أن طلب المساعدة التضائية غي ظل القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٥ .

(طعن ۱۷۰۱ سنة ۲ ق ـ جلسة ۱۷۰۱/۱۲/۱۶)

قامىسىدة رقم (0))

المسدا :

اجراءات التنظم الوجوبي السابق على رفع الدعوى التي استحدثها القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ - عدم سرياتها على الدعاوى التي رفعت قبل نفاذه - سريان الاجراءات التي نظيها القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ على الدعاوى الرفوعة في ظله - طلب الاعفاء المتدم قبل نفاذ القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٠ يعدث الره بفي هاجة الى نظام ادارى سابق -- ابتداد هــذا الاثر الى هين صدور قرار لجنة المساعدة القضائية بنه دون أن يلحقه الحكم الذي ستحدثه القسانون رقم ١٦٥ لسسنة ١٩٥٥ من وجوب التظام قبل رفع الدعوى .

ملخص المسكم:

متى كان الدعى تدم طلب اعدائه من رسوم الدعوى الحالية إلى لجنة المساعدة التضائية في ٣٠ من يناير سنة ١٩٥٥ ، أي في ظل نفاذ احكام القسانون رقم ١ لسفة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة ، وتبل مسدور التسانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة الذي عمل يه في ٢٩ من مارس سنة ١٩٥٥ ، مَان الإجراءات التي نظيها التسانون الأول ، دون الثاني ، هي التي تحسكم طلب الدعي وقت تقديبه . ولمسا كان التسانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ لا يتطلب لتبول الدعوى سسيق النظلم من القرار الادارى المطعون فيه الى الجهة الادارية التي اصدرت القرار أو الى الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المقررة للبت في هذا التظلم على نحو ما تضت به الفقرة الثانية من المسلاة ١٢ من القسانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ - مان طلب الماماة الشار اليه _ وقد قدم بالفعل تبل نفاذ هــذا القانون الأخير _ يحدث أثره صحيحا بغير حاجة الى نظلم ادارى سابق ، وبهند هذا الأثر الى حين صدور قرار لجنة المساعدة التضائية فيه ، دون أن يلحقه الحكم الذي استحدثه القسانون المذكور بالنسبة الى طلبات الالماء التي حددها ، والتي تقدم مي ظله من عدم تبولها تبل التظلم منها اداريا على النحو الذي نص عليه ، وذلك باعتبار أن طلب المساعدة القضائية في ظل القانون رقم ؟ لسنة ١٩٤٩ هو ببثابة تظلم اداري وتتذاك ، ويكون الحكم المطعون فيه ... اذ تضى بعدم تبول الدعوى استنادا الى أن المدعى لم يتظلم الى الجهة الإدارية التي أصدرت الترار المطعون ميه - قد أخطأ من تأويل القانون وتطبيقه ، ويتمين القضاء بالفائه .

(طعن ۹۲۵ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۲۰/۱۲/۸)

قاعبسدة رقم (٦٦))

المسحا:

التظام الوجوبي السابق على رفع دعوى الالفاء ــ يقوم بقلبه ويفني عنه طلب المساعدة القضائية القدم الى المحكية الإدارية المخصة الإعفاء من الرسوم — اساس ذلك أن هذا الطلب يعلن الى الجهة الادارية المُقتصة فينفتح ايابها الباب اسحب القرار ان رات أن الطالب على حق •

بلغص الحسكم :

أن الحكية بن النظلم الوجويي السابق على رضع دعوى الالغاء • صواء لكان النظلم الى الجهة الإدارية التي اصدرت القرار ... ان كانت هي التي تهلك سحبه أو الرجوع ميه ، أم الى الهيئات الرئاسية ، أن كان الرجع اليها في هذا السحب - وهو التظلم الذي جمله الشارع شرطا لتبول طلب الغاء القرارات الخاصة بالموظفين المهوبيين التى عينها - وقرنه بوجوب انتظار الواعيد المتررة للبت مي هسذا التظلم الوجوبي سالحكمة منه هي الرغبة في التقليل من المنازعات بانهائها في مراطها الأولى بطريق ايسر للناس ، وذلك بالعدول عن القرار المتظلم منه أن رأت الإدارة أن المتظلم على حق في تظلمه • ولا شك لنه يتوم مقام هذا التظلم • ويفني عنه ، ذلك الطلب الذي يتقدم به صاحب الشأن الى لجنة الساعدة القضائية بالمحكمة الإدارية المفتصة لاعفاته من رسوم دعوى تضائية بالفاء ترار اداري معين لتحقيق الفاية التي تصدها الشرع حين نص على لزوم النظلم (الوجوبي) بن بثل هذا القرار . ذلك أن طلب الاعماء يطن الى الجهة الادارية المختصة بيحثه .. وبذلك يفتح أملها الباب لسحب هذا القرار أن رأت الادارة أن طالب الاعقاء من الرسموم على حق ، وهي ذات الحكسة التي انبئي عليهسا استلزام التظلم الوجوبي ، فهسذا الاختصام يتسوم ولا شك معام النظلم الوجويي .

(طعن ١٢٧٤ لسنة ٩ ق _ جلسة ٥/٦/٥١١)

قاعسستة رقم (٤٧)

البسدا :

التظام الوجويى قبل رفع دعوى الإلفاء ... قِصره على القرارات القابلة للسحب ... عدم جدواه اذا ابتتم على الإدارة اعادة النظر في القرار لاستفاد والهما أو لعدم وجود سلطة رئيسية قبلك التعقيب على مصدره *

بلغس المسبكم :

ان النظام الوجويي السابق سواء الى الهيئة الادارية التى اصدوت القرار ان كانت هي التي تبلك سحبه أو الرجوع نيه ، أو الى الهيئات الرئيسية أن كان المرجع اليها في هـذ السحب وهو الذي جعله المشرع شرطا لقبول طلب الماء القرارات الخاصة بالوظفين الموميين التي عينها وترته وجوب انتظار المواميد المقررة للبت نيه ، لا يصدق الا بالنسسبة الى ما كان تمايلا للسحب من هـذه القرارات للحكية التي قلم عليها استلزام هـذا التظلم ـ وهي الرغبة في تقليل المنازعات بانهائها في مراحلها الاولى بطريق أيسر للناسي ، وفلك بالعدول عن القرار المنظلم منه ان رات الادارة ان المنظلم على هي في تقليله ، غاذا امتنع على الادارة اعادة النظر في القرار لاستفلد ولايتها باسداره أو لحدم وجود سلطة رئيسية تبلك التمتيب على الجهة الادارية التي اسحرته ، عان النظام في هـذه الحالة يصبح غي مجد ولا منتج ، وبذلك تننفي حكمته ونزول الفلية من النريمي طـدوال المدرية عني نفيء الادارة الي الدق أو ترفض النظام أو نسكت عبه ..

(طعن ۱۹۹۲ لسنة ٦ ق - جلسة ۱۹۹۲/۲/۱۷)

قاعـــدة رقم (**٨**})

: المسمدا

الطلبات التى لا نقبل قبل التظام الوجوبى ينها وغوات المصاد ونقا للبسادة ١٢ من القانون رقم د١٦ لسنة د١٩٥ ... هى طلبات الفاء القرارات الادارية غلا تشيل طلبات الاعفاء من الرسوم القضائية .

يلغص الحبيبكم :

اذا كانت الثابت أن المطعون شده تظلم من قرار الفصل على 1. من يوليه سنة 1907 . ثم قدم طلب معافاة من الرسوم القضائية لرفع دعواه على ٢٣ من أغسطس سنة ١٩٥٦ وقضى على هذا الطلب بالقبول على ١٩ من يمون ديمسير 1907 ثم رفع دعواه على ١٢ من يغلير ١٩٥٧ ثال خسائل معتون يوما من التاريخ الأخير فتكون دعواه متبولة شكلا ولا وجه لالزامه بان يتريمن مدة الستين بوما قبل أن يقدم طلبا لاعفائه من الرسوم القضائية ، أذ المقصود بالطلبات التي لا تقبل قبل غوات هذا الميماد في المفهوم الصحيح للمادة ١٢ من القساقون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن ننظيم مجلس الدولة ، طلبات الالفاء بحسب الاصطلاح الذي جرى عليه قضاء مجلس الدولة ولا تفصرف هذه الطلبات الى طلب الاعقاء من الرسوم القضائية .

(طعن ۸۱۷ اسنة ه ق ــ جلسة ۲۲/۲/۲۴)

قاعسسدة رقم (٩))

البسدا:

المواعيد التى يجب انقضاؤها قبل رفع الدعسوى والتصوص عنها فى القانون رقم ١٩٥ لسنة ١٩٥٥ - لا تسرى الا فى شأن الطلبات الموضوعية دون طلبات الاعفاد بن الرسوم .

بلغص العسبكم :

لا يشترط غوات المواعيد التي نص عليها التانون رقم ١٦٥٥ لسنة ١٩٥٥ في شان تنظيم مجلس الدولة لتقديم طلب الاعفاء وانتظار البت في النظلم اذ هذا المعلد لا يسرى الا في شان الطلبات الموضوعية غنط وطلب الاعفاء من الرسوم ليس منها ..

(طعن } لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦١/٢/١١)

قاعـــدة رقم (٥٠)

الجسندان

الطلب المقدم من الوظف الى الجهة المقتصة ملتبسا فيه ترقيته الى الدرجة الفائلية قبل صدور القرار المطعون فيه بترقية غيره عليها — لا يغنى عن هذا التظلم — لسباب ذلك — عدم قبول الدعوى اذا لم يقدم التظلم بمسد صدور القرار المطعون فيه *

ملخص الحسكم :

ان القلون رقم 170 لسنة 1900 جمل النظام من القرار ابرا واجبا وانقظار البت غيه لقبول طلب الالفاء عند الطعن غي بعض القسرارات الادارية ، وبنها القرارات الشار اليها غي البند « ثالثا » من المادة ٨ من ذلك القانون ، وهي القرارات الادارية النهائية الصادرة بالتعيين غي الوظائف الماملة أو الترقية أو بعنع علاوة ، واشار المشرع الي حكمة هذا الإجسراء غي المذكرة الإيضاحية لذلك القانون ، وتتلخص غي أن الفرض من ذلك حسو تتقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع ، وتحتيق العدالة الادارية بطريق أيسر المناس ، بانهاء تلك المنازعات غي مراحلها الاولى ان رأت الادارة أن المتغلم على حق غي تظله ، غلا يستقيم بعد تلك الإشارة الصريحة القول بلته لم يكن هناك لؤوم لتقديم نظلم عن القرار المطون فيه اكتفاء بالطلب الذي سبق أن تقدم به المدعى الى الجهة المختصة يلتبس فيه ترقيته الى الدرجة الخالية قبل صدور القرار بترقية غيره عليها ، لا غناء في هسذا القول لسبيين :

(الاول) صراحة النص ، فالقاعدة الاصولية تتفقى بأنه لا مساغ للاجتهاد فى مورد النص المريح ، وقد نصت المسادة ١٢ من القانون رقم ١٦٥ اسنة ١٩٥٥ بعدم قبول طلبات الالفاء فى مثل هذه القرارات قبسل النظلم منها ، وانتظار مواعيد البت فى النظلم ،

(والثاني) حكية النص ، وبياتا لذلك تجب الاشارة الى أن الطلبسات التي لا نتبل راسا بل يتمين النظام منها أولا وانتظار مواعيد البت عى النظام انها هي القرارات المنصوص عليها عى البنود « ثالثا » و « رابما » و « خامسا » من المسادة ٨ من ذلك القانون وهي طلبات كلها منطقة بشئون الوظفسين نعيينا وترقية وفعلا غراى المشرع وجوب البدء بالنظام منها قبل التقاضي بشائها بحسبان أن النظام يمتبر في هذه الحالة مرحلة أولى عى افتتاح الخصومة بين الموظف والجهة الادارية الى المعرب الترار المشكو منه غاوجب القانون على المدعى الانتجاء الى ذلك العفريق عي بادىء الابر لافتتاح الخصومة بين الموظف والجهة الادارية بدلا من الخوض راما عي لدد الخصومة ليسام

التضاء ، وبتى كان الابر كذلك نان اى اجراء يتخذه الوظف قبل صدور الغرار المشكو بقه لا يبكن أن يعتبر تظلبا لانه لا يبكن اغتتاح خصوبة بشان قرار لم يصدر بعد .

وتأييدا لهذا النظر مان قرار رئيس مجلس الوزراء الصادر من ٦ من ابريل سنة ١٩٥٥ والذى السارت اليه المسادة ١٢ آنفة الذكر يتشى بأن يقدم النظم من القرار الادارى الى الوزير المختص وذلك بطلب يقدم اليه يقلبل ايصال وأن يكون الطلب مشتبلا على بيانات ينها اسم المنظلم وتاريخ نشره ويوضوغ القرار والاسبلب التى بنى عليها ، فالمبرة بالنظلم الذى يقدمه صاحب الشأن بعد صدور القرار المنظلم منه وليس بالمطلب السابق على القرار ولا يقدح فى ذلك القول بأن الجهة الادارية عند اصدارها القرار كان لهلها طلب صاحب الشأن تبل اصداره المداره الدارية بن الاسباب التي يقوم عليها القرار اذ قد يكون لدى الحدارة الادارية بن الاسباب التي يقوم عليها القرار الماسي عنده .

ويبين مما سبق ذكره أن النظام بالنسبة للموظفين أجباري ومتعين عليهم سلوكه قبل الالنجاء الى القضاء والاكان الطلب غير مقبول .

ومتى كان الثابت ان المدعى لم يتتدم الى الهيئة الادارية بتظلم بعد صدور القرار المطعون غيه متكون دعواه غير مقبولة .

(طعن ١٠٠٦ لسنة ٦ ق - جلسة ١٠٠٥)

قاعسنة رقم (٥١)

المسدان

تحسيد بداية بيماد السنين يهما في الحالات التي يقدم فيها نظام الى الجهة الادارية قبل رفع دعوى الالفاء -- عند تكرر النظامات تكون المبرة في هذا الصدد بلول نظلم بقدم في ميماده ،

يلخص الحسبكم :

نمي الحالات التي يستوجب القانون تقديم التظلم تبل رمم دعوى الالماء بالتطبيق المادتين ١٢ و ١٩ من القسانون رقم ١٦٥ نسنة ١٩٦٥ يتعين على راغع الدعوى أن ينتظر المواعيد المتررة البت مي هدا التظلم ، وهي ستون يوما ، غلا يرفع دعواه تبل مضيها ، وأن يرفعها بعد دلك في ميعاد السنين يوما التالية لانتضاء السنين يوما المذكورة التي يعتبر انتضاؤها دون اجابة السلطات المفتصة ببثابة مرار حكبى بالرمض يجرى سريان الميماد منه ، ماذا كانت تلك السلطات قد أجابت قبل ذلك بقرار صريح بالرقض وجب حساب الميعاد من تاريخ اعلان هـذا القرار : لأن هـذا الاعلان يجرى سريان الميعاد قانونا ، فيجب بحكم اللزوم القرار الحكمي اللاحق بالرغض وما كان يترتب عليه من سريان الميماد ، أما أذا كان القرار الحكيي بالرفض قد تحقق بغوات السنين يهما المعددة لفحص النظلم ، مان ميماد رمع الدعوى بالالماء يجرى من هــذا التاريخ حتى واو أعلن المتظلم بعد ذلك بقرار صريح بالرفض ما دام ميعاد رفع الدعوى قد سبق جريانه بأبر تعنق بن قبل هذا الترار الحكي بالرفض • هذا واذا كرر المتظلم تظلماته فالفكرة في حساب المواعيد على متتضى ما نقدم هي بأول تظلم يتدم مي ميماده دون اعتداد بما يمتبه من نظلمات مكررة لاحقة . غاذا ثبت أن المدعى تقدم بتطلبه لجهة الادارة في ٢ من أبريل سنة ١٩٥٥ -فقد كان يتمين عليه أن يحافظ على اليماد برمم دعواه خلال ستين يوسأ محسوبة من ٢ من يونيه سنة ١٩٥٥ ، وهو تاريخ نوات الستين يوما المقررة للادارة البت مى تظلمه ، أي يرمعها مى أجل غايته أول أغسطس سنة ١٩٥٥ • وما دام أنه لم يتقدم بطلب أعفائه من الرسوم الى لجنة المساعدة التضائية الا في ١٤ من سبتبير سفة ١٩٥٥ ، أي بعد فوات هذا الميماد ، ولم يرمع دعواه الا بعد ذلك من ، ٢ من نومبر سنة ١٩٥٥ ة ناتها تكون غير متبولة شكلا لرمعها بعد الميعاد القانوني .

(طعن ١٦٩٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٦٩١/١٢/١٤).

قاعسدة رقم (٥٢)

البسطا:

البت في التظلم لا يلزم فيه شكل ممين ... يكفى أن يوافق الرئيس الادارى المختص على المذكرة التي توضع في شان التظلم .

ملخص الحسكم:

ان الموافقة على الحَكرة التى وضحت على شأن تظلم المدعى المقدم في ٢ من أكتوبر سنة ١٩٥٨ هي عين الترار المسادر بحفظ هذا النظام ذلك أن التقادن لم يوجب أن يتخذ البت على النظلم شكلا معينا وأنها كل ما قصده أن يوافق على النصرف على النظلم الرئيس الإدارى للختص .

(طعن ٩١٩ لسنة ٨ ق -- جلسة ٩٦٩/٢/٢٩ ا

قاعسستة رقم (١٥)

: المسبحا

القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥١ — التظلم الوجويي ليس اجراء مقصودا اذاته — بل افتتاح البنازعة في مرحلتها الأولى — فينبغي لتحقيق الغرض بنه أن يكون على وجه يمكن الادارة من أن تستقي بنه عناصر القازعة على نحو يمكنها بن فحصه — المحكمة في كل حالة على حدة تقدير ما اذا كان من شائن ما شاب بيانات التظلم من خطا أو نقص التجهيل بالقرار التظلم بنه •

بلغص العسكم:

ان المسادة ۱۲ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥١ عن شسان تنظيم مجلس الدولة ، وضحت تاعدة تقضى بعدم تبول الطلبات المتدب راسا بالفاء الترارات الإدارية التى عينتها وذلك تبل التظلم منها الى الهيئسة الادارية التى المدرت الترار أو الهيئات الرئامسية وانتظار المواعيسد المتدرة للبت في هسذا النظلم . والفرض بن ذلك كها ورد بالمذكرة

الإيضاحية للتاتون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٠ هو تتليل الوارد من التضايا بتدر المستطاع وتحتيق العدالة الادارية بطريق أيسر للناس ، بانهاء تلك المتازعات عمى مراحلها الأولى ان رأت الادارة أن المتلام على حق مى تظلمه ، غان رغضته ، أو لم تبت غيه خلال الميعاد المترر ، غله أن يلجأ المي طريق التتاضي .

وان يفاد ما تقدم ، ان النظام الوجوبي اجراء ليس متصودا اذاته بحيث يتم ويتحقق اثره بمجرد تقديمه ، أيا كان وجه الخطأ أو النقص الذي يشوب بياناته وإنها هو اغتساح البنازعة غي مرحلتها الأولى ، فينيغي للاعتداد به ، كاجراء يترغب عليه قبول الدعسوى أن يكون من شأنه تحتيق الغرض منه ، بحيث يتسنى للادارة أن تستقى منه عنامم المنازعة غي هدذه المرحلة على وجه يهكنها من نحصه والبت نيه ، وهسو ما لا يتأتي أذا ما شاب بياناته خطأ أو نقص من شأنه أن يجهل بالقرار المنظلم منة تجهيلا كيا ، أو تجهيلا يوقع الادارة غي حيرة غي شأن هدذا المتلار ، وغني عن البيان أن مدى هدذا التجهيل واثره ، أنها هو مسألة تقديرية مردها إلى المحكمة غي كل حالة بخصوصها .

(طعن ١٥٩٠ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٦٨/٢/٢)

قاعــــدة رقم ()ه)

المسجاة:

النظام من القرار الادارى قبل رفع الدعوى بطلب الفائه ــ لا يكون واجبا الا اذا كان القرار قابلا للسحب ــ قرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة الميد والمشافخ ــ لا جدوى من النظام منه ــ وجوب رفع الدعوى بطلب الفائه من تاريخ العلم به ٠

بلغص العسكم:

ان التظلم الوجوبي قبل رفع الدعوى لا يكون الا حيث يكون القرار قابلا المسجب أبا اذا ابتدم على الجهة الادارية حق سحب القرار أو تعديله كها هو الحال مى تصديق وزير الداخلية على ترار العبد والمشابخ غاته لا يكون هنك جدوى من النظام من الترار ويتمين بالنالى رغع الدعوى فى ظرف ٢٠٠ يوما من تلريخ العلم بالترار والا كانت الدعوى غير متبولة أذ أن وزير الداخليسة بتى اعتبد ترار لجنة العبد والمتسابخ عاته بهذا يستنفد كل سلطته ويعنف عليسه بعد ذلك اعادة النظر فى الترار الاغاته أو تعديله أو استثنائه ،

(هين ١٦١٢ لبينة ٨ ق يد جلسة ١٦١٢/١/١١)

قاعبسدة رقم (80)

: المسجا

يقوم مقام التظلم الرجوبي ويفنى عنه طلب المساعدة القصائية المعدم الى المحكمة المختصة للاعفاء من رسوم دعوى الالفاء .

بلغص المسكم :

ان الحكم من النظلم الوجوبي السسابق على رضع دعوى الالفساء سواء اكان النظلم الى الجهة الادارية التي اصدرت القرار ، ان كانت هي الذي تملك سحبه أو الرجوع فيه ، أم الى الهيئات الرئاسية ، أن كان المرجع اليها في هدذا السحب وهو النظلم الذي جعله المشرع شرطا لتبول طلب الفاء القرارات الفاصة بالموظفين المعوميين التي عينها وقرفه بوجوب اننظلم المواعيد المقردة المبت في هدذا النظلم الوجوبي ، أن الحكية من هذا النظلم هي الرغبة في المقاليل من المنازعات بانهائها في مراحلها الاولى بطريق أيسر المناس ، وذلك بالمحول عن القرار المنظلم منه أن رأت الادارة أن المنظلم على حق في نظله — ولا شك أنه يقوم مقام هدذا النظلم — بل يفني عنه — ذلك الطلب الذي ينقدم به صحاحب الشسان الى لجنة المساعدة القضائية بالمحكمة المفتصة الاعقائه من رسوم دعوى نصائية بالمحكمة المفتلة التي تصدها المشرع حين نص على لزوم النظلم من مثل هذا القرار . ذلك الأن طلب الاعاء يعلن نص على لزوم النظلم من مثل هذا القرار . ذلك الأن طلب الاعاء يعلن

الى الجهة الادارية المختصسة ببحثه ويذلك يفتح لهلهها البساب لسحب هسذا القرار أن رأت الادارة أن طالب الاعناء على حق . وهى ذات الحكهة التي انبني عليها استازام النظلم الوجوبي .

(طعن ١٣٠١ لسنة ٧ ق -- جلسة. ٥/٦٦/٢/)

قاعبسدة رقم (١٥٠)

: 12-41

تظلم - اثره - منى وصل الى علم الجهة الادارية التى اصدرت القرار لو الهيئات الرئاسية به فى اليعاد انقانونى - اثر ذلك - الاعتداد بنظلم قدم الى النيسابة الادارية مادام انها قد ادالته الى جهسة الاختصاص فى المعاد الاسانونى .

ملقص المسكم:

ان العبرة بالتظلم الى الجهة الادارية بصدرة الترار أو الى الهيئات الرئاسية هى اتصال علمها به حتى يتسنى لها فحصه واصدار ترارها فيه لها بالتبول أو الرفض ومن ثم غان التظلم الذى تدبه المدعى بنتج في هذا الصدد أثره المطلوب لأنه وأن كان قد تدم الى النيابة الادارية الا لها المالته فورا الى الهيئة المسابة للبريد غاتصل علمها به في المحالا التاوني .

قاعـــدة رقم (۷۵)

الجسدا:

ارسال التظلم بالبريد في اليماد القرر التظلم -- وصوله بعد فوات اليماد -- المتظلم لا يتحبل وزر التافي غي المادي في وصول التظلم -

بلغص الحسبكم :

يتضح من مطالعة أوراق الحكم الصادر لصالح المدعى عى الدعوى رقم ٢١ لسنة) التضائية الصادر بطسة ٢٨/٥/٨٥/١ أي أن المدة التي كان يصح تقديم التظلم خلالها تنتهى مى ١٩٥٨/٧/٢٧ ولمسا كان الثابت من الأوراق التي أرفقها المدعى حافظة مستنداته المودعة بالدعوى والمتضيئة مدوره التظلم الذي أرسله الى الوزارة بطريق البريد المسجل طاعنا في حركات الترتيات التي نخطى نيها ومن بينها الحركة المادر بها الترار الوزاري رقم ٧٩١٦ لسنة ١٩٥٨ المقنى بالغائه الثابت من مطالعة هذه المستندات أن التغلم المنكور عدم الى مكتب البريد مى ذات يوم تحريره بتاريخ ١٩٥٨/٧/٢٤ أي تبل انتهاء المحتين يوما المقررة للتظلم بثلاثة أيام واذا كان النظلم لم يتيد مى سسجلات الوزارة الا عى ١٩٥٨/٧/٣١ أى بعد أسبوع من تاريخ أرساله حيث كان الميعاد قد انقضى فان المدعى لا يحتمل وزر هــذا التأخير غير العادى عي وصول الخطف الي الوزارة ولمساكان المغروض أن يصل هدذا الخضاب المسجل الى الوزارة في ظرف يوم أو يومين على الأكثر خاصة وأنه مرسل من ذات مدينة التاهرة ماته لا يقبل الاحتجاج في مواجهة المدعى بأنه لم يلتزم المواعيد القانونية المتررة للتظلم (يراجع هكم هذه المحكمة في الطعن رقم ٣٦٧ لسنة ٩ التضائية يجلسة ١٩٦٥/٣/٢١) ومن ثم غانه ما دام الخطف المسجل المرسل من المدعى في ١٩٥٨/٧/٢٤ والذي ضبقه المدعى من القرار محل الطعن كان المروض أن يصل الى الوزارة قبل يوم ١٩٥٨/٧/٢٧ مان المدعى يكون قد راعى المواعيد القانونية المتررة انتديم النظام وتكون الدعوى اذ الهيت في ١٩٥٨/١١/٢٣ قد أستونت أوضاعها الشكلية .

﴿ طَعِن ٢١٦ لسنة ١٥ ق -- جلسة ١٩٧٤/٤/١٤ ع

قاعــــنة رقم (۵۸)

البسطا:

أن البرقية المنشينة القرار الطعون عليه والطاعن الوجهه اليه تكون قد تضيفت كافة عناصر التظلم الوجوبي وتحقق بها العلم بالقرار .

يلخص الدكم :

اذا بان من البرتية بوضوح اتها ارسلت بعد صدور القرار الملعون غيه وتضينت الاشارة الى القرار والمطاعن التى يوجهها المتظلم الى إعبال اللجنة الطبية ، كما الشارت صراحة — بما لا يدع مجالا للشك — ان القرار ادى الى عسدم المتظلم درجة اسساد الشساغرة ومن ثم غان هذه البرقية تد تضينت عناصر النظلم الوجوبي وتحقق بها علم المدعى علما يتنيا بالقرار المطمون فيه واسباب المعارضة غيه حيث سردها بكل تفصيل ، غلا يقبل منه بعد ذلك القول بأنه لم يكن يعلم بالقرار علما كافيا نائيا للجهالة ، ويكون الحكم المطمون فيه قد لقطا في تحصيل الوقائم توالى التعيين في الوظيفة المعلن عنها ه

(طعن ١٩٢٧ لسنة ١٢ ق - جلسة ١٩٧٠/١١/١٥)

قاعــــنة رقم (٥٩)

: المسلما

تقديم كتاب يفيد نظلم الدعية في الواعيد ... شوت النظام ولو ادعت الادارة انه لا اثر لهذا الكتاب في ملف الفدية .

ملخص العسسكم :

لما كانت المدعية تظليت من الترار الملمون فيه في ٢١ من بولية سنة ١٩٦٨ وتقرر حفظ هددا التظلم وذلك حسبها هو ثابت من كداب مراتبة الشئون القانونية والقعتيش رقم ١٧٥٨ المؤرخ ١٤ من سسبنجر سنة ١٩٦٨ المؤرخ ١٤ من سسبنجر المرار المطمون فيه في ٧ من فوفير سنة ١٩٦٨ ، غان الدعوى بطلب الفائقيت في المواعيد المقررة ، ولا اعتداد لإتكار الجهة الادارية التظلم السالف ذكره على الساس لن كتاب مراتبة الشئون القانونية والقعتيش لا اثر له في ملف خدية المدعية اذ لم تقدم المدعى عليها ما يفيد عدم صحته ، ومن ثم يكون الدغع بحدم تبول الدعوى شكلا في غير محله حقيقا بالرفض ...

قاعسستة رقم (٦٠)

: المسجدا

الشكوى التى تقدم الى وكيل النيابة الادارية لا تعابر تظلبا من القرار المطمون فيه طالب انها لم تصل الى علم الجهة الادارية التى أصدرت القرار لو الهيئسات الرئاسية ،

بلخص الحسكم:

ان الشكوى المتعبة الى وكيل النيابة الادارية لا يمكن اعتبارها تظلما من القرار المطعون فيه طالما أنه لم يثبت من الأوراق أنها وصلت الى علم المجهة الادارية التى المدرت الترار أو الهيئات الرئاسية وذلك طبقا لنعى المسادة ١٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة والمسادة الأولى من قسرار مجلس الوزراء الخاص ببيان اجراءات النظلم الادارى وطريقة القصل فيه .

(طعن ٧٢ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ١٢/١٢/١٨)

قاعسىدة رقم (٦١٠)

المحداد

المسادة ٣٣ من نظام العابلين المنين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ المسنة ١٩٦٤ سـ نصها على أن المابل فن ينظلم من تغيير كفايته بدرجة ضعيف أو دون المنوسط خلال شهر من تاريخ اعلانه به سـ النظام الذي يقدم بعد هسذا الميماد سـ يعتبر هسو النظلم الرجوبي المنصوص عليسه في قانون محلس الدولة .

المحكم:

ان لجنة شئون المالمين قد اعتبدت التقرير السرى عن 1 من يونية سنة ١٩٦٤ وأخطر به المدعى عن 1 من يولية سنة ١٩٦٤ عنظلم منه عن ١٦ من اغسطس سنة ١٩٦٤ ، ومن ثم عان هسذا النظلم يخضع لحكم المادة ٢٣ من القانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ في شنن نظام المالمين المتنيين بالدولة التي تجيز الماليل أن ينظلم من التترير بدرجة ضعيف أو دون التوسط ألى لجة شئون الماليلين خسلال شهر من أعلانه به ولا يعتبر هسذا التترير ألى لجة شئون الماليين خسلال شهر من أعلانه به ولا يعتبر هسذا التترير نهائية المسلم المنه المناب المنسلم المنه بالمناب المنسلم المنه بالمناب المنسلم المنه بالمناب المنسلم المنه المنتجوب المنتظلم المنسلم المن تترتب عليه أن يصبح قرار اللجنة نهائيا لانتضاء بيعاد التنظلم منه ، ولكنه لا يترتب عليه أعدار أنر التظلم الذي تقدم به المنكور بعد التنظلم من الدعوى بوصسفه الإدارية النهائية المسلمة وفقا للاجراءات المتررة في شان النظلم من الترارات الإدارية النهائية المسلمة أن قرارات المنابع المنابع المنابع من المنابع منابع المنابع المنابع

(طعن ۱۳۷۸ لسنة) 1 ق ـ جلسة ١٢٧٨)

قاعسنة رقم (٦٣)

المِسجدا :

نظام العليلين المنبين بالدولة الصادر بالقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٢ — اجاز العابل أن يتظلم من تقدير كفايته بدرجة ضميف أو دون التوسط الى لجنة شئون العابلين خلال شسهر من اعلانه بالتقرير — هذا التظلم أم يلغ القواعد الواردة في قانون مجلس الدولة في شخن التظلم الوجوبي — التظلم المقدم وفقا انظام العابلين المدنين بالدولة يجمل تقديم التظلم المتصوص عليه في قانون مجلس الدولة غير مجد ولكنه يقطع ميماد رفع دعوى الإلغاء .

بلغص الحسبكم :

ان تضاء هـذه المحكية جرى على تيول الدعوى اذا اكتسب الترار المعون نيه صنة النهائية أثناء سير الدعوى واذا كان الثابت أن الدعى نظلم من قرار لجنة شــئون الأفراد بتقدير درجة كفايته بدرجة ضعيف ثم اتام دعواه بالطعن في هــذا القرار قبل البت في التظلم من مجلس ادارة المؤسسة وقد أنتهى بحث التظلم الى رفضه بعد رفع الدعوى وقبل المصل فيها لذلك غان الدعم بعدم قبول الدعوى المؤسس على عدم فهائية التقوير السرى يكون في غير محله ويتمين رفضه .

(طبعن ١٢٧٠ استة ١٤ ق ــ جلسة ١٢٧٠/٦/١٠)

قاعـــدة رقم (٦٣)

البسما :

التظلم المقدم من التقرير السنوى الى لجنة شئون العليان بالتطبيق لاحكام المسادة ٣٢ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العليان المدنين بالدولة يجعل تقديم النظلم المصوص عليه في قانون مجاسم الدولة غير مجد سد نتيجة ذلك قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها التظلم المصوص عليه بقانون مجلس الدولة •

بلغص المسكم :

ان هذه المحكمة سبق أن تضب بأن تقديم النظام ونتا لحكم المسادة ٢٣ من تقديم بن القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ بنظام العابلين المدنيين بجعل بن تقديم العظام المنصوص عليه في قانون بجلس الدولة غير بجد الأمر الذي يتنفى بقبول الدعوى شسكلا ولو لم يسبقها النظام المنصوص عليسه في قانون المالملين مجلس الدولة اتنفاء بتقسديم النظام المنصوص عليسه في قانون المالمين المصار البه ، وأن تقرير هذه المقاعدة لا يقوم على اساس الفاء الحكام النظام المتصوص عليها في قانون بجلس الدولة بل يستند الى الحكمة التشريعية بن استحداث نظام النظام الوجوبي وهي الحكمة التي تكشف عنها المذكرة

الاضلحية لتانون مجلس الدولة والتي جرت عبارتها بها يتني « ان الفرض من ذلك هو تتليل الوارد من التفسيا بقدر المستطاع وتحقيق المسدالة الإدارية بطرق أيسر على الناس وانهاء تلك المنازعات في مراحلها الأولى ان رأت الادارة أن المتظلم على حق في نظلمه ، مان رفضته أو لم تبت فيه خلال المعاد المقرر غله أن يلجأ إلى طريق التقاضي » . ومن ثم غان تقديم النظلم إلى لجنة شئون العالمين وفوات ستين يوما على تقديمه دون أن تجيب عنه اللجنة يعتبر أخذا بالأصل العام المقرر في شأن النظلم الوجوبي والحكمة التشريعية من اسستحداثه ببئاية رفض حكى له . ويكون رفع الدعوي خلال السبين يوما التلية لهذا الرفض الحكى .

ومن حيث أنه يبين من الاطلاع على الاوراق أن المدعى نظام في القرار المسلار بتقدير كفايته عن علم ١٩٦٤ بدرجة ضعيف الى لجنسة شئون العابلين بتاريخ 7 من يونيه سسفة ١٩٦٥ و وانه تقدم في ٨ من سبتمبر سفة ١٩٦٥ بطلب لاعفقه من رسوم الدعوى أي خسلال الستين بيها للتالية للرفض الحكمي لنظلمه ، وأن طلب المعانة في الرسوم رفض بتاريخ ١٧ من مايو سفة ١٩٦٦ فاتم دعواه في ١٦ من يونية سفة ١٩٦٦ فيتمام دعواه في ١٦ من يونية سفة ١٩٦٦ ومن لم تكون الدعوى قد استوفت أوضاعها الشكلية ورفعت في المحمد وبالقالي يتبولة شكلا ، ويكون الحكم المطعون فيه أذ ذهب غير هذا المذهب فاته يكون قد جانب الصواب ويتمين الحكم بالفاته وتبول الدعوى شكلا .

قاعسسدة رقم (٦٤)

الجسنا :

تقديم التظلم وفقا لحكم المسادة ٣٧ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ الشسار الله يجعل تقديم التظلم المصوص عليه في قانون مجلس الدولة في مجد هـ مقتفى ذلك قبول الدعوى شكلا وأو أم يسبقها التظلم المصوص عليه في قانون عليه في قانون مجلس الدولة اكتفاء بتقديم التظلم المصوص عليه في قانون نظام المليان بالدولة رقم ٢٦ اسنة ١٩٦٤ .

ملخص الحسبكو:

ومن حيث أنه بيين من الاطلاع على الأوراق أن المدعى تظلم من الترار المسادر بتتدير كفايته عن عام ١٩٦٤ بدرجة ضعيف الى لجنة شسنون العابلين بتاريخ ٢ من يونية صفة ١٩٦٥ ، وأنه تتدم في ٨ من سبنبر سنة ١٩٦٥ بطلب لاعقاله من رسوم الدعوى أي خلال الستين يوما النائية للرفض الحكي لتظلهه ، وأن طلب المعاقاة من الرسوم رفض بتاريح ١٧ من مايو سنة ١٩٦٦ غلقام دعواء في ١٦ من يونية سنة ١٩٦٦ ومن نم تكون الدعوى قد استوفت أوضاعها الشكلية ورفعت في اليعاد وبالتالي لمبولة شكلا ، ويكون الملحون فيه أذ ذهب غير هذا الذهب غائه يكون قد جانب المسواب ويتمين الحكم بالغائه وتبول الدعوى شكلا .

< طعن ۱۱۱۲ لسنة 10 ق ـ جلسة ۱۱/۱/۱۲)

قاعسىدة رقم (٦٥)

المستدا :

التنظم من تقرير الكفاية وفقا للبادة (١٩) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٤٦ لسنة ١٩٦٢ باصدار لاحة العلبان بالشركات النابعة البؤسسات العابة يفنى عن النظام النصوص عليه في فادون مجلس الدولة

لمفص المسكم:

يبين من مطالعة نص المادة 19 من قرار رئيس الجمهورية رقم 797 المنا 192 المنسلر اليه أن المشرع جمل للملل حق النظام من تقرير الكفاية خالل اسبوعين من تقريغ المطارة وناط بمجلس ادارة المؤسسة سلطة البت فيه دون أن يكون لاية سلطة رئاسية القعتيب عليه ومن أم مان تقرير الكفاية يعتبر نهائيا بعد انتفاء بيعاد القظام منه أو البت فيه ومتى الصبح التقرير نهائيا علن النظام منه يصبح غير مجد الامر الذي يقتنى قبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها النظام المنصوص عليه في المسادة 190 بتنظيم مجلس الدولة اكتساء

بتقديم النظلم المنصوص عليه عنى المسادة ١٩ من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٥٣٦ اسنة ١٩٦٢ وتأسيسا على كل ما تقدم يقعين القفساء بالفاء الحكم المطعون فيه فيها قضى به من عدم قبول الدعوى .

(طعن ١٢٧ لسنة ١٤ ق - جلسة ١٠/١/١٧١)

قامىيىدة رقم (٦٦)

: المسطا

قرار رئيس الجبهورية رقم ٢٩٠٠ لسنة ١٩٥٩ بشان نظام موظفى الهيئة المسابة لشئون سكك حديد مصر ولائحته التنفيذية المسادة بقرار رئيس الجبهورية رقم ١٦٤٠ لسنة ١٩٦٠ — النص فيها على نظام خاص المتظلم من تقرير درجة كفاية الوظف — ليس من شان هذا النظام أن بلغى لو يعطل نظام التنظام المصوص عليه في قانون مجلس الدولة — تقسديم تنظلم طبقا لاحكام القرارين المنكورين يجمل تقسيم التنظام المنصوص عليه في قانون مجلس الدولة عبر مجد لانتظاء الحكة منه — مؤدى ذلك أن التنظام الأشعر لا يكون شرطا لقبول دعوى الإلغاء ه

بلقص المسكم :

يتضح من مقارنة نظام النظام المتصوص عليه مى الترار الجمهورى رقم ٢١٩٠ لسنة ١٩٥٩ ولاتحته التنفيذية الصادر بها القرار الجمهورى رقم ١٦٤٠ لسنة ١٩٠٦ بنظام النظام الذى اوجبسه تأتون مجلس الدولة أن الأول جوازى للموظف أن شاء قدمة وفى هذه الحالة لا يصبح التقرير نهقيا الا بعد البت فى النظام وأن شاء أغطه وفى هذه الحالة يصبح التقرير نهقيا بعد انتضاء الأجل المترر للنظام منه ، كما وأن هذا النظام مقصور على من تقدرت كمايته بدرجة « مرض » أو « ضعيف » غلا يشسمل من تقرت كمايته بغير ذلك وميماده ضمسة عشر يوما من تاريخ اعلان صاحب الشأن به ويكون تقديمه الى لجنة شئون الوظفين وذلك كله على خلاف نظام النظام المنصوص عليسه فى قاتون مجلس الدولة الأمر الذى يدل

على أن النصوص الواردة بشان التظلم من التقارير المسنوية في نظلم موظفي هيئة السكك الحديدية ولاتحته التنفيذية لم تلغ أو تعطل المسل بالقواعد الواردة في تاتون مجلس الدولة في شان التظلم الوجوبي . وبن ثم تظل هدده القواعد واجبة التطبيق وبالتالي يكون للتظلم المنصوص عليه في تاتون مجلس الدولة أثره في تطع بيعاد رفع الدعوى .

انه ولأن كان التظلم ونقا لاحكام نظلم موظنى الهيئة العلمة الشئون السبك العديدية يجمل تقديم النظام المنصوص عليه في تانون مجلس الدولة غير مجد الامر الذي يتضى بتبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها النظام المنصوص عليسه في قانون مجلس الدولة اكتفاء بتقديم النظام المنصوص عليسه في نظلم موظفى الهيئة الا أن تقرير هذه القواعد لا يتوم على اساس عدم الاعتداد بأحكام النظلم المنصوص عليه في تأتون مجلس الدولة بل يسستند الى الحكيسة التشريعية من استحداث نظام النظلم الوجوبي وهي الحكية التي كشفت عنها المذكرة الإيساحية للقانون رتم ٥٥ المرجوبي وهي الحكية التي كشفت عنها المذكرة الإيساحية للقانون رتم ٥٥ السنة المعالى الوارد للمنطاع وتحقيق المدالة الادارية بطرق ليسر على التاسي وانهاء نئك المنزعات غي مراحلها الأولى ان رأت الإدارة أن المنظلم على حق غي نظلهه غان رفضته أو لم تبت فيه خالال المحاد المقرر فله أن يلجأ الى طريق النقائمي .

(طعن ١٣٩٣ لسفة ١٤ ق ــ جلسة ١٢/٥/١٢١)

قاعسسية رقم (٦٧)

البسطا:

نظلم موظفى هيئة الواصلات السلكية والانسلاية — اشتباله على تنظيم خاص النظلم من التقرير السنوى غير التنظيم العلم الوارد في غانون مجلس الدولة — هسذا النظيم الخلص ليس من ثسلته عدم الاعتداد بالانظلم الوجوبي الذي نظبه غانون مجلس الدولة — غبول الدعوى اذا رفعت خلال سنين يوبا من تاريخ الرفض الحكمى للانظلم الوجوبي .

بلغم المسكم:

ان المسادة ٣٠ من قرار رئيس الجمهورية رقم ١٦٤٢ لسنة ١٩٦٠ نصت على ان عيمان الموظف الذي يقسدم عنه تقسرير بدرجة مرضي او ضعيف بصورة بنه خسلال خيسة عثير يوما من تاريخ اعتماده من لجنة شنون الموظفين من وللموظف ان يتظلم لرئيس لجنة شسنون الموظفين من والموظف ان يتظلم لرئيس لجنة شسنون الموظفين ألم المناسبة عشر يوما من تاريخ تسسلمه صورته المختصة من التقرير خسلال خيسة عشر يوما من تاريخ تسسلمه صورته ويرد التظلمات على اللجنة خسلال شهر من تاريخ تقديها ٤ . كما نصت المسادة ٢١ من اللاتحة ذاتها على أن و تتولى لجنة شنون الموظفين المختصة المناسبة او بعن تنديه لذلك من اعضائها نحقيق ما ترى تحقيقه من المسائل السادة ويكون لها في المساد والسجالات وسماع الاتوال على أن يعد لذلك حض الإطلاع على الأوراق والسجالات وسماع الاتوال على أن يعد لذلك مصدر مكتوب ويكون قرار اللجنة المسادر غي النظام نهائها ، ويعان به الموظف خسلال خيسة عشر يوما من تاريخ صدوره ٤ .

ومن هيث أن القانون رقم ٥٥ أسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس العواد المصول به وقت اتلهة الدعوى تد نص في المسادة الثانية عشرة منه على أنه « لا تغبل الطلبات المتعهة رأسا بالغاء القرارات الادارية المنصوص عليها في البندين ثالثا ورابما عدا ما كان منها صائراً من مجالس تأديبية والبند خليمها من المسادة (٨) وذلك تبل التظام منها الى الهيئية الادارية التي أصدرت القرار أو الى الهيئسات الرئاسية وانتظار المواعيد المقررة للبت في مسدد التظلم . . » كما نص كذلك في المسادة الثانية والعشرين على أن مهماد رضع الدعوى الى المحكمة غيها يتملق بطلبات الإلغاء سنون على أن مهماد بالتظلم الى الهيئة الادارية التي أصدرت القرار أو الى الهيئة الرئاسية ، ويجتب أن بيت في التظلم قبل حتى مستون يوما من تاريخ الرئاسية ، ويجب أن بيت في التظلم وجب أن يكون مسبول ، ويعتبر فوات تتديه وإذا صدر القرار بالرفض وجب أن يكون مسبول ، ويعتبر فوات ستين يوما على تعديم التظلم دون أن تجيب عنه المسلطات المختصة بيثابة

رفضه ويكون ميماد رفع الدعوى بالطعن عي الترار الخاص بالتظلم مستين. يوما من تاريخ انتضاء المستين يوما المذكورة » ،

ومن حيث أنه يتضح من متارنة نظام النظام المنصوص عليسه مى الترار الجبهورى رقم ١٦٢٦ لسسنة ١٩٦٠ بنظام النظام الذى أوجيسه تانون مجلس الدولة أن الأول جوازى للبوظف أن شاء تدبه وفى هدف الحالة لا يصبح التترير نهاتيا الا بعد البت فى النظام وأن شساء أغله وفى هدف الحالة يصبح التترير نهاتيا بعد انقضاء الأجل المترية المرضية منه وكما وأن هدف النظام بقصور على من تدرت كمايته بدرجة المرضية أو و ضحيف علا يشمل من تدرت كمايته بدرجة المرضية عشر مجلس الدولة الأمر الذى يدل على أن النصوص الواردة بشسان شئون من التعليم السنوية على نظلم موظفى هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية من التعليم الدولة فى شائل موظفى هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية مجلس الدولة فى شسان النظام الموجوبي ، ومن ثم نظل هدف القواعد الواردة فى كانون مجلس الدولة فى شسان النظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة عن شاخل النظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة عن شاخل يكون للنظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة عن شعا يدور ومنا المناسق وبالمتالي يكون للنظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة المناسق وبالمتالي يكون للنظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة المناسق وبالمتالي يكون المنظام المنصوص عليه فى تانون مجلس الدولة المن يعاد رغم الدعوى وفقا لحكم المسادة ٢٢ سالفة الذكر .

ومن حيث أنه ولأن كان نظام النظام ونقا لأحكام لائحة نظام موظفى هيئة المواسلات السلكية واللاسلكية يجعل نقسديم النظام النصوص عليه في عانون مجلس الدولة غير مجد الأمر الذي تغنى بتبول الدعوى شكلا ولو لم يسبقها النظلم المنصوص عليه في لائحة نظام موظفى الهيئة الا أن تقرير هذه الناهم المنصوص عليه في لائحة نظام موظفى الهيئة الا أن تقرير هذه المتعدة لا يقوم على أساس عدم الاعتداد بلحكام النظام المصوص عليه في اساس عدم الاعتداد بلحكام النظام المصوص عليه في المناس عدم الاعتداد بلحكام النظام المحوص المتحدث نظام المتحدث تفلسة المنكرة التي تكشفت عنها المنكرة التي نقلت عنها المنكرة الايضاهية للقانون رتم ١٦٥٥ والمني ظلت علية بالنسسية للنصوص المتابلة في القانون رتم ٥٥ لبسينة ١٩٥٩ وقد جاء بها أن الغرض النصوص المتابلة في القانون رتم ٥٥ لبسينة ١٩٥٩ وقد جاء بها أن الغرض

من ذلك هو تتليل الوارد من القضايا بندر المستطاع وتحقيق المدالة الادارية بطرق أيسر على الناس وانهاء تلك المنازعات غي مراهلها الاولى ان رأت الادارة أن المنظلم على حق في نظلمه غلن رغضته أو لم تبت غيه خلال المعاد المقرر غله أن يلجأ إلى طريق التقاضي .

وين حيث أنه وقد تبين أن النصوص الواردة بشان التظلم من التقليم التقلير المسانية أمي لائمة نظام موظفي هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية لم علغ أو تعطل العمل بالتواعد الواردة في المسانتين ١٢ : ٢٢ من المقانون رقم هه اسنة ١٩٥٩ المشار الله في شأن النظام الوجوبي . وكان ثابتا من الاوراق أن الطاعن أعلن بقرار تقدير كمايته عن عام ١٩٦١ برجة ضعيف في ٢٦ من أبريل سنة ١٩٦٦ ونظلم من قرار الترقية الملمون في ١٩ من يونية سنة ١٩٦٦ بناسسبة نظلمه من قرار الترقية الملمون فيه أي خسلال ستين يوما من تاريخ علمه بقرار تقدير كمايته وقيد همذا النظلم برقم ١٩٦٠ اسنة ١٩٦٦ في ٢٤ من يونية سنة ١٩٦٢ ولم يتلق عنه ردا غلقلم دعواه في ٢٠ من أغسطس سنة ١٩٦٣ أي خسلال الستين يوما التالية للرغض المكبي لنظلمه غانه يكون قد رغمها في المعاد بالتطبيق لمكبي لنظلمه غانه يكون قد رغمها في المعاد بالتطبيق غن المحكم المطمون فيه وقد ذهب غير همذا المذهب يكون قد المطأ في عاريل القانون جديرا بالإلغاء .

(طعن ٥٥٩ لسنة ١٢ ق ... جلسة ٢٠/٢/١٩٧٤)

قاعسندة رقم (۱۸)

الجسندا :

شوت أن المطمون ضده قد اظهر الارادة على ما يجده من وجوه البطلان في القرار الذي رفع دعوى الفاء قبل أن يمتيده الوزير ـــ اعتباد الوزيــر القرار بحله ـــ لا جدوى لتظم يقدم مرة اخرى بعد اعتباد القرار .

بلخص العكم:

ان طمعن هيئة مغوضي الدولة ينمى على هذا الحكم خطأه في تطبيق التاتون سواء في قبول الدعوى شكلا وفي النماء قرار التعيين مقتد خلط الحكم بين النظلم الذي يشترطه التاتون لقبول الدعوى شكلا والشكوى التي يقدمها مسلحب الشبان الى جهة الإدارة تيل صدور القرار النهاشي وهي لا تغني في مجلك دعوى الالفاء عن تقديم النظلم من القرار بعد صدوره ، كما اخطا الحكم الموضوع لان القاعدة اطردت على إن اغنسال الشكوى لا يؤشس في سلامة القرار المطعون فيه اذا كانت ضرورة هالت دون استيفائه والثابت أن مجلس القسم يتكون من السيد / الدكتور وحده وكان متغيسا في الفارج ، ولا يجوز أن تقل يد الإدارة عن التصرف في الوقت الناسسب ما دامت لا نسىء استحبال السلطة في تصرفها ..

ومن حيث أن مبنى الطمن المتدم من جهة الادارة يتوم على الوجهسين اللذين نماهما الطمن السابق .

ومن حيث أن القانون قد غرض النظام على الجهة الادارية من قرارها تبل رقم دعوى الخاته ، لينفسح المجال حتى ننظر الادارة فيها ياخذه صاحب الشمان على القرار ، غان ثبت لديها صحة با يثيره من عيب يبطل القسرار كانت غي سمة من سحيه ، مها يتصمم به النزاع ويندري، عبدء التقاضى ، واذا ثبت أن المطمون ضده قد اظهر الارادة على ما يجده من وجود البطلالان غي القرار الذي رضع دعوى الخاته من تبل أن يعتبده الوزير ، وقد اعتبده ما بحالته التي شكا منها المدعى غلا تكون من جنوى لتظلم يقدمه مرة لحسرى بعد اعتباد القرار ، ازاء ما يثبت لديه من اصرار الادارة على قرارها وهي على بينه من نزاعة فيه ويكون مديدا ما قضى به الحكم المطمون فيه من تبول الدعوى شكلا ولا وجه للطمن عليه في نلك .

(طمن ١٥٠ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ٢٢/١٩٧٨)

قاعـــدة رقم (١٩٠)

المسطا:

استقال التكليف بنظامه القانوني المنبغ عن التعين - اثره - عدم خضوعه النظام الوجوبي كشرط لقبول دعوى الألفاء •

يلغم الحكم:

اذا كان التكليف مستقلا بنظامه التاتونى الذى يتديز به عن التعيسين في كيانه واتفاره ماته لا يخضع للنظام الوجوبي الذى جعله المشرع شرطسا لتبول طلب النماء الترارات الخاصة بالموظفين المهوميين المنصوص عليها على سبيل العصر في البنود الثالث والرابع والخابس من المسادة ٨ من التاتون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شكن تنظيم مجلس الدولة .

ر طعن ۱۲۲۶ لسفة 11 ق - جلسة ١٢٦٥ ١ ا

قاعـــدة رقم (٧٠)

المستدا :

دعوى بطلب الغاء قرار بالتكليف ــ لا يشترط وجوب القظام من القرار قبل رفمها •

بلغص الحسكم :

اذا كان التكليف مستقلا بنظله التاتونى الذي يتبيز به عن التعيين في كيانه واثاره عانه لا يخضع للنظام الوجوبي الذي جمله المشرع شرطسا لتبول طلب النّاء الترارات الخاصة بالوظفين العبوميين المنصوص عليها على مسبيل الحصر في البنود الثالث والرابع والخامس من المسادة ٨ من المتانون رقم ٥٥ لمسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة ٥

(طعن ٨٨٠ لمنة ٩ ق ، ١٠٤٨ لسنة ١٠ ق ـ جلسة ١٩٦٧/٥/١٢)

قاعسسدة رقم (٧١)

البسيا :

القرار الصادر برغض طلب اعتزال الخدمة المقدم وفق القانون رقم ١٢٠ لصفة ١٩٦٠ من موظف شاغل لدرجة لصلية لا يشترط التظلم منه قبل رفع الدعوى بطلب الفائه .

بلخص الحسكم :

ان طلب المدعى الذي تقدم به لاعتزال الخدية بالتطبيق للقانون رتم ١٢٠. لسنة ١٩٦٠ يخضع للسلطة التنديرية المخولة لجهة الادارة ، فان هي أنصحت عن أرادتها حياله بالرفض ، غان هذا التصرف من جانبها له كل مقومات القرار الادارى ، ومن ثم يكون الطمن عليه بطريق دعوى الالفساء وقد نص الشارع على أن ميعاد رمع الدعوى الى المحكمة ميما يتعلق بطليات الالفاء ستون يوما ، وهي في خصوص هذه الدعوي تسري من تاريخ اخطار المدعى في ١٩٦٠/٨/١ بالقرار الاداري الصادر برفض طلبه مسابق الذكر واذ كان المدعى لم يودع عريضة الدعوى الا نبي ١٩٦٠/١١/٧ فاتها تكون غير متبولة شكلا لرفعها بعد الميعاد ، وليس بصحيح ما تثيره هيئة مغوضى الدولة من أنه يتمين على المدعى أن يتظلم من قرار الرغض المشار اليه والا اعتبرت دعواه من هذا الوجه غير متبوله بالتطبيق لنسمى المسادة ١٢ من قانون مجلس الدولة لا وجه لذلك ما دام أن طلب الاعتزال هو بحسب تكبيفه التانوني في حدود با أفصحت عنه المفكرة الإيضاحيــة للقانون رقم ١٢٠ لسنة .١٩٦٠ ذانه لا يعدو أن يكون من قبيل الاستقالسة المشروطة ، والقرار الذي انصبت عليه دعوى الالفاء وهو رمض هــذه الاستقالة لا يدخل ضمن الترارات المنصوص عليها عي الفترات ثالثا ورابعا وخامسا من المسادة ٨ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن تنظيم مجلس الدولة والتي نصت المسادة ١٢ من القانون المذكور بالنسبة لها على عدم تبول دعوى الالغاء تبل التظلم منها الى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار أو الهيئات الرئاسية وانتظار المواعيد المتررة للبت مي هذا التظلم .

(طعن ١٥٩٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/١١/١١/١١ ؛

قاعـــدة رقم (۷۲)

السندان

يشترط سابقة التظلم لقبول الطعن بالالفاء بالنسبة للقرارات النهائية المتصوص عليها في البنود ثالثا ورابعا وناسما من المسادة العاشرة من لقون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - قسرارات المجزاء التي تصدرها الشركة بالنسبة للمايلين بالقطاع العام لا يشترط سابقة التظلم منها - اساس ذلك : هذه القرارات لا تعتبر قرارات ادارية غضلا عن أن العابلين بالقطاع العام لا يعتبرون من الموظفين العبوميين - الجزادات الموقعة على العابلين بالقطاع العام يحكبها البند الثالث عشر من المراحدة على العابلين بالقطاع العام بحكبها البند الثالث عشر من المسادة الدالية الشاف عشر من المسادة الدالية المسادة على المسادة المسادة على المسادة المسادة على المسادة الم

ولخص الحسكم:

لن المسادة (١٢) من قانون مجلس الدولة الصادر بالقسانون رقم
لا يقبل الطلبات المتسدمة
لا يقبل الطلبات المتسدمة
لأسا بالطمن في القرارات الادارية النهائية المنصوص عليها في البنسود
المثالثا ورابعا وتاسعا من المسادة (١٠٠) وظلك تبل النظام منها الى الهيئة
الادارية للتي اصدرت القرار أو الى الهيئات الرئاسية وانتظار المواعيسد
المقررة للبت في هذا التظلم » .

وواضح من هذا النص أنه يشترط سابقة التظلم لتبول الطعن بالالفاء بالنسبة للقرارات الادارية النهائية المنصوص عليها في البنود ثالثا ورابعا وقاسعا من المسادة (١٠) من قانون مجلس الدولة دون سواها ، وهسي القرارات الادارية النهائية المسادرة بالتعيين في الوظائف العابة أو بالترقية أو متح الملاوات ، والقرارت الادارية السلارة باحالة الموظفين العهوميين الى المعاش أو الاستبداع أو بفصلهم بغير لطريق التاديين ، والطلبات التي يقدمها الموظفون العهوميون بالفساء القرارات النهائية المسلطات الداديية . ولما كان الجزاء الطعون عبه لا يتعلق بقرار ادارى يحسبان أن المدعى الذى صدر تبله هذا الجزاء من المليان باحدى شركات القطاع العلم فسلا يعتبر بهذه المثابة موظفا عبوبيا ولا يعتبر الترارات التى نصدر فى شسانه من الشركة من قبيل القرارات الادارية بالمعنى المفهوم لهذه الترارات ؛ وأنما يعتبر الطعن المثام من عبد عن الجزاء الموقع عليه من الطعون فى الجزاءات الموقعة على العالمين بالقطاع العالم المنصوص عليها فى البند الثالث عشر من المسادة (١٠) من تاتون مجلس الدولة ؛ وبهذه المثابة لا يلزم النظام من هذا الجزاء تبل الطعن عبه بطلب الفاته لهم المحكة طبقا للهادة (١٢) من هذا التاتون ، كيا أن المسادة (١٦) المشسار اليها وردت فى الفصل الثاني من البنه الاول من التاتون المذكور ؛ ولم ترد عنى الفصل الثانث منه ؛ ومن ثم من البنه الاول من التاتون المذكور ؛ ولم ترد عنى الفصل الثالث منه ؛ ومن ثم المطون فيه .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن المدعى أخطر بالبزاء من . 1947/1/1 منام ما المحكمة التأديبية بالاستخدرية من المحكمة التأديبية بالاستخدرية من 1947/1/1/ اللغاء هذا البزاء ، عان دعواه والعالة هذه تكون قد الليب من الميعاد ومتبوله شكلا . وأذ ذهب الحكم المطمون غيه الى غير ذلك عائم يكود قد اخطا عن نطبيق القانون ويتمين الحكم بالفائه وبقبول الدعوى شكلا وباعادتها الى المحكمة التأديبية بالاسكفرية للفصل غيها .

فلهذه الاسباب حكمت المحكة بقبول الطعن شكلا وفي الموضوع بالفاه المحكم التلاييبية المحكم التلاييبية المحكم المحكمة المح

‹ طعن ٢٣} لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢٠/٦/١٩٨١)

قاعسندة رقم (٧٣)

المسحان

جرى قضّاء هذه المحكمة على قبول دعلوى الالفاء بالنسبة للقرارات الادارية في مجال الترقية دون النظام منها الى الجهة الادارية في الاحوال الاعبة :

١ - اذا ابتنع عليها اعادة النظر في القرار المطمون فيه الاستنفاد
 ولايتها باصداره ،

٢ ــ عدم وجود سلطة رئاسية تملك التعقيب على مصدره -

٣ — اذا لم يكن هناك جدوى من تقديم التظلم ، فيا دابت الجهة الادارية متبسكة برايها في عدم اجابة المتظلم الى طلبه في نظله الاول وتخطته في الترقية في قرارها الاول ، فإن الحكية التشريعية من نظلم التظلم وهي مراجعة الجهة الادارية نفسها قبل الالتجاء الى طريق الطعن التفسلني ، تكون منتفية في هـــده الحالة ، كبا أن الطعن في القرار الاول يتضبن حتبا وبحكم اللاوم في الحالة المروضة الطعن في أي قرار يتخطاه في الترقية الى الدرجة التالية .

بلغص العسكم :

جرى تضاء هذه المحكمة على تبول دعلوى الفاء القرارات الاداريسة في مجال الترتية دون التظلم منها إلى الجهة الادارية إذا المتنع عليهسا اعادة النظر في الترار المطون فيه لاستففاد ولايتها بلصداره أو بعسدم وجود سلطة رئاسية تبلك التعقيب على مصدرة أو إذا لم يكن هناك جدوى من تقديم التظلم فها دايت الجهة الادارية متمسكة برأيها في عدم اجابسة المنظلم إلى طلبه في تظلمه الاول وتخطته في الترقية في ترارها الاول و فا الحكية التشريعية من نظام التظلم وهي مراجعة الجهة الادارية نفسها غبل الاتجاء ألى طريق الدلمن التنسائي و تكون منتفية في هذه الحالة و كما

أن الطعن مى القرار الأول يتضين حتما وبحكم اللزوم مى الحالة المعروضة الطعن مى أى قرار بتخطاه مى الترقية الى الدرجة التالية .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن القرار الاول الطعون غيه رقم 14 لمنة .140 صحر بتاريخ ٢١ من اغسطس سنة .140 وتظلم منه المدعى غي 10 من اكتوبر سنة .140 وقد اوضحت الجنبة الادارية غي مذكرتها المؤرخة غي 10 من يونية سنة .140 ردا على الدعوى أن القرار الثاني المطعون غيه رقم ١٣٣١ لمنة .140 الصلار غي ٢١ من ديسببر سنة 14.0 لم يشبيل اسم المدعى لأنه وقف صدوره لم يكن معينا غي وظيفة بدير عام تربية وما غي مستواها (وهي الوظيفة التي شبلها القرار الاول) مسايط على عدم جدوى النظلم من القرار الثاني ما دامت الجهة الاداريسة برايها غي عدم اجابة المدعى الى طلبه غي النظلم الاول وبالتالي تكون الحكية من النظلم وهي مراجمة الجهه الادارية لنفسها تبل اللجوء الى طريق الطعن القضائي منتقية .

(طعن ٧٢٣ لسنة ٢٩ ق جلسة ٧/١/١٩٨٥)

قاعـــدة رقم (٧٧)

المسدا:

الفقرة (ب) من المسادة (۱۲) من قانون مجلس الدولة المسلعر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ تففى بعدم قبول الطلبات القدية بالطعن في القرارات الادارية النهائية بالتسين في الوظائف الماية أو الترقية قبل القطام بنها الى الهيئة التي اسدرت القرار أو الهيئات الرئاسية سـ لا يشترط في الهيئات الرئاسية في هذا الخصوص الجهات الاعلى في سلم التدرج الادارى الرئاسي بالنسبة للجهة الادارية بصدرة القرار سـ اعتبسار التنظام المتدرة القرار سـ اعتبسار التنظام المتدرة القرار من هذا المجسال التنظام المتدرة القرار من هذا المجسال التنظام التدري دول لم يصل الى علم الجهة التي لسدرت القرار المتظلم بنه الا بعد رفسع الدعوى .

والخص الحسكم:

ومن حيث أنه عن الدفع بعدم قبول الدعوى لعدم سابقة النظلم الى الجهة الادارية مصدرة القرار ولرفع الدعوى بعد المعاد فقد نصت المادة ١٢ التقرة (ب) من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ في شأن مجلس الدولسة على عدم تبول الطلبات المقدمة بالطعن مي القرارات الادارية النهائية الصادرة بالتميين مى الوظائف العامة أو الترتية تبل التظلم من هذه القرارات السي الهيئة الادارية مصدرة القرار أو الى الهيئات الرئاسية ولا يشسترط في الهيئات الرئاسية بالمعنى المتصود في النص سالف الذكر الجيات الأعلى مى التدرج الاداري الرئاسي بالنسبة للجهة الادارية مصدره القرار ومن ثم يعتبر النظلم الادارى المقدم الى مغوض الدولة والى ديوان المظالم منتجا في المعنى المنصوص عليه في المسادة ١٢ من قانسون محلس الدولة - ومنى كان الثابت أن القرار المطمون فيه المادر من رئيس الجمهورية برقم ٧١٧ لسنة ١٩٧٤ في ١٩٧٤/٥/١٨ قد نظلم المدعى منه الى رئيس ديوان المظالم في ١٩٧٤/٧/٩ ولم يثبت سابقة نشر هذا القرار أو اخطار المدعى به أو علمه بمحتوياته في ناريخ معين غان هذا النظلم يكون متدما منه مى الميماد الى جهة رئاسية بالمعنى الذي مصد اليه المشرع في قانون مجلس الدولة • ولم يغير من الامر في شيء أن أتصال علم الادارة بالتظلم قد وقع بعد رفع الدعوى ما دام المدعى قد تظلم في الميماد واذ التيت الدعوى في الميماد المقرر لرفعها وجاءت صحيعتها وستوفاة أوضاعها التاتونيسة غاتها تكون متبولة شكلا ويكون الحكم المطعون نبيه على حق في تضائه بتبول الدعوى شكلا ويكون الطعن على غير اساس سليم بن القانون نيها يختس بالدنع بعدم تبول الدعوى شكلا ويتعين الحكم برغضه من هذا الخصوص..

(طعن ۲۷۸ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۱/۱۲/۱۹۸۱)

قاعسسنة رقم (٧٠)

المسطا:

تغرير الشرع التظلم الوجوبي قبل رفع دعوى الالفاء وبيان اجراءاته ولاره مستهدفا تحقيس أغراض معينة تتبثل في انهاء الخازعات بالطريق الادارى ونيسي سبل استرداد صلحب الشان لحقه وتخفيف السبء على القضاء ساتمجيل باقابة الدعوى بعد أن نشط صلحب الشان الى سلوك سبيل التظلم الادارى خلال المعاد المترد قانونا وانقضاء المواعيد المعدد للبت في هذا التظلم دون استجابة له قبل القصل في الدعوى يترتب على ذلك أن ننسحب الدعوى لا إلى القرار الملعون فيه قحسب بل والى القرار الصادر برغض التظلم العربية و الحكمى ايضا وبينته من ثم مسوغ الدغع بعدم قبول الدعوى ارفعها قبل التقرار الملعون فيه مسوغ الدغع بعدم قبول الدعوى ارفعها قبل التقرار الملعون فيه هـ

ملخص الحسكم:

ان نظام النظام الوجوبي الذي استحدث لاول مرة بموجب القسانون رقم 170 لسسنة 190 غير شسأن ننظيم مجلس الدولة ومسسايرته في ذلك القوانين المتعاتبة ومنها القانون رقم 00 لسنة 190 الذي أتيبت الدعوى الراهنة في ظل العمل بلحكايه يتفي هذا النظام بالا تقبل الطلبات المقدية راسا بالفاء القرارات الادارية التي حددها قبل النظام بنها الى الجهسة الادارية التي اسدرتها أو الهيئت الرئاسية وانقظار المواعيد المقررة للبت في هذا النظام واستد لرئيس الجمهورية بقرار بنه بيان اجراءات النظام وطريقة الفصل فيه و وقد وردت في المذكرة الإيضاحية المراقبة للتأسون رقم 170 لسنة 100 المشار اليه فيها يختص بان الغرض من ذلك هو التشريعية التي القراية بطريسق تقليل الوارد من القضايا بقدر المستطاع وتحقيق المدالة الادارية بطريسق ليسر على الناس وانهاء تلك المنازعات في مراحلها الاولى أن رأت الادارة أن المقطلم على حق في تظله 6 غان رفضته أو لم تبت غيه خلال الميعاد المقرر

غله أن ينجأ الى طريق التقاضي « وقد حددت المسادة ٢٣ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه ميعاد رفع الدعوى بطلب الفاء القرار الادارى بستين يوما من تاريخ نشر القرار أو العلم به وبينت أثر التظلم في قطع هذا الميعاد وحق الجهة الادارية في البت في هذا التظلم خلال سنين يوما من تاريخ تقديمه بحيث اذا النقضت هذه المدة دون أن تجيب عليه كأن ذلك منها بمثابة ترار حكمي برغض التظلم يحق معه المنظلم أن يلجأ القضاء خلال السنين يومًا التالية لانقضاء السنين يوما المذكورة ، وبناء على ما نقدم ومؤداه أن المشرع بتقرير النظلم الوجوبي تبل رمع دعوى الالفاء وبيان أجراءاته وأثره - قد استهدف تحقيق اغراض معينة تنبثل في انهاء المنازعات بالطريق الادارى وبتيسير سبل استرداد صلحب الشأن لحقه وتخنيف العبء على القضاء .. وهو في سبيل تحقيق هذا الفرض ... لوجب على صاحب الشأن ب استنفاذ طريق النظام الى الجهة الادارية التي اصدرت الترار تبل اللجوء الى طريق التقاضي وفي ذات الوثت أنسح المجال لهام هذه الجهة لاعادة البحث والنظر في قرارها فحدد لها موعدا للبت في النظلم بحيث تبلك أن تستجيب لطلب صاحب الشأن فتسحب قرارها أو تلفيه أو تعدله اذا تبين لها عدم مشروعيته وبذلك تنحقق الحكمة من تقرير التظلم الوجوبي أو أن تمر على عدم الاجابة وترمض التظلم صراحة أو ضبقا ملا يكون أمام صاحب الشان من مناص الا اللجوء الى طريق النقاضي لانتقاء الحكمة المشار اليها .

وبالبناء على ما تقدم غاته لا يثيغي تأويل النصوص تأويلا حرفيا يخرجها عن الغرض من الموضوع .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن القرار المطعون فيه قد صدر بتاريخ ٢٦ من أبريل سنة ١٩٧٣ عَلَمًا المطعون ضده الدعوى محل الطمن بليداع عريضتها تلم كتاب محكية القضاء الادارى بتاريخ ٢٤ من مايو سنة ١٩٧٢ بطلب الفاء هذا القرار ثم تقدم بتظلمه بنة الى محافظ البنك المركزى بتاريخ ١١ من يونية سنة ١٩٧٣ أى خلال ستين بوما من تاريخ صدور القرار / وقيد تحت رقم ٣٣٧ ش بحكيب المحافظ / وقد بحثت ادارة القضايا والاثنبان منابيك هذا النظام وارتات أن المطمون ضده لم يوضح أن اقتطاعه عن العبل

كان بعدر تهرى لذلك عانه لا يجوز الفاء القرار الا أذا رأت أدارة البنسك خلاف ذلك وأضافت أنه أنتام دعوى أمام مجلس الدولة بطلب الحكم بالفساء هذا القرار ، وأعادت النظام وعريضة الدعوى الى الادارة العلية لشنون الافراد بالبنك لإبداء والمصطلحا وقد خلت الاوراق من ثبة ما يقيد أن البننك تد استجاب لطلب المطمون ضده أو أنه كان في سبيله الى ذلك ومن ثم غان المطمون ضده وقد تقدم بالتظام خلال الميماد المقرر تاتونا وكان الجسال بتاحا للجهة الادارية للبحث وانقضى المعاد المقرر المتونا وكان الجسال مناد لا تغريب عليه أن تعجل باتله دعواه ما دام أنه قد نشط الى سلوك سبيل التظلم الاداري خلال الميماد المقرر تانونا وانقضت الواعيد المحددة للبت في التقلم دون استجابة له قبل النصل في الدعوى على النقصيل السابق وبالتالى يصبح الدعج بعدم تبول الدعوى لرضعها قبل النظام اداريا من القرار المطمون فيه منهار الاساسي ولا سند له من القانون مها بتمين معه رغضسه والصدي إهضم ع الدهوى) •

د طعنی ۲۰ ، ۲۱م اسنة ۲۲ ق سجلسة ۲۱/۱/۲۱

قاعـــدة رقم (٧٦)

البسدا :

تضط الموظف في الترقية استقلدا الى عدم حصوله على مرقبة الكفاية الكاثرية ... قيله بالتظلم من هذا القرار وليداع عريضة الدعوى قلم كتاب المحكمة بعد أن نكر في كلهها لله يطمن على قرار الترقية فيها تضبغه من ترقية لحد زيالاته في حين أن المدعى يفضله في مرقبة الكفاية دون أن يغير من ذلك التخفيض الذي لجرته شئون العليان على تقرير كفايته بالمخالفة للقائدون ... التظلم من قرار الترقية في هذه العالمة وكذلك الطمن عليه يمتبر في نفس الوقت تظلها من تقرير الكفاية وطمنا عليه طالما لله لم يثبت عليه باي منها في تاريخ سابق على تاريخ تقدية بتظليه ... وجوبه قبول الدعوى شكلا في هذه العالة .

بلقص العبكم:

ومن حيث ان الطمن بني على ان ذلك الحكم خالف القانون واخطأ في تطبيته وتلويله لانه لولا: أن ما ترره من أن تقدير الكفاية المخالف للقانون وان اكتسب حصانة من الالغاء لغوات ميعاد الطعن فيه الا أنه لا يجوز أن بكون سببا لقرار آخر فيه تناقض ومخالفة للقانون لان القرار بنقدير الكفاية هو كاى ترار ادارى آخر يجب الطعن نيه نى المعاد ماذا لم يطعن المطعون ضده خلاله فيه ، فلا يمكن بعدئذ الطعن الا من ترار الترتية الذي استند اليه ، ثانيا : أن القرار المطعون عليه متضمن ترتيبة الأول والشائي نى الاقدميسة وتبت ترتيسة الأخير على أسساس ذلك وأن تسساوى مع المطعمون ضده في مرتبسة الكفساية أعبسالا لعسكم المسادة 10 من مانون نظام المالين المنيين التى تقفى بالتنيد بالاندبية عند ذلك ولا يجدى الملعون ضده مناتشته لتتريره عن عام ١٩٧٢ من قبل لجنة شئون الموظفين بالهيئة الملهة للسكك الحديدية بعد مروره بمراحله القانونية فأخذ شرائطه القانونية حيث لم يجر اعتباد التترير السنوى الموضوع عنه بن الجهة المنتدب اليها من لجنة شئون العاملين بها مفضلا عن أى تقدير مغايته محل الجدل اصبح حصينا من الالفاء كما تقدم الامر الذي يستقر معه قرار الترقية حيث أن الرقين أقدم منه نضلا عن تساويهم ممه في مرتبة الكفاية .

ومن حيث أنه عن السبب الأول من سببي الطعن والقائم على أن المطعون ضده لم يطعن في القرار الصادر من لجنة شئون الموظفين بالهيئة العالمة للسكك الحديدية بتقدير كمايته عن سنة ١٩٧٣ بدرجة جيد سه غائسة في غير محله أذ أن مسحيفة الدعوى ونظله السابق عليها متضمنا ذلك حيث بني الملحة الفسابة عليه المنسنة من ترقية زميله مسدد، الى الفئة الثانية على أنه يفضل زميله حسدا في مرتبة الكماية ، لحصوله على تقدير مبتاز ، في السنتين ١٩٧٣ تلك والسنة السابقة علما من الجهة المفتسة بوضع التترير السنوي عنه خلالها ، وهي بالقوات المسلحة « مسلاح المهندسين » التي كان مستدعى بها غيها وأن ؛ التقريرين اللذين اعدتها عنه كانا ببرتبة بهتاز ، وأن ما لجرته لجنة شسلون

الوظفين بالهيئة من تفقيض هذه المرتبة عن السنة الاخيرة الى جيد لا تبلكه وانتهى من ذلك الى أنه لا مندوجه لهذا من اعتباره حاصلا فى تقدير كنايته عن السنة ذاتها على مرتبة مبتاز « وهذا طعن فى هذا الترار ورد صراحة فى صحيفة الدعوى وفى تظليه فها يطلبه من عدم الاعتداد بها اجرته اللجنة فى تخفيض لدرجة كمايته المقررة فى التعدير الذى تولته الجبة المختصة أو من اهدار ما اجرته اللجنة المذكورة من وضع تقرير ثان عنه عن السنة ذاتها هو ابعد مدى طلب الفاته ، أذ يعتبره عدما ومن ثم فان القول يتحصن فى الواتم وهو كذلك فى المتانون لأن دعواه بطلب الفاء ترار الترقية المترتب على القرار المذكور المستند اليه تنضين الطعن فى كلا القرارين ولم يثبت على القرار المذكور المستند اليه منها فى ١٩٧٤/٢/٢٧ عند الحاطته علمه بأيهما فى تاريخ مسابق لتظلهه منها فى ١٩٧٤/٢/٢٧ عند الحاطته بعدم تضمن قرار الترقية المذكور له ، وسبب ذلك وعلى هسذا جرى تضاء هذه المحكمة فى حكها فى الطعن رقم ٨٦ سنة ، ٣ فى ٤ من غبراير سنة عذه المحكمة فى حكها فى الطعن رقم ٨٦ سنة ، ٣ فى ٤ من غبراير سنة

ر طمن ۱۹۳ سنة ۲۵ ق ــ جلسة ۱۹۲/۲/۱۹)

قاعسته رقم (۷۷)

البسيدا :

ميماد رفع الدعوى سنون يوبا وينقطع مريان هذا المعاد بالتنظام الى الهيئة الادارية التي اصدور قسرار الهيئة الادارية التي اصدور قسرار انهاء الخدية من وكيل الوزارة رئيس القطاع الشئون المساية والادارية ملائظام بنه مستان وكيل الوزارة رئيس القطاع المائظة على اعلاة العلم المنظلم بنه هذا التأشير لا يعتبر رفضا النظام باساس ذلك أن رئيس قطاع الملحلة ليس الجهة التي اصدرت القرار التنظلم بنه لا جهة رئاسية لها حسبان المعاد بن تاريخ اخطاره برفض التنظم من المعادة المنتسة المائد

بلخص الحسكم :

ان هكم بحكية التضاء الادارى الملمون فيه قد تضى بالفاء حكم المحكية الادارية باسبوط المسادر عن الدعوى رتم ١٦ لسنة ٥ ق المثلية من ٠٠٠٠٠ مسد كل من معافظ اسسيوط ورئيس مجلس ادارة هيئة المواصلات السلكية واللاسلكية وبعدم قبول تلك الدعوى لرقسها بعد الميعاد واستندت محكية التضاء الادارى في تضائها الى أن قرار أنهاء خدية المطعون فيسه قد صحر في ١٧ من مارس سنة ١٩٧٧ اعتبارا من ١٠ من ديسبير سنة ١٩٧١ وينظلم بنه المدعى في ١٦ من يوليو سنة ١٩٧٧ فرضي رئيس التطاع طلبه في ٢٠ من يولية سنة ١٩٧٧ ومن ثم كان يتمين على المدعى أن يرفع دعواه خلال السنين يوما من تاريخ رفض التظلم وهي بدة تنتهى في ١٨٧ من سبتبر سنة ١٩٧٧ قد جرى مه انتهاء ميماد الطعن خليفا بعدم قبولها .

ومن حيث أن المسادة ٢٤ من القانون ١٤ لسنة ١٩٧٢ بشبأن محلمي الدولة قد نصت على أن ميعاد رفع الدعوى سنون يوما وينقطع سريان هذا الميماد بالنظام الى الهيئة الادارية التي اسدرت الترار أو الهيئات الرئاسية ٥٠٠ وقد صدر قرار انهاء الخدمة المطعون نيه برقم ٩٣٨ في ١٧ من مارس سفة ١٩٧٧ من وكيل الوزارة رئيس القطاع للشنون المالية والادارية . مَان ناشير رئيس تطاع مناطق اتاليم تبلي بسوهاج بعدم الموافقة على اعادته للعبل والمؤرخة في ٣٠ بن يولية سنة ١٩٧٧ لا يعتبر رفضيه للتظلم - بحسبان أن رئيس القطاع ليس الجهة التي أصدرت القسرار المتظلم منه ولا جهة رئاسة لها وقد تدم التظلم اصلا الى مراتب شمئون العاملين مصر مني ١٦ يوليو ، وقدم نظلم ثان من اليوم التَّالَى الى رئيس مجلس الادارة ويبين من كناب وكيل الوزارة رئيس تطاع الثنون الادارية المرسل الى نائب رئيس مجلس الادارة للشئون الادارية والمالية والتجارية (مسلسل ١٣) من ملف الخدمة) أنه طلب من منطقة تبلي الثالثة أخذ توصيات وملاحظات من النطقة ورثيس تطاع مناطق قبلي للعرض على ناتب رئيس مجلس الادارة والأمر الذي يكشف عن أن تأشيرة رئيس القطاع أنها جاءت كبيان من البيانات الى رؤى الاستثناس بتوصيانها عند نظر التظلم وليست التأشيرة الى ذاتها قرار برقض التظلم ولا يقمده بها أن تكون كذلك سواء من جانب الجهة التي طلبتها أو الجهة التي أصدرتها وقد تداول بحث التظلم غى عدد من الذكرات والاوراق حتى اصدر رئيس مجلس ادارة الهيئة تأشيرته على مذكرة وكيل الادارة بعدم الموافقة على اعادة المدعى الى عبله وذلك فى ٢٠ أغصطس مسنة ١٩٧٧ •

وبن حيث أنه بحسبان أنه لم يثبت علم المدعى علما يقينا بالقرار الملعون
فيه الا بنقديمه نظليه الأول في 11 من يولية سنة 19۷۷ وقد رغض هــذا
النظلم بقرار رئيس مجلس ادارة الهيئة في .. ٢ أغسطس ، وقد رغمت الدعوى
في 11 من اكتوبر سنة 19۷۷ قبل انتهاء موعد الستين يوما من رفض
النظلم الابر الذي يتمين ممه طبقا للهاده ٢٤ من قانون مجلس الدولة تبسول
دعوى المدعى شكلا لرغمها خلال الميعاد القانوني ومن ثم يكون حكم محكية
القضاء الادارى الدائرة الاستفاهية في العلمين رقم ٢٦٩ لسفة 11 ق مس قد
صدر مخالفا للقانون فيتمين الألفاء وقبول دعوى المدعى لرغمها خسلال
المعاد .

د طعن ۱۵۱۷ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ۱۹۸٤/۱/۲

قاعسسدة رقم (٧٨)

المسجا :

ميعاد رفع الدعوى ستين يوما بن ناريخ الرفض الحكي للنظام ب بشاركة هيئة الادارة لجاس الشعب في بحث القطليات المشية البجاس لا يعتر بسلكا أيجابيا في بعث النظام ب لساس ذلك : أن البحث يجرى لحساب مجاس الشعب ب المسلك الإيجابي الذي ينفي قرينة الرفض الحكيى الانظام ليس في بحث النظام انها في اجابة المنظل طلبه وهو لا يتم بداهة الا عن طريق الجهة الادارية بصدرة القرار أو الجهة الرئاسية لها ب مجاس الشعب ليس جهة رئاسية الوزارات وانها هو يراقب اعبالها عن طريق المساطة السياسية أو عن طريق با يصدره من التشريعات أذا كان مجاس الشسعب انجه الى اجابة المنظم إلى طلبه الفاء قرار النقل غان با يصدره بن اقتراحات بذلك يعتبر مجرد توصية لجهة الإدارة التي يجوز لها عدم الأخذ بها على عاتق مسئولتها السياسية .

بلغص المسكم:

أن الحكم المطعون ميه لم يغفل ثبوت العلم اليتيني بسبب القرار الطعين بل جاء صراحة غي أسبابه (أن القرار المطعون فيه صدر بتاريخ ١٩٧٧/١٠/٤ وعلم به الطاعن علما يقينيا في حينه اذ أنه نفذه فورا بالاضهافة الى أنه ذكر أنه ثارت ضجه أعلامية كما تولى مجلس الشعب درامسسة التظليات التي نتدم بها بعض المايلين المتولين ببوجب هذا القرار وحدد جلسة استباع بخصومه في ٢٠/١٠/١٠ وتحدثت الصحف عن هذا القرار ومفاقشات مجلس الشبعب في شأنه وقد نظلم الطاعن من هــذا القرار بتاريخ ١٩٧٧/١٠/٢٦ - أما عن قول المطعون ضده أن جهة الإدارة شاركت مجلس الشعب بحث نظلهه وهدذا يعتبر مسلكا ايجابيا في بحث التظلم من شأنه مد ميعاد الطعن ، فهو مردود بأنه لم يثبت أن المطعمون ضده تقدم بتظلم الى مجلس الشبعب ، وبأن مشاركة جهة الادارة لمجلس الشعب في بحث التظلمات المقدمة اليه تمت بناء على طلب مجلس الشعب لأن البحث يجرى لحسابه ، ثم أن المسلك الايجابي الذي ينفي ترينسه الرفض الحكمي للتظلم ليس مي بحث النظلم انها مي اجابه المتظلم الي طلبه ، وهو لا يتم بداهة الا عن طريق الجهة الادارية مصدره القرار أو الجهة الرئاسية لها ، ومجلس الشعب ليس جهة رئاسية لوزارة السالية وانما هو سلطة موازية للسلطة الادارية براتب اعمالها عن طريق الساطة السياسية أو عن طريق ما يصدره من تشريعات ، وإذا كان مجلس الشعب أتجه إلى أجابة المتظلمين الى طلبهم الفاء قرار الفقل ، فان ما يصدره من اقتراحات بذلك يعتبر مجرد توصية لجهة الادارة قد ارتأت على مسئوليتها السياسسية عدم الأخذ بها . وغنى عن البيان أن تضاء المحكمة الادارية العليا أذ تضى بغير ذلك أو بالفاء ترار النقل الطمين بالنسبة لأشخاص آخرين غير الملعون شده لا يحوز أيه هجية بالنسبة اليه لأنه قضاء نسبى يقتصر أثره على من مسحر هذا التضاء لصالحه كيا أن هذا التضاء لا يحوز أية حجية بالنسبة للبحكية ذاتها متستطيع أن نخرج عليه مي تضائها اللاحق دون أن يحتج به عليها .

(طعن ٥٥٩ اسنة ٢٦ ق -- جلسة ١٩٨٤/١/٣)

فاعسستة رقم (٧٩)

: المسجا

المسادة ١٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسفة ١٩٧٧ - لا تقبل الطلبات التى يقدمها الموظفون المعوميون بالفاء القرارات الادارية المسادرة بالمائن قبل التنظلم منها الى المهائة الادارية التى تصدرت القرار في الى المهائت قبل التنظلم منها الى المهائت الرئاسية وانتظار المواعيد المقررة المبت في هذا التنظلم سرمع الدعوى قبل انتهاء مواعيد البت في التنظلم لا يترتب عليه عدم قبولها ما دام التنظلم فد انتهى الى رفض الادارة له صراحة أو ضهنا بمجرد فوات المواعيد — انتظار المواعيد قبل رفع الدعوى ليس مقصودا لذاته انما اريد به الدعوى والانتزام بلسبقية التنظم طالما قسدم الانتظام في خلال المحمد المغرر المتديه وانتهى الثاء مسير الدعوى وقبل المكتم فيها الى رفضه — الاثر المرتب على ذلك : اذا استجابت جهة الادارة المنظلم الانتظام الناء مسير الدعوى وقبل المكتم فيها الى رفضه — الاثر تقبل مصاريفها ارفعها قبل الاوان .

يلقص الحسكم :

ان المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة المسادر به القانون رقم ٧٧ لسنة
١٩٧٢ قد نصت على أن « لا تقبل الطلبات الآتية : (ب) الطلبات المقدمة
راسا بالطمن عن القرارات الادارية النهائية المنصوص عليها عن البنود ثالثا
ورايما وتلسما من المسادة (١٠) ؛ وذلك قبل النظلم بنها الى الهيئة الادارية
التى أصدرت القرار أو الى الهيئات الرئاسية وانتظلم المواعد المقررة للبت من
هذا النظلم ... » ونص البند رايما من المسادة (١٠) من هذا التاتون
« الطلبات التي يقدمها الموظفون المهوميون بالغاء القرارات الادارية المسادرة
باحالتهم الى المماش .

ومن حيث أنه مع ما نص عليه في المسادة ١٢ سالقة الذكر من اشتراط

تقديم النظم وانتهاء ميماد البت فيه لتبول الدعوى فقد اطرد تفساء المحكية الادارية الطيا اجلاء لوجه الحق في مفاد هذا الشرط ، على ن رفع الدعوى قبل انتهاء مواعيد البت في النظلم لا يترقب عليه عدم تبولها ما دام النظلم قد انتهى الى رفض الادارة له صراحة أو ضمنا ببجرد فوات الميماد المتر للبت فيه لان انتظار المواعيد قبل رفع الدعوى لم يتصد لذاته انها لريد افساحا لجهة الادارة لاعادة النظر في قرارها - وبهذا الإجراء في قضاء هذه المحكية يستبق التفسير الحرفي لنص المسادة ١٢ مىلف الذكر الذي يخور جماء النص عن اطار العله الني يدور جمها .

ومن حيث أنه أتباعا لهذا المنهج الذي جرى به تضاء هذه المحكسة بالنسبة لما رأنه من اعتبار انتظار انتهاء مواعيد البت في النظلم أجراء غير جوهري لا يترتب عليسه التزامه الحكم بعدم تبول الدعوى ، غانه لا يشسترط بقبول الدعسوى الالتزام باسبتية تقسديم التظلم على رضم الدعوى ، ما دام قدم النظام معلا خلال الميعاد المقرر مانونا لتقديم النظام . وما دام أنتهى التظلم أثناء مسير الدعوى وتبل الحكم فيها الى رفض الادارة له صراحة كان رفضها أو ضبنا بانتهاء الميماد المترر للبت نبه ، وأن تقديم التظلم في الميعاد المقرر لتقديهه ورفض جهة الادارة له كها يتحتق به أثناء سير الدعوى توافر شرط القبول المنصوص عليه في المسادة ١٢ سالفة الذكر ، يتحتق به متصود الاتسام لجهة الادارة لاعادة النظر في ترارها الطعين ، وامكان استجابتها للتظلم في ميماد البت فيه اثناء سير الدعــوي مع تحمل الطاعن في حالة الاستجابة لمساريف رفعه الدعوى تبل أوانها . ولا يمنى ذلك كله تحلل الطاعن بن الالتزام بتقديم التظلم الوجوبي تبل رف الدعوى حسيما أوجيت المادة ١٢ مسالف الذكر ، ما دام أن شرط النظلم في الميماد القانوني لا يزال قائما بما ينعين معه عدم تبول الدعوى شكلا أذا فسات ميماد التظلم دون تقديمه ، وعدم تبولها قبل الاوان اذا حجزت الدعوى للحكم قبل تقديم النظلم ولو كان ذلك قبل انهاء بيماد التقدم به • وتحمل المدعى مصروناتها في هذه الحالة أيضا ،

ومن حيث أنه من كل ذلك يظهر أنه وأن شرط القانون بتبول الدعوى

نى الاحوال المبينة فى الفترة (ب) من المادة ١٢ مسافة الذكر - مسابقة تقديم النظام فى القرار المطعون فيه ورغض جهة الادارة له صراحة او ضبنا بقوات ميعاد البت فيه ، فان الدفع بعدم قبول الدعوى يصبح لا محل له ، ما دام قدم النظام فعلا خلال ميعاد تقديمه واتفاء سير الدعوى ، وما دام تبين رفض الجهة الادارية له رفضا صريحا او ضمنيا بانتهاء ميعاد البت فيه قبل الحكم فى الدعوى .

ومن حيث أن الحاصل في الطعن الماثل ، أن الدعوى وأن رفعت في ٢٩ من يونيه سنة ١٩٧٧ طعفا في ترارانهاء خدية المدعى المسادر رقم ٤٠.٤ في ١٤ من يونية سنة ١٩٧٧ عند تدم التظلم عن هذا القرار في ٦ من يولية منة ١٩٧٧ تبل انتهاء بيعاد النظلم ، وانتهت مواعيد البت في النظلم دون الاستجابة له أنناء مسير الدعوى وقبل الحكم غيها الذي لم يصدر الا في ٢ من ديسمبر سنة ١٩٧٧ ومن ثم يكون حكم محكية القضاء الادارى المطمون فيه - قد صدر مخالفا للتانون حقيقا بالالفاء ، فيها تفي به من عدم تبول الدعوى ، ويتمين الحكم بقبول الدعوى واعادتها الى محكية القضاء الادارى الدوى ، ويتمين الحكم بقبول الدعوى واعادتها الى محكية القضاء الادارى المصروفات .

(طمن ٣٩٦ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ١٩٨٤/١/١٧ ٢

الفسرع الرابسع بيماد الستين يوما -------

أولا : بدء ميماد الستن بهيسا (النشر والاعلان) :

قاعسسدة رقم (۸۰)

الجسما :

بده ميماد دعوى الالماء من تاريخ نشر القرار الادارى او اعلان
صاحب الشسان به سالاعلان بالقرار هو الأصل لما النشر فهو استفاء
لا يكفى اذا كان الاعلان ممكنا سالنشر والاعلان قرينتان على علم صاحب
الشان سقيام الدليل القاطع على العلم بالقرار علما يقينيا لا ظنيا ولا
افتراضيا بحيث يكون شاملا جميع محتويات هذا القرار سمريان الميماد
من تاريخ ثبوت هذا العلم دون حاجة الى نشر المقرار أو اعلانه .

يلقص الحسبكم:

تقص المسادة (۲۲) من القانون رقم (٥٥) لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة بالجمهورية العربية المتحدة التي تقابل المسادة (١٩) من القانسون رقم (١٩٥) لمنة ١٩٥٥ على أن « ميعاد رفع الدعوى الى المحكمة فيسا يقطق بطلبات الالفاء سنون يوما من تاريخ نشر القرار الادارى المطمسون فيه في الجريدة الرسمية أو في النشرات التي تصدرها المسالح أو اعلان صاحب الثمان به ٤٠ وبغاد ذلك أن المشرع قد جمل مناط بدء سريان يهماد رفع الدعوى إلى المحكمة الادارية المختصة هو واقعة نشر القسرار المطمون فيه أو اعلان صاحب الشان به وفي هذا يلتقي التشريع المعرى مع القانون الفرنسي في المسادة الأولى من المرسوم بقانون الصادر في المدادر في المدادر في مدا المنادر في المدادر في المدادر في مدانس التولة الفرنسي والمسادر المدادر في ٨ من سبتير سنة ١٩٢٤ بتنظيم مجالس الاقاليم والمرسوم المسادر في

٣٠ من سبتبير سنة ١٩٥٣ بانشاء المحاكم الادارية الاتليبية وباعسادة منظيم مجلس الدولة الفرنسي ... التقيا حيث قرر كل منهما أن يكون النشر معادلا للاعلان من حيث توة كليهما في اثبات وصول القرار المطعون فيسمه الى علم مساهب الشبأن ، وفي بدء الميماد المقرر قانونا للطمن فيه ، ورغم أنه قد تقرر ينص القانون أن يكون النشر كالاعلان وسيلة لاثبات العلم بالقرار المطمون منيه الا أنه لا يزال من الثابت مع ذلك ، أن هذه المساواة بين الوسيلتين ليست كلهلة أذ لازال الاملان بالقرار هو الاصل ، وأبا النشر مهو الاستثناء بحيث لا يكفى النشر حيث يكون الاعلان ممكنا ، ومن أجل هذا نقد اجتهد التضاء لكي يحدد الحالات الني يصح الالتجاء فيها الى وسيلة النشر ، والحالات التي يتعين الانتجاء فيها الى وسيلة الإعلان . وكان مما ترره القضاء في هذا الشأن هو التبييز بين قرارات الادارة التنظيمية وتراراتها الفردية بحيث متي كاتت الأولى بحكم عبوبيتها وتجريدها لا يتصور حصر الأشخامي الذين تحكمهم - مها لا يكون معه محل لالتزام وسسيلة الاعلان بالنسبة اليها ، غان الثانية اذ تنجه بالمكس الى أشخاص معينين بذواتهم ومعلومين سلمًا لدى الاداره منه لا يكون ثبة محل بالنسبة اليها للكتفاء بوسيلة النشر بل يكون الإعلان اجراء محتما • وغنى عن البيسان أنه اذا كانت نصوص القانون تد حددت واتعة النشر والإعلان لبدء اليعاد المترر نرمم دعوى الالفاء قان القنساء الاداري في مصر ومي مرنسا لم يلتزم حدود النص مى ذلك . مهو لا يرى الاعلان والنشر الا ترينتين على وصول القرار المطعون فيه الى علم مسلحه الشأن ، ومن ثم يوجب أن يتم النشر والاعلان بالشكل الكانى للتمريف بالترار ومحتوياته الجوهرية حتى بكفي كلاهما مَى تحتيق العلم بالترار ، على أنه اذا كانت ترينة العلم المستفادة من النشر أو الاعلان ليست مما يقبل أثبات المكس - غليس ما يمنع ثبسوت الطم بدونها . وهو ما ترره التضاء الادارى نيما تضى به من أنه متى قام الدليل التاطع ومننا لمتنضيات ظروف النزاع وطبيعته ، على علم صاحب الشأن بالترار علما يتينيا لا ظنيا ولا افتراضيا بحيث يكون شاملا لجبيسع محتويات هذا القرار ومؤداه حتى يتيسر له بمنتضى هذا العلم أن يحدد مركزه القانوني من القرار - متى قام الدنيل على ذلك بدأ ميماد الطعن من تاريخ

ثبوت هـذا العلم دون حاجة الى نشر القـرار أو اعلانه اذ لا شـنر القـرائن حين يثبت ما يراد بهـا ثبوتا يتينيـا قاطعا وقـد اسـنتر قضاء هـذه المحكمة على ما يقيـد ناييد نظـرية العـلم البتينى . وهذه النظرية توجب أن يكون هذا العلم نابتا لا مفترضا وان يكون حتيتيـا لا ظنيا - وتضت هذه المحكمة نى ذلك أن العلم اليتينى الشـالى يثبت من لية وققعة أو ترينة تفيد حصوله دون انتيد عى ذلك بوسيلة أثبات ممينه . والمتضاء التحقق من تيام أو عدم تيام هـذه الترينة أو تلك الواتمة ونندير الاثر الذي يمكن رتيبه عليها من حيث كماية العلم أو نصوره - وذلك حسبها لا أذا توافر اقتناعها بقيام الدليل عليه كها لا تقف عند انكار صاحب المطحة المحتى المترارات الادارية ولا نزعزع المراكز التانونية الني اكتسبها اربابها بمتنفى عذه القرارات الادارية ولا نزعزع المراكز التانونية الني اكتسبها اربابها بمتنفى عذه القرارات .

(طعني ١٥٦ - ١٩٦٨ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٩٦٢/١/١١)

قاعسدة رقم (٨١)

الجسسدا :

سريان ميعاد السنين يوما من ناريخ نشر القرار الادارى المطعون فيسه أو اعلان صاحب الشان به — حصول النشر عادة بالنسبة للقرارات القندية — علم التنظيمية العالمة أو اللاتحية ، والإعلان بالنسبة للقرارات القردية — علم صاحب الشان يفوم بفام الاعلان — وجوب أن يكون العلم يقينيا وشابلا لجبيع المناصر الجيئة البركز القانوني — امكان اثبات هــذا العلم بقرائن الاحوال — نشر القرار في لوحة الإعلانات بالمسلحة له يكن في القانسون القديم لمجلس الدولة اداة حتية لافتراض العلم — امكان اعتباره اتلاً قرينة على تحقة ،

ولفس المسكم:

الاصل - طبقا لنص الفقره الاولى من الماد ق ١٢ من التانون رقم ٩ لسفة ١٩٤٩ الخاص بيجلس الدولة (وهو الذي كان نافذا وقت أن رنعت هسذه الدعوى في ٢٩ من يغاير مسنة ١٩٥٥) ، ولفص المسادة ٢٥ ،ن القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ بانشاء مجلس الدولة ... أن ميمساد رفسع الدعوى ألى المحكمة فيها يتعلق بطلبات الالغاء هو ستون يوما تسرى من تاريخ نشر القرار الداري المطعون فيه أو اعلان صاحب الشأن به ، ويجرى النشر عادة بالنسبة الى القرارات التنظيبية العامة أو اللائحية ، والإعلان بالنسبة الى القرارات الغردية ، الا أنه يقوم متلم لاعلان ... في مسدد هذه القرارات الاخرة _ علم ساحب الشازمها بأية وسيلة من وسائل الاخبار بما يحتق الغاية من الاعلال وأو ثم يتع هذا الاعلان بالفعل بيد أن العلم الذي يمكن زنيب هذا الأثر عليه ... من حيث جريان الميماد المقرر لرفسم دعوى الالفاء ـ بجب ان يكون عنها يتينيا - لا ظنيا المنزاضيا وأن يكون شاملا لجبيع العناصر التي يمكن لصاحب الشان على اساسها أن ينبين مركزه التاتوني بالنسبة الى هذا الترار - ويستطيع أن يحدد على متنفى ذلك طريقه في الطعن فيه ، ولا يجرى الميماد في حقه الا من اليوم الذي يبيت فيه تيام عذا العلم اليتيني الشامل على النحو السالف أيضاحه ، ويثبت هــذا العلم من أية واقعة أو قرينة تغيد حصوله ، دون التقيد في ذلك بوسسية اثبات معينة .. وللقضاء الاداري - في أعمال رقابيه القانونية - النحقق من تبام أو عدم قيام هذه القرينة أو للك الواقعة وتتدير الإثر الذي يهكن نرتيبه عليها من حيث كماية العلم أو قصوره ، وذلك حسبها تستبينه المحكمة من أوراق الدعوى وظروف الحال ، فلا تلخذ بهذا العلم الا اذا توانسر التتناعها بتيام الدليل عليه ، كما لا نتف عند انكار صاحب المسلحة له . حتى لا تهدر المصلحة العابة المبنفاة من تحصين الترارات الإدارية • ولا تزعزع استقرار المراكز القانونية الذاتية التي اكتسبها أربابها ببتنضي عده القرارات . ومن ثم اذا ثبت من الاوراق ومما أكنته جهة الادارة , وهــو ما لم يدحضه المدعى بحجة الجابية ولم يتم الدليل على عكسه) أن حركسة الترقيات المطعون ميها بعد مضى أكثر من سنين يوما قد أذيعت مى حينها

بنشرها في لوحة الإعلانات المدة لذلك بالمسلحة المدعى عليها ، ووزعت على جبيع اتسام هذه المسلحة وقت صدورها : المن هذا النشر والتوزيع به وان لم يعتبرا آنذذ اداة لاعتراض العلم حنبا به الا انهما يتهضان ترينة توية على تحققه ما دام لم يثبت المحكس ، وقد اعتد المشرع في المسادة 19 من القانون رقم 170 لسنة 1900 في شفن نتظيم مجلس الدولة بالنشرات التي تصدرها المسالح كوسيلة من وسائل الاخبار بالقرار الادارى ، ورتب عليها ذات الأثر الذي رتبه على النشر في الجريدة الرسمية أو على اعلان صاحب الشمن بالقرار «وكدا بذلك بهذا الطم ،

(طعن ٤٩ه لسنة ٢ ق سـ جلسة ٢٢/٦/٢٥١)

ماعسسدة رقم (۸۲)

: اعسما

يقصد باعلان صلحب النسان الذي يسرى منه ميماد الالفاء ، الطريقسة التي ننقل بها جهة الادارة القرار الادارى الى فرد بعينه أو أفراد بذواتهسم من الجمهور سد الاصل أن الادارة ليست مازمة بأنباع وسيلة معينة في تبليغ القرار سد عدم خضوع هذا الإعلان لشكلية معينة لا يحرمه من مقومسات كل اعلان سد وجوب أن يظهر فيه اسم الجهة المسادر منها وأن يصدر من موظف بختص وأن يوجه إلى نوى المسلحة شخصيا أذا كانوا كالمي الاهلية وإلى من بنوب عنهم أذا كانوا ناقصيها سد وقوع عبيه أثبات هذا الإعسلان على عائق جهة الادارة وعدم تقيدها في ذلك بوسيلة أثبات معينة سرقابة التضاء الادارى في هذا الشان وبداها ،

يلخص الحسكم:

ان المسادة التاسعة عشرة من التانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٠ بشان تنظيم مجلس الدولة قد نصت على أن ٥ ميعاد رفع الدعوى الى المحكسة فيها يتعلق بطلبات الإلغاء سنون يوما من تاريخ نشر الترار الإداري المعلمون

فيه ، في الجريدة الرمسية أو في النشرات التي تصدرها المسالح أو أعلان صاحب الشأن به ، ، فالاعلان هو الطريقة التي بها تثقل جهة الادارة الترار الادارى الى نرد بعينه أو أنراد بنواتهم من الجمهور - والاصل هنا ان الادارة ليست مازمة باتباع وسيلة معينة لكي تبلغ الفرد أو الافسراد بالقرار ، على أن عدم خضوع الإعلان لشكليات معينة يجب أن لا يحرمه من مقومات كل أعلان: فيتمين أن يظهر فيه أسم الجهة المسادر منها سواء أكانت الدولة أو احد الاشخاص العلية الاخرى ، وأن يصدر من الموظف المختص ، وأن يوجه الى نوى المسلحة شحصيا اذا كانوا كاللي الاهنية ، والي من ينوب عنهم اذا كانوا ناتمي الأهلية • ومن المسلمات في المجال الاداري في مصر وفي غرنسا أن عده أثبات النشر أو الأعلان الذي تبدأ به المدة يقسع على عاتق جهة الادارة ، ولئن كان بن اليسير عليها اثبات النشر لأن لسه طرقا معينة غاته من العسم عليها نسبيا اثنات الإعلان لمدم تطلب شكليسة معينة في أجراته ، والتضاء الاداري في مصر وفي فرنسا يقبل في هسذه الخصوصية كل وسيلة تؤدى الى اثبات حصول الاعلان ، فقد يكون ذلك مستهدا من توقيع صاحب المسلحة على أصل الثرار أو صورته بالعلم -وأحيانًا يكتنى بمحضر التبليغ الذي يحرره الموظف المنوط به أجراء التبليغ . ويجوز قبول ايصال البريد كترينة يمكن أثبات عكسها أذا ما أرسل التبليسغ بكتاب عن طريق البريد ، وقد سبق لهذه المحكمة العليا أن قضت بأن العلم يجب أن يكون يقينيا لا ظنيا ولا انتراضيا وأن يكون سابلا لجبيع العناصر التي يهكن لصلحب الشأن على أساسها أن يتبين مركزه الفاتوني بالنسبة الى هذا القرار ، ويستطيع أن يحدد على مقتضى ذلك طريقة الطعن فيــه . ولا يجرى الميماد منى حقه الا من اليوم الذي ينبت ميه تيام هذا العلم ، وينبت هذا العلم من اية واتمة أو تريئة تغيد حصوله دون النتيد في ذلك بوسيلة اثبات معينة ، وللقضاء الإداري ، في أعمال رقابته الثانونية التحقق من تيام او عدم تيام هذه القرينة او تلك الواقعة ؛ ونقدير الاثر الذي بكن ان ترتبه عليها من حيث كتابة العلم أو تصوره ، وذلك حسبما تستبينه المحكة من أوراق الدعوى وظروف الحال .

(طعن ۸۸ه لمبنة ۷ ق - جلسة ۱۹۲۲/۱۲۱۸)

قاعـــدة رقم (٨٢)

: 12-41

المسادة ٢٢ من القانون رقم وه لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة في الجبهورية العربية المتحدة — سريان اليماد من تاريخ النشر بالنسبة للقرارات التنظيمية العامة التي يخاطب بها الكافة — سريانه من تاريخ اعلان صاحب الشان بالقرار أو ثبوت عليه اليقيني به بالنسسية للقرارات الفردية — اتفاق هذه الجاديء مع المسادة الثقية من المرسوم التشريعي رقم ه المسادر في ١١ من شباط (فيراير) سنة ١٩٧٣ المعدلة بالمرسوم التشريعي رقم ١٦٤ المؤرد ٨ من تبوز (يولية) سنة ١٩٣٦ المعدلة الفاص بنشر وحفظ القوانين — نصها على نفاذ القرارات والمقرات ذات الصفة النظامية أو العابة بهجرد اعلانها على جدار قصر الحكومة أو البلدية — معريان هذه الإحكام على بعماد الطمن — عدم قيسام صفة شخصية — معريان هذه الإحكام على بعماد الطمن — عدم قيسام مقاتم التبليغ الشخصية والمام اليقيني "

راغص الخسسكم :

ان المسادة ٢٢ من القانون رقم ٥٥ لسفة ١٩٥١ في شأن تنظيسه مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة تنص على أن « بيماد رفع الدعوى الى المحكمة فيها يتطق بطلبات الإلغاء مبتون يوبا من تاريخ نشر التسرار الإداري المطمون فيه في الجريدة الرسمية أو في النشرات التي تصدرها المسالح أو اعلان صاحب الشأن بها ... » والمشرع أذ نص على طريقتي النشر والاعلان ، لم يتصد أن تحل احداهها بحل الآخري بحيث يجرى ميماد الطمن بن أيهها بالنسبة لاي قرار فرديا كان أو علها ، وأنها قصد أن يفترض في صاحب الشأن أنه علم بالقرار من تاريخ نشره حيث يكون أن يفترة هي ملحوال العلم كها هي الحال فسي النشر هو الطريقة التاتوئية لاعتراض حصول العلم كها هي الحال فسي

الترارات التنظيبية العلبة التي لا تخص فردا بذاته وانها الخطلب فيها
بوجه الى الكلغة - والعلم بعن هذه الترارات بحكم طبائع الأسياء لا ينتني
الا افتراضا عن طريق النشر - ومن ثم يجرى ميعاد العلمن غيها من غاريع
نشرها ، لها الترارات الفردية فان الوسيلة الطبيعية لاعلان صاحب الشأن
بها هو تبليفها اليه - ومن ثم غان الاسل أن يجرى ميعاد العلمن غيها من
تاريخ تبليفها ، ولو كانت هذه القرارات بها يجب نشرها حتى شفذ تمانون
الاصل هو بها تقدم الا اذا ثبت علم صاحب الشأن بالقرار علها حقيقيا
لا ظنيا ولا افتراضيا وشاملا لمحتويات الترار بطريقة أخرى فعندنذ يجسرى
حساب الميعاد من تاريخ هذا العلم باعتبار أنه تد تحقق بوسيلة أخسرى
غير النشر والاعلان ..

ومها يؤكد صحة هذا النظر ووجوب العمل به في الاقليم الشمالي أن الرسوم التشريعي رقم ٥ الصادر مي ١١ من شباط (غبراير) سنة ١٩٣٦ في شأن نشر وهفظ القواتين قد نص مي المادة الثانية منه المعدلة بالرسوم التشريعي رقم ١٦٤ المؤرخ ٨ بن تبوز (يولية) سنة ١٩٤٢ على أنه « منى جميع الاحوال التي لم ينت القانون عنى ذكر طريقة أخرى للناشر مسان القرارات والمقررات الصادرة عن السلطة المحلية ــ المحافظين ، وقوام المقام ورؤساء البلديات - تصبح نافده بهجرد أعلانها على جدار تصر الحكومة أو البلدية نيما أذا كان لها صفة نظامية أو عامة كما وأنهسا نصبح نافذة لدى تبليفها شخصيا الى أصحاب العلاقة بها فيما أذا كسان لها صفة شخصية ، وعلاوة على ذلك يمكن نشر القرارات التي ننطوي احكلمها على نظام دائم في الجريدة الرسمية " وهذا النص وأن كان خاصا بنهاذ القرارات والمقررات الصادرة عن السلطات النطية - الا أنه تاطبع نى الدلالة على أن المشرع يغرق بين النشر وبين الإبلاغ الشخصى مجمسل القرارات التي لها صفة نظلية أو علية نافذة بالاعلان أي بالنشر على حدار تصر المكوية أو البلدية ، وأيا القرارات التي لها صفة تسخصية ملا تصبح نامدة الا بابلاغها الى اصحاب العلاقة بها ، وأذا كان هذا هــو الحكم بالنسبة لنفاذ القرارات الادارية ، فهو من باب أولى بالنسسبة لجريان ميماد الطمن • واستقادا الى ما تقدم لاوجه لاعتبار أن تاريخ نشر القرار المطعسون فيه فى الجويدة الرسمية ــ وهو قرار فودى ــ هو التاريخ الذى يجرى منه حسلب ميعاد رضع الدعوى ما دام لم يقم دليل من الإوراق على العلم بالقرار المطعون فيه من تاريخ معين بحيث يعكن حساب ميعاد رضع الدعوى منه .

(طعن ٤٤ لسنة ٢ ق - جلسة ٢١/١١/١١)

قاعـــدة رقم (٨٤)

المسلدة :

بیعاد رفع الدعوی ... بن تاریخ نشر القرار او اعلانه او نبوت العلم الیقینی ... نفاف نلك ... اثره ... عدم سریان بیعاد رفع الدعوی فی هـــق نوی الشـــان •

يلغص المسبكو:

ان بيماد رفع الدعوى لا يجرى فى حق ذوى الشأن الا من تاريسخ اعلان الترار أو نشره ولم يحصن اعلان فردى إلى المدعى كما أن هدفا القرار ليس ما ينشر فى الجريدة الرسبية كما هو الشأن فى القرارات القي تصدر من رئيس الجبهورية كما لم ينبت أنه حين صدوره كان ينشر بطريقة مصلحية منتظبة يفترض معها علم الكافة به والبيان المستشفيات الملعون عليه فى 1 من ديسمبر سفة 1904 من أن ترقيلت المستشفيات حق المدعى بالنسبة للقرار المطمون فيه وهو صادر فى سنة 1.00 بينما البيان الذى تقمه المطمون فيه : ان صح أنه منظم على الوجه المذكور المهم المنتفيات فيه فهو تنظيم حديث ، كما أن العلم البتينى الذى يقوم مقلم الاعسلان فى هذا الشان لم يثبت قيامه فى حق المدعى فى تاريخ معين يمكن هسساب

(طعن ٧٦ لسنة ؛ ق ــ جلسة ١٩٦٠/١/٣٠ ؛

قاعىسىدة رقم (٨٥)

المسطا

وجوب رفع دعوى الالفاء خلال ستين يها من تاريخ نشر القسرار الادارى المطون فيه أو اعلان صلحب الشان به علم صلحب الشسان بالقرار يقوم مقلم اعلانه متى كان علما يقينيا شاملا لجهيع المفاصر التى يمكن له على اساسها تبين مركزه الفاتوني بالنسبة الى هذا القرار وتحديد طريقة الطمن عليه سنوت هذا العلم من اية واقعة أو قريئة تغيد حصوله دون التقيد في ذلك بوسيلة أثبات مهيئة .

ملخص المسبكم :

أن قضاء هذه المحكمة قد جرى بأن الاصل هو بالتطبيق لاحكام قالسون مجلس الدولة رقم ١١٢ لسفة ١٩٤٦ المعول به وقت صدور القرار الطعون فيه أن ميماد رقع الدعوى الى المحكمة فيما يتعلق بطلبات الالفاء هو سنون يوما تسرى من تاريخ نشر القرار الادارى المطمون فيه او اعلان صاهب الشأن به الا أنه يتوم مقام الاعلان علم صاحب الشأن به بأي وسيلة من وسائل الاخبار بما يحتق الغاية من الاعلان ولو لم يتع هـ ذا الاعــلان بالفط ، بيد أن العلم الذي يمكن ترتيب هذا الاثر عليه من حيث جريان الميماد المقرر لرمع دعوى الالغاء يجب أن يكون علما يتينيا لا ظنيا ولا أفتراضيا وأن يكون شالملا لجميع العناصر الني يمكن لصاحب الشنن على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة الى هذا القرار ويستطيم أن يحدد على متتضى ذلك طريقه في الطعن فيه ... ولا يحرى المساد مى حقه الا من اليوم الذي يثبت ميه تيام هذا العلم اليقيني الشمايل ويثبت عذا العلم من أية واقعة أو قرينة تنبد حصوله دون التقد مي ذلك بوسيلة أثبات معينة وللقضاء الادارى مى أعمال رقابته القانونية النعتق من تيسام أو عدم تيام هذه الترينة أو تلك الواتمة وتقدير الأثر الذي يبكن ترتيبه عليها من حيث كفاية العلم أو أو تصوره وذلك حسبما تستبينه المحكمة من

أوراق الددوى وظروف الحال غلا يلخذ بهذا العلم ألا أذا توافر المتناعها بتيام الدليل عليه كما لا تتف عند أتكار صاحب المصلحة له حتى لا نهدد المصلحة الماية المبتغاف من تحصين القرارات الادارية ولا تزعزع استقرار المراكز القانونية الذائية التي اكتسبها أربابها بمتنضى هذه القرارات .

(طعن ١٢٩٠ لسنة ٨ ق -جلسة ١/٩/٥/١٦) .

قاعبسدة رقم (٨٦)

البسدا:

نص المشرع بالمسادة ٣٢ من قانون المحكمة الطيارةم ٥٧ على طريقتى النشر والتبليغ ليس معناه أن نحل اهداهها محل الافرى سسواء كان القرار أو المناج المحلة بجرى كان القرار فرديا أو عاما — الاصل أن القرارات التنظيبية العلمة بجرى ميعاد الطمن فيها من تاريخ نشرها أما القرارات الفردية فيجرى ميعاد الطمن فيها من تاريخ تبليفها ولو كانت مها يجب نشرها حتى تنفذ قانونا — بسوت علم صاحب الثمان بالقرار علم عقبية لا خنيا ولا أفتراضيا شليلا لمحتويات القرار بطريقة لفرى — جريان المعاد في هذه الحالة من تاريخ هذا العلم باعتبار أنه تحقق بوسيلة لفرى غير النشر والتبليغ — اساس ذلك — مها يؤكد الإصل السابق سبق تقرير المشرع السورى مثل هذه التفرقة بسين الشر والتبليغ في خصوص نفاذ القرارات والمقررات الصادرة عن السلطات

والخص الحسكم:

تفص المسادة ٢٣ من تاتون المحكمة العليا على أنه « بجب أن نقام دعوى الإبطال في ميماد شهر بن اليوم الذي يفترض فيه أن المستدعى قد عرف تأتونا بالقرار أو المرسوم المطمون فيه أبا بطريقة النشر وأبا بطريقة التبليغ أو بأية طريقة لخرى تحت طائلة الرد » .

والمشرع اذنص على طريقتي النشر والتبليغ لم يتصد أن تحل احداهما

محل الأخرى بحيث يجرى ميعاد الطمن من أيها بالنسبة لاى ترار فرديسا كان أو عليا واتبا قصد أن يفترض فى صلحب الشأن أنه علم بالقرار من تاريخ نشره حيث يكون النشر هو الطريقة القاتونية لافتراشي حصول الطم تاريخ نشره حيث يكون النشر هو الطريقة القاتونية لامتراش حصول الطم للخطاب فيها مرجوه الى الكافة والطم ينظ هذه القرارات بحكم طبائع الإشياء لا يتأتى الا افتراضا عن طريق النشر ومن ثم يجرى ميعاد الطمن فيها من تاريخ نشرها — أبه القرارات الفردية فان الوسيلة الطبيعية لاعلام صلحب الشأن بها هو نبلينها اليه ومن ثم فان الأصل أن يجرى بيعاد الطمن فيها من تاريخ تبلينها ولو كانت هذه القرارات مها يجب نشرها حتى تنفذ تاتونا من تاريخ تبلينها ولو كانت هذه القرارات مها يجب نشرها حتى تنفذ تاتونا من تاريخ تاريخ الا المترافيا ولا اغترافيا الشار اليها در من تاريخ هذا الطم باعتبار أنه قد تحتق بوسيلة أخسرى غير النشر والنبليغ كما يجرى بذلك نص المسادة المشار اليها .

وبما يؤكد أن النشر لا يقوم بقسام النبليغ في جريان المحاد بالنسسية للقرارات الفردية أن المرسوم التشريعي رقم ٥ السادر في ١٩٣٦/٢/١١ في شمن نشر وحفظ القوانين نصر في المسادة الثلثية بنه المحلة بالمرسوم التشريعي رقم ١٩١٤ المؤرخ ٨ من تبوز ١٩٤٦ على أنه ٥ في جبيع الاحوال النقي لم يأت القانون على ذكر طريقة أخرى للنشر عان القرارات والمقررات الصادرة عن السلطات المحلية ما المحافظين وقوام المقام ورؤساء البلديات من تصبح نافذة ببجرد اعلائها على جدار قصر الحكوبة أو البلدية فيها اذا كان لها صفة نظلية أو علمة كما وإنها تصبح نافذة أدى تبليفها شخصيا الى اصحاب العلاقة بها فيها أذا كان لها صفة شخصية وعلاوة على ذلك يمن نشر القرارات التي تطوى لحكلها على نظلم دائم في الجريسدة الرسيسية ، وهذا النص وان كان خاصا بنفاذ القرارات والمتررات الصادرة عن السلطات المطلق الا لانه تاملع في الدلالة على أن المشرع يغرق بسين النشر وبين الإبلاغ الشخصي غيمل القرارات التي لها صفة نظلية أو علمة ناهدة بإلاعلان أي بالنشر على جدار قصر الحكومة أو البلدية ، وإما القرارات التي لها صفة شخصية غلا تصبح ناهذة الا بابلاغها الى اصحاب العلاقسة التي لها صفة شخصية غلا تصبح ناهذة الا بابلاغها الى اصحاب العلاقسة التي لها صفة شخصية غلاقت عصم القرارات التي لها صفة شخصية غلاقة أو علمة التي لها صفة شخصية غلاقتصمية غلاقتصمية غلاقية أو علمة النقل لها صفة شخصية غلاق تصبح ناهذة الا بابلاغها الى اصحاب العلاقسة التي لها صفة شخصية غلاقتصمية التي لها صفة شخصية غلاقتصمية التي لها صفة المحلوب العلاقة التصبح ناهذة الا بالماغها الى المسحاب العلاقسة التيرارات التي لها صفة شمية على المحلوب العلاقة التيرارات التي

^{1 10 =} A - pt

بها -- واذا كان هذا هو الحكم بالنسبة لنفاد القرارات الادارية غهو من بلب ولى بالنسبة لجريان ميماد الطمن مما يقطع بأن المسادة ٢٣ من تاتسون المحكمة الطيا اذ نسبت على أن الميماد يجرى من تاريخ تبليغ القرار أنها عنت بذلك القرارات الفردية واذ نسبت على أن يجرى من ميماد النشر أنها عنت بذلك القرارات الملهة ٥

(ظعن ٤٥ لسنة ٢ ق ـ جلسة ٢١/١/١٩٦١)

قاعـــدة رقم (۸۷)

المسدا:

ميعاد رفع الدعوى ... سرياته من تاريخ القرار الإداري النهائي .

ملقص الحسكم:

اذا كان الثابت أن الكتاب الوقع من أحد الوظفين عن محافظ حلب بتاريخ ١٩٥٧/١٠/١٢ والموجه الى الشركة المدعية بابلاغها بتوسيسات اللجنة الفنية المنصوص عليها في المسادة الثابنة من المرسوم التشريمي رتم ٢٨٢ الصادر في ١٩٤٢/٤/٢ في شأن تنظيم تشييد أو استعمال الابنية المحافة لاحدى الصناعات الخطرة أو المضرة بالصحة العلمة ، سواء غيها يتعلق بما الرتابة من التوقف عن العمل ليلا ، أو التيام بالاشتراطات التي عينتها — أذا كان الثابت أن هذا الكتاب لم يصدر معن يبلك أصدار القرار القبائي بصيفة يفصح فيها عن الارادة الملابة بالتوقف عن العمل ليلا ، بصد تقدير توصيات اللجنة في هذا ووزن مناسبانها في ضوء ظسروف الحسال وللإسانة ، غفة لا يعكن القول بأن هذا الكتاب قد تضين القرار الاداري

غير أنه بداريخ ١٩٥٨/٧/٢١ صدر كتاب بن محافظ طب بالإصالــة ؟ أغصصت فيه جهة الادارة للشركة المدعية عن ارادتها الملزمة بوجوب التوقف عن الحل عن المطحنة ليلا ؛ بعد أذ أنتهى المحافظ بن تقدير ملاحمة توتيــف المل ليلا بالمطحنة أو عدم توقيفه في ضوء الظروف والملابسات ؛ الى اعتناق رأى اللجنة الفنية وفرض ارادته المازمة في هذا المخصوص على الشركة بصيفة المرة تطعية .

وعلى هذا خان الكتاب الأخير يكون هو الذي تطع في الامر نهائيا ، ومن ثم فيحسب ميماد تبول الدعوى من تلريخ تبليغه .

(طعني ١٦ لسنة ٢ ق ، ١٩ لسنة ٢ ق - جلسة ١٦٦٠/٤/١٦)

فاعسسدة رقم (٨٨)

المسحة :

القرار السابي بالامتناع — عدم تقيد دعوى الفاقه باليماد القرر طالما أن الامتناع مستبر ،

بلخص الحسكم:

اذا كان الثابت من الاوراق أن مراد المدعى هو المطالبة بالفساء القرار السلبى بالامتناع عن بحث طلب التغازل عن مجلته المقدم منه وتقرير تعويض له ومقا لاحكام القانون رقم ١٩٥٥ المناهة المحالم الفاصة بقنظيم المحافة في الاقليم المسورى غان هذا القرار قرار ادارى سلبى لا تقيد المطالبة بالفائه بميماد معين طالما أن الامتناع مستمر .

(طعن ١١٥ لسنة ٢ ق ــ جلــة ١٩٦١/٥/٢٠)

قاعـــدة رقم (۸۹)

الجسدا :

يبعاد رفع دعوى الالفاء هو سنون يهما سه بناها بده سريان بيعساد رفع الدعوى هو واقعة تشر القرار المطمون نيه أو اعلان صلحب الشسان به ساستعراض الهادئ التي استقرت عليها المكبة في هذا الشان .

والخص العيكم:

ومن حيث أنه عن الدغم بعدم قبول الدعوى لرغمها بعد الميماد غان تضاء هذه المتعكمة قد استتر عي تفسير المادة ٢٢ من التانون رتم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة بالجمهورية العربية المتحدة والتي تنص على أن : « ميعاد رضع الدعوى الى المحكمة نبها يتطق بطلبات الالفاء سنون يوما من تاريخ نشر القرار الاداري المطمون فيه في الجريدة الرسبية أو في النشرات التي تصدرها المسالع أو اعلان صاحب الشأن به ، والتي تسرى على النزاع الماثل على عدة مياديء تاتونية هي : أولا ... « أن الشارع قد جمل مفاط بدء سريان ميماد رفع الدعوى هو واتمة نشر القرار المطعون فيه أو أعلان صاحب الشأن به - وبذلك كان النشر معادلا للاعلان من حيث توة كليهما في اثبات وصول الترار المطمون فيه الى علم صاحب الشان وفي بدء الميعاد المقرر قانونا للطمن فيه . ثابيا ... أنه رغم النص على أن يكون النشر كالاعلان ومسيلة لاثبات الملم بالنرار المطعون فيه الا أنه لا يزال من الثابت مع ذلك أن هذه المسلواه بين الوسيلنين ليست كالملة أذ لا زال الاعلان بالقرار هو الاصل وأما النشر مهو الاستثناء بحيث لا يكفي النشر حيث يكون الاعلان ممكنا وبن أجل هذا اجتهد القضاء لكي يحدد الحالات ألتى يصح الالتجاء نيها الى وسيله النشر والحالات التي يتمين الالتجاء فيها الى وسيلة الاعلان وكان مما قرره التضاء في هذا الشأن ، والتبييز بين قرارأت الادارة التنظيبية وقراراتها الفردية بحيث متى كانت الاولى بحكم عبوميتها وتجديدها لا يتصور حصر الاشخاص الذين تحكيهم مما لا يكون معه محل اللنزام وسيلة الاعلان بالنسبة اليها ، غان النانية اذ تتجه بالمكس الى اشخاص معينين بذواتهم ومعلومين سلفا لدى الادارة غانه لا يكون ثهة محل بالنسبة اليها للاكتفاء بوسيلة النشر بل يكون الاعلان اجراء معنما . ثالثا ــ ١ أنه أذا كانت نصوص التانون قد حددت وأتمة النشر والإعــلان لبدء الميماد المقرر لرمع دعوى الالفاء مان القضاء الاداري لم يلتزم حدود النص في ذلك نهو لا يرى الاعلان والنشر الا ترينتين على وصول الترار المطعون فيه الى علم صاحب الشان وبن ثم يجب لن ينم النشر والاعلان بالشكل الكافى للتعريف بالقرار ومحتوياته الجوهرية حتى يكفى كلاهها في تحتيق الطم بالقرار . رابعا ... « على أنه اذا كاتت قرينة الطم المستفادة من النقبر أو الاعلان ليست ما يقبل اثبات المكس غليس ما يعنع ثبوت العلم بدونها غاذا تلم الدليل القاطع وبقا المتشيات ظروف النزاع وطبيعته على علم صلحب الشأن بالقرار علما يقينيا لا ظنيا ولا انتراضيا بحيث يكون شالم الديميع محتويات هذا القرار ومؤداه حتى يتيسر لسه نبتني هذا العلم أن يحدد مركزه القانوني من القرار متى تلم الدليسل على ذلك ، بدأ ميماد الطعن من ناريخ ثبوت هذا العلم دون حلجة الى نشر القرار أو اعلانه اذ لا شأن المقراران حين يثبت ما يراد بها ثبوتا يقينيا قاطعا وهذا يفيد استقرار تضاء هذه المحكمة على تأبيد نظرية العلم البقينسي . خامسا ... ان عبء اثبات النشر أو الاعلان الذي تبدأ به المدة يقع على عانق حجة الادارة .

(طعن ٢٠١ لمنة ١٨ ق - جلسة ٢٤/١٩٧٧)

قاعسندة رقم (٩٠)

المسطا

نضين النشرة المسلحية لاسباء من رقوا وبياتها أن هركة الترقيسات قد قلبت على اساس الانتمية ـ اعتبار النشر قد تم بصورة كافية التعريف بالقرار وعناصره الجوهرية .

ملغص الحسكم:

متى ثبت أن النشرة قد تضيفت أسهاء من رقوا وبينت أن هركة الترقية السابعة الفنية قد تابت على أساس الاتدبيبة الطلقة ؛ ومن ثم غان النشر على هذا النحو يكون قد تم بصورة كافية المنحويف بالقرار وعناصره ويحتوياته الجوهرية بها يتيح للبدعى تحديد موقفه أزاء هذا القرار من حيث ارتضاؤه أو الطمن فية بعد أن تحدد مركزه الوظيفى واستقر بصيورة المكم المسادر اصالحه نهائيا ه

(طعن ٧٣ لسنة ٨ ق _ جلسة ١٩٦٦/١١/٢٧)

قاعسسدة رقم (٩١)

البسطا:

يعاد الطعن بالألفاء ... حسابسه من تاريخ النشر في النشرات التي تصدرها المسلح ... نبوت أن الدعى كان مقيا خارج التطر ولم يعد الا بمسد القضاء سنة ونصف تقريبا على حسور الرار الأول وعشرة المسير على صدور القرار الثاني ... تجاوز هــذا الأبد الحدود الزمنية التي تبقى خلالها النشرات المسلحية على الرضع الذي كان يتحقق معه اعلام ذوى الشان بما تضيفته من قرارات ... انتفاء شوت علم المدعى بالقرارين المشار اليها عن طريقها .

واقص المسكم:

بنى كان الثابت ان المدعى كان نى التاريخ الماصر اصدور الترارين المطعون نيها نى ١٩٥٩/١١/١١ و ١٩٦٠/٨/٢ بتيا خارج التطر وانه لم يعد الا بناريخ ١٩٥٩/١١/١٠ اى بعد انتضاء سنة ونصف تتريبا على صدور الترار النائى . وهو ابد يجاوز الحدود الزينية التى تبتى خلالها النشرات المسلحية على الوضع الذى يتحقق معه اعلام نوى الشان بها تضمنته من ترارات ، غانه بذلك ينتفى ثبوت علم المدعى بالترارين المسلم اليهما عن طريقها وبخاصه وان الحكوبة لم تستطع اتلمة الطيل على عدم صحة هذه الواتعة لو على السيرار تطيق هذه النشرات غى مكان ظاعر حتى تاريخ عودة المدعى من القارج .

(طعن ١٩٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٥/١٢/٥)

قاعبسدة رقم (۹۲)

المسجارات

معاد الطعن بالالفاء لا يبدا الا من ناريخ العام بالقرار ... كلك يسرى من هسفا التاريخ ميماد التقادم الخمس بالنسسبة لدعوى التعويض عما غات بصبب هسذا القرار .

يلقص المسبكم :

ولأن جاز القول بأن حق المدعى في المطابة بالتمويض عبا فاته
من غروق ماليسة بسبب تغطيه في الترقية الى الدرجة السادسة ثابت
وقائم منسذ تاريخ نفاذ القرار النطوى على تغطيه والمستفاد من الاوراق
الله لم يعلم بهذا القرار في تاريخ مسابق على تقديه بتظليه ، وبناء على
ذلك فاته من حسذا التاريخ بيد! ميعاد الطعن بالالفاء في القرار المذكور
وكذلك يسرى منه ميعاد التقادم الخيمى بالمنسبة لدعوى التعويض ذلك
انه مما يتنافى مع طبائع الأشياء أن بيقي الدق في طلب الالفاء تأسسا
بينها يكون الدق في طلب الفروق المسالية وهو الأثر وطلب التعويض وهو
المغابل للحرمان من حسذه الفروق قد مستط بالنتادم الغيسى .

﴿ طَعِن ٢٤} لسنة ١٤ ق _ جلسة ٢١/١/١١٩)

قاعبسدة رقم (۹۳)

المسلدا :

ميماد السنين يهما يبدأ من تاريخ نشر القرار في الجريدة الرسمية .

بلغص المسكم:

سريان مواعيد الطعن بالالفاء من تاريخ العلم بالقرار _ نشر القرار المعون فيه عن الجريدة الرسمية _ نظلم المدعى من هسذا القرار بعد مرور اكثر من سنين يهما من تاريخ النشر بمناسبة توزيع الاختصاصات بين وكيلى الوزارة يعتبر نظامات مقدما بعد المواعيد المقررة تاتونا _ الاثر المترتب على ذلك هو عدم قبول الدعوى شكلا .

(طعن ٥٢ لسنة ٢٨ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١٢/١٨)

ثانيا ــ الطم اليقيني:

قاعسسدة رقم (٩٤)

الجسدان

الملم اليقيني يقوم مقلم الاعلان أو التشر في احتساب بداية المعاد .

ولخص العسكم:

ان الاعلان أو النشر هما أداة العلم بالقرار الادارى المطعون نبه ، مان ثبت علم المدعى علما يتبنيا نانيا للجهانة بالقرار المطعون تأم ذلك متام الاعلان أو النشر ، ومن نم ، أذا ثبت أن الموظف المدعى أرسل خطابا الى جهة الادارة يحوى علما كاتيا بباهية المعتوبة الموتمة عليه وأنها الانذار ، وأسباب توقيعها ، وتحديد أسباب المعارضة على القرار من ناحية الشكل ومن ناحية الموضوع - وقد سردها بكل تفصيل ، غلا يقبل منه بعد ذلك القول بأنه لم يكن يعلم بالقرار علما كاتيا ناتيا للجهالة .

(طعن ٩٤٤ لسنة ٣ ق - جلسة ١٩٥٨/٥/٢٤)

قاعـــدة رقم (٩٥)

البسدا :

بدء ميماد السنين يوما من نشر القرار الإدارى أو اعلانه ... العلم بالقرار يقوم مقام الاعلان ... وجوب أن يكون العلم يقينيا وأن يشمل جميع المفاصر التى توضح المركز القانوني بالنسبة لهذا القرار .

بلخص المسكم:

الأصل - طبقا للمادة ١٣ من القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ -- ان ميماد الطمن في القرارات الإدارية يسرى من تاريخ نشر القرار الادارى المطمون فيه ٤ أو اعلان صلحب الشان به ٩ لها العلم الذي يقوم مقلم الإعلان نيجب فن يكون علما يقينيا لا طنيا ولا افتراضيا ، وأن يكون شليلا لجبيع المناصر

التي يمكن لصلحب الشأن على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة لهذا القرار ، ويستطيع أن يحدد ... على مقتضى ذلك ... طريقه في الطعن فيه ، ولا يمكن أن يحسب المعاد في حقه الا من اليوم الذي يثبت فيه تبام هذا العلم اليتيني الشامل على النحو السالف ايضاحه ، ومن ثم اذا ثبت أن المدمين سبق أن رمعوا دهـوى بطلب أرجاع أقديتهم مى الدرجـة الخابسة الى تاريخ سابق ، فأجابتهم المعكمة لماليهم بحكم صدر في ١٢ بن ديسببر سنة ١٩٥١ ، ولكن المسلحة كانت قد أصدرت في أول مايو سفة ١٩٥٠ - أثناء نظر تلك الدعوى - قرارات بترقية زملاء لهم الى الدرجسة الرابعة ، علما صدر الحكم سالف الذكر رفعوا دعوى اخرى يطالبون نيها باحتيتهم للنرقية للدرجة الرابعة اعتبارا من أول مايو سنة ١٩٥٠ تأسيسا على أنهم • وقد أرجعت أقديتهم في الدرجة الخابسة بالحكم الصادر في ١٢ من ديسبير سنة ١٩٥١ ، تكون ترارات الترتبة الى الدرجة الرابعة معيبة لتخطيهم في النسبية المفصصبة للانسية _ اذ ثبت ذلك ، فبالرغم من أن التكييف الصحيح للدعوى الأخرة هو أنها طعن بالالفاء من القرارات المبادرة بالترقية الى الدرجة الرابعة ، الا أن المدمين لم يتبينوا مركزهم القاتوني بالنسبة الى القرارات المطعون نبها الا من يوم ١٢ من ديسمبر سنة ١٩٥١ ، وهو التاريخ الذي صدر فيه حكم محكمة القضاء الاداري محددا وضمهم الصحيح في اقدبية الدرجــة الخابسة -اذ هو الذي ارسخ اليتين من الاساس الذي على متنضاه يكون تخطيهم في القرارات الصافرة بالترقية إلى الدرجات التالية في النسبة المصصة للاقديية معيبا ، ولقد انفروا الوزارة لننفيذ متنضى عسدا الحكم بالنسبة الى تلك القرارات ، غلا اقل من اعتباره نظلما اداريا يقطع الميعاد . واذ سكتت الوزارة عن اجابته وغات اربعة أشسهر تنتهى مى } بن يونيسة سنة ١٩٥٢ ، ميعتبر ذلك مي حكم ترار بالرمض ، وقد أتابوا الدعوى بايداع صحيفتها في ٢ اغسطس سنة ١٩٥٢ أي خلال الستين يوبا التالية لانتضاء أربعة الأشهر الشار اليها ، فيكونون قد أتابوها في اليماد طبقا للهادة ١٢ من القانون رقم ٩ لمنة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة .

(طعن ١٨ لسنة ١ ق - جلسة ١٩٥٦/١/٢٥١)

قامىسىدة رقم (٩٦)

المسدا :

علم صاحب النمان بالقرار المطمون فيه قد يقوم بقام الاعلان أو القشر - وجوب أن يكون العلم بيؤدى القرار ومحتوياته يقينيا وأن يثبت ذلك من تاريخ معلوم يمكن حسف المعاد بفه .

ملقص الحسكم:

ان علم صلحب الشسأن بالقرار المطعون نبه قد يقوم مقلم الاعلان وسنوياته ، وأن يثبت ذلك في تاريخ معلوم يبكن حساب الميعاد منه . فاذا كان الثابت من الأوراق أن المدعى نظام من القرار المطعون فيه الى وزير العدل في ٢٩ من مايو سنة ١٩٥٤ ، ثم قدم ملتبسا بعد ذلك في ١٥ من يولية معنة ١٩٥٤ بطلب فيه المادته عما نم في نظلمسه ، فتأشر على ملتبسه في التاريخ نفسه بأن ٥ شكوى الطالب كتب عنها مذكرة بتاريخ من يولية معنة ١٩٥٤ بتقرير حفظها ويفهم الشاكي بذلك ٥ ثم أشر مرة الخرى بائه « فهم عند حضوره » دون بيان تاريخ ذلك حتى يبددا هنه تاريخ رفع الدعوى ساذا كان الثابت هو ما تقدم - غانه يتمين حساب ميسدا رفع الدعوى على مقتضى حكم المسادة ١٢ من القسانون رقم ٩ لسنة ١٩٥٩ الذي تبت الواتمة في ظله ، وذلك بأن ترفع الدعوى خلال السنين يوما التالية لانقضاء اربعة أسهر من تاريخ النظل .

(طعن ١٢٥٩ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٢٥٨/١٢٥٨)

قاعىسىدة رقم (٩٧)

المسطا

نشر قرار الترقيات وتوزيعه على جبيع اقسسام المسلحة وفروعها وادارتها وقت صدوره سـ هسذا النشر والتوزيع وان لم يعتبر اداة لافتراض العلم حتما الا انهما ينهضان قرينة قوية على تحققه ما دام لم يثبت المكس سـ النشرات التي تصدرها المصالح وسيلة من وسائل الاخبار بالقرار الادارى •

يلغص المسكم:

أن تضاء هذه المحبة تد جرى بأن الأصل هو بالتطبيق لأحكام تانون مجلس الدولة المعول بها وقت صدور القرارات الملعون فيها أن بيعاد رمع الدعوى الى المحكمة نهما يتعلق يطلبات الالفاء هو سنون يوما نسرى بن تاريخ نشر القرار الاداري المطعون فيه أو اعلان صاحب الشأن به ... الا أنه يتوم متلم الاعلان علم مسلحب الشان به باية وسيلة من وسائل الأخبار بما يحتق الفاية من الاعلان ولو لم يقع هــذا الاعلان بالفحل .. بيد أن العلم الذي يمكن ترتيب هـــذا الأثر عليه من حيث سريان الميعاد المقرر لرمع دعوى الالماء يجب أن يكون علما يتينيا لا ظنيا ولا افتراضيا وان يكون شاملا لجميع المناصر التي يمكن لمساهب الشأن على اساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة الى هــذا القرار ويستطيع أن يحــد على منتذى ذلك طريقه مى الطعن ميه ، ولا يجرى الميعاد مى حقه الا من اليوم الذي يثبت عيه تيام هــذا العلم اليتيني الشابل • ويثبت هــذا العلم بن لية واتعة لو ترينة تغيد حصوله دون التقيد في ذلك بوسيلة اثبات معينة وللقضاء الادارى في أعسال رقابته القانونية التحتق من تيام أو عدم تيام هــذه التريئة أو تلك الواتمة وتقدير الأثر الذي يبكن ترنيبه عليها من حيث كفاية العلم أو تصوره وذلك حسيما تستبينه المحكمة من أوراق الدعوى وظروف الحال فلا تأخذ بهذا العلم الا اذا توافر انتناعها بتيام الدليل عليه كها لا تقف عند انكار صاحب الصلحة له حتى لا تهدر المصلحة العابة المبتفاة من تحصين القرارات الادارية ولا تزعزع استقرار المراكز القانونية الذاتية التي اكتسبها أريابها بمقتضى عده الترارات .

ومن حيث أنه لما كان النابت من الأوراق وما أكنته مصلحة الضرائب وهو ما لم يحصفه المدعى بحجة أيجابية ولم يتم الدليل على عكسه أن مكة الترقيلت التي لجرتها المصلحة في ١٩٥٢/١٠/٢١ ، ١٩٤٨/٧/٢٨ تد نشر التراران الصلاران بهما ووزعا على جبيع أتصلم المسلحة وفروعها وادعا على جبيع أتصلم المسلحة وفروعها واداراتها وقت صدورها غلن هسذا النشر والتوزيع وأن لم يعتبر أداة الاعتراض العلم حتها الا أنهسا بنهضان ترينسة توية على تحققه ما دام

لم يثبت العكس وقد اعتد المشرع في المسادة ١٦ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شبان تنظيم مجلس الدولة بالنشرات التي تصدرها المسالح كوسيلة من وسائل الأخبار بالترار الادارى ورتب عليها ذات الاثر الذي رتبة على النشر من الجريدة الرسمية أو على اعلان مساهب الشأن بالترار يضاف الى هـبذا ويعززه أن المدعى رقى بعـد ذلك الى الدرجة الخامسة الفنيسة في ١٩٤٨/٨/١٩ ثم الى الرابعة الفنيسة اعتبسارا من ١٩٦٤/١١/١٣ وقد أستقر وضعه مى هاتين الدرجتين المتاليتين وتحسدد مركزه القانوني بالنسبة ألى زملائه وبجرى ندرجه في السلم الوظيفي ازاءهم على أساسه خلال سنوات لمدة سابقة على تاريخ رمع الدعوى مما لا يقبل معه زعمه مناخرا عدم العلم بالقرارين المطعون ميهما أصليا واحتياطيا في الوقت المناسب . هــذا مضلا عن أن قرارات الترقية الى الدرجسة الثالثة النبيسة الملعون نبهسا الصادرة ني ١٩٥٨/٥/٢٦ . .١٩٥٨/٧/٣٠ ، ١٩٥٨/٨/١ هي الأخرى تد نشرت بالنشرة الشمهرية للمصلحة ونقسا لقانوني الموظنين ومجلس الدولة وذلك بالنشرات الموزعة على غروع المسلحة في ٧ أغسطس سفة ١٩٥٨ ، ١٤ من سبتبير سفة ١٩٥٨ ورغم ذلك تراخى المدعى من الطعن نيهسا الى أن قدم تظلمه الادارى من ١٩٥٩/٥/٢٤ منونا غلى نفسه المواعيد القانونية للطمن ني القرارات .

ومن حيث أنه لما تقدم تكون الدعوى قد رضعت بعدد غوات المعاد القانوني المقرر الطمن بالألفاء ويكون المطعون فيه قد أصلب الحق فيا قضي به من عدم قبول الدعوى لرفعها بعد الميعاد .

(طعن ١١١٣ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١١١٣)

قاعبسنة رقم (٩٨)

المحدا :

نشر القرار الاداری فی الجریدة الرسیدة او می النشرات الصلحیة لیس الا قرینة علی علم صاحب الثمان به ــ احداث النشر اثره فی بده سریان المعاد مشروط بان بکشف عن محوی القرار الاداری بحیث یکون فی وسع صلحب الثمان ان بعدد موقفه حیاله ه

ملخص الحسسكم:

ان المسادة (١٩) من القانون رقم ١٦٥ لسفة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة تنص على أن « ميماد رفع الدعوى الى المحكمة فيها يتعلق بطلبات الالفاء ستون يوما من تاريخ نشر القرار الادارى المطعون نيه ني الجريدة الرسبية أو في النشرات التي تصدرها المسالح أو أعلان صاحب الشان به ... وينقطع سريان هدذا الميماد بالنظام الى الهبئة الادارية التي المدرت الترار أو الى الهيئات الرئيسية . . . • ومفاد ذلك أن المشرع تد جعل بناط سريان بيعاد رمم الدعوى أيام القضاء الإداري هو واتعة نشر التسرار الاداري المطمون فيه في الجريدة الرسبية أو في النشرات التي تصدرها المسلح أو اعلان صاحب الشأن به والنشر المتصود الذي يسرى منه الميماد المنصوص عليسه مى المسادة سالفة الذكر هو النشر ني الجريدة الرسبية أو النشرات التي تصدرها المسالح والتي مسدر بتنظيمها ترار مجلس الوزراء المسادر في ٢٠ بن مارس سنة ١٩٥٥ ــ وغنى عن البيان انه اذا كانت أحكام القانون المشار اليه قد حددت واتعة النشر لبدء سريان الميماد المقرر لرمع دعوى الالماء ، مان التضاء الادارى ني مصر لم يلتزم حدود النص مي ذلك - نهو لا يرى النشر الا ترينــة على وصول القرار المطعون نيه الى علم صلعب الشأن ، وبن ثم نهو يوجب لكي يؤدى النشر مهته أن يكشف عن محوى القرار الاداري بحيث بكون في وسم صلحب الشأن أن يحدد موقفه حياله .

(طعن ١٢٧٢ لسنة ٧ ق - جلسة ١٢٧١/١١١)

قاعسسدة رقم (٩٩)

المسطاة

العلم اليقيني الذي يقوم مقام الاعلان لو النشر في حساب بدء هذا المعاد — ترتيب علم ذي الشان بالقرار على العلم اليقيني لوكيله به — هــو ترتيب حكمي يقوم على الاقتراض — عدم قيابه مقام العلم اليقيني بالنسبة للبوكل — اساس ذلك ونتائجه .

لخص الحسكم:

انه لئن كان العلم اليتينى يقوم متلم الاعلان لو النشر فى حساب بداية الميماد الا ان حسذا العلم اليتينى يجب ان يكون حقيقيا لا خلنيسا ولا افتراضيا . ومن ثم غاته اذا كان أساس الدفع بحدم قبول الدعوى المحالية هو الكتاب المرسل من وكيل المدعى الى السيد سفير اليونان بناريخ الم تن يولية سفة 190 والذي راى فيه الاتحاد أنه يعبر عن العلم اليتينى لوكيل المدعى بالقرار محل الملعن ، غير أن ترتيب علم المدعى بالقسرار المذكور على علم وكيله هو ترتيب حكبى يقوم على الاعتراض ، غاذا صبح أن وكيل المدعى قد علم علما يتينيا بالقرار الملحون فيه في التاريخ المسار اليه ، غانه يحتبل الا يكون المدعى قد علم ، غى الحقيقة بالقرار المذكور في التاريخ سالف الذكر ، العلم اليتينى الذي يقوم مقلم الإعلان أو النشر في حساب بداية الميعاد ، غصوصا وأن المدعى يقيم في اليونان ، ومن ثم في الدعم بعدم قبول الدعوى لا يقوم على اساس سليم من القانون ،

(طعن ٢٤٩٥ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦١/٤/١٥)

قاعبسدة رقم (١٠٠)

البسدا :

بده ميماد الستين بوما في السريان من تاريخ اعلان القرار الاداري او نشره او العلم بفحواه ومدوياته علما يقينيا في تاريخ معين •

ملغص الحسكم :

ان ميماد السنين يوما الخاص بطلبات الالغاء لا يبسدا في السريان الا من تاريخ اعلان القرار أو نشرد ، غاذا لم يتم شيء من ذلك بالنسسبة للمدمى ، كما لم يثبت من جهة أخرى أنه قد علم بفحوى القرار المطعون فيه ومحتوياته علما يقينيا في تاريخ يمكن حساب الميماد منه ، فلا حجة في الدغع بمدم تبول الدعوى لاتقضاء ذلك الميماد ،

(طمن ١٧٣٦ لسنة ٢ ق - جلسة ٢٣/٣/١٩٥١)

قاعسسدة رقم (١٠١)

المسطا:

علم الموظف بالقرار الادارى ييــدا من تاريخ اخطار الجهة الادارية التى يعبل بها الموظف بالقرار أو بالنشرة المسلحية ، ونبوت وضعها نحت نظره ، وبالطريقة التى تبكنه من ذلك .

بلغص المسكم:

ان وجود نشرة مصلحية شهرية تصدر بصغة منتظبة منضبغة القرارات الادارية الصادرة _ أو اعتبار تأشيرة مدير المصلحة على القرار المطعون فيه الا من تاريخ فيه بعثابة نشر ، لا يفيد في علم المدعى بالقرار المطعون فيه الا من تاريخ اخطار الجهة التي يعمل بها الموظف بهذا القرار أو بتلك النشرة ، وثبوت وضعها تحت نظره ، ويالطريقة التي تبكله من ذلك .

(طعن ٨٦٣ لسنة ٥ ق _ جلسة ١٩٦٢/١٢/٢)

قاعـــدهٔ رقم (۱۰۲)

البسدا :

ثبوت أن القرار لم ينشر بالنشرة المسلحية وأنها أرسل فقط الى القسام المسلمة ... عدم كفاية هــذا الإجراء لتوافر العلم اليقيني بالقرار •

ملخص الحسكم:

متى ثبت أن القرار المطعون فيه الصدادر في ١٩٥٠/٧/١ لم ينشر بالنشرة المصلحية ، ولكنه اعان بارساله لملاتسام ، غان هذا لا يعنى اعلائه لكلفة أو للهدعى شخصيا أو يقوم متام هذا الاعلان ، ولا يقطع في علم الاخير بكلفة محتوياته وعناصره علما يقينيا شابلا نافيا للجهالة .

(ملعن ١٧٠١ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٧/١٢/١٤)

قامسنده رهم (۱۰۲)

المستدا :

ميماد رمع دعوى الالفاد ــ جريانه في هل صلحب الثنان ــ بن الناريخ الذي يتعقق معه اعلامه بها تضبغه الغرار الملعون فيه ــ شروط عســعة هــذا العام *

الخص الحسكم:

ان ميماد رفع دعوى الالفاء لا يجرى فى حق صاحب الشأن الا من التاريخ الذى يتحقق معه اعلابه بها تضبنه الترار الطعون فيه ومن ثم يتمين ان يثبت علمسه به علما يتينيا لا ظنيا ولا افتراضيا ، وأن يكون هذا العلم شابلا لجبيع العناصر التى تطوع له أن يتبين مركزه التاتوني بالنسبة للترار المطعون فيه وأن يحدد على متتضى ذلك طريقه الطعن عليه .

(طعن ١٣٧٦ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٣٧٠)

قاعـــدة رقم (١٠١)

المسدا:

تقديم المتظام لبيانات مرفقة لتظلمه تغيد علمه اليقينى الشابل القترار المطمون غيه ... غوات مواعيسد التظلم بعد ذلك ... عدم قبول الدعوى ... الساس ذلك ... بثال ... أساس ذلك ... بثال .

يلغص الصبكم:

بالنسبة الى القرار رقم 17 لسنة 1901 علته لما كان الثابت من الطلاع المحكة على ملف خدمة المدعى أنه تقدم بتظلم لوزير القربية والتعليم قيسد برقم 1714/ ٤ بتساريخ ١٩٦٢/٨/١ طلب فيه تسسوية حالته بمسلوته بزملائه الذين رتوا الى الدرجة السليمة الفنية من ١٩٥٨/١/٢٥/١ المحكر السندى رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٥٨ الصلار في ١١٥٨/١/٢٧ تنفيذ للحكم الصلار المالحه بلحتيته في العربة الثلغة اعتبارا من ١٩٥٢/١/٨ مورة من للحكم المتناف عني نهائية تظلمه ملحوظة جاء بها أنه مرفق بالتظلم صورة من

قرار الوزير وصورة من كشف الاقدمية المللتة للدرجة المسابعة الفنية وبالاطلاع على هــذا الكشف تبين أنه عبارة عن جدول ببيان قواعد الترنية للدرجة المسابعة الفنية التوسطة بالأقدبية المطلقة مسادر بن ادارة الترقيات العلبة للبستخديين بوزارة التربية والنطيم وهذا الجدول متسم الى ثلاث خانات الأولى خصصت لتاريخ اعتهاد حركة الترقية والثانية للقاعدة التي تبت على اساسها كل ترقية اي تاريخ الاقدبية التي وصل البها الدور في كل حركة ترتيسة والخانة الثالثة أثبت بها رتم التسوان التنفيذي الصلار بلجراء حركة النرتية وتاريخ مدوره وقد تضبن هذا الجدول ابتداء من القرار رقم ٢١٨ الصادر بتاريخ ١٩٥٥/٧/١ حتى الأمر التنفيذي رتم ٢١٨ الصادر في ١٩٥٩/٤/١٤ وقد ورد بهذا الجنول الأمر التنفيذي رقم ٢٣٥ الصادر في ١٩٥٨/٩/٣ الذي يستند اليه المدعى في تظلب وورد ناليا له الأمر التنفيذي رتم ٩٢ وقد ذكر أملهه أن حركة الترتية بمنتضاه اعتمدت مي ١٩٥٨/١٢/٣١ وان الدور مي الترقية الي الدرجة الثابنة مى عده الحركة وصل الى تاريخ ١٩٥٢/١٠/١ وأن القرار المذكور صدر مى ١٩٥٩/١/٢٠ ولا شك أن هدف البيانات المتدمة من المدعى والرفقة بتظلمه المتكور نفيد اطلاعه عليها وعلمه بالقرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ علما يتينا شاملا لجميع عناصره التي نبكته من تبين مركزه التاتوني بالنسبة لهذا الترار يستطيع معه أن يحدد طريقه في الطعن فيه خاصة وأن هذا العلم جاء نافيا لاستقرار مركزه القانوني في الدرجة الثابنة وحسمه نهاتيا بحكم المحكمة الادارية العليا بتاريخ ١٩٦٠/١/٢٨ ولمساكان هذا العلم قد نحقق في ١٩٦٢/٨/٦ تاريخ تقديبه التظلم المسار اليه ماته كان عليه أن بيلار ألى التظلم من انقرار رقم ٩٢ لسنة ١٩٥٩ مَى الميعاد القانوني ولمسا كان المدعى قد تراخى مَى ذلك الى أن تقدم بتظلم بتاريخ ٢٢/٢/١٢ تيد برتم ٨١ لسنة ١٩٦٧ أتلم على اثره الدعوى موضوع هذا الطبن مانه يكون تد موت على نفسه المواعيد ويكون النظلم المقدم بنه قد قدم بعد الميماد القانوني ويتعين الحكم بعدم تبول طلب الفاء هذا الترار لرممه بعد الجماد ،

⁽طعن 33 اسنة 11 ق — جلسة 41/7/17) (م 4 – ج م ا

قامىسىدة رقم (١٠٥)

: المسطا

الملكرة التي قديها الطاعن اوزير المدل نفيد عليه بالقرار الطعون فيه ــ غوات بيماد الإلغاد بعد هذا التاريخ ــ عدم قبول الدعوى •

بلغص المسكم :

ان تضاء هــذه المحكمة قد جرى على أن علم صاحب الشان بالقرار الملمون عيه يقوم مقلم الاعلان أو النشر ، وهى هــذه الحالة يجب أن يكون علما يتينيا لا طنيا ولا افتراضيا .

ويثبت هذا العلم من أية واتمة أو ترينة ننيد هصوله دون التعيد في ذلك بوسيلة أثبات بعينة وللتضاء الادارى في أعبال رتابته التنونية و التمقق من تيلم أو عدم تيلم هذه الغرينة أو ظك الواتمة ، وتقدير الأفر الذي يمكن ترتيبه عليها من حيث غاية العلم أو قصوره ، وذلك حسسبها تستبينه المحكمة من الأوراق وظروف الحال ، غلا تنخذ بهذا العلم الا أذا توافر انتقاعها بتيلم الدليل عليه ، كيا لا تقف عند أنكار صلحب المسلحة له ، حتى لا تهدر المسلحة العلمة المبتقاة من تحصين الغرارات الادارية ، ولا تزعزع اسستقرار المراكز التاتونيسة الذاتية التي اكتسسبها أربابها البتناني هذه القرارات .

ومن حيث انه لمساكان الأبر كذلك وكانت الذكرة التي تقدم بها الطاعن في لا من سبتبر سنة ١٩٧٠ الى وزير الحدل ، وان كانت لم تشر الى القرار المطمون غيه ولم تخلص الى طلب بمين ، الا أن الدلالة المستعادة من سياتها ... نم الظروف التي صاحبت التقدم بها ... تنطق بأن الطاعن لم يستهدف من عرض نشباط في عبله وابراز بقوبات كاليته ، الا التعليل على صلاحيته التميين نقبا لرئيس مجلس الدولة ، وبواجهاة المجهات صاحبة الشمان وخاصة المجلس الأعلى المهيئات التضائية بأن تخطيه في التعيين في هذا المنصب بالقرار الجمهوري المسادر في ١٣ من

أغسطس سفة . ١٩٧٠ لم يكن له ما يبرره ، وأن مانسيه الوظيفي يشفع له مى شمل هذا المنصب ولا يحول دون ذلك مستتبلا وهذا الاستخلاص كان ولا شك هو السبب الذي دنع وزير العدل الى اهالة هــده المنكرة الى الأمانة المسلمة بالمجلس الأعلى للهيئات القضائية ، واذا كان الأمر كذلك وكان الطاعن تد سكت عن ابداء السبب الذي دممه الى التقدم بمذكرته هــذه ولم يشأ أن يغصع عنه ، وكان قد اتخذها بنصها عمادا لطعنه مي القرار المطمون ميه ... على ما سلف بيانه ... بما يقطع بانه كان قد أعدها ابتداء لتكون كفلك ، مان هـذه المذكرة تنتهى بذاتها دليلا كافيا على العلم اليتيني بالقرار الطعون فيه منذ ٧ من سبتمبر سنة ١٩٧٠ تاريخ تحريرها ، وذلك على القدر المتيقن ، اخذا على الاعتبار أن وظائف نائب رئيس مجلس الدولة من الوظائف الرئاسية محدودة المسدد التي لا يسوغ معها التسليم بما أدعاه الطاعن من أنه لم يعلم بالترار الصادر بتميين ثلاثة منهم الا بعسد تسعة اشهر أثر اطلاعه على ديبلجة ترار رئيس المجلس الصادر في ٢٢ من مايو سنة ١٩٧١ بندبه نائبا لرئيس المجلس لشئون المعلكم الادارية وارئاسة ادارة التغتيش الفني ، وذلك مي الوقت الذي كان ولا شك ـ بحكم طبقع الامور ـ يرتب التعيين مي منصب نائب رئيس المجلس ويتابعه باعتباره اتدم المستشارين بالمجلس وسبق تخطيه مى التعيين مى هــذا المنصب مى سنة ١٩٦٩ ..

(طعن ۲۷ لسنة ۱۹ ق جلسة ۲۱/۲/۱۲)

قاعبسدة رقم (١٠١)

الجسدا :

ثبوت ان المدعى كان معنقلا في تاريخ معاصر النشر القرار المطعون فيه في التشرات المسلحية ولم يغرج عنه الا بعد مدة طويلة من تاريخ التشر ـــ وجوب توافر العلم اليقيني بالقرار المطعون فيه في هـــذه الحالة لحساب جيماد رفع الدعوى •

ملخص المنتسكم:

ان الثابت من الاوراق ان المدعى كان عَى التاريخ المعاصر المدور التوار المطمون فيه غي ٢٩ من توضير سنة ١٩٦٢ معتقلا وآنه لم يعد الله الا غي ٧ من اغسطس سنة ١٩٦٤ اي بعد انقضاء اكثر من سنة وليتية شهور على صدور الترار المذكور وهو لهد يجاوز النحود الزينية الذي يتبقى خلالها النشرات المصلحية بذاعة على الوضع الذي يتعقق سعه أعلم ذوى الشان بعا نضيفته من ترارات مما ينتني معه ثبوت علم المدعى بالقرار المشار اليه عن طريقها ؛ خاصة وأن الجهة الادارية لم تستطع اتائمة للعليل على عدم صحة هذه الواتمة أو على استبرار تعليق النشرة المعنية على كان ظاهر حتى تاريخ عودة المدعى الى عبله - ومني اتنني علم المدعى على مكن ظاهر حتى تاريخ عودة المدعى الى عبله - ومني اتنني علم المدعى بالقرار المذكور حصبها سلف بيانه غان العلم الذي يحول عليه غي هسذه الحوالة ليجب أن يكون علما يتبنيا لا ظنيا ولا اغتراضيا وأن يكون شابلا لمجيع المناصر التي تطوع للهدعى أن يتبين مركزه التانوني بالنسبة المقرار المطون غيه .

(طعن ١٣٣٤ لسنة ١٤ ق _ جلسة ١/١/٧٢/٤)

قاعبسية رقم (١٠٧)

الجسدا :

بيعاد الطعن — سريانه في حق صاحب الشائل من التاريخ الذي يتعفق معه اعلامه بما نضبته القرار الملحون فيه سد شروط صحة هذا العلم سد تربيب علم ذي الشان بالقرار على مجرد اعلان اخوته به وتنفيذ مقتضاه ويتعديل طريقه رى ارضه سد هو تربيب حكبي يقسوم على الإفترافي سد عدم قيله مقام العلم اليقيني .

ملقص العسكم:

ان بيماد الطّمن في الترارات الادارية يسرى بن تاريخ نصر العرار الادارى الطمون فيه لو اعلان صاحب الشأن به ، لها العلم الذي يتوم متام الإملان نيجب أن يكون علما يقينيا لا طنيا ولا اعتراضيا وأن يكون شليلا لجبيع العناصر التي بيكن لصلحب الشان على اساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة لهذا القرار ، ويستطيع أن يصحد — على متنفى للك — طريقة في الطعن فيه ، ولا يكن أن يسرى الميملا في حقه الا من اليوم الذي يثبت فيه تبليه هذا العلم الشابل — فهجرد اعلان أخوة المدعى بهذا القوار وتنفيذ متنشاه بتعديل طريقة رى أرض المدعى ، لا يقطعان في علم المدعى بضمون القرار بجبيع عناصره ومحنوياته علما يتينيا يقوم مقلم النشر أو الإعلان في حصاب بداية بيماد الطمن بالإلفاء ، اذ تد لا يطلع الإخوة أخاهم على القرار الذي اعلنوا به لعلة با ، كما أن تعديل طريق رى أرض المدعى على فرض عليه بذلك لا دليل فيسه على الطم طريق رى أرض المدعى على فرض عليه بذلك لا دليل فيسه على الطم باسباب القرار وفحواه عليا نفيا لكل جهالة في هذا الشأن .

(طمن ٧٠٠ لسنة ١٣ ق ــ جاسة ١٢/١/١١)

قاعىسىدة رقم (١٠٨)

: المسلما

عدم اقلية الدايل على علم الدعى بالقرار في تاريخ ممين — اعتبار الدعوى مقلية في اليماد ،

بلغس المسبكم :

ان الثابت من الاوراق أنه بتاريخ ١٢ من اكتوبر سنة ١٩٧١ أسحر السيد نقب رئيس الوزراء ووزير الداخلية القرار رقم ١٨٣٨ أسنة ١٩٧١ بابعاد المدعى من البلاد ، ويتاريخ ٢١ من اكتوبر سنة ١٩٧١ أسحر السيد بدير علم مصلحة وثائق السسفر والهجرة والجنسية قرارا يتشى بحجز المدعى حتى تتم اجراءات الابعاد بعد الاتتهاء من محلكته ، والثابت من الاوراق أن المدعى تظلم من هـذا القرار الاخير بانذار أعلن للسيدين وزير الداخلية ، ومدير علم مصلحة العجرة والجوازات والجنسية في ٥ ، ١١ الداخلية ، ومدير علم مصلحة العجرة والجوازات والجنسية في ٥ ، ١١ من بارس سنة ١٩٧٧ بوقف

تتفيذ والمفاء المقرار المطعون فيه ، واذ كانت الأوراق قد لجديت تبلها من شبة دليل يفيد علم المدعى علما يقينيا بالقرار المطعون فيه قبل الانذار المشحون الله عنن الدعوى تكون قد أقيمت على الميعد ، ولا اعتداد لما ذهبت اليه الجهة الادارية من أن المدعى علم بالقرار المطعون فيه قور صحوره في ١١ من أتكوير سنة ١٩٧١ أذ تم اعلانه به شفويا ، كما أنه لفطر به مرة ناتية ووقع بما ينيد عليه بالقرار لهلم مأبور صجن التناطر الذي كان مودعا به ، أذ لا دليل في الأوراق على أبلاغ المدعى بالقرار المطعون فيه في تاريخ معين بها يتحتق معه عليه بمحتوياته علما يقينيا المجهلة من تحديد موتفه ازاءه .

﴿ طَعَن ١٢٣٥ لَسَنَة ١٨ ق _ جِلْسَة ١٩٧٥/٢/١٥)

قاعـــدة رقم (۱۰۹)

المسدا :

قيام المدعى بالمبل بادارة شئون المابلين لا ينهض دليلا على عليه بقرار تغطيه فى الترقية بالاشتيار — عجز الجهة الادارية عن اذابة الدليل على نشر القرار المطمون فيه أو على علم المدعى به عليا يقينيا يقوم بقام التشر أو الاعلان — يترتب عليه أن يكون الدفع بعدم قبول الدعوى شكلا غير قائم على اساس سليم من القانون •

يلقص العسكم :

لته عن الدفع المبدى من الجهة الادارية بعدم تبول الدعوى شكلا لموضعها بعد المبعلا تأسيسا على أن القرار المطمون فيه قد نشر ووزع في المدارة المالية والمكتب الرئيسية. بها نقد طلبت المحكمة من الحاضر عن الجهة الادارية بجلسة ٢ من يونية سنة ١٩٧٤ أيضاح الوسسيلة التي بها نشر القسرار المطمون فيه والدليل على علم المدعى به ٤ فاودع حاملة طويت على كتاب مرسل من مدير عام الشئون الادارية والمسالية بالابائة العابة للحكم المحلى الى ادارة تنسسايا الحكومة

برام ۲۷۲۱ بتاريخ ۱۷ من نوفير سنة ۱۹۷۱ جاء فيه انه لا يوجد نشره بالأماتة بالقرارات السادرة منها وأن المتبع هو أن تسلم هسدة القرارات على سراكى داخلية اللادارات المتبة وشئون العلياين بها وقد اعديت هسده السراكى طبقسا للاثمة المعنوظات بعسد منى خمس سنوات ويتضح من ذلك أن الجهة الإدارية تد عجزت عن القلبة الطيل على نشر القرار المطمون فيه أو على علم المدعى به علما بأنه بقسوم مقام النشر والاعلان ، كما أن تيام المدعى بالعمل بادارة شسئون العلماين لا ينهض دليلا على علم المدعى بالقرار المطمون فيه تبل تقديمه نظليه في ١٦ من نوفير سنة ١٩٦٧ وأذ كان المدعى ند أخطر برمض نظليه في ١٨ من نوفير سنة ١٩٦٧ وأدام دعواه في ٨٨ من ديسمبر سنة ١٩٦٧ منكون الدفع بعدم تبول الدعوى شكلا غير قائم على اساس سليم من الواتع أو القسانون منها رضفه .

(طعن ۳۱۹ ، ۸۲ اسنة ۱٦ ق ــ جلسة ۱۹۷۰/۱/۱۹)

قاعـــدة رقم (١١٠)

المِستا :

ميعاد الطعن سـ عدم سرياته في مواههة من لم يعلم بواقعة جوهرية لا يمكله تبين حقيقة مركزة الا نتيجة العلم بها سـ انعتاح المعاد في مواههته من تاريخ العلم بها .

بلغم المسكم:

بنى كان الثابت أنه لم ينم فى الاوراق وعلى الاخمى فى بحضر التحتيق الذى أجرته النيابة الادارية دليل على علم المدعى بواضعة موافقــة وكيل الوزارة على نقله من الكادر الفنى المالى الى الكادر الادارى فى ١١ من غيراير سنة ١٩٥٦ وهى التي يتفذها سندا للنمى على الترارين المطمون فيهما غيما تضابه من تقطيه فى الترقية الى الدرجتين الرابمة والثالثة الاداريتين وذلك تبل تلديم تظليه فى ٢٠ من سبنبر سنة ١٩٦٠ ، ومن ثم فسلن ميماد الطعن مى هذين القرارين لا ينفتح مى مواجهة المدعى الا من هسذا المتاريخ وحده بوصفه التاريخ الذي تبين نبيه هتيتة مركزه التقونى مى الانتباء الى الكورين المذكورين المذكورين المذكورين المذكورين المذكورين وذلك بتبطع النظر عن مدى عليه اليتينى بصدورها سواء لمسابقة نشرها مى النشره المشهرية المناصة بالوزارة نمور صدورها أو لما نتيحه له طبيمة عمله من الإطلاع عليها وعلى غيرها من القرارات الصادرة مى شسئون الموافية.

(طعن ٢٣٤ لسنة ٩ ق ــ جلسة ،١١/٢١/١١/١)

قاعـــدة رقم (۱۱۱)

البسدا:

صدور القرار الادارى واعلانه الى ذوى الثمان أو عليهم به لير يختلف
تباما عن اجراءات ننفيذه سواء بطريق الحجز الادارى أو بغيره من الطرق
الاخرى ــ الحجز لا يرتب بحال ما نهائية القرار بل أنه لا يعدو أن يكون
فى هنيئته مجرد أثر القرار الادارى النهائي ــ التاريخ الذى يحسب منه ميماد
رغم دعاوى المفاء ووقف تنفيذ القرارات الادارية من تاريخ العام بها .

بلقص العسكم:

ومن هيث أنه عن موضوع الطعن غلبا كان الحكم الطعون غيه تسد السعد في تفسقه بعدم تبول الدعويين الى تحتق علم انطاعن بترار الجلس المطى بالسويس بغرض رسم على منتجات مصنمه وبعطالبته بقيمة هسذا الرسم في ١٩٧٨/١/٤ مع عدم اتلبة دعوييه الا في ٢ و ١١٧٨/١١/٧ اي بعد المعاد التاتوني بلكتر من ثلاثة أشهر ، اذلك يكون هذا الحكم قد اصلب الحق في تضلف في تخلصة وان منازعة العامن لم تفصرف الى واتما الصبت بالقرار المطحون فيه على الوجه الذى انتهت اليه المحكمة ، وأنما الصبت على حساب البعاد اعتبارة من تاريخ توقيع الحجز الاداري على متدولات

مصنعه مى ١٩٧٨/١٠/١٥ . وليس من شك مى أن هذا النظر يؤدى الى خلط واضح بين مسلتين منبتى الصلة ، مصدور القرار الادارى واعلانه الى نوى الشأن أو علمهم به لبر يخطف تبلها عن أجراءات تنفيذه مسواء بطريق المحجز الادارى أو يغيره من الطرق الاغرى ، ثم أن الحجز لا يرتب بحال ما نهائية القرار بل أنه لا يحدو أن يكون عن حقيقته مجرد أثر للقرار الادارى المهائى ، ومن الامور المسلمة أن الناريح الذي يحسب منه بيعاد رفع دعاوى المناء ووقف تنفيذ القرارات الادارية هو تاريخ الطم بهسا ،

(طعن ١١٤٥ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١١/١٢/١٢)

قاعـــدة رقم (۱۱۲)

البسيدا :

قبول الدعوى من النظام العام ... على المحكة فن نقضى به من نلقاه ذاتها حتى ولو لم نطلبه الجهة الدارية ... العلم الينتيني ... بخي ثباتيــة عشر عاما ترينة قانونية على اغتراض العلم بالقرار الملمون فيه .

بلقص المسكم :

أنه بين من الاطلاع على أوراق الدعوى أن المدعى يطالب بالماء القرار المحادر بتخطيه في التميين الى درجة صابع مهناز اعتبارا من ١٩٥٦/٢/٢٤ ولم يتيم الدعسوى لهلم محكسة القضاء الادارى الا في ١٩٧١/١/٢٨ أي بعد فوات أكثر من ثهائية عشر علها ؛ على الرغم من كونه يميل طوال هذه المدة في المحكومة ؛ ونوات هذا الوقت الطويل من تاريخ صدور القرار محل الطمعن حتى تاريخ اتابة الدعوى ؛ مها يرجح عليه بالترار . ذلك أنه على علم تلم بمركزه التلتوني من وقت التميين ؛ وكان عليه أن ينشط دائها الى معرفة القرارات الصادرة في شأن زمائله الماسرين لسه المعالمين لسه المعالمين المهدور عليه دائها الموات الطويل أن يحدد مركزه منهم وأن يطعن في ميعساد وأبابه هذا الوقت الطويل أن يحدد مركزه منهم وأن يطعن في ميعساد مناسبة وأن تصديد الطعن على القرارات الادارية بسنين بهما

من تاريخ العلم بالقسرار ، مرده في الفقه والقضاء ادداريين الى بُبلت المركز القانونية وعدم زعزعتها ، وفوات هسده المدة الطويلة بادعاء عدم الطم يؤدى الى اهدار لحراكز قانونية استنبت على مدار السنين ، ويقسوم ترينة قانونية على المدر وفسوات المدن على الطمن وفسوات مواعد الطمن عليه مما يجمله حصينا من الالفاء .

ومن حيث أن تبول الدعوى من النظام العام ، عطى المحكمة أن تقضى به من تلقاء ذانها وحتى ولو لم نطلبه الجهة الادارية ..

قاعـــدة رقم (١١٣)

(طعن ۱۹۳۳ لسنة ۲۷ ق — جلسة ۱۹۸۴/۱۸۸۱)

المسدا :

ويماد الطمن ... بدؤه من تاريخ الإعلان أو النشر أو العام الينيني ...
النشرة المسلحية تعتبر قرينة ... غوات أكثر من عشرين سنة على القسرار
وترقية الطاعن خلالها إلى الدرجات الإعلى وتدرجه مع زيلائه في السلم
الإداري يعتبر قرينة على العام اليقيني وعدم مراعاة المعاد بالنظر إلى هذه
القرائن وحمل الدعوى مرفوعه بعد المعاد .

بلغص العسكم:

متى كان الثابت أن القرار المطمون نيه هو قرار وزارة الماليسة المنطوى على حركة الترقية المعتبدة في ١٩٥٣/٤/٣٠ فيها تضبنه من تخطى المدعى في الترقية الى الدرجة السادسة وقد نظلم المدعى من هذا القرار فور علمه ، وعلى حد قوله وكان ذلك في ١٩٧٩/٩/٢٤ وأتام دعواه في ١٩٧٣/١/٢٢ بطلب الغائه فيها تضبنه من تضليه في الترقية .

وقد جرى تضاء هذه المحكة (القضية رقم ١١٣ لسنة ٧ ق بجلسسة ١٩٣) بأن الاصل بالتطبيق لاحكام تأتون يجلس الدولة الممول به وقت صدور القرار المطمون فيه أن يبعد رفع الدعوى الى المحكمة فيها ينطق بطلبات الالفاء هو ستون يوما يسرى من تاريخ نشر القرار الادارى

المطعون فيه أو اعلان صاحب الشان به الا أنه يتوم متام الاعسلان علم صاحب الشأن به بأي وسيله من وسائل الاخبار بما يحتق الغاية من الإعلان ولو لم يقع هذا الاعلان بالنط بيد أن العلم الذي يمكن ترتيب هـــذا الاثر عليه من حيث سريان النيعاد المترر لرمع دعوى الالفساء بجب أن يكون علما يقينيا لا ظنيا ولا افتراضيا وأن يكون شاملا لجبيع المناسر النسى يهكن لصاحب الشأن على أساسها أن يتبين مركزه القانوني بالنسبة الي هــذا الترار ويستطيع أن يحدد على متتشى ذلك طريقه الى الطعن نيه ، ولا يجرى الميماد في حقه الا من اليوم الذي يثبت فيه قيام هذا العلم اليقيني الشابل ، ويثبت هذا الطم من أية واتعة أو ترينة تنيد حصوله دون التتيد مَى ذلك بوسيلة اثبات معينة ، وللتضاء الادارى مى اعمال رقابته القانونيسة النحقق من قيلم أو عدم قيام هذه القريفة أو تلك الواقمة وتقدير الأمر الدى يمكن ترنيبه عليها من حيث كتابة العلم أو تصوره وذلك حسبها تستبيذه المحكمة من أوراق الدعوى وطروف الحال غلا يؤخذ بهذا العلم الا اذا تواغر التناعها بنيام الدليل عليه . كما لا نقف عند انكارها حب المسلحة اباه حنى لا تهدر المسلحة العلمة المبتفاه من تحصين القرارات الادارية ولا يزعزع استقرار المراكز القانونية الذاتية التي كسبها أرمابها بمنتضى هذه الترارات.

ولما كان الثابت من الاوراق وما اكتنه الجهة الادارية المطمون ضدها أنها كانت تقوم بنشر شرارات الترقية بلوحة الاعلانات بمبنى الوزارة غان هذا النشر أن لم يعتبر اداه لانتراض العلم حتما الا أنه ينهض قرينة توية على تعققه ما دام لم يثبت العكس يضاف الى ذلك ويعززه أن المدعى رقى بعد ذلك الى الدرجات الاعلى غينع الدرجة الثائنة منفة ١٩٧١ – ثم احيال الى النتاعد لبلوغه السن التلتونية غي منفة ١٩٨٠ وقد استقر وضعه غي هذه الدرجات المتلاية وتحدد مركزه التلتوني بالنسبة لزيالاته وجرى تدرجه على السلم الوظيفي ازاءهم على اساسه خلال سنوات عديدة سابقة على على المسلم الوظيفي ازاءهم على اساسه خلال سنوات عديدة سابقة على على المهمة في الوغت المام بالقرار المطمون فيه في الوغت المناسب ولما تقدم تكون الدعوى قد رفعت عدد فوات المعاد الماتوني للطعن بالالغاد .

(طعن ۲۱۲ لسنة ۲۴ ق ـ جلسة ،۲۱۸ ۱ ۱۹۸۲/۱/۱۰

قاعبسدة رقم (١١٤)

الجسدا :

معماد السنين يوما ... يبدا في تاريخ الإعلان أو النشر أو العلم اليقيني استغادة العام اليقيني من أية ورقة أو واتمة أو غرينة تغيد هصوله دون التغيد في ذلك بوسيلة اثبات معينة .

ملخص الحسسكم :

طلب الغاء القرار الصادر من المجلس الاعلى للمعاهد العالية بتاريخ ١٩٧٤/١١/١٤ بعدم الموافقة على تطبيق كادر الجليمات على المدعى _ غائه طالما أن هذا القرار لم ينشر ولم يتم أعلانه للمدعى غان ميماد السنين يهما المقررة لرمع الدعوى بطلب النعثه لا يبدأ نمي السريان الا من تلريسم علم المدعى علما يتينيا بنحوى هذا القرار ومحتوياته . وهذا الملم يشت من أيه ورقة أو واشعة أو ترينة نفيد حصوله دون التتيد في ذلك بوسيلة اثبات معينة غاذا كان الثابت أن المدعى أعد مذكره موقعه منه في ١٠ مايو سنة ١٩٧٥ تفاول فيها الرد على ما اثير حوله في التعقيق الاداري وبمد أن أشار في المذكره الى الوقائم السابقة على القرار المطعون فيه تطرق ألى موضوع ترقيته الى وظيفة استاذ مساعد بالكادر الجامعي والي ما تررنه لجنة مُحمى الانتاج الطبي في شأن ابحاثه سنة ١٩٧١ ، ١٩٧١ عند النظر في أبر نطبيق الكادر الجلمي على حالته وما نلا ذلك من وقائع سردتها المذكرة عن موقف المجلس الاعلى للمعاهد الطيسا الصناعية الى أن اصدر هذا المجلس تراره بناريخ ١٩٧٤/١١/١٤ بعدم الموافقة على تطبيق تانون الجامعات عليه على ضوء ما عرض من ايضاحات وتوصيات تناولتها مذكرة المدعى تفصيلا ، الامر الذي يستفاد منه تحتق العلم اليتيني للمدعى بقرار المجلس الاعلى فيه وبأسبابه على الاتل في تاريخ مذكرته التي أغادت بتحقيق هذا العلم في ١٠ مليو سنة ١٩٧٥ ، واذ تعد المدعى عن أتابة الدعوي بطلب الغاء الترار خلال السنين يوما التالية لتحتق علمه البتيني به والمستفاد من مذكرته المصار اليها ثم تدم بعد ذلك غى ١٩٧٦/٤/٥ طلب الاعفاء من رسوم الدعوى غان هذا الطلب الاعفاء من رسوم الدعوى غان هذا الطلب المقدم بعد الميماد يقع عديم الاثر غى تطلبع بيماد رفع الدعوى وبذلك تكون الدعوى وقد رفعت غى ١٩٧٧/٥/٢٠ غير بتبوله شكلا لرفعها بعد الميماد •

(طمن ۱۹۲۷ لسنة ۲۱ ق ـ جلسة ، ۱۹۸۲/۱/۱

قاعسندة رقم (١١٥)

المسطا:

قرار النقل الذي يستر وسيلة للتخطى في الترقية ويستعص علسي صلحب الشان ادراك مراميه قبل أن يتبين له هدفه ودواعيه - ميماد الطمن فيه ــ حسابه من التاريخ الذي يتكشف لصلحب الشأن الفاية التي استهدفتها جهة الادارة من اصداره ... مناط ذلك : ان يكون النقل قد قصد به نقصاء المايل مِن وظيفته توطئة لتخطيه في الترقية وانساح المعال بأن يليه من الانظمية أو يمنوه من الكفائية وأن يتعذر عليه وفت صدور غرار النقسل التعرف على قصد الجهه التي اصدرت قرار الققل -- حصاب اليمساد في مواجهة صاحب الشأن من تاريخ صدور قرار الادارة بنفطيه في الترقيسة -اساس ذلك : علم صاحب الشآن لا يكون عليا كاميا المحوى القرار واهداله الا مِن تاريخ صدور قرار التفطي في الترفية ... اذا كان قرار النفل لا يستهدف اقصاد الملبل مزوظيمته توطئة لتخطيه في الترقية أو اذا كانت ظهروف الحال نتشف عن أن العابل كان عالمًا وقت محور قرار الفقل بها تستهدفه المهة الإدارية مِن النقل سواء بتخطيه لو حرمانه من أي ميزة من الزايسا المسادية لو الادبية التي تحققها له الوظيفة فيها لو ظل شاغلا لها غاتسه يتقيد ببيعاد الطمن في قرار النقسل من وقت علمسه بمسدوره بحسباته الوبت الذي بتوافر غيه اعباهب الشبان عناصر العلم يفحوى الأرار ومرابيه على الوجه الذي يكفل له الطمن فيه على استقلال ٠

بلخص الحسبكم:

أنه ولئن كان تضاء هذه المحكمة قد جرى على أن قرار النقسل الذي يستر وسيلة للتخطى ، ويستمسى على صاحب الشان ادراك براييه تبسل أن يظهر له هدته ودواعيه ، فاته لا يحاسب على بيعاد الطعن فيه الا من

الناريخ الذي يتكشف له الغاية التي استهدنها جهة الادارة من ورائه ، الا أن مناط ذلك أن يكون النقل قد قصد به فعلا أقصاء العابل من وظيفته توطئه لتغطيه مى الترقية وانساح المجال ان يليه مى الاقدمية أو يدنوه مى الكفاية من يشمل الوظيفة التي كان يمستحقها فيما لو ظل قائما بعمله ني الوجوه الإدارية أو المجبوعة الوظيفية التي نتل منها وأن يتعذر عليسه وقت صدور ترار النقل أن يتعرف على قصد الجهة التي أصدرت ترار النقل ، وما تهدف اليه من وراء ذلك من تأثير على مركزه القانوني ، ففي هذه الحالة نعسب ... اذا توانرت شروطها ... يكون بن العدل الا تسرى المواعيد في مواجهة مساحب الشبأن الا من تاريخ صدور ترار الادارة بتخطيه في الترقية خروجا على القاعدة العابة بن سريان بواعيد الطعن في كل ترار الدارى من تاريخ علم صلحب الشبأن به باعتبار أن علم صلحب الشأن ، لا يكون في هـــده المالة ، علما كافيا بنحوى الترار وأهدائه ومراميه ، الا من تاريخ صدور قرار التخطى مى الترقية ، أما اذا كان قرار النقسل لا يستهدف اتصاء العابل من وظيفته توطئه لتخطيه مى الترقية ، أو كانت ظروف الحال تكثبك عن أن العليل كان عالما وقت صدور ترار النقسل بما تستهدمه الجهة الادارية بن النقسل سواء بتخطيه أو حرباته بن أي بيزة بن الزايا اللهية أو الاببية التي تحققها له الوظيفة نبيا لو ظل شاغلا لها ، مَلا مِنَاصِ مِنَ الرَّامِهِ بِمِواعِيدِ الطَّعِن في القراراتِ الاداريةِ مِن وقت عليسه بصدور قرار النقل - ان اراد الطعن غيه بحسباته الوقت الذي تتوافسر فيه لصاحب الشأن عناصر الطم بقحوى الترار ومرابيه على الوجسه الذي يكنى للطمن نيه على استعلال .

ومن حيث أن الثابت من مطاعة أوراق الطمن أنه بتاريخ 191/1/17 مصدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٠ لسنة 1971 ناصا على مائته الاولى على أن (ينقل السادة العالمون بتماع الاعلام الواردة أسماؤهم نسى الكشوف المرفقة بدرجاتهم ومكافاتهم ألى الجهات الموضحة قرين أمسم كل منهم بهذه الكاوغة ويعتقظ أن يتقانى منهم بدل طبيعة عمل بقيمة هسذا البدل على أن تستهلك هذه التبية من علاواته الدورية أو عالاولت ترقيسة مستقلة) .

وقد أغمست (المذكرة الإيضاحية صراحة عن اسباب صدور هــذا القرار غجاء بها أن « ١٠٠٠ تستدعي دواعي ابن سالمة العبل بالاذاعـة والتلينزيون والاستمالهات نقل بعض المابلين بهذه الجهات مهن شاولتهم كالسوف التنظيمات السرية أو كاتوا على علاقات وثيقة ومربية بالتأمرين ... الى جهات اخرى على أن يكون نظهم بدرجاتهم أو مكافأتهم . . » وقد ورد اسم المدعية ضبن هذه الكشوف بن بين المليلين الذين تقرر نقلهم الى وزارة السيلحة ، وتنفيذا لهذا القرار استلبت المذكورة عبلها مي وزارة السياعة بتاريخ ١٩٧١/١٠/٩ ويتاريخ ١٩٧٢/١/٥ اصدر اتعاد الإذامة والطيغزيون القرار رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢ بلجراء حوكة ترقيات تنفيذا لقرار رئيس المجلس الاعلى لاتحاد الاذاعة والنليغزيون رتم ٢ لسفة ١٩٧٢ المسادر باللعة العليلين بالاتعاد والذي نصت المسادة ١٠٤ منها على أن « ترفسم نثات العليان بالاتعاد وتطاعاته الذين لبضوا مى نثاتهم الوظينية حتسى-١٩٧١/١٢/٢١ مددا لا تقل عن المدة المصددة توين كل عثة من النشاخات التالية ... الى الفئة الوظيفية التي تطوها مباشرة ، ويبين من مطالعة القرار المشار اليه انه تضبن اجراء حركة ترقيات شابلة لجبيع العابلين بالاتحاد الذين أيضوا في مناتهم الوظيفية المدد المبينة بالجدول الملحق بها ، ومن ثم مان القرار المذكور يكون قد صدر. تنفيذا حتميا لقاعدة تتظهية لم تمارس فيها الجهة الادارية سلطتها التقديرية في اغتيار العاملين بالتحاد السغل الوظائف ، واقتصرت مهنها على نتل المراكز التانونية العله للمسلملين بمتتعى اللائمسة الى مراكز ذاتية ينفرد بها اصحابها دون ان تتدخل مى أتله المناضلة بينهم توطئه لشيخل الوظائف الإعلى .

ومن حيث أنه يبين من العرض المتقدم بالملابسات الني احاطت بترار النقل ودون الخوض في الموضوع — ان قرار نقل المدعية وغيرها بسن العالمين قد صدر مستقلا عن القرار الصادر باجراء حركة الترقية سواء من حيث السلطة التي اصدرت كل منها أو الاهداف التي قصدت اليها ، نقد بلت واضحا أن قرار النقل قد صفر من رئيس الجمهورية بقصسد المساء الصامر التي أثبتت ثورة القصحيح وما صاحبها من تحتيقات لخطارها على المسلح الطيا في العولة إذا ما استبرت على رئيس الممل في نجهسزة

الاعلام بها لها من قدره في التأثير على الجباهير ، وهي اهداف تصبو ... ان مح سندها عبا تقتضيه مجرد رغبة اتحاد الاؤاعة والتليغزيون في اقصحاء بعض الصهلين فيه لانسساح المجال لغيرها للترقية بدلا منهم سها وأن اتصاءهم أو الابقاء عليهم أن يؤقر على حق الملين في الترقية ألى الوظائف الاعلى اذا ما توافرت شروط القرتية الواردة في لائحة العلياين بالانتصاد الامر الذي ينظاهر على خصم مدى الوصحول المصافع بين قرار الفتسل المصادر من رئيس الجمهورية تحتيقا الدواعي الامن والقرار المسادر من التعاد الاذاعة والتليغزيون تطبيقا للائحة العلياين به ويجمل كل منهها مستوفيا لشروط الكلياية الذاتية في المضبون والهدف والربي على وجه لا يجسور ممه تطبق احدها على الآخر ، وبن تم يكون علم الدعبة بترار النسل على انتشل على المناب على ويجم الالالاليا المناب في وزارة المسيلحة اعتبارا من ١٩١١/١١/١٠/١ المام اليتيني كانيسا للتعرف على نحوى القرار وبا تهدف اليه دون أن يؤثر في مضبون هذا العلم اليتيني كانيسا أو مؤداه مستور قرار اتحاد الاذاعة والتليغزيون بنطبيق لائحة الاتعاد على زيلائها .

ومن حيث أنه لابقنع في النول بأن الجهة الادارية كانتجسبيل اصدارها للاثمة المايلين والتي كان قرار اصدارها في أول أبريل سنة 1971 ، ألا أنها لرفت عبدا في اصدارها حتى شهر نوفيبر سنة 1971 وريثها يتم نقسل المدعية وزيلائها ساد أو صبح هذا القول لذلك أن المدعية كانت وتت صدور المدعية وزيلائها ساد أو صبح هذا القول لذلك أن المدعية كانت وتت صدور تفقد كل رخصة في تراكيصها عن أثابة دعواها طعنا في القرار المذكور الذي الملت بكل ظروفه وبالبسته في المواعيد المقررة تاتونيا الالمئته فاذا ككان الثابت أن المدعية قد نسلمت عبلها في وزارة السياحة تنفيذا لترار المنات من المرسوم القضائية في اللجوء الى التضاء حتى تقدمت لطلب اعتلاما من الرسوم القضائية في 1947/7/71 أي بحد فوات المواعيد المؤردة قانونا الإلغاء قرار النقل المشار الهه ، غان المحكمة تكون قد أصابحت للحق غيها التوبة على الاعتساء بالاحساء المنات المادة عرار النقل المشار الهه ، غان المحكمة تكون قد أصابحت للماء عنها التنهت اليه بن التنساء ويحم تبول دعواها شكلا ، الاحساء المد

قرار النقل بعدم الطعن فيه في المواعيد حصاته تعصبه من الالفاء - ويكون طعن هيئة مغوضى الدولة قائبا على غير أساس سليم من القانون حريا بالرفضي .

ومن حيث أنه ترتيبا على ما نقدم نقد أضحت الدعية بصدور ترار نقلها الى وزارة السياحة من غير عداد المايلين باتحاد الاذاعة والتلينزيين ومن ثم فلا يكون لها حق فى الطعن فى الترارات السادرة بترقية العايلين فى الاتحساد، وأذ انتهت المحكمة فى حكيها الطعين في حسدا النهج غانها لا تكون قد جانبت الصواب أن هى تضت برفض طلب المفاء ترار الترقيسة المطعون فيه ، ويكون الفمى عليها بخالفتها للتانون هو بدوره فير جدير بالتبول ما ينمين معه القضاء برفض الطعن .

(طعن ه٤٤ لسنة ٢٦ ق - جلسة ٢٦/٢/١٩٨٥ :

نطيق :

يراجع حكم المحكمة الادارية العليا _ الدائرة المصوص عليها في المادة ٥٤ مكور من القانون رتم ١٧ لسنة ١٩٧٢ الصحادر بطلسسة ١٩٨١ والذي يتضى بعدم اختصاص المحاكم التكييبة بنظر الطعون في قرارات النقل والندب .

قاعبسدة رقع (١١٦)

: المسلما

وجود المدعية خارج البناد اراغةة زوجها لا بجملها تعلم بالقرار المطمون فيه ازاما وغم نشره بالنشرة المسلحية التى تصدرها الجهة الادارية.

ملخص العسبكم:

من حيث أن ميماد رفع الدعوى لا يجرى في حق ذوى الشأن الا من تاريخ أعلان القرار أو نشره في النشرة المسلحية التي تصدرها الجهسة الادارية ، أذ ثبت أن القرارات الإدارية المتطلة بموظفيها تنشر فيها بصورة (م - ١٠ - - ١٠ - ١٥) بفتظمة وتبلغهم بحيث تيسر لذوي الشبأن الاطلاع عليها والاهلطة بها نتضينه، بما يمكن معه الافتراش علم مموظفيها بها • وفي واقع الدعوى المسادر فيها الحكم المطعون فيه لم يحصل أعلان فردى للقرار الى المدعية ولم ينبت أنه حين صدوره كان ينشر مي نشره مصلحية تصدر عن الهيئة المطمون ضدها . كها أنه يغرض حصول ذلك فإن علم الدعية ، لم يتحتق لغيابها عن عبلها مى أجازة بدون مرتب لمرافقة زوجها الذى يعمل خارج البلاد واستمرار ذلك خلال المدة التي يغنرض نيها استبرار النشر في لوحة الاعلانات بمتر عبلها . ومن ثم قلا وجه لافتراض علمها بالترار مع قيام السبب المانع منه وهو عدم بلوغ النشرة أياها عي محل أقلمتها خارج البلاد ، واذا لم يثبت حصول علمها بهذا القرار علما يتينيا بوجه أو بآخر يتوم مقلم الاعلان في هذا الشان في تاريخ معين يمكن حساب الميعاد مقه غان نظلهها المقدم في ١٩٧٧/١..١٢/١٥ يكون في الميماد اذا لم ينهت على ما تقدم علمها تبله بسنين يوما ، واذا أقابت دعواها بطلب الفائها في ٢٣/١٠/١٠ وانقضي بن بعد هذا التاريخ، المدة المتررة للبت نيه دون أن تجيبها الهيئة الملعون ضدها الى تظلمها ذلك . خان دعواها تكون في الميعاد وبعد اتباع الاجراءات الوجوبية المقرره تبلها ولا عليها اذ لم تتربص لحين انتهاء ميعاد البت في تظلمها لتحقيق الفرض من تقرير الشارع لذلك في حقها بعد اقابة الدعوى • ولذلك ولاستيفائها سائر ثبروطها الشكلية ، فهي بتبولة شكلا ،

(طعن ٣٦ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٨٢/٤/١)

ثالثا ساحساب المسادات

قاعسسدة رقم (١١٧)

مادام لم يثبت من الاوراق تاريخ علم الدعى بالغرار المطمون قيه فيفترض عليه من تاريخ النظلم .

بلخص الحبسكم :

اته عن الدغم بعدم تبول الدعوى شكلا لرضمها بعد اليماد ومسدم سبقها بتظلم اداري مان الاصل طبقا لما تقضى به المسادة (٢٢) من قاتسون مجلس الدولة السادر به القانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في ثمأن تنظيم مجلس الدولة الذي يحكم هذه المنازعة أن ميعاد الطعن في الترارات الاداريسة يسرى من تاريخ نشر القرار الادارى المطمون فيه أو اعلان مساحب الشان بسه ، أيا العلم الذي يقوم مقام الاعلان نيجب أن يكون علما يتينيا لا ظنيا ولا انتراضيا وأن يكون شايلا لجبيع العناصر التي بمكن لصاحب الشأن على الساسها أن يتبين مركزه القائوني بالنسبة لهذا القرار ويستطيع أن يحسدد _ على مقتضى ذلك _ طريقه في الطعن فيه ولا يمكن أن يحسب المعماد نى عقه الا من اليوم الذي يثبت نيه تيام هذا العلم الشابل كبا تنص المسادة ١٢ مِن قانون مجلس الدولة سالف الذكر في نقرتها الثانية على أنه ١٣ لا تقبل الطلبات التي يتقدم بها الوظنون الى مجلس الدولة بالفاء الترارات الادارية النهائية مالتميين أو بالترتية أو بنح الملاوات أو بالاحالة أأى المماش أو الاستيداع او الفصل من غير الطريق التاديبي وذلك تبل التظلم منها السي الهيئة الادارية الني اصدرت القرار أو الهيئات الرئيسية وانتظار المواعيد المتررة للبت في هذا التظلم .

واذ يبين من مطلعة الاوراق ان الدعى حصل على بكالوريوس الطب

البيطرى علم ١٩٥٦ والتحق بالهيئة العلبة للاصلاح الزراعي في ١٨ من مارس سنة ١٩٥٧ بالربط المسالي ٢٥/١٥ جنيها ثم رتى الى الربط المالي ٢٥/٢٥ في ٢٦ من يونية سنة ١٩٦٢ ثم نقل الى المؤسسة العابة للصوم حيث رتى الى الفئة الخامسة (الجديده) في ٢٦ من ديسبر سنة ١٩٦٥ وأن المطمون من ترقيته عين بذات الهيئة في ٢٢ من الكتوبر مسفة ١٩٥٧ أي في تاريخ لاحق على تاريخ تعيين المدعى وانه رقى الى الربط المالي ٢٥/٢٥ غي ٤ من مارس سنة ١٩٦١ والى الدرجة الرابعة (تدبية) في ٢٣ من مارس سنة ١٩٦٤ كما يبين أن المدعى استدعى للعبل كسابط احتياط مي ٢ من ابريل سنة ١٩٦٠ واستهر في خدمة التوات المسلحة حتى ٥ من سبنببر سسنة ١٩٦٥ وأن القرارين المطعون نيهما صدرا خلال هذه الفترة كما يبين أن المدعى تتدم بنظلم في ٢٢ من مايو سفة ١٩٦٥ طالبا تعديل التدميته فسي الدرجة الخامسة وترقيته الى الدرجة الرابعة (القديمة) واذ لم يثبت من الاوراق أن هذاك تاريخا معينا علم نيه المدعى بالقرارين المطعون نبيها علما يتينيا شاملا على وجه يستطيع معه تبين مركزه القانوني منهما ويحدد على مقتضاه طريقة الطعن ميهما وذلك تبل تقديمه تظليه المذكور مي ١٩٦٥/٥/٢٢ ومن ثم يجب التعويل على هذا التاريخ باعتباره بدء علم المدعى بقرارى الترقية المطعون نبهها خاصة وانه كان مستدعى للقوات المسلحة على ما أسلفت المحكمة واذ لم يقم دليل على أن المدعى تلقى ردا من الجهسة الادارية هما تم في نظله قبل فوات السنين يوما التي يعد فواتها بمثاب رفض ضبنى للتظلم مبن ثم مبتى أقام المدعى دعواه بعريضة أودعها قلم كتاب محكمة التضاء الادارى في ١٩٣٥/٨/٢٥ خلال السنين يوما التالية تكوين دعواه قد رضت في الميعاد ومنا للاجراءات القانونية ويكون النفع بمدم تبولها شمكلا على غير أساس بن التانون بتعين الرفض .

(طعن ٨٠٩ لسفة ١٤ ق ــ جلسة ٢٦/٥/١٧١)

قاعـــدة رقم (١١٨)

البسدا :

بده میماد رفع اندعوی بعد انتظاعه بافتظام من العرار — حسابه من ناریخ غوات ستین بهها علی افتظام دون اجابة علیه او من رفضه صراحة قبل مضى هذه الدة — بدؤه فی هذه الحافة من تاریخ اعلان القرار الصریسح

> بالرفض • ملخص الحسكم :

على متنفى حتم المسادة ٢٢ من انتانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة اذا لم يكن الترار الحكمي برفض النظلم قد تحقق بغوات السنين يوما المحددة لفحص النظلم ، بنن أجابت السلطات المختصة تبل قواته بقرار صريح بالرفض و وجب حساب الميماد من تاريخ اعسالان هذا القرار الصريح بالرفض لأن هذا الإعلان هو الذي يجرى سريان الميماد ماذه الدارا .

لطمون ۱۲۷۲ ، ۱۲۹۱ ، ۱۶۸۰ لسفة ۱ ق - جلسة ۲۱/۱/۱۹۹۱)

غانسندة رقم (۱۱۹)

المستدا :

نبوت أن جهة الادارة قد مملكت مسلكا الجابيا جديا نحو بحث تظلم المدمى من تاريخ ابلاغ المتظلم بقرارها الذى يتضبن موقعها النهائى -

ملغص الحسكم :

الثفيت أن الترار المطمون نبه قد صدر في ٢ من يولية سفة ١٩٦٠ وأن الدعى نظام منه في ١١ من يولية سفة ١٩٦٠ ، وبعد أن رأى السسيد مغوض الوزارة في ٢ من أغسطس سفة ١٩٦٠ ، اجابة المتظلم إلى طلب

استطلعت المسلحة المدعى عليها رأى ديوان الوظفين الذى انتهى في 1۸ من نوفيبر سنة ١٩٦٠ إلى عكس ما سبق أن ارتاه السبد المغوض وبين ثم ما ما منان المنال المنال المنال المنال المنال المنال المنال من النظام ، ولم تبلسغ المدعى ببوقفها النهائي برخض تظليه الا في ١٦ من ديسير سنة ١٩٦٠ ويناء عليه غانه ينبغي حساب بيماد رقع الدعوى من التاريخ المذكور نقط ، واذ اقيت الدعوى في ٢١ ون يناير سنة ١٩٦١ غانها تكون متبولة شكلا لرغمها في المعاد .

ر طعن ۳٤٧ لسنه ۹ ق - جلسة ۱۹۹۸/٤/۱٤) قاعســـدة يقم (۱۲۰)

المستدا :

اذا ثبت من ظروف الحال أن ثبت استجابة جدية واضحة من الادارة لبحث التظلم ، فان اليماد المقرر لقبول الدعوى يحسب من التاريخ الذى يتضح فيه موقف الادارة من التظلم .

ملقص العسكم:

ان المدعى كان بين من تظلبوا من القرار الاول حيث نقدم بنظلسه في ١٩٦٠/٨/٢٤ اى بعد آربعة أيام من صدوره واذ راى استجابة جديسة واضحة من الادارة لبحث تظلبه حتى أنها ظلت نصرف الله راتبه تربص حتى ينجلى الموقف والامل يحدونه في أن الادارة بسبيل تعيينه ، وما أن اوتفت مرف راتبه عن شهر يغلير سفة ١٩٦١ حتى تبدل ظله وتكليفت له نيسة الادارة واضحة في عدم الاستجابة لتظلبه بعد أن كانت المقدمات في مصلكها تغيىء بغير ذلك ، وأصبح في وضع يستعليع أن يحدد موقفه نهاتيا بن القرار المتظلم بنه فيبلدر الى الله الدعوى بليداع عريضتها سكرتبرية المحكمة في المتالم المتالم بعد المواعيد المتروة تلاونا وبن ثم يكون الدفع بعدم تبول الدعوى لوفعها بعد المياد في غير مطه يتعين رفضه ،

(طعن ٢٧٤ لسنة ١٢ ق جلسة ٢٥/٥/١٩٦١)

قاعبسنة رقم (١٢١)

البسطا:

ثبوت ان جهة الادارة قد سلكت مسلكا ابجابيا جديا نحو بحث نظام الحدى وكان فوات السنين يوما راجعا الى بطء الإجراءات ــ مقتضاه حساب ميماد رفع الدعوى من تاريخ ابلاغ المتظلم بقرارها الذي يتضهن قرارها الهابي .

ولقص العسكم:

أنه وان كان الإصل ان غوات ستين يوما على تقديم التظلم دون 'ن تجيب عنه السلطات المختصة يكون بيثابة قرار بالرفض غير 'نه يكمن لتحدق معنى الاستفادة المانعة من هذا الامتراض أن يتبين أن السلطات المختصسة لم تهسل النظلم وانها استشعرت حق المنظلم نيه ، وانخذت مسلكا ايجابيا واضحا نحو تحتيق تظلمه ، وكان نوات الستين يوما راجعا السي بطم الاحرادات بن الادارات المختصة ،

(قلمن ١١٤ لسنة ١١ ق ــ جلسة ٤/٥/١٩٦٩)

قاعسسدة رقم (۱۲۲)

الجسدا:

أتجاه الادارة الى قبول النظام ثم عدولها عن هذا الاتجاه ـــ هساب المعاد من التاريخ الذي تكشف فيه اتجاه الادارة الى عدم الاستجابة التظام .

بلغص الصبكم :

أنه ولأن كانت المسادة ٢٣ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيسم مجلس الدولة قد نصت على أن يعتبر فوات سنين يوما على تقديم التظلم دون أن تجيب عنه السلطات المختصة بيثابة رفضه ويكون ميماد رفع الدعوى بالطعن عى القرار الخاص بالتظلم ستين يوما من تاريخ انتضاء السستين يوما المذكورة أي المترضت أن الادارة رفضت التظلم شهنا باستعادة عسدًا الرغض الحكمى من ترينة غوات هذا الفاصل الزمنى دون أن تجيب الإدارة عن التظلم ، الا أنه يكفي في تحقيق معنى الاستفادة المائمة من هذا الافتراض، أن السلطات الادارية لم تهمل التظلم • وانها قد اتخذت مسلكا ايجابيا بنبيء عن أنها كانت مى سبيل استجابنه ٠٠ وكان موات السنين يوما راجعا الى يطه الاجراءات بين الادارات المختصة في هذا الشأن ، غاذا كان التابست من الاوراق ان بعض العاملين بالهيئات قد قدموا تظلمات بالطعن في الترار رقم ٣١ لسنة ١٩٦١ يترقية السيد / ٠٠٠٠٠ نيها تضينه من تخطيهم ني الترتية الى الدرجة الخابسة الفنية المالية (التي تمادل الربط المالي ٢٥ ... ٢٥ ج) لاسبتيتهم على المذكور في التعيين في الربط المالي (١٥ ـــ ٢٥ ج) -وقد انتهى مفوض الدولة لدى الهيئة في شان هذه التظلمات الى أنه يرى سحب القرار رقم ٢١ لسنة ١٩٦١ سالف الذكر فيما تضيئه بن تخطى المتظلمين مى الترقية ، وقد نزلت الهيئة على راى معوض الدرلة _ على ما جرى عليه العبل بها _ واضطردت تراراتها بالاستجابة الى المتظلمين . فقررت في ١٦ من مايو سنة ١٩٦٤ ارجاع التدبية السيد / ٠٠٠ . ٠٠٠ في الدرجة الحامسة الغنية العاليه الى ٤ من مارس سنة ١٩٦١ على ال يكون سابقا على السيد ٠ . . وأصدرت القرار رقم ١٠٢٧ في ٩ من أغسطس سنة ١٩٦٤ بالنسبة للسيد / ٠٠٠٠ ، ٠ والقرار رقم ١٠٥٢ في ١١ من اغسطس سنة ١٩٦٤ بالنسبة للسيد /..... والقرار رتم ١٠٣٢ في ٢٩ من سبتيبر سفة ١٩٦٤ بالنسبة للسيد / ٠ ٠ ، ٠ وكان الدعى سـ وقد رأى اضطراد صدور القرارات بالاستجابة الى زملائه ... ومنهم من يليه في الاقتبية ... تربص حتى تحد الادارة موتفها من تظلمه ، والامل يحدوه في أنها بسبيل الاستجابة ، وكان فوات ميماد الستين يوما على نقديه تظلمه أنما كأن بسبب تلخير أدارة شئون المايلين بالهيئة مي الرد على تظلبه حسبها يبين الاطلاع على ملف المتظلم الذكور اذ ثابت ان الموض طلب من الهيئة في ٢٥ من ديسمبر سنة ١٩٦٢ ابداء معلوماتها في شبكه ، وورد اليه رد ادارة شئون العليلين بالهيئة مَى ٢٢ يوليو سنة ١٩٦٤ مفتقرا الى بعض الهيانات التي استكبلتها بكتابها المؤرخ ١٤ من سبتبير منفة ١٩٦٤ ، ومن ثم فاته في ضوء ذلك جهيمه ــ واذ كان مغوض الدولة قد انتهى فى كتابه المؤرخ أول لكتوبر سنة 1978 الى اجابة الدعى الى تظلمه ، وقررت الهيئة حنظ النظام بناء على تطبعات نائب رئيس الوزراء ووزير الاصلاح الزراعى المبلغة لها فى ه من الكتوبر سنة 1978 بعدم تنفيد رأى مفوض الدولة وحفظ جميع النظلمات المقدمة من العالمين غلا ينبنى حساب ميعاد السنين يوبا الواجب الله الدعوى نيها الا بن هذا التاريح الاخير بعد ان تكتف أنجاه الادارة الى عدم الاستجابة - بعد ان كانت المندبات تنبىء بغير ذلك ، وعلى هذا الاساس ، غانه لما كان المدعى قد أودخ مريضة دعواه علم كتاب محكمة القضاء الادارى فى ٢٩ من نوفهبر سسنة عريضة دعواه علم كتاب محكمة القضاء الادارى فى ٢٩ من نوفهبر سسنة المحكم المطعون فيه ، اذ اخذ بغير هذا الظر ، قد جانب الصواب ويتمسين المناته ،

(طعن ١٢٣٤ لمنة ١٤ ق ... جلسة ١٢٣٤/٢/١٤ ؛

فاعسستة رقم (۱۲۳)

المسحة:

نص المسادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة على اعتبار فوات سنين يوما على تقديم التظام دون أن تجيب عنه السلطات المفتصة ببناية رفضه مقيم هذا الرفض الحكمي على فرينة فوات هذا الفاصل الزيني دون أن تجيب الإدارة على التظام مدم القريبة أذا لم تهمل الادارة التظلم واتما القدارة على التظلم مسيل الاستجابة اليه ما المول عليه في هستا التخدت مسلكا الايجابي في سبيل الجبة التظلم الى تظلمه بعد استشمار الجهة الادارية هفه فيه وليس المسلك الإيجابي في بحث التظلم حسسات ميماد رفع الدعوى في هذه الحالة من التلايخ الذي تكشف فيه الادارة عن

بلخص الحسكم :

انه ولئن كانت هذه المحكيه مبيق أن تضت بنه وان كانت أبساد: 19 من التانون رقم 170 لسنة 1900 بشأن تنظيم مجلس الدونة تد نمست على أن يمتبر فوات سنين يوما على نقديم النظم دون أن نجيب عنسه السلطات المختصة ببثابة رفضه ويكون ميماد رفع الدعوى بالطحن في افترار الخاص بانظلم ستين يوما بن ماريخ انتضاء الستين يوما المنكورة - اى افترضت في الادارة أنها رئضت انتظلم خمينا باستفادة هذا الرفض الحكمي من ترينه فوات هذا الفاصل الزمني دون أن تجيب الادارة عن التظلم ؛ الا انه يكني في تعقيق الاستفادة المائمة من هذا الاقتراض أن يتبين أن السلطات الادارية المختصة لم تهيل النظلم - وانها أذ استشحرت حق المتظلم فيه قسد اتخذت مسلكا البداييا واضحا في سبيل استجابته : وكان فوات السستين يوما راجما الى بطء الإجراءات المعادة بين الادارات المختصة في هذا النسن والقول بغير ذلك بؤداه دغع المتظلم الى بخاصية الادارة تضائيا في وقت نكون هي جادة في سبيل انصافه وقد قصد الشارع بن وجوب أنبساع طريق التظلم الاداري نفادي اللجوء الي طريق التظلم يعتر الابكان وذلك بخساء اداريا في مراحلها الاولى -

انه ولنن كانت هذه المحكمة سبق لها أن تضت بها تقدم - الآ أن الحكم المطعون غيه قد المحكمة سبق لها أن يتضت بها تقيم - الآ أن الحكمة غنداستند الحكم المطعون غيه عن التول بأن بيماد رفع الدعوى بالنسبة الى المدعى الناس ظل مفتوحا - الى أن الجهة الادارية سلكت بسلكا ايجلبها المدعى الناس ظل مفتوحا - الى أن الجهة الادارية مسلكا ايجلبها يبحثها النظلم هو أمر طبيعى وهو ولجبها الذي يفترض قيلهها به بالنسبه الى أي تظلم يقتدم اليها ، ولم تقل حده المحكمة أن سلوك الجهة الاداريسة مسلكا ايجلبها عن حث النظلم من شنله أن يفتح ميماد الطعن - وأنما تأله المنطلم أن يتنبع بيفاد الطعن - وأنما تأله المنظلم أن يتبيئ أنها استشموت حق المنظلم قد انتخذت مسلكا ايجلبها وأضحا أن يتبيئ أنها استشموت حق المنظلم قد انتخذت اليه هذه المحكمة في حكها السابق الإشارة اليه - ليس المسلك الإيجلبي غي بحث النظلم - في حكها السابق الإشارة اليه - ليس المسلك الإيجلبي غي بحث النظلم - المسلك الإيجابي غي محت النظلم - وانها المسلك الإيجابي غي مرسيل اجابة المنظلم الى تظلمه بعد استشمار الجور الادارية حقه غيه - والفرق واضح بين ألمسلكن .

(طعون ۱۳۱۰ ، ۱۳۳ المسنة ۱۲ ق ، ۱۳۸، المسنة ۲۲ ق ــجلمية ۱۹۷۲/۲/۲)

قاعبستة رقم (۱۲۶)

البسدا:

اغتراض رغض التظلم في حالة السكوت عن الرد عليه ... المسلك الايجابي للادارة يبنج هذا الاغتراض ابتداد المداد تيما لذلك .

يلخص الحسكم :

ان هذه المحكمة سبق أن قضت يأنه وأن كان قانون مجلس الدوله قد نص على أن فوات سنين يوما على تنديم الظلم دون أن تجيب عنه السلطات المنتصة بعتبر ببثابة رفضه ، أي أن الفانون افترض في الادارة انها وفضت النظلم ضبغا باستفاده عذا الرفض الحكيي من قريفة فوات عدا الفاصل الزمنى دون أن تجيب الادار على النظلم - الا أنه يكنى في تحتيق معنى الاستفادة الماتمة من هذا الافتراض أن ينبين أن السلطات الادارية اذ استشعرت حق المنظلم ميه ، قد اتخذت مسلكا ايجابيا واضحا مي سبيسل استجابته وبن ثم يبتد بيعاد بحث التظلم عي عذه الحالة حتى بصدر بن الجهة الادارية ما ينبىء عن عدولها عن عذا المسلك ويعلم به صلحب الثمان ماذا كان واقع ألامر مني هذه المنازعة ان المدعى نظلم من القرار المطمون فيه الى مدير علم الهيئة في ١٤ من سبتينر سنة ١٩٦٤ غارسانه الهشب الى مغوض الوزارة في ١٤ من اكتوبر سنة ١٩٦٤ مشغوعا بمذكرة اترت فيها بأن تخطى المتظلم مي الترثية المطعون ميها كان بسبب تراخى الادارة مي تسوية هالته لتأخر الجهة التي كان يعبل بها المتظلم في مواماة الهينسة بلف خديته وأنه لمسا كانت الدبيته في الدرجة السادسة الادارية ترجع الى ٢٦ من يوليو سنة ١٩٦٤ وقد رقى من هم أحدث منه في أتدبية الدرجة فانه يستحق الترقية الى الدرجة السادسة (نظام جديد اعتبارا من ٢٠ من يونية سنة ١٩٦٤ تاريخ نفاذ الترار رتم ٥١١ لسنة ١٩٦٤ المطعون نيه . ثم طلب مفوض ألوزارة بيانات تتطق بحالة المدعى الوظينية بوزارة العدل مما أتتضى تبادل المكاتبات بين الإدارات المفتصة كان واضحا من تناباعا اتحاه الهيئة الى الاستجابة لتظليه الامر الذي لم يكن من السنساغ معه دمسه

المتظلم الى مخاصبتها تضائيا لمجرد أنقضاء الستين يوبا المترة المبت فى التظلم ومن ثم غلا تتربيب عليه ان هو آثر الانتظار حتى ينتهى مغوض الوزارة من غصص التظلم فى ضوء وجهة نظر الهيئة التى لينتها فى تظلمه - غاذا كان مغوض الوزارة قد انتهى الى رأى يخالف راى جهة الادارة التى سلمت فى النهاية برايه ، واغطرت المدعى بوغض نظلمه فى 11 من مايو سنة ١٩٦٦ فافه لا ينبغى حسلب ميعاد الستين يوما الواجب اتابة الدعوى فيها الا بن عذا التاريخ الاخير بعد أن تكشفت نية الادارة نهايا فى عدم الاستجابه بعد أن كانت المتدات فى مسلكها نتبىء بغير ذلك وعلى هذا الاساس فسان المدعى اذ نقدم بطلب اعفائه من الرسوم القضائية فى 17 من يولية مسنة الدعى بتغير سفة ١٩٦٦ وتضى بتبوله فى ٢٠ من نوغبر سفة ١٩٦٦ عاتم دعواء فى ١٤ من يومية رفض ديسمبر سفة ١٩٦٦ يكون تد راعى المواءيد المتانونية ومن نم يتمين رفض الدنغ بعدم تبول الدعوى شكلا .

١ طعن ٥٦٠ لسنة ١٥ ق - جلسة ١٩٧٢/٢/٢٥)

قاعسسدة رقم (١٢٥)

المسلما :

ابشاع الادارة عن اتخاذ اهراء أوجب التانور: اتخاذه خلال غترة بمعنة ...
انتضاء هذا المعاد دون اتخاذ الاجراء يكشف عن نية الادارة واتجاه أرادتها الى رفض اتخاذه ... عدد هذا التصرف من قبل الادارة بخائبة قرار بالابتناع ...
يتصدد بانتضاء المحاد به بعداد الطعن في هذا القرار طبقسا اللاجراءات التى رسمها القانون ... نطبيق ذلك بالتسبة لعدم تمين من لم يشبها قرار رئيس الجمهورية باعادة تمين اعضاء الرقاية الادارية في وظيفة عامة مماثلة لوظيفه خلال ادليه المدتدة بهقتفى المسادة ٨٤ دن المانون رغم ١١٧ المسانة ١٩٥٨ .

بلغص الحسكم :

أن التأنون رقم ١١٧٧ لسنة ١٩٥٨ باعلاء تنظيم النيابة الاداريــة والمحاكمات التلابيبة نص غى المـــالاة ٤٨ ينه على أن « يصدر خــالال خسسة عشر يوما من تاريخ العمل بهذا القانون ترار من رئيس الجمهوريسية بعد أخذ رأى مدير النيابة الادارية باعادة تعيين اعضاء النيابة الداريسة طبقا اللغظام الجديد ويجهز أن يتم تعيين هؤلاء الأعضاء دون تقيد بحكام المسادة ٣٣ من هذا القانون ، لها الدين لا يشبلهم القرار المشار البسه في الفقرة السابقة فيحتفظون بدرجاتهم ومرتباتهم الحالية بصنة شخصيسة لمة أقساها سنة أشهر يصدر خلالها قرار من رئيس الجمهورية بنمينهسم في وظائف عامة معاظة لوظائفهم سواء كانت ادارية أو فنية لا تقل من حيست الدرجة عن درجات وظائفهم المالية وذلك بعد الاتفاق مع الجهات المختصة». وقد جاء بالمذكرة الإيضاحية للقانون المشار اليه ايضاحا نطك المسادة أنه بعد أن وفرت لاعضاء النيابة الادارية الضمائات والابكنتيات التي نيسر لها المسير في عملها رؤى أنه من المقاسم اعدة تشكيلها على أن ينقسل من ينقلوله التشكيل الجديد الى وظائف عامة اخرى ، وقصرت مدة إدادة النعيين تسنتر الاوضاع في هذه الهيئة في وقت تربيه » .

ويفاد هذا النص موضعا بها جاء بافذكرة الإيضاحية تلتننون أن ثبسة النتزام على الادارة يوجب عليها نعيين الذين لا يشبلهم الترار الذي يعسمر من السيد رئيس الجمهورية باعادة تعيين أعضاء هذه النيابة في وظلف عامة مبائلة لوظائفهم سواء كانت ادارية أو ننية لا نتل من حيث الدرجسة عن درجات وظائفهم وذلك خلال بدة التصاها سنة السهر .

ر طمن ۱۹۸۸ لسنة ۹ ق ــ جلسة ۲۵/۱۹۲۷ ؛

ماعبستة رهم (١٢٦)

البسدا :

المسلك الايجابي من جانب جهة الادارة ازاء التظلم المقم يترتب علية المنداد ميماد الطمن الى ان تفصح جهة الادارة عن موقفها ينه .

ملخص المسكم :

ان المسادة ٢٤ من تانون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ نظمت ميماد رقع الدعوى فيها يتطق بطلبات الإلفاء . وتتلخص وتائع الوضوع

المعروض في أن بمئة المدعى في المانيا الغربية ألفيت أعتباراً مِن ٦/٠/١٠/١ قبل الحصول على الدكتوراه وعلم المدعى بالقرار المذكور فنظلم منه في تاريخ معاصر لصدوره ثم أقلم دعواه في ١٩٨٢/٢/٢١ فقضت محكمة القضاء الادارى بحكمها المطعون ميه بعدم تبول الدعوى تطبيقا لنص المادة ٢٤ المشار اليها . على أنه لما كان هذا الحكم قد أغفل ما هو ثابت بالإوراق أن جهة الادارة والأجهزة المعاونة لها تد سلكت مسلكا ايجابيا وأضحا في سبيل الاستجابة ألى مظلم المدعى وطلب من بعثته للحصول على المكتوراه الموقد من اجلها لذلك فقد جاء الحكم المطمون فيه مخالفا للقانون ذلك أنه بهذا المسلك الايجابي الذي سلكته جهة الادارد نحو أجابة المدعى الى تظلمه بهند ميمساد البت مى التظلم وذلك أخذا بما جرى عليه تضاء هذه المحكمة ، وفيما يتبين المدعى ما ينبىء عن المدول عن هذا المسلك ويعلم به ، وقد طلب المكتب الثقافي بالمانيا الفربية مرارا أعادة النظر في قرار أنهاء البعثة للظسروف التي شرحها عن حالة المضو - وقد كان في استجابة الإدارة المايسة للبعثات لهذا الطلب وتكرار العرض من جانبها على اللجنة التنفيدية مى الجلسات التي عقدتها لهذا الغرض خلال السنوات ١٩٨٠ - ١٩٨١ - ١٩٨١ وطلب الجامعة الموقدة الاستجابة لظلامة المدعى ما ينم عن انجاه جهسة الادارة اتجاها ایجابیا الی اجابة المدعی الی طلبه ومن تم لا بنبغی مع ش هذه الظروف حساب ميعاد رفع الدعوى من تاريخ علم المدعى بالقسرار الصادر باتهاء بعثته في عام ١٩٨٠ وعلى ذلك ينمين الحكم بتبول دعواه المرفوعة بطلب الفاء ترار انهاء خدمته اعتبارا من ١٩٨٠/١٠/١ . (طعن ۲۱۰۹ لسنة ۲۹ ق ــ جلسة ۲۱/۵/۱۹۸۱)

قاعىسىدة رقم (۱۲۷)

الجسدا :

ميماد رفع الدعوى ستون يوما من تاريخ انقضاء ستون يوما على تقديم التظلم دون البت فيه ... انقضاء هذه المدة يمتبر قرينة على رفض التظلم يجرى منه ميماد رفع الدعوى بطلب الغاء الجزاء ... انتفاء هـــذه القرينة منى ثبت أن الجهة الادارية قد استشمرت حقا للبنظام وانخذت مسلك البجليا نحو الاستجابة لنظلم جزئيا البجليا نحو الاستجابة المنظلم جزئيا في شق من القرار المنظم منه وهو الخاص بالتحيل _ يعتبر هذا الغزار الاخير في النظام رفضا للشق الناتي من القرار وهو الخاص بالجزاء _ ميماد رفع الدعوى للطعن في قرار الجزاء هو سنون يهما من تاريخ علم المدعى بنتيجة مسلك جهة الادارة برفض الشق الخاص بالجزاء .

ولخص الحسكم :

ان القرار المطمون فيه بالدعوى التغييبة رقم ١٢ لسنة ١٢ التنسانية هو القرار المسلون فيه بالدعوى التغييبة رقم ١٩ لسنة ١١ التنسانية العالم المراب المدنى برقم ٥٩ لسنة ١٩٧٧ مى ١٩٧٧/١/٧ بالابقاء على جزاء الخصم من المرتب لدة أربعة أيام والانتصار على خصم ١٧ يوما من اجره لغيلبه فيها بدون اذن ، وقد صدر هذا الترار مى النظام المقدم من المدعى في ١٩٧٦/١١/١٣ من قرار الجزاء رقم ٢٧٩ لسنة ١٩٧٦ الصادر في ١٩٧٦/١١/١١ ببجازاة المدعى بخصم اربعة أيام من مرتبه وحرمانه من أجر ٧٥ يوما تغيب فيها بدون اذن .

ومن حيث أنه لما كان المدعى قد نظلم في ١٩٧٦/١/١٢ من القرار المسادر في ١٩٧٦/١/١١ وأقضت سنون يوما على ناريخ نظلمه دون البت فيه و وكان انقضاء هذه المدة ترينة تاتونية على رفض النظام يجرى منسه عبه وكان انقضاء هذه المدة ترينة تاتونية على رفض النظام يجرى منسه حساب ميماد رفع الدعوى بطلب الفاء الجزاء الموقع عليه الا أن قضاء هذه المحكمة جرى على أن القريفة المشار اليها تنتفي أذا ثبت أن الجبابة الادارية قد استضمرت حقا للمنظلم واخذت مسلكا ايجابيا نحو الاستجابة ننظله من الدعى واذ ثبت من الاوراق أن هيئة الطيران المعنى لم نهل التظلم المقدم من المدعى وأنها سلكت مسلكا ايجابيا نحو الاستجابة لنظله وتجلى ذلك في قرار عسالطحون فيه الصادر في ١٩٧٧/٤/٧ باجابة المتظلم جزئيا في شق القرار المخاص بتحييل المدعى اجر ٧٧ يوما التي تغيبها دون اذن وقصر عسذا التحديل على أجر ١٧ يوما فقط ٤ غان هذا القرار الاخير الصادر في التعنفي يعتبر رفضا للتظلم بالنسبة الى قرار الجزاء بيدا جربان مجماد رفع دعوى

الالمناه عنى هذا القرار من تاريخ علم الدعى به ولا ينقطع باى تظلم آخر : وبالمقراض علم المدعى بالقرار الاشير عني تطلبه منه عنى ١٩٧٧/٤/٢٤ وبالقرار الاشير على المراح تظلبه منه عنى ١٩٧٧/١/٢٤ وما دام قسد كان عليه أن يقيم دعواه عنى ميماد لا يجلوز ١٩٧٤/٦/٢٤ وما دام قسد تراخى من ذلك حتى ١٩٧٨/١١/٢٠ عن دعواه الحلم المحكمة القاديبية تكون مقابة بعد الميماد القانونى وغير مقبول شكلا بالنسبة لطلب الفاء قرار الجزاء وو خصم أربعة لبلم من مرتبه .

(طعن ۲۸۲ لسنة ۲۱ ق سجلسة ۲۸۲/۱۹۸۶)

قاعـــدة رقم (۱۲۸)

المستدا :

انتضاء سنين بوما على تقديم النظام دون أن نجيب عنه الجهة الادارية يمتر بيناية رفض حكمي له — بعماد رفع الدعوى يكون خلال السنين يوما النائلة الخذا الرفض — عدم سريان هذا الحكم على دعوى الالفاء المنطقة القالية الإذا الرفض — عدم سريان هذا الحكم على دعوى الالفاء المنطقة القولية بنى كانت بعربة ضعيف و دون المتوسط — التقرير في هذه المالة لا يثبت أن القانون رقم ؟} لسسنة خلال المهلة المصودى عليها في المسادة (٢٧) من القانون رقم ؟} لسسنة نص المهلة المصودي عليها في المسادة (٢٧) من القانون رقم ؟} لنسسنة نص عليها قانون مجلس الدولة في شأن التنظام الوجوبي في هذا الشأن سنم عليها قانون مجلس الدولة في شأن التنظام الأجوبي في هذا الشأن سنون المالسان لمجلة شئون المالمين لم تبت في النظام و في التنظام من قبل اللجنة يرتب حقا العابل في الطعن القضائي خلال سسنين النظام من قبل اللجنة يرتب حقا العابل في الطعن القضائي خلال سسنين

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن مقطع النزاع في هذا الطعن ينحصر فيها أذا كان النظام المقدم من المتوير السنوى بدرجة " ضعيف " أو " دون المتوسط " المتسدم بالمتطبق المبادة ٢٦ من نظام العالمين المدنيين بالدولة المسادر بالقانون رقم ٢٦ اسمنة ١٩٦٤ يترتب على غوات ستين يوما على تقديمه دون أن تجيب عنه اللجنة اعتبار ذلك ببثابة رفض حكى لة ومن ثم يتعين رفع الدعسوى

خلال السنين يوما التالية لهذا الرغش لم أن ميعاد الطعن التضائي لا يبدأ سرياته الا بعد البت في النظلم أيا كان الاجل الذي يتم فيه هذا البت . ومن حيث أنه بالرجوع الى احكام نظام العلبلين المدنيين بالدولسة المشار اليه يتبين أن المسادة ٣١ منه نفس على أن « للجنة شئون العلملين أن تناتش الرؤساء مى التقارير السنوية المدبة بنهم عن العلبلين ولها أن تعتبدها أو تعدلها بناء على قرار بسبيب » كما تنص المسادة ٣٢ منه على أن « يطن الملل الذي تدرت كفايته بدرجة ضعيف أو دون المتوسط بأوجسه الضعف عي مستوى ادائه لعبله ويجوز له أن ينظلم من هذا التتديسر الى لجنة شنون العليلين خلال شهر من اعلانه به ولا يعتبر التقدير نهائيا الا بعد انتضاء ميماد التظلم منه أو البت ميه ويجب أن يتم ذلك تبل أول مايو « واذا كان مقاد المسادة ٣١ أنه قد نيط بلجنة شئون العابالين سسلطة وضع التقارير المنوية عن العلبلين سواء عن طريق اعتباد تقديرات الرؤساء او تعديل هذه التقديرات بقرار مسبب وأن قرارها نهائي في هذا الشسأن لا يخضع لتصديق سلطة أعلى بها يجعل با تصدره هذه اللجنة من ترارات ني هذا الصدد درارات ادارية نهائية الا أن عبارة المسادة ٣٢ من المتاتون ذاته قد جرت مراحة بما ينيد أن التقرير الصادر بتقدير كفاية العابل بمرتبة ضعيف لو « دون المتوسط » لا يعتبر نهائيا الا بعد انتضاء بيعاد التظلم مله او بعد البت. ومفاد ذلك ان تعديرات اللجنة بدرجة (ضعيف) أو (دون المتوسط) لا تغيد أثرها الا بانتضاء ميعاد التظلم منها أو يتم البت في التظلم منها . وبالتالى غلا يثبت لها صفة النهائية الا بعدم التظلم منها خلال ميماد التظلم وهو شهر من تاريخ اعلان المابل بالتقدير أو بالبت مى التظلم ، ولا محل للتول بأن الرفض الحكبي الترتب على مرور ستين يوما على تقديم التظلم دون رد من شاته أن يجنب العلمل مئونة انتظار هذا الرد لأجل غير مسمى ذلك أنه طالما أن لجنة شئون العالمين لم تبت مى التظلم مان التقسدير لن ينيد اثره ولن يحرم المابل عن الطعن التضائي أذ يكفيه أن يتربص حتى تصدر لجنة شئون العليلين ترارها بالبت مى التظلم فيطعن بالالفاء اذا ما انتهت اللجنة الى رفض التظلم •

وبن حيث أن التظلم الذي تثمن عليه المسادة ٢٢ من تأتون فظلم وبن حيث أن 10 = -10 = -10

العدامين المتسار اليه يفتلف عن النظام الوجوبي الذي شرطه تافون مجلس الدولة لرفع دعوى الإلفاء سواء في ميماد تتديه أو غيها رتبه التانسون عليه من نهائية القرار ، واذ لا يقاس في مواعيد السقوط لمسا تنطوى عليه من البهاء الحقوق فاته لا يجوز اعمال ترينة الرفض الحكي التي نص عليها تانون مجلس الدولة في شان النظام الوجوبي ولم ينمي على مثلها تانون مجلس الدنيين وعلى ذلك غلا محل لاستعارة الإحكام الخاصة بهواعيد البت في النظام الوجوبي المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة لحسف ميماد رفع دعوى الفاء التتديرات المشار اليها .

وين حيث أنه لما كان المدمى قد تظلم الى لجنة شئون العالمين من النترير الموضوع عنه عن سنة ١٩٧٠ ببرتية « ضحيف » في الميساد المترير للنظام وفقا للهادة ٢٢ من تاتون نظلم العالمين المدنيين في الدولسة الصادر بالقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٦ ولم تضاره اللجنة سالفة الذكر برضض تظلمه الا في ١٦ من أغسطس سنة ١٩٧١ فلن بيعاد الستين يها المتررة في ١١ من اكتوبر سنة ١٩٧١ وصدر الترار باعثاثه في ١١ من يناير سسنة في ١١ من اكتوبر سنة ١٩٧١ وصدر الترار باعثاثه في ١١ من يناير سسنة ١١٧٢ ورقع دعواه في ٢ من نبراير سنة ١٩٧٢ فاتها تكون متبولة شكلا واذ كان الحكم المعون فيه قد افطأ في تطبيق القانون وتلصيله فضائسه برفض الطعن في حكم محكمة الاسكلارية الذي قضي بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بحد الميعاد مها ينعين معه الحكم بالمغائه .

(طمن ٢٧) لسنة ٢١ ق -جلسة ١١/١/٨٧١١)

قاعبسدة رقم (۱۲۹)

البسدا:

نقل العليل من وزارة الى اخرى مع تغويت الدور عليه في الترقيسة بالاقدية ــ ميماد الطمن في قرار النقل ... سريانه من تاريخ عليه بقرار الترشة *

ملخص المسكم :

لته وأن كان المطعون عليه قد علم بترار نقله الا اته لم يكن في وسمه وقت صدور ذلك القرار أن يستظير ما شبابه من عيب نبقل ... في تقديره ... في تنوينه الدور عليه في الترقية بالانتدبية في البهة المنتول منها وتكشف له من تاريخ عليه بقرار تخطيه في الترقية المطعون غيها والصادر في تلك الجهة ويذلك غلن مركز المطعون عليه حيال قرار النقل لم يتحدد بصورة تناطمة في مجال الطعن فيه الا اعتبارا من تاريخ عليه بقرار التخطي المشار اليه وهو التاريخ الذي تكشف له فيه ما شاب قرار نقله من عيب والذي يبدأ منه بالتالي سريان ميماد النظل منه .

(طعن ١٢٠١ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ١٢٠١)

قامىسىدة رقم (١٢٠)

المسطا

صحور قرار من اللجنة التضائية بلطية العليل في تسوية هالته ... ترافى جهة الادارة في تنفيذ هذا القرار ... ميماد الطمن في قرار الترقية الذى صدر بعد قرار اللجنة القضائية وقبل تنفيذه ... بيدا من التاريخ الذى نصدر فيه جهة الادارة قرارها بتنفيذ قرار اللجنة التضائية .

ملخص الحسكم :

ان وضع المدعى التانونى لم يتحدد ونتا لترار اللجنة التضائية المسادر لصالحه عنى النظم رقم ١٣٧٣ لمسنة ١ التضائية على نحو ينبين منه حقيقة مركزة عنى الطمن على الترار الذي تخطاه عنى الترقية الى الدرجة السادسة الفنية المنوصطة : الا بعد ان قابت الجهة الادارية بنسوية حالته وغقا لترار اللجنة المسابحة الفنية المتوسطة التي يستحتها اعتبارا من ١٩٦٧ من يونية سنة ١٩٦٢ حيث من أغسطس سنة ١٩٤٨ حيث وتحدد بصفة نواسخة : وارسخ المقين لديه بحقيقة وضعم مركزه القاتوني وتحدد بصفة نهياد النظام منه ومن هذا التاريخ راعى المدعى المواعيد المغررة المطعن فيه وانسح لم معاد النظام منه ومن هذا التاريخ راعى المدعى المواعيد المغررة المطعن .

(طعن ١٤٣ لسنة ١٣ ق - جلسة ١٢/٢/٢٧١).

قاعىسىدة رقم (١٣١)

: المسجدا

قيلم جهة الادارة بتقدير كفاية المابل بعرتبه جيد ــ تضطيه في الترقية الى الدرجة الثانية على هذا الأسلس ــ الطمن في هذا التقرير في الواميد المجردة فلبطالبة بالفاقه يترتب عليه الا يفلق ميماد الطمن بالالفاء في قرار الترقية الذي لم يقسمه الا بعد أن يتحدد مركزه القانوني بالتسسية الى درجة الكفاية .

يلفص الحسكم :

وبن حيث أن المدعى لم يعلم بسبب تخطيه مَى الترثية الى المُثَــة الثانية الاحينيا تابت جهة الادارة بايداع تتريره عن عام ١٩٦٤ في الدعوي رقم ١٦١٤ لمنة ١٧ ق والذي تدر درجة كتابته بجيد ، وانه على مرض علم المدعى بالترار الطعون فيه في تاريخ سابق على تاريخ ابداع تقريره السنوى عن عام ١٩٦٤ والمودع بجلسة ١٩٧٠/٦/١١ مان مركزه التانوني حتى هذا التاريخ لم يكن تد تحدد بعد لأنه ما كان يجوز له مهاجمة ترار تخطبه في الترقية الى الفئة الثانية الا بعد أن يقوم بالطعن في قرار نقرير كفايته لأن الترقية مبنية على هــذا التترير ماذا كان المدعى قد نظلم من ترار تتربير كفايته مي خلال الميماد المترر تاتوما ورمع دعواه بالغاء الترار الإداري متندير درجة كتابته عن عام ١٩٦٤ بتترير جيد للأسباب الني اوردها في دعواه مان ميماد الطمن في قرار تخطيه في الترقية بالاختيار المترتب على هذا التترير لا يغلق الا بعد أن يتحدد مركزه القانوني بالنسبة الى درجة الكفاية وعلى ذلك مان طلب المدعى النفاء قرار تخطيه مي الترقية بالاختيار تد تدم ني المعاد المترر فاتونا لرفع دعوى الالغاء وأذ كان الحكم المطمون نبه قد انتهى الى عدم قبول دعوى المدعى في طلبه الثاني الضام بالترتية الى الدرجة الثانية نانه يكون تد خالف صحيح حكم التانون يتمين بالتالي الحكم بالفائه في هذا الشق بن الدعوى .

(طعن ١٠ لسنة ٢١ ق - جلسة ٢٨/٤/٢٨)

قاعبسدة رقم (۱۳۲)

المسلما :

صدور حكم لصافح لحد المابلين بنسوية حالته وارجاع أقديته في الترجــة أو الدرجات التي شغلها يفتح ليابه بلب الطمن في القرارات السبق صدورها على اساس المركز القانوني الذي استقر له بيقتفي ذلك الدكم ــ يجب على المابل مراعاة المواعد القصوص عليها بقانون مجلس الدولة عند مخاصيته هــذه القرارات ــ سريان هــذه المواعيد اعتبارا من تاريخ صدور الحكم القافي بتسوية حالته ولا تتراخى الى تاريخ صدور قرار المهمة الادارية بتنفيذ الحكم طالما أن المركز القانوني الجديد قد تحقل المابل من الحرادة وليس من القرار المنذ له .

يلخص الحسكم :

ومن حيث أنه عن وجه الطمن الأول الخلص بعدم عبول الدعوى لرغمها بعد الميعاد المترر تلقونا غلن الثابت من الأوراق أن المدعى لتلم الدعوى رقم 17.4 لسنة 18 ق أمام محكمة القضاء الادارى بحريضة أودعها تلم كتاب تلك المحكمة في ١٩٦٤/١/١٤ طالبا غيها تسوية حالته باعتباره في الربط المسالي 10 - 70 ج من تاريخ اسستلابه العمل في ١٩٦١/٥/٢١ تضت واعتساب التدبيته غيها من هسذا التاريخ وبجاسة ١٩١٢/١/١/١١ تضت له المحكمة بمحتبته في طلبه المذكور - وتابت الهيئة المدعى عليها بالطعن في هدذا المحكم أبام المحكمة الادارية الطيا بالطحن رقم ١٨٨ لسنة ١٤ ق عليا وقضت دائرة غصص الطعون بجاسستها المنحدة في ١٩٧١/٢/٢٠ بيضن هذا الطعن والزام الجهة الادارية المصروفات .

ومن حيث أن حكم المحكمة الادارية الطبا رقم ٢٨٨ لسنة ١٤ ق عليا المسسار اليه قد أرسخ يثين المدعى بالنسسبة الملاتصيته على الربط المسائي ١٥ - ٢٥ ج ورد أتدبيته من هذه الدرجة ١٩٦١/٥/٢١ وكانت

الآثار المباشرة التي نترنب حتما على هذا الحكم هي تعديل اتعميته المذكورة في هــذه الدرجة دون أن تبتد هــذه الأثار إلى الطعن بطريقة تلتاثية في جبيع القرارات اللاحقة الصادرة بالترقية بالاتدبية في الدرجات التاليسة ذلك أن الدعوى بطلب الفاء الترارات الادارية المعيبة لا تتم الا بارادة صريحة جلية من الطاعن ولا نغنى عنها ارادة ضبنية أو مفترضة اذ انه ليس عى التوانين ما يلزم صاحب الحق بأن يحرك الدعوى لحماية حقه اذا اعتدى عليه .. لمسا كان الأمر كذلك مان الحكم الصادر للمدعى بتسوية حالته مى الفئة المسادسة ماته يفتح أبام المدعى باب الطعن مى القرارات اللاحقة على اساس المركز القانوني الذي استقر له بمقتضى الحكم الا أن ذلك لا يعنى تيام الطمن تلقائيا على هــذه القرارات ذلك أن هــذا الطمن يفترض من المدعى اجراءا ايجابيا يعرب فيه عن ارادته الجلية في مخاصمة الترارات المذكورة ملتزما في ذلك المواعيد والاجراءات القانونية المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة وهدف الواعيد نبدا من تاريخ صدور الحكم غي ١٩٧١/٣/٢٠ ولا تتراخي الى تاريخ صدور قرار الجهة الادارية بتنفيذ الحكم مادام الركز التانوني الجديد تد نحقق للبدعي من الحكم ذاته وليس من القرار المنفذ له .

(طعن ١٩٨٧ لسنة ١٩ ق -- جلسة ٢/١/١٨٨٠)

(۱۲۲) مِن قصيداة

البسدا :

الحكم للموظف بالتسوية يفتح لبليه بلب الطعن على القرار اللاهل على لسلس الركز القانونى الذى استقر بالحكم ــ سريان ميماد الطعن من تاريخ المكم ــ عدم تراخية الى تاريخ صدور قرار الجهة الادارية بتنفيذ المكم ــ اسلس ذلك •

يلقص المسكم :

بيين من مطالعة أوراق الطعن أنه قد صدر حكم لصالح المدمى من المحكمة الادارية لوزارة المواصلات بجلسسة ١٢ من مارس مسمئة ١٩٦١

نى الدعوى رقم ٨١٣ لسنة ٦ التضائية باحتينه في مسم بدة خدبته السابقة بسكة حديد فلسطين بالتطبيق لأهكام القرار الجبهوري رقم ١٥٩ لمسنة ١٩٥٨ وقضت المحكية الادارية الطيا بجلسة أول فبراير سسنة ١٩٦٤ برنض طعن الجهة الادارية رتم ١١٧٩ لسنة ٧ التضائية في هــذا الحكم ومن ثم غانه يصبح مهائيا ويكون من شانه أن يرسخ يتين المدعى بالنسبة لأتدبيته الجديدة وينتح أبامه باب الطعن مى الترار اللاحق على أساس المركز القانوني الذي استقر له بمتتضى هــذا الحكم ويسرى ميعاد الطعن من تاريخ صدور حكم المعكبة الادارية العليا مى أول مبراير سنة ١٩٦٤ ولا يتراخى هــذا الميعاد إلى تاريخ مدور قرار الجهة الادارية بتنفيذ هــذا الحكم ، ما دام المركز القانوني الجديد قد تحتق للمدعى من الحك.. ذاته وليس من القرار المنفذ له ... وأنه ولئن كان ذلك حسبها جرى عليه تضاء هده المحكمة الا أن المناط في أعمال ذلك أن يثبت علم المدعى بالترار المطمون نيسه علما يتينيا بمضمون القرار ومشتبلاته أو أن يكون القرار قد نشر في النشرة المسلحية التي تصدرها الهيئسة العلية لشئون السكك الحديدية حتى يفترض علمه به علما تاتونيا وهو ما لم يتحتق في شان المدعى وأذلك مان ميعاد الطعن بالنسبة اليه يسرى من اليوم الذي يثبت فيه أن المدعى قد علم بالقرار المطعون فيه على النحو السابق الاشارة اليه . ولا محاجة نبها تقوله الهيئة الطاعنة من ان القرار الذكور قد نشر بلوحة الإعلامات بأنسسام حركة القاهرة في تاريخ صدوره في ٢٥٠ من يغاير سفة ١٩٦٤ وانه يقترض علم المدعى به في هددًا التاريخ ذلك فضلا عن أنه لم يتم دليل عليه مان النشر بهذه الطريقة لا يفنى عن النشر بالنشرة النصف شسهرية التي تصدرها الهيئسة بطريقة منتظمة والمعسدة لنشر الترارات الإدارية وذلك حسبها نصت عليه المسادة ٢٢ من تانون مجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ وقرار مجلس الوزراء بتنظيم اصدار النشرات المصلحية المسادر ني ٤ من ابريل سنة ١٩٥٥ والذي تقرر استبرار العبل به --في ظل القانون المذكور بالقرار الجمهوري رقم ٧٥٥ لسنة ١٩٥٩ .

ومن ثم غان الثابت ان المدعى غور صدور ترار تسوية هالته تنفيذا للحكم الصاهر لصالحه تظلم من الترار المطمون غيه عى 10 من يوليه سغة 1918 غلبا لم تستجب اليه الجهسة الادارية خلال المعاد المترر للبت غي التظلمات الادارية تقدم بطلب اعفقه من الرمسوم التضائية غي ٢٧ من الكوبر سنة ١٩٦٤ قرار لجنسة المساعدة التضائية بتبول طلبه ، ثم اتام دعواه الحالية غي ٣ من يوليه سنة ١٩٦٥ أي غي الميماد التقوني ، غن نع الجهة الادارية بعدم تبول الدعوى يكون غير تائم على الساس سليم من التانون بتعينا رفضه والحكم بتبول الدعوى شكلا ب

(طعن ٢٣ لسنة ١٥ ق _ جلسة ٢٠/٥/٢٠)

قاصمتة رقم (١٧٤)

: المسيدا

صدور حكم بلحقية صاحب الشان في اقدية الدرجة حـ الآثار المترتبه على الحكم لا تبند الى الطعن بطريقة تلقائية على القرارات اللاحقة بالترقية بالاقدينة في الدرجات التالية حـ دعوى طقب الفاء القرار الادارى المعيب لا نتم الا بارادة صريحة جلية من الطاعن ولا تفنى عنها ارادة ضبنية مفترضة حـ ميعاد الطعن في القرارات اللاحقة لصدور الحكم بيدا من تاريخ صدوره .

ملقص الحسكم :

لا كان الحكم الصادر من المحكية قد ارسخ بقين المدعى بالنسبة الى الديجة الثلغة ، اذ ردها صراحة ، ويغير لبس أو غيوض الى لول ابريل سنة 1907 ، وكفت الآثار المباشرة التي تترتب حتبا على هذا الحكم هي تعديل النهية المذكور في هدف الدرجة وتدرج رائبه فيها وصرف الثووق المالية النلجية عن ذلك ، دون أن تبتد هدف الآثار الى الطمن بطريقة تلقلية على جبيسع القرارات اللاحقة المسلارة بالمترتبة بالاتديية في الدرجات التالية ، ذلك أن سلاموي بطلب الفاء الترارات الاربية المسادرة بالتراتبة منها الدولية المسلد ، ولا نفني منها الدادة ضيئية في مغترضة اذاته ليس في القوالين ما يلزم صاحب

الحق بأن يحرك الدعوى لحباية حته اذا ما اعتدى عليه . لما كان الأبر كذاك نان الحكم المسار اليه وأن كان قد فتح لمام المدعى باب الطعن في القرارات اللاحقة : على اساس المركز القانوني الذي استتر له بمتنفى هذا الحكم الا أن ذلك لا يعنى قيام الطعن تلقليا على هذه القرارات . ذلك أن هذا الطعن يفترض من المدعى اجراء ايجابيا يعرب فيه عن ارائته الجلبة في مخاصمة القرارات المذكورة ملتها في نظال المواعيد والإجراءات القانونية المنصوص عليها في تانون مجلس الدولة وهذه المواعيد تبددا من ناريخ صدور المحكم في ٤ من أبريل سنة ١٩٥٩ ولا نقراخي الى ناريخ صدور لحجة الادارة بتنفيذ هدذا الحكم ، مادام المركز القانوني الجديد قد تحقق المهدعي من الحكم ذاته وليس من القرار المنفذ له .

ا طعن ١٥٨ لسنة ١٠ ق - جلسة ٢٢/٢/١٩٦١)

قاعسستة رقم (١٣٥)

المسدان

قيام الدعى برفع الدعوى بطلب الفساء قرار ترقية غيها ينضينه من تخطيه في الدرجة الرابعة القديمة — ترقية المطمون في ترقيته القاء نظر الدعوى الى الدرجة الرابعة القديمة — ترقية المطمون في ترقيته القاء نظر الدعوى الى الدرجة الرابعة المجدية — تظام المدعى في القرار الاشعر في المحاد ثم رفعه الدعوى بالمطمن على هذا الترار خلال الستن يوما التالية الصدور الحكم بالماء قرار الترقية الاول — قبول الدعوى — شكلا — اسلس نل كان المركزة المقاوني للدعى في خصوص ترتيب اقدينة في الدرجة الرابعة القديمة لم يتم الا بالمحدد على الدعوى الا من لم المحلوب المحلف المحلفة — اسلس نلك أن القنظم الذي سبق أن قديم المدعوى في هدفه الدعى نظام مرة المورى ما دامت الجهة الادارية يتمسكة خصلا عن عدم جدوى النظم مرة المورى ما دامت الجهة الادارية يتمسكة خصلا عن عدم جدوى النظم مرة المورى ما دامت الجهة الادارية يتمسكة خصلا عن عدم جدوى النظم مرة المورى ما دامت الجهة الادارية يتمسكة خواها للامل عدم حدوى النظم من عدم جدوى النظم من عدم جدوى النظم من عدم جدوى النظم من عليه ملك عدم المحادة الادارية يتمسكة خواها المحادة عدم الجابة المحادة الادارية يتمسكة عدم الجابة المحادة عدم الجابة المحادة عدم الجابة المحادة الادارية يتمسكة عدم الجابة المحادة المحادة عدم الجابة المحادة المحادة عدم الجابة المحادة عدم الجابة المحادة المحادة المحادة عدم الجابة المحادة ال

بلغص العسكم:

ان الدعى كان قد اتلم الدعوى رتم الال لسسنة ١٧ التفسائية بتاريخ ؟ من مارص سنة ١٩٦١ طاعنا في القسرار رتم ١٩٧٤ لسنة ١٩٦١ فيها تضيفه من تخطيه في الدرجة الرابعة القديمة ، واثناء نظر هذه الدعوى صدر القرار رتم ٢٣٨ لسنة ١٩٦١ في ٢٠ من سبتيبر سنة ١٩٦٤ بترقية المطعون في ترقيقه الى الدرجة الرابعة البديدة ، وتد نظلم الدعى منه بنظلم تيد برتم ٢٨ لسسة ١٩٦٤ بتاريخ ١٣ من نوفيبر سنة ١٩٦٤ ، في الدرجة الرابعة القديمة تد استتر بعد ، واذ انحسم هذا الابر بحكم محكة النامياء الادارى في الدعوى رتم ١٧١ لسسنة ١٩٦٨ ، التنائية المسائر اليها المسادر في ١١ من نوفيبر سسنة ١٩٦٥ ، فين الطبيعي الابيدا حسساب المبعاد التساتوني لوفع الدعوى الا من هذا الناريخ ولسا كان الثابية لاستترار مركزه التاتوني بصدور هذا الحكم ، غلن السبيعي بوبا التالية لاستترار مركزه التاتوني بصدور هذا الحكم ، غلن الدعوى تكون متبولة شكلا .

ولا وجه لما ذهبت اليه الجهة الادارية الطاعنة من أن الدعى أتام دعواه مباشرة عقب صدور المحم الصادر لمسالحه في الدعوى رتم الالا لمسنخة 14 التضائية المسلسل اليه دون أن يسبق ذلك ينظلم الى الجهسة الادارية المدعى عليها ، ذلك لأن الثابت من الأوراق أن المدعى سبق أن تقدم بنظلم في القرار رتم ٢٦٨ الصادر في ١٩٦١/١/١٢ سالطعون نبه في الدءوى المماثلة سبتاريخ ١٢ من نوفيبر مسنة ١٩٦٤ برتم ٢٨ المسنخة ١٩٦٤ ، وقد أفسحت الجهة الإدارية المدعى عليهسا عن نيتها في عدم اجابته الى نظله بامرارها على موقفها في الدعوى رتم ١٧١ لسنة ١٨٠ ق سالسالغة الذكر منازعة أياه في ترتيب الاكدبيسة ومن ثم غان النظلم المسلر البه نظل آثاره تائية لأن بلب الطعن كان منتوحا أيام المدعى طالمسا أنه لم يفصل في الدعوى الأخيرة ، فضل عن عدم جدوى التنظم مرة اخرى من القرار السابق ما دابت الجهة الادارية المدعى عليهسا

متحسكة برايها في عدم اجابة المدعى الى طلباته ، اذ أن حكية النظام وهي مراجعة جهة الادارة نفسها تبل الالتجاء الى طريق الطعن التضائي _ نكون منتفية في هسذه الحالة ، وبن ثم تأسيسا على ما نتدم يكون هسذا الوجه من الطعن على غير اساس من القاتون بتعينا رفضه .

(طعن ۲۳۱ لسنة ۱۲ ق • ۷۰۱ لسنة ۱۰ ق سيطسة ١٩٧٥/٥/٢٥)

قاعسسدة رقم (١٣٦)

الجسستا :

ترقية المدعى الى الدرجة الثانية نفاذا لحكم محكمة القضاء الادارى ...
الغاء هــذه الترقية نتيجة الغاء المحكمة الادارية العليا لهذا الحكم ... بيماد
الطعن في القرارات التي صدرت هــلال الفقرة بين تاريخ الترقية وتاريخ
الفائها ... بيدا من التاريخ الذي تصدر فيه الادارة قرارها بتنفيذ الحكم الاخير
والذي بيين منه الوجه الذي يتم عليه التنفيذ .

بلغص المسكم :

ان المدعى لم يكن ليستطيع ان يعرف حتيقة مركزه التاتونى الذي يحدد على مقتضاه وضعه بالنسبة الى الترارات التى صدرت خالل الفترة بين تاريخ ترقيته الى الدرجة الثقية نناذا لحكم محكة القنسسا الادارى الصادر لمسالحه وبين تاريخ الفاء هذه الترقية بعد أن الفت المحكة الادارية العليا هذا الحكم بجلستها ألمتعقدة في ١٩٥٩/٣/١٤ الا من التاريخ الذي تعدد فيه الادارة قرارها بتنفيذ هاذا المحكم الأخير " عندلذ فقط ويعدد أن يتبين المدعى الوجه الذي يتم عليه هذا التنفيذ يستطيع أن يحدد طريقه فيها اذا كان يطعن أو لا يطعن في تلك القرارات ، وإذا كان الثابت أن المدعى قد نظلم ثم العلم دعواه خالل المواعيد المقررة تلتونا محسوبة على مقتضى المبدأ المتقدم غاته بذلك يكون قد اتلم دعواه في المبدأ بدعواه في المبدأ بالمبدأ

(طعن ١٤١٨ لسنة ١٨ ق ـ جلسة ١١/١١/١١/١١ ٢

قاعـــدة رقم (۱۲۷)

المستداع

قرار الاعفاء من الرسوم القضائية وندب محلم الجائرة الدعوى ــ قيام ملتع بينه الحامى المقنب من مباشرتها ــ يترتب عليه استحالة تنفيذ قرار المافاة ، وبالقالى سقوطه ــ وجوب رجوع صاحب الشان الى هيئة الماعدة افضائية قبل فوات بيعاد السين يوما لندب محلم آخر ــ فتر دلك ــ الأماعدة القرار المعلل . الناماع بيعاد بعدد ارفع الدعوى محسوبا من تاريخ صفور القرار المعلل .

بلخص المسكم :

أن القرار الذي يصدر من هيئة المساعدة القضائية باعماء صاهب الشأن من رسوم الدعوى بطلب الفاء قرار ادارى انها يتناول امرين أولهها اعماء الطالب من الرسوم المقررة لرمع الدعوى - والثاني ندب احد المحامين المقيدين أمام مجلس الدولة لبساشرة الدعوى ، وذلك بسبب ما نصت عليه المسادة ٢٣ من تاتون مجلس الدولة رتم ٥٥ لسسنة ١٩٥٩ من ان « كل طلب يرضع الى مجلس الدولة يجب أن يقدم الى علم كتاب المحكمة المختصبة بعريضة موقعة من محلم معتبد بجسدول المحلمين المتبولين المام المجلس » - ملا يحقق القرار أثره ولا يتمكن صاحب الثمان من الاستفادة من الاعفاء الذي منح له بعد اذ ثبت بقبول طلبه اعساره وعدم ميسرته . ما لم يشتبل القرار على ندب أحد المحامين لماشرة الدعوى ، وينبني على ذلك أنه أذا ماتام ماتع لدى المحلمي المتندب بمنعه من معاشرة الدعوى . كما لو عين في أحدى الوظائف غانه يستحيل تثنيذ ألترار الصادر بالماناة ويسقط القرار نبما لذلك ، ويتمين على صاحب الشأن الرجوع الى هيئة المساعدة القضائبة تبل فوات ميعاد السنين يوما المصددة لرفع الدعوى محسوبة من تاريخ مسدور القرار الأول لاسستصدأر ترار جديد بندب محام آخر الباشرة الدعوى وفي هدده الحالة يعتبر طلب المعاقاة الأول كبا لو كان مطروحا على هيئة المساعدة التضائية ولم يفصل ميه بعد اذ سقط القرار الصادر منها بالماقاة بسبب استحالة تنفيذه ، ويننتج ميماد جديد لصاحب الشأن يحسب من تاريخ صدور القرار المعدل .

(طعن ١٨٤ لسنة ١٠ ق ... جلسة ١/٧/٧/١)

قاعسنة رقم (۱۲۸)

: المسلما

اقابة المدعى دعواه ليلم محكية جزئية بستشكلا في تنفيذ قرار — قضاء المحكية بعدم المتصاصها بنظر الدعوى تأسيسا على أن القرار المطمون فيسه هو قرار ادارى ولم تأبر المحكية بلطالة الدعوى المقضاء الادارى — حساب بدة التدني يوما المدددة فقونا للطمن بالالفاء في العرارات الدارية من تاريخ صوره — مساد الاستئناف في الواد المستمجلة ومن بينها دعارى السكالات المتنفية هو خسبة عشر يوما طبقا المحادة (٢٧ من قادون المراهمات — يتمين حساب مبعاد رفع دعوى الالفاء اعتبارا من تاريخ التهاء بيماد الاستثناف •

ملخص الحسسكم :

ومن حيث أنه عن تبول الدعوى شكلا مالواضح من الأوراق أن الترار المطعون فيه مندر بتاريخ ٣٠٠ من يونية سنة ١٩٦٩ ولم يثبت ان المدعى اعلن أو علم به في تاريخ محدود بذاته حتى يتسسني منسه احتسسف تاريخ إتامة الدعوى ، الا ان الثابت من ناحيـة اخرى أنه أتلم الدعـوى رقم ٥٨١ لسنة ١٩٧٠ لمسلم محكسة تسبين الجزئية مستشكلا عي تنفيذ ذلك الترار حيث تضت بجلسة ١٥ من مايو سنة ١٩٧١ بعدم اختصاصها بنظر الدعوى تأسيسا على ان الترار المطعون نبه هو ترار اداري ، ولم تأبر المحكمة في ذأت الوقت باحالة الدعوى للقضاء الاداري ، مما حدا بالدعى الى اقلبة الدعوى رقم ١٦٤١ لسنة ٢٥ القضائية لمام محكمة التضاء الادارى ببوجب عريضة لودعها سكرتارية المحكمة في ٢٨ من يوليو سنة ١٩٧١ . . ولمساكان من المقرر أن أشلبة الدعوى أبام محكمة غير مختصة يقطع بدة التقادم مان بدة السنين يوما المحددة تاتونا للطعن بالألفاء عي القرارات الادارية تحسب ... في عدده الحالة ... ابتداء من تاريخ صيرورة الحكم الصادر بعدم الاختصاص نهائيا وليس من تاريخ صدوره كما ذهب الحكم المطعون فيه اذ من هدذا التاريخ ألاول يستقر الحكم بعد ذلك وبحدد المراكز القانونية لذوى الشان . . ، ولما كال ماد

الاستئناف في المواد المستعجلة ومن بينها دعاوى اشكالات التنفيسذ هو خيسة عشر يوما طبقا للهادة ٢٢٧ من تاتون المرافعات غانه يتعين حساب ميعاد رفع دعوى الالفاء اعتبارا من تاريح انتهاء ميعاد الاستئناف ، وبذلك يكون آخر بيعاد لاتالية الدعوى المام محكية التضاء الادارى هو ٢٩ من يوليو سنة (١٩٧١ م. واذ كان الثابت ان المدعى اتام دعواه المام تلك المحكسة بعريضة اودعها سكرتارية المحكية في ٨٨ من يوليو سنة (١٩٧١ ، فمن ثم يتكون الدعوى تد اتبيت في المحاد التاتوني ، ويعدو الحكم المطعون فيه وقد تشي بعدم تبولها شكلا لرفعها بعد المحاد مجانبا التاتون في صحيحه ما نتمن مه التضاء مالفائه ،

(طعن ٣) لسنة ٢١ ق - جلسة ٢٧/١/١٩٨١)

قاعبسدة رقم (۱۲۹)

المستدا :

المسادة ٣ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧١ لسنة المراد - تطبيق الاجراءات القصوص عليها في هسخا القانون وتطبيق احكام المرافعات المدنية والنجارية فيها لم يرد به نص الى أن يصدر قانون بالاجراءات الخاصة بالقسم القضائي حد عدم صدور قانون بالاجراءات الخاصة بالقسم التصافي وخلو قانون مجلس الدولة من تنظيم اواعيد المسافة — المسافة ال ٢١ ٥ ١٠ مرافعات — مبعاد المسافة أن يكون موطنه في الخارج سنون يوما - مني ثبت أن الدعوى قد البيت خائل بعماد المسافة يبدين الحكم بقول الدعوى شكلا — قضاء الحكمة الادارية المليسا المحكمة الادارية المليسا - بالغاء المحكمة القضاء المحكمة الادارية المدارية المحكمة المحكمة الادارية المحكمة المحكمة القضاء المحكمة المحكمة القضاء المحكمة القضاء المحكمة القضاء المحكمة القضاء المحكمة المحكمة القضاء المحكمة ال

بلخص الحسكم :

ان المسادة ٢ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة يجرى نصما على « تطبيق الإجراءات المتصوص عليها غي هسذا القانون وتطبيق احكام قانون المرافعات غيبا لم يرد غيه نص وذلك الى أن يصدر قانون بالإجراءات الخاصة بالقسم القنستى « وننص المسادة ١٦ من قانون المراضعات المنية والتجارية على انه « اذ كان المعاد معينا في التانون للحضور أو لمباشرة أجراء فيه زيد عليه يوم لكل مسافة متدارها حبسون كيلو متر بين الكان الذي يجب الانتقال منه والمكان الذي يجب الانتقال اليه » ونصت المسادة ١٧ من القانون ذاته على أن « ميسساد المسافة لمن يكون موطنه في الخارج سنون يوبا » .

ومن حيث انه وقد جاء غانون مجلس الدولة خاليا من تنظيم أواعيد المسافة ولم يصدر بعد تانون بالإجراءات الخاصة بالقسم القضامي خان المرد عي هسذا الشان يكون لأحكام تانون المراغمات ،

ومن حيث ان الثابت من حافظة مستندات المدمى ان مديوية أوقاف التاهرة اخطرته بترار اتهاء خدمته بكتانها المؤرخ في ١٦ من مايو سنة ١٩٧٦ على عنوانه (ببني غازى بالجمهورية العسربية الليبية القوات المسلحة الحرس الجمهوري) كما أنه أرسل نظلهه من هذا القرار من بريد بني غازى كما هو ثابت من أيصال التسجيل المقدم منه بالمحانظة المذكورة ومن ثم غان النابته في ليبيا في ذلك الوقت تكون ثابتسة ولا خلاف بين الطرفين على ذلك .

ومن حيث أنه والأمر كذلك عانه ونقا أنص المسادة ١٧ من تأنون المرافعات المشار اليها يزاد ميعاد مسافة تدره سنون يوبا على المعاد المتام للمدعى لاتلية دعواه ومادام أن الثابت أنه تدم نظليه لجهة الادارة في ١٢ من مايو سنة ١٩٧٦ ولم تجبه عنه غان ميعاد المطمن بيند الى يوم المحادى عشر من نوفيير مسقة ١٩٧٦ بعد أن زيد ميعاد المساحة وقدره سنون يوبا باعتباره متيبا خارج أفوطن ٤ واذا أتلم المدعى دعواه غي ١٥ أن مستبير سفة ١٩٧٦ عانه بلخلك يكون قد التزم الموعد المين تأنونا لرفع من مستبير سفة ١٩٧٦ غانه بلخلك يكون قد التزم الموعد المين تأنونا لرفع ألدعوى ودكون بالتأتى متبوله لرفعها عن المحاد - واذ ذهب الحكم المطمون فيها عنه الدوارى ودائرة الجزاءات ؛ المفصل فيها الزام الجهة ألملمون ضدها مصروفات الطعن .

(طعن ١٢٦٧ لسنة ٢٥ ق _ جلسة ١/١٢/١٢/١١)

قاعسسدة رقم (١٤٠)

المسدا:

ويماد رفع دعوى الإلفاء ... وجوب اضافة ويماد مسافة طبقا لقواعد قانون المرافعات عرد حساب المماد طبقا لقانون تنظيم بحلس الدولة .

ملغص المسكم:

متى كان الثابت أن المدعية تظلمت من الترار الصادر بتخطيها الى مخوض ألوزارة بتظلم وصل الى مكتب المغوض فى ٥ سبتبير سنة ١٩٧٤ وثابت بعريضة الدعوى أن المدعية تقيم مع زوجها المحامى بالزهازيق ومحلها المختار ومكتبه بالزهازيق .

ولما كاتت المادة ١٦ من تاتون الرافعات تقضى بأنه اذا كان المعدد معينا في التاتون بالتصور أو لمباشرة أجراء زيد عليه يوم لكل مساحة متدارها خمسين كيلو مترا كما أنه يحسب يوم أيضا كيماد مسافة لما يزيد من الكسور على ثلاثين كيلوا مترا أفاذا زادت المساحة عنى ثبانين كيلوا مترا أضيف يومان ألى الميعاد المتصوص عليه لاتابة دعوى الإلفاء المتسار اليها .

وينطبيق ذلك على الوتائع السابق الاشارة اليها تبين أن الدعية تظلمت الى مغوض الدولة في ١٩٧٤/٩/٥ ويعتبر مضى ستين يوما على تتديم النظام دون أن يجبب عنه المغوض بمثابة رغضه فيكون الرفض الضبغي قد تحدد بيوم ١٩٧٤/١١/٤ ويحسب ييعاد رفع الدعوى بالطعن في هـذا الترار ستون يوما محسوبة من هـذا التاريخ مضافا اليها يومان كيعاد مسافة من الزنازيق وحتى متر محكمة القضاء الاداري يكون اقصى موعد غليته ٥ يناير ١٩٧٥ وهو اليوم الذي أودعت نبه عريضة الدعوى سكرتارية الحكمة الأمر الذي يجعلها متبولة شكلا.

(طعن ٩٣٣ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٢/٢/٧)

رابعسا : وقف المسلد وقطعه :

قامستة رقع (181)

المسحدا :

اثر رفع الدعوى لبلم محكة في مختصة أو تقديم طلب الساعدة القضائية في قطع هــذا المعاد .

يلقص المسكم:

بتى ثبت أن القرار الادارى المطمون فيه أبلغ ألى المدعى في 18 من سبتبر سنة 1901 دعواه الأولى المبتبر سنة 1908 دعواه الأولى التى تشى فيها بعدم الاختصاص في 71 من يغاير سنة 1908 دوي 190 من فيراير سنة 1900 تقدم الى لجنة المساعدة التضافية بطلب أعالته من رسوم الدعوى التى يرغب في رفعها بطلب الفاء القرار المسار اليه فن فتررت اللجنة بجلسة 19 من يولية سنة 1900 رفض هذا الطلب ، ويناء على ذلك أعلم دعواه الحالية بايداع صحيفتها سكرتيرية المحكمة في 7 من سبتبر سنة 1900 ، اى خلال السنين يوما من تاريخ صدور قرار اللجنة بعد مبيق رفع دعواه الأولى وتقديم طلب المساعدة التضافية في المحاد القانوني سبق رفع دعواه الأولى وتقديم طلب المساعدة التضافية في المحاد القانوني سبق رفع دعواه الأولى وتقديم طلب المساعدة التضافية في المحاد القانوني سبقي رفع دعواه الأولى وتقديم طلب المساعدة التضافية في المحاد القانوني سبقي رفع دعواه الأولى وتقديم طلب المساعدة التضافية في المحاد

(طعن ١٦٩٨ لسنة ٢ ق - جلسة ١٦٩٨/١٢/١٤ ا

قامسنة رقم (١٤٢)

المسسدا :

طلب الساعدة القضائية قاطع البيماد في الخازعات الإدارية - كيفية عسف بداية الميماد ،

بلقص المسكم:

ان الاتر المترتب على طلب المساعدة ألتضائية من حيث تطع التقادم او ميعاد دعوى الالفاء يظل قاتها ويقف سريان التقادم أو الميعاد لحين ام سـ ١٢ -- ج ١٥ - صدور الترار مى الطلب سواء بالتبول أو الرفض ، أذ أن نظر الطلب قد يستغرق زبنا يطول أو يقصر يحسب الظروف وحسبها ترأه الجهة التضائية التى تنظر الطلب تحضيرا له حتى يصبح مهيا للنصل فيه ، شائه في ذلك شأن أية أجراءات اتخذت أبام أية جهة تضائية وكان من شائها أن نقطع انتقادم أو سريان المحاد ، أذ يقف هذذا السريان طالما كان الأمر بيد الجهة القضائية المختصة بنظره ، ولكن أذا ما صدر القرار وجب رفع الدعوى خلال المعاد انقادني محسوبا من تاريخ صدوره ، غان كانت دعوى الفاء تعين أن يكون خلال الستين يوما التألية .

(طعن ١٦٥٥ لسنة ٢ ق - جلسة ١٢/١٢/١٥)

قاعسنة رقم (١٤٣)

: 12....41

انقطاع ميماد الستين يرما بطلب المساعدة القضائية .

ملخص المسكم:

ان متنصيات النظام الادارى عد ملك بالقضاء الادارى الى تترير
تاعدة اكثر تيسيرا في علاقة الحكومة بموظفيها ، ببراهاة طبيعة هدف
الملاقة فقرر أنه يقوم مقلم المللية القضائية في قطع النقادم الطلب أو النظام
الذي يوجهه الموظف الى السلطة المختصة منسكا غيه بحقه طالبا أداءه
القضائية للدعوى أنني يزمع صاحب الشأن رغمها على الادارة ، اذ هو
المغفائية للدعوى أنني يزمع صاحب الشأن رغمها على الادارة ، اذ هو
بلغ غي معني الاستيساك بالحق والمطالبة بادائه ، وليمن غي طلب الاتصاف
من مجرد الطلب أو النظلم الذي يقدمه الموظف الى الجهة الادارية ،
بل هو في الحق يجمع بين طبيعة النظلم الادأرى من حيث الاتجاه الى
من التصرف الادارى وبين طبيعة النظلم التفسائي من حيث الاتجاه الى
القضاء طلبا للانتصاف ، اذ لم يضعه عن الهية الدعوى راسا سوى عجزه
عن اداء الرسوم ألني يطلب اعتاده منها وسوى هجزه من توكيل محام .
عن اداء الرسوم ألني يطلب اعتاده منها وسوى هجزه من توكيل محام .

غلا أمل ... والحالة هذه ... بن أن يترتب على طلب المساعدة التضائية ذأت الأثر المترتب على مجرد الطلب أو النظلم الاداري من حيث تعلم التقادم او قطع ميماد رقع دعوى الالغاء ، وغنى عن البيان أن الاثر المترتب على طلب المساعدة القضائية من حيث تطع التقادم لو تطع ميعاد دعوى الالغاء يظل قائما ويقف سريان التقادم أو اليماد لجين صدور القرار في الطلب مسواء بالتبول أو الرغض اذ أن نظر الطلب قد يستفرق زمنا يطسول او يتصر بحسب الظروف وحسبها تراه الجهة القضائية التى تنظر الطلب تعضيرا له حتى يصبح مهيئا للنصل نيه - شأته في ذلك شأن أية أجراءات اتخذت المام أية جهة تضائية وكان من شانها أن تقطع التقادم أو سريان الميماد أو يقف هذا السريان طالما كان الأبر بيد الجهة التضائية المختصة بنظره ولكن اذا ما صدر الترأر وجب رفع الدعوى خلال المعاد القانوني محسوبا من تاريخ صدوره .. مان كانت دعوى الفاء تعين أن يكون خلال الستين يوما التالية . وهسذا الذي تضت به المحكمة من حيث ما اطلب المساعدة التضائية من أثر قاطع لميعاد رمع دعوي الإلغاء ، أو بالأحرى هانظ له ، وينسحب لحين مسدور القرار في الطلب سسواء بالتبسول او ألرفض ... يصدق كدك بالنسبة الى ميعاد الطعن أمام المحكمة الادارية الطيا لاتماد طبيعة كل من المعادين من حيث وجوب مباشرة أجراء رقع الدعوى أو الطعن تبل انتضائها والأثر القانوني المترتب على مراعاة المدة المعددة ميهها أو تقويتها من حيث تبول الدعوى أو الطعن أو ستوط الحق مها وبالتالى المكان طلب الماء القسرار الادارى أو الحكم المطمون مبسه او اينتاع ذلك على ساحب الشأن المتخلف ،

ماذا كان الثابت من الاوراق ان الحكم المطعون فيه صدر غى 11 من يونيه سفة 110 ، وان المدعى تقدم بطلب اعملته من رسوم الطعن فى هذا المحكم بطلب الاعماء رقم 14 لسخة ٥ القضائية بتاريخ ١٠ من اغسطس سفة ١٩٦٠ ، سدر القرار برفض طلبه فى ١٦ من ابريل سنة ١٩٦٠ ، فاتلم طعته فى 14 من جايو سنة ١٩٦٠ ، وبن ثم مان هذا الطعن يكون متبولا شكلا لرفعه فى الميعاد القانوني .

(طعني ١٤٩٠ ، ١٥٥٢ لسنة ه ق سرجلسة ١١/١١/١١/١١)

قاعبسدة رقم ﴿ ١٤٤)

: المسمدا

طلب الإعفاد بن الرسسوم يقطع اليماد ولكفه لا يفنى عن النظام الوجوبي بنظامه واجراداته .

ملقص المسكم:

أن طلب الاعفاء من الرسوم التضائية وأن أصبح لا يغني عن التظلم الوجوبي بنظامه وأجراءاته ، بعد نفاذ القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس العولة ، في تطع ميعاد السنين يوما المحددة لنقديم طلب الالفاء ؛ ولو أنه كان ينتج أثره في هذا الخصوص في ظل القانون السابق (شاقه غي ذلك شأن أي تظلم اداري) + الا أنه في خصوص وجوب رفع الدعوى أبام القضاء الاداري من الميماد المقرر لذلك ، قررت هذه المحكمة كذلك ، أنه ولئن كان مفاد النصوص المدنية في مجال القانون الخاص أنه لا يقوم مقام المطالبة القضائية في هــذا الشان ؛ الا أنه يقوم مقامها في مجال الروابط الادارية ، نظرا لمتنضيات النظام الادارى التي تسنلزم تقرير قاعدة أكثر تيسيرا في علاقة الدكومة بذوى الثمان ، ببراعاة طبيعة عذه الروايط . وأن الأنر المترتب على طلب المساعدة القضائية من حيث تطع التقادم أو ميماد دعوى الألماء يظل تأثما ، ويتف سريان التقادم أو الميماد لحين صدور القرار في الطلب سواء بالقبول أو الرفض ، أذ أن نظر الطلب قد يستفرق زمنا يطول او يقصر بحسب الظروف ، وحسبما تراه الجهة التضائية التي ننظر الطلب تحضيرا له حتى يصبح مهيئا للفصل فبه شاته مى ذلك شأن ابة اجراءات انخذت لهام ابة جهة تمسائية وكان شائها أن نقطم النقادم أو سريان المعاد ، أذ يقف هــذا السريان طالسا الأبر بيد الجهة التضائية المفتصة بنظره . ولكن أذا ما صدر التسرار وجب رفع الدعوى خلال اليعاد القانوني محسوبا من تاريخ صدوره ، مان كانت دعوى الماء تمين أن يكون خلال السنين يوما التألية .

(طعن ١٨٥ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥٨/٢/٨)

قاعسسدة رقم (١٤٥)

: المسلما

رفع الدعوى الادارية قبام محكبة غي مفتصة يقطع هذا المعاد ، كما يقطع النقادم ــ بقاء هذا الاثر قالما حتى يصدر الحكم بعدم الإختصاص

بلغص الحسبكم :

ان المسادة ٣٨٣ من القانون المدنى نصت على أن « ينقطع النقادم بالمطالبة التضائية ولو رمعت الدعوى الى محكمة غير مختصــة ، وبالتنبيه ، وبالحجز ، وبالطلب الذي يتقدم به الدائن لقبول حته في تغليس أو في توزيع وبأى عبل يقوم به الدائن للتيسك بحقه أثناء السير في احدى الدعاوى » ، وقد رتب الشرع الدني بهددًا النص الصريح على المطالبة التضائية ، ولو رفعت الدعوى ألى المحكمة غير مختصة ، اثرا في قطع التقادم ، حتى لا يصبول رقع الدعوى الى محلية غير مختمسة بن جراء غلط مفتقر أو خلاف في الرأى التضائي ... بقير خطأ من صاحب الثبأن حول تعيين المحكمة المختمسة - دون تحقق اثرها عن تطع النقادم ، بذلاف ما يتع مى حالة البطلان المتعلق بالشكل أو حالة ترك الخصومة أو ستوطها . فالحكم بعدم الاختصاص لا يبحو اثر الطالبة التضائية في تطع التقادم. واذا كانت روابط القانون المام تختلف في طبيعتها عن روابط القانون الخاص التي وضعت قواعد القانون الدني لنحكمها - وكانت هذه الأخرة لا تطبق وجوبا على روابط القانون المسلم الا اذا وجد نص يقضى بذلك مان القضاء الإداري وان كان لا يلتزم في حالة عدم وجود بثل هذا النص بتطبيق التواعد المدنيسة حتما وكما هي ، بل تكون له حرينه واستقلاله في ابتداع الحلول المناسبة للروابط القانونية التي تنشأ في مجال القانون العسام بما يتلام مع طبيعتها ، وبما يكون أوفق لحسن مسر الرافق العسامة ، الا أنه يملك الأخذ من القواعد المذكورة بها يتفق وهده الفكرة . واذا كانت هــذه المحكمة سبق أن تضت بأنه يتوم مقلم الطالبة التضائية مع تطع النقادم الطلب أو النظلم الذي يوجهه الموظف الى السلطة المختصة متمسكا ميه بحقه طالبا أداءه ، وبأن طلب المساعدة النضائية للدعوى التي

يزمع صاحب الشـــأن رضها على الادارة له ذات الأثر في قطع التدادم لو قطع ميماد رضع دعوى الألفاء ، لمــا ينطوى عليــه من دلالة أتوى في معنى الاستيساك بالحق والمطالبة بانتضائه وأيمن في طلب الانتصاف من مجرد الطلب أو النظام ، فان رضع الدعوى بالفعل الى محكية غير مختصة أبلغ من هــذأ كله في الدلالة على رضبة صلحب الحق في انتضائه وتحفزه لذلك ، ومن ثم وجب ترتيب ذات الاثر عليــه في تطع ميعاد رضع الدعوى بطلب الالفاء ويظل هــذا الاثر الثما حتى يصدر الحكم بعدم الاختصاص .

(طعن ١٣٤ لسنة ٢ ق _ جلسة ١٩٥٨/٣/٨)

قاعبسدة رقم (١٤٦)

البسدا :

طعن الفارج عن الخصوبة فى حكم صادر من بحكهة القضاء الادارى — اغتصاص المحكية الادارية العليا به — رغع الدعوى ليام محكية غي مختصة — من شاته انقطاع بيعاد رفع الدعوى ،

بلغص الحسكم :

لثن كان المستفاد من حكم هذه المحكمة مسائف الذكر أن طعن الخارج
عن الخصوبة يرقع أملهها ، الا أن لهذه المحكمة تفساء بالنسبة لرفع
الدعوى الى محكمة غير مختصة نقد مسبق لها أن تضت عى الدعوى رتم ١٣٤
المسنة ٣ ق بجلسة ٨ من مارس سنة ١١٥٨ بأن المسادة ٢٨٣ من التقون
المحكمة غير مختصسة وبالمتنطع التقادم بالمطالبة القضائية ولو رفعت الى
محكمة غير مختصسة وبالمتنفز وبالحجز وبالمطلب الذي يتقدم به الدائن
عن تطيس وبأى عبل يقول به الدائن للتبحث بتناء السير عى احدى
الدملوى) وقد رتب المشرع المدنى بهذا النمى الصريح على المطالبة التضائية
ولو رفعت الدعوى ألى محكمة غير مختصسة اثرا في تطع التقادم حض
لا يصبول رفع الدعوى الى محكمة غير مختصسة من جراء غلط مغتفر
لو خلاف عى الراى التضائي يعتبر خطا من صلحب الشسائن حول ثبين
المحكمة المختصة دون تحتق اثرها في قطع التقادم بغالات ما يقع في هالة

البطلان المنطق بالشكل أو حالة نرك الغمسومة أو ستوطها واذا كانت روابط التانون المملم ، تختلف مى طبيعتها عن روابط التانون الخاص التي وضعت تواعد التانون الدني لتحكيها وكانت هــذه الأخيرة لا تطيق وجوبا على روابط القانسون المسلم الا اذا وجد نص يقضسي بذلك مسان التضاء الاداري وان كان لا يلزم في حالة عدم وجود مثل هـــذا النص بتطبيق القواعد المستنية حتما وكما هي بل تكون له حريته في ابتسداع الطول المناسبة للروابط القانونية التي تنشأ في مجال القانون المسلم بما يتلامم مع طبيعتها وبما يكون أونق أسير الرانق العلبة الا أنه يبلك الأخذ من القواعد المذكورة بها نتفق وهده الفكرة واذا كانت هده المحكمة سبق أن تضت بأن يقوم متسلم المطالبة القضائية في تطع التقسادم الطلب أو التظلم الذي يوجهه الموظف الى ألسلطة المقتصدة بتمسكا ميه بحقه طالبا أداءه وبأن لطلب المساعدة التضائية في ظل التانون رتم ٩ لسفة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة ذات الأثر في تعلم التقادم أو تعلم ميماد رفع الدعوى لمسا ينطوى ءايه من دلالة أتوى ني الاستمساك بالحق وألمطالبة باقتضائه وأمعن في طلب الانتصاف من مجرد الطلب أو التظلم مان رمم الدعوى بالمصل إلى محكبة غير مختصفة ابلغ من هذا كله في الدلالة على رغبة صاحب الحق في اقتضائه وتحفزه لذلك ومن ثم نوجب ترتيب هــذا الاثر عليه ني قطع التنادم أو قطع ميماد رمع الدعوى بطلب الالغاء ويظل هدذا الأمر تائها حنى يصدر الحكم بعدم الاختصاص وأذ كان ألثابت أن المدعى أقلم دعواه أيلم محكمة القضماء الاداري مان من شأن رمم دعواه أن يقطع الميعاد المقرر قانونا لرمم الدعوى .

(طعن ١٢٧٥ لمنة ٧ ق - جلسة ٩/٥/٥/٩)

قاعسنة رقم (١٤٧)

البسدا:

الرض المقلى يمتبر من الأعذار التى ترغى الى مرقبة القوة القاهرة في مجال منع العابل من مباشرة دعوى الالفاء في ميمادها القانوني الابر الذي يجمل هــذا المعاد موقوفا بالنسبة له •

ملغص الحسكم:

ومن حيث أنه وأذ تبين مها تقدم أن حالة المدعى على معاناته للاضطرابهم المعلى كانت تأثية عند فصله وأنها كانت مستبرة ألى حين صدر الحكم على تأثير سنة ١٩٦٥ بتوقيع الحجز عليه على نحو ما سسلف ولمسا كان هدذا المرض المعلى يحتبر من الأعذار التي ترقى الى مرتبسة القوة الشاهرة على مجال منعه من مباشرة دعوى الالفاء على ميعادها المقاتوني الأمر الذى يجمل على هدذا الميعاد موقوفا بالنسبة اليه ، وعلى ذلك غلا يكون ثبة محل أذن للتول بأنه غوات ميعاد رفع الدعوى بالفاء التسرار المطعون قيه ، ومن ثم يكون الحكم المطعون قيه وقد أخذ بغير ذلك وتغى بعدم تبولها قد صدر مخالفا للقاتون ويتمين الحكم بالفائه وبتبول الدعوى .

ومن حيث أن التقرير الدورية التي وضحها الهيئة العسابة الدعي عليها عن أصال المدعى عن السنوات ١٩٦٧/٦١ ، ١٩٦٧/٦١ ، ٨٦/ ١٩٦٩ ، ٨٦/ ١٩٦٩ ، ١٩٦٩ الماتون ومستندة ألى اسسبله غير سليبة على ما سلف البيسان مها يتمين الحكم بالفائها ، ويكون عرار رئيس المؤسسة رتم ١٢٣ لسنة ،١٩٧ سـ الصادر بنصل المدعى المطعون عليه كاثر لطك انتقارير منهارا لابننقه على أسبله غير صحيحة ويكون في حقيقته مستهدفا فصل المدعى عن الخصية بسبب عدم لياته المسحية في غير الاحوال الجائز غيها ذلك تاتونا ، وبن ثم يكون متعينا الحكم بالفائه مع الزام ألهيئة المدعى عليها المسروفات .

(طعن ۲۵۲ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۵۰/۱۲/۳۰)

قاعبسدة رقم (١٤٨)

المسطا :

محور حكم بلحقية صلحب الثنان فى الدرجة الثابئة عـ صيورته نهائيا ــ تظلم صلحب الثنان بن القرار الصادر بالترقية الى الدرجة السابعة بعد بخى لكثر بن صبّين يوبا بن تاريخ صيورة الحكم نهائيا ـــ لا الر له فى قطع البعاد ..

ملخص الحسيكم:

متى ثبت أن المدعى تد مسدر حكم لمساحه من المحكة الدارية لولزارة التربية والتعليم غي الدعوى رقم ١٢٨ لسنة ٦ القضائية بجلسة ٢٦ من أبريل سنة ١٩٥٩ بنحقينه غي الدرجة الثلغة اعتبارا من ٢٥ من بوبيه سفة ١٩٤٦ ونه تظلم اداريا من العرار المطعون نبيه غي ٢٧ من غيراير منة ١٩٠٠ أي بعد مغى ككر من ستين يوما — وعو الميعاد المترر للنظلم أو العلمان بالإلغاء — من تلويخ صيروة هذا المحكم نهاقيا واستقراد مركزه القانوني به ، وبذلك يكون تظلمه المحاصل بعد الميعاد غير ذي أثر غي قطع هذا الميعاد ، وبالمثل تكون دعواه التي أتلها بعد ذلك بطلب الغاء القرار المطعون قيه ، الذي أصبح حصينا من الإلغاء واستقرت به المراكز انقانونية التي اكتسبها أربابها بمقضاه بنوات بواعيد الطعن غيه .

(طمن ۷۲ لسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۹۳۲/۱۱/۲۷)

قاعـــدة رقم (١٤٩)

البسطا:

وقف المعاد كاثر اللقوة القاهرة برده الى اصل عام بقرر هو عدم سربان الواعيد في حق من يستحيل عليه لأسباب خارجة عن ارادته اتخاذ الإجراءات البحافظة على حقه ... الاستحالة الطلقـة الترتبة على القوة القاهرة من مسائل الواقع التي تخضع لتقدير القاضي ويختلف هسذا التقدير بحسب ظروف الحال ــ العبرة ليست بوقوع القوة ألقاهرة واتها بالاثسر الذي يمكن ترتبيه عليها من حيث أمكان قيام ذوى الشان بالاجراء أو استحالة نَقُكُ عَلَيْهِ ... تطبيق : مجرد قيام حرب السادس من الكتوبر سسنة ١٩٧٣ وتكليف لجد المليلان بالقوات المسلحة وقبليه بالإشتراك فيها أبا كان يقر الوحدة المسكرية التي كلف بالمهل بها لا يشكل في ذاته قوة قاهرة أو استحالة مانمة من مباشرة اجراءات الدعوى ما دام لم يقم دليل من الاوراق على أن تلك الحرب أو مساهبته فيها بأى وجسه قد تولدت عنها ظروف وولابسات ونعته ون اتخاذ اجراءات اقلبة الدعوى في اليعاد القانوني بها بترتب عليمه وقف سريان المعاد في هقه هني يزول همذا الماتع مــ ال ليس من شان ذلك ان يبنمه من الحصول على اجازة اقضاء مصالحة الشخصية ولم يثبت أن النظم المسكرية قد هظرت القيام بمثل نلك الإجازة او الله تقدم بطابها ورغش طلبه ... الحكم بعدم قبول الدعوى شكلا أرغمها بعيد المماد -

ملخص الحبسكم:

وبن حيث أن الأصل في بواعيد الرائمات ... وبن بينها بيعاد رفع دموى الألفاء ... أنها لا تقبل ونفأ أو مدا أو انقطاعا الا في الأحسوال المتصوص عليها من التاتون وان الجزاء على عدم مراعاة هــــذه المواهيد يجب الحكم به بهجرد حصول المفالغة تحتيقا البصلحة الملهة التي ابتفاها المشرع - في مجسال دعوى الالفاء - من تحصين الترارات الإدارية واستقرار الراكز القانونية الذاتية ، الا أن هــذا الأصل ــ وقد وضع لمواجهة الظروف العادية لا يجوز النهسك به في أحوال القوة القاهرة مثل الرض والنيضان والكوارث العابة وغيرها التي تد يكون من اثارها ... حتى تزول ــ ان يستحيل على ذي الشأن اتخاذ الاجراءات اللازمة لاقامة دعواه من المواعيد المتررة تاتونا بها يتعين بعه - تحقيقا للعدالة -وقف سريان المعاد عي حقه ، ووقف المعاد ــ عي مثل هــذه الحالات ــ كاثر للقوة القاهرة برده الى أصل عام مترر هو عدم سريان المواعيد مي حق بن يستحيل عليه _ لأسباب خارجة عن ارادته _ اتخاذ الإجراءات للمحافظة على حقه ، وغنى عن البيان ان الاستحالة المائمة المترتبة على التوة القاهرة هي من مساتل الواقع التي تخضع لتتدير القاضي ويختلف هــذا التقدير بحسب ظروف الحال وملايساته اذ العبرة ليست بوتم التوة القاهرة وانها بالأثر الذي يمكن ترتيبه عليها من حيث امكان تبام ذي الشان بالإجراء أو استحالة ذلك عليه ..

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن الترار المطمون غيه صدر بتاريخ 10 من سبتير سنة 1977 وتقدم الملمون ضده بتظليه بنه للجهة الادارية بتاريخ 70 من سبتير سنة 1977 وقد خلت الأوراق معا ينيد عليه حذال السنين يهما التالية لهذا التاريخ حب بالترار الصادر في شان تظليه ومن ثم قان انتضاء صدة الحدة في 79 من نوغير سنة 1977 دون أن نجيب الجهة الادارية على التظلم بحد ذلك منها ترارا حكيا برغض تظلمه بجرى منه بهماد رفع الدعوى وقدره ستون يوبا من التاريخ المذكور وينمين في هذه الحالة رفع الدعوى بطلب الغاء هذه القرار في بيماد غليته 17 من يناير سنة 1976 لكن الملمون ضده لم يتم دعواه هدده الا في 70 من من يناير سنة 1978 لكن الملمون ضده لم يتم دعواه هدده الا في 70 من

ابريل سنة ١٩٧٤ أى بعد غوات هسذا اليعساد وقد تبريسرا لذلك بلم المحكمة التلابيبة بشمهادة صادرة من مستشفى السنبلاوين العلم مؤرخة في ٢٥ من ابريل سنة ١٩٧٤ تقيد أنه كان مكلفا بالعبل في القوات المسلحة في المدة من ٧ من لكوير سنة ١٩٧٣ الى ٥ من مارس سنة ١٩٧٤ وقد اعتبر المطعون ضده أن تكليف القوات المسلحة بمناسبة اعلان الحرب يعد بيناه قوين اتخاذ الإجراءات اللازمة لاتلبة دعواه في المواعيد القانونيسة .

ومن حيث ان مجرد قيلم هرب السادس من اكتوبر سنة ١٩٧٣ أو المتراك المطعون شده بصفته طبيبا في الخدمات الطبية اللحقة بالوحدات العسكرية المدارية ... لا يشكل في ذاته توة تاهرة أو استعالة مانعة بن مماشرة اجراءات الدعوى ما دام لم يقم دليل من الأوراق على أن تلك الحرب او مساهمة المطعون ضده نيها بأي وجه تد تولدت عنها ظروف أو ملابسات الماطبة معيل أو اللت مه شخصها ... كان من أثارها أن حالت بينه وبين مفادرة متر الميل أو الانتطاع عن أسرته وتدبير شئونه الخامسة طوال المدة من ٣٠ من توقيير سنة ١٩٧٣ الى ٢٨ من يناير سنة ١٩٧٤ وهي المدة التي كان يتمين عليه غيها اتلية دعواه وذلك حتى يبكن القول ... أن ثبة استحالة مادية منعته من اتخاذ اجراءات اقامة الدعوى في اليعاد القانوني بها يترتب عليه وقف سريان الميعاد في حقه حتى يزول هذا المساتع ، لها مجرد تكليفه بالتوات المسلحة وقيامه بواجب الوطن أثناء الحرب أيا كان يقر الوحدة المسكرية التي كلف بالعبل فيها سالا يعد توة تاهرة أذ ليس من شان ذلك أن يهنمه من الحصول على أجازة لقضاء مصالحه الشخصية ولم يثبت ان النظم المسكرية تد حظرت التيام بمثل تلك الاجازة أو أن المطمون شده قد نقدم بطلبها ورفض طلبه ، وبالبناء على ما تقدم غان الدعوى الراهنة وقد أتيبت بعد الميعاد غانها نكون غير بتبولة شكلا ويكون الحكم المطعون فيه وقد تشي بغير ذلك قد جانب الصواب وخالف صحيح حكم القانون مما يتمين ممه القضاء بالفائه والحكم بمدم تبول الدعوى شكلا لرمعها بعد اليعاد ..

(طعن ١٩٨١/١/٢٦ ق ـ جلسة ١٩٨١/١/١٨١)

قاعبسدة رقم (١٥٠)

المسطا:

من المترر أن رفع الدعوى ليام بحكية غير مختصة يقطع المعاد — قيام الدعى برفع دعواه ليام بحكية الأبور المستعبلة خلال المعاد المقاوني المترر فرفع دعوى الالفاء — انقطاع الميماد — قضاء المحكية المذكورة بشطب الدعوى — اقلية الدعوى ليام محكية الإستخدرية الإبتدائية خلال مدة المستين بهما من تاريخ الاسطب — انقطاع الميماد ليضا — حكم المحكية الأخية بعدم الاختصاص والإحالة لمحكية القضاء الادارى — الاتر المترتب على ذلك : رفع الدعوى في الميماد بها لا يجوز معه القضاء بعدم قبولها شكلا فرفعها بمسد المعاد .

ملقص المسكم:

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أنه بتاريخ . 1/١٩٧١/١ أثام المدعى الدعوى رقم ١٩٧٩/١ أسام المحكمة الاسكندرية للأبور المستحبلة الملك عيما عدم الاعتداد بكتاب مراقبة الاسعار المشار اليه . وقد تشى غيها بالشطب بجلسة ١٩٧٩/١/١٧ (حافظة مستندات المدعى المقتمة مع تقرير الطمن ، فأقام المدعى القدوى رقم ١٩٧٧ لسنة ١٩٧٩ أمام محكمة الاسكندرية الابتدائية بالمسحيفة المودعة علم كتابها في ١٩٧٩/١/١٧ وهي التن تشى غيهما بعدم الافتصاص الولائي والاحالة الى محكمة التنساء الادارى بالاسكندرية .

وبن حيث أنه بن المترز أن رفع الدعوى لبلم محكة غير مختمسة يقطع المعاد (حكم الحكمة الادارية العلما ... مجموعة العشر سنوات ... مون ثم غان تيلم الدعى برفع دعواه لبلم اللفساء المستمجل غي ١٩٧٦/٤/١ ، اى خلال المبعاد القانوني المترز لرفع دعوى الالفاء ... باعتبار أنه اخطر بالقرار المطعون نبة بتلويخ ١٩٧٩/٢/٣ ... قيليه بذلك يؤدى الى قطع المبعاد ، كما أن هسذا المبعاد ينقطع أيضا برفع

دعواه الم محكمة الاستخدارية الإبتدائية بتاريخ 1144/4/۲۲ خلال مدة السنتين يوما من تاريخ تفساء محكمة الأمور المستمجلة بشطب الدءوى (المسادة ۸۲ من قانون الرائمات المدنية والتجارية رقم ۱۳ لسنة ۱۹۲۸ ، وقد احيلت الدعوى الثانية الى محكمة القضاء الادارى للاختصاص ، وون ثم مان رغمها عنى الميعاد المترر أمام محكمة غير مختصة والاحالة بعد ذلك الى المحكمة المختصة المختصة بجعل الدعوى المشار اليها مرفوعة عنى الميعاد القانوني المترر طبقا للهادة ، ۲ من قانون مجلس الدولة رقم ۷۷ لسنة ۱۹۷۳ ، مما لا يجوز معه القضاء بعدم قبولها شكلا لرفعها بعد الميعاد .

(طمن ۲۳۲۶ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ٥/٥/١٩٨٤)

خليسا: مسائل يتنسوعة :

قاعبسنة رقم (١٥١)

المسما:

تطبيق المسادة ٢٢ من القانون رقم وه لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة يوجب أن ترفع دعوى الالفاء عن القرار الادارى ايجابيا كان أو سلبيا في الدة المصددة من وقت أعلان المتظلم به أو نشره أو من وقت عليه به — الفتاح بلب الطمن لذى الشان رقم فوات المعاد من وقت أن يختشف له حابيقة وضمه — صدور حكم من المحكة الادارية المليا مقرار بعدا في اهد الطمون لا يمتبر كاشفا لمقيقة وضمع من يطمن على قرار مدال ومن ثم لا ينفتح بلب الطمن بالتسبة له بعد فوات المعلد .

ملقص العسكم :

أغذا بالنص الوارد في المسادة ٢٢ من القانون رتم هو لمسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة والمواد المقابلة لها في القواتين السابقة عليه ، وهي تصوص تتعلق بالإجراءات يتعين الطعن على كل ترار اداري ايجابيا كان أو سلبيا في المدة المحددة ذلك من وقت اعلان المتظلم به أو نشره أو من وقت علية به وفي هسذه الحالة الأخيرة يحق للبنظلم كيا جاء في الطعن رتم ١٨ لسنة ١ التضائية عليا أن يهتد حقه في الطعن أو ينفتح له بابه من جديد ومن وقت أن تتكشف له حقيقة وضمه على أن يراعي في الطعن واتالة الدعوى المواعيد الذي بعدا من الأوقات السابقة ذكرها .

غاذا كان الدعى قد نظلم من عدم ترقيته غى ٥ من غبراير سنة ١٩٥٧ ولم يتم دعواه الا علم ١٩٥٧ غان الدعوى تكون مرفوعة بعد الميعاد ويتمين عدم تبولها ولا يشنع له غى ذلك أنه لم يستظهر حقيقة وضعه الا بعسد صدور الحكم فى الطعن رقم ١٨ لسنة ١ القضسائية اذ أنه كان يعلم بها كربائله بنذ ٥ من نبراير سنة ١٩٥٦ انبا كل ما حصل عليسه بن الحكم الأخير انه استيقن بن وضع كان بن المكن أن يحصل عليسه في انتهج كربائله النهج القانوني السليم في الموعد المحدد ، لذلك ولا يبكن أن يرتب القانون أوضاعا خاسة لمثل هؤلاء الذين ينتظرون حتى يتلكوا من صحة با يدعون وأنها يضع تواعد مغروض على الجبيع معرفتها والدشاع عنها دون انتظار أو تربص .

(طعن ۱۷۰۵ سنة ٦ ق ــ جلسة ١٢/٥/١٢)

قاعـــدة رقم (١٥٢)

المسطا:

بلخص الحسبكم :

ان تحديد مركز المدعى بهوجب القرار المطمون عليه الأول يتوقف عليه مركزه بالنسبة للقرارين التأليين المطمون غيهها ومن ثم غان علم المدعى بهذين القرارين عليا يقبنا شابلا لجميع العفاصر التي يبكن له على اسلسها أن يتبين مركزه القاتوني ويستطيع أن يحدد على مقتضاه طريقة الطمن نيهها ؟ هدذا العلم لم يتحقق أيضا الا بطب بالقرار الأول ومن ثم يحتبر النظلم القاتوني المقدم في ميماده بالنسبة للقرار الأول سارى المعمول ومنتجا الأول بالنسبة للقرار الأول سارى المعمول ومنتجا الأول ارتباط النتيجة بالسبب وعلى ذلك تكون الدعوى بالنسبة للفرارات جيمها متبولة ويتمين رفض دفع المحكومة بعدم تبولها .

(طعن ١٠٠٠٠ لسنة ٨ ق ــ جلسة ٢٣/٥/٥/٢٢)

قاعبسدة رقم (۱۵۴)

المسدا:

استرار الفازعة في اقنيية الدعى الى حين استقرارها انتهاء بحكم المحكة الادارية العليا حصاب المواعد القررة للطعن في القرارات المؤسسة على الحكم من تاريخ صدوره - لا يغير من ذلك أن تكون الوزارة قد سوت حالة المدعى نفيذا لحكم محكمة القضاء الاداري مع قيام الطعن عليه المها المحكمة الادارية العليا ادكن هدذا الحكم في ذلك الوقت واجب النفاذ مسع الطعن فيه ما ساس ذلك .

ملخص الصبيكم:

متى كان من الثابت أن تاريخ تحديد التدمية المدعى مي الدرجة الخامسة وهو الذي يقوم في الدعوى الراهنة بالطمن في الترقيات التي نبت الى الدرجة الرابعة اعتبسارا من ١٩٥٨/٧/٢١ مقام السبب منها ، ظل مثار الغزاع بين الوزارة والمدعى حتى انحسم الابر ميه بحكم المحكمة الادارية العليا ، نانه من الطبيعي الا يبدأ هساب المواعيد المقررة للطمن نم القرارات المؤسسة على الحكم في هذا النزاع الا من تاريخ صدوره ، فين هذا التاريخ ينحدد مركز المدعى نهائيا بحيث بستطيع أن يختار طريته في الطمن او عدم الطعن يستوى الأمر في هسذا المجال أن تكون الوزارة تد سوت حالة المدعى ننفيذا لحكم محكمة القضاء الادارى مع قيام الطعن فيه أمام المحكمة الإدارية العليا اذ كان هــذا الحكم في ذلك الوقت واجب النفاذ مع الطعن فيه ؛ أم لم تكن قد سوت حالة الدعى على مقتضاه حتى يصدر حكم المحكمة الإدارية العليا في الطعن ، ذلك أن هـذه التسوية هي على أى هال تسوية ليست تهائية ومعلق مصيرها بالحكم الذي ستصدره المحكمة العليا في الطعن ، قان هي رقضته أبقت الوزارة عليها ، وأن الفته الفتها واعتبرت بذلك كان لم تكن ، وأذا كان ذلك وكان الأمر في التسوية لازال مثار النزاع غاته بصبح حكما على المدعى أن بتريث حتى ينكشف الأمر ويتحدد مركزه بصورة نهائية بالحكم الذي يصدر غيه حيث يبدأ من تاريخ صدوره حساب المواعيد ني جبيع القرارات التي بتخذ من هــذا الركز سببا للطعن عليها أ

(طمن ٤٤ اسنة ٨ ق _ جلسة ٢٠/٦/٥٢٠)

قاعـــدة رقم (١٥٤)

: 13-41

العيرة في ميماد رغع دعوى الإثفاء بالقرار الذي بنصب عليه الطمن ــ فوات ميماد الطمن في قرار صابق من شاقه أن يؤثر في القرار المطمون فيه ــ لا يخل بقبول الدعوى شكلا متى رفعت في اليماد بالنسبة القرار المطمون ــ ذلك يعد وجها ادفاع في الموضوع ــ بنال .

ملخص الحسكم:

منى كان الثابت أن المدعى بطلب الحسكم بالفاء ترار مركز التنظيم والتدريب بتلبوب الصادر في نبراير سنة ١٩٥٥ نيبا تضينه من تخطية مى الترتية الى الدرجة السادسة مع ما يترتب على ذلك من آثار ، وانه اقلم الدعوى بليداع صحيفتها في ١٧ من فيراير سنة ١٩٥٥ . أي عبل صدور القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة ، وفي ميماد الستين يوما المقررة فانونا للطعن بالالفاء ، غانها نكون متبولة شكلا لرفعها صحيحة في الميماد التانوني امام المحكمة المختصة بنظرها وتتذاك وطبقا للاجرامات المعبول بها في ظل أحكام القانون رتم ٩ لسنة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة ، وأن كانت قد أحيلت بعد ذلك في ١٦ من يولية سنة ١٩٥٥ الى المحكمة الادارية لرياسة الجمهورية ووزارات الداخلية والخارجية والعدل عبلا بالمادة ٧٣ بن القانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ ولا عبرة بما يذهب اليسه كل من مركز التنظيم والتدريب بتليوب وانخمسم الثالث من الدغم بعدم تبول الدعوى شكلا لرغمها بعد اليعاد ببتولة أن الترار المعادر بجلستي ٢٤ من مارس سنة ١٩٥٤ ٤ أبريل سنة ١٩٥٤ من لجنة شئون موظفى المركز برغض ضم المدعى الى المركز ضمن من تترر نقلهم اليه قد أصبح نهائيا وغير قابل للطعن نيه لغوات المواعيد المحدة بعد علمه بهذا القرار علما يقينا وتظلمه منه ، وذلك أن الذكور لا ينصب طعته على الترار المسادر معدم الموافقة على ضبه الى المركز ، بل على ترار (م -- ۱۲ -- ج ۱۵ :-

تخطيه في الترتية الذي تدم طلب الفائه في الميعاد القانوني كها سلف البيان .. واذا صح أن للقرار الأول بعد صيرورته نهائيا بعدم الطعن فيه بالالفاء في الميعاد المقور تأثيرا في القرار الثاني ، غان هذا يكون وجها للدفاع في الموضوع بطلب رفض الدعوى لا دفعا بعدم تبولها شكلا .

(طعن ٥٥٠ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٨/١١/٨)

قاعـــدة رقم (١٥٥)

: المسلما

الطعن بالالفاء فى قرار صادر بالترقية ... استبرار بيماد الطعن بفتوها بالنسبة أن صدر له هكم قضائى لاحق هدد بركزه القانونى فى اقديية الدرجة السابقة ... بدء سريان اليماد بالنسبة له من تاريخ صدور الحكم القضائى ... مثال .

ملخص الحسبكم :

ان هـذه المحكبة نقر الحكم المطمون نبه نبيا ساقه ردا على الدفع بعدم القبول من أنه وأن كان المدعى يعلم بالقرار النافذ اعتبارا من أول اغميطس سنة . ١٩٥٠ بالترقية ألى الدرجة الثانية الا أنه لم يكن قد حدد مركزه القانوني بالنسبة للقرار المطمون نبه أذ أن اقتديته عنى الدرجة الرابعة والثالثة كانت لا تزال مطروحة أمام المحكبة عنى الدعوى رقم ٧٣٨٧ لئنة ٨ التخشئية ولم يتبين مركزه القانوني الا من التاريخ الذي صدر نبه لصالحه الحكم في الدعوى المذكورة وهو ١٤ من نوغير سنة ١٩٥٧ - ولما كان الثابت من الاوراق أنه نظلم من القسرار المطمون نبه في ١١ من يناير معنة ١١٥٨ مترفون الدعوى الدعوى في ١٩ من مارس سنة ١١٥٨ متكون الدعوى تدرغت في المعاد التلاوني ويتمين الحكم بقبولها شكلا .

(طعن ١٣٤ سنة ٥ ق ــ جلسة ١١/١١/١١))

قاعبسدة رقم (١٥٦)

: المسبطا

انطواء القرار الملمون فيه على شقين مرتبطين ارتباطا لا يقبل التجزئة مطالبة الطاعن بالغاء القرار برمته ... توجيه الطاعن في صحيفة الطعن الى احد شقى القرار فقط ... رفع الطعن في المعاد القانوني بالنسبة لاهد الشقين ، واثره على ميعاد الطعن بالنسبة الخشق الآخر .

بلغص المسكم :

انه وإن كانت الحكومة قد ذكرت في صدر صحيفة طعنها أن الشق النائي من ترار اللجنة القضائية (وهو القاضي باستحقاق المنظلم المرجة السادسة الشخصية بالنطبيق للمرسوم بقانون رقم ٢٦٩ لسنة ١٩٥٢) قد جاء بخالفا للقانون ، واغللت الشق الأول بنه ، الا نها انتهت في خنام طعنها إلى طفب الغاء قرار اللجنسة القضائية برمته ، ولما كان قضاء اللجنسة في الشق النائي من قرارها مترتبا على قضائها في الشق الأول بنه كاثر من آثار النسوية التي قررتها لصالح المنظلم والتي مصدرها اصلا هو قرار جعلس الوزراء الصائر في أول يولية سنة ١٩٥١ الذي الفاه وحل محله القانون رقم ٢٧١ لسنة ١٩٥٠ ، فإن ميماد الطعن في هدذا الشق من القرار يلفذ حكم ميعاده في الشق الأول منه بحكم المزوم ، لقيام الارتباط بينها ارتباطا لا يقبل التجزئة ، ويسرى عليه بالقالي حكم الوقف الذي نصت عليه المسادة الرابمة من القانون رقم ٢٧٧ اسنة ١٩٥٢ .

(طعن ١٥٢ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥١/١١/٢٥)

قاعـــدة رقم (۱۵۷)

البسدا :

تخطى الوظف فى الترقية بدريمة من نص المسادة ١٠٦ من القلّون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ التي تحظر ترقية الموظف المحال الى المحكمة الناديية أو المرتف عن العمل ــ تقيد الطمن فى هذا التخطى بيماد السنين يوما ــ ليس فى عبـــرة المسادة الأكورة ما يوحى من قريب أو بعيــد بأن الأمر مجرد تمســوية -

ملخص الحسكم:

يبين من الرجوع الى نصى المسادة ١٠٠٦ من القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ انها تضت بلته لا يجوز ترقية موظف محال الى المحكية التأدوبية لو موقوف عن العمل على مدة الاحالة أو الوقف .

ومقاد ذلك أنه متى صدرت حركة ترقيات وتخطى غيها أحد الموظفين بهتولة أن هذه المسادة تبنع من ترقيته في تاريخ أجرائها ، أن حطأ ، أو صوابا ، غان توصل الموظف الى حبل الادارة على أتألته الترقية المدعى بها ولا يتأتى ألا عن طريق الطحن بالالفاء في ذلك الترار وأتخاذ الإجراءات القانونية المتررة لذلك في مواعيدها ولا توحى عبارة المسادة المذكورة من تربب أو بعيد بأن الأمر تسوية .

(طعن ٣٦٣ لسنة ٧ ق ــ جلسة ٢٦٦/١/٥)

قاعسسدة رقم (۱۵۸)

المسلدا :

الفاء ترقية الدعى الى وظيفة سكرتم ثالث نتيجة تنفيذ خاطسى، لبضى الإحكام الصادرة من محكية القضاء الادارى سالتنفيذ المحصوط لقلك الاحكام كان يقتضى اعدة ترتيب الاقديات وفقا للاسمى التي ردمها مع الإبقاء على ترقية الدعى سالا وجه لأن يحاج المحعى بلته قد فوت على نفسه المعاد التانوف للطمن في القرارات الصادرة بتحديد القدينة تحديدا خاطئا في وظيفتي بلحق فان وملحق اول ساساس ذلك •

ملخص الحكسم :

لا وجه للتحدى بعدم طُمن المدعى فى المعاد التاتونى فى الترارات الصادرة بتحديد اتدبيته تحديدا خاطئا فى وظيفتى لمحق ثان ولمحق اول مما الحصب زيلاء مراكز تأنونية مستقرة لا يجوز المساس بها سلا وجه لذلك ، لائه فضلا عن أن اتدبيات رجال السلكين المسياسي والقنصلي ظلت أبدا طويلا سرا منطقا على الربابها كما نوحت بذلك منشورات الوزارة ، وفضلا عن عدم قيام ترينة علم المدعى بهذه الاتدبيات علما يتينيا شابلا يمكن أن يكون

من اثره جريان بيعاد الطعن في حقه ، وغضلا عن أن نظليه ألى اللجنسة القضائية أوزارة الخارجية ألودع مسكرتيينها في ١٩٥٧ من نوفيبر سحمة ١٩٥٧ قد تضين في عبوبه الطعن في جبيع القرارات السابقة التي أغلت تحديد وضعه في الاقتدية بين زملائه على الوجه الصحيع بها أغفى به الى وضع غطليء في وظيفة مسكرتير ثالث سفسلا عن فلك كله - غان الابر الملكس محكمة القضاء الاداري قد علقل الإوضاع السابقة بالنصبة اليه - وأدى هذا التنفيذ الخلطيء الى وضع أسوا من وضعه الذي كان عليه قبل حسفا التنفيذ الخلطيء الى وضع أسوا من وخيمة الذي كان عليه قبل حسفا التنفيذ الخلطيء الى وضع أسوا من وجوب أعادة ترتيب الدبيات جميسع من عينوا في وظافف مسكرتيرين نوائث بالإبرين الملكيين رقبي ٥٦ و ١٩٥ لسنة ١٩٥٠ الما التنفيد البر الى الفساء ترقية المدار الإبر الملكي رقم ٢٢ السنة ١٩٥٠ انتهى الابر الى الفساء ترقية الدي الى وظيفة مسكرتير نائث .

(ملعن ١٧٦٩ لسنة ٢ ق - جاسة ٢٩/٢/١٩٥١)

قاعـــدة رقم (۱۵۹)

البسدا :

قرار انهاء خدية المنطوع في القوات المسلحة ... ليس قرار! انفينيا للقرار الصادر بتجديد التعطوع لمدة بحددة ... الدفع بعدم قبول دعوى الفاء قرار الانهاء لرفعها بعد فوات الميعاد المذرر للطعن في قرار الانجديد باعتبار الرفهاء قرارا انفينيا لهذا القرار ... في غير بحله ما دامت قد أقيمت في الميعاد المقرر لالملك (قرا الانهاء) ... اساس ذلك هو انه ليس بوسسع الطاعن وقت صدور قرار التجديد أي علم بها سيكون عليه مركزه القانون عند نهاية مدة التجديد من حيث تواقر شروط اعادة تجديد التعطوع أو تخلقها ؟ وليس له أن يطعن قبل الأوان في الانام غير المنظوة التي يعتن أن تترتب على هذا القرار ... الطعن في الحقيقة موجه الى قرار عدم الوافقة على المنظود) أو قرار انهاء التعلوع)

ملخص الحكسم :

ان المدعى ما كان له أن يطمن عن قرار ٢ من يناير سنة ١٩٥١ الذي صدر صحيحا سليما بالتصديق على تجديد تطوعه عن حدود الدة الجائزة قانونا التي لم يكن من المكن نجاوزها أو تضمين القرار مقدما تحديدا لركز المذكور بعد انتضائها .. أذ أن خدمة المنطوع للصف والعساكر تجسده لفترة زمنية معينة يمكن أن يعاد التجديد عقب انتهائها برغبة المطسوع بن جهة ، وبوافقة الجهة المختصة من جهة أخرى ، منى توافرت الشروط القانونية المتررة لذلك ، ومنها دواعي المسلحة العابة ، والرغبة في التحديد والحاجة الى خدمات المنطوع ، وانصلاحية البدنية وحسن الساوك ، وعسدم بلوغ السن القانونية لانتهاء الخدمة العلملة ، وكلها أبور عصية على البكهن بها قبل حدوثها ، بل وأن السن المقررة للخدمة العاملة تتفاوت من رتبة الى أخرى ، وقد يرتى المتطوع خلال مدة التجديد فتنفتح أمامه فرصة لاعساده تجديد تطوعه لم تكن لتتاح له في الرتبة الادني ، وعلى هذا فان المدعى لم یکن غی وسعه وقت صدور قرار ۲ من بنایر سفة ۱۹۵۹ ان بعلم بها سیکون عليه مركزه القانوني عند نهاية مدة التجديد من حيث توافر شروط اعساده تجديد المتطوع فيه أو تخلفها ، ولم يكن له أن يطمن قبل الأوان في الاثار عم المنظورة التي يمكن ان تترتب على هذا القرار ، بل كان عليه أن يتربس الى نهاية مدة تطوعه المجددة حتى يستبين حتيقة وضعه وموقف الجهسة الادارية منه ، وواقع الامر انه انها يقصد بدعواه الحالية الطعن في تــرار الإدارة بعدم الموافقة على ابتداد تطوعه لمدة اخرى .

(طعني ١ ، ١١٨ لسنة ٧ ق ... جلسة ١١/١١/١١/١١)

قاعسسدة رقم (١٦٠)

البسدا:

سفر لى الفارج _ قوائم المنوعين من السفر _ القرار الصادر باضافة اسم الى هذه القوائم _ يتجدد اثره بحكم طبيعته كلها استجدت مناسبات السفر _ القرار الصادر برفض التصريح بالسفر _ لا وجه لان يعتبر محض تلكيد اقرار سابق طالما أنه صدر في مناسبة سفر جديدة متبيزة عن مناسبة السفر السابقة _ تهتمه بعيماد طمن مستقل *

ملخص المكسيم:

ان القرار الصادر في ٢١ من يوليه سنة ١٩٥٩ برفض طلب الدعسى التصريح له بالسفر الى خارج والذي أعلن للمدعى في ٢٨ من يوليه مسنة ١٩٥٩ سـ وهو القرار المطعون فيه — قرار أدارى جديد لا يسسوغ اعتباره انكيدا لقرار منعه في ٢ من أبريل سنة ١٩٥٨ من الصفر الى سوريا . ودلك أنه صادر في مناسبة سفر جديدة متيزة عن مناسبة السفر السابقة ، وقرار وضع اسم المدعى على قوائم المنوعين من أسفر يتجدد أثره — بحكم طبيعته — كلها استجدت بناسبات السفر ومن ثم فالقرار المطعون فيه له بيعاد للطعن مستقل .

(طعن ١٩٧٧ لسنة ٦ ق - جاسة ١٩٧١ / ١٩٦٢) ٠

قاعسسدة رقم (١٦١)

المسطاة

القرار الصادر باعتفال الشخص -- خلو الاوراق من دليل على ايلاغه به او عليه يقيّا نافيا الجهالة في تاريخ ممين -- يفتح ميماد الطمن في هذا القرار هني تاريخ رفع الدعوى -- عدم كفاية اعتقال الشخص في ثبسوت عليه على الوجه المتقدم يقرار اعتقاله -

ملخص المكسسم :

لا يجوز الاحتجاج بتاريخ التبض على المدعى للقول بسريان محساد رفع دعوى الالفاء في حته بن هذا التاريخ باعتبار أنه علم فيه حتها بالقرار المطعون فيه علما يقينيا ، أذ لا دليل في الأوراق على ابلاغه بهذا انفسرار في تلريخ بعين مع اطلاعه على الاسبق، ألتى دعت الى اصداره بما يتحقق معه عليه بحتوياته وفحواه علما بتينيا ناهيا للجهالة بهكته بن تحديد موقفسه ازاءه بن حيث تبوله أو الطعن فيه ، لا ظنيا ولا اقتراضيا ، وبن ثم فسان مهماد الطعن في الترار المذكور يكون والحالة هذه ما زال مفتوهسا حتسى

يوم اتلمة الدعوى بليداع صحيفتها مسكرنيربة محكمة القضاء الادارى غى ١٦ من مليو سنة ١٩٥١ ويكون الدفع محم تبولها شكلا لرفعها بعد المعاد في غير محله منسينا رفضه وتبول الدعوى .

(طعن ۱۷۲۰ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢٢/٣/٣٢٢)

فاعسسدة رقم (۱۹۲)

: المسجا

حبس احتياطى ... صدور قرار مغوض الدولة برغض طلب المعافاة وقت أن كان الطالب محبوسا احتياطيا ... اقابة الطالب طعنة خلال الستين يوما القالية الافراج عنه ... قبوله انقديم في اليعاد القانوني .

والخص الحكيم :

اذا كان الثابت وقت أن صدر قرار مفوض الدولة لمحكمة القضساء الإدارى برفض طلب الإعفاء من الرسوم المقدمة في الميماد ، أن الطالب كان محبوسا على فهة جفاية وبعد الإفراج عنه وفي خلال السنين يوسسا الثقلية لمه تام باتامة الطمن غان الطمن على هذه الصورة يكون مقسدما في الميماد التانوني .

(طعن ١٨٠١ لسنة ٨ ق - جلسة ٢٢/٢٢/١٢/٢١)

قاعسسدة رقم (١٦٣)

الجسدا :

صدور قرار ادارى باغلاق احد مكاتب تحفيظ القرآن الكريم وقيسام جهة الادارة باغلاقه في غيية صلحب الشان — الدفع بصدم قبول دعوى الفقاء ارغمها بعد المعاد — في غير محله ما دام لم يثبت في الاوراق ما يدل على علم صلحب القشان عليا يقينيا بالقرار وبكافة عناصره ومشتباته لمدم نشره أو اعلانه به — عدم كفاية واقعة اغلاق الكتباعلى الوجه المتقسدم لقيام ركن العلم قانونا •

ينخص العكسيم :

اذا كان الثابت ان واقعة غلق مكتب تحفيظ القرآن الكريم قد نسبت في المطعون عليه وليس في الاوراق بعد ذلك با يدل على أن الملعون عليه قد المنتب المقدون عليه المسادر باغسلاق المكتب المشار اليه وبكافة عناصره ومشتبلاته - اذ أنه لم ينشر ولم يمان المكتب على المكتب المثنب المتنب المتنب المتنب المتنب المتنب المتنب المتنب المتنب المنتب المتنب المتنب المتنب المتنب المناب على ذلك أن المناب بعمل الملعون عليه بالقرار يتينا - فانه يترتب على ذلك أن الدعم بعدم قبول المدعوى لرغمها بعد الميعاد يكون غير تألم على اساس من القانون سليه ...

(طمن ١٠١٨ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٠١٨/١٩٦٢)

قاعبسدة رقم (١٩٤)

البسدة:

قرار غرض الفراية لمدم الاخطار عن البناء في الواعيد المصددة طبقا للقانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٤ — هو درار اداري نهائي — جواز التظام منه خسلال تسمين يوما من تاريخ التكليف بالاداء — كون قرار الدير العام في التظام نهانيا مؤداة استنفاد الإدارة كل سلطانها بالفصل في التظام — تقديم اي تظلم تال غير مجد سواء بالنسبة الاستجابة اليه أو بالاسبة لابقساء ميما: رفع الدعوى مفتوحا وجوب التقيد في رفع الدعوى بالواعيد محسوبة من تاريخ الفصل في التظلم الاول -

ملخص الحكسم:

ان القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٤ قد رسم طريقة التظلم من التسرار الصادر بفرض الغرابة لعدم الإخطار عن البناء في الواعيد المعددة لذلك

والمبينة من هذا القانون : منص من المسادة (٨) منه على أن المالك أو المنتفع المكلف باداء الغرامة المقررة طبقا للمادة (٧) أن يتظلم الى مدير عسام مصلحة الاموال المتررة خلال تسمين يوما من تاريخ تكليفه بالاداء ويكسون ترار المدير العلم من التظلم مهائبا ، والقرار الصادر بغرض الغرامة لعدم الاخطار مي المواعيد المحددة لدلك أنها عو قرار أداري نهاني أجاز القانسون النظلم منه وهذا لا يكون الا بالنسبة للترارات الادارية النهائية القابلة للتنفيذ والني لا تحتاج لاجراء اداري آحر لجعلها كذبك ، وادا ما نظم قانون خاص اجراء للنظلم من قرار ادارى معين - كما هو الشان ني القرار المطمون نيه - وربب نتائج على هذا النظلم غانه لا غاص من التقيد بهذا الوضع الخاص دون الرجوع الى غانون اخر وعلى ذلك اذا ما رسم القانون رقم ٥٦ لسنة ١٩٥٤ طريقة التظلم من القرار المطعون نيه وجعل القرار الذي يصدر من هذا النظلم باتا ونهانيا مان الجهة الادارية تكون قد استنفدت كل سلطانها حيال هدا القرار ومنتضى ذلك أمها لا نملك بعدند المساس به تعديلا أو الفاء .. ومن تم وقد حفظ تظلم المطمون ضده أو رفض وعلم المذكور بذلك يتينا على الأقل في ١٤ من أبريل سنة ١٩٥٩ تاريت تقديم تظلمه الثاني افائه طبقا للتانون يكون القرار الصائد في النظلم نهانيسا ويخرج الامر به من يد السلطة الادارية الى يد السلطة القصائية اذا ما اثمر النزاع املمها ويكون كل مظلم بعد ذلك لجهة الادارة من هذا القرار غير مجد ويجب ادن التغيد بالمواعيد المنصوص عنها مي قانون مجلس الدولة عند رفسع الامر الى المحكمة ، ولما كان الثابت أن المطمون ضده قد علم من ١٤ من أبريل منفة ١٩٥٩ بالترار الصادر برفض تظلهه فاته كان يجب عليه أن يقيسم دعواد مالالماء في خلال الستين يوما التانية لهذا التاريخ ماذا التامهسا في ١١ من يناير سنة .١٩٦ كانت دعواه مرموعة بعد الميماد المترر تاتونا لرضع دعاوى الالفاء من الترارات الادارية النهائية ــ ولا حجة فيما يقول بــه المطعون ضده من أن تظلمه الثاني أثما كان منصبا على القرار الصادر برمنس تظلمه الاول من قرار فرض الفرامة ... وبذلك لا يكون قد تظلم مرتبين من أمر واحد هذا القول مردود عليه بأن الواقع أن تظلمه الاول والثاني أنما يهدمان الى غرض واحد هو الماء ترار نرض الغرابة وقد كان هـــذا

المشى مفهوما على وجهه الصحيح لدى المذكور وتت رفع الدعوى نفسلا عن أن ورود تظلمه الثلثى على قرار وفض نظلمه الاول غير مقبول لصدم الجدوى منه بسبب نهائية هذا القرار وخووج الامر ، من يد الادارة .

(طعن ٩١٩ لسنة ٨ ق ... جلسة ٩١٩ ١٩٦٤/٢/

قاعـــدة رقم (١٦٥)

: المسلما

طعن الغارج عن الخصوبة في حكم صادر من محكبة القضاء الادارى يحسب ميعاده من تاريخ صدور القرار الادارى بتنفيذ هذا الحكم ... هـــذا الآرار هو اداة علم الطاعن بالحكم ... الطاعن لم يكن طرفا في الحكم ولم يصل الى عليه ولم يتحدد مركزه القانوني ببجرد صحوره •

ملخص الحكيم:

من المستقر عليه وقتا لتضاء هذه المحكمة أن اثر حكم الالفاء هسو اعدام القرار اللغى في الخصوص الذي حدده الحكم بحسب ما أذا كان الالفاء شبايلا أو جزئيا وليس من أثر الحكم أن يعتبر من صدر لصالحب مرقى بذات الحكم والا كان ذلك ببناية طول المحكمة محل الادارة في عبسل هو من صبيم اختصاصها بل لا بد من صدور قرار اداري جديد ينشيء المراكز التاتونية في هذا الشان على مقتضى ما قضت به المحكمة وتنسيسا على أن القرار الصادر بتنفيذ الحكم هو قرار اداري غان المركز التاتوني على أن القرار الترقية الصادر في ١٩٥٧ من غبراير ١٩٥٧ أنه يتحدد بمجود صدور الحكم لصالح المحكور بده مده. في ٥ من يونيسو ١٩٥٨ بتنفيذ عذا الذي لم يكن الطاعن طرفا فيه ولم يصل الى عليه بسل بصدور القرار الاداري في ١٢ من سبنير ١٩٥٨ بتنفيذ عذا الحكم واعسادة اتديية المحكور بده مده دا القرار الاداري في ١٢ من سبنير ١٩٥٨ بتنفيذ عذا التحكم واعسادة اتديية المحكور بدع مده في الدرجة الرابعة ومن تلويخ هذا القرار الاخر نصيب

المواعيد في حتى الطاعن ولأن هذا القرار كان اداة علم الطاعن بالمكسم الصادر لصالح الدكتور ، وددد، وكان من القرارات التي يجب التظلم منها قبل رقع الدعوى تقد نظلم الطاعن من هذا القرار في ٣٠ من سبنبير المراه المرفع الدعوى تكون قسد رفعت في المهملة .

(طعن ١٢٧٥ لسنة ٧ ق _ جلسة ٩/٥/٥١٩)

فاعسسدة رفم (١٦٦)

: المسمدا

لا يحل لانتظار المعاد المقرر اللبت في التظلم قبل اقلية الدعوى اذا ما عمدت الجهة الادارية الى البت فيه قبل انتهاء المعاد ، اساس ذلك ... لا تمتبر الدعوى مرفوعة قبل المعاد اذا بادر ذو الشأن الى اقابتها وانقض المعاد القرر البت في النظام الذاء سيرها دون ان تجيب الجهسة الادارية على نظامه .

ولغص الحكسم :

ان انتظار المحاد المترر للبت على التظلم تبل الله الدعوى المسا لريد به أعساح المجال المام الجهة الادارية لاعادة النظر على ترارها المتظلم يفه ـ فلا محل لانتظار انقضاء هذا المحاد اذا هي عبدت الى البت على التظلم تبل انتهائه وكذلك اذا بلدر ذو الشأن الى الملة دعواه وانتشى المحاد المذكور انناء سيرها دون أن تجيب الادارة على تظلمه فائه بهدذه المنابة يكون لرفع الدعوى محله ولا يكون هناك وجه للحكم بعدم تبولها لرفعها تبل فوات ذلك المحاد .

(طعن ١ اسنة ١١ ق - جلسة ١٩٦٩/٣/٨)

قاعسىدة رقم (١٦٧)

المسجاة:

اثبات بحل الإقابة فى عريضة الدعوى على انه بدينة الفاهرة ــ بحاولة اثبات ان بحل الإقلية بدينة طنطا لحساب بيعاد مسافة ـــ عدم جواز ذلك ـــ عدم قبول الدعوى اساس ذلك ـــ بثال .

بلغص الحكسم :

ان الطعن يقوم على أن الحكم قد أخطا في نطبيق القانون لإن الدعى لم يكن بقيها وقت رفع الدعوى في طنطا وأنها كان يقيم ويعبل بانقاهرة على النحو الثابت صراحة في صحيفة دعواه وعلى النحو الوارد في صحده هذا الطعن الابر الذي يكون بعه احتساب بواعيد مسافة في غير موضعه وتكون الدعوى قد الابت بعد الميعاد ع

ومن حيث أن الدعى عقب على الطعن بذكرتين قال غيها أنه يوجد غارق بين حجل اقابته عند شروعه في رفع الدعوى والذي يستحق بسسببه حسف بواجهته للمسافة وبين بحله الذي يعنيه لاتخاذ أجراءات الدعوى في بواجهته أثناء نظرها : وأنه لا بأس عليه أذا أني بن بكان بعيد الى القاهرة لرفع دعواه ثم ارتأى أن يدرج في صحيفة دعواه لقريب أو صديق و ذي نقة في القاهرة ليكون أوتق بن تنخر البريد وضياعه ولا يحاسب على ذلك باضافة يبعاد المسافة عليه با دام الحقيقة الواقعة أنه كان يقطن خارج القاهرة عندا هم برفع الدعوى كما أن ذكره بحلا للاقابة في عريضسة الدعوى ليس بن تبيل الاقرار ولا يعقو أن يكون تبسيطا ارتأه لا بنرتب عليه أثر في القانون وتكون المبرة في ذلك بالواقع وقدم الدعي حائظتي مستندات طويت احداها على ايصال بؤرخ أول أغسطس سنة ١٩٦٧ باستلام الدكتور حد من الدعى أيجار مسكنه وشهادة أدارية بؤرخسة بأن الدعى كان يقيم في بسيون غربية حتى أول أغسطس سنة ١٩٦٧ المالا بأن الدعى كان يقيم في بسيون غربية حتى أول أغسطس سنة ١٩٦٧ المالا وشهادة أدارية الخرى بؤرخة ٢ من يولية سنة ١٩٧٠ وصادرة بن مرسين مرسود وشهادة أدارية الخرى بؤرخة ٢ من يولية سنة ١٩٧٠ وصادرة بن مرسود بدرسة بسيون الاعدادية بأن الدعى ظل يقيم في بسيون بعزل الدكتور ... حتى أول أغسطس سنة ١٩٦٧ وأيسال معافر من أدارة الكورياء والفساز لدينة القاهرة مؤرخ ٢٥ من مايو سفة ١٩٦٧ يغيد استلام تأبين استهلاك التيار الكهريلى بمكان بشارع سعد الفيري بالعباسية وطويت الدائنظ الثانية على أيصال باستلام المؤسسة المصرية العامة الكهرباء قبية مصاريف معاية لنوصيل التيار الكهربائي وأيصابين بدفع استهلات النيار الكهربائي ومن حيث أنه بيين من الاطلاع على الاوراق أن الترار المطعون تيسه صدر في ٢٠٠ من ديسجبر سفة ١٩٦٦ ونشر بالعدد رقم ٢٥١ من نشره الوزارة الصادرة في أو نبراير سنة ١٩٦٦ وتد نظلم منه المدعى في ٩ من مارس سفة ١٩٦٦ بتقيم الطلب رقم ٢٩٨ لسفة ٢٠٠ التضائية الى لجنة المساعدة سفة ١٩٦٦ بتقيم الطلب رقم ٢٩٨ لسفة ٢٠٠ التضائية الى لجنة المساعدة طلبه غي ٢٩ من نوفيهر ١٩٦١ وأتام دعواه بايداع محينتها قلم كتساب طلبه غي ٢٩ من نوفيهر ١٩٦٦ وأتام دعواه بايداع محينتها قلم كتساب

ومن حيث أن المسادة ٢٢ من التاتون رقم ٥٥ لسفه ١٩٥٦ بتنظيم مجلس الدولة تنص على أن « ميماد رفع الدعوى الى الحكية فيما ينطق بطلبات الإلفاء ستون يوما من تاريخ نشر القرار الادارى المطعون فيه في الجريدة الرسبية أو في النشرات التي نصدرها المسلم أو اعلان صاحب الشمان به وينقطع سريان هذا الميماد بالنظام إلى الهيئة الادارية التي اصدرت القرار أو إلى الهيئات الرئاسية ويجب أن يبت في النظام قبسل مخيى مسمين يرما من تاريخ تقديم واذا صدر القرار بالرفض وجب أن يدون مسببا ويمنبر فوات ستين يوما على نقديم النظام دون أن تجبب عنه المسلمات المقتمسة ببناية رفضه و ويكون ميماد رغيع الدعوى بالطمن في القرار الخلص بالنظام سمين يوما من تاريخ انتضاء الستين يوما المذكورة و وقد جرى قضاء هذه المحكمة بلته يترتب على طلب المساعدة التضائية ذات الاثر المترب على النظام الادارى من حيث قطع ميماد رفع دعوى الإلفاء وأن هذا الاثر يظل النظام الادارى من حيث قطع ميماد رفع دعوى الإلفاء وأن هذا الاثر يظل النظام ومن ثم غان المدعى وقد الجبيب الى طلب اعقائه من رسسوم

الدعوى في ٢٩ من موقعير سنة ١٩٦٦ كان عليه أن يودع مسحيفتها تلسم نتاب محكبة النشاء الادارى في موعد اقصاه ٢٧ من يناير مسنة ١٩٦٧ واذ كان هذا الايداع تم بعد هذا التاريح غان الدعوى تكون قد أقييت بعد الميماد معا يتمين معه الحكم بعدم قبولها شكلا .

ولا وجه لما ذهب اليه الحكم المطعون نيه من أن المدعى كان ينيسم بطنطا عند رمع الدعوى نيضاف ميعاد مسانة متداره يومان لا وجه لذلك لأن الثانت من الاطلاع على عريضة الدعوى أنه جاء نبها أن الدعى يقيسم بالقاهرة بشارع أبو خوده رتم ٩ تسم الظاهر وأنه يعيل بدرسا ببدرسسة التجارة الثانوية بالظاهر وهذه الاقامة هي الني يتمين الاعتداد بها ني شأن حساب بيعاد رفع الدعوى وما اذا كان يضاف اليه بيعاد بسانسة من عدمه ما لم يرد دليل على خلاف ذلك مما يخضع لتقدير الحكمة وإذ كان الدعى تد قدم مستندات للتدايل بها على انه كان يقيم ببدينة بسيون حسي أول اغسطس سنة ١٩٦٧ بعد نقله الى القاهرة غان هذه المستندات في ضوء ما قرره المدعى من أنه يعمل بالقاهرة - تلك الواقعة التي بظاهرها ملف الخدبة وفي ضوء الوقت الذي أبرزت فيه اذ لم يقدمها المدعى الا انتساء الطعن وببناسيته مان هذه المستندات والامر كفلك لا تكفي لدحض ما ورد مي محيفة الدعوى من أن محل أقامة المدعى مدينة القاهرة ومن ثم غان أضافة ميماد رمع الدعوى يكون غير مائم على أساس من الوامع أو القانسون وكون الدعوى قد اقيمت بعد الميعاد مما يتعين معه الحكم بالفاء الحكم المطعون نيه وبعدم تبول الدعوى نمكلا مع الزام المدعى المعرومات .

(طعن ٥٩ لسفة ١٦ ق ــ جلسة ١٩٧٤/٢/١٧ ؛

قاعـــدة رقم (۱۹۸)

البسدا :

صحور قرار لجنة شئون العليان بنقل تبويل وظيفة الى وظيفة أخرى الطواؤه على غصب لسلطة رجلس الادارة فى هذا الشأن — اتحداره — عدم نقيد دعوى الفاء هذا الإجراء بيماد — تصحيح القرار المشار السب المساد باعتماده من رجلس ادارة المؤسسة قبل صحور الحكم المطمون فيه — اتصراف طمن المدعى الى هذا القرار الاخير الذي صدر معن بيلكه ويكون الطعن مرفوعا فى المحاد ،

ملخص الحكسم:

ان القرار المطعون فيه فيها نضبته من نقل تبويل وظيفة اخصائي اول ترتيب وظائف من الفئة الرابعة الى وظيفة اخصائي اول بحوث وشنون قرارات مجالس ادارة الشركات قد جاء مخالفا لما نصت عليه المادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٠٩ لسنة ١٩٦٦ بشأن اصدار لائحة نظام العالمين بالقطاع العام من أن ه يضع مجلس ادارة المؤسسسة او الوحدة الاقتصادية هيكلا تنظيها وجداول متررات وظيفيسة وكذلسك ميزانية سنوية نقديرية للوظائف والإجور وقا المخطة تشهل الوظائف وكنائها أن عدد العلماين الذي تد تنطلبهم حلجة العمل والانتاج " لان مؤدى هذا النص أن لجنة شئون العالملين غير مختصة أصلا بنقل نبويل احدى الوظائف الى وظيفة أخرى ولو كانت من ذات اللغة المالية ، بل أن ذلك من اختصاص الى وظيفة أخرى ولو كانت من ذات اللغة المالية ، بل أن ذلك من اختصاص مجلس ادارة المؤسسة لما ينطوى عليه هذا النقل من تعميل غي الميزانية التي سبق أن افرها من قبل ، وعيب عدم الاختصاص ينطوى على غصب المسلطة حجلس الادارة غي هذا الشان ما يتحدر بالقرار المطمون فيه الى للمطاق حجلس الادارة غي هذا الشان ما يتحدر بالقرار المطمون فيه الى درجة الإنعدام لا البطلان فحسب - وبالنالي لا يتقيد الطمن القضائي فيه بالمهساد .

ومن حيث أن المؤسسة من تاحية أخرى بادرت الى تصحيح العيب الجسيم الذى تسلب الترار المطمون فيه بأن اعتبد مجلس أدارة المؤسسة الترار بجلسته المنمقدة في ١٦ من أبريل ١٩٧٤ تبل صحور الحكم المطمون فيه في ١٦ من فبراير سنة ١٩٧٥ و وذلك تكون الادارة قد قلبت بتدارك ما سبق أن غاتها من وجوب عرض قرار لجنة شئون المايلين بنقل النمويل على مجلس الادارة ، وأذ كانت دعوى الدعى ما زالت قائمة — وقت صحور هذا القرار غان طعفه ينصرف اليه بعد أن اصبح القرار صادرا من أبجهة المقرار غان طعفه ينصرف اليه بعد أن اصبح القرار صادرا من أبجهة المقرد بالله اصداره ويكون هذا المطمن ، مرفوعا في الميماد المقرر ولا وجه بالتالى لما ذهب اليه الملمن المرفوع من أدارة قضايا الحكومة من عدم قبول الدعوى شكلا .

(طعن ٣٤١ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ٢٢/٥/١٩٧)

قاعـــدة رقم (١٦٩)

البسدا:

صدور القرار المطمون فيه تطبيقا لقاعدة استثنها الوزارة تقفى بترقية كل من ترجع اقدجيته فى الدرجة المرقى منها الى تاريخ معين ـــ انطباق هـــذه القاعدة على الدعى واستحقاقه الترقية ــ ابداء الوزارة أن السبب فى عدم ترقيقه هو عدم وجود بطاقة له ــ ترك المدعى فى ذلك القرار قد تم عن غفلة من أرادة مصدر القرار ولا يكون القرار مقترنا بشيء من أرادة مصدره فى هذا الترك ــ نتيجة ذلك ــ عدم نقيد طلب الفاء هذا القرار بجيمساد الطبن بالالغاء .

بلغص العكسيم :

أن القرار المطعون فيه صدر تطبيقا لقاعدة استثنتها الوزارة الدعي عليها وبيئتها مذكرتها المؤرخة ١٩٧٦/٤/٢٧ وتقضى بترقية كل من نرجه التمينهم في الدرجة السادسة الي ١٩٦٢/٥/٢٧ والسابعة الي ١٩٥٩/٥/٢٧ والثاينة الى ١/٥٢/٥/١ والناسمة الى ١٩٥٤/٥/١٤ بيلاد ١٩٢١/١٢/٢٠ والثابت أن المدعى تاريخ ميلاده ١٩١١/٧/١٨ وحصل على كفاءة النطيسم الاولى سنة ١٩٢٩ وعين بالدرجة الثلينة الفنية المتوسطة من ١٩٣٣/١٢/٣٠ والسابعة من ١٩٥٠/٨/١ والسائسة من ١٩٥٠/١/١٩٥١ والغليسة من .١٩٦١/١٢/٢ وأعتبر في الدرجة السادسة من هذا التاريخ تطبيقا لترار رئيس الجمهورية رقم ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ ، ومن ثم غلا مراء مي انطبساق تلك التاعدة على حالة المدعى واستحقاقه الترقية الى الدرجة الخليسة مع الذين رقوا طبقا لها ، واذ تبدى الوزارة أنه لم يرق لعدم وجود بطاقة له ، خان ذلك ينيد أنه ما منع المدعى أن يسلك في المرتين الا أن غفلت عنه الجهة الادارية المختصة حين قلبت بجمعهم ، ولا تكون ارادة بصدر القسرار معدئذ قد عرضت له أو تعلقت به مطلقا عند اصدار الغرار على وجسه يقسدر به ينم المدعى با استحق له بيقتضي تلك القاعدة بن الترقية . ويكون ترك زم -- 14 -- ج 10 ا

المدهى على ذلك القرار قد تم عن غفله من ارادة مصدر القرار ، بحيث يكون القرار تد صدر غير مقترن بشيء من ارادة مصدره غي هذا القراد ، مها يعد القرار غي شبقه معدوما لا يققيد طلب ابطاله ببيعاد الطعن بالالفاء ولا يكون وجه لحدم قبول دعوى الفاء هذا القرار الفوات الميعاد ، واذ قضى الحكب المطمون نبيه بغير ذلك غند خانف القانون ويتمين الحكم بالفائه ويقبول طلب الفاء القرار المطمون نبيه وبالفاء ما نضيفه من ترك المدعى في الترقية الى الدجة الفامسة مع ما يترتب على ذلك من النار والزام الوزارة المصروفات الديكون محل لما طلب المدعى احتباطيا من تعويض بعد اذ اجيب الى طلب الاصلى بن ابطال القرار الذي يضار به .

(طعن ٨٩ لسنة ١٧ ق ــ جلسة ١٩٧٧/٥/١٥)

قاعـــدة رقم (۱۷۰)

البسدا:

ثبوت أن كفاية المدعى كانت قد قدرت بعرتية بمناز في التغرير الذي التغليد الساسا الترقية بالاغتيار الى الدرجة النائية ... عدم عرض هذا التغرير على اللجنة التى فابت بجمع بيانات المستحقين للترقية يعتبر خطا بن جانسب الادارة فوت على مصدر القرار أن يعرض لحالة المدعى بوجه نقوم مصه ارادة تخطيه في الترقية بما يدر القرار في شان هذا الترك معدوما يتمسين في هذه الحالة تبول دعوى الالفاء دون تقيد ببيماد رفعها مع الفاء القرار المطمون فيه فيها تضيفه من ترك المدعى في الترقية الى الدرجة الثانية مع با يترتب على ذلك من آثار لا محل حيناذ التمويض عن هذا الترك وقسد حكم بالغالة .

بلقص الحكسم :

ومن حيث أن طعن المدعى مبناه أن الحكم لخطأ غيبا تضيء من عسدم تبول الطعن في القرار المسادر في ١٩٦٧/١/٣٠ لرضعة بعد الميعاد - ذلك لأن المدعى لم يرفع دعواه بعد نظلهه الأول بسبعيا ما ردت به الوزارة من أن تلارير كفايته كان بدرجة جيد ٨٩ درجة ، ولكن ببجرد عليه في اولفسر سنة ١٩٦٧ أن غشا تد وقع في بيان كفايته وان حقيقة تقديره كانت بدرجة معتاز ٩٦ درجة غله تظلم من جديد ورفع دعواه في الميعاد والبدأ للعروف أن الغش يبطل التصرفات ولا يصح أن يفيد الغش ويضار الذي لعقسه غشه . كما الخطأ الحكم في عسدم اخذه بالمستندات التي تدبها المدعي لاتبلت تقديم أربع نظلهات من القرار الصادر في ١٩٦٧/١٢/٣١ وبالرجوع الى تلك المستندات بيين أن المدعى قد نظلم قبل أن يرفع دعواه واته لا وجه لمعتم غبولها شكلا ، وحق المدعى قد نظلم قبل أن يرفع دعواه واته لا وجه لمعتم غبولها شكلا ، وحق المدعى في الترقية بالاختيار واضح لان تتارير كفايته بدرجة معتاز ولا بجوز تخطيه لن هو أقدم منهم .

وبن حيث أن تواعد الترتية بالاختيار الني صدر عنها القسراران المطمون فيهما هي كما جاءت من كتاب وزارة التربية والتطيم رقم ١٩٩٤٠ بناريخ ١٩٦٧/١/٢ - تشترط تواعد الترار الصادر في ١٩٦٧/١/٢ ان يكون الرشح حاصلا على تقرير سرى في العام الاغير (غبرابر سنة ١٩٦٦) لا يقل عن ٦٠ درجة واشترطت تواعد القرار المسادر في ١٩٦٧/١٢/٣٠ أن يكون المرشيح هاصلا على نقرير سرى بدرجة مبتاز (اكثر من تسمين درجة) من المابين الاخيرين (نبراير سنة ١٩٦٦ ونبراير سنة ١٩٦٧) واذ صدر هذا الترار من تبل أن ننتضى سنة ١٩٦٧ ويحل وضع التقارير عن اعبالها ، قان ما تتصده التواعد انها ينصرف الى تتريري الكتابة الموضوعية معلا عن أعيال مستنى ١٩٦٥ و ١٩٦٦ ولا يكون وجه لمسا تدعيه الورارة من أن التقرير الذي يعتبد به للترقية في ترار ١٩٦٧/١/٣٠ هو الذي وضم عن اعمال سفة ١٩٦٦ . وانها الذي يعتبد به هو التقرير الذي وضع في عبراير سنة ١٩٦٦ عن أعبال سنة ١٩٦٥ ، وأذ ثبت أن المدعى يتدرة كفاينه مى هذا التقرير بمرتبة ممتاز ١٦ درجة واته تد استونى سائر ما اشترطته قواعد الترقية بالقرار الصادر في ١٩٦٧/١/٢٠٠ في نظام المدارس الثانوية غان المدعى يكون مستحقا للترقية الى الدرجة الثانية مع زملائه واذ بيين مما أبدته الوزارة أن التقرير الصحيح لكفاية المدعى لم يعرض على اللجنة التي تابت بجهم الذين انطبتت عليهم تواعد الترتية فكانت خطسأ من جاتب الادارة فوت على مصدر الترار أن يعرض للبدعي بوجه تقسوم

معه ارادته تركه مما يقر القرار مى شأن هذا الترك مكروقا لا ينتيد عى طلب الفائه بميعاد الطعن بالإلفاء ، ولا يكون صحيحا الحكم بعدم تبول دعوى الفاء هــذا القرار لفوات الميعاد ، ويتعين القضاء بالفاء الحكم وبتبــول الدعوى وبالفاء القرار المطعون غيه غيها تضبغه من ترك المدعى عى الترتية الى الدرجة الثانية مع ما يترتب على ذلك من آغار ، ولا يكون محل بعد المتعيض عن هذا الترك وقد حكم بالفائه ، كما لا يكون ما يتنشى استعراض الطلب الاحتياطي .

المسمدا :

علباء براقبة الشئون العينية بالارقاف بقلاهم فى الخدبة حتى سن الخابسة والسنين ـــ احالة الدعى الى الماش عند بلوغه سن السنين ـــ النراخى فى نقدم دعوى الفاء هذا الغرار فى المعاد ـــ عدم قبولها *

بلقص الحكسم :

ولما كان الثابت من الاوراق أن المدعى وان نظلم قملا من القسرار المذكور يوم نشر القانون المشار البه أى في ١٩٥٦/١١/٢٥ غير أنه تراخى فلم يتقدم بطلب اعفائه من رسوم الدعوى الا في ١٩٥٩/١/٤ فانه بذلك يكون قد قوت على نفسه ميعاد الطعن بالالفاء ويتعين لذلك عدم تبول طلب الالفاء ارضعه بعد المواعيد المتررة تشونا ٥

(طعن ١٢٤٥ لسنة ٨ ق -- جلسة ١٢٤/١/١١)

قامىسىدة رقم (۱۷۲)

البسدا :

طلب استحقاق الماثى بريقه تاسيسا على ال وقوع الاستبدال في جزء بنه لم تتعقق شروطه ... ليس بن قبيل الخازعة في بقدار الماثى ولا في اساس ربطه ... الدعوى بشائه لا تسقط با دام الحق بوضوعها لم يسقط بالتقادم ،

يلغص العبسكم:

متى كان المدعى لا ينازع غى متدار المعاش الذى تم قيده ولا غى اساس ربطه مما حددت له توانين المعاشات ميعدد الرغع الدعوى بنسسته وانها يجادل غى أمر آخر يتطق بشروط استبدال جزء من المعاش ، ويرى هدذا الاستبدال مشروطا بالانتفاع بالارض التى كانت موضوعا لهذا الاستبدال مما لم يتيد تانون مجلس الدولة أو التوانين الاخرى الدعوى فى خصوصه بهيعاد صقوط معين بل خول رغمها فى أى وقت بادام الحق موضوعها لم يسقط بالتقادم ، ويهدف المدعى بمنازعته أولا وبالذات الى استحقاق المعاش برمته لأن وتوع الاستبدال فى جزء منه يتحقق شروطه واوضاعه متى كان ذلك - غان الدعوى تكون متبولة لرضها فى المعاد ه

(طعن ١٥١ أ اسنة ٩ ق _ جلسة ١٩٦٥/١١/٢٧)

قاعبسنة رقم (۱۷۳)

البسيدا :

طلب الفاء قرار التحيل بالاجر للتغيب بدون أذن ... هذا الطلب في مقيقته بنازعة في التمويض الذي يتحبل بهساساس ذلك: المادة . ه من قانون نظام الماباين الخنيين بالدولة رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بحرمان المابل من لجره عن غيابه بدون اذن ... المنازعة في التحيل وأن كانت مرتبطة بقرار الجزاء الا تجها تقيد بالبماد المقرر فانونا ارفع دعوى الإفاء .

بلقص العبكم:

اته من طلب المدعى القاء الترار المطعون نبه نبيا تضيفه من تحييله بلعر ١٧ يوما تغييها بعون اذن ، غان هذا الطلب عن حقيقته منازعه فسى التعويض الذي يحيل به وفقا للبادة .٥ من القاتون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بشأن نظام المليلين المنيين بالعولة ، وهي تقضى بحرمان المبلل من أجره عن مدة غيله بعون اذن ، وهي منازعه وان كانت مرتبطه بقرار الجزاء المطلوب الفاؤه ، الا اتها لا تتقيد باليماد المترر قانونا لدعوى الالمساء ،

وما دابت المحكبة التاديبية قد انتهت الى تبولها شكلا والى الفساء القرار المطعون فيه فيها تضبغه من تصيل المدعى بلجر ١٧ يوما غابها بدون اذن تأسيسا على أن ثبة خللا اداريا بقدم السكرتارية المختص بحبليسات تسجيل المحضور والانصراف ولا يمكن أن يؤخذ هذا الخلل ضد الطاعن طالما أل المؤلف المختص باثبات الحضور والانصراف وقع المم اسم المدعى في ايسام فيله بها يفيد وجود مبرر للانصراف ، غان تضاءها يكون تأنها على اسباب سائفة وبتفقا وصحيح حكم القاتون ؛ لما هو مسلم به من أن الموظف يسال مدنيا عن غطئه الشخصى ولا يسأل عن الخطأ المرفقى طبقا المادة ٥٥ من مننيا عن غطئه الشخصى ولا يسأل عن الخطأ المرفقى طبقا المادة ٥٥ من القاتون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ المشار اليه آنفا وهو الفاتون الفاقذ وقست صحور الترار المطعون فيه .

(طعن ۲۸۲ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۲۸/۱۹۸۱)

قامىسىدة رقم (١٧٤)

المسطأ :

الدفع بعدم قبول الدعوى لرفعها بعد اليعاد ... من النظام العام ... يجوز اثارته في اية مرحلة من مراحل الدعوى وتقفى به المحكمة من تلقساء تفسسها .

يلقص المسكم:

(طمن ۱۲۷ لسفة ۲۱ ق ــ جلسة ١١/١/١٨١)

الفرع القليس العكم في دعوى الالقبيساء

أولا ... حجية حكم الإلغاء :

قاعـــدة رقم (١٧٥)

المستحة :

أن اللاحكام الصادرة من مجلس الدولة القوة التفيفية وحجية الشيء المقضى به كما وان الاحكام الصادرة منه بالإلفاء تبتار بحجيتها الطلقسة قبل الكافة ه

ملخص القتيسوي:

من المقرر أن للاحكام الصادرة من مجلس الدولة التوة التنميذية وحجية الشيء المقدى به لا تختلف غي ذلك عن أحكام المحاكم العادية أي اختلاف ؛ بل أن الأحكام الصادرة من مجلس الدولة بالألفاء نمتاز بحجيتها المطلقة عبل الكافة لا تبل الخصوم غيها دون غيرهم .

غاذا صدر حكم من محكمة التضاء الادارى وجب على الادارة تنفيذه باعمال منتضاه ولا يجوز لها أن تبنغ عن ذلك والا كان الموظف المنتع سواء كان وزيرا أو غيره مسئولا شخصيا عن تعويض صاحب الشأن عبا ذلك من اشرار بسبب خطافة المتقوى ..

ويجب أن يكون تغفيذ المكم كابلا ومن المسلبات أن الحكم المسادر بالفاء قرار غصل موظف يترتب عليه حتبا وجوب اعادته الى الوظيفة — غاذا لمكن اعادة الموظف الى وظيفته دون حلجة الى الفاء تعبين الموظف الذى حل محله لم يكن له أن يتبسك بالفاء تعيين هذا الاخير — أبا أذا كانت اعسادة الموظف متحرة الا بالفاء تعيين من حل محله وجب على الادارة أن تقسور حدا الالفاء تفيذا لمتسر المكم *

وقد استقر قسم الراي مجتمعا على هذه المباديء طبقا لما استقر عليه راى النقه والقساتين المسرى والفرنسي .

(عتوى ٣٦٧ في ١٩/٦/٢٥١)

قاعسسدة رقم (۱۷۱)

المسجا:

حجية الاحكام الصادرة بالالفاء ــ حجية عينية ــ اغتلاف مدى الالفاء ــ الالفاء قد يكون كليلا او جزئيا ــ تعديد هذا الدى بطلبات الخمسوم وما تنتهى الله المكه في قضالهـــا ٠

ملقص المسكم :

لثن كانت حجية الاحكام الصادرة بالإلغاء ... وفقا لحكم المساده 1 الناون رقم ٩ لسسنة ١٩٤٩ الني ردتها المسادة ١٧ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٤٩ الني ردتها المسادة ١٩٥٩ بشان تنظيم مجلس الدولة التي تنصى على أنه " نسرى في شنن الاحكام جيمها القواعد الخاصة بقوة الشيء المقفى به ، على أن الاحكام الصادرة بالإلغاء تكون حجة على "لكانة » لن كانت هذه الحجية هي حجية عينة كننيجة طبيعية لاعدام القرار الدارى في دعوى هي في حقيقتها اخسام له في ذاته ، الا أن مدى الالغاء يخطف بحسب الاحوال ، فقد يكون شاملا لجبيع اجزاء القرار ، وهذا هو الالغاء الكامل ، وقد يقتصر الالغاء على جزء بقد دون بالنبه ، وهذا هو الالغاء الكامل ، وقد يقتصر الالغاء على جزء القرارا فيها تضبغه من تضنف من تخذي المدعى في الترقية ، أو يجرى الحكم «الغاء القرارات المسادرة من وزير المواصلات فيها تضبغته من شغل الدرجسات المسادسة التنسيقية بترتية بوظفين لم يكونوا من عداد موظفي مصلحة البيريد . . . » . وغفى عن البيان أن مدى الالغاء يتحدد بطلبات الخمسوم وما تنتهي اليه المحكمة في تضافها ،

(طعن ٢١٤ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٨/١١/٨٥١)

قاعـــدة رقم (۱۷۷)

الجسسدا :

حكم -- حكم بالالفاء -- هجيته -- هجية على الكاتة ،

ملخص الفتسسوى :

ان المكم بالالفاء حجة على الكفة ، ولا تتتمر حجينه على طرفى الدعوى بل تتمداها الى الغير وعلة ذلك أن الخصوبة الحقيقية فى الطمن بالالفاء ننصب على القرار الادارى ذاته وتستند الى أوجه علم حددسا القاتون رقم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة للجمهوريسة المحربية المتحدة وكل وجه مفها له من المعوم في حالة تبول الطمن ما يجمل القرار المطمون فيه غير ذى أثر لا بالنسبة الى الطاعن وحده بل بالنسبة الى الطاعن وحده بل بالنسبة الى الكافة ، ومن ثم غان آكل الحكم بالالفاء تتناول من لم يختصم في الدعوى كما تتناول من لم يختصم في السواء .

(متوى ۲۹۱ شي ۱/٥//٥/١ ١

قاعىسىدة رقع (۱۷۸)

الجسدا:

حجية الاحكام الصادرة بالالفاء _ حجية عينية _ علة ذلك _ مدى الالفاء قد يكون كلبلا أو جزئيا _ تحديد هذا الدى بطلبات الخصـــوم وما ننتهى اليه المحكمة في قضائها _ نتائج هذه العجية _ الحكم باعتبار الدعوى النائية بالفاء ذلت القرار غير ذلت موضوع .

بلخص المسبكم :

ان حجية الاحكام الصادرة بالالفاء ونتا لحكم المسادة ١٧ من التاتون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ الفلس بتنظيم مجلس الدولة التى رددنهسا المسادة ٢٠٥٠ من قرار رئيس الجيهورية بالقانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ عن شأن ننظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة التى ننص على أنه ٥ تسرى عن شأن الاحكام جيمها التواعد الفاصة بقوة الشيء المقضى به على أن الاحكسام

الصادر و بالالفاء تكون حجة على الكلفة » هي حجية كتتيجة طبيعية لاعدام الترار الاداري في دعوى هي في حتيقتها اختصام له في ذاته > الا أن مدى الالفاء يختلف بحسب الاحوال فقد يكون شابلا لجبيع لجزاء القرار وهذا هو الالفاء الكلل > وقد يقتصر الالفاء على جزء منه دون بلقية وهذا هو الالفاء الخزش > كان يجرى الحسم بالفاء القرار فيما تضعفه من تضلى المدعى الجزش - كان يجرى الحسكم بالفاء القرار فيما تضعفه من تضلى المدعى وما تنتهى اليه المحكمة في تضائها . فاذا صدر الحكم بالالفاء كليا كان أو وما تنتهى اليه المحكمة في تضائها . فاذا صدر الحكم بالالفاء كليا كان أو جزئها غاته يكون حجة على القرار الادارى ذانه وتستند على لوجه علية الطعن بالالفاء منصب على القرار الادارى ذانه وتستند على لوجه علية المسادة الثانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ الخاص بننظيم مجلس الدولة سي خطافة التوامين أو اللوائح أو الخطا في تطبيتها وتنويلها أو اسساءة مخافة التوامين أو اللوائح أو الخطا في تطبيتها وتنويلها أو اسساءة استعمل المسلطة ٥ وظ وجه منها له من المهوم في حالة تبول الطمسن ما يجمل القرار المطمون فيه باطلا لا بالنسبة الطاعن وحده و بل بالنسسية للكانة و غوة بطلان مطلق و

وما من شك عَى أن المساواة بين الأفراد والجماعات عَى تطبيق القواعد العامة المستفادة من حكم الافغاء تقتضى وجوبا أن يكون حكم الالفاء حجسه على الكافة حتى يتقيد الجميع بآثاره .

وينبنى على ما نقدم أنه أذا أنفى مجلس الدولة قرارا داريا ثم أقسام طاعن آخر دعوى أخرى أمام مجلس الدولة بالفاء ذات القرار كانت الدعوى الثانية غير ذات موضوع - باعتبار ذلك أحدى نتائج الحجية المطلقة الشيء المتفى به غي حكم الالفاء و وكذلك من لم يختسم في الدعوى تصيبه آثار الحكم بالالفاء بوصف أنه من الكافة ونكون الادارة على صواب في تطبيقه في شائه - ذلك لأن دعوى الالفاء أشبه بدعوى الحسبة يمثل فيها الفرد

(طعن ٧٥) لسنة ٥ ق _ جلسة ٢٦/١١/١٦)

قاعسسدة رقم (179)

المحسدا :

الحجية المطلقة التى تتسم بها المكام الالفاء - ليس من متنسياتها هدم قاعدة الاثر النسبى فلاحكام علية ولينتاع انتفاع الغير بها - توفيل القضاء الادارى بين هذين الجداين - جواز تبسك الغير بالاتار القلونيلة المترتبة لزاما على الالفاء وبالاوضاع الواقعية والتى لها ارتباط وثيل بالراكز اللفاة في طلب الفاء قرار آخر .

بلقص العسكم :

ليس من مقتضيات قاعده الحجية المطلقة التي تنسم بها احكام الإلغاء أن تهدم قاعدة الخرى أصلية وهي تاعدة الاثر النسبي للاحكام علية وابتناع انتفاع الاغيار - كبيدا علم - باثار هذه الاحكام ، اذ تقتصر الاستفادة مِن نتائج الألفاء المباشرة على مِن 'عام دعوى الألفاء في الميعاد ، دون مِن نقاعس عن اللبتها تهاونا أو نهيبا ، ذلك أن تغويت بيعاد الطعن بالالغاء وثيق الصلة بمبد استقرار المراكز الادارية . ومع ذلك نقد حاول القضاء الاداري جاهدا التونيق والملاعة بين النزام هذه النسبية بتصر آثار الحكم على طوض الخصومة وبين الحرص على احترام ظك العجية المطلقة ، نجمل هذه الحجية وأضحة مي الآثار التاتونية المترتبة لزاما على الالفاء ، وني الاوضاع الواتميه التي لها ارتباط وثبق وآصرة اكبدة بالراكز اللفاة . مالاثار الواقعيه التي تنشأ عن أحكام الالغاء يجوز بحكم ترتبها الحتمى ولزومها المتلى أن ينمسك بها أولو الشأن في طلب الغاء ترار آخر ما دامت هذه النتائج المعتبة ينعين على الادارة احتراما بل انفاذها من تلقاء ننسبها نتيجة لحكم الالغاء رعلى هذا يكون من حق المطعون عليه ... وترتيبه في كشف الانتمية السلاس على ما سبق البيان ــ أن يجابه الادارة بلزوم استبعاد أهـد الموظفين من مضهار التزاهم على الترقية الى الدرجة الخابسة ببوجب الترار رتم ١٤٢ الصادر في ٢١ من يناير سنة ١٩٥٦ ، اعتبارا بأنه بعد نجاح هذا الموظف في الطعن على ترار ٢١ من نونبير سنة ١٩٥٤ قد أصبح مرتى الى الدرجة الخامسة

اعتبارا من هذا التاريخ ، ولا يتحدى تبريرا لقيام هذا التزاحم بأن المطعون عليه لم يطعن في قرار 71 نومبر 1901 ، لأنه يتسك بعدى حكم الالفساء هذا القرار لمزية تعود عليه شخصيا ، ولا لترقية يدعيها من وراء الفساء هذا القرار المذات وانها قصارى ما يطلبه هو انه يتقفى الإدارة ان تسلم له بواقع مادى يترتب حتبا على حكم الإلغاء وينيد منه في خصوص طلب الفاء قرار 71 من يناير سنة 1901 الذي طعن عليه في الميساد وبحصل هدا الواتع ان المؤطف المذكور لا ينبغي ان يتزاحم معه في الترقية الى احسدى الدرجة الخابسة على اساس الاتعبية بعد ان استحق الترقيبة الى الدرجة الخابسة قبل ذلك ببوجب القرار رقم 1117 الصادر في 71 من توفيير سنة 1903 حسبها كشف عن هذا الاستحقاق من هذا المسلوم المسكم المسلم المسلم المستحق المعلون عليه الترقية الى الدرجة الخابسة بموجب قرار 71 من ان يستحق المعلمون عليه الترقية الى الدرجة الخابسة بموجب قرار 71 من الدرجة السادية السادية السادية السادية المناسنة عليه الترقية الى الدرجة الشابسة بموجب قرار 71 من الدرجة السادية المناسنة عليه الترقية الى الدرجة الشابسة بموجب قرار 71 من الدرجة السادية ا

(طعني ١٥٢١ ، ١٥٣٢ لسنة ٦ ق _ جلسة ٢١/٢/١٩٦١)

قاعبسدة رقم (١٨٠)

: 12-41

الحكم السادر فى دعوى الألفاء يعابر حجة على الكافة ـــ هى غصوبة قضائية مفاطها قيام النزاع واستبراره بين طرفيها وشنهى بالترك الذى ينتج الره على خلاف الحال بالنسبة الى طعن هيلة بغوض الدولة .

والقص المسكم :

ولثن تيزت دموى الالغاء بأنها خصوبة مينية تتوم على اختصاء القرار الادارى وأن الحكم المسادر فيها بالغله بعديه وبهذه المثابة يعتبر حجة على الكانة بينيا دعوى غير الالغاء هى خصوبة ذائبة بكون للحكسم الصادر فيها حجية تسبية بتصورة على اطرافه الا لتة بن الملبهات في فقه القانون الادارى أن كلا الدعويين لا تغرجان عن كونهما خصومة تضائية مناطها قيام النزاع الذى هو جوهرها واستعراره بين طرفيها واذا نمن المسلم به في الفته والتضاء الادارى الفرنسى أن المنازعة الادارية ولو كانت طمنا بالالفاء قد ننتهى بانترك وينتج النزك أنره على خلاف الحسال بالنسبة الى طعن هيئة المفوضين أو النيابة الملية بالنسبة إلى الدعوى الحقائية .

(طعن ١١٨٤ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١١٨٠ ١١٨١)

قامىسىدة رقم (١٨١)

المحسدا :

الاحكام الصادرة بالإلفاء — حجنها — تحوز هجية مطاقة يحتج بهسا فى مواجهة الكفة — المسادة ٧٠ من القانون رقم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ فى شسان تنظيم مجلس الدولة .

ملخص الفتـــوي :

ان القاعدة بالنسبة للاحكام السادرة بالإلفاء انها نحوز هجيسة مطلقة يحتج بها في مواجهة الكانة وتتعدى طرفى الدعوى الى الغير ، وفي ذلك نفس المسادة ٢٠٠٠ من تأنون ننظيم مجلس الدولة رقم ٥٥ لسسنة ١٩٥٩ على ان و تسرى في شان الاحكام جبيعها القواعد الخاصة بقوة الشيء المتضى به ، على أن الاحكام الصادرة بالالفاء تكون هجة على الكافة . .

وهذم المحجية المطلقة تعد نتيجة طبيعية لاعداء القرار الادارى عى دعوى عى اختصام له عى ذاته م

(مُتوى ١٦٧ في ١٩٧٠/٥/٢٨)

قاعبسنة رقم (۱۸۲)

المسطا

كون المُخالفة البادية في القرار هي تخطى المُطمون في ترقيته البدعي تقطيا مخالفا للقانون — الفاء قرار الترقية هو الفاء نسبي فيها احتسواه من مخالفة — عدم جواز الفساء القرار الفاء مجردا .

يلغص الحسكم :

ان الحكم الملحون فيه أذ تفى بالفاء الترار الملحون فيه الفاء مجردا فيها تضبغه من ترقية السيد / الى الفئة التانية يكون تد اخطئ في تأويل انقانون وتطبيته ونمين الفؤلة وذلك لأن وجبه المخالفة البادية للرقابة التضائية في هذا القرار وهو بالتحديد ينحصر في تخطى المطمون في تنطى الملاحون في ترقيته للبدعي تخطيا بخالفا للقانون على ما سبق البيان ، هذا الوجب من المخالفة في الترار هو وجه نسبي فيه أذ يزول الميب في التسرار الفاء البجهة الادارية لهمذا التخطى وهو ما يتحقق بالفاء الترار الفاء المناف من مخالفة ، الامر الذي يتطلب من ناحية أخرى الفاء القرار الفاء تابا أو مجردا لأن المخالفة فيه ليست مطلقه لا يبحو عسم مشروعينها الا الفاء الترار هذا الالفاء المجرد ، لهذا يكون على المحكسة أن تلغى الترار المطعون فيه الفاء نسبيا ميها نضبغه من تخطى المدعى في الترفية الى الفئة المنافية .

(طعني ٧١٩ لسنة ١٨ ق١٤٦٠ لسنة ١٩ ق ـ جلسة٢٢/٥/٢٢)

قاعسستة رقم (۱۸۲)

البسدا :

الفاء القرار المطعون فيه الفاء بجردا ... قبليه على ان اسم الدعى لم يكن قد عرض على لجنة شئون الوظفين عند النظر في الترقية الى الدرجة الاولى وقت أن كانت اقديته في الدرجتين الثالثة والثانية لا تسبح بعرض حانته - انتهاء النزاع حول وضعه في الدرجنين المنكورتين - طلب المحكمة الى الجهة الادارية انتاء نظر الطعن عرض اسم الدعى على لجنة شئون الوظفين المختصة لإبداء رابها في بدى استحقاقه الترقية الى الدرجة الاولى بالاختيار بافتراض انه كان وقتذاك متزاحها مع باقى الرشحين افترقيسة بهوجب القرار المطعون فيه - تابيد الجهة الادارية صاحبة الاكتنسساس قرارها المطعون فيه - لا وجه الانفاء المجرد في هذه الجالة .

· ...

بلخص الحبيكم :

انه لا وجه لالفاء القوار المطعون فيه الفاء مجردا لمجرد أن اسسم المدعى لم يكن قد عرض على لجنة شئون الوظفين عند النظر في النرتيسة الى الدرجة الاولى وقت أن كانت التمينه في الدرجتين الثالثة والثانية لا تسمح بعرض حالته على هذه اللجنة لأنه اذا بها انتهى النزاع حول وضعه نسمى الدرجتين المذكورتين مان مرصة الترشيع التي كانت تد ماتنه وتت اصدار القرار المطمون فيه بمكن تداركها بمفاضلة مجددة بحيث تحدد مصير القرار في ضوء التبيجة التي تسفر عنها المقارنة بينه وبين المرتى في هذا القسوار مع وزن مشروعية القرار المذكور وتقدير مائه ابناء أو الغاء على هسدى ذلك ومن اجل هذا طلبت المحكمة الى المجهة الالادارية - اثناء نظر الطعن -عرض اسم المدعى على لجنة شئون الموظفين المختصة لابداء رأيها في مدى استصانه للترتية الى الدرجة الاولى بالاغتيار بالتراض أنه كان وقنذاك متزاحها مع بانى المرشحين للترقية بموجب الترار المطعون فيه وبعرض الوضوع على لجنة شعون الموظفين بالهيئة العابة للاصلاح الزراعي بجلستها المتعددة عي ٢٤ من ديسمبر سقة ١٩٦٦ قررت ١ لقرار ما سبق أن تم مي هذا الموضوع من تخطى المدعى في الترقية ، وبذلك تكون الجهه الادارية صاحبة الاختصاص تد ابدت ترارها المطعون فيه ورفضت الاقرار بأحتيسة الدعى في الترقية بالاختيار الكفاية الى الدرجة الاولى بعد أعمال المفاضية بينه وبين باتى الرشحين للنرقية بالقرار المذكور •

(طعن ١٥٧٧ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٦/١/١١)

قاعـــدة رقم (١٨٤)

البسطا:

أنه وأثن كانت لحكام الالفاء نتسم بالحجية المثلقة الا أنه ليس من بقتضيات هذه الحجية أن تهدم قاعده اخرى صلية وهي قاعدة الاثر النسبي الاحكام يقمر آثار الحكم على طرفي الخصوبة _ وجوب التوفيق بسين التزام هذه النسبية يقسر آثار الحكم على طرفي الخصوبة ويين الحرص على احترام تلك الحجية المطلعه ... بتال ... اذا صدر حكم لصناح اهــد المليئين بالفاء قرار الجهة الادارية الفاء مجردا وكانت مصلحة المعكسوم لصالحه تقتصر ونفا لا جاء بصحيفة دعواه على مجرد الفاء هذا القسرار فيها تضينه من تخطية في الترقية الى الفئة الرابعة واحتيته فيها بدلا من الاحدث بنه في ترتيب الاشبية وبن تاريخ الحصول على المؤهل غانسيه يتمين عند تنفيذ الحكم المسار اليه في ضوء المباديء سالفة الذكر الوقوف به عَند الحد الذي يحقّق مصلحة من استصدره بحيث لا بيقي بعد ذلك اي مصلحة للمحكوم لصالحه في الاعتراض على كيفية تنفيذ الحكم ... لجهسة الإدارة اذا قدرت أن من المصلحة العلية الإبقاء على الراكز القانونية الني استقرت للويها أن تبقى على حركة الترقيات المطعون فيهسا مع ارجاع اقدية المحكوم لصالحه بمد ترقيته الى الفئة الرابعة التى رفع دعوآه بشان طلب الترقية اليها الى التاريخ المين في الحركة الملقاة .

ملغص الفتيسوي:

لته والتن كاتت احكام الالفاء نتسم بالحجية المطلقة الا اتسه ليس من مقتضيات هذه الحجية أن نهدم ناعدة أخرى اسلية وهي تابدة الاتر النسبي للاحكام علية وابتناع انتفاع الاغيار كبدا عام بائار هذه الإحكام الد تقتصر الاستفادة من نقلتم الالفاء المباشرة على من لقام دعوى الالفاء في الميماد دون من نقاعس عن اقامتها نهاونا أو تهبيا ، ذلك أن تنويست يهداد الطمعن بالالفاء وثيق السلة ببيدا استقرار المراكز التلتونية ، ولقسد حرص القضاء الادارى على التوفيق والملاسة بين التزام هذه النسبية بقصر من المتكم على طرفي الفصومة وبين العرص على احترام ظك الدجيسة المطلقة غاعل تلك الحجية في الآثار القانونية المترتبة على الالفاء لزايا وفي الملاحة المترتبة على الالفاء لزايا وفي

ما تقدم يقمعن عند تنفيذ الحكم التقيد بالحدود التي يحقق غيها ذلك التنفيذ مصلحة المحكوم له وحده دون ما يجلوز ذلك .

ومن حيث أنه ولئن كان الثابت أن الحكم الصادر لصالح . ٠٠٠ م. ولئن قضى بالغاء قرار الهيئة المصرية العابة لتعبير الصحارى رقم ١٦٥ لسنة ١٩٦٥ الفاء مجردا الا أن مصلحة المحكوم لصالحه تتنصر وفقا لمساجاء بصحيفة دعواه على مجرد الغاء هذا الترار نيما تضهفه من تخطيه في الترتية الى الفئة الرابعة واحتيته في الترتية الى هذه الفئة بدلا من السيد / .٠٠٠٠٠ الاحدث منه في ترتيب الانتمية وبن تاريخ الحصول على المؤهل ، وبن تسم يتمين عند تنفيذ الحكم المشار اليه في ضوء الماديء متقدمة الذكر الوتوف به عند الحد الذي يحتق مصلحة من استصدره بحيث لا بيتي بعد ذلك أي مصلحة للبحكوم لصالحه في الاعتراض على كيفية تنفيذ الحكم لمسا هو مقرو من أن المسلحة كما يحب توافرها لقبول الدعوى يحب توافرها كذلك عند طلب تنفيذ الحكم الصادر نبها على وجه معين - ومن هذا فان لجهة الإدارة اذا قدرت أن من المملحة العامة _ وهو ما تسنتل بتقدير ملاعته _ الابتاء على الراكز القانونية التي استقرت اذويها - أن تبتى على حركة الترتيات المطمون فيها مع ارجاع أقدمية المحكوم لصالحه بعد ترفيته الى الفئسة الرابعة التي رمع دعواه بشأن طلب الترتية اليها .. الى التاريخ المعسين ني الحركة الملفاة .

من اجل ذلك انتهى راى الجمعية المهوبية الى ان تنفيذ الحسكم الصادر في الدعوى رقم ١٥٨٨ لسنة ٢١ ق يقتصر على من استصدره وهو السسيد / ٠٠٠٠٠ ويكون ذلك بارجاع المدينة في الفئة الرابعة التي رقى اليها فيها بعد الى التاريخ المعين في حركة الترتيات المفساة على التفصيسل آنف الذكر .

(ملف رقم ۲۸۵/۳/۸۱ ــ جلسة ۱۹۷۲/۳/۱۷)

قاعسستة رقم (١٨٥)

المسطا:

حدية الإحكام الصادرة بالالفاء — الحدية الطلقة وفاعدة الاثر النسبي للاحكام — هجية الإحكام الصادرة بالالفاء هي حدية عينية كنديجة طبيعية لاعدام الترار الداري في دعوي هي في حقيقها اختصام له في دانه — الالفاء ليختلف فقد يكون شايلا لجبيع نجزاء القرار وهو الالفاء الكابل وقد يقتصر بطبيات الخصوم وبا نتنهي اليه المحكة في فصائها — ادا صدر الدسكم بطبيات الخصوم وبا نتنهي اليه المحكة في فصائها — ادا صدر الدسكم بالالفاء كتا أو جزئيا فان هذا الحكم يكون حجة على الكافة في الخصوص بالالفاء كتا أو جزئيا فان هذا الحكم بيكون حجة على الكافة في الخصوص المحتبة المحلفة التي نتسم بها احكام الالفاء أن تهدم عاعدة اخرى اصلية وفي ماعدة الارساس للك : ليس من مقتضيات قاعدة وفي ماعدة الارساس للك المحلة في المحتب المسلمة بين نتائج الإلفساء المشتر على من اعام حدوى الالفاء في المحدد دون من نقاعس في أقابتها المؤدن أو متهيا — تعوي ديماد الطعن بالإلفاء وفيق السلطة بعبدا استقرار المحتب بهدا استقرار المحتب و

ملخص المسكم :

ان كانت هجهة الاحكام السادرة بالالماء هى حجبة عينية كننيجة طبيعية لاعدام الترار الادارى في دعوى هى في حقيقتها اختصام له في ذاته ، الا ان مدى الالفاء يختلف بحسب الاهوال : فقد يكون شايلا لجبيع اجزاء الترار وهذا هو الالفاء الكابل ، وقد يقتصر الالفاء على جزء بنه دون بلتيه ، وهذا هو الالفاء الجزئي ، وغنى عن البيان ان بدى الالفاء ، لمر يحدد بطلبسات الخصوم وما نتتهى اليه المحكة في تفسائها ، فاذا صدر الحكم بالالفاء كلي الخضوص وبالمدى أو جزئيا غان هذا الحكم يكون حجة على الكافة ، في الخصوص وبالمدى الذي حدده الحكم ، اذ ليس من منتضيات تاعدة الحجية المطلقة التي نتسسم بها احكام الالفاء لمن تقصر الاستفادة من نتائج الالفاء المباشرة على من اقسام للحكام ، هيث تقتصر الاستفادة من نتائج الالفاء المباشرة على من اقسام دعوى الالفاء في اليعاد دون من تقامس في اقابتها تهاونا أو منهينا ، ذلك أن تغويت بيعاد الطعن بالالفاء وثبق الصلة بهدا استقرار المراكز القانونية .

واذا كان ذلك الحكم الصادر من المحكة الادارية الطياعي الطعنين رتبى 171 لسنة 11 التضائية قد انتهى الى الفاء ترار رئيس الجهورية رقم ٢٧٥ لسنة ١٩٧١ لغيا تضينه من احالة السيد ترار رئيس الجهورية رقم ٢٧٥٠ لسنة ١٩٧١ غيها تضينه من احالة السيد ، • • • • • • ألى المعاش واعادته الى الخدمة تأسيسا على أن القسرار المذكور قد صدر مخالفا القاتون لعدم تيابه على سبب بشروع بيرره • فان حجية هذا الحكم لا تثبت الا غى الخصوص وبالدى الذى حدد هذا الصكم دون أن تبتد هذه الحجية لتشبل كل اجزاء الترار المطمون فيه وكسل الشطاره بل يظل هذا القرار تقيا بالنسبة الى من لم يشهله تضاء الحسكم المذكور • واذ ذهب الحكم المطمون فيه غير هذا الذهب غانه يكون قد خالف الواقع والتاتون مما يتمين لذلك الحكم بالفاقه •

(طعن ١٨٤ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٤/٦/١٦)

ثانيا: تنفيذ حكم الالفساء:

قاعست (۱۸۹)

المسجا :

ويتنفى حكم الالفاء اعدام القرار الملغى وبحو آنثره من وقت صدوره في الخصوم وبالدى الذى حدده الحكم — وجوب تنفيذ الحكم كلملا غسيم منقوص على الاسلس الذى نقلم عليه قضاءه > وفي الخصوص السلاى عناه بالدى وفي النطوع السلاى عناه المناوء قضائيا اعلدة الدعى كما كان في وظيفته التي كان يشفلها عند تسريحه المقابل اعدادة الدعى كما كان في وظيفته التي كان يشفلها عند تسريحه بربتها ودرجتها كما لو لم يصدر قرارا بالتسريع — أساس ذلك — وجوب اعتبار الوظيفة وكانها لم تشفر قانونا من الموظف المسرح — التحدى بسان الحكم على هذا الوجه > أو أن حكم الإلفاء لم ينص في منطوقه صراحة على هذه الاعادة على مجرد اعادة الموظف المالي الفدية في مجد — عدم جواز قصر تفيذ الحكم على مجرد اعادة الموظف الى الفدية في مجد و عليه اللي كان يشغلها المدعى مقبو موجود وظيفة شاغرة بالملك عن نوع تلك الذي كان يشغلها المدعى قبل تسريحه ليكن اعلانه البها — لا ينغو تلك الذي كان يشغلها المدعى قبل تسريحه ليكن اعلانه الها — لا ينغو تلك الذي كان يشغلها المدعى قبل تسريحه ليكن اعلانه الها — لا ينغو تلك الذي كان يشغلها المدعى قبل تسريحه ليكن اعلانه الها — لا ينغو تلك الذي كان يشغلها المدى

ملخص الحبكم:

ان متنفى الحكم الحائز لتوة الابر المتنى الذى تفى بالمناء القسرار المطعون نيه ، هو اعدام هذا القرار ومحو آثاره من وقت صدوره نمى الخصوص وبالدى الذى حدده الحكم ، نان كان القرار الملفى صادرا بالتسريح — كما هو الشان نمى خصوصية هذه الدعوى — استتبع الفاؤه تفسائيا بحكم المازوم اعادة المدعى كما كان غى وظيفته التى كان يشفلها عند تسريحه بمرتبتها ودرجتها كما لو لم يصدر قرار بالتسريح ، ذلك ان متشفى اعتبار قرار التسريح كان لم يكن هو وجوب اعتبار الوظيفة وكاتها لم تشغر قاتونا من الموظف المسرح ، مما يستتبع وجوب اعتبار الوظف المسرح ، مما يستتبع وجوب اعلاقه نيها وتبعسا لذلك تحية من شغلها بعد قرار التسريح بقرار ما كان من المقسدور قاتونا

اصداره لولا أنه بني على خلو تم بقرار التسريح الباطل غانونا " عكان لزايا اعتباره باطلا كذلك ، اذ أن ما بني على الباطل باطل . وما كان الموظمة المسرح بالترار الباطل ليعتبر أن صلته بالوظيفة قد انقطعت تاتونا حتسى يجوز أن تشغل وظيفته بغيره . ومن ثم غلا يصادف تعبين هذا الغير محسلا محيدا . هذا ، وغنى عن القول أن أعادة الموظف الى وظيفته كما كسان ببرتبتها ودرجتها هي من مقتضى حكم الالماء بحكم اللزوم القانوني ، ومن هنسا يسقط التحدى بأن قانون المحكمة العليا الذي وقع النزاع مى ظله لم يتضمن نصا صريحا بلزم بتنفيذ الحكم على هذا الوجه ، كما يستط النحدى كذلك بأن الحكم الصادر من المحكمة المذكورة بالفاء ترار تسريح المدعى لم ينص نى منطوقه صراحة على هذه الاعادة ، اذ أن نتفيذ الحكم المشار اليسه يجب أن يكون كابلا غير منتوص على الاساس الذي أقلم عليه تضاءه . وفي الخصوص الذي عناه وبالمدي وفي النطاق الذي حدده ، ومن هنا كسان لزاما أن يكون هذا التنفيذ موزونا مبيزان القانون مي نلك النواحي والأنسار كافة ، حتى يعاد وضع الامور في نصابها التانوني الصحيح ، وحتى لا تمس حقوق ذوى الشان وبراكرهم القانونية ، وبن ثم غلا يكفي أن يتتصر تنفيذ الحكم على مجرد اعادة الموظف الى الضعة ، ولكن على مرتبة أتنى ودرجسة اتل ، والا لكان ودى هذا أن الحكم لم ينفذ في حتة تنفيذا كليلا بل نفذ تنفيذا مبتورا منتوميا ، ولكان هذا بمثابة ننزيل له في مرنبة الوظيفة أو في درجتها، وهو جزء تأديبي متنم ، ولا يجدي في تبريرمثل هذا التنفيذ المنتوص أن تكون الادارة قد جازفت بعد اصدارها قرارها المعيب بشغل وظيفة الدعسى، سواء بالتعيين غيها ابتداء أو بالترغيع اليها ، فأتابت بتصرفها هذا صعوبة توامها عدم وجود وظيفة شاغرة بالملاك من نوع نلك التي كان يشمظها المدعى قبل تسريحة ليمكن أعادته اليها ، ما دامت الادارة هي التي تسببت بتصرفها غير السليم من ايجاد هذه الصعوبة ، وخلق الوضع غير القانوني الذي كان مثار دعوى الالفاء .. ملا يجوز لها أن تتحدى بخطئها في أيجاد هــذا الوضع الذي لا ذنب المدعى فيه ، اذ لا يجوز أن يضار المدعى بذلك فيكون ضعية هذا الخطأ . ولا مندوحة للادارة ... والحالة هذه ... من تدبير الوسائل الكفيلة باعادة الحق مى نصابه نزولا على حكم الالفاء ومتنضاه وازالسة

الموائق التي تحول دون ذلك ، ابا بتخلية الوظيفة التي كان قد قصل منها المدعى بقرار التسريح الملغى وتعيينه غيها ذاتها ، أو بتعيين المدعى في وظيفة أخرى شاغرة من نفس المرتبة والدرجة ، واعتبلره غيها قاتونا منذ تسريحه الاول ، لو أرادت الادارة الإبتاء على الموظف الشاغل لوظيفة المدعى الإصلية ، ذلك أن الإصل في الالفاء أنة يترتب عليه زعزعة جبيع المراكر القاتونية غير السليمة التي ترتبت على القرار الملغى ، ويصبح من المتعمن في تنفيذ الحكم الذي قضى بالفائه أن يعاد ننظيم المراكز القاتونية على مقتضى حكم الإلفاء ، حتى ينال كل موظف ما كان يستحقه بصورة عادية غيما لو لم يرتك الخافة في القرار الملغى ،

(طعنی ۷ ، ۸ لسنة 1 ق ـ جلسة ۲۱/۱/٤/۲۱)

قامىسىدة رقم (۱۸۷)

المسلما :

الإلفاء قد يكون مجردا وقد يكون بالإلفاء النسبي ـــ المكم بالإلفاء النسبي ـــ كيفية تنفيذه ـــ المكم بالإلفاء المجرد ـــ كيفية تنفيذه ـــ تطبيل ذلك على تنفيذ المكم الصادر بالفاء قرار الترقية الفاء مجردا ،

ملخص الفتيوي :

ان الحكم الصادر بالغاء ترار ادارى تد يكون شاملا لجبيع اجزائه بحيث يتناول القرار جبيعه بكل آثاره ، اى يترتب عليه اعدام القرار كله وهو ما يسمى بالالغاء المجرد أو الكلمل ، وقد يتنصر على أثر من آشار القراراو جزء منه مع بقاء ما عدا ذلك سليا فيكون الالغاء نسبيا أو جزئيا .

ولكثر ما تكون حالات الألفاء النسبى لو الجزئى غى القرارات الفرديسة المتطقة بالوظائف العابة لا سببا قرارات التعيين والترتية غقد تمسدر الادارة قرارات بتعيين لو ترقية بمض الوظفين مع وجود من هم أحق منهم بذلك غفى هذه الحالة تكون مصلحة الطاعن لا غى الفاء تعيين لو ترقيسة المؤلف المطعون غى ترقيته أو تعيينه وأنها غى أن يعين أو يرقى هو ويصدر

المحكم عنى طك الحالة بالغاء الترار المطعون عيه فيها تضيفه من تخطى الطاعن في النعيين أو الترقية أي أن الإلفاء يقتصر على أثر معين من آثار هسذا الترار هو تخطى الطاعن في التعيين أو الترقية ولا يشبل عبلية التعيين أو الترقية في ذاتها ولذلك فهو لا يتناول الترار المطعون فيه برمته .

وهنا تكون الادارة بالغيار بين الإبتاء على القرار الملعون فيسه وتصحيح الوضع بالنسبة للطاعن أو الغاء هذا القرار في الخصوص الذي حدده الحكم اذا كان ذلك هو السبيل الوحيد لتصحيح الوضع - بمعنسي أنه اذا كانت هناك درجات خالية تسمح بنعيين أو نرتبة الطاعن دون المساس بالملعون في تعيينه أو ترقيته غلها أن تبقى على القرار الملعون فيه وتمين أو ترقى الطاعن على الدرجة الخالية مع أرجاع أتميته غيها الى تاريخ صحور القرار المحكوم بالفاته . أما أذا لم تكن ثبة درجات خالية وقت تثنيذ الحكم غلا مناص عندنذ من الفاء تعيين أو ترقية الموظف الذي سماه الحكم أو آخر المرتين فو المعينين بالقرار المطعون فيه وترقية الطاعن أو تعيينه محله .

أما الالفاء الكامل أو المجرد عاته يتناول القرار جميعه بكل أجزائسه وآثاره لأن البطلان الذي يؤدى الى الفاء هذا القرار أتما يحبب القسرار على ذاته ، وهنا يكون من شأن حجبة الحكم العسادر بالالفاء أن يضحى القرار المحكوم بالفائه كان لم يكن ولا يحتج به على مواجهة أحد ويمستقيد ذوو الشأن جميعا من هذا الالفاء باعتبار أن القرار لم يحد موجودا أو تنابلا للنقاذ .

ويناء على ذلك غاته يترتب على صحور حكم بالفاء قرار ترقية الفساء مجردا اعدام هذا القرار جبيعه وكل الآثار المترتبة عليه ، واعتباره كأن لم يكن وبالتالى اعادة الحال الى ما كاتت عليه قبل صحور ذلك القسرار الملفى على اعتبار أنه لم يصدر أسلا . *

وهنا تلتزم الادارة بازالة هذا الترار وجبيع با ترغب عليه من آئسلر بالر رجمى من تاريخ صدوره حتى وتت الحكم بالفائه ، ويؤدى ذلك ترتيب... التزامات سلبية أخرى وأيجابية على عائق الادارة فظترم بالابتناع مستتبلا عن تفهيد القرار المحكوم بالفائه كما تلتزم بانتفاذ الاجراءات اللازمة لاعسادة الحالة الى ما كانت عليه وما تكون عليه لو لم يصدر القرار .

وبالتطبيق لذلك غان من شأن الحكم بالمفاء ترار الترتية الفاء مجردا ان تصبح الدرجات التي كان يشخلها الوظنون الذين الغي قرار ترقيتهم شاغرة. ولكن هذا لا يمغى أن الحكم بالإلفاء المجرد يكسب الطاعن حقا في الترتيسة الى الدرجة التي الفيت الترقيات اليها كها هو الحسال في الإلفاء النسسبي .. بل يكون شأن المطاعن هو شأن الموظنين الذين الفيت ترقياتهم من ناهية وضعه في المركز المقانون الذي كان يستحقه لو لم يصدر القسرار الملفي .

ومن حيث أن الإحكام الصادرة في الحالة محل البحث قد تفسح بالفاء القرار رقم . 170 لسنة 1978 فيها تضيفه من تعديل التدبيات بعض الموظفين في الدرجات الخليسة والرابعة وبالفاء القرار رقم 160٨ لسسنة 1978 فيها تضيفه من ترقية بعض موظفي الوزارة الذين عدلت التدبياتهم بالقرار رقم 170٠ لسنة 197٤ الفاء مجردا « وكذلك » الفساء السرار رقم 170٠ لسنة 197٤ الفاء مجردا « تعن ثم غلن متنفى ذلك هو اعدام كل اثر لهذه القرارات بحيث تعتبر وكلها لم تكن عند صدورها ، مع مراهاة أن القرار رقم 170٠ لسنة 197٤ الشنيل على تعديل التدبيات بعض العالمين في الدرجتين الخليسة والرابعة ادارى والدرجة السابعة كتابي وجاء الالفاء مقصورا على تعديل الاتدبيات في الدرجتين الخليسة والرابعة عن ثم ينتصر مقصورا على تعديل الاتدبيات في الدرجتين الخليسة والرابعة غين ثم ينتصر العرجتين الخليسة والرابعة غين ثم ينتصر العرجتين "

وتأسيسا على ذلك لا يسوغ الابناء على النسويات والترقيسات الملفاة مع تسوية حالة من صدرت الاحكام لصالحهم لأن هذا الاجراء فيه تعطيل لتنفيذ ما تضت به الاحكام من الفاء القرارات الفاء مجردا . والحسكم بالالفاء المجرد ، حسبما سبق البيان ، من شأته اعدام القرار بحيث لا يحتج به في مواجهة أحد ويحيث يستنيد من الالفاء ذوو الشأن جميعا .

ومن حيث أن ما السارت اليه الوزارة لا يغير مها تقدم ، ذلك اتسـه من غير المتبول الآن القول بأن المقلون رقم لا لسنة ١٩٦٤ يعد قانونا مفسرا وليس منشنا لاحكام جديدة لأن هذه مسألة غصل غيها الحكم وتتمارض اثارتها مع هجيته - كما أن الرغبة في عدم زعزعة المراكز القانونية لمدد من العقلين لا يمكن النسليم به كسبب يحول دون تتفيذ الحكم ، والامسل في الترار الباطل أنه لا يكسب حتا يتمين حيايته .

وغضلا عن ذلك غان القرارات المحكوم بالفاتها كما اعطت حتوتسا لغير اصحابها أضرت بحقوق مشروعة لغيرهم ، وليس من شك غى أن اعلادة الحقوق لذويها أولى بالرهاية والحباية من الإبتاء على حق اعطى لفسير بستحته ..

كيا أن توجيهات السيد رئيس الوزراء التى أشارت اليها الوزارة ليس نيها با ينيد عدم تنفيذ الاحكام الحائزة لمجية الاير المتضى ، وكثيرا با أصدر المشرع تشريعات تعالج أوضاعا معينة وصدرها يعبارة « مع هسدم الاخلال بالاحكام النهائية » .

لها بخصوص ما أشارت اليه الوزارة من أن « بعض من شبلهم القرار رقم بـ ١٩٥٨ لسنة ١٩٦٨ صدرت الساهم المكلم بالترار ما تم بالنسبة لهسم وأن بعضهم الآخر قد تنازل عن الدعاوى بناء على طلب الوزارة التسليم بعقهم في ارجاع الاقديات منا يعتبر ببنابة صلح وبالتالي لا يسيسوغ المساس بحق هنين الطائنين الذي كمله هذا القرار حتى لا تتزعزع المنتفى جهة الادارة » هذا القول في شقة الإول مردود بأن الحكم الذي قدينسه الوزارة في هذا الشان وهو الصادر في الدعوى رقم ٢٦٠ لسنة ١٧ تضافية لم يتعرض في شيء للترارات التي قضى بالفائها الفاء مجردا وأنها الثابت من استقرائه أن المدى أثام دعواه طالبا ارجاع اقتبيته في الدرجسة تاريخ انتهائة من لادارات المتحان بكالوربوس التجارة مع ما يترتب على فلسك من آثار وتم على الوزارة اصدار قرارها رقم ١٣٤ استة ١٩٧٩ بارجساخ الدينة في هذه الدرجة الي تعارف أي المدحدة في شعر ثارية على المدحدة في هذه الدرجة الي تعارف على المحكام .

أبا الشق الثاني بن هذا التول نبردود بأن بن السلم أن كامة الإحكام

المتعلقة والوظيفة العابة تعد من النظام العام والمرد نبها الى لحكام التانون وحده وبالتالى غان الترار الادارة للبوظف بوضع مخالف للقوانين واللوائح لا يحول بعد ذلك دون انزال حكم التانون عليه لتعلق الامر بلوضاع ادارية تحكيها القوانين واللوائح ولا تخضع لارادة فوى الشان او انتفاتهم او ترارانهم المخالفة لها .

يضك الى هذا أن المسادة ٥٥١ مدنى على أنه « لا يجوز الصلح في المسائل المتعلقة بالحالة الشخصية أو بالنظام العام » .

ومن حيث أن القول بأن الفاء هذه القرارات المحكوم بالفائها والابقساء على قرارات الحرى مبائلة لم يطعن غيها من شائه احداث خلفلة في المراكسز القانونية لأن اصحاب القرارات الاخيرة احدث من بعض من شبلتهم القرارات المطعون غيها وأن قرارات الترقية التي ترتبت لمن شبلهم القرار رقم ١٣٥٠ لسنة ١٩٦٤ تد تحصنت باستثناء القرار رقم ١٤٥٨ لسنة ١٩٦٤ الذي حكم بالغائه . . هذا القول لا يغير من الامر شيئا غي مجال بحث كيفية تنفيذ احكام صادرة بالالغاء المجرد غي خصوصيات معينة .

ومن حيث أن ما أوردته الوزارة من وغاة بعض من شملتهم القرارات الملغاء أو نقلهم لجهات أخرى وترقيقهم فيها الى درجات أعلى لا يفير من النظر المتتم لان الامر يتتشى أعادة الحال الى ما كانت عليه على الساس عدم صدور القرارات المحكوم بالفائها دون الادعاء بأى حق مكتسب .

وبعبارة أخرى غان من شأن الالفاء - كما جاء فى عبارات حكم محكمة القضاء الادارى محل البحث - أن تعيد الجهة الادارية اللوقيات من جديد على الوجه القاتوني السليم .

ومن هنا غان الحكم بالإلغاء المجرد يقتضى اعادة الحل الى ما كانست عليه عليه تبل صدور القرار الملغى ، غطفى القرارات أو المراكز التى ترتبت عليه دون حاجة الى الطعن في هذه القرارات استقلالا خلال المواعيد المحددة التونا ودون حاجة الى النص صراحة في الحكم على الفائها . . وبذا ينفسح المجال ليلم جهة الادارة لاعادة بناء المراكز المفاه بناء يتقق واحكام المسانون .

وأخيرا علن القول بأن الحكم في الحالة المعروضة قد تضبن الفاء

القرار رقم ١٢٥٠ لسنة ١٩٦٤ الفاء جزئيا نظرا لأن هذا القرار -- الذي يقوم على اساس واحد هو القانون رقم ٤ لسنة ١٩٦٤ -- يشتقل على نسويات في مختلف العرجات ولم يقصد الحكم الا بالفاء تعديل أقديات العالمين في الدرجتين الخابسة والرابعة والخلوص من ذلك ، كما ترى الوزاره ، الى جواز تسوية هلة الطاعنين والإبقاء على القرار المتفى بالفائه ، هذا انتول ليس صحيحا على اطلاقه لأن الدملوى التي عرضت على المحكمة كانت خاصة بتعديل الانتديات في الدرجتين الخابسة والرابعة ادارى ومن هنا مسدر الحكم تناشيا بالإلغاء في هذا النطاق .

والالفاء في العدود التي جاء بها الحكم هو الغاء بجرد وليس الفساء نمبيا هيث لم يقتصر على الفاء القرار رقم .١٢٥ اسفة ١٩٦٤ آتف الذكر بالنسبة للمطعون في تمديل التديياتهم فحسب - بل جاء شابلا لكل العابلين الذين تقلولهم القرار من شاغلي الترجتين الخابسة والرابعة اداري - وبالتالي يتمين اعدام كل أثر للترار بالنسبة الى تعديل الاتعبية في هاتين الترجتين بحيث لا يسوغ تسوية حالة من صدر الحكم نصالحهم مع الابتاء على ما قضى الحكم بالفائه الفاء مجردا .

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم جيدمه لا يجوز الإبتاء على ما تضيفته القرارات المحكوم بالفائها مع نسوية حالة من صدرت الإحكام لصالحهم لأن هذا الإجراء ينطوى على تعطيل لتنفيذ ما تضت به تلك الإحكام من الفاء القرارات المشار اليها الغاء مجردا .

من لجل ذلك انتهى رأى الجمعية المعومية الى أن صدور الاهسكام بالفاء القرارات الوزارية أرقام ١٢٨٣ أسنة ١٩٦٢ - ١٢٥٠ لسنة ١٩٦٤ : ١٤٥٨ لسنة ١٩٦٤ الفاء مجردا من شائه اعدام كل أثر لهذه القرارات . مع مراعاة أن الالفاء بالنسبة للقرار رقم ١٢٥٠ لسنة ١٩٦٤ جاء بقصورا على تعديل القديات العالمين من الدرجتين الخليسة والرابعة ادار ي.

ويناء على فلك لا يسوغ الايقاء على با تضيئته هذه القرارات وتسوية حالة بن صدرت الاهكام الصالحهم ،

(بلف رتم ١٦٩/١/٨٦ ــ جلسة ١١/٥/٥/١)

قاعسدة رقم (١٨٨)

المسدا:

الإلغاء الكلي والإلغاء الجزئي للقرار الادارى ويقتضى كل منها —
نفاذ القرار الادارى باثر رجمي نزولا على مقتضى حكم الالغاء أو مقتضى سحب
القرار — صدور قرار من وزارة التربية والتعليم بترقية عدد بن المؤظف بن
الى الدرجتين السلاسة والخليسة ، ثم الحكم بالغاء هذا القرار فيها تضيئه
بن تضطى بعض المؤلفين وكثرة الطمون تبعا لذلك — وجوب اعادة الظلر
في مراكز المرفين بمقتضى هذا القرار الملفى واجراء المفاضلة بينهم وبين من
تضطوا على أساس الكفاية التي اتفلت المسلا كمميار لحركة الترقية المفائد
ثم تجرى حركة ترقية جديدة على الأسلس الصحيح مع اهدار كل قرار صدر
بمستندا للقرار الملني أو المسحوب — استغاد تاريخ الترقية الجديدة الى
تطريخ الحركة محل الطمن .

بلخص الفتـــوي :

بتاريخ 11 من أغسطس سنة 1000 اصدرت وزارة التربية والنطيم القرار رقم 1717 لسنة 1000 بنضيغا ترقيبة عدة موظفين في وزارة التربية والتعليم بالاختيار اعتبارا من أول ديسببر سنة 1016 هم نسسمة وطفين رقوا إلى الدرجة الفليسة وسنة عشر موظفا رقوا إلى الدرجة الساهسة وقد طعن في صنف القرار بعض الموظفين الذين لم تشبلهم النيقية ، ليام القضاء الاداري ونظلم منه آخرون أو عاصدرت لصالحهم قرارات بالفاقة فيها تضيفه من نضليهم وذلك تنفيذا لمن صدرت اصالحهم لحكلم تقضى بذلك واستجابت لتظلمت الوذارة والمتورين ولما تكاثرت التظلمات المحكم تعنفي والتشريع المختصسة علمه المنافقة المنافقة والاتدرية المختر المترار المدار البه يتتنبي بعسد ذلك استطلعت الوزارة رأى ادارة الفتوى والتشريع المختصسة الرجوع الى تاريخ حركة الترقيك وأن يصدد سد في هسذا التاريخ من كان يستحق الترقية طبقا المغير الكلية والاقدية وذلك في هدود عند الدرجات الخالية وتتذذ وأن تسحب باثر رجمي الترقية التي تبت مخافة لاحكام القانون ولكن لعدى المؤراة البحث المؤانية هذا لة المكان تشافن في الوزارة البحث هذا المؤسوع رأت عدم الموضوع رأت عدم الموضوع رأت عدم الموضى لحركة الترقيات شم رأت لجنة شسئون

الموظفين اتباع ما اشارت به ادارة الفتوى والتشريع بالنسبة الى الدرجة الخليسسة عصيب .

وقد عرض هذا الموضوع على الجبعية العوبية بجلستها المنتدة يوم ٩ من الكوير سنة ١٩٦٣ فلستيان لها أن الأصل في نفاذ الترارات الادارية أن تتنون بتاريخ صدورها بحيث تسرى بالنسبة الى المستقبل ولا تسرى باثر رجمى على الوتائع المسابقة على تاريخ صدورها وذلك المتراما للمراكز التلونية التى نشخ تبل هذا التاريخ ويرد على هذا للإصسل بعض الاستقامات فيجوز صدور بعض القرارات بائر رجمى الادارى بالشاء ترارات التى تصدور تنفيذا لاحكام مسادرة من جهات القضاء الادارى باللغاء ترارات ادارية . ومبنى الرجعية في هدذه الحالة أن تنفيذ الحكم بالالفاء يتنضى من الادارة موتفا الجابيا وذلك باتخاذ الإجسراءات وأسدار القرارات اللازمة لتنفيذ حكم الالغاء كما يتنفى بنها موتفا سلبيا وذلك بالابناع عن اتخاذ أى لجراء أو أصدار أى ترار استفادا الى القرار اللفى مما يتعارض مع متنفى الحكم بالفائه ، ويتنفى المؤتف الإيجابى المسائس الليه أن تعيد جهة الادارة الفظر في الآثار التي ترتبت في المسافى على القرار الملفى ومن بينها الترارات الذي ربطتها بالقرار الملفى رابطة نبعية بحيث لا نقوم هذه القرارات وحدها دونه ،

وقد يكون الغاء الترار الغاء كليلا نيستنيم الإلغاء اهدار القرار بكاتمة
ما يترتب عليه من آثار واعتباره كان لم يكن في المسلمي وفي المستقبل ،
وقد يكون الإلغاء جزئيا يتنصر على شسطر منه أو انر من آثاره كما هو
الانسان في الحكم بالغاء ترار الترقية فيها تضمنه من تخطى المدعى ،
وفي هسذه الحالة يتمين على الجهسة الادارية أن تعيد بحث حالة كل من
مسهم الحكم وتصدر الترارات الملازمة لاعلاة الحال الى ما كانت عليه
اترارا الموضع السليم الذي لخل به الترار الملفي .

ولا يكون تيام جهة الادارة بالإجراءات المتقدمة في حالة الحكم بالفاء الترار الاداري محسب ، بل انها مازية باتباعها أيضسا في الحالات التي نستجيب فيها الى تظليات ذوى الشان وذلك حين يتكشف لها احتبال الحكم لهم قضاء بالفاء القرار الذي يتظلبون منه فيما يتضمنه من مساس بعراكزهم الذاتيسة ،

وعلى متنفى ما نقدم يكون الحكم القاتونى الصحيح فى الحالة موضوع استطلاع الراى أن القرار رقم ٢٩٦ لسنة ١٩٥٥ يعتبر ملفى الفاء جزئيا غيبا تضينه من تخطى الموظفين الفين مسحرت لهم لحكام من القضساء الادارى أو استجابت الوزارة لتظلماتهم ، ويقتضى اعبال هذا الإلغاء المادة المفاصلة بين مؤلاء جبيعا وبين المرقين اصلا بالقرار المشسار اليه وذلك بترتيب كمايتهم بحسب تقاريرهم السرية الموضوعة طبقا لاحكام القساتون في الاعوام التي انتفتت اساسا المقارنة والمفاضلة بين النظراء ثم احسدار قرارات بترقية الموظفين المستحتين للنرقية الى الدرجسة الخابسة والسائسة الكتابية وفقا لمعيار الكماءة التي لنذذ الساسا للحركة المطمون فيها وفي حدود عدد الدرجات الخالية في تاريخ هذه الحركة مع اعلاة الفظر في عضوء هذه التسوية هي القرارات التي صدوت بستندة الى القرار المطمون فيه أو الى القرارات الصادرة ننفيذا لاحكام مستندة الى القرار المطمون فيه أو الى القرارات الصادرة ننفيذا لاحكام مستندة الى القرار المطمون فيه أو الى القرارات الصادرة ننفيذا لاحكام وستطلبات الطاعفين .

وغنى عن البيسان أن ترقية الموظفين المستحقين للترقية الى الدرجتين الغامسة والسادسة على النحو المسابق أيضاحه تسستند في تاريخها الى تاريخ الحركة المطعون نيها

لهسذا انتهى رأى الجيمية الى لجراء المفاضلة بين المزقين بالترار رقم ٢٩٦ لسنة ١٩٥٥ وبين من الغى هسذا القرار قيبا نضيته من تخطيهم سسواء بسبب مسحور احكام من القضاء الادارى لصالحهم او بسبب استجابة الوزارة لتظلهاتهم ثم يرقى اكثرهم كماءة حسب المعايير السسابق بيانها وفي حدود عدد الدرجات الخالية في تاريخ حركة الترقيات مع اعادة النظر في ضوء هسذه المزهنية — وفي القرارات التي صدرت بمستدة الى القرار الطمون فيه او الى القرارات الصادرة تنفيذا الأحكام أو تظلهات الطاعنين والى أن ترقية المستحقين للترقية تسستند الى تاريخ الحركة المطون فيها .

(غتوی ۲۰۷۰ غی ۱۹۹۳/۱۱/۱۳)

مّاعسدة رقم (۱۸۹)

المسلما :

حكم بالالفاء المجرد ... تنفيذه ... اعادة الحالة الى ما كانت عليه قبل محدور القرار الملفى ... مقتض ذلك ... الفاء خل ما ترتب على القرار الملفى من آثار وتصحيح الاوضاع بالنسبة الى القرارات التالية ... لا مجال الاحتماج بالحق المكتسب في الترقيات التي تبت بهذه القرارات .

بلغص الفتسوي :

ان متنفى مسحور الحكم بالالفساء المجرد ان تعود الحسالة الى ما كانت عليه قبل مسحور القرار ، على اعتبار انه لم يصحر اصلا ، ومؤدى هسذا ترتيب التزامات سلبية وأخرى ايجابية على عائق الادارة ، عظترم بالابتناع مستقبلا عن ننفيذ الترار المحكوم بالفائه كبسا تلتزم باتضاذ الإجراءات اللازمة لاعادة الحالة الى ما كانت وما تكون عليسه أو لم يصحر القسرار ،

ولما كان الترار الصادر بالترتيسة ينشىء المركز التانوني كيها بالثاره في نواهى عدة سواء من ناحية تقديم الموظف الى الدرجة التاليسة أو من ناحية الموازنة في ترتيب الاتدبية في الترقية بين ذوى الشان ، ومن ثم يتمين عند تنفيسة حكم الالماء أن يكون تنفيسة مطبقا المقلون في كافة تلك النواهي والآثار وذلك وضعا الأمور في نصابها المسليم ولحدم الإخلال بالمتوق أو المراكز التانونيسة بين ذوى الشان .

وترتيبا على ما تقدم عاته اذا كانت التمية موظف عند تعيينه في وظبعة سكرتير ثالث بوزارة الفارجيسة تسسنتد الى التدبينه ما الدرجة الفايسة التى حصل عليها في مصلحة الضرائب في ١٧ من ديسبير سسفة ١٩٥١ تبل نظه الى وزارة الفارجية وقد عدلت هدده الاقدمية بعقتضي قرار ادارى صدد تنفيذا لحكم بالفاء ترقيته الى هدده الدرجة

غاصبحت راجعة الى ٢٩ من مارس سنة ١٩٥٣ ومن ثم يتعين أرجاع التعينه فى وظيفة سكرتير ثالث الى هــذا التاريخ الأخير وتعديل ترتيبه فى التعية تلك الوظيفة بين زيلائه على هذا الاساس .

ولما كان يترتب على حسكم الالفاء كل ما ترتب على التسار اللغى من آتار في الفصوص الذي أتبني عليه الحكم في ضوء الاساس الذي الثام عليه قضاءه ، وعلى مقتفى ذلك فاته يتمين تصحيح الأوضاع بالنسبة الى القرارات التاليبة اعبالا لأثر الحكم المشار اليه ، ذلك أن كل قرار منها يناثر حتها بالفاء القرار السابق عليه ما دابت التسرقيات فيهسا جيما مناطها الدور في ترتيب الاقدمية عند النظر في الترقية.

فاذا كانت النرقية إلى وظيفة سكرتير ثان ثم الى سكرتير أول تد تبت على اسساس الاكتبية فاتها تتاثر حتسا بالحكم المسحار بالفاء ترقيقت الى الدرجة الخليسة التي تم على اساسها تحسديد لتدبيته في وظيفة السكرتير القافت و

ولا مجال للاحتجاج بالحق المكتسب لصاحب الشأن في الترقيات التي
تهت استفادا الى القرار الذي قضى بالفائه ، ذلك أن القرار الباطل لا يكسب
حقا كما أن كافة القرارات التالية بنيت على ذلك القرار الباطل فتعتبر باطلة
كفاك طبقسا لقاعدة أن با أتبنى على الباطل فهو باطل *

وعلى هذا غان نسوية حالة الوظف المسار البه تكون على اسساس اعتبار لتدبيته في وظيفة سكرتم ثالث راجعة الى ٢٩ من بارس سنة ١٩٥٣ وو التاريخ الصحيح لترقيته الى الدرجة الخابسة بمسلحة الشرائب سـ ثم ترقيته الى الوظائف التاليسة وفقا لترتيب التدبيته بين زبائته .

(نتوى ٢٩٦ غي ١/٥//٥/١)

قاعسسدة رقم (١٩٠)

المسدا:

الفاء مجرد -- تنفيذه -- صدور حكم بالفاء قرار ادارى الفاء مجردا -- النزه الطاقة الى ما كانت عليه واسترداد سلطتها فى اصدار قرار جنيد فى ضوء ما قضت به المحكمة -- الحكم بالفاء ارقية مدرسين بالجامعة الى اسلاقة مساعدين لعدم استيفاتهم المحدد الواجب انفضاؤها للترقية -- تنفيذ المحكم يوجب الفاء القرار المشار اليه واصدار قرار بترقيتهم من تاريخ استثبال المدة التى اشار اليها الحكم -- الر ذلك على قرارات الترقية الى درجة استاد السابق صدورها -- اعتبارها غير مستندة الى اساس سليم الا اذا توفرت بشاتها المدة المتشرطة قاتونا محسوبة من تاريخ النوقية الى استاذ مساعد على الأساس الذي قرود الحكم .

ملخص الفتىسوى :

ان الحكم بالفاء قرار أدارى الفاء مجردا يعيد الحالة الى ما كلتت عليه قبل صدوره ويعود لجهة الادارة سلطتها عى أصدار قرار جديد على ضوء ما قضت به المحكمة عى حكمها الصادر بالالفاء .

وبن حيث أنه يبين من الاطلاع على الحكم المسادر في القضية رقم المسادة ترقية الاساندة المساعدين المسلم اليهم على عدم استيقائهم المدد الواجب انتضاؤها في المحرجة المسابقة أو من تاريخ المحسول على المؤهل قبل الترقية لوظيفة العديمة ومن ثم يتمين أن يكون تنفيذ هدذا الحكم على ضوء ما أقلمت عليسه المحكمة قضاءها وذلك بالفاء الترار المسادر مى ١٩ من يونيسة منة ١٩٥١ والمصدق عليسه من وزير التربيسة والتعليم في ١٦ يونيسة سنة ١٩٥١ برهيتهم إلى وظائف اسائذة مساعدين واصدار ترار بترقيتهم إلى هدذه الوظائف من تاريخ استكمال كل منهم المدة التي السرا الهها الحكم .

(10= 17-01)

ومن حيث أن ترقية الدكتور ... الذي رقى الى وظيفة أستاذ في الله منة الموتور ... الذي رقى الى وظيفة أستاذ الا من نوفيبر سفة المواه على ترقيته الى وظيفة استاذ مساعد بتاريخ ١٩ من يونية سفة ١٩٥١ هـذه الترقية التي تغيي بالفائها بالحكم المسلر اليه مها يجعل الترقية الى وظيفة استاذ غير مستندة الى أساس سليم اذ ما كان يجوز ترقيته اليها الا من تاريخ انقضاء المدة التي الشطها القانون محسوبة من تاريخ ترقيته الى وظيفة استاذ مساعد على الاساس الذي ترره المكم المشار اليه .

لها غيما يتعلق بالدكتور ... غلته لما كانت الجليمة قد قررت اعفاده بن شرط الحصول على درجمة الدكتوراه عند تعيينه غي وظيفة بدرس استنداد التي الرخصة الاستثنائية المتروة بالمادة اللثية بن القانون رقم الم المعنة ١٩٢٢ في شان شروط توظف اعضاء هيئمة التدريس بجليمة التساهرة واكتفاء بالإجازات العلية الأخرى التي اعتبرتها كافية ويذلك يكون قد توافرت فيه المسلاحيات بن حيث مؤهله لوظائف هيئمة الندريس وليس ثبت بنا يبنع من ترقيته الى وظيفة استاذ بمساعد بعصد استكماله بدة الاربع سنوات اللازم تضاؤها غي وظيفة بدرس .

لهذا انتهى رأى الجمعية العمومية للتسم الاستشارى الى أن تنفيذ الحكم الصادر من حكمة التضاء الادارى فى الدعوى رقم ١٦١٠ لسنة ٥ تضائية بجلسة ٩ من جليو سنة ١٩٥٩ يتنفى :

ا سالفاء القرار العسادر من مجلس جابمة التاهرة في 1 من يونية سنة 1901 والمسدق عليسه من وزير التربية والتطيم في ٣١ من يونية سنة 1901 فيها نفسمنه من ترقية الدكاترة ٠٠٠ الى وظائف المسائذة مساعدين .

٢ ــ احدار ترار بترقيتهم الى هذه الوظائف كل من تاريخ استيفائه
 شرط المدد الواجب توانرها للترقية الى وظيفة استاذ مساعد *

٣ ــ الفاء ترقية الدكتور ٠٠٠ الى وظيفة استاذ المترتبة على ترقيته الى وظيفة استاذ مساعد المقضى بالفائها بالحكم سائف الذكر واصددار ترار جديد بترقيته الى وظيفة استاذ من تاريخ استيفاء المدة بعد ترقيته لوظيفة استاذ مساعد تنفيذا للحكم المشار اليه .

خرقية الدكتور ١٠٠٠ الى وظيفة استاذ بمساعد بن تاريخ استكماله شرط المدة استدادا الى الاجازات الطبية التى اعتبرت كانية عند تميينه فى وظيفة بدرس .

(متوی ۸۷۱ شی ۲۹/۱/۱۹۳۷)

قاعسسدة رقم (١٩١)

المسدا :

ترقية - حكم بالالفاء المجرد (الكليل) - كيفية تفيده - افر طلك على القرارات المترتبة على القرار الملفى - الفاؤها دون حلجة الى الطمن فيها استقلالا أو الى نص صريح فى الحكم على طلك .

ملخص الفتـــوي :

ان حكم الالفاء المجرد يتنفى اعادة الحال الى ما كاتت عليه على مدور القرار الملفى ، عتلى القرارات أو المراكز القانونية التى ترتبت عليه ، وذلك دون حاجة الى الطعن فى هدف القرارات استقلالا خلال المواعيد المحددة علقونا ودون حلجة الى النص صراحة فى الحكم على الفائها ، ويذلك ينفسح المجال المام الوزارة لاعادة بناء المراكز التاتونيسة الملفاة بناء ينقق واحكام القانون ، فتعيد اجراء الترتبة الى الدرجة الاولى فى ضوء المركز القانونى الذى يكتسبه الموظف فى الدرجة الثانية التى اعبدت ترتبته اليها من جديد وبالنظر الى تاريخ هده الترتبة الجديدة ، ويترتب على ذلك ان تاريخ القرار الذى يعيد اجراء الترتبة الي الدرجة الأولى لا يرتبط بتاريخ ان تاريخ القرار الذى يعيد اجراء الترتبة الى الدرجة الأولى لا يرتبط بتاريخ

الترار السلبق اصداره بالترقية اليها ، نقد يستحق الوظف الترقية الى العرجة الأولى اعتبارا من تاريخ القرار السلبق لو فى الفترة بين هذا التاريخ وبين تاريخ وبين تاريخ وبين تاريخ وبين تاريخ وبين تاريخ مدور الحكم بالالفاء وقد لا يلحقه الدور فى الترقية الى الدرجة الأولى وهذا كله تبعا لتصديد مركزه القانوني الجديد فى الدرجة الثانية وباعتباره ان هذا المركز هو الاساس الذى يستند اليه فى اعادة الترتيات الى الدرجة الأولى ..

(فتوی ۱۹۵۹/۱۲/۷ فی ۱۹۵۹/۱۲/۷)

قاعسسدة رقع (۱۹۲)

البحدات

الحكم بالالغاء المجرد (الكابل) كيفية تنفيذه ... اثر ذلك على قرار الترقية الملفي والقرارات التالية بترقية المرظفين الأحدث الى ذات الدرجة ،

ملخص الفتسوى :

ان الحكم الصادر بالفاء ترار الترقية الفاء مجردا يكون تنفيذه على الوجه القانوني بالفاء القرار كابلا وكذلك ما ترتب عليه من آثار واعتباره كأن لم يكن واعادة الحال الى ما كانت عليه تبل صدوره ، ويكون هـذا الإلفاء باثر رجمي يرتد في المافي الى تاريخ صدور القرار الملفي وعلى الوزارة أن تعيد النظر في المراكز القانونية للبوظفين الذين الفيت ترقيتهم بعد مدة طويلة صدرت خلالها قرارات تالية بترقية موظفين آخرين احدث منهم الى ذات الدرجة التي الفيت ترقيتهم اليها ، وتكون اعادة الترقيات الملفاة بيكر رجمي يرجع الى الفترة ما بين تاريخي صدور القرار الملفي وتاريخ صدور الحكم بالفلفه على أن يوضع كل موظف من الموظفين الذين الفيت ترقياتهم في مركزه القسائوني الذي كان يستحقه لو لم يصدر القرار الملفي المسلا وتسموى حالته في الدرجة المرقى اليها على همذا الأساس منى كان دور الترتية يدركه طبقا للقواعد القانونية المسلية دون اعتداد بالقرار الملفي وتاريخ صدوره أو القواعد التي صدر استفادا اليها .

وبالنسبة الى من حصل على الحكم بالفاء الترار غلن هسذا الحكم لا يكسبه حقا في الترقية الى الدرجة التي الغيت الترقيات اليها بل يكون شاقه شأن الموظفين الذين الفيت ترقياتهم غيوضح في المركز الذي كان يستعقه لو لم يصدر القرار الملفي ،

(نتوى ۱۹۵۸ نی ۱۹۵۹/۱۲/۷)

قاعسىدة رقم (١٩٣)

المسطا

ترقية بالاغتيار — الحكم بالفاقها الفاء مجردا — التره على الترقيف التاقية — الحكم بالفاء قرار الترقية الى الدرجة الثلقية بعد أذ رقى بعض من شملهم القرار الى الدرجة الأولى — أثره — وجوب اعادة الترقية الى الدرجة الأولى غي ضوء الحركز القانوني الذي يكتسبه الموظفة في الدرجة الثانية التي بعاد ترقيته اليها من جديد — المفاضلة بين من يرقون الى الدرجة الثانية تمهيدا لترقيتهم الدرجة الأولى — اختصاعي لجنة شـــئون الموظفين باجرائها ،

ملخص الفتـــوى :

ان متنفى الحكم بالماء ترار الترتية لبعض موظفى الدرجة الثالثة الدرجة الثالثة بالإختيار ب تعد اذ كان بعضهم قد رقى الى الدرجة الأولى ب متنفى ذلك الحكم هو ، كسا جاء بفتوى الجمعية العمومية ، اعلادة الترتية الى الدرجة الأولى ، على أن يكون ذلك و فى ضوء المركز الثانونى الذى يكتسبه الموظف فى الدرجة الثانية التى يعاد ترقيته البها من جديد وبالنظر الى تاريخ هذف الترقية الجديدة ، ويشض النظر عن القرار السابق اصداره بالترقية الى الدرجة الأولى أو تاريخ اصداره » . الدرجة الثانية تمهيد الترتية لم الدرجة الثانية تمهيد الترتية المحدال المنافئة بنحقد بلا جدال الدرجة الأولى ، كان الاختصاص بلجراء هذف الماضلة بنحقد بلا جدال

للجنة شنون الموظفين - لأن الموظفين من الدرجة الثانية عبا نوتها لا يخضفون اسلا لنظلم التقارير السنوية (المسادة . ٣٠ من القانون رقم . ٣١ لسسنة (١٩٥١) ، وعليه يكون من الطبيعي لن يقوم تقدير لجنة شئون الموظفين مقام هسذه التقارير في تقدير كمايتهم وصلاحيتهم للوظفف التي يرقون اليها . لأنها بحكم تشكيلها واتصسال أعضائها بالمرشحين اقدر على بيان حتيقة لقدارهم وتعرف كفايتهم .

لكل ما تقدم انفهت الجمعية العبوبية في خصوصية الحالة المعروضة الى أنه ليس ثبت ما يبنع لجنة شسئون الوظئين من أن تتصدى لتقدير درجة كملية الوظف الذى لم يوضع عنه قبل صدور الحركة الملفاة تترير أسلا : فاذا كان الموظف قد وضسع عنه تقرير ناتمى كان لها أن تسسد الناتص فيه ، وذلك تمهيدا لترتيتهم بأثر رجمى من الدرجة الثالثة الى العرجة الثانية أو الى ما فوتها من الدرجات ، أما بالنسبة ألى الموظفين الذين وضعت عنهم قبل النرقية الملفاة تقارير مرت بالرئيس المباشر والمدير المحلى ورئيس المسلحة دون أن تعتبد في حينها من لجنة شئون الموظفين غليس ثبت ما يبنع اللجنة الآن من اعتبادها .

(فتوی ۱۷ م نی ۱۹۹۲/۸/۱۳)

قاعستة رقم (١٩٤)

البسطا:

حكم بالغاء مرار بالنرقية الغاء مجردا — اثره اعدام هسنا القرار وكل اثاره المترتبة عليه واعتباره كان لم يكن لصلا — مقتفى ذلك بالنسبة الى قرار بالنرقية ، لن الدرجات التي كان يشغلها الوظفون الذين الغيت ترقياتهم تصبح شاغرة — مع ذلك ، فالحكم بالإلغاء المجرد لا يكسب الطاعن حقا في الترقية إلى الدرجة التي الغيت الترقيات اليها — التزام الإدارة بازالة القرار بائر رجمي من تاريخ صدوره ، والتزامها ليضا باعداد الترقيات من جديد على الوجه القانوني السليم الذي لوضحه حكم الإلغاء في حيثياته .

ملخص الفتـــوى :

ان القاعدة بالنسسبة المحكلم المسادرة بالالفاء انها تحوز حجية مطلقة يعتج بها في مواجهة الكافة وتتعدى طرفى الدعوى الى الغير وفي هذا تتمى المسادة . ٢ من قانون تنظيم مجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ على ان ٥ نسرى في شأن الاحكام جبيمها القواعد الفاصة بقوة الشيء المتفى به ٤ على أن الاحكام المسادرة بالالفاء تكون حجة على الكافة ٥ . وهذه الحجية المطلقة هي نتيجة طبيعية لاعدام القرار الادارى في دعوى هي اختصام له في ذاته .

والحكم الصادر بالغاء قرار ادارى قد يكون شابلاً لجبيع اجزائه بحيث يتناول القرار جبيعه بكل آثاره ، اى يترتب عليه اعدام القرار كله ، وهو ما يسمى بالالفاء الجرد او الكابل وقد يقتصر على اثر من آثار القرار او جزء منه مع بقاء ما عدا ذلك سليها فيكون الالفاء نسبيا لو جزئيا .

وأكثر ما نكون حالات الالماء النسبى أو الجزئى في القرارات الفروية المنطقة بالوظائف العابة لا سبيا ترارات النميين والترقية . فقد تصحر الادارة قرارات بتميين أو بترقية بعض الموظفين مع وجود من هم احق منهم بالتحيين أو الترقية . فقى حسدة المعالمة تكون مصلحة العامن لا في الفاء تعيين أو ترتية الموظفون في ترقيته أو تميينه وأنها في أن يمين أو يرقى هو ، ويصدر الحكم في تلك الحالة بالمفاه القرار المطعون فيه فيها تضيف من تخطى الطاعن في التحيين أو الترقية * أي أن الالفاء يتتصر على أثر بمين من آثار هسذا القرار هو تخطى الطاعن في التعيين أو الترقية ولا يشمل عبلية التعيين أو الترقية في ذانهسا ولذلك فهو لا يتناول القرار المطعون فيه برمته .

وهنا تكون الادارة بالخيار بين الإبناء على الترار الملعون نيسه وتصحيح الوضع بالنسبة للطاءن أو الفاء هسذا الترار في الخصوص الذي حدده الحكم أذا كان ذلك هو السمبيل الوحيد لتصحيح الوضع .. بمنى أنه أذا كانت هناك درجات خالية تسمح بتميين أو ترقية الطاعن دون المساس بالطعون في تعيينه أو ترقيته غلها أن تبقى على الترار المطعون فيه وتمين أو ترقى الطاعن على الدرجة الخالية مع ارجاع التعبينة فيها الى تاريخ مدور القرار المحكوم بالفقه ، لها أذا لم تكن ثهة درجات خالية وقت تنفيذ الحكم غلا مناص عندئذ من الفاء تعيين أو ترقية الموظف الذي مساه المحكم أو آخر المرقين أو المعينين بالقرار المطون فيه وتعيين أو ترقية الطاعن محله .

أما الالغاء المجرد أو الكامل غيناول القسرار جبيعه بكل أجزائه وآثاره . ذلك أن البطلان الذي يؤدي الى الفاعاء هذا القسرار انها يعيب المقرار في ذاته . وهنا يكون من شأن حجية الحكم المسادر بالالفاء أن يضحى القرار المحكوم بالفاته كان لم يكن ولا يحتج به في مواجهة احد ويستقيد ذوو الشأن جبيعا من هذا الالفاء لأن القسرار لم يعد موجودا أو تابلا للنفاذ ،

وبناء على ذلك غانه ينرسب على مسدور حكم بالغاء قرار بالنرقية النغاء بجردا اعدام هذا القرار جبيمه وكل آثاره المترتبة عليه واعتباره كان لم يكن واعادة الحال الى ما كانت عليه قبل صدور هذا القرار الملغى على اعتبار أنه لم يصدر أصلا .

وهنا تلتزم الادارة بازالة هذا القرار وجديع ما ترتب عليه من آثار باثر رجعى من تاريخ صدوره حتى وقت الحكم بالفائه . وبالتطبيق لذلك لذا حكم بالفاء قرار الترقية الفاء مجردا فان العرجات التى كان يشسطها الموظفون الذين الفى قرار ترقيتهم تصبح شاغرة ، وهذا لا يعنى ان الحكم بالإلفاء المجرد يكسب الطاعن حقا فى الترقية الى العرجة التى الفيت الترقيات اليها كها هو الحال فى الالفاء النسبى ، بل يكون شان الطاعن هسو شان الموظفين الذين الفيت ترقياتهم من ناهية وضسمه فى المركز الترقوني الذى كان يستحقه لو لم يصدر القرار الملفى .

ومن حيث لن الحكم المسادر في الحالة محل البحث تد تضى بالغاء القرار المسادر في ١٩٦٧/١/٢٠ بالترتية من الدرجة الثالثة الى الدرجة الثانية الفاء مجردا فهن ثم يتطلب الأمر الفاء كل أثر لهذا التسرار بحيث لا يسوغ بعد ذلك أصدار قرار آخر لا يخرج في مضبونه عن القرار اللفي أذ أن هذا الإجراء يتمارض مع هجية الحكم ويتساوى في حقيقة الأمر وواتمه مع عدم تنفيذه ، وأنها يتمين على الوزارة أعسالا للقاعدة العلبة في تنفيذ احكام الالفاء المجرد وحسبها أشار الحكم المشار اليه صراحة لن نعيد اختيارها على الاساس الذي حدده التانون للترقية بالاختيار .

ولا يسوغ الاحتجاج في هسذا الشأن بأن بعض من شبلهم الترار الملفي قد أحيل الى المعاش كما أوردت الوزارة لأن الأمر يتنفى أعادة الحال الى ما كانت عليه على أساس عدم صدور القرار المحكوم بالمفاته .

وبالمثل غقه لا يسوغ الاحتجاج بها ارتاته لجنة تسنون العليلين بالوزارة على نصو ما هو ثابت من أوراق الوضوع من أن احدا لن يستليد من تنفيذ الحكم على النحو المتقدم أذ أنه بغض النظر عما أذا كانت الاعادة من تنفيذ الحكم الصادر بالالفاء المجرد تصد شرطا لازما لاجراء هذا التنفيذ أم أنها ليست كذلك ، غان تنفيذ حكم الالفاء في الحالة المعروضة تنفيذا سليها يحتق في أقل الطيل مصلحة الطاعن أذ على الرغم من عدم ترقيته كتنبجة حنية لصدور الحكم بالالفاء غان من شائد هذا الحكم أن طفي ترتيات من شسطهم الترار ، وبالنسالي يعود هؤلاء إلى الدرجة النالثة باتنمية لاحتة على التعبية الطاعن نبها .

وبن هنا غانه يمكن التول بأن القرار المحكوم بالفائه كيا اعطى حتوتا لفير اسحابها أضر بحتوق بشروعة لفيرهم ، وليس بن شك في ان اعادة المحقوق الى نويها أولى بالرعلية والحباية بن الإبتاء على مركز اعطى لفير مستحقيه ،

لهذا انتهى رأى الجمعية الصوبية الى أن منتفى صدور الحكم بالفاء قرار الترقية المسادر على ١٩٦٧/١/٢٠ الفاء مجردا اعدام كل اثر لهسذا القرار من يوم صدوره بحيث تعود الحالة الى ما كانت عليه قبل صدور هسذا القرار وتعيد جهسة الادارة اجراء الترقيات من جديد على الوجه التانوني السليم الذي أوضحه الحكم في حيثياته .

(بلك ١٩/٢/١٨ ــ جلمة ٢١/٣/١٨)

قاعسىدة رقم (١٩٥)

المسدا:

صدور قرار بترقية بعض العليلين بلحدى الجهات - قيام البعض الآخر بالطعن على هبذا القرار وصدور عدة احكام بعضها بالغاته الغاء مجردا ، وبعضها بالغاله غيها تضمنه من تخطى الدعين في الترقية ، والبعض الآخر برد اقدمية الدعين الى تاريخ القرار المطمون فيه ... شوت أن عدد الدرحات الخالية التي نبت الترقية عليها ببوجب ذلك القرار يقل عن عدد الدعن الذين صدرت هذه الإحكام اصالحهم باعتبار أن الترقية كانت قد تبت بالإختيار _ عالم الجهة الادارية وهي بصدد تنفيذ هذه الاحكلم بالفاء القرار المشار اليه باكيله وأعادة اصدار حركة الترقيات من جديد ... صحة هـــــذا الإحراء ... شوت ان القرار الجديد قد فرق بين من صدرت لصالحهم لحكام بالالفاء المجرد او النسبي وبين من صدرت لصالحهم أهكام برد الأقدمية الى تاريخ القرار اللغي بع أنخال الفريق الأول في الفاضلة عند اعلاة الترقية بالاختيار مع الملمون مَى ترقيتهم بينما ردت الاقدمية بالفعل الى تاريخ الفريق الاول بالنسبة للفريق الثاني دون أن تدخله في هــده الفاضلة ــ بطالان القرار في هــده الحالة ــ أساس ذلك أن الحكم الذي يصدر من القضاء الاداري برد الاقدمية الى تاريخ القرار الطعون فيه متى كان صادرا في دعوى الفاء وليس في دعوى تسوية يقطوى على الفاء القرار العلمون فيه فيها تضبقه من تخطى المدعى في الترقية ولا يعتبر الدعى مرقى بذات الحكم الصادر لصالحه والا لكان ذلك بِطَابُةُ هَاوِلُ الْمُكِنةِ مِحْلُ جَهِةً الإدارة في اغتصاصاتها لابد مِنْ صدور قرار اداري جديد ينشيء الراكز في هــذا الشان على مقتفى ما حكيت به المحكية ايس بن التمن ترقية جبيع بن حكم اسالحهم بغض النظر عن بدي احقيتهم في الترقية من عدمها بل لابد وقد فاق عدد المحكوم لصالحهم عدد الرقين بن الفاء جبيم الراكز القانونية غير السلبية التي ترتبت على صدور القرار الذي وقمت فيه المخالفة القانونية على بنال كل عامل ما كان بستعقه بصورة عايمة أو لم ترتكب هذه المخالفة .

للقص المسكم:

ومن هيث أنه منى كان الثابت من الأوراق أن القرار المسادر في المراز المسادر في 1/01/17/1 قد تضمن ترقية ٣٣ موظفا إلى الدرجة الخابصة الفنيسة بالاختيار ومن بينهم المدعى وقد صدرت عدة أهكام من التضماء الادارى في شأن هذا القرار بعضها بالفاده فيها تضمثه على منا المدار ومضاها بالفاده فيها تضمثه

من نخطى المدهى من الترقية وبعضها برد التمية الدعين الى تاريخ الترار الطعون فيه وقد فاق عدد المدمين الصادر لصالحهم هدده الأحكام عدد الدرجات الخابسة التي نبت الترتية اليها بالاختيار ببوجب الترار المذكور وبن ثم غان الجهة الادارية نكون قد أصابت اذ رأت عند تنفيذ هذه الأحكام الفاء الترار المحكوم عليسه بالفائه بأكيله واعادة اسدار الترقيات من جديد الا أنها وهي بصدد تنفيذ هسده الأهكام وقد فرقت بين من صدرت لصالحهم أحكام بالإلغاء المجرد أو النسبى وبين من صدر لصالحهم أحكام برد الانتمية الى تاريخ القسرار الملغى ورأت أن تدخل الفريق الأول عى الماضلة عند اعادة الترقية بالاختيار مع المطعون مى ترتبتهم بينها ردت الاقدمية بالفعل الى تاريخ القرار بالنسبة للفريق الثاني دون أن تدخله في هــذه المفاضلة فاتها تكون قد الخطات ذلك أنه من المسلم أن انحكم الذي يصدر بن القضاء الادارى برد الأقديية الى تاريخ القرار المطعون نيه بتى كان مسادرا في دعوى الفاء وليس في دعوى تسوية فانه ينطوي على الغاء الترار المطمون ميه ميها نضمنه من تخطى المدعى مى الترقية وغاية ما هناك أنه متى رقى المدعى بعد القرار المطعون فيسه غان مصلحته تقتصر على رد الاندبية الى هسذا الترار وحدها ولا يغير ذلك من طبيعة الدعوى من حيث كونها دعوى الغاء فتصبح دعوى تسوية واذ كان من المسلم أن الحكم الصادر ني دعوى الالغاء ليس من اثره أن يعتبر من صدر لصالحه الحكم مرتى بذأت الحكم والا كان ذلك بمثابة طول المحكمة محل الادارة فيها هو من اختصاصها بل لابد من صحور قرار اداری جدید بنشیء المراکز القانونیة عی هذا الشأن على مقنضى ما حكمت به المحكمة فاته ليس من المتعين اذا ما تضت المحكسة برد اقدبية المحكوم لصالحه في دعوى الفاء الى ناريخ الترار الملعون نيه ان يرقى بموجب هدذا القرار بغض النظر عن احقبته مى الترقية من عدمها بل لابد وقد فلق عدد المحكوم لمسالحهم عدد الرقين الى الدرجة الخامسة الفنية من الفاء جميع الراكر القانونيسة غير السليمة التي ترتبت على مسدور الترار الذي وقعت نيه المخالفة التاتونيسة وذلك حنى ينال كل موظف نتيجة لاعادة تنظيم هذه الراكز على متتضى حكم الالماء ما كان يستحقه بصورة عادية لو لم ترتكب هــذه المخالفة ولو اتتصر الننفيذ

بانسبة لمن تفى لمسلحهم برد الانتدية على ردها الى تاريخ القرار المطعون
نيه دون اهخالهم في المنازعة لادى ذلك الى نخلف الآخرين مسواء من صدوت
لمسالحهم احكام أو من كانوا من المطعون في ترقياتهم على وجه يخالف
الاسبلب التي بنى عليها الحكم قضاءه وحازت حجية الشيء المحكوم فيه
ويخلف بالتالى الاوضاع القانونية السلهية .

ومن حيث أنه لا وجه بعد ما تقدم للتول بها ذهب اليه تقرير الطعن من أن قرار ١٩٥٨/٥/٢٩ قد أسطنى الاقدم في مجلل الترقية بالاختيار ومن ثم يحبل على المسحة ذلك لأن الثابت أن قرار ١٩٥١/١٢/١٧ قد نضمن شعل ٣٢ درجة خابسة بالترقية اليها بالاختيار من بين موظفى الدرجة السادسة ومن ثم فلا يسوغ لجهة الادارة عند اعادة أصدار حدذا القرار من جديد أن تعود إلى اجراء الترقية بالاندية أو تصطفى الاقدم في مجال المترقية بالاختيار بعصد أن فصحت عن أرادتها في الترقيب بالاختيار من قبل ومن المسلم أن ولاية الترقية في ظل التواعد التانونية المعمول بها قبل العبل بالتسافون رقم ١٦٠ لمسنة ١٩٥١ كانت ولاية اختيارية بناطها الجدارة حسبها تقدره هيئة الادارة مع مراعاة الاقديبة ولكن الادارة أذ قدرت أن تجعل نسسبة للاقديبة مع المسلاحية ونسسبة والتعليل غنه عليها عند أعبال الاختيار أن ترقى تكثر الوظفين كفاية من واتع التقارير السرية باعتبارها المعبرة عن بدى كماية الوظف حتى ولو

ومن حيث أنه لا وجسه كذلك للتول بأن الفاء ترقيات عام ١٩٥١ الكثر من مرة واعادة اجرائها من جسديد قد يؤدى الى اضطراب المراكسز التانونية للبوظفين على مدى منوات طويلة ذلك لان المناط في استقرار هسده المراكز بصفة نهائية أن تلتزم الجهة الادارية الاوضاع السليبة في تحديد هسدة المراكز بأن تكون قراراتها في هسدا الشأن على سنن من التسانون وهديه .

(طمن ٥٠٥ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ٢٤/١/١٧٧١)

(المحوظة عن نفس المعنى ــ طعن رقم ٢٩٠ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٩٧٨) .

قاعسسدة رقم (١٩٦)

: المسطا

صدور قرار بتعديل اقديات بعض العابلين ثم الفاء هذا القرار الفاء مجردا بحكم نهائى ... قيلم ههة الادارة بلجراء هركة ترقيات نظية اعتبادا على الاقديات التى حكم بالقفاء القرار المسادر بها الفاءا بجردا نفرعا بالراكز القانونية التى تحقف لهؤلاء المابلين ... بطلان حركة الترقيات لف...... الاساس الذى قابت عليه فضلا عن الطوائها على اهدار لحجية الاحكام القضائية التهائية التى نسجو على اعتبارات النظام العام ذاتها .

يلغص الحبيكم:

ومن حيث أن الطاعنة تقول أنها تبنى طعنها على سمبيين الأول: انه لمساكان تنفيذ الالفاء المجرد للقرارين رقبي ١٢٥٠ لسنة ١٩٦٤ و ١٤٥٨ لسنة ١٩٦٤ بمنتفى الحكين الصادرين في الدعويين رتم ٢٢٨٨ و ٢١٩٠ لسفة ١٩ ق يترتب عليه سحب وتعديل ترتية بائة بن العابلين بوزارة الحربية فقد لجأت الى وضع حل يتلام مع تنفيد الأحكام ومع الاحتفاظ للمسايلين الملفاة تسوياتهم وترقياتهم بموجبهما بمرتباتهم مراعاة لهم من النواحي الانسانية والاجتباعية نعرض الابر على وزير الخزانة وشكلت لجنة بن ادارة التشريم المسالي بها وجهاز الموازنة العامة والجهاز المركزي للتنظيم والادارة ووزارة الحربية وانتهت في تتريرها اليه الى تنفيذ الأهكام على أن تصدر قاتونا بالاحتفاظ للعليلين المشار اليهم بالرنبات ألتي وصلوا اليها استنادا الى التسويات والنرتيات الملفاه وهكذا مان جهة الادارة جارية معلا مى اتخاذ الإجراءات الخاصة بتثنيذ الأحكام وليس هناك تتصير منها كما ذكر الحكم وان كان هناك تراخ مى الوقت مبرجعه ما نتطلبه الطبيعة الخاصة التي يتسم بها تنفيذ أحكام الإلغاء المجرد من اجراءات مطولة لما لها من آثار بعيدة المدى على مراكز العابلين الذين سيعاد النظر مى ترقياتهم وتسوياتهم « ولذا غان الحكم المطعون فيه جانب الصواب فيما قرره من أن حهة الادارة ممتثمة أو متراخية في التنفيذ لأن هـذا أستخلاص غير سائغ والثاني : أن القرار المطمون نيه لم يشبل لحدا من العابلين السابق

تسموية حالاتهم بالقرارين .١٢٥٠ و ١٤٥٧ اسمنة ١٩٦٤ - غلا مصلحة للمطمون شده في الطعن عليه لانه لن يترتب على الفائهما أي أثر أو تغيير في اتدميته .

وبن حيث أنه عن السبب الأول نهو بوجب لتلبيد الحكم المطعون فيه لا نتف لاته دليل مسحة يا التهسي اليسه الحكم لاسسيابه الصحيحة في الواقع والقانون من بطلان القرار المطعون فيه اذ اتخذ على أساس اقدميات رتبتها قرارات غير مشروعة قضى نهائيا بالفائها بحكمين نهائيين لم تنفذهما جهسة الادارة بل مضت مي اصدار قرارات تالية بالترقية اعتبادا عليهسا استبرارا بنها مى ابقساء ما نشأ عنها بن مراكز قانونية غير بشروعسة ولمسا ترتب عليها من أثار وهو ما يصم تراراتها هذه بعيب مخالفة ألقانون المساد الأساس الذي تلبت عليه نضسلا عن انطوائها على أهدار حجية الاهكام التضائية النهائية وهي عنوان الحتيقة وتسبو على اعتبارات النظام المام ذاتها وتتفيذها محتم واجب على جهة الادارة فلا يجوز لها أن تمتنع عنه وتعطله ، سواء بطريق مباشر أو غير مباشر وهي غي واقع الدعوى سلكت الطريقين حيث انهما لم تنفذ الاحكام ، على ما هو ثابت من نقرير الطعن أيضا وتصرفت بامدارها القرار الطعون فيه على ما يخالف مقتضاها أذ هو ميني بدوره على عدم انفاذ آثار الأهكام ، وما قدمته مى تقرير الطعن تطيلا لسلكها هسدا غير متبول غلا هو بيرر قرارها المطعون غيه أو يصلح سببا لطمنها على الحكم بالفائه اذ أن مصلحة الوظفين المستفيدين من التسويات والترقيات المتفي نهائيا بالفائها غي أبقاء بعض آثارها هي بصلحة غير بشروعة لا اعتبار لها تاتونا وبراعاتها بالسعى الى تحتيثهسسا على نحو ما قالت جهة الادارة خطأ منها وهي بذاتها مخالفة جسيمة القانون لما تقدم بياته ولما فيها من خروج على المسلحة الملبة التي تقتضي نفاذ لحكلم التوانين ورعاية امسحاب الحتوق المشروعة وفتا لها بايفاتهم على با تضت به الاحكام النهائية منها وهو بها يستوجب تنفيذ الاحكام لا التحايل عليها ،

وبن حيث أنه عن السبب الثانى غان الحكم الطعون فيه بيين نص الوظفين الاحدث بن الطعون ضده ولم تقدم الطاعفة با يضافه ولا يصح لها أن تبنى طعنها على مجرد قولها الرسل المبهم بعدم صحة ذلك دون ايضاح أو دليل ، هذا الى انه يكنى لالفاء القرار مجرد ابتثاؤه على أساس الترارات المقضى بالشائها لفسساد ترتيب الاقديبات من أصله وما يترتب عليها من العرقيات لتعدى البطلان الى كل قرار مرتب عليها ، ويكمى لاجابة المطمون ضده الى الفاء القرار مجرد مصلحته المحتبلة على أن تقركه النزيبات عند اعلاتها على الأساس الصحيح ،

(طمن ۱۸۸ لسنة ۱۸ ق - جلسة ۲۰/۲/۲۷۱)

قاعسسدة رقم (۱۹۷)

المسادا :

صدور حكم بالفاء القرار الصادر بترقية بعض العليلين الفاء مجردا
_ قيلم الجهة الادارية باصدار قرار جديد بحركة الترقيات ... تغيدا لحسكم
الإلفاء المجرد ... القرار الجديد لا يعتبر من قبيل العمل المادى المفغذ المكسم
لو قبيل التسويات ... اعتبار القرار المجديد قرارا اداريا ينقيد الطمن فيسه
بهواعيد الالفاء ... اساس ذلك •

يلغص المسكم :

وبن حيث أنه بن شأن هذا المحكم وعلى ما جرى عليه تضاء المحكة الإدارية العليا أن يزعزع جبيع الراكز القانونية غير السليبة التى ترتبست على صدور القرار الذي وقعت فيه المضافة القانونية والقضى بالفائه كليب وذلك حتى بنال كل بوظف نتيجة لاعادة تنظيم هذه المراكز على مقتضى المحكم سبا كان يستحته بصورة علاية أو لم ترتكب هذه المضافة أذ الحكم يلفى القرار الفاء كليا ومن أثره نصحيح الاوضاع بالنسبة الى الترتيب يلفى القرار الملفى والاتدبية غيها وبالنسبة ألى القرارات التالية بها يتاثر حتما بالفائه ما دابت الزنيب غيها جبيعا مناطها السدور لتيب الإنتيب اذ أن كل ترار بها ما كان ليوجد أو لم يكن القسرارا

الملغى مَائِما باثاره من حيث وضع ذي الشأن في الدرجة الواردة به وبالدميثه نبها وعلى ذلك مان جبيع الراكز الني مسها الحكم بالغائه زعزعها ويجسب أعادة تنظيمها على متنضى ذلك وبنها عي واتع حالة الطعون ضده نقسله عند تطبيق القانون رقم ٦] لسنة ١٩٦٤ وترار رئيس الجمهورية ٢٢٦٤ لسنة ١٩٦٤ بشأن تواعد نقل الموظفين الموجودين بالخدمة الى درجات القانون الاول - الى الدرجة السادسة اذابه لا يلفيها كفتيجة مبساشرة للحكم أذ تعود أتدبيته في الدرجة السادسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ألى ٢٠/١٠/٢٠ تاريخ ترقيته لها بالقرار رقم ١٧٠٧ اسنة ١٩٦٢ بدلا من ١٩٥٧/١١/٣٠ التي ارتدت اليها ونتا للتعديل الذي تضيفه القرار رتم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الملغى بمتنضى الحكم الغاء كليا وعلى هذا ينتل الى النئة السابعة لا السادسة وتبعا تنعدم ترقيته الى الفئة الخامسة بالقرار رتم ١٤٥٢ لسنة ١٩٦٩ لأنها لاكثر من درجة وحقه اذن وببراعساة وضعه الصحيح أن يرتى الى الفئة السادسة في ١٩٦٦/١/١ وهذا ما أتبعه القرار رتم ٥٠١ لسنة ١٩٧١ وهو وأن جاء تنفيذا للحكم الا أنه قسرار اداري بالمنى الصحيح انفذت به الادارة ما قضى به الحكم من الفاء كلى للقرار ثم أعادت تنظيم الوضع على الاساس الذي حدده بتحديد الاقدميات نى الدرجة السابقة على الدرجة التي تعلق بها الالفاء ونتا لما نم له باجراء الترقية نبها وفيما يطوها على أساس ما كان ينتهى اليه الحال أو سسارت الأمور سيرها الطبيعي الصحيح ولم يصدر القرار الملغي قط والذي كان نساد الاندبيات التي اعتبد عليها بها تطقت به من ترقيات هو الوجب لإبطاله وغير سائغ مع هــذا ولا سديد ندل الحكم المطعون نيه أن ذلك يعد من تبيل المهل المسادى أو النسويات مالترتيات وتحديد الاقدميات ابتداء عمل ادارى وكفلك اعلاة اجرائها من جديد على أساس منتضى حكم الألفاء وعذا ما يقتضى ترتيب كل النتائج التي تترتب على هذا القرار الجديد وعلى الاهمى من حيث اعتبار النازعة نبه طمنا بالالغاء بنتيد حتما بميماده ..

(طعن ۲۳۱ لدغة ۲۳ ق ـ جلسة ۱۹۸۰/۱۸۸)

قاعـــدة رقم (۱۹۸)

: المسطا

الحكم بالفاء قرار الترقية ــ الإلفاء الكليل والجزئي ــ كيفية تنفيذ الحكم بالغاء القرار فها تضيفه من ترك صاحب الترقية .

والقص الحسكم:

ان الحكم بالغاء ترار الترقية قد يكون شابلا جبيع أجزائه وهذا هـو الالغاء الكلل ويذلك يعتبر القرار كله كان لم يكن وتبحى آثاره من وقست صدوره بالنسبة الى جبيع المرتبن وقد يكون جزئيا منصبا على خصوص بمين فيتحدد مداه بهذا المفسوص على متنفى ما استهدغه حكم الإلغاء فاذا كان قد أنبغى على أن أحدا قد تخطى مبن كان دور الاقديمة يجمله معتسا في الترقية قبل غيره مبن يليه ثم الغي القرار فيها تضبغه من ترك صاحب الدور في هذه الترقية فيكون المدى قد تحدد على أساس الفاء ترثية التالى في ترتيب الاقديمة أو بالاهرى آخر المرتبين في القرار ما دام مناط الترفية هو الدور في ترتيب الاقديمة في هذه الترقية الى التاريخ المعين لذلك في القرار وديان ترجع الامبينه في هذه الترقية الى التاريخ المعين لذلك في القرار الذي الغي جزئيا على هذا النحو أيا من الغيت ترقيته في هذه الم

(طعن ١٠.٣٠ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٠.٣٠)

قاعسىدة رقم (١٩٩)

الجسدا :

الحكم الصادر بالفاء قرار الزرقية قد يكون شايلا لجبيع لجزاله وقد يكون جزئيا بنصبا على خصوص معين ــ تحديد بداه على مقتض ما استهدفه حكم الافساء •

1 10 = - 1V - pl

بلَخُص الْحـــكم :

عند تنفيذ حكم الالفاء يكون تنفيذه موزونا بعيزان التاتون في جيسع النواحي والآثار وفلك وضما للابور في نصابها السليم واعدم الاضلال بالحقوق أو المراكز التاتونية بين ذوى الشأن مع بعض والحكم الصادر بالفاء قرار ترقية قد يكون شابلا لجبيع لجزائه وينلك ينحم القسرار كله ، ويعتبر كان لم يكن بالنسبة ألى جبيع المرقين وقد يكون جزئيسا منمبا على خصوص معين فيتحد دماه على مقتفى ما استهدفه حسكم الالفاء غاذا كان قد انبني على أن لحدا مهن كان دور الاقديبة يجمله محقا فسي الترقية تبل غيره مهن يليه فالفي الترار فيها نضيفه من ترك صاحب الدور في هذه الترقية فيكون دور المدعى قد تحدد على اساس الفاء نرتيسف في هذه الترقية ووجوب أن يصدر قرار بترتية من تخطى فسي دوره بأن يرجع أقديته في هذه الترقية ألى القاريخ المين لذلك في القرار الذي الفي القرار المن الفية جزئيا على هذه الترقية ألى القاريخ المين لذلك في القرار الذي الفي القرار المنية ترقيته فيعتبر وكذسه لم يوق في القرار الملفي ه

(طعن ٦٠ه لسنة ١١ ق - جلسة ٨٦/١٢/١٢٩١)

قاعسسدة رقم (٢٠٠٠)

البسندا :

تنفيذ حكم بالالفاء النسبى ... الفاء القرار فيها تضبفه من التخطسي في الترقية ... ليس من مقتضاه ارجاع النمية التخطي الى وقت صدوره اذا تبين أن الإحكام الصادرة بالالفاء النسبي نزيد على عدد الدرجات الرقسي النها واتها السارت في لسبابها الى هذا الالفاء لا يستنبع الترقية من تاريسخ صدور القرار المطمون فيه ما لم يسخر التنفيذ عن الابقاء على من يلى الطاعن فيه في الاقدية .

وتفص المسكم:

ما أثاره الطاعن من أن من مقتضى الفاء القرار الصادر في ١٧ من ديسهبر صنة ١٩٥١ فيها تضمنه من تخطيه في الترتية الى الدرجة الخامسة ارجاع اقدميته غيها الى وقت صدور القرار الملعون غيه ... هذا القول غير مدود بعد ان تبين ان الاحكام الصادرة بالالفاء النسبى تزيد عن عدد الدرجات المرتى اليها في القرار السالف الذكر - وبالتالى ينهار القرار المذكور بعد أن أصبح الايتاء على أى ترقية فيه مستحيلاً - وهو ما لم يفت الحسكم الصادر للهدعى ولكل من زملائه بالفاء القرار الفاء نسبيا حيث أشسارت على الاحكام في نسبلها الى ان الفاء القرار نسبيا لا يستتبع النرقية الى الدرجة الخامسة من تاريخ القرار المطعون فيه ما لم يسفر نفيذ الحسكم الصادر بالالفاء على الابتاء على من يلى الطاعن فيه في الاتدمية .

رطمن ١٠٣٦ لسنة ٥ ق - جلسة ١٠٣٦ ؛

فاعسسدة رقم (۲۰۱)

البسدا : ,

الحكم الصادر بالفاء ترقية قد يكون شابلا وقد يكون جزئيا --صدور الحكم بالفاء قرار الترقية فيها تضيفه بن تخطى رافع الدعوى --اعتبار بن الفيت ترقيته وكاته لم يرق في القرار اللغي -

يلخص المسكم :

ان الحكم بالماء ترتبة قد يكون شابلا لجبيع أجزائه ، ويذلك ينعدم القرار كله ، ويعتبر كاته لم يكن بالنسبة لجبيع الرقين ، وقد يكسون جزئيا منصبا على خصوص معين ، فيتحدد مداه على مقتضى ما استهدفه حكم الإلفاء . فاذا كان قد أنبغى على ان أحدا مين كان دور الاتدبيسة يجمله محقا عى النرقية بنل غيره مين يليه فالفي القرار فيها تضمضه من ترك صلحب الدور عى هذه الترقية ، فيكون المدى قد تحدد على اساس الفاء ترقية التالى غي ترتيب الاتدبية ووجوب أن يصدر قرار بترقية من تخطى غي دوره ، وبان ترجع اتدبيته غي هذه الترقية الى التاريخ المصين لذلك ، غي الترار الذي الغي جزئيا على هذا النحو ، لها من الغيت ترقيته في نيمتبر وكانه لم يرق غي الترار اللغي .

(طعن ١٦١١ لسنة ٢ ق ... جلسة ١٦١١ ١٩٥٧]

قاعسسدة رقم (۲۰۲)

البسيدا :

صدور الحكم بالفاء قرار الترقية فيها تضيفه من تضلى رافع الدعوى

صدور قرارات اغرى بالترقية قبل النطق بالحكم ... كيفية تنفيذ هـ..كم
الإلفاء اذا كان من الفيت ترقيته يستحق الترقية بدوره في اول قــرار ...
الفاء ترقية آخر من رقي في كل قرار أيط محله فيه آخر من رقي في القرار
الاسبق وذلك بفي حاجة المطمن من جانب لصحهم بالأفــاء في اى من
الأشرارات الصادرة بين تاريخ القرار المحكوم بالفاقه وبين صدور هــــكم
الالماء ونشيده .

يلفص الحسكم :

أذا صدر حكم لصالح موظف بالغاء ترار الترتية المطعون نيه نييا تضيفه من تخطيه فيها ٤ وكانت تد صدرت قرارات تالية بالترقية قبل أن يصدر حكم الالغاء ، وكان من ألغيت ترقيته يستحق الثرقية بدوره في أول قرار ، مان وضع الامور في نصابها السليم يقتضي أن يرتى المذكور في أول ترار ثال بحسب دوره مي ترتيب الاقدمية بالنسبة الى المرتين مي هذا القرار انتالي ، وهكذا بالنسبة الى سائر القرارات الإخرى الصادرة بعد ذلك .ولما كان حكم الالفاء يستتبع الفاء كل ما يترتب على القرار الملفي من آثار نسي الخصوص الذي انبنى عليه الحكم المذكور وعلى الاساس الذي أقسلم عليه تضاءه ، فإن أثر هذا الحكم يتتفى تصحيح الاوضاع بالنسبة السي القرارات التالية ، ذلك أن كل قرار منها يتأثر حنما بالفاء القرار السابق عليه ، ما دامت الترقيات فيها جميعا مناطها الدور في ترتيب الاقدمية عند النظر في الترقية ، فيترتب على تنفيذ حكم الإلغاء أن تلغى ترقية آخر من رقى في كل قرار ليحل محله فيه آخر من رقى في القرار الاسبق ما دام دوره في الاقديية يسمح بترقيته في أول قرار تال ، مع اسناد تاريخ ترقية كل من المذكورين الى القاريخ المعين في القرار الذي كان يستحق الترقية فيه . وعلى هذا الاساس يستتر الوضع على الفاء ترقية آخر الرقين في آخسر قرار ، وذلك كله دون حاجة الى الطمن من جانب احد من هؤلاء بالالفساء ني أي من القرارات الصادرة خلال المدة من تاريخ صدور القسرار الاول

المحكوم بالفائه حتى تاريخ محدور الحكم التانعي بهذا الالفاء وتنفيذه ، اذ أن من شبأن هذا الحكم أن يزعزع جميع المراكز القانونية غير السليمة التي ترتبت على محدور القرار الذي وقصت فيه المضافة التقونية ، وذلك حتى ينال كل موظف سد نتيجة لإعادة تنظيم هذه المراكز على متقفى الحكم سدما كان يستحقه بصورة عادية لو لم ترتكب هذه المخالفة ، أذ لو انتصر التنفيذ على الفاء ترقية آخر من رتى في القرار المحكوم بالفائه دون المساس بالقرارات التالية المترتبة عليه لا نبني على ذلك تخلف هذا الموظف الذي سبق أن انجهت نية الادارة الى ترقيته ورقته بالفعل الى ما بعد زبلائه الاحدث منسه في ترتيب الاتدمية من رتوا بهذه القرارات على الرغم مهسا

(طعن ١٦٥ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٥٧/٤/١٣ ع

قاعسسدة رقم (۲۰۴)

المسجدا :

المكم الصادر بالفاء نرقية ليس من اثره أن يعتبر المحكم لصالحه مرقى بذات الحكم ـــ لا بد من صدور قرار ادارى جديد ـــ ليس للمحكمـــة ان تحدد الادارة وقتا معينا لاجراء هذه الترقية مها وجد من الدرجات الشافرةـــ سلطة الادارة التحديرية في ذلك •

ملقص الحبيبكم :

اثر حكم الإلغاء هو اعدام القرار الملغى في الخصوص الذي حسده المكم بحسب با اذا كان الإلغاء شايلا أو جزئيا) وليس بن اثر الحسكم ان يعتبر بن صدر لصالحه مرقى بذات الحكم ، والا كان ذلك ببثابة حلول المحكمة بحل الادارة في عبل هو بن صبيم اغتصاصها ، بل لا بد بن صحور قرار ادارى جديد ننشيء المراكز القانونية في هذا الشأن على متتفى ما قضت به المحكمة . وليس للمحكمة أن تلزم جهة الادارة بلجراء الترقية في وقت معين مهيا وجد بن الدرجات الشاغرة ، أذ لا تبلك المحكمة أن تنصبها مكان الادارة في تعدير ملاصة اجراء أو عدم اجراء الترقية في تلويخ

معين ، وهي ملاصة تستقل جهة الادارة بالنرخيص في تقديرها بحسب ظروف الاحوال ومتتضيات الصالح العام وحاجة العبل باعتبار ذلك من مناسبات اصدار الترار الاداري ،

(طعن ١٦٥ لسنة ٢ ق سـ جلسة ١٩٥٧/١/١٢ ١

قاعـــدة رقم (۲۰٪)

المسحا:

صنور الحكم بالغاء القرار فيها تضيفه من تخطى رافع الدعوى --كيفية تنفيذ هذا الحكم بالغاء القرار فيها تضيفه من تخطى رافع الدعوى بالترقيــــة .

يلخص الحسسكم :

اذا صدو حكم لصالح موظف بالغاء قرار الترتية نبيا تضهنه من تخطيه في الترقية ، وكانت تد صدرت قرارات تالية بالترقية قبل ان يصدر حكم الالغاء و وكان من الغيت ترقيته بالحكم المذكور يستحق الترقية بسدوره في اول قرار و غان وضع الابور في نصابها السليم يقتضى ان يرقى المدكور في اول قرار تال بحسب دوره في ترقيب الاقتمية بالنسبة للمرتين في هددا القرار التالى و وكذا بالنسبة الى سائر القرارات الاخرى الصادرة بصد ذلك ولحا كان حكم الإلغاء يترتب عليه الفاء كل ما يترتب على القسرار الذي اتمام عليه تضاءه ، غان اثر الحكم المذكور وعلى الاساس الذي التي المتكم المذكور وعلى الاساس بالنفة القرارات التالمية ، ذلك ان كل قرار منها يتلار حتها بالغاء القرار السابق عليه ما دابت الترقيات غيها جبيما يناطها الدور في ترتيب الاقدية عند النظر في الترقية ، ويترتب على نتفيذ حكم الإلغاء أن تلفي ترقية الاخير في كل قرار ليحل محله غيه الاخير في القرار السابق ؟ ما دام دوره في

الاتدبية يسبح بترقيته عنى اول قرار نال ، مع اسناد تاريخ ترقية كل من المذكورين يسمح بترقيته مي اول ترار تال ، مع أسفاد تاريخ ترقية كل من المذكورين الى التاريخ المين مي القرار الذي كان يستحق الترقية فيه • وعلى هذا الاساس يستقر الوضع على الفاء نرقية آخر المرقين في آخر قرار . والتول بأن : « الحكم الذي يصدر بالفاء قرار ترتية عيما تضبغه من تخطي المحكوم لصالحه مي النرقية لا يلمي القرار الغاء كاملا ، وأنبأ يلغيه مقط بالنسبة لتخطية المحكوم لصالحه مى الترتية ، أي أنه يعتبر مرتى بهددًا الترار بحسب اتدبيته ، مهو مى الواقع لا يبس الحقوق التي اكتسبها من رقوا بهذا الترار او بالقرارات التي عليه ١١ حيث يستحيل ترقيـــة المعكوم لصالحه الا اذا مست هذه الحقوق بحيث اذا كانت هناك ثمة درجة خالية وتت تنفيذ الحكم وجب ترتية المحكوم لصالحه عليها وأرجاع أتدبيته فيها الى تاريخ الترار المطمون فيه » - هذا القول لا سند له من القانون ، لأن ائر حكم الإلفاء هو اعدام القرار الملفى مى الخصوص الذي حدده الحكم بحسب ما اذا كان الإلغاء شاملا أو جزئيا ، وليس من أثر حسكم أن يعتبر من صدر الحكم لصالحه مرتى بذات الحكم والا كان ذلك بمثابــة حلول المكهة محل الادارة نبيا هو من اختصاصها ، بل لا بد من مسدور ترار اداري جديد ينشيء المراكز التاتونية في هذا الشائن على متنفى ما حكمت به المحكمة ، هذا بن جهة وبن جهة أخرى مان ذلك القول هو بمثابة السزام الادارة باجراء الترقية من وقت معين ، مع أن تقدير ملاحة اجراء أو عسدم لجراء الترتية عي تاريخ معين هي ملاعبة نستتل الادارة بتقديرها بحسب ظروف الاحوال وباعتبار ذلك من مناسبات أصدار القرار الادارى ، على ان هذا لا يخل بحق الادارة في الابقاء على الترقية المطمون فيها وترقيه المحكوم لصالحه على أية درجة تكون خالية عند تنفيذ الحكم ، وارجاع أقديته نيها الى التاريخ الممين في الحركة الملفاة اذا رأت من المسلحة العلمة ذلك لعدم زعزعة مراكز تانونية استترت لذويها ،

(طعن ١٦١١ لسنة ٢ ق -- جلسة ١٦١١ ١٦٥١)

قاعـــدة رقم (٢٠٥)

البسدا:

الفاه احد القرارات الصادرة بتخطى احد الوظفين فى الترقية — اعتبار ترقيته اللاحقة راجعة الى ناريخ القرار الملفى تنفيذا لحكم الإلفاء — لا يترقب عليه بالضرورة ترقية من يليه فى الاقدمية من تاريخ القرار اللاحق ما دام لم يطعن فى هذا القرار •

ملغص المسكم:

لا وجه المقول بأن تنافع حكم الفاء قرار 11 من نوفجبر سنة 1916 وقد الفست الى أنوم اعتبار الموظف (1) المرتمى بقرار 11 من اغسسطس سنة 1900 مرتمى بالقرار رقم 1191 السادر غي 11 من نوفجبر سنة 1901 نستتبع بالشرورة استحقاق من بنيه غي ترتيب الاقدية وهو الموظف (ب) للمرقبة الفاصحة ببوجب الترار الوزارى الصادر غي 11 من اغسطس سنة 1900 ومن ثم استبعاده من مضهار التزاحم مع (جا على الثرقية ببوجب قرار 11 من يناير سنة 1907 و لا وجه لهذا التسلسل المزعوم ما دام الثابت من الاوراق أن الموظف (ب) لم يطعن بالالفاء غي قرار 11 من أغصطس سنة 1900 ومن ثم لا يستحق تلقليا الترقية بموجب قرار ادارى لم يطعن نبه كما لم يطعن البنة غي قرار الادارة السلبي بالامتناع عن ترقيته لم يطعن نبوجب قرار ام يطعن

طعني ١٥٢١ ، ١٩٦٢ لمنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٢/٦/١١)

قاعسسدة رقم (٢٠٦)

الجسطا :

الحكم بالفاء قرار الترقية فيا تضيفه من تخطى الدعى في الترقيسة استناده في ذلك الى الاقدية الواجب اعتبارها البدعى التى تجمله التسدم من الملمون على ترقيتها ... نتفيذ منطوق هذا الحكم في ضوء الاسسباب المرتبطة به يقتضي ضرورة صرف الغروق المالية المترتبة على الإلغاء كاثر هنمي له ... ترك النص على صرف هذه الغروق في المطوق قد يجمل المتطوق مبها وغليضا ولا يعتبر عدولا عن ترتيب هذا الاثر واعباله »

يلفص العسكم :

ان تضاء المعكمة الإدارية الطيا في الطمن رقم ١١٧ لسنة ٢ قضائية تد مدر بالفاء الترار الاداري رتم ١٧٥ المؤرخ ٩ من مايو سفة ١٩٥٤ نيها تضيئة من تخطى الدمي عن النرقية الى الدرجة الخليسة الادارية ، وهاء ني الاسباب أن هذا القضاء استند الى الاقديية الواجب اعتبارها للهدعي التي تجعله أتدم من المطعون على ترقيتهما ، وعلى هذا فـان تنفيذ منطوق هذا الحكم في ضوء الاسباب الرتبطة به يتتضى بالضرورة مرف الفروق المسالية المترتبة على الالفاء على أنه ولذن كان صرف الفروق بهذه المثابة من الآثار الحنبية لنطوق الحكم المطلوب تفسيره وأسبابسه الرتبطة به الا أن ترك النص على صرف هذه الفروق في ذلك المنطـوق رغم المطالبة أيلم المحكمة العليا في مذكرة المدعى تسد يجعل المنطوق مبهما وغامضا لاته يثير التساؤل حول مدى اجابة المحكمة لهذا الطلب مع أن الامر لا يحتبل جدالا اعتبارا بأن استحقاق هذه الغروق هو من النتائج الحنبية لحكم الالفساء ، وقسد بزيد المنطوق ابهساما ، ما درجت عليسه الاحكام بن تضمين منطبوقها الانسار المترتبسة علسى الحسكم بالالغساء ومن هــــذه الآئسار على وجــه القطــع واليتين تلكم الفــــروق المــالبة الني يستعفها المحكوم لصفحه نتيجة ارجاع نرتيته الى تاريخ الترأر المتضى بالفائه نبيا تضبقه بن تحمية في الترقية بالترار المطعون فيه بسملي ان المحكمة عندها سكتت في الحكم الطلوب تفسيره في أسبابها ومنطوقها عن النص على هذا الاثر الحنبي لم ترد العدول عن ترتبيه وأعماله وعلى ذلك فان الأمر يستدعى تفسير ذلك المنطوق بها يفيد تضبقه لهذا الأثر الحنهسي واستحتاق المدعى للفروق المالية المترنبة على ذلك الحكم ..

(طعن ۸۹۷ لسنة ۸ ق - جلسة ۱۹۹٤/٤/۱۹)

: المسجدا :

ليس من اثر الحكم بالإلغاء ان يمتبر من صدر اصالحه الحكم مرتى بذات الحكم ــ حق الادارة في الإبقاء على الترقية المطعون فيها وترقيـــة المحكوم لصالحه على أية درجة تكون خالية عند تنفيذ الحكم وارجـــاع المحكوم لصالحه على أية درجة تكون خالية عند تنفيذ الحكم وارجـــاع القديته فيها إلى التاريخ المعن في الحركة الملفاة •

ملغص الحسكم:

أن أثر حكم الإلغاء هو أعدام القرار المنفي في الخصوص الذي حدده الحكم بحسب ما أذا كان اللغاء شاملا أو جزئيا ، وليس من أثر الحسمكم أن يعتبر من صدر لصالحه الحكم مرتى بذات الحكم والا كان ببتابة هلسول المحكمة محل الإدارة فيها عو من اختصاصها مل لا مد من صدور ترار ادارى جديد ينشيء الراكر القاتونية في هذا الشأن على مقتضى ما حكمت به المحكمة • على أن هذا لا يخل بحق الادارة في الابقاء على الترقية المطعون فيها وترتية المحكوم لصالحه على أية درجة تكون خالية عند نتنيذ الحكم وارجاع اقنبيته فيها الى التاريخ المعين في الحركة الملفاة اذا رأت بن المصلحة العابة ذلك لعدم زعزعة مراكز قانونية استقرت لذويها ، غاذا كانت الوزارة سروهي بصدد تنفيذ الحكم الصادر في القضية رقم ١٣٨٤ لسنة ٨ القضائية - تد رأت الابقاء على ترقية المطعون في ترقيته خصوصا وكان قد رقى الى الدرجة الاولى خلال نظر الدعوى ... وتنفيذ الحكم بترقية المدعى الى أية درجة ثانية خالية مع ارجاع أتعميته فيها الى التاريخ المعين لذلك مى الحركة المفاة وفلك منما لزعزعة الراكز القانونية التي استقرت لذويها ، فلا تتريب عليها في ذلك ، هذا ولا وجه لما تذهب اليه هيئة مغوضي الدولة في طعنها من أنسه اذا جاز اللدارة سلوك هذا المسلك في الترقيات العادية فاته لا بسنساع دلك اذا كانت الترقية قد تهت الى وظيفة بتبيزة أو خصها على الدرجة المخصصة لهذه الوظيفة وينمين أن يكون التثنيذ بالغاء ترتية من قضى بالغاء ترتيته وترتية المحكوم لمسلحه بدلا منه ، لا وجه لذلك اذ اته نضلا عن أن الدرجة المتنازع عليها لا تتصل بوظيفة متبيزة أذ أن كلا المتنازعين يصلع بحسب تاهيله الخاص لتولى هذه الوظيفة ، غان الحكم لا يتغير أذا كان الامر يتصسل بوظيفة متبيزة أذ ليس ثمة ما يمنع الجهة الادارية ، أذا ما حكم بالفساء ترار ترتية ألى وظيفة متبيزة غيها نضيفه من تخطى الطاعن في الترتية . من أن تبقي على ترتية المطعون في ترتيته وتنظه الى وظيفة تتفق ونأهيله ، كما لو النبت ترتية مهندس الى درجة وظيفة تقونية غيجوز الإبقاء على ترقية المهندس مع نظله الى وظيفة تنفق وتأهيله الهندسي أذا رأت أنجهسة ترقية ذلك لعدم زعزعة المراكز التقونية حسبها سلف البيان .

(طعن ٩٢٥ لسنة ١٥ ق ــ جلسة ١٩٥١/١١/٢٨)

قاعـــدهٔ رقم (۲۰۸)

البسدا:

الحكم الصادر اسالح الوظف باعتبار أقدينه في الدرجة راجعه الى تاريخ معين عيفنى تسكرار الطعن بعدون ووجب ، في قسرارات النوقية التالية ، المسادرة قبل الفصل نهائيا في أبر تحديد التدييته في الدرجة السابقة عيد السابعة عيد الله واثره ،

والخص الحسيكم:

انه ولذن كان القرار الادارى الصادر بالترقية بالاتدبية الى الدرجسة الثالثة التى ترك غيها المدعى آتفاك قد صدر غي ٢٧ من مارس ١٩٥٧ ونشر غي النشرة المصلحية لوزارة الفزانة غي غضون شهر ابريل ١٩٥٧ ؛ الا الله لما كان المدعى قد أعلم المدعوى رقم ١١٤ لمسغة ١٢ القضائية أيام محكسة القضاء الادارى طالبا اعتبار أتنبيته غي الدرجة الرابعة من ١٧ من ديسمبر سنة ١٩٥١ وما يترتب على ذلك من آثار ، غاذا استجلب القضاء بموجب الحكم الفهائي المسادر من دائرة نحص الطعون غي ٢٤ من اكتوبر ١٩٥٩ غي الدعوى آئفة الذكر (رقم ١١١ لسنة ١٢ ق) لطلب المدعى غائصته ، وكشف

عن استحقاقه للترقية الى الدرجة الرابعة وحدد التدبيته فيها اعتبارا من ١٧ من ديسمبر ١٩٥١ بما يجعله صاحب الدور في الترقيات التالية ، وكان قد صدر قبل الفصل في الدعوى قرارات نالية بالترقية على أساس الاقديية ... ومن بينها القرار الصادر في ٢٧ مارس ١٩٥٧ بالترقية الى الدرجة الثالثة ــ مَانِ الدعوى المذكورة (الدعوى رقم ٤١١) لسنة ١٢ ق) تفني مساحب الشأن عن تكرار الطعن بدون موجب في تلك القرارات التالية ما دام الطعن في القرار الاول (قرار ۱۷ من دیسمبر ۱۹۵۱) وهو الاصل یتضبن حنیا ويحكم اللزوم الطعن ضبنا في القرارات التالية ، وهي الفرع ، كبا أن تنفيذ الحكم المسادر مي تلك الدعوى بالغاء الترار الاول وما يترتب عليه مِن آثار يِقتِمُم نصحيح الأوضاع بالنسبة للمدعى مَى تلك القرارات التالية؛ وضعا للامور في نصابها السليم ، كاثر من آثار الحكم المذكور الكاشسة لأصل الحق ، واعتبارا بأن القرار المطمون نيه في المنازعة الحالية (ترار ٢٧ من مارس ١٩٥٧) قد شمل بالترقية الى الدرجة الثالثة بالاقدمية من ترجع أقديتهم في الدرجة الرابعة الى سنتي ١٩٥٢ ، ١٩٥٣ : وبن نــم يكون الدنم بعدم تبول الدعوي ني غير محله ، ويكون المدعى ــ ني الموضوع ... محقا في أن ترجع التميته في الدرجة الثالثة الى ٢٧ من مارس ١٩٥٧ وهو التاريخ الذي كان يجب ترقيقه فيه بحكم اقدميته في الدرجــة الرابعة التي كثبف عنها حكم دائرة فحص الطعبون المسادر في ٢٤ من اكتوبر سنة ١٩٥٩ ،

(طعن ۱۷۲ اسنة A ق جلسة ۱۹۲۵/۲/۷)

قاعسسدة رقم (٢٠٩)

الجسنا :

هكم الالفاء __ وجوب تنفيذ منطوقة مرتبطا باسبابه __ قضاه محكمة القضاء الادارى بالفاء الامرين الملكين رقبى ١٠ ٤ ١٦ الصادرين في ١٤ من نوفير سنة ١٩٥٩ والامرين الملكين رقبى ٥٣ ٥ ٥٠ الصادرين في ٩ من نوفير سنة ١٩٥٠ فيها تضيئته من ترك الدهين في الترقية الى وظيفة سكرتي: ثالث او وظيفة تتصل المائلة — تاسيس تضانها على أن الاخذ بهدا اقديية الوظيفة لايكون الا بالنسبة ان هم في السلك السياسي اوالقنصلي اما المينون من خارج هذين السلكين فتجرى في شافهم القواعد العلية فيها تقفى به من ترتيب الاقديية على الساس اسبقية المصول على المرجة المائية — وجوب الاترام القواعد التي رسيتها هذه الإحكام واعادة ترتيب الاقديات على مقتضاها — من الفطا في الانفيات ناطي المتحدية الدنت المرقين بالاوام المائية المنافي وهو الفطا في الانفيات المنافية وهو الوضع الذي على الساس وضعهم القائم وقنذاك في ترتيب الاتدية وهو الوضع الذي عينته الإحكام التي جرى تثنيذها بل التمين بادىء ذي بدء تصحيح الاوضاع ثم الفاء ترقية احتث الرقين بموجب نلك الاوام حديد تصحيح الاوضاع ثم الفاء ترقية احتث الرقين بموجب نلك الاوام حديد الدينات المائية المنافية المنافي

بلخص الحسسكم :

يبين من مطالعة الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الادارى مسى الدماوي ارقام ١٠٨ و ٥٠٦ لسنة ٤ القضائية و ٢٨٦ و ٢٨٧ و ٦٢٨ و ١٨٨ لسنة ٥ التضائية ، وهي التي اتفقت جبيعها على القضاء بالغاء الإمرين الملكيين رقمي . } و ١) الصادرين في ١٤ من نوفهبر سنة ١٩٤٩ ، والامرين الملكيين رقمي ٥٣ و ٥٤ الصادرين في ٩ من نوفمبر سنة ١٩٥٠ فيما تضهنته من ترك المدعين في الترقية الى وظيفة سكرتير ثالث أو وظيفسة تنصل الماثلة ، انها أتلبت تضاءها على أن الاخذ ببيدا أتدمية الوظيفة لا يكون الا بالنسبة الى من هم في السلك السياسي أو التنصلي، لما نص عليه في لائحة شروط الخدمة في وظائف التبثيل الخارجي المصدق عليها من مجلس الوزراء في ٢٥ من مايو سنة ١٩٣٢ من تسلسل الترقية من أدني درجسات هذين السلكين الى الدرجسات الاعلى ، نهو لا يشمل بطبيعة الحال من بعين من خارج هذين السلكين ٤ سواء من غير موظفي وزارة الخارجية أو من بوظفى السلك الكتابي في هذه الوزارة ، لأن نصوص اللائحة لا تشهل هذه الحالات ؛ وبن ثم غانه عند التعيين أو الترقية في السلك السياسي او التنصلي من خارج الوزارة أو من السلك الكتابي ميها يتمين الرجوع الى القواعد الملهة وضبط الاقدميات على أساسها ، تلك القواعد التي تقضى بجعل الانتمية على أساس نيل الدرجات المالية ، وتأسيسا على هــذا تكون ترارات لعنة شئون الموظفين بوزارة الخارجية في سنتي ١٩٤٨ و ١٩٤٩ قد حانبت القانون في الاعتداد في تحديد الاقدبية بنتيجة الامتحان؛

مع انه ليس في القوانين واللوائح ما يجيز ذلك ، الامر الذي أنبني عليه أن بعض من كانوا قد رقوا الى الدرجة الخامسة قبل صدور هذا القسرار وعينوا في وظيفة ملحق ثان من الدرجة الخامسة - جاء ترتبيهم ثالبا أن كانوا في الدرجة المنادسة لفاية تاريخ صدور ترار التعيين في هذه الوظيفة لمجرد أن ترتيب هؤلاء كان سابقا على أولئك في الامتحان . كما أخطات اللجنة ني جمل المبرة بأقدبية الوظيفة ني وظيفة بلحق اول ، اذ ترتب على ذلك ان المرقين الى هذه الوظيفة من الملحقين الثواني سبقوا زملاءهم الذين كانوا ني الدرجة الخامسة تبل تعيينهم في وظيفة ملحق أول • وسبقوا أيضا زملاءهم الاقدم منهم في الدرجة السادسة بمن عينوا في سنة ١٩٣٨ - وأن الوضع الصحيح بالنسبة الى المدعين وزملانهم ممن كانوا مي وظائف كتابية أو خار جالوزارة وعينوا في وظائف ملحق ثان في سنة ١٩٤٦ يجب أن يكون على اساس وضع من كان منهم في الدرجة الخامسة في رأس القائمة • ثم يتبعهم من كانوا في اندرجة السادسة وفقا لاقدمية كل منهم في هدده الدرجة ، كما يجب بالتالي أن ترتب لقديتهم على هذا الاساس ذاته عند الترقية الى وظيفة ملحق أول بالنسبة الى من رقوا الى هذه الوظيفة الاخبرة في قرار واحد . ومؤدى ذلك أن من عين في وظيفة ملحق أول مباشرة من موظفي الدرجة الخابسة الكتابية نسرى في شاقه القاعده العلبة وهي أتدبية الدرجة المالية .

ويقتضى التنفيذ المسحيح للاحكام المتتدم ذكرها في ضوء الاسسباب التي تابت عليها ، وجوب النزام القواعد التي رسمتها هذه الاحكسام للوزارة في تحديد أقدميات رجال السلكين السياسي والتنسلي الذين نناولتهم القرارات المطمون فيها والمحكوم بالفائها - وذلك باعادة ترتيب اقدبيسات هؤلاء جبيما وضبطها بنذ بدء تعيينم في درجات عنين السلكين وفقسا للقواعد المشار اليها ، اي على اساس الاعتداد بالاقدمية التي يكون قد اكتسبها كل بمنهم في الدرجة المائلة للدرجة التي عين فيها في السلك السياسي أو القنصلي تبما لتاريخ حصوله على الدرجة المائية في الجهة أو السلك الذي كان بسه قبل نظه الى السلك السياسي أو القنصلي ، دون التحدي بأن الاقدية في ونظائه هذا السسلك بالنسبة الى من يعين من خارجه هي اقدمية وظائب

لا درجات؛ على أريراعى الاخذ ببدا أقدية الوظيفة بالنسبة الى من هم نملا مى السلك السياسى أو التنصلى ، أو من انتظمتهم غثة وظيفة واحدة بعد ذلك الى يجمل الاتنمية على هذه الوظيفة هى مناط الترقية الى الوظلف والدرجات الاعلى فى هذين السلكين فيها بعد أذا كاعت أجريت الترقية على اسساس الاتدبية .

ماذا كان الثابت من الاوراق أن وزارة الخارجية بدلا من أن تقسوم بتنفيذ منطوق الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى للسبعة المحكوم لصلحهم مرتبطا هذا المنطوق بأسبابها على الوجه المبين بها ، وطبقا للاسس التي تررتها على النحو السابق تفصيله ، وذلك باعادة ترتيب أقديات من شملتهم الأوامر الملكية المحكوم بالفائها وفقا لتلك الاسس لنحديد أحدث المرتين من وظيفة ملحق أول الى وظيفة سكرتير ثالث ، وهم الذيسن ما كانوا يرتون لو رقى المحكوم لهم في دورهم الصحيح - والفاء ترقية آخر مسبعة منهم مى ترتيب الاقدمية بحسب ما يسفر عنه تطبيق القواعد التي نضت بهسا الاحكام المشار اليها _ بدلا من أن يفعل ذلك عبدت ألى الغاء ترقية آخسر سبمة مي كشف النمية السكرنيرين الثوالث الذين تضبئتهم الحركة المحكوم بالفائها _ ومنهم المدعى _ وذلك على أساس وضعهم القائم وقتذاك مي ترنيب الاقدمية . وهو الوضع الدى عبيته الاحكام المتقدم ذكرها ، والذي كان يتمين أعادة النظر فيه بناء على تلك الاحكام وتحديله على مقتضاها أن كأن لذلك وجه ، والا ترتب على اغفال مراعاته قبل تثنيذها وقوع خطأ عنى هذا التنفيد - متى كان الثابت ذلك ، فإن الوزارة تكون قد جانبت حكم القانون ، ويكون الامر الملكي رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٢ الصلار في ٧ من الكوير سنة ١٩٥٢ بالفاء تعيين سبعة ... منهم المدعى مد في وظائف سكرتيرين ثوالث وأعادتهم الى وظائف ملحتين غد جانب الصواب مى تطبيق القانون ميما تضمنه من الفساء تعيين المدعى مى وظيفة سكرتير ثالث بالوزارة تتفيذا للاحكام المسادرة من محكية الغضاء الاداري لصالح سبعة من زملائه ، مع أن ثبة من عسو احدث منه اندمية ، من لم يلغ تعيينهم بالامر الملكي المشار اليه •

(طعن ١٧٦٩ لسنة ٢ ق - جلسة ٢١/١/١٩٥١)

قاعسسدة رقم (۲۱۰)

200

رياسكم بالفاء الامر الملكى الصادر في ٧ من اكتوبر سنة ١٩٥٣ بالفساء تميين المدعى في وظيفة سكرتير ثالث ــ من التمين تصحيح ترتيب الاقديات في الوظائف التالية وضما لها في نصابها القانوني الصحيح با دام أن المدعى قد بات يشغل وظيفة سكرتير اول منذ ٣٠ من نوفيبر سنة ١٩٥٥ .

يلخص العسسكم :

متى كان قد وضع ان تنفيذ احكام محكمة القضاء الادارى الصادره لصالح زملاء المدعى السبعة بالغاء نعيين المدعى مى وظيفة سكرتير ثالسث بالامر الملكي رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٢ الصادر في ٧ من اكتوبر سنة ١٩٥٢ كان تتنبذا خاطئا لهذه الإحكام على متتضى الإسباب التي كشفت عنها ، وهي اسباب مرتبطة بمنطوقها ارتباط العلة بالمطول ، ما دامت أقدميسة المدعى الصحيحة بالمقارنة الى زملائه ما كانت لتسوغ المساس بوضعسمه الذي استقر عليه ، وانها كان تثنيذ هذه الاحكام يقتضي الغاء ترقية من هو أحدث منه ، غيجب على هذا الاساس الماء الامر الملكي المشار اليه عي هذا الخصوص بالنسبة الى المدعى - كها أنه مما تجب مراعاته ، كأثر مترتسب على ذلك • أن المفكور صعد بعد ذلك في سلم وظائف السلك السياسسي عتى اصبح حاليا يشخل وظيفة سكرتير اول اعتوارا من ٣٠ من نوفببر سفة ٥٩٥٥ ، وقد انتظيته هذه الوظيفة الأخيرة هو وزيلاءه فأصبحت المنازعة بحكم الاقتضاء تشتبل تصحيح ترتيب الاقصيات في الوظائف التالية وضما لها في نصابها القانوني الصحيح ، ومن ثم يتعين القضاء بالغاء الحكم المطمسون فيه ، والفاء الامر الملكي أنف الذكر فيها تضمنه من الغاء تعيين المدعى في وظيفة سكرتير ثالث ، وفيها ترتب على ذلك من آثار في خصوص ترنيب التدبيته الصحيح بين اقرائه الذين هم احدث منه مى وظبغة سكرتير أول وما يسبقهسا ٠

(طعن ۱۷٦٩ لسنة ٢ ق - جلسة ١٧٦/١/١٩٥)

قاعـــدة رقم (٢١١)

المسسدا :

العكم بالغاء العرار غيها تضيفه من التخطى في الترقية الى وظيفة وزير مغوض من الدرجة الثانية أو الاولى ... معضى التنفيذ الصحيح له اعتبار ... المخطى مرض الني هذه الوظيفة من تاريخ الغرار الماضى ... النمى على ذلك بان الدرجات المرضى اليها درجات اختيار ... غير منتج ما دامت خفاية المخطى لم نكن محل مجادلة وكان نرتيب الاقدبية بين المرمن هو المعول عليه .

يلخص الحسكم:

ان متنفى التنفيذ الصحيح المحكم ، في صوء الاسباب التي تسلم عليها وجوب النزام الوضع الذي رسبه لوزارة الخارجية في شان رد التعيد المدعى بالنسبة لاتراته الذين شمائهم بالترقية الترارات التي تظلم بنها ثم طمن فيها أبهام محكمة التضاء الإداري المخالفتها لاحكام القائسون ، بنها ثم طمن فيها أبهام محكمة التضاء الإداري المخالفتها لاحكام القائسون وتمي عليها ما الصابها من عبب الاتحراف ، واذ تضى المحكم بالمفاء الاسر من ترك المدعى في النرقية الى وظيفة وزير مغوض من الدرجة الثانية ، فيكون مفاد نقلك النزام الوزارة باعتبار المدعى مرقى الى وظيفة وزيسم من الدرجة الثانية من تاريخ صدور حركة ترتيات الوزراء المنوضسين من الدرجة الثانية ، اي من يوم ٢ من ابريل سنة ١٩٥٦ فيها تشمى المحكم كذلك بالناء الابر الجمهوري رقم ٤ لسنة ١٩٥٤ فيها تضمنه من ترك المدعى في الترقية الى وظيفة وزيسر مؤوض من الدرجة الاولى وما يترتب على ذلك من آثار ، فيكون مفاد ذلسك الازام الوزارة باعتبار المدعى من الدرجة وزير مغوض من الدرجة الاولى وما يترتب على ذلك من آثار ، فيكون مفاد ذلسك الاولى من يوم ١٥ من غيراير مسنة ١٩٥٤ .

هذا ولا محة للنمى على تنفيذ الحكم على هذا الوجه بأن الدرجات النبيل ، الترارات الطمون نيها المدعى ، هى درجات اختيار ، لا محة لذلك في خصوصية هذه المنازعة ، ما دلم من المعلم أن كتابية (م ح 1 / - 1 / - 1 / - 2 %)

المدعى لم تكن محل مجادلة ؛ ولم تكن الفاضلة بين المرشحين هى الساس الحركات المطعون عليها بل كان ترتيب الانتدية بينهم هو المعول عليسه باغتراض أنهم من ناحية الكفاية صالحون جييما وقد انتصر دفاع الوزارة على أنها جملت الانتدية وحدها مناط النرتية إلى وظيفة مسفي في المرسسوم مصل الطعن .

(طعن ٢١١ لسنة ٤ ق ــ جلسة ٢/٧/١٩٦٠)

قاعـــدة رقم (۲۱۲)

البسدا:

صدور حكم المحكمة العليا السابقة بديشق باعادة الموظف المسرح الى وظيفته ... تنفيذه تنفيذا مبتورا من جانب الادارة بوضعه في هربتة لعني وديجة لعلى ... غير جائز ... اقابته دعوى جبيدة لعبود كها كان في وظيفته ذاتها بمونيتها ودرجتها وراتبها ... صدور قرار بتسريحه من المذبة لا يقوم على عفاصر جديدة مستقاة من سلوكه الوظيفي ... اعتبار ذلك ردا على دعواه المتكورة وتحديا لحكم المحكمة العليا ... انظواؤه على مخالفة القانون واساءة استعمال السلطة الفاؤه ...

يلخص الحسيكم :

اذا كان الثابت أن الادارة ... بعد اذ نفذت حكم المحكة العليا بديشق الذى تشى بابطال قرار تسريح المدى تشيدًا ببتورا بوضعه فى مرتبسة الدى تشى بتقف عند هذا العد ؛ بل أنها بعد اذ رفع دعواه طلبا اعادته كسا كان فى وظيفته ذاتها بعرتبتها ودرجتها وراتبها ... بلارت الى اسسسدار قرارها بتسريحه من الفدية مرة اخرى مستندة فى هذا التسريح الى اسباب لا تضرج فى مضهونها عن الإسباب التى استندت الهيا فى قرارها الاول بتسريحه من الخدية ، وهو الذى تضى بابطاله بحكم المحكنة العليا بعيشسق، ولما يستند الما كانت بعل الطمن من جابته على اعادته الى الخدية ، قاك الاعادة التى كانت بعل الطمن من جابته ، وقت بدر غيه منه ما يبرر فصله بقرار جديد يقوم على عناصر جديدة مستناة عن صلوكه الوظيفى فى تلك الفترة التى يقرر انه اتقرح غيها منصله مستقاة عن صلوكه الوظيفى فى تلك الفترة التى يقرر انه اتقرح غيها منصله وسلم الاستحقاق السورى من الدرجة الغانية ، بل يبدو أن هذا القسرار

وكلته كان ردا على دعواه المذكورة ، فاتطوى بذلك على تحد لحكم المعكسة العليا السابق الذي حاز توة الإمر المتفى والذي يعتبر عنوانا للعنيشة في تفي تفي به في بنطوتة ، وما تلم عليه في اسبابه الجوهرية المتمنة بهسذا المنطوق ومتنضاه ، دون المكان العودة الى اثارة النزاع في هذا كله ، فوجب احترامه والنزول على حكيه ومتنضاه ، والا كان تصرف الادارة بغير ذلك بخلافا للقانون ويشوبا باساءة استعبال السلطة واجبا العلق .

(طعني ٧ ، ٨ لسنة ١ ق ــ جلسة ٢١/٤/١١٦١

قامىسىدة رقم (۲۱۲)

طلب الدعى العكم بالفاء القرار الصادر بحرماته من عرف كيسسة الزيت التي كانت مقرة لمستده شهريا مع احقيته في عرف المقرر له ابتداء من تاريخ التوقف عن العرف سه صدور الحكم بالفاء القرار المطمون فيسه والزام المكومة بالمعروفات لله كيفية تنفيذ هذا الحكم تتحدد في فنوء القواعد العلية في تنفيذ احكام الإلفاء وطبيعة التزام الوزارة باداء مقررات الزيت لاصحاب المسانع ،

يلخص الفتسبوي :

ان السيد المذكور ، الذى يبتلك بصنحا لمبل « المشبك » اتام الدعوى رقم ١٠٦١ لسنة ١٦ تضائية لهام بحكمة القضاء الإداري طالبا فيها الحسكم بالفاء القرار المادر بحرماته من صرف كمية الزيت التي كانت مغررة لمسنعه شهريا مع احتيته في صرف المترر له ابتداء من تاريخ التوقف عن الصرف في يونبو سفة ١٩٦٠ .

ويجلسة ١٩ من نوفير سنة ١٩٦٢ استرت المحكمة حكيها بالفساء الترار الملمون فيه والزام المحكمة بالمسروفات .

كيا تضت المحكية الادارية الطيا بجلسة ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٦٤ في الطعن رقم ١٧٠ لسنة ١٠ تضائية الذي اتابته الحكوبة بقبول الطعن شكلا ورنضه بوضوها . ويناء على ذلك تابت الوزارة بتنفيذ الحكم بصرف كهيات الزيت المستمثة للمحكوم لمسالحه اعتبارا من ١٩٦٢/١٢/٢٦ ، تاريخ صدور الحكم مَى الطعن .

وقد طالب المذكور بأن يكون تنفيذ الحكم على أساس صرف كعيسات الزيت المتررة لمسفعه اعتبارا من باريخ صدور القرار المحكوم بالفائه .

وبن حيث أن المستفاد بن استتراء الحكم المسار الله أن منطوقسة جاء تنصرا على الحكم بالفاء القرار المطعون فيه دون أن يقفى باستحقاق المدمى لمرف كيفت الزيت المقررة بن تاريخ وقف صرفها في حين أن طلباته حسبيا ببين بن عريضة الدعوى حكانت تشتيل على الفاء القرار واحقيته في صرف المقور له بن الزيت من تاريخ التوقف عن الصرف في بونيو سسنة ألى صرف أم تتحدد كيفية تنفيذ هذا الحكم في ضوء القاعدة العالمة في تنفيذ المداء بقررات الزيت المحساب المحساب على الماء وطبيعة التزام الوزارة باداء بقررات الزيت المحساب المحساب

وليس من شك غى أن الاصل هو حرية تداول السلع وعدم التزام جهة الادارة بصرف تصاريح الواد اللازمة لاتناج سلمة معينة الى السحاب المسانع التي تتجها - الا أن الظروف الانتصافية اقتضت بالنسبة الى بعض السلع تنظل الدولة لنبكين اصحاب المسانع من الحصول على كيات نترد لهم من مواد بالسعار معينة غالبا ما تكون أرخص من سعرها بالسوق على أن يتسم ذلك غى فترات زمنية محددة تحدوها في ذلك الاستجابة لحلجات السسحب من السلع المختلفة التي تدخل هذه المواد غي تصنيمها وعدم اغراق السوق بسلع على حساب السلع الاخرى وكذا التدرة الانتاجية للمستع ، كل ذلك بعد تخويل الجهة الادارية المختصة حق اجراء التعنيش المستبر على المحال للتأكد من استهالكما في الفسرض مع تخويل الجهة ، ومن ذلك صرف كبيات من الزيت لصاحب المستع الشائر اليه بلسمار معينة حتى يتسنى له انتاج « المسبك » .

(غتوی ۱۹۱۱ غی ۱۹۳۹/۱۰/۲۸)

قاعسسدة رقم (٢١٤)

المسمدا :

حكم بالفاء الغرار الصادر بحربان المدعى من كبية الزيت المغرة لمسنمه شهريا ... تنفيذ هذا الحكم لا يقتضى مرف كبيات الزيت المغررة له خلال الفترة من تاريخ التوقف عن الصرف حتى تاريخ صدور الحكم ... بحول حق المدعى الى التمويض عن الضرر الذي لحقه من جراء حرماتة من كبية الزيت خلال المترة المشار اليهسا ،

بلغص الغيسوى :

ان تنفيذ الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى لصالح السسيد / ، ، ، ، ، ، ، ، من الدعوى رتم ١٠٦١ لسنة ١٦ تضافية لا يقتضى صرف كيات الزيت المتررة له خلال الفترة من ناريخ النوقف عن الصرف حتى تاريخ صدور الحسكم ،

وبن حيث انه ولئن كان خلك ... الا ان حق السيد المذكور يتحول الى التمويض بحيث تلتزم الوزارة بتمويضه عن الضرر الذي لمق به بن جراء حربانه من كدية الزيت خلال الفترة المشار اليها .

ومن هيث أن الثابت من الاوراق أن المذكور أستبر في انتاج «المشبك» خلال تلك الفترة - بيين ذلك من الاطلاع على قرارات ربط الفربية هلسي الإرباح النجارية والصناعية الخاصة به طوال المدة من سنة ١٩٥٠ اللسي منة ١٩٥٠ اللسي يقضع منها أن أرباح المسنع لم تنفير مها يفيد أنه لم يوقف مناعته اثناء النوقف عن صرف كبيات الزيت الله - كما بيين أيضا من الاطلاع على صور فواتير شرائه لكيات من الزيت بلفت - ١١٤ كيلو جراما خسلال شهر ديسمبر منة ١٩٦٦ من شركة الملك والصودا المصرية بسعر ١٢ قرشا للكيلو ، وهو سعر الزيت المر آنذاك .

ومن حيث انه بناء على ذلك يستحق السيد الذكور تنهيذا للعسكم الصادر لصالحه تعويضا بمادل الفرق بين سعر الزيت بالبطانات (سبمسة تروش للكيلو) وبين سعر الزيت العرخلال ندرة التوقف عن العرف (التي عشر مرشا للكيلو) عن الكية المتردة له ، دون أن يحتج في هذا المسدد باعتبال أن يكون قد باع « الشيك » المنتج بالسمار تتناسب مع سعر الزيت الحر باعتباره سلمة غير مسعرة ، لأن سعر البيع تحدده عوامل عدة من بينها التناسب بين منتجى هذه السلمة الشمية .

من اجل ذلك انتهى رأى الجمعية المبويية الى ان متنفى تفهد الحكم الصادر لصالح السيد / ٠٠٠٠٠٠٠ من محكمة التضاء الادارى فى الدعوى رئم ١٠٦١ لسنة ١٦ تضائية استحقاته لكبيات الزيت من تاريخ صدور حكم المحكمة الادارية الطيا غصب أيا بالنسبة الى الفترة من تاريخ صدور الحكم الذكور فان حقه يتحول الى التعويض، وخير تعويض له هو دفع الفرق بين سعر الزيت بالبطاتات وبين سعر الزيت البطاتات وبين سعر الزيت المطرق عن العرف .

(نتوی ۱۹۱ نی ۱۹۲۸/۱۰/۲۸)

قامىدة رقم (٢١٥)

المِسجا :

يتمين الفاء ترقية الموظف الذى سباه الحكم دون غيره وارقية من حكم لصالحه الا انه قد يكفى فى بعض الحالات الفاء ترقية الاغير كبا يجــوز الاحتفاظ بترقية بن حكم بالفاء ترقيقهم بنى وجدت وظاف خالية كافية .

يلفص النسوى :

أن قسم الرأى مجتمعا قد بحث موضوع تنفيذ أحكام مجلس الدولة التي تقفى بالغاء قرار ترقية موظفين فيها تضيفه من قرك المدعى في الترقية وترقية المؤطفين الذين تركوا في الترقية بالتنسئيق سواء صدر لصالحهم حكم من محكمة القضاء الادارى أو لم يصدر والفاء ترقية من سبقت ترقيتهم

بدلا عنهم وتحديد التدييتهم بجلسته المنعقدة في ٢٧ من اغسطس سنة ١٩٥٠ وانتهى رايه الى ما ياتي :

بالنسبة الى المسألة الأولى:

وهى الفاصة بالاستفهام عبا اذا كان يكمى لتنفيذ الأحكام السادرة من محكمة القضاء الادارى بالفاء ترارات الترقية ادخال من حكم لمسالحه ضمن المرقين وبذلك يتتصر الالفاء على آخر من سبق ترقيتهم بالاقتمية الله تجب التفرقة بين نوعين من الأحكام ،

(1) أحكام تقفى بالفاء ترقية شخص معين : وهذه الإحكام يجب تنفيذها بحسب بنطوتها غيتمين الفاء ترقية الموظف الذى سماه الحكم دون غيره وترقية من حكم لصالحه بدلا منه .

(ب) احكام تضمى بالفاء القرار المسادر بالترتية فيها تضمنه من ترك المدعى في النتطبيق لقواعد النسبيق ، ومتضى هدف الاحكام ان الترارات المسادرة بترتية بعض الموظفين طبقا لقواعد التنسيق كان من الواجب ان تنضين ترتية المحكوم لمساحه من يوم صدور هدفه القرارات ونظراً الى أنه لو طبقت تواعد التنسيق الخاصة بالبرقية بالاتدمية تطبيقا مصحيحا من أول الأمر لمسارقي آخر من رقى بالاقدمية - غالله يكفى لتنفيذ مدذه الإحكام بالفاء ترقية آخر من رقى بالاقدمية .

بالنسبة الى المسئلة الثانية :

(1) غيما يتطق بالاستفهام عما أذا كان يحق لمن الغيت ترقيقه يحكم تفسائى أن يطالب تفسائيا بابقاء ترتيته السابقة ، غالرد عليه أنه مادام الفاء الترقية قد تم تنفيذا لحكم تضائى حائز لقوة الشيء المحكوم قبه سواء نص حسذا الحكم على الفاء ترقية موظف بالاسم أو لم يذكر الاسم وانها تضمن المغاصر المؤدية الى تحديده بالتطبيق لقواعد التنسيق ' غائه لا يحق لهذا المؤطف أن يطالب تفسائيا بابقاء ترتيته السابقة . (ب) فيها يتطق بالاستفهام عها اذا كان بن الجائز الاحتفاظ للموظفين
 الذين الفيت ترتياتهم السابقة غائه يقتضى التفرقة بين حالتين

لولا ... في حالة وجود درجات خالية من تاريخ التنسيق كانت تسبح بترتية الموظفين الذين الغيت ترقياتهم ، يبكن للوزارة ان تحتفظ لهؤلاء الموظفين يترقياتهم على هذه الدرجات الخالية بشرط الا بسبتوا في الاندية من حكم باستحتاتهم للترقية تبلهم .

ثانيا ... في حالة عدم وجود درجات خاية في تاريخ التنسيق يتنفي التغرقة بين حالتين :

(أ) في حالة وجود درجات خالية في اوتات لاحتة على التنسيق لا يوجد تانونا ما يبنع من ترتية الموظفين الذين الفيت ترتياتهم الى هسذه الدرجات مع اعتبار التنهيتهم في الدرجة اعتبارا من تاريخ التنسيق ونتا للتواعد العامة المتبعة في تعديل الاقدية في الدرجات وبشرط الا يسبقوا في الاقدية من حكم باستحتاتهم للترقية تبلهم ،

(ب) في حالة عدم وجود درجات خالية في الدة اللاحقة على التنسيق الي الآن لا يجوز ترقية الموظفين الذين الغيت ترقياتهم أو الاحتفاظ لهم بهذه الترقيات لائهم أذا رتوا أو احتفظ لهم بترقياتهم سيحتبرون مرتين الى الدرجات التللية لدرجاتهم دون أن تكون مسذه الدرجات مدرجة في التنسيق أو في الميزانيات اللاحقية له وهسذا يخالف المسادة الفاهمية من قانون ربط الميزانيسية .

هــذا ونها يتطق بالفاء ترتية الوظفين الذين سبقت ترقينهم دون ان يستقد الالفاء الى حكم من محكمة القضاء الادارى قياسا على الحالات التى محرت نيها أحكام فالقسم برى عدم جوازه بعد مغى ستين بوما على نشر الترار أو أبلاغه أو العلم به ،

(غتوی ۲۹۴ قی ۲۹/۹۰/۱)

قاعـــدة رقم (٢١٦)

المستدا :

لا يوجد ما يهنم قانونا من جمل اقدمية الموظفين الذين الغيت ترقياتهم تنسيقا ببرجب لحكام من محكمة القضاء الإداري ثم رقوا الى درجات عادية خلت في الغِرَانية في تاريخ لاحق على التنسيق في الدرجة اعتبارا من تاريخ التنسيق بشرط الا يسبقوا في الاقديية من هكم باستحقاقهم للترقية قبلهم • أما الوظفون الذين لم يكونوا قد وصلوا بعد ، إلى درجتهم غي النسيق ، ويراد نسوية هالتهم على درجات هالية موازية لها او خصما على درجة اعلى ، فلما أن توجد درجات خالية فعلا في اليزانية تتسع لهؤلاء الموظفين ، فتلخذ الحالة الحكم السابق ، ولها لا توجد هذه الدرحات فلا تجوز ترقيتهم أو الاحتفاظ لهم بهذه الترفيات ، لأن في هذا الاجراء مخالفة للمادة الخابسة من عانون ربط الميزانية . ويسرى الحكم السابق على الوظفين الذين الغيت ترقياتهم تنسيقا بمقتضى قرار مجلس الوزراء الصادر في ١٩٤٩/٥/٢٩ دون أن تصدر ضدهم أحكام من يحكية القضاء الادارى ٠٠ على انه يجوز تصحيحا لوضع هؤلاء من الفيت ترفياتهم دون هكم وبعد مضى سنين يوما على الترقية ، أن يسحب مجلس الوزراء قراره المشار اليه ، فترجع حالتهم الى ما كانت عليها ، بشرط الا يمس القرار حقوقا الوظفين آخرين اكتسبوها خلال هذه الفترة •

ملخص الفتسسوى :

بحث قسم الرأى مجتمعا بجلسته المتعدة في ١٠ من فبراير سنة ١٩٥٢ موضوع الموظفين الذين صدرت احكام من محكمة القضاء الادارى بالماء ترقيتهم ومن الفيت بمنتضى قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢٦ من مايو سنة ١٩٤٦ دون أن تصدر ضدهم أحكام من المحكمة المذكورة وتبين أنه سبق أن بحث هذا الموضوع بجلسته المنعدة في ٢٧ من أغسطس مسنة ١٩٥٠ وليا الملفت الوزارة الرأى فيه اجتمعت المجنة المسالة في ٢٥ من نوفيبر سنة ١٩٥٠ وانتهت الى عاداد مذكرة في هذا الشسان لعرضهما على مجلس الوزراء الدارت فيها الى أن وزارة المسالية نطلب الموافقة على مجلس الوزراء التعارت فيها الى أن وزارة المسالية نطلب الموافقة على تعديل القديات من الغيت ترقياتهم صواء كانت ببوجب احكام أو بالقياس

على هسذه الأحكام وذلك من النواريخ السسابق ترقيتهم اليها كما أشارت الى أنها رأت :

أولا ... فيها يتطق بمن صدرت احكام من محكبة التفسساء الادارى بالفساء ترتياتهم .

ترى اللجنة الموافقة على ابناء ترقية كل منهم من التلريخ الذى حصل عليها عليها فيسه في التنصيق بشرط أن يكون الآن في الدرجة التي حصل عليها في التنصيق أو في درجة أعلى ، وإذا لم يكن قد وصل بعد ألى درجته في التنصيق فتسوى حالته على درجة خالية موازية لها أو خصما على درجسة أعلى ،

ثانيا ... فيها يتعلق بهن الغبت ترفيانهم بمتنفى قرار مجلس الوزراء الصادر في ٢٩ من مايو سنة ١٩٤٩ دون أن تصدور ضدهم أحكام من محكة القضاء الادارى .

ترى اللجنة أن يتبع معهم الإجراء ذاته الموضح في الفقرة السابقة .

ثالثا ... ترى اللجنة أن تدرج الماهيات بمراعاة ما تقسدم دون صرف غرق عن المساخي .

رابما - ينبع ذلك في جبيع الوزارات والمسالح الحكومية .

وموضوع البحث ينحصر فيما نص عليه في البندين الأول والثاني من يذكرة اللحنة المسالمة ه

فقد رات اللجنة في شان من مسدرت اهكام من محكمة القضاء الاداري باللغاء ترتياتهم ابقاء ترقية نل منهم من الناريخ الدي حصل عليها في النفسيق بشرط ان يكون الآن في الدرجة الني حصل عليها في التنسيق أو في درجة اعلى واذا لم يكن قد وصل بعد الى درجة في النفسيق فنسوى هالته الى درجة خالية موازية لها او خصما على درجة أعلى . ويرى القسم أن الوظفين الذين الفيت ترقيلتهم ببوجب احكام من محكمة القضاء الادارى ثم رقوا أنى دوجات علاية خلت في الميزانية في تاريخ لاحق على التنسيق والصبحوا الآن في الدرجة التي كانوا فيها قبل الفاء ترتياتهم ينطبق عليهم الحكم الوارد في الفترة (10 بن البند (ثانيا) من القواعد التي وضعها (شسم الراى مجتبما) والواضحة آنفا وليس هناك ما يمنع تانونا من جمل المدينة هؤلاء الموظفين اعتبارا من ماريسخ التنسيق بشرط الا يسبقوا في الاتعبية من حكم باستحقاتهم للترقية قبلهم .

لها الموظفين الذين لم يكونوا تد وصلوا بعد الى درجتهم عى التنسيق ويراد تسوية حالتهم على درجات خالبة موازية لزا او خصما على درجة أعلى نيجب التغرقة بين حالتين:

الأولى حد أن تكون هناك درجات خالية عملا على اليزانية الآن تنسع لهؤلاء الموظفين فتسوى حالتهم على هذه الدرجات وتأخذ هدده الحلاحة كم من رثوا على درجات عادية لاحقة على التنسيق وهى الحالة المنسار اليها آنفسا .

الثانية ... الا تكون هناك درجات خالية نمالا في اليزانية الآن نيسرى على هؤلاء حكم الفقرة «ب» من البند « ثانيا » من فتوى « تسم الراى محتما » .

ويس ي هسفا الحكم أيضا على الموظفين الذين الفيت ترقياتهم ببتنفى قرار مجلس الوزراء المسادر في ١٩٤٩/٥/٢٩ دون أن تصدر ضدهم أحكام من محكمة القضاء الاداري .

على انه يجوز لمجلس الوزراء تصحيحا للوضع بالنسبة الى من النبت ترقيانهم دون حكم بعد مضى سستين يوما من القرار الصادر بترقيتهم ان يسحب قراره السابق مدوره نم ١٩٤٩/٥/٢٩ فترجع حالة هؤلاء الوظنين. الى ما كانت عليه قبل مدور القرار المسعوب بشرط أن لا يبس هسذا القرار حقوقا اكتسبها آخرون نم خلال هسذه الفترة .

(غتوی ۱۰۱ فی ۱۹۵۲/۲/۱۸)

قاعسنة رقم (٢١٧)

المسطا :

حكم صادر من القضاء الإدارى بالفاء قرار ترقية غيما تضبنه من حريان الدعى أو تركه أو تغطيه ــــ كيفية تثفيذه -

يلغص الفنسوي :

ائه وأن كانت التاعدة الأسلية أن الأثر اللازم لالفاء الترار هو اعتباره كان لم يكن ، ووجوب اعادة الحالة الي ما كانت عليه تبسل مسجوره ، ومن ثم اعتبار الترقية المحكوم بالغاثها كأن لم نكن ... الا أن القضاء مي فرنسا قد أستقر منذ زبن بعيد على التخفيف بن هــذا الأثر بالنسبة إلى الترتيات التي يتبعن البحكية أنها صحيحة في ذانها لتوافر الشروط التي يستلزمها القانون للترتية ، الا أن الإدار • تكون قد تجاوزت سلطتها بعدم ترتية المدعى • ننى هــذه الأحوال بكون انترار الايجابي المنافر بالترتية سليما من الناحية القانونية ، الا أنه يكون في الوقت عينه قد انطوى على قرار سلبي بالامنفاع عن نرقية المدعى ، وهــذا القرار المسلبي هو الذي يتكشف للبحكية بطلانه لمفالفة القانون ، أو لاساءة استعبال السلطة ، ولهذا مهى تحكم بالفاء القرار الصادر بالترقية فيما تضيئه من ترك المدعى أو حرماته من الترقية ، وهــذا ما يسبونه في فرنســا بالألغاء النسبي ولا يعدو الاثر اللازم لمثل هــذا الالفاء عدم الاحتجاج بالقــرار المحكوم بالفائه على المدعى التطوائه على اهدار لجقه) مها حدا ببعض الفتهاء في فرنسها الى أن يقترح العسدول عن الصيفة التي درج عليهها مجلس الدولة في هــذا النوع من الإلفاء ، وهي الحكم بالغاء القرار غيبا نضينه بن اضرار بالدعى الى صيغة أخرى أدق في الدلالة على المني المتصود ، وهي الفاء ابتناع الإدارة عن ترقية الدعي ، وبن ثم مان هـــذا النوع بن الالغاء لا يستنيم بذاته أن يلفي غملا القرأر الصادر بالنرقية مادام تجاوز الادارة سلطتها في ذلك القرار يحصورا في انكارها لحق المدعى مما يترتب عليه أن يكتنى ... كلها أبكن ذلك ... بتصحيم وضع المحكوم له مع الابتاء

على الترقية المطعون فيها . وتطبيقا لما تقدم فاته اذا كان الدعى تد رقى اثناء نظر الدعوى ؛ فان كل ما يجب على الادارة عمله مستنيذا للحكم مو رد التدبيته في الدرجة المرتى اليها الى تاريخ مدور الترار المحكوم بالفائه ، كما أنه اذا وجعت عند نفيذ الحكم درجة خالية فان المحكوم له يرقى عليها ترقية منسحبة الى ذلك التاريخ ، لما اذا لم توجد درجة خالية فلا يكون هنك بغر من الالفاء لايجاد درجة يرقى عليها المحكوم له .

على أن هناك فروضاً تكون فيها ترقية موظف سمين ممن شملهم الترار المطعون نيه ، معيية بن الناهية القانونية ، وتكشف المحكمة عن هذا العيب نى أسباب حكمها - وقد لا يكون هــذا الموظف هو آخر من رض ثم تحكم المحكمة بالغاء القرار غيبا تضبقه من نرك المدعى ، ومثال ذلك أن يشمل القرار نرقية موظف لا تتواغر فيه الشروط القاتونية • كأن لا يكون حاصلا على درجة جيد في نسبة الاختيار ، أو درجة بتوسط على الاتل في نسبة الأقدمية ، ولا يكون هـــذا الوظف هو آخر من شملهم القرار ، نفي مثل هــذه الحالة يكون تنفيذ الحكم بالغاء نرفية هــذا الموظف بالذات . واذا كان آخر من رقى بالترار المطمون نيه قد نقل الى وزارة أو مصلحة الغرى ، أو كان قد رض الى درجة أعلى ، غان مثل هــذا النقل أو الترقية الى درجة اعلى اذا لم يترتب على أيهما اخلاء الدرجة التي كان يشغلها هذا الموظف والني هي محل الطعن واستبرارها شاغرة الي وقت تنفيذ الحسكم ، لا يغنى عن وجوب الالغاء الفطى لايجاد درجة يرتى عليهسا المحكوم له ، ذلك الآنه اذا كانت الدرجة التي كان بشخلها آخر من رقي بالترار المطمون نيه قد شغلت مرة الخرى بعد نقله أو ترقيته الى درجة أعلى ولم تكن هناك درجات لخرى خالية عند التنفيذ - مَانه يتمين على الادارة الغاء القرار الصادر بشمل هذه الدرجة ، ثم نرتية المحكوم مه عليها ترقية منسحبة الى تاريخ القرار الملغى ، على أنه أذا حكم بالغاء ترقية موظف معين ، والغيت هدده الترقية فعلا ، فان هددا لا يستتبع ترقية من حكم لصالحه بدلا منه " ذلك لأنه لسا كان يجوز رمم دعوى الإلماء بن كل ذي بصلحة فإن الحكم بالإلغاء لا يكون مؤسسا في جبيع الأحوال ملى اهدار حق المدعى ، بل يجوز أن يكون تبول الدعوى راجماً إلى وجود

مسلحة للهدعى في الفاء الترار ، وإن لم يبدى هدذا الترار حتا ثلبتا له ، وفي هدذه المثلة يكون مبيب الفاء الترار المطعون فيه هو مخالفة الشكل ، و تواعد الاختصاص ، أو غير ذلك من الأسباب التي لا تتملق بالمدعى شخصياً ، ومن ثم فان تنفيذ الحكم في مثل هدذه الحالة لا يستلزم ترقية المحكوم له دون غيره ، بل يلفي الترقية المحكوم بالفائها ويعود الموقف كها كان تبل صدور القرار ، لتنظر جهة الادارة من جديد في الترقية بمراعاة المواعد التي كان معبولا بها في ذلك الوقت .

(غتوی ۲۱ نی ۱۹۵٤/۱/۱۷)

قاعسسدة رقم (۲۱۸)

الجـــدا :

يلخص الفتـــوي :

أن الأصل في الحكم الصادر في نزاع على حق من الحقوق أنه اذ يغمل في هـذا النزاع لا ينشىء المحكوم له حقا وانها يقرره ، ذلك أن الحكم كائمة للحق وليس منشئا له ، ومن ثم يبقى الحق الحكوم به مستندا الى سببه الأصلى ومحتفظا بفصائصه ومن لجل هـذا كانت القاعدة العابة في تنفيذ احكام التضاء الادارى هي رجمية ما تضت به هـذه الاحكام وارتدادها إلى التواريخ التي تكونت فيها عناصر المراكز التانونيسة التي تقريمها أو نناولتها بالتعديل ، وكان على الادارة أن تصدر القرارات اللازمة لتنفيذ ظك الاحكام مع تضمينها أثرا رجميا ، استثناء من قاعدة عدم رجمية القرارات الادارية ، يتي كان ذلك لازما لتنفيذ الأحكام المذكورة .

وعلى ذلك مانه بتى كانت المحكية الإدارية الطيا تد انتهت في حكيها الصادر بجلسة ٢٣ من غيراير سنة ١٩٥٧ في الطعن رتم ١٠٩٤ اسنة ٢ التضائية الى ان المبرة في الحصول على المؤهل في تطبيق تانون المعادلات الدراسية هي بتاريخ تادية الابتحان في جبيع المواد بنجاح بتطع النظر عن تاريخ اعلان النتيجة بعد ذلك الذي لا يعدو أن يكون كاشخا للبركز القانوفي الذي نشأ وتحقق قبل هذا الاعلان - وكانت الموزارة قد قابت بالحدار قرارات بتحيل القديات بعض المابلين بها على هذا الاساس بالجاعها الى تواريخ مسابقة وققا لهذا القضاء واستصدار هؤلاء بناء على التعيياتهم المسلحة أحكابا بالضاء بعض قرارات الترقية السابقة التعيياتهم غي النرقيسة وبارجساع التعيياتهم غي الدرجة الخابسة الى تواريخ سابقة غان الرجعية في التنفيذ نشابل الغروق المسالية المتضى بها وذلك اعتبارا من تاريخ نفاذ قرارات الترقية المعون غيها وهو التاريخ الذي يبدأ منه استحقاق هذه الغروق ، ما دابت الأهكام لم تقضى بالفاء هذه القرارات الفاء كليا بل جزئيا غيبا نضيئته من نخطى المحكوم لمسالحهم غي الترقية .

(مُتوى ۱۹۲۲/۲/۲۷)

قاعبسدة رقم (719)

البسطا :

حكم محكبة القضاء الادارى بالغاء القرار الصادر بنقرير كفاية المعدونة المواصلات السلكية والاسلكية لخالفته اللارضاع التى رسمها مجلس ادارة المهلة بالتطبيق المادة ١٨ من اللائحة التنفيذية انظام موظفيها الصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢٣ سنة ١٩٧٠ سنفيذ هدفا المحكم يجب أن يتم في الدى والنطاق الذى عدده على الدحو المين بلسبابه بأن تتدارك الهيئة العيب الذي اعتور تقرير الكفاية بها ينفق مع الاوضاع المقانونية السلكية سما يكون قد وقع صحيحا من اجراءات لا ينت اليها البطلان سينصب البطلان فقط على الاجراء المعيب وحده في الحدود وبالقيود المالغز الذي قرره المشرع سيؤدى ذلك أنه لا ينزغب على الهيئة أن هي ويافقير المحلى السلامة التي لم يسمها المحكم المشار اللهد ثم تداركت العيب الذي شاب تقدير الرئيس الأعلى بأن قدر هذا الرئيس درجات التعلية بالرموز والارقام العسابية ودعمة بأسبابها قدر هذا الرئيس درجات التعلية بالرموز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها قدر هذا الرئيس درجات التعريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها قدل شاب تقدير الرئيس درجات التعريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها على القووز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها على القووز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها قدير هذا الرئيس درجات التعريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها على التحو النابت بنوذج التغريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها على التحو النابت بنوذج التغريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها المنابة الدي التحو النابت بنوذج التغريز والارقام العسابية مدعمة بأسبابها المين الدين الرئيس الميابة التعريز والارقام العسابية الدين المرابطة المرابطة المتحددة المرابطة المرابطة المتحدد المرابطة المرابطة المرابطة المتحدد الارابطة المرابطة ال

بلخص المسكم:

ان المسادة ٢٨ من اللائحة التنفيذية لنظام موظفى هيئسة الموامسلات السلكية واللاسلكية قد نصت على أن تقدم التقارير السنوية على النبوذج وطبقا للاوشاع التي يتررها مجلس الادارة ولا تقدم هدفه التقارير عن موظفي الرنبة الثانية نيها نوتها وتد صدر تنفيذا لهذه المادة قرار مجلس ادارة الهيئة بتحديد نباذج النقارير السنوية وبيان الأوضاع التي يتم على اساسها تقدير كفاية الموظف وقد نصت السادة ٢٩ منه على أن يقدم التقرير السنوى عن الموظف في شهر نبراير من كل سفة من رئيسه الماشر شم بمرض على المدير المحلى للادارة ثم على وكين المدير العام أو مساعدي المدير العام أو بديري الإدارات العسابة كل في حدود اختصاصه لابداء ملاحظاتهم ثم تعرنن بعددلك على لجنةشئون الوظنين المغتصين لتتعير درجة النفاية التيتراها ويحدد الرؤساء الباشرون والمديرون المطيون يقرار المدير العام ومن حيث انه بالاطلاع على النموذج رقم (١) بالتقرير السموي الخاص بالسبيد المهندس ٥٠٠٠٠٠ (مورث الطاعنين عن عام ٦١ يتضح ان تقدير كفاية الموظف عن المناصر الفرعية كان نارة بالرموز (من ا الى ه ، هسب مستويات الكفاية ونارة بالأرقام الحسابية وقدر رئيسه المبائس كفايته ببرتبة « ضعيف » وتدرها مديره المحلى ببرتبة « جيد » (٦١ درجسة) واعتبره الرئيس الأعلى شعيفا دون أن يبين سواء بالرموز أو بالأرقام الحسابية الاسس التي بني عليها هذا التقدير لم وانقت لجنة شداون الموظفين بجلستها المتعددة في ٢٦/٣/٣/١ على تقدير كفايته بمرتبه ضعيف نتظلم منسه الى رئيس اللجنة ولمسا رنض تظلمه أتنام الدعوى رنم ١١٦١ لسينة ١٦ التضائية أمام محكمة القضاء الادارى طالبا الحكم بالخاه الترار الصادر بتقدير كماينه منضت المحكمة بجلسة ١٩٦٥/٣/٢٥ بالمائه مستندة في ذلك الى أن تتدير كماية الموظف بجب أن يتم وفق الأوضاع التي رميهها مجلس ادارة الهيئة عي النبوذج رقم (١) بأن يوضح كل من الرئيس الماشر والمدير المطى والرئيس الأعلى ... المنوط بهم هـــذا التقدير ... أنام كل بند من البنود التي نضينها هـذا النبوذج التقدير الذي يراه رمزا ورتما حسليا وذلك لتونير الضهانات للبوظف عتى يكون التقدير ببنيا على أسس واضعة دنيتة وانه حينها تدر الرئيس الأعلى كفاية المدعى (مورث الطاعنين ، بوربة « فسعيف » دون تعديد الدرجات عن كل بند من بنود النبوذج مسواء بالرموز أو بالارتمام الحسابية غائه يكون تد اخل بالنسانة المتروة احسالح الموظف وبالتالي يكون التندير المطمون فيه قد جاء مخالفا للقانون لاغفله الرا جوهريا منة ونظبه القانون متمينا الغاؤه وانسانت المحكمة أن ذلك لا يبنع من اعادة تتدير كماية المدعى وفق الأوضاع التانونية السليبة حتى ينتج التترير الآثار المرتبة عليه تلنونا ومها تقدم يتبين أن الحكم المسار اليه قد تدفي بالماء تتدير الكماية ان الرئيس الأعلى لم يحدد الدرجات عن كل عنصر من عناصر الكماية سواء بالرموز أو الارتام الحسابية على النحو المبين بنبوذج التثرير الذي وضعه مجلس الادارة .

ومن حيث أن تنفيذ هــذا الحكم يجب أن يتم مى المدى والنطاق الذي حدده على النحو المبين بأسسبابه بان نتدارك الهيئة العيب الذي اعتور تقرير الكفساية بها يتفق مع الأوضاع التلتونية السليمة وذلك بأن يكون تقدير الرئيس الأعلى مبينا على أساس الرموز والأرقام الحسابية ثم يعرض الأبر على لجنة شسئون الموظفين لتقرير ما تراه في هسذا الشأن باعتبارها صلعبة الاختصاص الأصيل في التقرير النهائي ليولد التقرير المسنوي أثاره القانونية دون ما حاجة لمراجعة الرئيس الباشر والمدير المطي لاعادة أبر تقدير الكفاية عليهها من جديد اذ الحكم المذكور لم يتعرض من قريب او من بعيد لتقديراتهما المسابقة لانها تبت باجراءات صحيحة ومن ثم لا يهتد اليها البطلان وتظل غائبة أذ من المسلم أن الاجراء الذي يقع محيحا لا بلعقه بطلان اجراء نال وانها ينصب البطلان فقط على هــذا الاجراء وهده من المعود بالتيود وبالقدر الذي ترره المشرع - وعلى ذلك ماته لا تثريب على الهيئسة أن هي أعندت بتقديرات الرئيس الباشر والدير المعلى المسابقة التي لم يبمنها الحكم المشار اليه ثم تداركت العيب الذي شلب القرار الملفي بمراعاة الأوضاع القانونية السليمة بأن تدر الرئيس الأعلى درجات الكفاية بالربوز والأرقام المسابية بدعمة بأسبابها على النحو الثابت بنبوذج التترير ثم عرض التارير بعد ذلك على لجنة شئون الوظفين بجلسته ١٩٦٥/٨/٣٠ التي تدرت الكفاية بمرتبة م نسعيف ، وبذلك يكون تتقيد العكم على هــذا النحو قد جاء متفقا مع ما تضبقه من أسباب . (طعن٢٢ لسنة ١٥ ق ـ جلسة ٢٣/٥/٢/١

^{110 = - 19 - 01}

المسطا

تنفيذ حكم بالفاء قرار نقل يقتفى اعادة الموظف الى الوظيفة التى كان يشغلها وقضى بالفاء قرار نظه منها ٠

بلغص الفتيوي :

عرض على الجمعية المعومية لتسمى الفتوى والتشريع كيفية تنفيذ حكم محكية القفساء الادارى الصادر بجلسة ١٩٨٢/٢/١٧ في الدعوى رقم ٢١٧٢ لسنة ٣٥ ق بالفاء قرار نائب رئيس مجلس الوزراء رقم ٢٣٧٩ لمسنة ١٩٨٠ فيها تضبنه من نقل السسيد / ١٠٠٠،٠٠٠ من مصلحة الضرائب الى وزارة التخطيط •

وقد استعرضت الجمعية العبوبية حكم محكمة الغضساء الادارى المشار اليه وقد ورد بحيثياته أن القرار المطعون غيه وأن تضى بنميين الدعى في وظيفة وكيل أول أوزارة التخطيط الا أنه غي حقيقته ينضين الى جانب القرقية نقله من مصلحة الضرائب وأن القرار المطعون غيه غيبا مضينه من نقل المدعى من مصلحة الضرائب غير قائم على سبب صحيح ولم يستعد من أمسول تنقيم ماديا أو قانونيا بالإضافة الى أن النقل قد مم لوظيفة لم يكن لها وجود في ميزانية الجهة التي نقل البها ولا اختصاص لها الامر الذي يوصم القرار في هدده الخصوصية بعدم المشروعية ويتمن الحكم بعدم قبول الدعوى شكلا وبتبولها وفي الموضوع بالغاء القرار المطعون غيه فيها تضيف من نصاحة النبرائب الى رزارد التخطيط وما يترتب على ذلك من تقل الجام الجم الجورة بالمصروفات ومن الجاهرة الادارية بالمصروفات و

ومن حيث أن المادة ٥٢ من تأنون مجلس الدولة نفس على أن : « تسرى في شأن جبيع الأحكام القواعد الخاصة بقوة الثميء المحكوم فيه ، على أن الأهكام الصادرة بالإلفاء تكون هجة بما نصلت غيه وتعتبر عنوان الحقيقة غيما تضت به .

وبن حيث أن الذى يحوز الحجية من الحكم هو منطوقه وكذلك الأسبلب الجوهرية المكلة ، وكان النابت من أسبلب الحكم المعروض أن القسوار المطعون فيسه قد تضمن شقين احدها نقل المدعى من مصلحة الضرائب والآخر ترقيته الى درجة وكيل أول وزارة ، وأن المحكسة قد قضت في منطوقها المرتبط بأسبابها ارتباط وحدة وثبيتة الفاء القرار الطعين الفساء جزئيا في شته الأول وحسب ، وهو المنضين نقل المدعى من مصلحة الفرائب ومن ثم يقتصر أثر الالفاء على هسذا الشق وحده وغنى من البيسان أن بدى الالفاء على هسذا الشق وحده وغنى من البيسان أن أن من المسلمات أن الحكم بالفاء القرار قد يكون شاملا لجبيع أجزائه ، وقد يكسون جزئيا منصبا على خصوص أمر بمين بذاته كسسا هو الحال في هسذا الحكم .

من أجل ذلك أننهى رأى الجمعية العبوبية لتسمى الفتوى والتثبريع الى المرازع المسلم المرازع المسلمة المرائب اعتبارا من ١٩٨٠/١٢/٣٠. با ينزنب على ذلك من آثار ،

(ملف ۲۸/۲/۸۲ - جلسة ۱۹۸۲/۱۱/۲

قاعـــدة رقم (۲۲۱)

البسطا :

حكم — الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى بالفاء قرار ادارى بفصل موظف — آثار هذا الحكم من حيث استحقاق الرواعب عن فترة الابعاد عن العمل نتيجة قرار الفصل — استحقاق الوظف راتبه الأصلى خلال هذه الفترة دون بدل النبشل أو بعضا بنه ه

ملخص الفتسوى :

كان المسيد / .م.٠٠٠ يعمل مسغيرا لمسورية ادى الملكسة الاردنية المهاتميية ، وفي ٢٠ بن اغسطس سنة ١٩٥٧ ، صدر ترار بن بجلس الوزراء باتهاء خدمته ، غلجا إلى محكمة التفساء الادارى يطلب الفاء هسذا القرار فتضت المحكمة برغض دعواه غطمن غي هسذا الحكم كما طمئت غيه هيئية المفوضين ، ونظرت المحكسة الادارية العليسا هذين العلمين وتضت بجلستها المتعددة غي ٢٦ من ابريل سنة ١٩٦٠ بالغاء الترار الادارى المطمون غيه مع ما يترتب على ذلك من آثار والزبت الجهة الادارية المبروغات ،

وعلى أثر صدور هـذا المكم نقدم المحكوم له الى وزارة الخزانة بالاظهم السورى مطالبا ببيلغ ١١٥٢٨ ليرة سورية وهو مجموع راتبه عن المدة من أول سبنير حتى ٨ من حزيران سنة ١٩٥٨ وبيلغ ٢٧٥ ليرة مجموع نصف بدل النيئيل المستحق له عن هـذه الفترة غضلا عن ١٦٧ ليرة تيمة محروفات الدعوى .

وتستطلع وزارة الخزانة الراى مى مدى احتية الطالب غى رواتيه وغى نصف تصويض التبقيل عن المدة التي ظل خلالها مفصولا من الوظيفة .

ولما كان الحكم بالغاء قرار ادارى يعنيه من وقت مسدوره في خصوص با يقاوله هسذا الحكم ، ويكون من شائه اذا كان موضوعه الغاء قرار بغصل موظف ان يخوله مركزا فالونيا يعود به الى وضعه السابق على صدور قرار الغصل ، ويرتب على جانب الإدارة التزليا ليجليا متنضاه العيل على تنفيذ الحكم بانخاذ كل اجراء يتنضيه ذلك ، والتزليا سلبيا مؤداه الابتناغ عن انخاذ أى موقف يتم على الاعتداد بالقرار الملغى والتبسك به على أى وجه وذلك هو جوهر حجية حكم الإلغاء واثره التلاوني .

وتطبيقا لفلك بعد الموظف الذى الفي ترار غصله كيا لو كان مستبرا بوظيفته عى خدمة الدولة خلال الفترة من تلايخ صدور الرار الفصل حتى تاريخ الحكم بالفائه ، وبن ثم يستحق رائبه عن هذه الفترة ، لأن حرباته بن هسذا الرائب يخلف مقتضى الحكم الصادر بالفاء الترار ، اذ ان هذا الحربان لا يستقيم ولا يقوم الا على أساس الاعتداد بقرار الفصل المفضى بالفائه بما يهدر هجية حكم الالفاء وينطوى على اخلال واضح بالانتزامات الذي يرتبها هذا الحكم على عابق جهة الادارة .

والتول بحربان الوظف من راتبه عن مدة غصله استنادا الى انه لم يود اميال وظيفته خلال هذه المدة ... هذا التول مردود باته ولئن كسان الموظف ملزما باداء واجبات وظيفته والتيام بأعبائها ... الا أنه حيث يكون مرد تخلفه عن تادية هسذا الالتزام عبلا من جاتب جهة الادارة يثبت عدم مسحته ومخالفته للقانون بحكم تفائل نهائل ه.. غان هسذا الإخلال لا يحتج به تبله ولا يضار منه بحرماته من راتبه .

وترتبيا على ذلك يكون السيد / ٠٠٠٠٠ مستحقا لراتبه عن مدة عمله .

وغيها يتطق ببدل التعثيل المطالب به عان الماحد ٢٩ من المرسوم التشريعي رتم ٥٨ لسنة ١٩٥٢ الفاص بتمريف مهمة وتصديد ملاك وزارة الفارجيسة تغص على أنه « يعنع رؤساء البعقات الفارجيسة بدل تبغيل للقيام بالنفقات التي يستلزمها تبثيل سورية تبغيلا لائقا - » — كما تنص الماحدة ٧٧ من ذات المرسوم على أنه : « يبدأ حق الوظف ببدل التبغيل في الادارة المركزية من تاريخ مباشرته العمل وفي البعثات الفارجية من تاريخ وصوله ومباشرته العمل في مقر وظيفته ، ويفغض مقدار النصف في حال الاجازة الادارية والصحية والمحدد لهمة رمسيية ، ويقطع في حال زوال الصفة أو انتهاء النفية » .

ويستفاد من هذين النصين أن علة منح رؤساء البعثات الفارجية بدل النبنيل هى نبئيل سسورية في الفارج نبئيلا الاثنا وأن المشرع تد واجه حالة نظف هذه الطة في الإجازة الادارية والصحية والسفر لهمة رسبية فنص على استحقاق نصف بدل النبئيل في هذه الحالة خروجا على الأصل الذي يتفى باستبعاد الحكم أذا نظفت علنه ه واذا كان المسيد / من ورب وستحق راتبه عن مدة غصله كما سبق ، الا ان علة استحقاق بدل التبثيل لا تتوافر غي شائه لانه وان ترتب على الحكم الصادر بالفاء قرار غصله اعتباره مستبرا غي وظيفته خلال فترة الفصل واستحقاته راتبه عن هذه المدة الا ان مناط استحقاق بدل التبثيل هو قيام الوظف غملا باغبال وظيفته وانفاق على ما تتضيه الوظيفة من مظاهر يتفق وكرامة السدولة ، اى ان بدل التبئيسل يدور وجودا وعدما مع التبسام انفطى بأعبال الوظيفة ، غهو ام يقرر مقابل عمل المؤطف ولكنه يقرر لاغراض الوظيفة ومظهرها وذلك يستنبع بطريق اللزوم قيام الوظف غملا بأعبال وظيفته وما يصاحب ذلك من الانفاق الفعلى على ما تتضيه الوظيفة من مظاهر تنتق وكرامة الدولة .

وفها يتملق باستحقاق نصف بدل النبئيل غانه لم يكن في أية حالة من الحالات التي يستحق فيها نصف حسدًا البدل ، وقد نصت على حسدُه الحالات المسادة ٧٧ من المرسسوم التشريعي المتقدم فكره ، ومن ثم غانه لا يستحق حسدًا البدل كله ولا نسفه .

لهــذا اتنهى راى الجبعية العبومية الى أن المسيد / ٠٠٠٠٠٠٠ يستحق راتبه عن بدة مصله دون نصف بدل التبثيل ،

(نتوی ۱٬۹۲۳ نی ۱۹۹۱/۱۲/۲۱

قاعـــدة رقم (۲۲۲)

المسطاة

حكم بالفاء قرار فصل المينين من الضبة — القاعدة العساية في لنفيذ الحكم بالالفاء — الفاء القرار الطعين فيه وجميع القرارات التي بنيت على اساس صدوره سليها — طال — عكم بالفاء قرار فصل لحد الموظفين — يقتفى الحكم اعادة الموظف الى الوظيفة التي كان يشغلها قبل القصسل ويصحيح الاوضاع بترقيته الى الدرجة التي رقى اليها زيالاره وكان من حقه الترقيسة اليها لو لم يصدر قرار القصسل طالما أن الترقيسة قد تبت المالادية المطلقة ،

ملخص الفنسوى :

انه نيها ينطق بكيفية تنفيذ الحكم المسادر بالناء ترار نمسل المبدتين من الخدية غان التاعدة ان الحكم المسادر بالالماء يترتب عليه اعدام القرار ومحو آثاره من يوم مسدوره بحيث تلتزم الادارة بأن تعيد الحال الى ما كانت عليه لو لم يمسدر القرار اطلاقا مهما كانت الناتج ، بمنى انه لمسا كان الطعن في القرارات الادارية من شأته ان يزعزع جميع المراكز القانونية المترتبة على صدورها غان الحكم المسادر بالغاء قرار ادارى معين من شساته ان يترتب على تنفيذه الغاء هذا القرار بالذات ادارى معين من شساته ان يترتب على صدوره سليها .

وبناء على ذلك اذا صدر ترار بعصل احد الوظفين ثم حكم بالفاء هذا الترار فان تنفيذ الحكم يتنفى لولا اعادة الموظف الى الوظيفة التي كان بشغلها تبل النصل وثانيا تصحيح الاوضاع بترتيته الى الدرجة التي رتى اليبا زملاؤه وكان من حقه الترتية اليها لو لم يصدر قرار الفصل طالما أن النرقية قد تبت مالاقديمية المطلقة .

(نتوی ۱۰۵ نی ۱۹۹۹/۱۰/۱۰)

قاعسىدة رقم (۲۲۳)

البسطا :

تعتبر الاحكام السادرة بن محكية القفساء الادارى بالفاء قرارات فصل العيد واجبة التنفيسذ كها وان تنفيذها يقتفى اعادة المهدة المعكوم لصالحه الى المهدية والفاء تعين من عين عيدة بدله على اثر قصله ،

ملخص الفتـــوي :

ان الملاحكام الصادرة من مجلس الدولة القوة التنفيذية وهجية الشيء المتضى به لا تختلف في ذلك عن احكام المحلكم المعلاية أي اختلاف ، بل ان الإحكام المسادرة من مجلس الدولة بالإلماء تبتاز بحجيتها المطلقة تبل الكافة لا تبل الخصوم فيها دون غيرهم ه فاذا ما صدر الحكم من محكمة التفساء الادارى وجب على الادارة تنفيذه بأعبال مقتضاه ولا يجوز لها أن تبتنع عن ذلك والا كان الموظف المبتع سواء كان وزيرا أو غيره مسسؤولا مسئولية شخصية عن تعويض صاحب الشأن عبا نلله من اضرار بسبب مخالفة القانون .

ويجب أن يكون تنفيد الحكم خابلا ومن المسلمات أن الحكم المسادر بالفاء قرار غصل موظف يترتب عليه حتبا وجوب اعادته الى الوظيفة لا فرق في ذلك بين الوظائف التي تشخل بطريق التميين وتلك التي تشخل بطريق الانتخاب : غاذا أيكن اعادة الموظف الى وظيفته دون حاجة الى الفاء تعيين الموظف الذي حل محله لم يكن له أن يتمسك بالفاء تعيين هذا الاخير . أما أذا كانت اعادة الموظف متعذرة الابالغاء تميين من حل محله وجب على الادارة أن تقرر هذا الالفاء تنفيذا المتنفى الحكم .

وقد ذهب تسم الرأى مجتمعا الى مثل هذه التترقة فى خصوص الاحكام الصائرة من محكمة القضاء الادارى بالغاء ترارات الترقية فيها تضمنته من ترك المحكوم لهم فى الترقية (فتوى فى ٢٧ اغسطس سنة . ١٩٥٥) .

ولما كان تنفيذ الحكم الصادر بالفاء قرار فصل عبدة فسفل مكاته لا يمكن تنفيذه الا بالفاء تعيين من حل محله ووجوب الفاء هذا التعيين أنها يكسون بمنتشق الحكم وذلك لائه بصدور الحكم يعتبر ترار الفصل سه في مواجهة الكفة سه كله لم يكن ، ومن ثم يعتبر أن الوظيفة لم قطل ، فيكون قسر أر التعيين فيها بالملا لاتحدام محله ،

ولا وجه عندئذ الى طلب عدم نصل العبدة الجديد استقادا الى هالسة الشرورة أو لاعتبارات متطقة بالصلحة المسلمة ، لأن هسذه الاعتبارات لا يمكن أن يترتب عليها اهدار حكم تضالى ولجب النفاذ تأتونا .

كيا لا وجه المتياس على الحكين المسادرين من مجلس الدولة المرتسى هي لا نوغبر سنة ١٩٢٣ و ٢ يونية سنة ١٩٢٨ اذ الاول خاص بابتساع المكومة الفرنسية عن تغنيذ حكم قضائى خودا من أن يثير تغنيذه بعض التبلّل في جنوب تونس والثاتى خلص بابتناع تلك الحكومة ليضا عن تنفيذ لحكلم مسادرة بطرد عمال من بعض المساتع خشية ما يجره ذلك من اضطرابات تهدد الامن العلم لأن التياس هنا مع الفارق الكبير أذ في الحالتين المكورتين لمتنعت الحكومة الفرنسسية عن تتفيذ الحكيين — وهما صادران من القضاء العادى لاعتبارات تتمل بالسياسة الطيا للدولة وليس كذلسك يتفيذ الحكم بالغاء عمل عهدة.

كما أن تسم الرأى حجتها لا يتيم وزنا اندخل العبدة الجديد مسى الدموى أو عسدم تدخله نبها ما دام الحكم بالالماء حجة على الكلمة ،

لذلك اتتهى رأى التسم الى أن الاحكام الصادرة من محكة القفساء الادارى بالغاء قرارات غسسل العبد واجبة التنفيذ . وأن تنفيذها يتتفى اعادة العبدة المحكوم لمسالحه الى العبدية - والفاء تعيين من عين عهسدة بدله على الد نصله .

(غنوی رقم ۲۸۳ می ۱۹۵۲/۵/۳)

قاعىسىدة رقم (۲۲۴)

: المسجدا

القرار الصادر من جهة الادارة بابرلم عقد من المقود سواء كان عقدا اداريا او عقدا مدنيا - طبيعته - قرار ادارى منفصل عن العقدد - يجوز الطعن فيه استقلاك - الحكم الصادر بالفائه لا يترتب عليه ابطال المقسد المترتب عليه تقاليا .

بلغص الفتـــوي :

انه يجب تفنيذ الاحكام طبقا لتطوقها في ضوء الاسباب التي قاست عليها حيث تعبر المحكمة في المنطوق عبا حكمت به بالفاظ صريحة واضحة وتبهن في الاسباب الحجج القانونية والادلة الواتعية التي بني عليها الحكم،

ولما كان الحكم الصادر بن يحكية القضاء الإداري في الدعوى رقسم ١٧٢٣ لسنة ٢٣ ق المسار اليه تضي في منطوقه بالفاء الترارين المطعسون فيهما « الترار الصادر في ١٩٦٩/٣/١ بالتعاتد عن المحل رقم ٢١ بالدور الارض مع ورثة ٠٠٠٠ والقرار الصادر بتاريخ ١٩٦٩/٨/٥ بالتعاتسد عن المحل رقم ٢٨ بالدور الارضى مع ٠٠٠ . فيما تضمناه من حرمان المدعين من النماقد على ما يخصهم في المطين ٢٨ • ٢٩ بعمارة المسسمة المسيني « ولم ينضبن هذا المنطوق الحكم ببطلان المقود التي ترتبت على هذين القرارين رغم طلب المدعين ذلك في عريضة دعواهم وجاء بأسباب هذا الحكم أن التوار الذي يصدر من جهة الإداره بابرام عند من العتود سواء كان عقدا اداريا أو عقدا مدنيا بمثل افصاح الاداره عن ارادتها المزمة انتساء قيامها بأداء وظائفها المقسررة لها قانونا بقصد احداث اثر فانوبي معين وبتطيل المهلية القانونية التي تنتهي بابرام العقد الى الاجراءات المكونة له ينضح أن القرارات السابقة أو اللاحقة على المقد كالقرارات المتعلقة بابرام المتود أو بالفائها أو بارساء الماتصة أو الزايده هي بفير منازع ترارات ادارية منتصلة عن العند ومن ثم يجوز الطعن نيها بالالفاء بسبب تجساور السلطة وتبكين الطالب بالتعويض عن الاضرار المرببة عليها أن كان لهذا التعويض محل ، أما العقد ذاته مان المنازعة بشبانه تدخل أو لا تدخل مسى اغتصاص عذه المعكبة بحسب طبيعة العقد والاغتصاص المعقود للقضاء الإداري واستطردت المحكمة بأنه ولئن كان من المسلم أن عقد بيع محل تجاري مبلوك للدولة لا يعد عقدا اداريا مما تختص محكمة القضاء الاداري بالمناز ات التي تثور في شأنه الا أن قرار أبرام هذا المقد بعد قرارا أداريا عندسلا يجور الطعن فيه استقلالا وينعقد الاختصاص بنظره لحكية القضاء الادارى .

واضافت المحكمة أن المدعيين سلبوا * في مذكرتهم الاخير المتسبه في ٢٠ من مارس سنة ١٩٧٧ التي خنهوها بتصبيهم على طلباتهم * وفي المفاد قرار محافظ التاهرة الصادر في ١٧ من مايو سنة ١٩٦٩ بشطريه (وبعدم التعادد معهم عن المحل رقم ٢٩ بالدور الارضى وعن المحسلي ٢٨ بالدور الاولى وق الارضى من عمارة الركز التجاري بيدان المشهد الحصيفي)

ومن ثم يكون قد وضح انهم لا يطلبون الحكم ببطلان العقود المبرمة عن
 المحالت المشار اليها وهو ما يخرج عن اختصاص المحكمة »

ومن ثم غان المستفاد من ذلك أن المحكمة تصرت حكمها على القرارين المتطلقين بابرام المعتدين المشار اليها لتمكين من اصابه الضرر بسبب هذين القرارين الباطلين من المطالبة بالتعويض دون أن ينصرف حكمها ألى بطلان عقدى البيع سالفي الذكر ، حيث يكون الحكم ببطلانها من المحكمة المختصة، وبالتالي عليس من متنفى الحكم بالغاء القرارين المشار اليبما ابطال المقود المترتبة عليها تلقائيا ،

من أجل ذلك انتهى رأى الجمعية المهويية الى أنه ليس من متنضى الحكم بالفاء الترارين المسار اليهما ابطال المقدين ناتائيا في الحالة المائلة . .

(ملف رقم ۱۹۷۹/۲/۲۱ ـ جلسة ۲۹۷۹/۲/۲۱ ؛

قاعسىدة رقم (۲۲۵)

البسيدا :

حكم ... حكم بالفاء قرار لجنة الإجازات الدراسية برفض اعطساء الدعيتين اجازة دراسية ببراتب الحصول على الدكتوراه ... كيفية تنفيذه بعد ان سانوت الدعيتان الى الخارج وحصلنا على الدكتوراه على نفقتها الخاصة ... تحول حق الدعيتين الى التعويض عن القرار الماضى •

بلخص الفتـــوي :

انه بالنسبة الى الحكم الصادر بالغاء ترار نجنه الإجازات الدراسسية برفض اعطاء المعيدين المذكورتين اجازة دراسية بمرتب غان الاسل أن يكون تنفيذ هذا الحكم عن طريق الترخيص لهما في القيسام بأجازة دراسية بمرتب غير أن هسذا الايمر لم يعد له محل بعد أن سافرتا إلى الخارج وحصننا على الدكتوراه على نفتتيهما الخاصة ومن ثم يتحول حتهما الى التعويض عن هذا الترار ح وخير تعويض هو منحهما المرتب وكلفة المترارات المائية التي كانت تعرف لاعضاء الإجازات الدراسية آنذاك دون ألا يحتج في هذا المسدد

يأن قرارا صعور بنسلهما من الخدمة قبل سفرهما الى الخارج ، أذ أنسه نفسلا عن صحور الحكم بالفاء قرار الفصل غان صرف المرتب والمقررات المالية المشار اليها ليس لساسه الفاء قرار الفصل بل الفاء القرار الصسادر برفض الترخيص لهانين المعيدتين في إجازة دراسية بمرتب ولا شك أنه لو لم يصسدر القرار الاخير — الذي حكم بالفائه … لاستحتت المعيدنان المرنب والمقررات المالية سالفة البيان بغض النظر عن واقعة الفصل في حسد ذاتها لان المرخص له في اجازة دراسية بمرتب أنما يتقاضي مستحقاته المالية دون أداء أعمال وظيفته . وهو لا يتقاضي المرتب هنا باعنباره مقابلا للمهل وأنها يتقاضي الإجازة .

ومن حيث أنه ولئن كان القضاء الادارى قد أطرد على نسدم احقية الموظف المقصول في مرتبه تلقائيا عند الفاء القرار الصادر بفصله غان مرد ذلك الى قاعدة الاجر مقابل العمل والى احتبال أن يكون مثل هذا الموظف قد أدى عبلا آخر طوال بدة فصله عاد عليه بالكسب ومن نم وجب تسرك الابر للمحكمة لتقدير التعويض المستعق له . ولا شك في انتفاء هسفا الاساس في خصوصية الحالة المعروضة طالما كان البحث متطقا بالفترة التي سافرت فيها المعيدتان المذكورنان الى الخارج .

(نتوی ۵.۵ نی ۱۹۲۱/۱۰/۱٤ - جلسهٔ ۱۹۲۹/۱۰/۱)

قاعسسدة رقم (۲۲۲)

البسدا :

دعوى الالفاء — الحكم الصادر فيها — عدم صرف القروق المالية » — كاثر من آذاره — طلب تفسير الحكم أو اضافة عبارة « القروق المالية » — عدم قبوله — أساس ذلك قصل الحكم في كل الطلبات المؤضوعية التسي الشنفت عليها دعوى الدعى دون فيوض أو ابهام — بدى الالفاء واثره الشنفت عليها دعوى الدعى دون تعرف أو ابستبع أعتبار المدعى درقى يتحدد بنا بينته المحكمة في أسباب الحكم وهو لا يستبع أعتبار المدعى درقى يتحكم ذاته بالقرار الذى يصدر من الادارة تنفيذا له هو الذى ينشىء المراقع القانونية في هذا الشان — اعادة الاوضاع الى وضعها القانوني الصحيح كافر الالفاء — وترايب الاشبيات بين المالمين — وتحديد وضع المدعى ويا يترتب على ذلك من تعديل في مرتبه وما يستحق له من حروى ماليسة ---كل هذه من المسائل المتطقة بتنفيذ الحكم --- ليس من شان الحكم ان يستطرد اليها ---- منازعة المدعى في سلامة القرارات النفذه للحكم محله دعوى جديدة في هذا الخصوص *

بلخص الحسكم:

ان الحكم الصادر من هذه المحكمة في الطمن رقم ١٩٩ لسنة ١٤ ق واضح مي متعلومه وأسبابه الرتبطة به مي تحديد ما تضي به ، متضاؤه واضح لا يشوبه غموض ولا أيهام • وليس من ثم أذن ما يتنضى الايضاح والتنسير له. والالفاء المتضى به للتسرار المطعون نبيه هو كل الطلبات الموضوعية الني اشتبات عليها دعوى المدعى - ويه نصلت المحكمة في جبيعها - غلم يبق لهامها من الطلبات شيء معلقا دون مضاء فيه ، ومدى الالفاء وأثره بتجدد بما بينته المحكمة من ذلك من أسيابه ، وهو لا يستتبع ... وعلى ما سبق به تضماء المحكمة - اعتبار المدعى مرتى بالحكم ذاته وانها بالقرار الذي يصدر من الادارة تنفيذا له ، مهو الذي ينشيء المراكز التانونية مي هذا الشـــــــن على مقتضى ما حكمت به المحكمة ، ويجرى بعد اعادة الاوضساع ، كثر للالفاء ، الى وضعها القانوني الصحيح ، وترتيب الاقدبيات بين العابلين ني نلك المسانع على الاساس الذي بينه وهو أنها وحدة وأندبية العابلين فهيا واحده ، وتحدد وضم المدعى تبعا في الترتية على متنضى دوره في تاريخ القرار المطعون فيه أو ما تلاه من قرارات في ضوء ما قد يكون قد مسمور لفيره من أحكام مماثلة - تجعلهم معه يتفازعون على الدرجات التي جرت الترتية اليها وني حدودها ، مع مراعاه ما يترنب على ذلك من تأثر القرارات التالية نتيجة لذنك ، وعندها يتحدد ما يترتب على ذلك من تعديل في مرتبه وما يستحق له . من مروق مالية تبعا ، وكل هذه المسائل والمسائل المتعلقة بتنفيذ الحكم ، وهي ناشئة بعده وليس من شأن الحكم أن يستطرد اليها . وهو مما يتتضى عند منازعة المدعى مى سالمة ما اتخذته الادارة تنفيدا للحكم من شرارات واجراءات - أن يتيم دعوى جديدة من الخصوص ، لاستغلال الوضع الجديد عن سابقه مى الدعوى واختلاف سبب الطلب الجديد عن السبب ميها - ولا عبره بما يتول به من أن الخطأ مى التنفيذ جاء نتيجسة

التياس من الادارة عن مهم الحكم او مخالفة فيها للتواعد العابة على التنفيذ، لأنه ليس مما يبغى عليه طلب تقسير الحكم كطلبه تعطيله الزيادة على قضائه

او التعديل فيه اذ أنه لا بحل لأى بن الطلبين ، لوضع قضاء الحكم وغصله في كل المنازعة التي صدر فيها دون نقص ،

ومن حيث أنه لكل با سبق يكون با استند اليه المدعى لطلبه السي المحكبة التي اسدرت الحكم نفسي منطوقة أو الفصل نبيا أراد اصافته الى الدموى على غير أساس ويتمين لذلك عدم تبول دعواه الجديدذ والزابه المصروفات .

(طعن ١٤٢ لسنة ٢٦ ق - جلسة ١٤٧/١٨١١)

الفـــرع السادس طلب وقف التنفيذ واستبرار صرف المرتب

قاعـــدة رقم (۲۲۷)

البسدا:

الاصل في القرار الاداري هو القفاذ الى أن تبطله الادارة أو تسحيه او يغفى بالفائه سد انطواء وقف تنفيذه على الخروج عن هذا الامسل سمؤدى ذلك ، عدم جواز الحكم بوقف التنفيذ الا فضرورة تفادى نتسسالج يتعذر تداركها بالتنفيذ .

بلخص العسسكم :

ان الاصل على القرار الادارى هو نفاذه وسريان حكيه الى ان تبطله الادارة نفسها استئادا الى مبب من اسبقب البطلان ، أو تسحيه في الحدود التي يجوز السحب غيها ، أو يقضى بالفائه لمخالفته للقانون أو لفسساد الباعث عليه غسادا يوصبه بعيب اساءة استعبان السلطة ، وبهذه المنابة الباعث عليه غسادا يوصبه بعيب اساءة استعبان السلطة ، وبهذه المنابة الاحيث ندعو ضرورة لتفادى نقائج يتعفر تداركها أو لم يقض بوقف تنفيذه ، ولما حيث القرار الادارى بنعيين العبدة مها يخضع لقضاء الالفاء ولا يحصنه بنسلسل الإجراءات المتنالية السبقة على صحوره ، ولا يفوت على المدعى ما يتعفر تداركه بن نقائج ، شانه في ذلك شأن أي قرار أدارى بنعيين موظف أو ترقية ، غلا يتسنى الحكم بوقف التنفيذ الاحيث يصاحب الترار من الظروف والالابسات با ينعفر تداركه من النتائج أو حيث يكون منطوبا على تجن واضح من الادارة وافتفات يستلزم حياية المدعى مؤقتا حتى يقضى بالمفاء القرار أن تكشف من واقع الحال ما يدعو الى ذلك ، وما دام أن اسم المدعى يكن أن يعرض على الاتحاد القوسى ولو بعد صبق عرض اسماء الجائز ترشيدهم

وصدور قراره من شائهم وذلك استنادا ألى الحكم مبيا أو مرض وتفى لمسالحه - الابر الذي تنتفى بعه من العالة المروضة وجود النتائج التي يتعفر تداركها والتي هي توام وقف التفيد : مانه ترتبيا على ذلك يكون الحكم المطعون ميه قد جانب الصواب مبيا أنتهى اليه من وقف تقفيد قرار لجنة الطعون المسار ألهه .

(طعن ١٥٨ لمنة ٦ ق ــ جلسة ٢٤/١/٦/١٤

قاعـــدة رقم (۲۲۸)

: المسحا

المكم فى طلب الالفاء يغنى بحسب الاصل عن الفصل فى طلب وقف التنفيذ الا اذا كان طلب وقف التنفيذ في بقبول قانونا فيجب المكم بمسلم قبوله .

يلقص المسكم:

لذن كانت المحكة لم تفصل في طلب وتف تنفيذ القرار المطعون فيه ، وكان بجب بحكم طبائع الاشياء الفصل فيه تبل الفصل في دعوى الالفاء ، واستنبت المحكة في قرارها الى تأخر الفصل في هذا الطلب حتى تاريخ الفصل في دعوى الالفاء ، مبا يفني الفصل فيها عن الفصل في طلب وقف التنفيذ ، الا أنه كان بجب الحكم بعدم تبول هذا الطلب طبقا المفترة الثانية من المسادة ١٨٨ من المقاون رقم ١٦٥ لمنة ١٩٥٥ في شان تنظيم مجلس المولة التي تنص على أن « الترارات التي لا يتبل طلب الفاتها تبل التظلم منها اداريا لا يجوز طلب وقف تنفيذها » . ولا تزاع في أن الترار المطلوب وقف تنفيذها » . ولا تزاع في أن الترار المطلوب وقف تنفيذها منها طبقا للمادة ١٢ من القاتون المنكس المتلبة المثلب المتلبة المناسفة وقات تنفيذه عن الدولة المناسفة وقات تنفيذه المناسفة والمناسفة والمن

(طعن ٤٩٨ لسنة ٤ ق ــ جلسة ٢١/٥/١١)

قاعـــدة رقم (۲۲۹)

البسدا:

رقابة القضاء الادارى في شان وقف التنفيذ والالفاء رقابة قلونية تسلطها المحكبة لتعرف مدى مشروعية القرار من حيث مطلبتته للقائسون نصا وروحا — وقف القرار منوط بتوافر ركني الاستعجال ، وقيام اسباب جدية تحمل على ترجيح الفائه — هذان الركنان من الحدود القانونية التي تحد سلطة المحكية فخضع بالتالي لرقابة المحكية الادارية المليا،

يلغص الحسكم:

ان رقابة القضاء الاداري للقرارات الادارية سواء في مجال وقف تنفيذها أو في مجال الفائها ، هي رقابة تاتونية تسلطها المحكمة في الحالين على هذه القرارات لنتعرف مدى مشروعيتها من حيث مطابنتها للتانسون نصا وروحا ، نينبغي الا تلغي ترارا اداريا الا اذا شامه عبب من هــذا التبيل والانتف ترارا الا اذا كان ـ على حسب الظاهر من الاوراق وسع عدم المساس بأصل طلب الإلماء عند الفصل فيه _ بتسها ببثل هــذا الميب وقابت الى جاتب ذلك حالة الاستعجال بأن كان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعذر تداركها ، وبن المسلمات أن سلطة وقف التثفيذ مشتقة من سلطة الالغاء وهي فرع منها ، مردها الى رقابة المشروعية التي هي وزن للقرار الادارى بميزان القانون . ومن ثم يتمين على القضاء الادارى الا يقف ننفيذ قرار ادارى الا عند قيام ركن الاستعجال بمعنى ان يترتب على تنفيذ القرار الادارى المطعون فيه بالالفاء نتائج لا يمكن تداركها كأن يكون من شأن تنفيذ القرار حرمان الطالب من فرصة أداء الامتحسان ، لو كان له حق ميه ، مما يتعذر معه تدارك النتيجة التي نترتب على ذلك . وكما أو صدر ترار بهدم منزل أثرى أو بمنع مريض من السفر الى الخارج للملاج منى مثل هذه الحالات يكون ركن الاستعجال قائما ، ماذا نفذ القرار المطعون نيه استنفذ أغراضه . ولهذا حرص المشرع على أن يتالفي هـــذه النتائج الخطيرة مم المحافظة على ببدأ سالمة القرارات الإدارية ، وقابليتها (10 = -7 - 3 01)

للتنفيذ ، فجعل في المسادة (۱۸) من التانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٠ بشأن
تنظيم مجلس الدولة ، لن أسابه ضرر من الترار حق الالتجاء الى القضماء
بطلب وقف ننفيذ ذلك الترار مؤتنا حتى يصدر حكم بالفاته في الوضوع
لو بوغض الالفاء ، فنصت المسادة (۱۸) على أنه ه لا يترنب على رفع الطلب
الى المحكمة وقف ننفيذ الترار المطلوب الفاؤه على أنه يجوز المحكمة أن تابر
بوقف ننفيذه مؤقتا ، أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ، ورأت المحكمة أن
ننائج التنفيذ قد يتعفر تداركها » ، على أن قيلم ركن الاستحبال وحده لا يكمى
للحكم بوقف ننفيذ الترار الادارى وأنها لا بد من نواقر ركن نسان هــو
ان يكون ادعاء الطالب في هذا الشان تائها ــ بحسب الظاهر ـــ على اسبلب
جدية نحيل على ترجيح الفاء الترار
الماسبلب بتروك لقــاشي
وهذا الركن يتصل ببدأ المشروعية ونقدير جدية الاسبلب بتروك لقــاشي
هو من الحدود التانونية التي تحد سلطة محكمة التضاء الادارى وتخضع
باتلى لرتابة المحكمة العليا ،

(طعن ۱۳۲۲ أسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٢/١٢/١١)

قاعسسدة رقم (۲۲۰)

الجسدا:

طلب وقف التنفيذ ــ ركباه قيام الاستمجال والاسباب الجدية .

ملخص الحسمكم :

ان طلب وقف التنفيذ يقوم على ركنين ــ الاول قيام الاستعجال بلن كان يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعفر داركها ــ والثانى يتصل بببدا المشروعية بان يكون ادعاء الطالب في هذا الشان قالها بحصب الظاهر على أسباب جدية ــ ولا شك في ان تنفيذ القرار المنضمان رفض الترخيص للمدعى في الاتجار في الاسلحة وما ينطوى عليه من تقييد لحريته في العمل بتنحيته على اهارة محلات الاسلحة والذخائر التي يلكها استفادا الى ائسه بمساب بعرض عقلى من شأته أن تترتب عليه أشرار جسية يتمفر تداركها تتبقل ليس نحسب في حرماته من مباشرة نشاطه التجارى بل فيها يترتب على هذا الحرمان المستند إلى وصبه بانه بصاب بعرض عقلى من عدم التقة فيه والتضاء على مسمعة كتابعر في المجال الذي يعمل فيه وهو مجال تقـوم الملاقات فيه على اساس اللقة والإثنيان وتأسيسا على ذلك غان الحسكم المطعون فيه أذ قضى بوقف تنفيذ القرار المذكور بعد أن استظهر الركتسين المذين بقوم عليهما هذا الطلب يكون قد أصلب الحق فيها أنتهى اليسه في هذا الشان ه

(طعن ٦٢٠ لسنة ١١ ق - جلسة ١١/١١/١٩١)

قاعـــدة رقم (۲۳۱)

: المسلمة

ركنا وقف التنفيذ الاستعجال وجدية المناعن الوجهة للقرار الادارى كلاهها من الحدود القانونية التى تحدد سلطة التضاء الادارى وتخضع الرقابة المحكمة الادارية العليا — الحكم الصادر بوقف التنفيذ — هــــــكم تعلمى — جواز الطمن فيه استقلالا ابام المحكمة الادارية الطها .

بلخص الحسسكم :

ان الحكم بوقف تنفيذ الترار الادارى وان كان حكما مؤتنا ، بمعنسى الله لا يتيد المحكمة عند نظر طلب الالفاء ، ولها أن تمدل عنه ، الا أتسه حكم قطمى ، له مقومات الاحكام وخصائصها ، ويحوز قوة الشيء المحكوم فيه في الخصوص الذي صدر فيه وهو الوجه المستعجل للهفازعة طالمسالم تتغير الظروف ، وبهذه المثابة يجوز الطعن فيه أمام المحكمة الادارية العليا المستعلالا ، شائه في ذلك شان أي حكم انتهائي ، لأن سلطة وقف التنفيذ من سلطة الالفاء وفرع منها ، مردهما كلتاهما الى الرقابة التاتونية الذي يسلطها القضاء الادارى على القرار الادارى على أساس وزنسه بميزان

التاتون وزنا مناطه استظهار مشروعية القرار أو عدمها من حيث مطابقته أو عدم مطابقته للقانون نصا وروحا ؛ فلا يلغى قرارا الا أذا استبان ... عند نظر طلب الالفاء ... أن القرار شابه عيب من هذا القبيل ، ولا يقف قرارا ... عند ينظر طلب وقف التنفيذ ... الا أذا كان ، على حسب الظاهر من الاوراق، مشويا بمثل هذا العيب وقابت الى جانب ذلك حالة من الاستمجال تبرر طلب وقف التنفيذ مؤقتا لحين الفصل عى طلب الالفاء ، وذلك بأن كان يترقب على التنفيذ نتائج يتعذر تداركها ، وكلا الركبين من الحدود القانونية التى تحسد سلطة القضاء الادارى ، وتخضع لرقابة المكبة الادارية العليا .

(طعني ٢٥ ، ٣٦ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٥٦/١/١٥)

قاعـــدة رقم (۲۳۲)

الجسيدا :

الاستعجال وجدية المطاعن ركنا وقف التنفيذ كلاهها من الصدود القانونية التى تحد سلطة محكية القضاء الادارى وتفضع لرقابة المحكسة الادارية الطبيا .

يلخص الحسكم :

ان سلطة وقف التنفيذ بشبتة من سلطة الإلفاء وفرع بنها ، مردهيسا الى الرقابة القانونية التى يسلطها التضاء الادارى على القرار ، على الساس وزن القرار بعيزان القانون وزنا بناطه مبدأ المشروعية وعدمها ، فوجب على القضاء الادارى الا يقف قرارا اداريا الا على ركنين : الاول تيام الاستعجال أي أن يترتب على تشفيذه نتاجج يتمذر تداركها - والثاني : يتصل بعبدا المشروعية ، أي أن يكون ادعاء الطالب في هذا الشان تاتبا ، بحسب الظاهر ، على أسباب جدية أوكلا الركبين من الحدود القانونية التي تصد مطلطة بحكية التضاء الادارى ، وتخضع لرقابة المحكية الادارية الطيا .

(طمن ٢ لسنة ٢ ق -- جاسة ١٩٥٥/١١/٥٥)

قاعـــدة رقم (۲۲۲)

البسيدا :

الاستعجال وجنبة المطاعن الوجهة القرار الادارى ــ كلاهها من العدود القانونية التى تحد سلطة محكبة القضاء الادارى وتخضع ارقابـــة المحكبة الادارية العابا ،

بلخص الحسسكم :

ان هذه المحكمة سبق ان تضت بأن ملطة وقف تنفيذ التسرارات الادارية مستقة من سلطة الالفاء وفرع منها ، مردها الى الرقابة القانونية التي يسلطها القضاء الادارى على القرار على اسلس وزنه بعيزان القانون وزنا مناطه مبدأ المشروعية ، فوجب على القضاء الادارى الا يقف قرارا اداريا الا اذا تبين له — على حسب الظاهر من الاوراق ومع عدم المساس بلمسلطلب الالفاء عند المصل فيه — أن طلب وقف التنفيذ يقوم على ركبين : الاول تنها الاستمجال ، بأن كان يترتب على ننفيذ القرار نتائجيتفر تداركها ، والثاني ينصل بعبدا المشروعية ، بأن يكون ادعاء الطالب في هذا المسائل تابا بحديد ، وكلا الركنين من الحدود التانونية الني تحد سلطة التضاء الاداري وتخضع لرقابة المحكمة الاداري الطها .

(طعن ٢٦ لسنة ٢ ق - جلسة ١١/١١/٥٥١)

قاعـــدة رقم (۲۳۴)

المحسدا :

الاستمعال وجدية المناعن الموجهة للقرار الادارى كلاهما من الحدود القانونية التى تحد سلطة القضاء الادارى وتخضع ارقابة المحكمة الاداريسة العليا — المحكم الصادر بوقف التنفيذ — حكم قطمى — جواز الطمن فيسه استقلالا ليام المحكمة الادارية العليا .

يلقص الحسكم:

ان تضاء هذه المتكلة قد جرى على ان الحكم في وقف التغيذ ؛ وأن كان حكما مؤقتا ؛ بمعنى أنه لا يتيد المحكمة عند نظر طلب الالفاء ولهسا أن تعدل عنه ؛ الا أنه حكم تعلمي له متوبات الاحكام وخصائصها ويحوز حجية الشيء المحكوم فيه في الخصوص الذي صدر لميه ؛ طالما أم تتفسير الشروف ، وبهذه المثابة بجوز الطعن عيه لهام المحكة الادارية الطيا استقلالا ، شأته في ذلك شأن أي حكم انقهائي . كما جرى قضاؤها كذلك على أن سلطة وقف التنفيذ بشئقة بن سلطة الإلفاء وفرع بنها ؛ مردهما كلتاهما ألى الرئمية التي يسلطها القضاء الإداري على الترار على أساس وزنه بهيزان القانون وزنا مناطمه استظهار ببدأ المشروعية وعدمها ، فوجب على الإستعجال ، بأن كان يترتب على ننفيذ القرار ننائج يتمذر تداركها. أو الثاني: أن يكون ادعاء الطالب في طلب وقف التنفيذ تأثما ؛ بحصب الظاهر ، على السبك جدية ، وكالا الركنين من الحدود التأنونية التي نحد سلطة محكسة الداري وتخضع لرتابة المحكة الادارية الطيا .

(طعني ه) ١٠٤٠ لسنة ٢ ق _ جلسة ١١/١/١٥٥١)

قاعـــدة رقم (۲۳۵)

المسدا:

طلب صرف ورتب بصفة وسنمجلة ـــ ركناه ـــ الاول قيام الاستعجال بان يترتب على تنفيذ القرار الصادر بوقف الوظف أو فصله نتاج يتعذر تداركها ـــ الركن الثانى يتصل بالشروعية بان يكون الطلب قالها بحسب الظاهر على اسباب جدية ـــ وثال ٠

يلفص المسكم:

انه وفقا لاحكام المادة ٢١ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ يتمسين ان يقوم طلب استمرار صرف الرئب على ركتين :

الإول : قيام الاستمجال ومتنضاه أن يترتب على تقليد القسرار

الصادر بوتف الموظف أو غصله نتائج يتعفر تداركها وقد علاج التاتون الاستعجال في هذه الحالة لا بوقف تنفيذ القرار ذاته ولكن بعلاج استحدثه تدر فيه الضرورة بقدرها وذلك بلجازة التضاء باستبرار صرف المرتب كله أو بعضه حتى لا ينقطع عن الوظف مورد الرزق الذي يقيم الاود أن كان المرتب هو هذا المورد — والواقع من الابر أن القضاء باستبرار صرف المرتب كله أو بعضه لا يعدو أن يكون وقفا لتنفيذ كل أو بعض الاثار المالية المترتبة على القرار الصادر بالفصل أو بالوقف بالقدر الذي تقضيه أتابسة أود الموظفون بصفة مؤقتة حتى يقض في دعوى الإلغاء ...

أبا الركن الثانى: فيتصل بهيدا المشروعية بأن يكون ادعاء الطسالب في هذا الشأن تأنها بحسب الظاهر على أسباب جدية وكلا الركنين هي الحدود التانونية التي تحد سلطة القضاء الإدارى وتخضع لرتابة المحكسة الإدارية الطيا.

(طعنی ۱۱۱۱ لسنة ۱۱ ق ، ۲۹۳ لسنة ۱۲ ق ــ جلسة ۱۹۳/۲/۱) (ونی ذات المنی طعن ۱۱۴ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة (۱۹۸۳/۲۱)

قاعـــدة رقم (۲۲۲)

المِسبدا :

عدم قبول طلب وقف التنفيذ بالنسبة للقرارات الاداريــــة الصلارة في شان الوظفين ـــ قيام قريفة قانونية قاطمة بانمدام ركن الاستمجال في هذه الحالات ــ استثناء حالتي الفصل والوقف عن الميل بلجازة القفـــاء فيها باستبرار صرف الرتب كله او بعضه •

ملخص الحسكم :

ان ما قرره القانون رقم ١٦٥٥ لسنة ١٩٥٥ غى شأن تنظيم مجلس الدولة فى المساد ١٨٥ منه من عدم قبول طلبات وقف تنفيذ القرارات الادارية الصادرة فى شأن الموظفين سـ غيما عدا حالتى الفصل أو الوقف فيجسوز للمحكمة أن تحكم مؤنتا باستمرار صرف المرتب كله أو بعضه - أنها قسام على انتراض عدم تيام الاستمجال المبرر لوقف تنفيذ هذه القرارات وفلسك بقرينة تقونية تعلمة كشفت عنها المذكرة الإيضاحية ، وأن القانون المذكور عالج الاستمجال في حالتين نص عليها على سبيل الحصر وهما الفصسل والوقف عن المهل ، لا يوقف تنفيذ القرار ، ولكن بمسلاج استحدثه تسحر نهم المنرورة بتدرها ، وذلك بجواز القضاء باستبرار مرف الرتب كله أو بعضه حتى لا ينقطع عن الموظف مورد الرزق الذي يقيم الأود أن كأن المرتب هذا المورد ، وأنه لذلك يجب الاستهداء بتلك الحكمة التشريعية عند استظهار ركن الاستمجال في القرارات التي لا نخضع لوجوب النظام اداريا لاتحساد الملهة .

(طعنی ۲۵ ، ۲۲ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱/۱/۱۲۵۹)

قاعسسدة رقم (۲۲۷)

المسحدا :

عدم غيول طلبات وقف التنفيذ بالنسبة القرارات التعيين أو الترقية أو منع الملاوات أو بالجزاءات الناديبية أو الاحالة الى الماش أو الاستفادة أو الفصل من غير الطريق التاديبي — قيام قرينة قانونية قاطمة بالمسيدام الاستمجال في هذه الحالات — استفاء حالتي الفصل والوقف عن المبل بلجازة القضاء فيها باستوار صرف الرتب كله أو بعضه ه

ولقص الحسكم:

تضت المسادة 10 من القانون رقم 10 السنة 1900 في شسان تنظيم مجلس الدولة بعدم تبول طلبات وتف تنفيذ القرارات الادارية السادرة بالتعيين في الوظائف العابة أو بالترقية أو بعنج علاوات أو بجزاءات تأديبية أو بالاحالة إلى المعاش أو الاستيداع أو الفصل من غير الطريق التأديبي ، فيها عدا حالتي الفصل أو الوقف ، فيجوز للمحكمة أن تحكم مؤقتا باستبرار صرف المرتب كله أوبعضه ، وهذا واضح في أن النص أنها قسام على المتراش لتحدام الاستعجال المبرر لوقف تنفيذ هذه القرارات ، وذلك بترينة تقونية تناطعة كشفت عنها المذكرة الايضاعية ، وهاج القانون المسار اليه الاستعجال في حالتين نص عليها على سبيل الحصر: وهما الفعسل من الخدة والوقف عن العل ؟ لا بوقف تتفيذ القرار ؟ ولكن بعلاج استحدثه قدر فيه الضرورة بقدرها ، وذلك بجواز القضاء باستمرار صرف المرتب كله أو يعشد حتى لا ينقطع عن الوظف مورد الرزق الذي يقيم الاود أن كان المرتب هذا المورد ، وهذا النص يتطوى على حكة تشريعية يجب الاستهداء بها عند استظهار ركن الاستعجال في تلك الترارات ، ولو كانت صادرة تبل نفاذ القانون المشار اليه .

(طعن ۲۱ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۱۹۰۰/۱۲/۱۰ ــ ۲۹۱/۲۰/۱۰) قاعست رقم (۲۲۸)

المِسدا :

انتفاء الاستمجال الجرر لطلب وقف التنفيذ بالنسبة للقرارات الخاصة بالتمين في الوظائف الماية — امتناع طلب وقف تتغيفها وفقا لحسكم المسادة ١٨ من قانون مجلس الدولة الراهن — جريان هسذا الحكم بالضرورة على القرارات المتصلة بالتمين في حكومة لجنبية ،

ملغص العسكم:

ان الحربان من التعبين في وظيفة باليس بذاته من الأبور التي تطوى على الاستمجال المبرر لطلب وقف التنفيذ . وقد اعتنق القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ هذا النظر من حيث المبدأ ؛ حين نص في الفترة الثانيسة من المسادة ١٨ منه بها مفاده أنه لا يجهوز طلب وقف تنفيذ القرارات الشاق بالتعبين في الوظائف العلبة ؛ ولأن كان هسذا النص قد ورد بحكم المساق التقريمي منسجها الى التعبين في الوظائف العلبة المرية ؛ الا انه غنى عن البيان أن انتقاء قيام الاستعجال من حيث المسدا في القرارات المتعلق بالتعبين في الوظائف بالحكومة المرية يصدق ابضا على القرارات المتعلق بالتعبين في الوظائف الأخرى سواء كانت في هيئات علية مصرية أو أجنبية ؛ لاتحاد مناط النظر من حيث المسدا فيها جميعا بحكم طبائع

(طعن ١٩٥٨/٧/١٢ لسنة) ق - جلسة ١٩٥٨/٧/١٢)

قاعسسدة رقم (۲۳۹)

: المسجدا

طلب مرف الرتب مؤقتا لحين القضاء بالفاء القرار الجبهورى بالغصل عن غير الطريق التاديبي في ظل القادون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ للمدل لنمي م١٢ من القاون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ -- رفضه -- افتقاره الى ركن الأسباب الجدية المرجحة الالفاء ٠

بلغص المسكم:

ان القرار الذي يطعن فيه المدعى طالبا أن يصرف اليه مرتبه مؤمّنا لمين التضاء بالفائه هو ترار صادر من السيد رئيس الجيهورية بنصله عن غير الطريق التأديبي - وقد صدر في ١ من مارس سنة ١٩٦٣ القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٢ معدلا نص المسادة ١٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ نى شان تنظيم مجلس الدولة الى ما يأتى « لا يخنص مجلس الدولة بهيئة تضاء ادارى بالنظر في الطلبات المتطقة بأعمال السيادة ويعتبر من تبيل اعمسال المسيادة ترارات رئيس الجمهورية المسادرة باحالة الموظفين المومويين الى المعاش أو الاستيداع أو مسلهم عن غير الطريق التأديبي " وعلى متتفى هدذا الحكم تخرج قرارات رئيس الجمهورية بالفصل عن غير الطريق التاديبي عن ولاية القضاء الادارى ، كما أنه لما كان القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٢ المشار اليه ، والمعبول به من ١١ من مارس ١٩٦٢ . هو من التوانين المسئلة للاختصاص غانه بالتطبيق للأحكام الواردة في المسادة الأولى من قانون الرافعات المدنية والتجارية بسرى بأثره الباشر على ها لم يكن قد مصل فيه من الدعوى ولم يقفل فيه بلب المرافعة قبل تاريخ المبل به ، وتخلص المحكمة بن هذا الذي استظهرته وهي بسبيل النظـر نمى الطلب المستعمل بصرف الراتب مؤقتا والذي لا يتيدها عنسد نظسر الموضوع ، الى أن هـذا الطلب ينتقر الى ركن الأسسباب الجدية المرجحة للالفاء مما يجمله حقيقا بالرفض ،

(طعن ١٢١٩ لسنة A ق - جلسة ١٢١٥)

فاعسسنة رقم (٢٤٠)

البسيدا :

الطلب المستعجل بصرف الرقب ــ وجوب قيسله على ركاين : الاستعمال وجدية ادعاء الدعى ــ ثبوت ان المدعى ليس له مورد رزق غي مرتبه ــ توافر الاستعمال ه

ملخص العسكم:

ان الطلب المستعجل بصرف المرتب بجب أن يقوم على ركنين: الأول ،
تيام الاستعجال - بأن يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتعفر تداركها ،
والثاني ، بنصل ببدأ المشروعية ، بأن يكون ادعاء الطالب عي هذا الشان
قائها - بحسب الظاهر - على أسباب جدية ، ومن ثم أذا بأن من الأوراق
أنه ليس للمدعى مورد رزق غير مرتبه غان ركن الاستعجال يكون متوافرا
بالتطبيق لحكم المادة ١٨ غترة ثانية من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٨

(طعن ٦ لسنة ٤ ق - جلسة ١٩٥٧/١٢/١٤)

قاعسسدة رقم (۲٤١)

البسيدا :

الطمن في الحكم الصادر باستبرار الرتب ــ طف الحكم بسقوط الطمن فيه استفادا الى صدور الحكم الوضوعي بالفاء قرار الفصل ــ على غير اساس مادام الحكم الأخير لم يصبح نهائيا ه

والخص المسكم:

ان طلب الحكم بستوط الطعن غى الحكم الصادر غى طلب استبرار صرف المرتبات استقادا ألى صدور الحكم الموضوعي بالغاء قرار الفصل ــ هذا الطلب لا يقوم على أساس سليم اذ أنه ما دام الحكم بالالغاء لم يصبح نهائيا بعد لقيام الطعن فيه لهام المحكمة الادارية العليا غائه ينظل عبر قابل للتنفيذ حتى يفصل فى الطعن الفكور وذلك وفتا لاحكام المسادة 10 من متنون مجلس النولة رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ التى ننص على انه (لا يجوز تنفيذ الحكم تبل نوات ميعاد الطعن ويترتب على رفعه وقف تنفيد الحكم وذلك فيها عدا احكام المحلكم التلبيية أو الاحكام الصادرة بالتطبيق المهاد ا فتكون واجبة التنفيذ الا اذا البرت دائرة فحص الطعون باجباع الاراء بغير ذلك) ومن ثم فالحكم السادر وفتا لاحكام المسادة المشار اليها باستبرال صرف مرتب الدعى يظل قائما ونافذا وبفتجا لاثره حتى تلير دائرة فحص الطعون بوقف تنفيذه او حتى يفصل فى الطعن فى الحكم الصادر بالالغاء وبغاء على ذلك غان مجرد حكم محكمة القضاء الادارى بالغاء القرار المسادر الصادر باستبرار صرف مرتبه .

(طعن ١١٤١ لسنة ١١ ق ، ٢٩٧ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ١٩٦٧/٣/٤

قاعسسدة رقم (۲۶۲)

: المسجدا

المسادة ۱۸ من قانون مجلس الدولة رقم ۱۲۵ لسنة ۱۹۵۰ ــ اشتراطها أن يطلب وقف التنفيذ في صحيفة دعوى الإلفاء ــ اعتباره شرطا جوهريا لقبول هــذا الطلب ــ تقديم طلب وقف التنفيذ على استقلال ــ موجب لعدم يقوله ذلك مستفادة من تحرى مقصود الشارع في ضوء الإعبال التحضيرية للقانون رقم ٢ لسنة ١٩٥٢ الذي استحدث هذا القيد لاول ورة .

بلغص العبسكم:

ان الفترة الأولى من المسادة ١٨ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة تنص على أنه « لا يترتب على رضع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه ، على أنه يجوز للمحكمة أن تأمر بوقف ننفيذه مؤتنا أذا طلب ذلك في محيفة الدعوى ، ورأت المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتعفر تداركها » ، وقد جاء النص المذكور في عمومه مرددا للنص الذي استحدثه التاتون رقم ٦ اسنة ١٩٥٢ تحديلا للمسادة

العاشرة من قانون مجلس الدولة السابق رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ - فأتحديد مدى همذا التعديل وما استحدثه من شروط مى طلب وتف التنفيذ شكلا وموضوعا يجب استظهار الوضع التشريعي قبل هــذا الاستحداث ، وتحري متصود الشارع منه في ضوء الاعمال التحضيرية للقانون رتم ٦ لسنة ١٩٥٢ والمناقشات البرلسانية التي جرت في شأته ، فقد كانت المسادة الناسمة بن القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٤ بانشاء مجلس الدولة تنص على أنه « لا يترتب على رمع الطلب الى محكمة القضاء الادارى وتف تنفيذ القرار المطعون فيه ، على أنه يجوز لرئيس مجلس الدولة أن يأمر بوقف تتنيذه اذا راى أن نتائج التنفيذ تد يتعذر تداركها » . وقد رددت المسادة العاشرة من القانون رقم ٩ لسمة ١٩٤٩ الخاص بمجلس الدولة ذلك النص كما هو بدون ای تغییر ، الی ان استبدل التانون رتم ۲ است به ۱۹۵۲ بنص هذه المسادة النص الآتي لا لا يترتب على رقع الطلب الى محكمة القضساء الإداري وقف تنفيذ القرار المطلوب الخاؤه ، على أنه يجوز المحكمة أن تأمر بوقف تنفيذ الامر مؤتتا اذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى - ورات المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتعفر تداركها ، • وهسذا النص هو الذي ردده نى عمومه قاتون مجلس الدولة الاخير في الفترة الاولى من المسادة ١٨ منه كها سلف بيانه ، وظاهر من ذلك أن ما استحدثه القانون رقم ٦ لسنة ١٩٥٢ يتناول تعديلا مي الاختصاص ، بأن جعل ذلك من اختصاص المحكمة بدلا من رئيس مجلس الدولة ، كما اضاف شرطا جديدا لتبول الطلب لم يكن موجودا نى التشريع السابق - وهو أن يطلب وقف التنفيذ في صحيفة دعوى الالغاء ذاتها ، وليس بعريضة مستقلة ، وقد جاء في تقرير لجنة الشسئون التشريعية بمجلس النواب مي هــذا الشأن ما يلي « أما النص المعدل لهذه المسادة والوارد بالشروع فقد جعل النظر في طلب وقف تنفيسذ الأوابر الإدارية من اختصاص دائرة محكمة التضساء الاداري التي تتولى النظر نى طلب الغاء هدذا الامر وتوامها خمسة مستشارين ، هدذا هو جوهر التعديل الوارد بالمسادة المسالفة ، وان كان المشروع اضاف شرطين جديدين لتبول طلب وتف التثنيذ ، وهو أن يذكر هــذا الطلب في صحيفة دعوى الإلفاء ، وأن يخشى من التنفيذ وقوع ضرر جسسيم لا يمكن تداركه ، وهسدًا

الشرط لا يختلف كثيرا مع الصيغة الواردة في نص التانون القائم وكان مما ذكره تقرير اللجنة تبريرا لهذا الاستحداث قولها « وذلك لاهبية الترار الاداري الذي هو الأداة التي تباشر بها الهيئة التنفيذية نشاطها . ولخطورة الأمر بوتف تنفيذه الذي قد يصل في خطورته الى مرتبة الحكم بالفائه ... » . ويرر تتسرير لجنة العسدل بمجلس الشيوخ التعسديل التشريمي سالف الذكر ببثل ما برونه به لجفة الشئون التشريعية بمجلس النواب . كما جاء من تترير اللجنة ما يلي : « وحذفت اللجنة اشتراط تتديم طلب مسنتل بتحديد جلسة لنظر الطلب المستعجل اكتفاء بتضهينه عريضة الدعوى الاصلية طبقا للنظام القائم . . » . وكان المشروع المقدم بن الحكوبة - غضلا عن اشتراطه تضبين منحيفة دعوى الإلغاء طلب وقف التنفيذ ، ينص على ما يلى : « ويحدد رئيس الدائرة المختصة بناء على عريضة من الطالب جلسة لنظر هددًا الطلب يعان بها الخصم ٥٠٠٠ ٠٠ بمنفت هدده العبارة بن الصيغة النهائية اكتفاء بنضبينه عريضة الدعوى الإصلية ، كما اشارت الى ذلك اللجناة في تتريرها ، وجبلة التول فيها تقدم أن ما استحدثه القانون رقم ٦ لسنة ١٩٥٢ ، من نضبين عريضة دعمى الإلغاء ذاتها طلب وتف التثنيذ ، كان متصودا لذاته كشرط جوهرى لتبول الطلب ، وهدذا الشرط الشكلي يستوى في الرتبة مع الشرط الموضوعي ، وهو أن يترتب على تثنيذ القرار نتائج يتعذر تداركها ، من حيث وجوب توافرهها معا ، اذ وردت الصيغة النهائية للتانون في هذا الشان وبالنسبة للشرطين على حد سواء ، كل ذلك للاهبية وللخطورة التي تنجم في نظر الشارع عن وقف تنفيذ القرار الاداري ، فأراد أن يحيطه بضمانة توانر الشرطين الشكلي والوضوعي المشار اليهما معا - فضلا عن أنه جعل زمام النصل في ذلك بيد دائرة محكمة التضاء الاداري المختصة بدلا من رئيس المجلس منفردا ، كما أنه غنى عن التول أن طلب وقف التنفيذ لا يعدو أن يكون طمنًا في الثرار المطلوب الغاؤه ، وأن وجسه الاستعجال البرر لطلب وقفه كما حدده القانون هو أن يترتب على تنفيذ الترار الاداري نتائج ينعذر تداركها . واعتمال هــذا الخطر أن صم تيامه متلازم زمنيا مم القرار ذاته من يوم صدوره تبما لقابلية هــذا القرار المتنفيذ

بالطريق المباشر بوصفه ترارا اداريا ، وهــذا يوضح من نلحية أخرى حكية وجوب انتران طلب وقف التنفيذ بطلب الإلفاء في صحيفة واحدة كما يحتق في الوقت ذاته اتحاد بدء ميماد الطمن في الترار الفاء ووقفا ، ويمنع الاختلاف والتفاوت في حصف هذا المعاد بداية ونهاية ،

(طعن ٦٢٠ لسنة ؛ ق ــ جلسة ١٩٥٨/٧/١٢)

قاعسسنة رقم (۲۶۲)

المسيدا :

مفايرة المادة ٢١ من التقون ردّم ٥٥ لدسفة ١٩٥٨ في شسان تنظيم مجلس الدولة في الإجراءات والمواعد بين طلب وقف التنفيذ وبين طلب صرف المرتب علم وجوب اقتران طلب صرف المرتب بطلب الألفاء في صحيفة واحدة كيا هو الحال في شان طلب وقف التنفيذ سهر بحل بحكم هذه المقايرة القياس من حيث المواعد والإجراءات بسين طلب وقف التنفيذ وطلب صرف المرتب عدم تحديد المشرع نهاية لجماد تقديم طلب صرف المرتب كان لم يكن بعد طلب صرف المرتب كان لم يكن بعد رفض النظام اذا رفعت دعوى الإلفاء في الميماد سمون المرتب كان لم يكن بعد مرف المرتب يكون مقدا ذلك ان طلب صرف المرتب يكون مقدا في الميماد اذا كانت دعوى الإلفاء مرفوعة في الميماد الل ان يقضي ضها نهايا .

يلفص الحسسكم :

ان المسادة ٢١ من القانون رقم ٥٥ لمنة ١٩٥٩ غى شان تنظيم مجلس المسدولة تنص على أنه « لا يترتب على رفع الطلب الى المحكسة وقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه على أنه يجوز للمحكبة أن تأثير بوقف ننفيذه الذا طلب ذلك غى مسحيفة الدعوى ورأت المحكبة أن تناتج التنفيذة قد يتمذر تداركها » .

« وبالنسبة للترارات الني لا يقبل طلب الفاؤها قبل النظلم منها اداريا لا يجوز طلب وقف تنفيذها ، على أنه يجوز المحكمة بناء على طلب المنظلم ان تحكم مؤقتا باستبرار صرف مرتبه كله أو بعضه اذا كان القرار صادراً بالفصل أو بالوتف فاذا حكم له بهذا الطلب ثم رفض تظلمه ولم يرفع دعوى الالفاء في الميعاد اعتبر الحكم كأن لم يكن واسترد هفه ما تبشمه ».

ويبين من هـذا النص أن المشرع غاير في الإجراءات والواعيد بين طلب صرف المرتب وبين طلب وقف التنفيذ . فهو قد سبح بتقديم طلب صرف المرتب في الدة المحددة للبت في التظلم ، أى في الوقت الذي لم يفتح غيه بعد طريق التقافى وهو بالتألى لم ينص على وجوب اقتران طلب صرف المرتب بطلب الإلفاء في صحيفة ولحدة .. كما غمل بالنمسية لطلب وقف التنفيذ وبن ثم غلا محل للقيلس بين الطلبين من حيث الإجراءات والمواعيد بحكم هسدة المفاير و لها كان المشرع لم يحدد نهاية لمحمد تقديم طلب صرف المرتب وكان في الوقت نفسه قد منع من اعتبار الحكم بصرف المرتب كان لم يكن بعد رفض النظلم أذا رفعت دعوى الالفاء في المحمد اذا المستفاد من ذلك أن طلب صرف المرتب يكون مقدما في المحمد اذا

ولما كان لا جسدال من أن دهسوى الالمساء التي أتابها الدعى مرفوعة في المحاد غان طلب صرف المرتب بناء على ما نقدم يكون هو الآخر مقدما في المحاد م

(طعن ۸۲۰ لسنة ۸ ق جلسة ۱۹۹۲/۱۲/۸)

قامىسىدة رقم (**١**٤٤)

البسيدا :

طلب وقف التنفيذ ... اقترانه بطلب الفاء ... مدى تحقه ... يشترط لقب وقف تنفيذ القرار الإدارى اقترانه بطلب الفاقه والا غدا غير مقبولا شبكل ... هسنذ الشرط يتحقق في كل حالة بقضين فيها طلب وقف التنفيذ معنى اعدام القرار وتجريده من كل اثر قانوني ايا كانت الالفاظ المستقبلة لقلالة على هسنذا المنى ... اقلبة المدعى دعوى مستهنا بها الفاة قرار محافظ الاستخدية بازالة تعدى المدعى اداريا على ارض النزاع وانطوالاها على طلب برد حيازته لهذا العقار ومنع التعرض له ... هسفد وانطوالاها على طلب برد حيازته لهذا العقار ومنع التعرض له ... هسفد العمون تكون قد طويت على طلب وقف النفيذ والأهاد في آن واحد بعد التابية في المعاد المتر تقول طلب وقف التنفيذ والأهاد في آن واحد بعد التابية في المعاد المتر شفول طلب وقف التنفيذ .

بلخص الحسمكم:

ومن حيث أن المسادة ٤١ من القانون رقم ٧٧ لصنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة تنص على أنه « لا ينرتب على رفع الطلب ألى المحكة وقف تنفيذه انتفر المطلوب الفاؤه على أنه يجوز للمحكة أن تلبر بوقف تنفيذه أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأت المحكة أن نتائج التنفيذ قسد يتعفر تداركها ٥ . . ومن ثم غان من شروط نيول طلب وقف تنفيذ القسرار الادارى انترانه بطلب الفائه والا غدا غير متبول شكلا - وهسذا الشرط يتحقق على ما جرى عليه تضاء هسذه الملكة س في كل حالة ينضبن يتحقق على ما جرى عليه تضاء هسذه المرار وتجريده من كل اثر قانوني فيها طلب وقف التنفيسذ معنى اعدام القرار وتجريده من كل اثر قانوني أيا كانت الالفاظ المستملة للدلالة على هسذا المعنى لانه هو بذاته جوهر الالفاء ونحواه طبقا لاحكام تانون مجلس الدولة .

ومن حيث انسه متسى اسستبان ذلك فسان الدعسوى المحسسالة السادر نيها العكم المطعون فيه وقد استهدف قرار محافظ الاسكندوية رقم ٧٠ لسسنة ١٩٧٩ الصادر بتاريخ ١٩٧٩/٤/١٤ بازالة تعدى المدعى على لرض النزاع و وانطوت على طاب برد حيازته لهسذا المقار ومنع التعرض له — هسذه الدعوى — وبنذ تاريخ اتابتها لهام القضاء المستعجل في ١٩٧٩/٥/٢٣ تكون قد طويت على طلب وقف التنفيذ والالفاء في آن مهتدى الفاء القرار المطعون فيه الجابة المدعى الى طلبه بهذه المثابة تستوى بمتنى الفاء القرار المطعون فيه اجابة المدعى الى طلبه بهذه المثابة تستوى الدعى المام المحكمة المطعون في حكمها مستوفية الشرط الذي استلزمه القانون في شأن انتزان طلب وقف تنفيذ الترار الادارى بطلب المائه ، غاذا أضيف الى ما نقدم أن هسذه الدعوى قد اتبيت في المعاد المرا للطعون في حكمها دعوى قائمة قانونا بطلب الفاء قرار محافظ الاسكندرية المطعون في حكمها دعوى قائمة قانونا بطلب الفاء قرار محافظ الاسكندرية المحوى الحالة يصبح متبولا ويتمين الحكم بذلك .

ويين حيث أن الحكم المطعون نيه وقد تضى بغير ما تقدم مانه يكون (م - ٦١ - ج ١٥) قد خالف القانون تأويلا وتطبيقا ، كما أنه باغفاله التصدى لطلبات المدمى الاخرى في شان اثبات حالة عقار النزاع يكون قد شابه خطا آخر بسفة بالقصور في التسبيب مها يستوجب النضاء بالغاء هسذا الحكم وبقبول طلب وقف ننفيذ القرار المطمون فيه شكلا واعادة الدعوى الى محكمة القضاء الادارى بالاسكندرية للفصل فيها مع ابتاء الفصل في المصروفات .

(طعن ۲۵۱ لسنة ۲۸ ق - جلسة ۱۹۸۳/۱۱/٥)

قاعىسىدة رقم (٥٤٧)

المسحا:

الحكم الذى يصدر فى طلب وقف النفيذ عملا بالمادة ١٠ من قانون مجلس الدولة رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ - عدم مساسة بلصل طلب الالغاء - كون المحكة لا تتقيد به عند نظر اصل طلب الإلغاء ورضوعا - لا ينفى آنه حكم قطى له مقومات الاحكام فى خصوص ذلك الطلب ولو آنه وقت بطبيعته طلما لم تتغير الظروف اذا فصلت المحكة عند نظر طلب وقف التنفيذ فى بعدم الاختصاص النوعى أو المتعلق بالوظيفة أو دفع بعدم قبول الدموى لرفعها بعد المحداد أو لان القرار المطعون فيه ليس نهاتيا فهذا الحكم يقيدها عند نظر طلب الالغاء و

يلخص الحسكم:

ان المسادة ١٠ من القانون رقم ٩ لسسنة ١٩٤١ اذ نصت على انه لا يترتب على رضع الطلب الى محكمة القضاء الادارى وقف تنفيذ الترار الطلوب الغاؤه وعلى انه يجوز للمحكمة أن تأثير بوقف تنفيذ الابر مؤتنا اذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورات المحكمة أن نتأتج التنفيدذ قد يتمذر نداركها . وهو عين ما رددته المسادة ١٩٥٨ من القانون رقم د١٦ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة — أنها عنت بذلك أن الحكم الذي يصدر في موضوع الطلب سواء بوقف التنفيذ أو عدمه على حسب الظاهر الذي تبسعو به الدعوى ؛ لا يمس أمسال طلب الإلفاء غلا يقيد الحكمة عنسد نظر أصل هسذا الطلب موضوعا ؛ ومع ذلك يظل الحكم الصادر في طلب وقده التنفيذ حكما تطعيا له متومات الاحكام وخصافهما ؛

وينبنى على ذلك انه يجوز حجية الاحكام في خصوص موضسوع الطلب الته ولو أنه مؤتت بطبيعته طائا لم تتغير الظروف ، كبسا يحوز هذه الحجية بن باب لولى بالنسبة لمسا فصلت المحكية فيه من مسسائل فرعية تبل البت في موضوع الطلب ، كالدغع بعدم اختصاص القضساء الادارى اصلا بنظر الدعوى لمبب متعلق بالوظيفة ، أو بعدم اختصاص المحكية لمسلا بنظرها بعسب موضوعها ، أو بعدم تبولها اصلا لرفعها بعد الميعاد ، أو لأن الشرار الملعون فيه ليس نهائيا ، أذ تضاء المحكية في هدذا كله ليس تطعيا غصب بن هو نهائي وليس مؤتنا ، فيتبدها عند نظر طلب الفائلة - فها كان يجوز لمحكية التناء الادارى — والحالة هذه سبعد أذ نفسلت بحكيها الصادر في ٢ من مايو سنة ١٩٥٣ برغض الدغمين بعدم الاختصاص وبعدم تبول الدعوى وبوقف ننفيسذ القرار ، أن تعود عند نظر طلب الالفاء فنفصل في هذين الدعمين من جديد ، لأن حكيها الأول كان تضاء نهائيا وحاز حجية الاحكام ثم توة الشيء المحكوم به ، ولو أنها تضت به أولا لكان حكيها معيا لمخالفته لحكم سابق على توة الشيء المحكوم به ،

رطعن ۱۰۸ لسنة ۲ ق - جلسة ۲۰/۱/۸۹۸۱)

قاعسسنة رقم (٢٤٦)

البسسدا :

الحكم الصادر في طلب وقف التنفيذ هو حكم قطعي له مقومات الإحكام وخصائصها ــ مدى حجيته بالنسبة الي ما فصل فيه من مسائل فرعية قبل البت في الموضوع ــ اساس ذلك ، هجية الشيء القضي تسبو على قواعد النظلم المسلم ،

ولقص المسكم:

أنه بن الأبور المسلمة وان كان الحكم الذي سيصدر في موضوع طلب وقف التثفيذ او عدمه على حسب الظاهر الذي تبدو به الدعوى .

لا يمس أصل طلب الإلفاء غلا يتيد المحكمة عند نظر أصل هذا الطلب موضوعا غير أن الحكم المسادر في طلب وتف التنفيذ هو حكم تطعى له متومات الاهكام وخصائصها وينبنى على ذلك أنه يحوز حجية الأحكام في خصوص موضوع الطلب ذاته ولو انه مؤتت بطبيعته طالما لم تتغير الظروب كسسا يحوز هنده الحجية من باب أولى، بالنسبة لمنا غصلت المحكمة فيه من مسائل فرعية تبل البت في يوضوع الطلب كالدنم بعدم اختصاص التضاء الاداري اسببلا بنظر الدعوى بسبب يتعلق بالوظيفة او بعدم اختصاص المحكبة أمسلا بنظرها بحسب بوشوعها أو بعدم قبولها أمسلا لرقعها بعد الميماد أو لأن القرار المطمون فيه ليس نهائيا أذ قضاء المحكمة في هذا كله ليس تطعيا قحسب بل هو نهائي وليس بؤتنا غيتيدها عند نظر طلب الالفاء ولا يجوز لمحكمة التضاء الادارى اذ ما غصلت في دفع من هذا التبيل ان تعود عند نظر طلب الالفاشية تتمل فيه من حديد لان حكمها الاول تضاء نهاثي حائز لعجية الإحكايثيلتوة الشيء الحكوميهواذا تضت المحكية علىخلاب ما قضت به يكون حكمها معينا لمخالفته لحكم نسابق حاز قوة الثنيء المحكوم به ذلك لأن حجية الأمر المتضى تسبو على قواعد النظام العام فلا يصبح اهدار تلك الحجية بمتولة أن الاختصاص المتعلق بالوظيفة من النظام العام .

(طعن ٨١٤ لسنة ١٣ ق - جلسة ٨/٢/١٩٦١)

قاعبستة رقم (٢٤٧)

البسيدا :

العكم باستبرار صرف الرتب كله أو بعضه وؤقنا والحكم بوقف التنفيذ ألفادرين بالتطبيق البلاة ٢٦ من فقون مجلس الدولة رقم ٥٥ اسفة ١٩٥٩ مدى هجيتهما بالنسبة الى ما فصلا فيه من مسائل فرعية قبل البت في موضوع الطلب — اساس ذلك فاعدة حجية الشيء القفى تمسمو على الواعد النظام العسام -

بلخص الحسكم:

ان الحكم باستبرار صرف الرتب كله أو بعضه بصفة مؤتتة لحسين الغاء الترار الصادر بالنصل بالنطبيق للنترة الثانية من المادة ٢١ من تانون مجلس الدولة رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ شانه شأن الحكم بوتف التنفيذ الوارد بالفترة الأولى من هذه المسادة وأن كان لاينيد المحكسة عند نظر اصل هدد! الطلب موضوعا الا أنه يظل مع ذلك حكما تطعيا له متومات الأهكام وخصائصها وينبنى على ذلك أن يحوز حجية الأحكام مى خصوص موضوع الطلب ذاته ولو أنه مؤتت بطبيعته طالمها لم تتغير الظروف كما يحوز هــذه الحجية من باب أولى بالنسبة لما نصلت المحكمة نيه من مسائل فرعية قبل البت في موضوع الطلب كالدفع بعدم اختصاص القضاء الاداري اصلا بنظر الدعوى لسبب يتعلق بالوظيفة اذ أن قضاء المحكمة في هــذا ليس قطعيا محسب بل هو نهــائي وليس مؤقفا فيقيدها عند تظر طلب الغاله فها كان يجوز للبحكية بحكهها المبلار في ٢٢ من يتاير سنة ١٩٦١ برغض الدغم بعدم الاختصاص لاتتفاء الولاية أن تعود عند نظر طلب الالفاء متفصل في هدا الطلب من جديد لأن حكمها الأول كان تضاء نهائيا حائزا لحجية الأحكام ثم توف الشيء المحكوم به ولو أنها تضت نهائيا على خلاف ما تضت به أولا لكان حكمها معيبا لمخالفته لحكم سسابق حائز قوة الشيء المحكوم به أما وقد أنتهت المحكمة في عسدًا الدفع الى نفس النتيجة التي انتهى اليها حكمها الأول مان الحكم المطعون ميه يضخض مى هــذا الفصوص ناملة ونزيدا مبتى حاز الحكم توة الابر المتضى ماته يكون حجة نيبا مصل نيه ويعتبر عنوانا للحتيقة حتى ولو كان قد تنكب وجه الصواب في مسائل تتسل بالنظام العام كرفض الدفع بعدم الاختصاص المتطق بالوظيفة ذلك أن حجية الأمر المقضى تسمو على قواعد النظام غلا يصح اهدار نلك الحجية بهتولة أن الاهتصاص المتطق بالولاية يتصل بالنظام العلم ..

(طعن ١١٥٧ لسنة ٩ ق - جلسة ١١٥٧)

قاعسستة رقم (۲٤٨)

البسطا :

حكم محكبة القضاء الادارى برفض طلب وقف التغيد اعتبار الحكم الصدر في هذا الشان حكما قطعيا له مقومات الاحكام وفصالصها ومصور حجبة الأمر المقفى به بالنسسية الى ما فصلت فيه المحكبة في خصصمية اختصاص المحكبة وقبول الدعوى اعتبار قضاؤها في ذلك فهايا يقيدها عند نظر طلب الالفاء القضاء محكبة القضاء الادارى عند نظر الموضوع بعدم اختصاصها المحكبة في هدذا القضاد لاكون معيا لخالفته لحكم سابق حار قوة الامر القضى فيه و

بلغص المسكم:

.. و. يضاف الى ما نقدم لن الثابت أن محكمة القضاء الادارى ند سبق لها أن أصدرت حكما بجلستها المعتودة فى ٥ من يونيه سنة ١٩٧٩ بالنسبة لطلب وقف تنفيذ القرار محل الطعن حيث قضت برغض طلب وقف ننفيسذ القرار المطعون فيه والزمت المدعى بالمعروفات — وبذلك تكون قد قضت فى أعتماصها وفى قبول الدعوى سد والمسلم به أن الحكم الصادر بشأن وقف التنفيذ يعتبر حكما قطعيا له متومات الاحكام وخصائصها وأنه يحوز محبية الأمر المقنى فيه بالنسبة إلى ما فصلت غيل المحكمة فى خصوصية المتصاص المحكمة وقبول الدعوى ويعتبر قضاؤها فى ذلك نهائيا يتيدها عند نظر طلب الالغاء — ومنى كان ذلك — وكان الثابت أن المحكمة قد قضت عند نظر الوضوع بعدم اختصاصها وهو الحكم محل الطعن المائل — قضت عند نظر الوضوع بعدم اختصاصها وهو الحكم محل الطعن المائل — قضت عند نظر المهنوب بمخالفته لحكم مسابق حاز قوة الأمر المقضى به .

ومن هيث أنه لما تقدم يكون الحكم المطمون فيه قد أخطأ عن تطبيق القانون وتأويله مما يتعين معه الحكم بالفائه وباعادة الدعوى الى محكمة القفساء الادارى الفصل فيها .

(طعن ١٥٢٨ لسنة ٢٦ ق -- جلسة ١٩٨١/١١/٧)

قامىسىدة رقم (٢٤٩)

المسجدا :

المحكم بوقف تنفيذ القرار الإداري هو حكم مؤقت بطبيعته ينقفي وجوده القانوني ويزول كل اثر له اذا قضي برفش الدعوي موضوعاً -

ملخص العسكم :

ان الحكم الملمون فيه صادر فى طلب وقف تنفيذ الترار المطعون فيه وهو القرار السادر بن جهة الادارة بالفاء الترخيص الصادر لصالح المطعون ضدهم بشأن استغلال كازينو أبو الفدا بالزمالك .

ومن حيث أنه بحد صدور الحكم المسار اليه بجلسة ١٩٨٢/٢/٢١ اصدرت محكمة التضاء الادارى حكبها في الدعوى ذاتها بجلسة ١٩٨٢/٧/٤ والذي يتضي باثبات ترك المدعيق للمدعية في الدعوى مع الزامهم المصروفات. وقد اشارت المحكمة في أسباب حكمها الأخير الى أن الحاضر مع المدعين ستر بجلسة ١٩٨٢/٦/٢٧ التنازل عن الدعوى بعد أن تم الصلح مع الجهة الادارية بموافقتها عن استمرار المدعيين في تنفيذ المقد المبرم مع مورثهم بخصوص استغلال الكارينو موضوع الدعوى .

وقد استقر قضاء المحكمة الادارية الطيا على ان الحكم بوقف تنفيذ القرار الادارى هو حكم مؤتت بطبيعته ينقضى وجوده القانونى ويزول كل اثر له اذا شفى برخض الدعوى موضوعا ..

(طعن ۲۵ اسفة ۲۸ ق ــ جلسة ۲۲/٤/۱۹۸۵)

قاعسىدة رقم (٢٥٠)

البسدا :

اذا كان الطمن المتفور لهام المحكية الادارية المليا يقوم على طلب المحكهية القضاء بالفاء الحكم الصادر من محكية القضاء الادارى بوقف تفيذ القرار الملمون فيه وكان القابت ان المدعى تفازل عن دعواه الموضوعيسة وتفتت بمحكة القضاء الادارى بقبول ترك المدعى للخصوية ، فأن تنسأل المدعى من دعواه الوضوعية ينسحب ليضا في الواقعاليطاب وقف التنفيذ... قضاء المحكمة الادارية المليا بالغاء الحكم المطمون فيه والصبادر بوقف تنفيذ القرار المطمون فيه وبرفض الدعوى .

بلغص الحسكم:

اذا كان الطعن المنظور يتوم على طلب الحكومة القضاء بالفساء الحكم الصادر من محكة القضاء الادارى بوتف تنفيذ القرار الملعون غيه وكان الثابت ان المدعى قد نثازل عن دعواه الموضوعية وقضت محكمة القمساء الإدارى بقبول ترك المدعى للخصومة حسكها هو الشبأن في الملعن المائل سفان هذا النثازل من جاتب المدعى عن دعواه ينسحب ايضا في الواقسع الى طلب وقف التنفيذ ومن ثم غانه يتعين الحكم بالشاء الحكم المطعون فيسه والمسادر بوقف تنفيذ الترار المطعون فيه ويرفض الدعوى مع الزام المدعى بالمسروفات.

وبن ثم غاته بناء على ما نقدم جبيعه يتمين الحكم فى الطعن الماثل بالغاء الحكم المطعون فيه ويرفض الدعوى مع السزام المطعون نمسدهم المعروضات .

(طعن ۷۲۵ لسنة ۲۸ ق ــ جلسة ۲۲/٤/۱۹۸۸)

قاعسىدة رقم (٢٥١)

البسدة :

الدعوى الادارية لا يسوغ الحكم فيها الا بعد أن تقوم هيئة مغوفى الدعوى الادارية لا يسوغ الحكم فيها الا بعد أن تقوم هيئة مغوفى — الاخلال بهذا الاجراء المجوهرى ينرنب عليه بطلان الحكم الذى يصدر في الدعوى — لا سبيل الى الخلط بين الحكم الصادر في دعوى الالفاء والذى فيه عن وجوب تحضيرها وتهيئتها المراهمة وتقديم تغرير فيها من قبل هيئة مغوضى الدولة وبين الاجر الصادر بن المحكمة بوقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه أو رفض هذا الطلب — الحكم الصادر بوقف تنفيذ القرار أو رفض طلب وقف التنفيذ فرقت يطبيعته وغير ذى موضوع بصدور الحكم في الدعوى من قبل هيئة مغوضى الدولة والخصوص عليها قانونا لا تضمرف الى طلب وقف التنفيذ الذى يلازمها — الطراد صحيح لاحكم بحكمة القضاء الادارى في الفصل في طلب وقف التنفيذ القراد الدين استغزام اجراءات التحضير الدع ين الفصل في طلب وقف التنفيذ الدولة ،

بلخص الحسكون

ومن حيث أن هيئة منوشى الدولة تعتبر أبينه على المنازعة الإدارية وعابلا أساسيا في تحضيرها وتهيئتها للبراغمة وفي أبداء الرأى القانوني المحايد فيها أذ ناط قانون مجلس الدولة — الصادر بالقانون رقم ١٧ اسسنة ١٩٧١ — بالهيئة تحضير الدعوى وتهيئتها للبراغمة على أن يودع المذرش فيها تترير أيحددونات الدعوى والمسائل التيهيرها النزاع ويبدى رأيه مسبباه ويتقرع عن ذلك أن الدعوى الادارية لا يسوغ الحكم فيها الا بعد أن تقسوم هيئة مفوضي الدولة بتحضيرها وتهيئتها للبراغمة ولتقديم تقرير بالرأى القانوني مسببا فيها ؟ وبن ثم غان الإخلال بهذا الإجراء الجوهرى - على الماجىء يترتب عليه بطلان الحكم الذي يصدر في الدحسوى .

ومن حيث أنه لا سبيل الى الخلط بين الحكم الصادر مى دعسوى الالفاء والذى لا غنى نيه عن وجوب تحضيرها وتهيئتها للبرانعة وتتديم تقرير غيها من قبل هيئة مغوضي الدولة ، وبين الابر الصادر من المحكيسة بوقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه او رغض هذا الطلب ذلك أن الحكم الصادر بوتف تنفيذ القرار أو رفض طلب وقف التنفيذ مؤقت بطبيعته يغدو غير ذي موضوع بصدور الحكم في الدعوى الاصلية ، أن أجراءات تحضير الدعوي من قبل هيئة مغوضي الدولة والمنصوص عليها تنانونا انها تنصرف الي تحضير تلك الدعوى لا الى طلب وقف التنفيذ الذي قد بلازمها ، والذي لا يتمحض ابدا دعوى مستقلة منفصله قائمة بذاتها ، وفي استلزام تلك الإجراءات بالنسبة الى هذا الطلب وارجاء الفصل قبه الى أن يكتبل تحضير الدعوى اضرار بطبيعته وتغويت لغاياته وموجبه واهدار لظروف الاستعجال وهي تواسه ومبرره - وقد كان الاصل على ما يبين من استقراء احكام المادنين ٩ من القانون رقم ١١٢ لسنة ١٩٤٦ بانشاء مجلس الدولة و ١٠ من التانون رتم ٩ لسنة ١٩٤٩ الخاص ببجلس النولة ، استاد اختصاص النصل في عدًا الطلب الى رئيس مجلس الدولة وحده اذ وسد له الامر بوتف تنفيذ القسرار الطمين اذا رأى أن نتائج التنفيذ قد يتعذر تداركها ، ادراكا لطابع

الاستعجال الذي يلازيه ووجوب الناي به عن النتيد بالإجراءات المتبعسة ني نظر الدعاوى ، ولئن كان التانون رقم ٦ لسنة ١٩٥٢ ومن بعده القوانسين المتعاقبة الصادرة من شأن مجلس الدولة قد عهدت بهذا الاختصاص الى المحكمة ذاتها عرضا عن استثنار رئيس الجلس وحده به تدرا لاهميسة القرار الاداري وخطورة الامر بوقف تنفيذه ، الا أن هذا التعديل ليس من شأته ضياع الغايات المتوخاه أصلا من هذا الطلب واهدار ظروف الاستعجال وهي طابعه ولازمه واخضاعه لمين الاجراءات المتبعة في نظر الدعاوي ومن القوانين اللاحقة الصادرة مي شأن تنظيم مجلس الدولة ومن ثم مقد اطرد صحيح تنساء محكمة التضاء الاداري في هذا الشبأن على الفصل في طلب وقف التثفيذ دون استلزام اجراءات التحضير من قبل هيئة مفوضى الدولسه ادراكا لطبيعة هذا الطلب وصحيح النظر في شأنه ، بيد أن هذا الامر لا ينبغي أن يتعدى الى الفصل في دعوى الالفاء ذاتها بالتحاوز عن تحضيرها من تبل هيئة المفوضين والا انطوى هذا المصل على اهدار لكل الإجراءات المنصوص عليها عانونا في شأن تحضير الدعوى من قبل الهيئة وهي اجراءات جوهرية لا غنى عن أن تصادتها الدعوى الاصلية تبل الفصل نيها والا وتسم الحكم المنادر في هذا الثنان مشويا بالبطلان .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن الحكم الطمين صدر في الدعوى الاصلية تبل أن تقوم هيئة مغوض الدولة بتهيئتها للبرائمة وتقدم تقريرها فيها ومن ثم شابه بطلان جوهرى على وجه يقتضى القضاء بالفائسة باعادة الدعوى للفصل فيها مجددا من دائرة اخرى من دوائر محكمة القضا الادارى بعد أن تقدم هيئة مغوضى الدولة تقريرها فيها مع الزام الجهسة الادارية مصروفات الطغن "

(طعن }}} لسنة ٢٥ ق _ جلسة ١٩٨١/١/٢٤)

قاعبسدة رقم (۲۵۲)

المِسطا :

الإصل أنه لا يسوع الدكم في الدعوى الادارية الا بعد أن تقدوم هيئة فوضي الدولة بتضيرها وإبداء رابها القانوني وسبها فيها ويترتب على الاخلال بهذا الاجراء الجوهري بطائن الحكم الفاني يصدر في الدعوى حالاً الإضل لا يصدق على طلب وقف تنفيذ القرار الاداري المطلوب الفنارة سرداء الفصل في هذا الطلب لحين اكتبال تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيعته وتغويت لاغراضه واهدار لطابع الاستعجال الذي يتسم به ويقوم على حبه قاط في بعض المسائل الغرعية بثل الدغم بعمم الاغتصاص والدغم يعمم عبد المعاد أو لان القرار المطمون فيسه ليبي نظامياً على المسائل الغرعية بثل الدغم بعمم الاغتصاص والدغم يعمم عبد المعاد أو لان القرار المطمون فيسه ليبي نظامياً المسائل على انه قضاء ضبض يوضوع الطلب المستعجل تبسل في هذه المدوع شلب طبي المن عني لا يحيل قضاء ضبض يوضوع الطلب المستعجل تبسل في هذه المدوع شلب وقف التنفيذ وهي بهذه الدعوى في المنابذ وهي المنابذ وهي منا النصل بها من التقيد باجراءات تحضير الدعاوى وتهيئتها للمراغمة عن طريق هيئة بخوضي الدولة .

ملخص الحسبكم:

ومن حيث أن هيئة مفوضى الدولة تمتبر وفقا لاحكام تانون مجلس الدولة المينة على المنازعة الادارية ، وعاملا أساسيا في تحضيرها وتهبئتها للبرافعة وابداء الرأى التاتوني المحايد فيها ومن ثم فالاصل أنه لا يسوغ الحسكم في الدعوى الادارية الا بعد أن نتوم الهيئة بتحضيرها وأبداء رأيها التانوني مسببا فيها . ويترتب على الاخلال بهذا الاجراء الجوهرى بطلان الحسكم الذي يصدر في الدعوى .

ومن حيث أن هذا الاصل ؛ لا يصدق على طلب وقف ننفيذ انتسرار الادارى المطلوب الفاؤه ؛ ذلك أن ارجاء الفصل في هذا الطلب لحين اكتبال تحضير الدعوى ينطوى على اغفال لطبيمته وتنويت لاغراضه واهدار لطابع الاستمجال الذي يتسم به ويقوم عليه ويناء على ذلك فقد جرى تضساء هذه المحكة على الارار ما اطردت عليه لحكام محكة التضساء الادارى من

الفصل في طلب وقف النفيذ دون استلزام اجراءات التحضير من تبسل هيئة منوضى الدولة ، ادراكا لطبيمة هذا الطلب وصحيح النظر في شأنه .

ومن حيث أن من اللازم تبل أن تتصدى المحكة لبحث طلب وقف التنفيذ ، ان تفصل صراحة وعلى وجه تطلع في بعض المسائل الفرعيسة مثل الدفع بعدم الإختصاص والدفع بعدم تبول الدعوى لرفعها بعسد المحاد أو لان القرار المطعون فيه ليس نهائيا ، ولذلك حتى لا يحيل تنسلوها في موضوع الطلب المستعجل تبل البت في هذه المسائل على أنه تفساء ضبني برغضها ، وإذا كان الفصل في هذه الدفوع ضروريا ولازما ، تبل التعرض لموضوع طلب وقف التنفيذ ، غانها بلا شك تتسم مثله بطبيعة خاصة توامها الاستعجال الذي يستوجب الذأى بها عن التتيد بلجراءات تحضير الدعاوى وتهيئتها للبرائمة عن طريق هيئة حقوضي الدولة .

ومن حيث أنه يتى كان الامر كذلك وكانت المحكية المطعون في قضائها تد الدعويين بشار النزاع شكلا لرفعهها بعد المعاد ، وذلك دون تيام هيئة مغوضي الدولة بدورها في هذا الشأن ، فأنها لا تكون في تنكبت الصواب في هذا الشأن ، فأنها لا تكون في تنكبت الصواب في هذا القضاء ، لا سيبا وأنه كان عليها ب للاعتبارات السالف بيانها ب أن تفصل في الدفع بعدم تبول الدعويين عليها ب للاعتبارات السالف بيانها ب وقف التنفيذ ولا يغير بن ذلك أنسحاب هذا القضاء على شقى كل من الدعويين على أساس أنه تضاء تطعى له مقومات الإحكام وخصائصها فيجوز حجيتها في أساس أنه تضاء تطعى له مقومات الإحكام وخصائصها فيجوز حجيتها في المدوع الطلب ذاته أو المسائل المدوع في الاثبت في الطلب المستعجل وأنه لو لم يقصل فيها لسدى الدوع في الأمال المحكم على أنه قضاء ضبغي أصدار الحكم في هذا الطلب لجرى تأويل الحكم على أنه قضاء ضبغي برغضها ، وهو قضاء نهائي تستغذ به المحكمة ولايتها ثملته شأن القضاء التطعى في هذا الخصوص ، فكلاها بقيد المحكمة ولايتها ثملته شأن القضاء أن الشق المؤسوعي للدمسوي ،

ومن حيث أنه من ناهية الهرى فاذا كانت المسلحة تد حتب التجاوز عن دور هيئة مفوضى الدولة عى تحضير الشق العاجل للهنازعة ، واستوجبت اتصال الدعوى راسا بالحكية ودخولها في حوزتها للفصل بباشرة في هذا الطلب المستمجل ، فان طبائع الابور تقتضى وقد اصبحت المنازعة فسى هذا الخصوصية لبائنة في بد المحكية وملكا لها ، تشرف عليها وتهبين على سيرها وتتخذ با تراه لازما لاستيفاتها والفصل فيها ، الا يقتصر قضاء فساعى الطلب المذكور بل ينبسط ليشهل كل با يلفذ حكيه بن المسائل الفرعيسة اللازمة للبت في موضوعه ومن بينها بطبيعة الحال الدفع بعدم تبول الدموى لرفعها بعد الميماد ، حتى ولو انسحب هذا القضاء على شتى الدعسوى بمدم تبولهها بما اذلك ان هذا القضاء لا يكون بهنجي من الطمن غلفوى الشأن به علية بفوشى الدولة حق الطمن غيه بنى قايت به حالة من الحالات الذي تعييه تلونا .

ومن حيث أنه بناء على ما تتدم غان الحكم المطعون فيه أذ تضى وهو بصدد بحث موضوع وطلب وقف تنفيذ الترار المطعون فيجعم تبول الدعويين مثل النزاع لرفعها بعد المبعاد ، وذلك دون أن تقوم هيئة مفوضى الدولـــة بتحضيرها ونقديم تقرير برايها القانونى فيهما . فأنه يكون قد صــــدر صحيحا غير مشوب بالبطلان "

(طعن ۱۱۶۵ لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ۱۱۸۱/۱۲/۱۲) (عكس ذلك طعن ۱۰۵ لسنة ۲۳ ق ــ جلسة ۲۹۸/۱/۲۳)

قاعـــدة رقم (۲۵۲)

المستحا :

المسادة ٩) من قانون مجلس الدولة الصادر بالقادون رقم ٧) لسنة المهاد المجكبة أن تلبر بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه مؤقتا إذا طلب المحكم المن تناتج التنفيذ قد يتعفر تداركها سالحكم المسادر ألم من عربضه المحكم أن تناتج التنفيذ قد يتعفر تداركها الالعاء فلا يقيد المحكمة عند نظر المال الطلب بوضوع الا آنه يبقى مع ذلك مكها قطعها له مقومات الاحكام وضمائصها ويحوز حجية الاحكام في موضوع الطلب المنفيذ أنه وأو أنه مؤقت بطبيعته طالما لم تنفي الظروف كما يصور هذه الطبيقة من به الولى بالنسبة لما فصلت المحكمة فيه من بمسائل فرعية قبل المت في موضوع الطلب كالدمة بعدم الإختصاص أو بعدم القبول لرعية قبل المحد المواعيد القانونية أو لحدم نهائية القرار المعلمون فيه سـ قضاء المحكمة في هذا كله ليس قطعها خصب بل يعتبر نهائيا كذلك سـ تعرض المحكمة في هذا كله ليس قطعها خصب بل يعتبر نهائيا كذلك سـ تعرض المحكمة في هذا كله ليس قطعها خصب بل يعتبر نهائيا كذلك سـ تعرض المحكسة في هذا كله ليس قطعها خصب بل يعتبر نهائيا كذلك سـ تعرض المحكسة

الادارية لهذه الدفوع ببناسية نظرها طلب صرف الرتب بؤقتا والفصــل فيها بحكم نهائى حاز حجية الامر القفى يحول دون اعادة تعرفى المحكسة الاستئنافية المحكم فى هذه الدفوع . بلخص المــــــكم :

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أن جهة الادارة تد رنعت أيام المحكمة الادارية لوزارتي انتقل والمواصلات اثناء نظرها الدعوى رتم ، السنة آق بعدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى استنادا الى أن المدعى ليس بوطفسا علما وبالتلى فأن القرار الصادر باتهاء خدبته في سن الستين لا يصدوق عليه وصف القرار الاداري وانتهت المحكمة الادارية في حكمها المسادر في المسادر المن عليه وصف المتراد الى عدم جواز نظر الدفع المذكور لسابقة الفصل فيسه في حكمها الصادر في طلب المدعى الخاص بصرف راتبه مؤتنا حتى يعصل في الموضوع .

ومن حيث أن المحكمة الادارية العليا قد استقر مضاؤها على أن المادة ٢١ من التانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بشآن مجلس الدولة اذ نصت على انه لا يترتب على رفع الطلب الى محكمة القضاء الادارى وتف تنفيذ التسرار المطلوب الفاؤه ، على أنه يجوز للمحكمة أن تأمر بوقف الامر أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأت المحكمة أن نتائج التنفيذ تد يتعذر تداركها ... وهو عين مارددته المسادة ١٨ من قاتون مجلس الدولة رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ والمسادة ٩٩ من قانون المجلس رقم ٤٧ لسفة ١٩٧٢ ــ انها عسدت بذلك أن الحكم الذي يصدر في موضوع الطلب سواء بوقف التنفيذ أو عدمه على حسب الظاهر الذي تبدو به الدعوى لا يبس اصل طلب الالفاء غلا يقيد المحكمة عند نظر اصل العللب ومع ذلك يظل الحسكم الصادر في طلب وقف التنفيذ حكما قطعيا له مقومات الاحكام وخصائصها وينبنى على ذلك أنسه لا يحوز حجيية الاحكام في خصوص موضوع الطلب ذاته ولو أنه مؤتت بطبيعته طالما لم تتغير الظروف ، كما يجوز هذه الحجية من بلب اولسى بالنسبة لما غصلت المحكمة نيه من مسائل فرعية قبل البت مي موضوع الطلب كالنفع بعدم اختصاص القضاء الاداري اصلا بنظيير الدعيوي لسبب يتعلق بالوظيفة أو بعدم اختصاص المحكبة اصلا بنظرها بحسب موضوعهسا أو بعدم تبولها أصلا لرمعها بعد الميعاد أو لأن القرار الملعون فيه ليسي نهائهة ، اذ تضاء المحكمة غي هذا كله ليس تطعيا فحسب بل هو نهائي وليس وقتنا فيقيدها عند نظر طلب الفائه ولما كان نذلك نها كان يجوز لحكبة المقضاء الاداري بهيئة استثنائية بعد اذ فصلت المحكمة الادارية بوزارتسي النقل والمواصلات في الدفع بعدم الاختصاص ان تعود عند نظر الاستثنائ متفصل في هذا الدفع من جديد لأن حكم المحكمة الادارية المذكورة في هذا الدفع كان تضاء نهائيا وحاز توة الابر المقضى واذ تضت يحكمة التفسساء الاداري على خلاف ما تضت به المحكمة الادارية فيكون حكمها — والمسالة هذه بمبيا لمخافنه لمحكم سابق حاز توة الامر المقضى مما يتمين معه الحسكم بالمفاء حكم بحكمة التفساء الاداري واعادة الطعن اليها لتفسل في المحروضات

(طعن ٢٠٨ لسنة ٢٣ ق - جلسة ٢٢/٢/١٨٨١)

قاعـــــدة رقم (١٥٤)

المسدا :

وجوب اقتران طلب وقف التنفيذ بطلب الالفاء في عريضة واهمدة كشرط جوهرى لقبوله ــ هذا الشرط يستوى في المرتبة مع الشرط الموضوعي وهسو أن يترتب على تنفيذ القرار نتائج يتمذر تداركها وذلك من حيث توافرهها مما ... اساس ذلك ، نص المسادة ٤٩ من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة .. حكمة ذلك الشرط .. الاهمية والخطورة التي تنجم في نظر المشرع عن وقف تنفيذ القرار الاداري ــ الخطر الذي يتمــنر تداركه كبيرر لطلب وقف التنفيذ يتلازم زبنيا مع القرار ذاته من يسوم صدوره ـــ اتحاد بدء ميماد الطمن في القرار الفاء أو وقفا ـــ منع التفساوت في حساب المعاد بداية ونهاية - تطبيق : طلب الفاء قرار على استقلال ثم طلب وقف تنفيذه بعد ذلك على استقلال ... عدم قبول طلب وقف التنفيذ - انطباق هذه القاعدة على الطلبات العارضة في الدعوى - اساس ذلك اتحاد الملة وتحقق الحكمة - القرارات التنظيمية العلمة التي لا تثر مسألة دستورية ــ جواز الطعن فيها عند تطبيقها على الحالات الفردية بطلب عسدم الاعتداد بها لمخالفتها للقانون ... بازم لذلك الطمن بالإلغاء في القسرارات الإدارية الصادرة في هذه الجالات الغردية ــ عدم وجود قرار اداري قــد صدر في هذا الشان - لا مناص من الحكم بعدم قبول الدعوى - اتخاذ الههة الادارية عملا تنفيذيا ... لا يصح أن يكون محلا لطلب الالغاء ومن ثم طلب وتقه تنفيذه الذي لا يوهه الأضد قرار اداري بالمنى القصود في قانون مطبى الدولة ،

الشاس الصبيكم:

بن حيث أن الطمن رقم ٢٠٠٥ لسفة ٢٩ التضائية المعدم من نادى الزمانك انتصر على ما تضويه الحكم المطعون فيه في البند رايما بوعف تنفيذ القرار السلبي بعدم اتخاذ اجراءات حل مجلس ادارة نادى الزمالك الرياضي أعمالا لاحكام المادة ها من القاتون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٥ المعدل بالقانون رتم ١٩٧٨/٥١ والزام الجهة ألمدعى عليها بمصاريف هذا الطلب ، وتسلم الطعن في هذا القضاء على أسباب خبسة وحاصل السبب الاول مخالفة الحكم المطمون فيه القانون حينما تضى بوقف تنفيذ هذا الترار رغم انه لم يرد هذا الطلب عند نتديم طلب الغاته ذلك أنه طبقا للهادة ٤١ من قانون مجلس الدولة وما استقر عليه الغقه والقضاء مى تفسير حكمها يجب أن يقترن وقف التنفيذ بصحيفة دعوى الالغاء والانتضى بعدم تبول طلب وتف التنفيد وعلى ذلك مان الاجتماع على وجود التلازم الحتمي بين طلب وقف التننيذ وطلب الالغاء بحيث يلزم ورودها معا في صحيفة الدعوى أو عند تقديم طلبات جديدة وهذا التلازم المتمى شرط شكلي جوهري من النظام العلم يؤدي تخلفه الى رفض طلب وتف التنفيذ ولو لم يطلب ذلك أحد الفصوم وتقفى به المحكمة بن تلقاء نفسها ، ويتضح بن ذلك خطأ الحكم المطعون غيه اذ تبين ان صحيفة الدعوى الاصلية اودعت بتاريخ ١٩٨٢/٢/٢ وتحددت الطلبات نيها بوقف تنفيذ القرار الصادر من المجلس الاعلى للشباب والرياضة بتطبيق المسادة ٣٦ من قرار رئيس جهاز الرياضة رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٧٨ وكذلك الفاء هذا القرار ثم طلب المدعى لاول مرة بجلسة ١٩٨٢/١/٣١ الفساء القرار السلبى للمجلس الاعلى للشباب والرياضة بالامتناع عن حل مجلس ادارة نادى الزمالك ولم يتضمن هذا الطلب الجديد طلب وقف تثنيذ هـــذا القرار كما هو وأضبع من مذكرة المدعى المودعه مي ذات الجلسة المذكورة وبعد أن نداولت الدعوى في الجلسات حجزت للحكم ثم قررت المحكسة بجلسة ١٩٨٢/٤/٢٨ اعادة الدعوى الى المراضعة بناء على طلب المدعسى بجلسة ١٩٨٢/٥/١٢ حيث طلب لاول برة وقف تنفيذ القرار السلبي الطمين بصغة مستعجلة ذاكرا اسهابه مى مذكرته المتدمة بطسة ٢٦/٥/٢٦ مع أن دواعي وقف التنفيذ كانت مطومة لديه وقت أن طلب الفاء هـــــذا القرار ، ومبنى السبب الثاني من الحكم المطعون فيه خالف المباديء المستقرة ني مقه وقضاء القانون العام في صحد طلبي وقف التثنيذ والإلغاء ووجوب توجيهها ضد قرار اداري بالمني القانوني وهو ما اكتنه المحكمة الاداريسة الطياني المديد من أحكامها حين قضت بأن العمل الذي يقبل الطمن بالالفاء ومن ثم وقف التنفيذ ــ لا بد أن يكون قرارا اداريا نهائيا . • وعلى هذا الاساس لا تقبل دعوى الالماء شد الاعبال التحضيرية للقرار الاداري وهي ليست لها ذائية مستقلة بل تساهم في اعداد القرار وتنديج فيه ويترتب على ذلك أن الامتفاع عن اتخاذ هذه الاعمال التحضيرية لابعد ترارا سلبيا في مفهوم دعوى الالفاء خلافا لما ذهب اليه الحكم المطمون نيه الذي اوتف تنفيذ المتناع الادارة عن اتخاذ الاجراءات التيهيدية المبيئة في المسادة ٥٥ ومن بينها التحقق من المخالفات المنسوبة الى النادى ثم اخطاره بخطله مسجل لازالة اسبابها وانقضاء ذلاثين يوما من تاريخ وصول الاخطىسلر دون ازالة هذه المخالفات ومن ثم كان يتعين القضاء بمدم تبول طلب وتف تنفيذ القرار السلبى بالامتناع عن اتخاذ الاعمال النحضيرية والنمهيدية المبيئة نمى المادة ٥٤ المشار اليها مظرا الى أن القرار الذي يؤثر في المركز القانوني هو الترار الصادر بحل مجلس ادارة النادي نهو وحده الذي يمكن أن يكون بحلا للالماء ووقف التنفيذ .

ويقوم السبب الثالث على أن الحكم الملمون غيه أغفل دفاعا جوهريا للمدعى عليهم مغاده أن تقرير المخالفات لم يصدر من السلطة الادارية المختصة بالتطبيق لاحكام القاتون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٥ والقرارات الصادرة استغادا الله أد يستفاد من هذه الاحكام أن الجهة الادارية المختصة بهذا الشأن هي مديريات الشبلب والرياضة غي المحافظات التي هي من وحدات الحسكم المحلى دون ادارة النقتيش المالي والاداري بالمجلس الاعلى للشباب والرياضة وهي ادارة من وحدات السلطة المركزية التي ليس لها اختصاص بالتقتيش على الاندية واعداد التقارير ، ووجه السبب الرابع خطا الحكم المطهون غيه غي الواقع بها ادى الى خطئه غي التاتون أذ بنت المحكة حكمها موضوع الطعن على امر تبين عدم صحفه لما بنت من مذكرة الجهة الادارية المقدمة الطعن على امر تبين عدم صحفه لما بنت من مذكرة الجهة الادارية المقدمة الطعن على امر تبين عدم صحفه لما بنت من مذكرة الجهة الادارية المقدمة

بجلسة ١٩٨٢/٥/٣١ من أن النادى قد عقب على التغرير المنضبن المخالفات المنسوية الى النادى ولم يخلص التغرير ولا النعتيب الى طلب حل مجلس الادارة الذى هو جوازى للجهة الادارية . وجوهر السبب الخابس أن الغرار المطعون فيه لا يندرج تمت حكم الفقرة الأخيرة من المسلمة الماشرة من قانون مجلس الدولة النينست على انه ويعتبر على حكم القرارات الادارية رمض السلملات الادارية أو اجتناعها عن انخاذ قرار كان من الواجب عليها انخاذه وفقا لاحكام المتوانين واللوائح . . ذلك أن سلطة الوزير على الخارة مانخاذ قرار حل مجلس ادارة النادى على سلطة تقديرية ولا يجوز الحكم بالزام الادارة مانخاذ قرار بدخل في مجلل اختصاصها التقديري والا عد ذلك اعتداء من السلطة الدارية . . .

ومن حيث أن الطعن رقم ٢٠٠١ لسنة ٢٩ التضائية المتدم من المجامس الإملى للشبياب والرياضة وأن اتفق مع الطعن المتدم من نادى الزمالك من حيث أن كليها انصب على تضاء الحكم المطعون فيه غيبا تضى به في البند رابعا بوقف تثفيذ القرار السلبي بعدم اتخاذ اجراءات حل مجلس ادارة الدى الزمالك الرياضي اعبالا لاحكام المسادة ٥٠) من القاقون رقم ٧٧ لمسسنة ١٩٧١ المعلم بالماتيون رقم ١٩٧/٥١ وأيضا من حيث الاسباب التسي سلقها كلا الطمنين عن هذا التفسياء الالن الطمن رقم ١٩٤٢ لسنة ٢٩ القضائية المشار اليه زاد على ذلك الطمن غيبا تفي به الحكم المطمسون غيه عي البند أولا برغض الدغم بعدم قبول الدعوى ويقبولها وذلك استنادا الي ذات الاسباب التي سبق المارتها لبلم المحكمة المطعون في حكمها وبن بينها عدم وجود قرار اداري.

ومن حيث أنه بالنسبة لما تضى به الحكم المطعون فيه فى البند رابعا بوقف نفيذ الترار السلبى بعدم اتخاذ اجراءات حل مجلس ادارة نادى الزمالك الرياضى اعمالا لاحكام المسادة ٥٥ من القانون رقم ٧٧ لسسنة ١٩٧٨ المعدل بالقانون رقم ١٩٧٨/١ والزام الجهة المدعى عليها بمساريف هذا الطلب سد وهو بحل الطعنين رقبى ٥٠٠٠ ، ٢٠٩٤ لمسنة ٢٩ القضائية عليه ولنن تحددت الاسباب التي سائها الطعنين بحدم قبول هذا الطلسب

فأن المسادة ١٩ من تاتون مجلس الدولة رقم ١٧ لسنة ١٩٧٢ تنص على اله « لا يترنب على رمع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ الترار المطلوب الفاءه على أنه يجوز المحكمة أن تأمر بوقف تنفيذه أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورأت المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتعذر تداركها » وقسد جرى تضاء هذه المحكمة على أن تضمين عريضة دعوى الالفاء ذاتها طلب وقف التنفيذ أمر مقصود لذاته كشرط جوهرى لتبول الطلب وان هــذا الشرط يستوى مى المرتبة مع الشرط الموضوعي وهو أن يترنب على ننفيد النرار نتائج ينعفر تداركها وذلك من حيث وجوب توافرهما معا اذ وردت صياغة النص بهذا المنى وبالنسبة للشرطين على حد سواء ، كل ذلك للاهبية وللخطورة التي تنجم في نظر المشرع عن وقف تنفيذ الترار الإداري غاراد أن يحيطه بضماته نوافر الشرطين الشكلي والموضوعي المشار اليهما مما . كما أن طلب وقف التنفيذ لا يعدو أن يكون طعفا في القرار المطلوب الخاؤه ووجه الاستعجال المبرر لهذا الطلب كها حدده القانون هو أن يترتب على تنفيذ القرار نقائج يتعذر نداركها واحتمال هذا الخطر ان صبح تيامه يتلازم زمنيا مع الترار ذاته من يوم صدوره تبعا لقابلية هذا الترار التنفيذ بالطريق المباشر بوصفه قرارا اداريا ، وهذا يوضح من ناهية أخرى حكسة وجوب اقتران طلب وقف التنفيذ بطلب الالغاء في عريضة واحدة كها يحتق نى الوقت ذاته اتخاذ بدء ميماد الطعن في الترار الفاء ووقفا ويبنسع الاختلاف والتفاوت في حساب هذا البعاد بداية ونهاية ٠

ومن حيث أن هذا النظر كبا ينطبق على دعوى الفاء ووقف تنفيذ القرار الادارى المبتدا ، فاته ينطبق كفلك في حالة تتديم طلبى الالفساء ووقف النفيذ اثناء نظر الدعوى كمالمبلت عارضة فيها على النحو المترر في المسادة ١٣٣ من تأتون المرافعات وذلك لاتحاد المله وتحتق الحكمة من وجوب التيران طلب وقف التنفيذ بطلب الإلفاء في الحالتين ، فاذا لم يتحتق هسذا الاقتران بلن طلب الفاء القرار على استقلال ثم طلب وقف تنفيذه بعد ذلك تخطف الشرط الجوهري الشكلي المتطلب بتبول طلب وقف التنفيذ وغدا بذلك غير متبول شكلا ..

وبن حيث أنه في الدعوى المنظورة ثبت أن عريضة الدعوى الاصليسة

قد خلت من طلبى وقف تنفيذ والفاء القرار السلهى الصاحر من رئيس جهاز الرياضة بعدم حل مجلس ادارة نادى الزمالك وأن المدعين طالبا لاول مرة بالفاء هذا القرار دون طلب وقف تنفيذه بجلسة ١٩٨٢/٣/١٠ وبحد أن حجزت الدعوى للحكم فيها بجلسة ١٩٨٣/٤/٢٨ عيث قدم المدعيان اعلان تصديل الطلبات المؤرخ بجلسة ١٩٨٣/٥/١٢ المتضمن لاول مرة طلب وقف تنفيذ القرار الصلبى المطمون فيه سالف الذكر ومن ثم يكون هذا الطلب قد افتقد شرط اقترائه الوجوبي بطلب الالفاء المقدم من المدعيين بجلسة ١٩٨٢/٥/١٠ الامر الذي يتمين مصله القضاء بعدم فيول طلب وقف تنفيذ هذا القرار والزام المدعيين بمصروفاته .

ومن حيث أنه بالنسبة لما آثاره الطعن رقم ٢٠٩١ لسنة ٢٦ التضائية عن الدغع بعدم تبول الدعوى المتضى غيه برغضه عى البند أولا من الحسكم المطعون غيه ، غانه لما كان هذا الدغع من النظام العام ويرتبط بتضسساء الحكم المطعون غيه عى البند ثالثا برغض طلب وتف تنفيذ الترار الصادر بتطبيق أحكام المسادة ٢٦ من ترار رئيس جهاز الرياضة رقم ٢٦٨/٢٢٨ غان اثارة هذا الدغع يعتبر بحكم اللزوم أبام هذه المحكمة ما قضى به هسذا الحكم فى البند ثالثا المسار اليه لتعلقه بالطلب المتدم عند الدغع ، أذ لا يتاتى الفصل فى موضوعه قبل حسم مساقة قبول الدعوى فى شاقه .

وبن حيث أنه ولئن كان مسلما أنه يجوز الطعن غى الترارات التنظيمية الملهة التى لا تثير مسالة دستورية وذلك عند تطبيقها على الحالات الفردية بطلب عدم الاعتداد بها لمخالفتها للقانون الا أنه يلزم لذلك الطعن بالالفاء في الترارات الادارية الصادرة في هذه الحالات الفردية غاذا لم يكن ثبة ترار داري قد صدر في هذا الشان فلا مناس عن الحكم بعدم قبول الدعوى .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق أنه بمناسبة عدم موافقة الجهسة المعومية المادية لنادى الزمالك الرياضي على الحساب الختابي ومشروع الموازفة في جلستها المنعقدة في ١٩٨٢/١/١٥ ثار الخلاف حول الإغلبيسة التي ينطلبها القانون رقم ١٩٧٨/٧٧ المحدل بالقانون رقم ١٩٧٨/٥١ بشان الهيئك الخاسة للشباب والرياضة لصحة أنعقد الجمعية المعومية غسير

العادية ولاصدار ترارها باستاط مجلس ادارة النادي وحتى تستوثق الجهة الادارية المختصة بن سلابة تطبيق احكام القانون نقد استطلعت رأى ادارة النتوى لرئاسة الجبهورية والمحافظات في هذا الموضوعوجاءت الننسوي بأن النصاب القانوني اللازم لصحة انعقاد الجبعية العبومية غير العادية لسحب الثقة من مجلس ادارة نادى الزمالك هو حضور الاغلبية المطلقة (عضاء الجمعية العبومية مبن لهم حق حضورهما وأن المقصود بثلثى أعضاء الجمعية العبومية الذين يصوتون لاسقاط عضوية كل أو بعض أعضاء مجلس الادارة هو تلثى أعضاء الجمعية العبومية الحاضرين ممن لهم هق حضورهما وأبيس بكثرة اصوات جبيع الاعضاء الذين تتكون منهم الجمعية العمومية مع مراعاة المسادة ٢/٢٠ من النظام الاساسى للاندية الرياضية في حالة الاجتباع الثاني للجمعية غير العادية ، وأن ترار الجمعية انعبومية لنادى الزمالك المنعقده يوم ١٩٨٢/١/١٥ بعدم الموانقة على التقرير السنوى والميزانية يعد ترارا من الجمعية بفتد الثقة بمجلس الادارة ويستمر هذا القرار قالمسا نى حالة عدم اكتبال النصاب القانوني لاجتباع الجيعية العبوبية غسير المادية يوم ١٩٨٣/٣/٤ لحين انعقادها بالاغلبية اللازمة لاصدار قرار غي شأن استلط عضوية مجلس الإدارة القائم - وعلى هذا الاساس انمقدت الجمعية العبومية غير العادية لنادى الزمالك يوم ١٩٨٢/٢/٤ وأتففت موتفا لصالح مجلس ادارة النادى المذكور .

ومن حيث أنه بالرجوع إلى أحكام المدة ٢٦٥ من قرار رئيس جهاز الرياضية رقم ٢٦٨ / ١٩٧٨ باعتهاد النظامية الاستساسي للاندية الرياضية وهي الاحكام التي يتضرر منها المدعيان ويطلبان وقف تنفيذ والفاء القرار الصادر بتطبيقها عليها بوصفها من اعضاء الجمعية العبومية السادي الزمالك في دور المتادعها العادي الدي تحدد له يوم السبت الموافسي ١٩٨٢/١/١٥ وغير العادي الذي تحدد له يوم الجمعة الموافق ١٩٨٢/١/١٨ سباب تهرية دون اتبلم جدول اعبال الجلسة اعتبر الاجتماع مستمرا كما أنه اذا لم توافق المجمعية المعومية على أي بند من بنود جدول الإعمال وخاصة اعتبر المجتماع مستمرا

قند الفقه ببجلس الادارة . وعلى مجلس الادارة القائم دعوه الجيميسة العمومية غير العلاية للاتمقاد خلال شهو من تاريخ اجتباع الجمعية العمومية العلاية وذلك للنظر في استاط مجلس الادارة وفي حالة صحور قرار الجمعية المعومية بالاستاط بموافقة غلثي الاعضاء الذين لهم حق حضور الاجتماع فتختفر الجمعية المعومية مجلس ادارة جديد من بين اعضائها للهدة الباقية لمجلس الادارة السابق وفي حالة عدم صحور قرار الجمعية العمومية غسيم المعادية باستاط مجلس الادارة فيمتبر ذلك بهابة الرار لبنود جدول الاعمال السابق عدم اعتبادها من الجمعية العمومية العادية .

ومن حيث أن المستفاد من احكام المسادة ٢٩ المسار اليها أن تطبيقها يتم وآثارها نترتب عنديا توجد ظروف الاحوال وتتحتق الوثائع والاوضاع المنصوص عليها غيها دون أن يتوقف بشيء من ذلك على مشيئة الجهة الادارية أو صدور قرار ادارى منها بالمغنى القانوني على النحو الذي صورته دعوى المدعيين - واذا كان قد حدث وان طلبت هذه الجهة الرأى القانوني من ادارة القنوى ببجلس الدولة في امر يتعلق ببيان حكم القانون في الاغلبية الملازمة المعتمدة أنعقاد الجمعية أعمر العالمية من ولاصدار قرارها بسحب المقانون رتم ٧٧ لمسنة ١٩٧٥ المحل المتقانون رتم ٧٧ لمسنة ١٩٧٥ المحل بالقانون رتم ١٩٧ المحل اليه وتم تنفيذ فتوى الادارة الذكورة وصدر ومن ثم غان الامسر لا يحتو بالنسبة لما انتفاذين المهل الجهة الادارية أن يكون عملا المتهدين عمل المساس يكون عمل المستهد التوصل الى التطبيق السليم لحكم القانسون مما لا يسمع أن يكون محلا الملب الاضد قرار ادارى بالمغنى المتصود في تأتون مجلس الدولة .

وبن حيث أنه بناء على ذلك يضحى الدفع بعدم قبول طلب وقف تنفيذ القرار المطمون فيه تأثما على سنده من القانون وهو ما يستوجب القضاء بعدم قبول الطلب والزام المدعين بمصروفاته .

ومن هيث أنه لما تقدم من السباب غان الحكم المطمون غيه وقد ذهـــب الى بذهب مخالف غاته يكون قد جنح عن الصواب في تطبيق حكم القاتـــون ومن ثم تعين القضاء بالفاؤه فيها تضى به من رفض طلب وقف تنفيذ الترار الصادر بتطبيق المسادة ٢٦ من ترار رئيس جهاز الرياضة رقم ٢٦٨ لمسنة ١٩٧٨ ويحدم تبول هذا الطلب وبالفاء الحكم المطحون فيه فيها قضى به من وقف تنفيذ القرار السلبى بعدم اتفاذ اجراءات حل مجلس ادارة نسادى الزبالك الرياضي اعما لاحكام المسادة 10 من القانون رقم ١٩٧٥/٧١ المعدل بالقانون رقم ١٩٧٥/٧١ وبعدم قبول هذا الطلب والزام المطعون ضدهها المحروفات ،

(طعنی ۱۹۸۶/۱۶ لسنة ۲۹ ق ــ جلسة ۲۸۱۶/۱۹۸۱)

قاعـــدة رقم (۲۰۰)

المسجدان:

نزع الملكية البنغمة الماية — طلب وقف تنفيذ القرار — بسوت السيلاء الإدارة على الارض المنزوع ملكيتها ، وشروعها غطلا في اداية مبان عليها قبل الفصل في الدعوى — صرورة طلب وقف التنفيذ غير ذي موضوع ، ولو قدم قبل الاستيلاء والمشروع في البناء — تغليب المسلحة العالمة على المسلحة الخاصة — نحل المسلحة الغردية الى تمويض ان كان له محسل .

بلغص الحسكم:

اذا كان الدابت أن المدعى تد طلب وقف تنفيذ الترار الصادر بنزع ملكية أرض مبلوكة له لاتلية مستشفى عليها ، وأثناء نظر الدعوى استبان للمحكية أن الاستيلاء على الارض قد تم بمعرفة الادارة ، وشرع فعلا في اتلية المستشفى عليها ، غان طلب وقف التنفيذ يصبح غير ذى موضوع ، بل أن تنفيذ الحكم بوقف تنفيذ القرار ، اذا كان مقصودا به اعادة يد المطعون عليه على الارض ، دون أن يؤخذ في الاعتبار ما تم من أعسال في سبيل اتلية المستشفى ، مما غير الارض ، من أرض فضاء الى أرض شسيد عليها جزء من مبنى هذه المستشفى ، أن تنفيذ الحكم على هذا النعو ، هو الذى يترتب عليه نتائج خطيرة المناها تعطيل مشروع ذى نفع علم ، ولا يضير من ذلك ، الادعاء بأن الارض كانت عند تقديم طلب وقف التنفيذ خالية ، من ذلك ، الادعاء بأن الارض كانت عند تقديم طلب وقف التنفيذ خالية ، لأنه مها يكن من أمر في تبية هذا الإدعاء ، عند نظر أصل الوضوع ، فسأن المصلحة العابة والمصلحة الفردية لا تتوازيان في مجال الروابط القانونية التي نتشا بين الإدارة والاعراد ، بل بجب أن تعلو المصلحة العابة في مثل هذا الأمر الذي يتعلق أساسا بتسيير مرفق علم ، وإنها تتحول المصلحسة العربية الى تعويض ، أن كان لذلك أساس من القانون .

قاعسسدة رقم (٢٥٦)

المسجا :

القرار المطمون فيه من شاقه هرمان الطالب من اداء الامتمان لو كان له هل فيه ... توافر ركن الاستمجال .

ملاقص الحسبكم :

متى كان من شأن تنفيذ القرار المطمون فيه حربان المطمون عليهم من فرصة اداء الابتحان ؛ لو كان لهم حق فيها ، مما يتعذر معه تدارك النتيجة التي تترتب على ذلك ، فان ركن الاستعجال ، والحالة هذه ، يكون تائبا .

قاعبسدة رقم (۲۵۷)

المسطاة

وقه تنفيذ ــ الاستعجال كشرط للحكم بوقف تنفيذ القرار الادارى ــ قيله في حالة القرار الادارى ــ قيله في حالة القرار الادارى ــ الله في تنفيذ هذا القرار من أشرار جسيهة قد يتمثر تداركها تتمثل ليس فحسبه في حرمان المدعى من الانتفاع بالترخيص بل أيضا في ارتباك التزاماته المالية فضلا عن تشريد عدد في قليل من المستخدين والمبال الذين يملون في المتحف ويمولون اسرا متعددة الافراد .

بلغص المسكم:

ان الحكم الملعون نيه أذ تضى بوتف تنفيذ القرار الادارى المسادر في 7 من أبريل سنة 1977 بالغاء ترخيص استفلال المتصف بعد أن استظهر كلا من أبريل سنة 1977 بالغاء ترخيص استفلال المتصف بعد أن استظهر كلا من ألركتين اللذين يقوم عليهما طلب وقف التنفيذ - مراعيا ما يترب على نصب ، في حرمان المدعى من الانتفاع بالترخيص بل أيضا في أرتبساك التزاماته المالية فضلا عن تشريد عدد غير قليل من المستخدمين والممال الذين يعملون في هذا المتصف وكلهم بعول أسرار متعددة الافراد ، قد أصاب الحق فيها قضى به من أن طلب المدعى وقف تنفيذ القرار قد قام على حسب الظاهر من الاوراق ومع عدم المساس بأصل طلب الالفاء عند الفصل فيه على السبة جديرة تبررة .

(طمن ۱۳۲۲ لسنة ۲۸ق - جلسة ١٩٦٢/١٢/١٥)

قاعبسدة رقم (۲۵۸)

المستدان

الترخيص في حمل السلاح وسحب هذا الترخيص من اللامات المتروكة لتقدير الادارة ــ استفاد الادارة في ذلك على الماومات التي تتجمع لديها من المصادر المختلفة ــ سحب الترخيص بناء على تقرير من المباحث الجفائيــة بلن التحريات دلت على رعونة المرخص له ــ بجمل طلب وقف التنفيذ غير مستفد الى اسباب جدية ــ عدم ثبوت ان هذا السحب خطر على الرخص له ــ يترتب عليه عدم قيام ركن الاستمجال •

بلغص الحسكم:

ان الترخيص أو عدم الترخيص في حيل السلاح وكذا سحب أو عدم سحب السلاح الرخص في حيله : هي جيدمها من الملاحات المتروكة لتتدير الادارة ، وتترخص في ذلك حسبها تراه متفقا مع صالح الادن العام ، بناء على ما تطبئن هي اليه من الاعتبارات التي تزنها ، والبياتات أو المطوبات التي تتجمع لديها من المسادر المختلفة ، وقد تكون هذه المسادر سرية ترى

الادارة اصطلح الابن عدم الكشف عنها ، وتتدير الادارة في هذا كله لا معتب عليه ، ما دام مطلبقا للقانون وخاليا من اساءة استحيال السلطة ومتى بأن للمحكمة من تقرير المبلحث الجغائية بوزارة الداخلية أن التحريات دلت على رعونة الجنى عليه » وان في حمله السلاح ما قد يعرض الابن للخطر فان طلب وقت التنفيذ يكون غير مستفد الى أسبك جدية موضوعا » واذا لم يثبت أن في سحب السلاح من المدعى خطرا عليه » بل شاته في ذلك شان اى شخص لم يرخص من الإصل له في حبل السلاح غاته لا يكون هناك ثبت نتائج لم يرخص من الإصل له في حبل السلاح غاته لا يكون هناك ثبت نتائج لتعذر تداركها من سحب السلاح بنه »

(طعن ۷۷۸ لسنة) ق - جلسة ۱۹۷۸/۱۲/۱۲)

قاعسسدة رقم (۲۵۹)

البسيدا :

قرار اداری ... وفف تنفیذ ... رکناه ... تراخیمی « ترخیمی بحیل سناح» سلطة الادارة التقدیریة فی الفاؤه .

يلخص المسكم:

افراد المائلة المنافسة ــ لذلك لا يتحقق ركن الجدية عى طلب وقف التنفيذ ذلك أن الظروف والوقائع التى دعت الى اسدار القرار المطعون غيه لم تكن المسلك الغردى بكل من المدعين على حدة وأنها بمسلك الجباعة بهظة ض، المائلتين المتصارعين وأنتباء المدعين الى لحدهما *

(طعن ١٨٨ لسنة ٢٧ ق ... جلسة ١٩٨٤/٢/١٥)

قاعــــدة رقم (۲۲۰)

المسطا:

منازعة مستمجلة ... شطب اسم المتمهد من عداد المتمهدين المقبولين ادى الادارة ... ليس مها يترقب عليه نتائج يتعذر تداركها ... أساس ذلك ه

ملخص الحسكم:

lis V خوف على المدعى من غل نشاطه غى انجاه التوريد للمسالح الحكوبية وله أن يولى نشاطه شطر أى جانب انتصادى آخر ولا يتصره على التوريد لجهات الادارة فلا يخشى على بقله والحالة هذه من بمسادرة بوارد رزته أو تعوده عاطلا بدون عبل لأن التوريد ليس احتكارا له ولا يترتب على شطب اسهه بهذه المثابة نتائج يتعذر تداركها .

(طعن ١١٠٩ لسنة ٢٨ ق ــ جلسة ٢٨/١٢/١٢)

قاعبسدة رقم (۲۹۱)

المسطا :

قرار ادارى بتنحية الدعى عن نظارة مدرسة ــ استنادة الى مخالفات خطيرة بن شائها لو صحت أن تجعله غير صالح لمهة النظارة ، وأن تجعل بقاده غيها مخلا بحسن سير مرفق التعليم أخلالا يتعفر تداركه ــ رفض طلب وقف التنفيذ ــ ابقاء الحال على ما هو عليه حتى يفصل في طلب الالفـــاء ،

لمخص العسسكم :

متى رأت المحكمة من ظروف الدموى أن تنحية المدعى عن مظلمارة الموسمة كان لمطالفات خطيرة وعديدة نسبت اليه متارفتها ، وأن من ثسأن هذه المخالفات لو صح ارتكاب المدعى اياها ؛ أن تجعله غير صالح لمهة النظارة؛ ويقاؤه فيها يخل بحسن سعر مرفق التعليم اخلالا يتعذر تداركه ، فانها ازاء هذه الظروف ترفض اجابة طلب وتف التنفيذ ، وتبقى الحال على ما هي عليه الى أن يفصل في طلب الالفاء مع عدم المساس باصله .

(طعن ٣٠ لسنة ٤ ق لل جلسة ٥/٤/٨٥٢١)

قاعىسىدة رقم (۲۹۲)

المسدا :

مهندس ــ تكليف ـــ المادة ٢/٢١ من القانون رقم ٥٥ أسسسنة المراد مشارة المراد المرد المراد المراد المراد المراد المراد المراد الم

ملخص الحسبكم:

ان سلطة وتف تنفيذ الترارات الادارية بشنتة من سلطة الإلماء ومَرع منها - مردها الى الرتابة التاتونية التي يسلطها القضاء الادارى على القرار على اساس وزنه بهيزان القانون وزنا مناطه مبدأ المشروعية ، غوجب على القضاء الادارى الا يتف قرارا اداريا الا اذا تبين له _ على حسسه الظاهر من الاوراق ومع عدم المساس بأصل طلب الالفاء عند الفصل غيه _ ان طلب وتف التنفيذ يقوم على ركلين :

الاول : تيام الاستمجال ، بأن كان يترتب على تنفيذ القرار نتاسج يتمذر نداركها ، والثانى : يتصل بهبدا المشروعية ، بأن يكون ادعاء الطالب في هذا الشان تائبا بحسب الطاهر على أسباب جدية ... وكلا الركاين من الحدود القانونية التي تحد سلطة التضاء الإداري وتخضع لرتابسة انحكهة الادارية الطبا

ومن حيث أن للتكليف نظامه القانوني الخاص به وهو أداة استثنانيسة نتناول خريجي كليات الهندسة في الجامعات المسرية بالحاتهم بالعبل لشفل الوظائف وفقا لما تدعو اليه الحاجة ، في الوزارات المختلفة والهيئـــات والمؤسسات العلمة ، ومتى شفل المكلف للوظيفة العابة بمتنفى أدابها الاستثنائية الحاصة طبقا للاوضاع والشروط المصوص عليها مي القرانين واللوائح مان المكلف يصبح ملتزما باعباء الوظيفة وواجباتها مستفيدا من مزاياها طوال مدة التكليف _ وبذلك لا ينقطع عن المكلف مورد الرزق • وأن صح ما يذهب اليه المدعى من أن قرار التكليف سيلحق به اضرارا فسان حقه أن وجد مكفول بالرجوع الى جهة الادارة بالتعويض من الضرار التي تلحفه ان كان هناك وجه حق مى هذا التعويض - ملا يترتب على تنفيذ ترار التكليف بهذه المثابة نتائج يتعذر تداركها ، وقد اعتنق القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ مَى شأن تنظيم مجلس العولة هذا النظر من حيث المبدأ حين نمر مي الفقرة الثانية من المسادة ٢١ منه بما مقادة انه لا يجوز طلب وقف ننفيذ القرارات الخاصة بالتعيين في الوظائف العابة ، ولئن كان هذا النص قد ورد بحكم المساق التشريمي منسحباالي التعيين في الوظائف العابة • الا أنه غنى عن البيان أن انتفاء قيام الاستعجال من حيث المبدأ في الترارات المتصلة بالتعبين في الوظائف العلمة - وذلك على افتراض عدم تيــام الاستعجال المرر لوقف تنفيذ هذه الترارات وذلك بترينة مانونية ماطعة ، كشفت عنها المذكرة الايضاحية للتانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شمان تنظيم مجلس الدولة مفادها أنه لا يترتب على تنفيذ هذه القرارات ندائج يتعذر نداركها _ يصدق أيضا على القرارات المتصلة بالتكليف ، لاتخاذ مناط النظر من حيث المبدأ ميها جميعا بحكم طبائع الاشياء "

وترتيبا على ذلك ينتفى ركن الاستحجال في طلب وتف التنفيذ وبذا بنهار الركن الأول الذي يتوم عليه ذلك الطلب ..

(طعن ١١٢٣ لسنة ٩ ق - جلسة ١١٢٨)

قاعسىدة رقم (٢٦٣)

المِسسدا :

طلب وقف تنفيذ القرار الوزارى الصادر بتجديد تكليف احد المهندسين بناء على الفانون رقم ٢٩٦ اسنة ١٩٥٦ — وجوب قيابه على ركين : أولهما الاستعجال والثانى استناد الدعوى الى اسباب جدية — اثر تخلف عناصر الركن الاول التى تبنى عليها المحكة عقيدتها في تعذر تدارك نتائج تنفيذ قرار التكليف — هو رفض طلب وقف التنفيذ دون حاجة لاستظهار ركسه اللاتي .

بلغص المسكم:

ان طلب وقف تنفيذ قرار مد نكليف المدعى (المهندس) يجب ان يقسوم على ركفين :

اولها : ان يتوافر الاستعجال بأن يظهر المحكمة أن نتائج التنفيسة يتعفر تداركها - وثانيها : أن تتبين المحكمة أن الدعوى تستند ألى أسباب هــــدية .

نفيما يختص بالركن الاول غانه بالنظر الى الظاهر غى خصوصية هذه الدعوى ، من أن نوع العمل المكلف به المدعى ، وبكان هذا العمل ، ولجره تيد على الجملة بلائمة للظروف الشخصية للهدعى ، سواء من ناحيسسة السن : أو من الناحية الصحية أو الاجتباعية ، أو من ناحية الناهيل ، وبالنظر إلى الظاهر بصفة علم من الظروف القائمة في مجالات الاعيسال المهندسية " وما يستفاد بفها من ندرة فرص العمل في القطاع الخاص ، التم تد نتميز في صورة وأضحة على فرص العمل في الحكومة أو فسى العطاع المام ، ومن ذوبان الفروق بين فرص العمل في الحكومة وبين فيه فيهنده إلى باي خطر محدق ، وبن ثمانه لا يترتب على هذا التغيذ نتائج يتحذر تداركها .

وبناء على ما تقدم يكون طلب وقف التنفيذ قد غقد احد ركنيه اللغين يجب أن يقوم عليهما > مما ينعين رفضه دون حلجة الى استظاهار جدية أو عدم جدية الاسباب التي نستند اليها الدعوى - ويطبيعة الحال - دون مساس بطلب الألفاء ذاته > الذي يبقى سليها بها يتفرغ عنه من دغوع وما ينطق به من دلائل موضوعية تؤيده أو تدحضه حتى يفصل غيه موضوعا .

(طعن ١٢٦٥ لسنة ٩ ق _ جلسة ١٢٦٨ ١٩٦٤)

قاعبسدة رقم (۲۹۲)

المسجدا :

طلب وقف تنفيذ القرار المطمون فيه ... موظف ... تكليف ... طلب وقف تنفيذ قرار بالتكلف ... جائز فانونا ... اساس ذلك .

بلخص الحسكم:

ما دامت قرارات التكليف لا تعتبر قانونا من القرارات التى لا يقبل طلب الفائها قبل التظلم منها اداريا فائه لا يسرى عليها حكم الفقرة الثانيسة من المسادة ٢١ من القانون المشار اليه بل يكون من الجائز طلب وقف ننفيذها بنى توافر فيها ركما هذا الطلب وهما الاستعجال وقيام اسباب جدية تصل على ترجيح الفاء القرار موضوع هذا الطلب *

(طمني ٨٨٠ لسنة ٦ ق ؛ ١٠٤٨ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١٩٦٧/٥/١٢ :

قاعـــدة رقم (۲۲۵)

البسطاة

طلب وقف تفيدُ القرار الصادر بعدم اعتبار المهندس مستقيلاً من الخدمة غير جائز *

بلخص الحسسكم :

ان طلب المهندس المكلف اعتباره مفصولا من الخدمة أو منتهية خدمته بالاستقالة السريحة أو الضمنية تبل انتهاء بدة التكليف هو من المسائل التي تندرج في عهوم المنازعات الواردة في البنود السابقة على البند 1 من المسابقة على البند 11 من المسابقة على البند 18 المسابقة المسابقة من مسائل انتهاء اللخدمة مها يختص به مجلس الدولة بنذ انتسائه 6 ولا يعتبر من المنازعات الادارية المنسوس عليها في البند 18 ويترتب على ذلك أن يعتبر الترار من الترارات التي يقبل طلب وقف تنفيذها .

(طعن 600 لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢٦/٦/٦٨١)

قاعمسدة رقم (٢٦٦)

: (3......4)

اللجنة المؤفتة الصادر بتشكلها القرار المطعون فيه نتولى الاختصاصات المخولة لجلس النقابة المسلمة المسوم عليها في القانون رقم ١٧ السنة ١٩٨٣ ــ نتائج مباشرة اللجنة لهذه الاختصاصات يتعذر نداركها النا ما ففي بعدم دسنورية النصوص التي استندت اليها ــ قر ذلك : توافر ركن الاستمجال في طلب وقف تنفيذ افترار المطعون فيه .

والخص الحسكم:

ومن حيث أنه عن توافر ركن الاستعجال في طلب وقف تنفيذ القرار الصادر بتشكيل لجنة مؤتتة تتولى اختصاصات مجلس النقابة العسابة و فقد ذهب الحكم المطعون فيه الى أن استبرار اقصاء مجلس النقابة المنتخب عن ممارسة الاختصاصات والصلاحيات المنصوص عليها في القانون رتم ١٧ لسنة ١٩٨٦ وخامسة الاشراف على انتخابات النقيب واعضاء مجلس النقابة العسابة في أول انتخاب يتم طبقا لأحكابه على أن يتم ذلك في موعد لا يجاوز سفة الشهر من تاريخ العمل به واستبرار الوضع الراهن في شسانه ترتيب آثار يتعفر تداركها فيها لو حكم بعسدم دستورية غلك النصوص و وباقتالي بالغاء القرار المطعون فيه و

وهــذا الذي انتهى اليه الحكم المطعون نيه صحيح وتاتم على سببه المبرر له ، ماللجنة المؤتنة الصادر بتشكيلها الترار المطعون نيه نتولى ،

· وفق ما نصت عليه المسادة الثالثة من التسانون رقم ١٧ لمسمنة ١٩٨٢ الاختصاصات المخولة لمجلس النتابة العسامة المنصوص عليها في القانون المشار اليه كافة ، وتختار من بين اعضائها رئيسا لها تكون له اختصاصات نتيب المحابين ، وتباشر الجنصلهات لجان تبول المحابين وغيرها من اللجان المنصوص عليها في التهاون ، هسذا مضالا عن الاشراف على انتخابات النقيب ومجلس النقامة المسابة في أول انتخابات تُحُري وفق أحكله ، فاغتصاص اللجئة المفكورة شابل لكل اختصاصات مجلس النقابة العساية واختصاصات النتيب ولجان تيسد المعابين وغيرها بن اللجان الأخرى ، وهي اختصاصات حد خطم ق • تماثم ها لحنة عؤقتة • وليدة نصوص ظاهرها أنها غيردستورية ، ويحرم من ممارستها مجلس النقابة العسامة المنتخب ، ونتائج مباشرة اللجنة لهذه الاختصاصات ينعذر تداركها اذا ما تضي بعدم دستورية النصوص التي استندت اليها ، وبن ثم بالفاء الترار المطعون فيه، والمادر بتشكيل هدده اللجنة ، وتعيين لجنة مؤتنة تحل محل مجلس النتابة المنتخب لزاولة اختصاصاته ، ليس في أي حال من الأحوال ، اعادة للحياة الى نقابة المعابين بالطريق الديبوتراطي كما يذهب الى ذلك الطعن ، بل هو امعان في اقصاء مجلس النقابة ، المنتخب بطريقة ديبوقر اطية من تبسل الجمعية الصومية للمحامين - عن تولى ومزاولة اختصاصاته ، وبطريتة تبدو بحسب الظاهر ، مجانية لما تقضى به المادة ٥٦ من الدستور " الأبر الذي يكون سعه الحكم الطمون فيه « اذ تضي بوتف تنفيذ الترار المطعون فيه لما استظهره من جدية اسباب الطلب وتعذر تدارك نتائج تنفيذ الترار المذكور اذا ما تضى بالغائه تد علم على أسباب مسجيحة ، وجاء سليها مطابقا للقانون يه

> (طعن ۲۷۶۲ لسنة ۲۹ ق جلسة ۱۹۸٤/۲/٤) قاعـــدة رقم (۳۷۷)

> > المحدا :

صنور قرار من وزير الثقافة بنفيت اصمار نذاكر مشاهدة الأطلم السينبائية ــ طلب وقف تنفيذ القرار ــ صــدور القانون رقم ه اسنة ١٩٨٠ (م - ٢٣ ــ ج ١٥) يشان بعض الإحكام الفاصة بالضرائب المتروضة على دور العرض السينيائي بتثبيت قية تذكرة دخول العرض السينيائي اثناء نظر طلب وقف التنفيف وقبل الفصل فيه — مقتضى اعبال هـ خا القانون بلاره الجائير انهاء آثار القرار محل الطمن واسقاط العبل به بن تاريخ العبل بهخا القانون — القانون المشار الله سبق القضاء في ادراك وتحقيق ما يهدف الله طلب وقف تنفيذ القرار — طلب وقف التنفيذ المحى مغرغا من مضمونه ومفتقدا لاساس شرعة تقديره وهي مواجهة نتائج تنفيذ القرار الذي يتمذر تداركها خلى يقفى بالفاء القرار والتي نفترض بداءة أن يظل القرار قائبا ونافذا حنى يقفى بوقف تففيذه غ

ملخص الحسبكم :

وبن حيث أن الثابت أنه ولئن كان تد صدر قرار وزير الثقافة رقم ٢٧١ لسفة ١٩٧٩ من ٢٤ من أكتوبر سفة ١٩٧٩ ونص مي المسادة الأولى على أنه (لا يجوز أجراء أية تحيلات في ثبن تذاكر مشاهدة الأغلام السينهائية سواء بالزيادة أو النقصان بدور العرض بجههورية مصر العربية دون الرجوع الى السلطة المنتصة في هذا الشأن التي نص عليها التاتون رتم ١٣ لسنة ١٩٧١ المشار اليه _ واذ تجعل الأثار المباشرة القاتجة عن أعمال هــذا الترار اعتبارا من تاريخ مسدوره عي ٢٤ من اكتوبر سنة ١٩٧٩ في تثبيت اسمار تذاكر مشاهدة الأغلام السينهائية القائمة في ذلك الناريخ غلا يجوز تعديلها بالزيادة أو الخفض الا بعد موافقة الجهة المفتصــة ـــ وهي المناط في طلب وقف التنفيذ لتفادي نلك الآثار وحق يستميد اصحاب الشبأن حريتهم وسلطتهم في تحديد اسمار نذاكر بشاهدة الافلام السينبائية حتى يتضى بالماء الترار محل الطمن ــ لذلك مانه متى كان الثابت أنه صدر اثناء نظر طلب وتف التنفيذ وقبل الفصل فيه القانون رقم ٥ لسفة .١٩٨٠ بشسان بعض الأحكام الخاصسة بالضرائب المنروضة على دور العرض السينهائي ونص في المادة الثالثة على أن « تثبت تبعة تذكرة دخول دور العرض السينهائي على ما كانت عليه في أول يولية سنة ١٩٧٩ ٢ وتنص المسادة الرابعة على انه « لوزير الثقافة أن يحدل بقرار منه أجر دخول العرض السينهاتي بناء على طلب اصحاب الشأن وموافقة وزير المسالية . ه . » ونصت المسادة الخامسة على أن « بلغي كل نص بخالف

أحكام هـذا القانون » ونصت المـادة السادسة على ان « ينشر هـذا القانون في الجريدة الرسمية ويعبل به من اليوم التالي لتاريخ نشره . وتم نشر القانون بالجريدة الرسمية العدد } في ٢٥ من يناير سنة ١٩٨٠.

وبن حيث أنه لما كان مفاد تلك النصوص ... أنه اعتبارا من ٢٤ من يناير سنة ١٩٨٠ - وتبل مدور الحكم الطعون نيه في ٩ من ديسمبر سنة ١٩٨٠ ــ واعمالا للاتر المباشر للقانون ان نثبت اسعار تذاكر دغول دور العرض السينمائي على ما كانت عليه في أول يولية سنة ١٩٧٩ _ وأن يكون تعديل تلك الاسمار بقرار من وزير الثقافة بناء على طلب اصحاب الشأن وجوائنة وزير المسالية وبذلك يكون القانون رتم ه لسنة ١٩٨٠ قد تفسمن تنظيها متكاملا لذات المجال الذي تناوله التسرار رقم ٢٧١ لسنة ١٩٧٩ محل المفازعة ونص على الفاء ما يخالف احكليه _ قان متتفى أعمال هـ ذا القانون باثره المباشر ... انهاء اثار القرار محل الطعن واستاط العبل به من تاريخ العبل به بهذا القانون - وبذلك يكون القانون المنكور قد سبق القضاء في ادراك وتحقيق ما يهدف اليه طلب وقف تثنيذ القرار _ وهو ما أوضحته الجهة الادارية في دغاعها أمام محكمة التفسياء الاداري وتمسكت به مى طعنها ومتى نحقق ذلك _ يكون طلب وقف التثنيذ قد أضحى بغرغا بن بضبونه وبفتئدا لأساس شرعية تتريره وهي بواجهة نتائج تنفيذ الترار التي يتعذر تداركها اذا ما تضي بالفاء الترار والتي تفترض بداءة أن يظل القرار قائما ونائذا حتى يقضى بوقف تنفيذه وهو ما لم يتحقق في الحالة الماثلة على النحو سالف البيان ومن ثم يكون طلب وقف التنفيذ على غير أساس ودون مساس بسلطة محكمة القضاء الإداري في التصدي لبحث مشروعيته والذي لازال مطروحا الملهها .

ومن حيث أنه لما تقدم -- ولما كان الحكم محل الطعن قد ذهب الى غير ذلك نيكون قد أخطأ في ناويل القانون وتطبيته -- مها يتمين معه -- القضاء بالفائه برغض طلب وقف تنفيذ القرار المطمون غيه مع الزام المدعى بالمصروفات -

(طعن ٢٢٤ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ١٩٨٢/١٢/١٨ ع

فاعسسدة رقم (۲۷۸)

البسيدا:

الطعن في الحكم المسادر بوقف تنفيذ القرار المثلوب الغاوه ــ التنازل عن دعوى الالفاء وحكم محكمة الموضوع بترك الخصومة ـــ ينسحب افره الى طاب وقف التنفيذ ـــ الفاء الحكم الصادر في هذا الطلب .

ملخص العبكم:

اذا كان الطعن المتطور الآن لهام هدذه المحكمة يقوم على طلب الحكومة التضاء بالغاء الحكم الصادر من محكمة التضاء الاداري في ٣ من نوفيبر سفة ١٩٥٩ بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه ، وكان الثابت أن المدعى عد تتلزل عن دعواه وقضت محكمة التضاء الاداري بجلسة ٢٨ من يونية سبة ١٩٦٠ ـ بقبول المدعى للخصومة ... فان هدذا التنازل من جانب المدعى عن دعواه ينسحب أيضا في الواقع الى طلب وقف التنفيذ ومن ثم فيتعين الحكم بالفاء الحكم المطعون فيه الصادر في ٣ من نوفير منة ١٩٥٩ بوقف تنفيذ القرار المطعون فيه وبرفض الدعوى مع الزام المدعى بالمحروفات ،

(طعن ٢١٥ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢١/١٢/١١)

قاعـــدة رقم (۲۹۹)

اليسدا :

المكم المسادر بوقف تنفيذ القرار الادارى بي جواز الطمن نيب. استقلالا ايلير المحكية الإدارية العليا بـ اساس ذلك •

ملخص الحسسكم :

ان الحكم بوقف تنفيذ القرار الادارى وان كان حكيا « وققا » بحشى ثنه لا يقيد المحكية عند نظر أسـل طلب الإلفاء ، الا أنه حكم تعلمى ، وله بتوبات الأحكام وخصائهمها ، ويحسوز توة الشيء المحكوم فيه في الخصوص الذي صدر غيه ، طالسا لم تنفير الظروف ، وبهذه الخابة يجوز الطعن غيه لبغم المحكمة الادارية العليا استقلالا ، شائه غي ذلك شان اي حكم انتهائي ، والقول بلزوم انتظار الحكم في دعوى الإلفاء ، وهو ازوم بما لا يلزم ، غضلا عما ينطوى عليه من مجافاة لطبائع الاشياء ، غي أمر المنروض فيه أنه مستعجل بطبيعته تتعرض فيه مصالح ذوى الشأن للخطر ، ويخشى عليه من فوات الوقت ..

(طعن ٢٠ لسنة ٢ ق ... جلسة ١١٥٥/١١/٥)

المسجا :

بلقص المسكم :

ومن حيث أن المسادة ؟ من تأتون مجلس الدولة الصادر به التأتون رقم ٧٤ لسنة ٧٢ تنص في فترتها الأولى على أنه و لا يترتب على رفع الطلب الى المحكمة وقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه ، على أنه يجوز للمحكمة أن تلر بوقف تنفيذ أذا طلب ذلك في صحيفة الدعوى ورات المحكمة أن نتائج التنفيذ قد يتعفر تداركها ،

مُوقف تقديد العرار المطلوب الفاؤه ، وفق ما يتضى به هذا النمى ، وما جرى عليه تطباء هستده المحكمة ، رهين يتوانر ركايج ، أولهما ركن الجديمة ، وتتبائل في تبام الطمن في فرار سابيدية ، وتتبائل في تبام الطمن في فرار سابيدية الطاهر سـ على الديلية

جدية تعبل على ترجيح المكم يلاغاته عند نظر الوضوع ، وثانيها ركن الاستعجال ، بأن يكون من شأن استبرار الترار وتنفيذه ترتيب نتائج قد يتمذر تداركها فيها لو تضى بالغائه .

ويكفى لتوافر ركن الجدية أن تستظهر المحكية وجها أو أكثر من أوجه عدم بشروعية الترار واذا استظهر الحكم المطعون فيه عدم بشروعية قرار تشكيل مجلمي نقابة مؤقت للمحامين من استفاده الى قاعدة تبدو - بحسب الطَّاهِرِ ، غير دستورية ، هي أحكام القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ التي صدر القرار المذكور استفادا اليها باعتبار نلك الأحكام ترديدا لأحكام القانون رتم ١١٥ لسبسنة ١٩٨١ السذى تضببت المعكبة الدستورية الطيسسا في الدعسوي رقم ٣ ق دستورية ، بعستم دسستوريته لمضالفته المسادة ٥٦ من الدستور التي تقضى بأن « انشاء النقابات والإتحادات على اساس ديهة راطي حق يكفله القانون وتكون لها الشخصية الاعتبارية » وهــذا الحق يتنفى أن يكون لأعضاء النقابة - على ما قررنه المحكمة الدستورية الطيا في حكمها المشسار اليه من الحق في أن يختاروا بأنفسهم ، ومى حرية تباداتها النتابية التي نمبر عن ارادتهم وننوب عنهم • الأمر الذي يستتبع عدم جواز اهدار هــذا الحق أو تعطيله ، مالمــادة ٦ من الدسنور بهذا المنهوم قد وضعت قيدا يتمين على المشرع النزامه ، مؤداه ألا يتعارض ما يسنه من تشريعات في شأن النقابات مع مبدا الحرية النقابية بمفهومها الديمقراطي الممالف بياته مممره

(طعن ٢٤٤٢ لسنة ٢٩ ق - جلسة٤/٢/١٩٨١)

قاعبسدة رقم (۲۷۱)

المسطاة

القضاء بوقف تنفيذ القرار الملمون فيه مع القضاء بوقف الدعوى واهالة أوراقها إلى المحكمة الدستورية العليا القصل في دستورية ما بيئته من نصوص القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ ــ لا تعارض بين القضائين مما ــ اساس ذلك : ــ أن لكل من القضائين مجاله الذي ــ لا يختلط بالآخر ــ الفصل في الطلب المستمجل يكفي فيه توافر ركني الجدية والاستمجال يحسب الظاهر ـــ الفصل في دسنورية النصوص التي حددتها المحكبة لازما للفصل في الوفسوع •

بلغمن العسكم:

لا هجية فيها ذهب اليه الطعن كذلك بن انه كان يتمين على المحكمة وفق حكم المسادة ٢٩ من تاتون المحكمة الدستورية الطيا سالف الذكر ، وقد رات جدية الدغم بعدم الدستورية ، الا تفصل في طلب وقف تثنينة القرار الطعون فيه ، وتلتزم بالاحالة الى المحكمة الدستورية الطيبا ، ولا هجية في ذلك ، لان الفصل في دسستورية النصوص التي حديثها المحكمة ، وان كان لازما للفصل في طلب الفاء الترار المطعون فيه ، وهو موضوع الدعوى ، فاته ليس لازما للفصل في الطلب المستمجل ، وهو طلب وقف تنفيذ ذلك الترار ، أذ يكفي لوقف التغفيذ فن يتوافر ركنا الجدية والاستمجال في الطلب، ويكنى لنوافر ركنا الجدية والاستمجال في الفالم، ودون النصوص تنظيف في المستقد اليها الترار المطعون فيه ، بحسب الظاهر ودون تنظيل في الموضوع ، مسكوكا في دستوريتها ، أو يرجح في نظر المحكمة أنها غير دستورية ، بها يرجح معه الحكم بعدم دستوريتها ، وبن ثم بالفاء الترار المطعون فيه عند نظر الموضوع .

ولا تمارض بين ما قضى به الحكم المطعون غيه من وقف تنفيذ الترار ؛ وما تغنى به من وقف الدعوى واحالة اوراتها الى المحكبة الدستورية الطيا للفصل فى دسنورية ما ببنته من نصوص القاتون رقم ١٧ لسنة ١٩٨٣ : أذ بكل من القضائية مجاله الذى لا يختلط فيه بالآخر - فالأول خاص بالطلب المستمجل ، ومتى توافرا تغنى المستمجل ، ومتى توافرا تغنى بوقف تنفيذ القرار ، لها الثانى غخاص بالفصل فى موضوع الدعوى ، وهو طلب الغاء القسرار المطعون فيه ، وذلك يتوتف على الفصسل فى المستقرية ،

ومن حيث أنه لكل ما تقدم يكون الحكم المطمون فيه ، وقد جاء في كل ما قضى به ، سليما موافقا القانون ، ويكون الطمن فيه بطلب الفائه غير قائم على سند صحيح أو أساس قويم مما يتعين معه الحسكم برفضه وبالزام الجهة الادارية بالمعروضة .

(طمن ٢٧٤٢ لسنة ٢٩ ق سـ جلسة ٤/٢/٤)

قاعـــدة رقم (۲۷۲)

المسحا:

صدور حكم محكبة المؤرة بتاريخ ١٩٥٤/٣/٧ في الدعوى رقم ٢٩ أسنة ١٩٥٤ بمسلارة كل ما زاد من أبوال ومبتلكات بعض القواتين عبا ورؤه شرعا — صدور القرار الجمهوري رمم ١٩٨٨ بتاريخ ١٩٦٠/١٦/١ بالمغور عن بلقي المقوبات الحكوم بها من محكبة الثورة ومحكبة الفرة ومن كلة الأثار والمقوبات التبعية المرتبة عليها وكلك بالنسبة المثناء المبينة أسباؤهم في الكشوف المرافقة — مطالبة المدعى بتسليم المليلة المعهدرة السفادا المرار — انتفاع الادارة عن التسليم الماسية المنافقة المرارة عن التسليم الماسية المنافقة المرار — تصين الدعى طلب بستعجل بوقت التنفيذ المحمدة واقر وكالاستعجال الدعى طلب بستعجل بوقت التنفيذ الدعى عنوائز وكالاستعجال الماسية المنافقة على بنفا الماسية المنافقة عنوب عن بعض العقوبات صدر على عشرين عام بعداد الدعوي في ١٩/٢/١٠ (١) أن المدعى في ١٩/٢/١٠ (١) أن المدعى غي ١٩/٢/١٠ (١) أن المدعى غي ١٩/٢/١٠ (١) أن المدعى طلب تصويف بعبلغ عن كل سنة تبضى دون تسليمه الأطيان وهذا يعنس التغوي عن كل سنة تبضى دون تسليمه الأطيان وهذا يعنس التغوي عن المراد وقم الكراز أم المكان الإرض موضوع القزاع والمنافقة المحكان المكان التعرف في الأرض موضوع القزاع و

طفص الحسكم :

ومن حيث أن الطمن يقوم على أن الحكم المطمون فيه قد شابه البطلان لتمارض حيثياتة تمارضا وأضحا مع النتيجة التي انتهت اليها ، فهو وقد تعرض اوضوع الابوال التي تصرفت فيها الدولة للفير تصرفا ناتلا للبلكية وفرق بين التصرفات التي تبت تبل صدور قرار العفو وبين طك التي تبت بعد صدور هذا القرار ، فاته يتمين أن يلفذ في اعتباره دفساع الهيئسة الذي ابدت فيه أن الارض حجل النزاع قد النفيت عقود ليجارها وتم اعتباد توزيمها الابتدائى ببقتضى القوارين الصادرين من مجلس ادارتها رقبى 10 ، 11 بالجلمية السادمية يطريخ ١٩٥٨/٧/٨ وهو تاريخ سنابق على تاريخ صدور قرار العلو ض ١٩٦٠/٢/٦ ،

ومن ثم غاذا كان قرار العفو يشبل المدعى ليضا غان اعبال الاره يكون من تاريخ صدوره فلا ينصب على ما تصرفت فيه الدولة من قبل ، لما وقد التفت الحكم الملحون فيه عن ذلك غانة يكون قد شابه التناقش والفطأ في استخلاص الوقائع استخلاصا سائفا وحيث يستحيل الآن تسليم المدعى الأطيان موضوع النزاخ لسابقة النصرف فيها الى صفار الفلاحين على نحو ما سبق البيسان ه

وبن حيث أن الهيئد الطاعنة تدبت أثناء نظر الطعن بلف المطعون شده الخاس بالاصلاح الزراعي وصورة بن قرار رئيس الجنهورية بالقانون رقم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ بشأن توزيع الأراضي المسادرة على صفار الفلاهين . بينها عقب العاشر عن الطعون خسده بدغاع حاصله أن مصادرة أمواله لا يمكن أن تفسر الا على أنها أثر من آثار الحكم الصادر من محكمة الثورة نى تضية شتيته وهي الإثار التي أزالها الترار الجمهوري رتم ١٩٦٠/١٢٨ المسادر بالعنو وأنه ليس مسعيها ما زعمته الهيئة من أن الأطيان تم توزيعها نى عام ١٩٥٨ تبدل الفنو اذ لم يتم توزيع طبقها للاحكاء الموضدوعية والإجرائية المنصوص عليهاهي المادتين ١٣ ، ١٣ مكررا من الرسسوم بقانون رتم ١٠٨ لسنة ١٩٥٢ بالاصلاح الزراعي والمسادة ٢٦ من لائحته التنفيذية ومخالفا أحكام هدذه المواد يترتب عليها أنعدام ترارأت التوزيع على نحو ما استقرت على ذلك أحكام المحكمة الإدارية العليا (الدائرة الثالثة ، . أما التأتون رفتم ١١٩ لسنة ١٩٥٩ مهو لا يستف الهيئة ولم يهدف الى بتقليلة الاراشى المسادرة معابلة مقايرة لتلك المستولى عليهسا طبقسا للمرسوم بقانون رقم ١٩٥٢/١٩٨ المشار اليه كما أنه لو صبح أن قرار مجلس ادارة الهيئة بتوزيع الاراضى في عام ١٩٥٨ قد شمل أرض المدعى عان هذه الواقعة لا عستنتج ولا تستنبع استنفاد السره الى غسير بن مستدر بأسبة ..

وبن حيث أن الطعن ينر بدى سلابة الحكم المطعون فيه في طلب وقف تفنيذ قرار الادارة بالامتباع عن تسليم المدعى اطبائه البالغ مساحتها من ط ف

٨ ٦ ٦٥٢ بناصيتى عبارة الإنشاء وهي محطة داود مركز دبنهــور محطفة البحيرة بالرغم من إلفاء مصادرتها من تاريخ مســدور الترار الجمهوري رقم ١٩٦٠/١٢٨ الخاص بالعفو عن المتوبات المحكوم بهــا من محكة الثورة وعن كافة الاثار والمتوبات النبعية المترتبة عليها .

ومن حيث أنه طبقا للمادة ٢) من تأنسون مجلس الدولسة رقم ٧) لمسنة ١٩٧٧ لا يقضى بوتف تقيد القرار الادارى الا بتوافر ركتين الاول الاستعجال بأن يترتب على تفيد القرار نتائج يتعذر تداركها والثاني جدية الاسباب التي يرجح معها الحكم بالفاته بحسب الظاهر بالأوراق ودون بساس بأصل طلب الالفاء .

وبن حيث أن الظاهر بن الأوراق أنه بتاريخ ١٩٥٤/٣/٢ حكيت محكة الثورة في الدعوى رتم ٢١ لسنة ١٩٥٤ على السيدة / زينب ٠٠٠٠٠ في الادعاءات المعلمة عليها بها يأتى : أولا :

ثانيا: _ مصادرة كل مازاد من أبوالها ومبتلكاتها عما ورثته شرعا ..

رابعا : _ مصادرة كل ما زاد من أموال وممتلكات عبد الحبيد.... كما كان لديه قبل ١٢ يناير سنة ١٩٥٠ .

وتغييسذا لهسذا الحسيم تبت بمسلارة الميان الدمس وشقيته عبد الحبيسد وسلبت الى الهيئسة العسلة للاسلاح وشقيته عبد الحبيسد وسلبت الى الهيئسة العسلية للاسلام الزراعسى بموجب محفسر مؤرخ ١٩٥٠/٣/١٧ ويتاريخ من المتوبك صدر تزار رئيس الجمهورية رتم ١٩٦٠/١٢/١ بالعفو عن بعض المتوبك ونص فى المسادة (1) على أن يعفى عن باتى العقوبات الحكوم بها من حكمة الفورة وبن حكمة الفور وعن كافة الآثار والمتوبات التبعية المترقبة

عليها وذلك بالنسبة الى الاشخاص المبيئة اسباؤهم في الكشوف الراغقة . ونص في المادة (Y) على أن يعبل بهذا القرار من تاريخ صدوره وتضخصت كشوف القرار اسم المسيدة / زيفه ١٠٥٠-١٠٠٠ وهلى اسساس همذا القرار استقد المدعى في طلبه العاجل بوقف تنفيذ قرار الادارة السلبي بالابتناع عن تسليم اطياته على اعتبار أن نطاق المنو يشجله أيضا ولان بقاء اطياقه تحت يد الهيئة بعد أن زال منها أثر المصادرة يخساك الدستور والقانون كيا يتحلق محة خطورة علجلة وتقانج قد يتعذر نداركها فيها لو تصرفت الادارة في تلك الأطيان .

ومن هيك أنه ايا كان وجه الرأى في مدى جدية الأسباب التي اتلم عليها المدعى دهواه قان الأوراق قد خلت مما يقيد تحقق ركن الاستمجال في طلب وقف نتفيذ القرار المطمون فيه أن لا تعرض نتائج يتحذر تداركها فيها لو استبر الوضع القائم للارض على حالة تنفيذا لهذا القرار الى أن يتضى غي طلب الفائه .

وآية ذلك أن قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٠/١٢٨ بالعفو عن بعض المقوبات والذي بنيت عليه دعوى المدعى صدر غي ١٩٦٠/٢/٦ بينبا البيت هــذه الدعوى في ١٩٨٠/١٠/١٢ ومن ثم فقد ظل قرار الادارة المطلوب وقف تنفيذه منفذا بالفعل أي بحكم الواقع مدة قربو على عشرين عاما،

وبن ناحية لغرى غان الدعوى بنار الطعن وكذلك الحكم المطعون غيه
كلاهها تضبن أسسا للتعويض عن الارض التى صودرت وتم التصرف غيها
بن الدولة بعد مسئور قرار العكو بل وقد طلب المدعى نعويضه بببلغ تدره
عن كل سنة تبضى دون تسليه اطيانه وهسذا يعنى — حتى بن وجهة
نظر المدعى أن الاضرار التى يبكن أن نترتب على استبرار ننفيذ النرار
المطعون غيه مؤتتا أيا كان نوعها أو مداها يبكن تداركها بالمتعويض عنها
غيها لو غرض وقضى لصالح المدعى غي دعوى الموضوع ؛ غاذا ما أضيف
الى ذلك أن الادارة لم تدع أنها اتخفت أي اجراء بشأن النصرف غي الارض مي
هوضوع النزاع بضالات تولها الذي ادعت غيسه أنها تصرفت غي الارض مي

عام ١٩٥٨ كما لم تذكر أنها بصدد انخاذ اجراء جديد عى هــذا النسأن ومن ثم فلا نوجد خطورة علجلة أو ضرورة ملحة ندعو الى وتف ننفيذ القرار المطعون عيه لتفادى نتائج يتخفر تداركها .

ومن هيشاته بناء على ما تقدم يعدو طلب وقف تنفيذ الترار المطمون فيه غائدا لاحد اركاته وهو ركن الاستعجال مها يستوجب التضاه برفض الطلب والزام رافعه بهصروفاته .

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه وقد تضى بغير ذلك غاته يكون نأى عن المحواب في تطبيق صحيح حكم الثانون وتمين القضاء بالغاته وبرغض طلب وقف تنفيذ الترار المطعون فيه والزام المدعى المصروفات.

(طعن ١٥٠٧ لسنة ٢٧ ق _ جلسة ٢/٢/١٩٨٤)

النصــل الثالث دهــــوى التــــوية

أولا ... معيار التبييز بين دعلوى الالفاء ودعاوى التسوية

قاعسسدة رقم (۲۷۳)

الميسدا :

قضايا الوظفين ــ اللبيز في مجالها بين دعاوي الالفاء ودعاوي التسوية تقييد دعاوى الالغاء بالواعيد المتررة في شاتها ، ووجوب التظلم ون القرار رفعها في الأحوال التصوص عليها في القانون ، على خلاف دعاوى التسوية أذ يبتد فيها الواعبد الى مدد تقسادم الحق الدعى به لو سقوطه ، كما ان التظلم قبل رغمها ليس واجبا ... مرجع صعوبة التفرقة بين هذين النوعين من الدعاوى هو ان جبيع ما يتملق بَحالة الوظيفة يتم بقرارات ... موقف القضاء الإداري الفرنسي من هدده التفرقة ... جريان القضاء الاداري الممرى منذ نشلته على ايجلد فيصل للتغرقة - عصله بين جبيع منازعات الوظفين في مرتباتهم ومعاشاتهم ومكافاتهم وجعلها من تبيسل دعارى الاستحقاق (النسوية) ، وبين طابات الالفاء ببسابها المبيقي ... اقايته هــنه التفرقة على النظر الى بصدر البق الذاتي (المركز القانوني) طبوظف ، فإن كان مقررا مباشرة في قاعدة تنظيمية كقانون أو لاثعة كاتت الدعاوى من دعاوى الاستحقاق (التسوية) ، وتكون القرارات المسادرة في هــذا الشان مجرد اجراءات تنفينية أو أعمال مادية لا تسبو إلى مرقة القرار الاداري ، اما اذا استارم الابر صدور قرار اداري خلص يخول هذا الركز القانوني غان الدعوى تكون بن دعاوى الالغاء - بثال بالنسسية أطلب شم بدة الوقف عن الميل بع صرف الرتب وبا يترتب على ذلك من آثار .. همو في مقبقته من قبيل النسازمات الغامسية بالرنبان ۱ دعوی تسویة) ،

بلغص المسكم :

أن التبييز بين دعاوى الإلغاء وطلبات التسسوية عَى مجال اتضية المُوطَّفِينَ مِنْ أَبِرَزَ المُصَاكِلُ التِّي بِثُرِهَا تَكِينِكُ الدَّعَاوِي الإدارِية وِما يَتَرْبُ على مثال هــذا التكيف بن آثار . غاذا اعتبرت الدعوى بن دعاوى الإلغاء تقيدت بالواعيد الخاصمة بهذه الدعوى ووجب نيها التظلم تبل رممها مَى الأحوال المنصوص عليها مَى القاتون ، واذا اعتبرت من دعاوى التسوية أمندت فيها المواعيد الى مدد تقادم الحق المدعى به أو سقوطه ولا يكون النظلم تبل رفع الدعوى واجبا نيها ، وقد تصعب التفرقة في كثير بن الأحسوال بين هذين النوعين بن الطلبات عجبيم ما يتعلق بالوظف في حالته الوظيفية انها ينم بترارات وبأوامر ، مرتبه يتحدد بقسرار وأضافات هدذا الرتب ومشتبلاته والخصم منه تصدر به أوابر وترارات وكفلك نرقياته وعلاواته واقصيته وتغطيه بتادييه يتم بترارات تصدرها جهسة الادارة ، ولذلك غان مطالبته بحقوقه الزنبطسة بتحديد راتيسه أو ترتيتسه تنطوى مى الوقت ذاته على اسستعداء ولاية المحكسة على ما اتخذته الادارة من ترارات عي شاته ، والتضاء الغرنسي تجنب هــذه المسمويات بأن سسار على اعتبسار الأعم الأغلب من منازعات الموظفين في روانبهم بن تبيل طلبات الالفاء وتيدها بتيود هــذا النوع بن الدعاوي واعتبر أن الطعن موجة لقرار الإدارة بتحديد حالة الموظف أو استحتاته مَاذًا كان الموظف يطالب بما لم يتنفذه الإدارة في مواجهته ، الزمه القضاء التظلم اليها أولا حتى يحصل على ترار واو سلبي بالرفض يجيز له رمم طلب الالماء أبا في مصر فقد جهد القضاء الاداري بنذ نشاته في اتفاذ نيصل للتفرقة بين النوعين ولم ينهج مى هــذا الشأن منهج القضاء الفرنسي بل مسل من جهته بين جميع منازعات الموظفين مى مرتباتهم وجعلها من تبيل دعاوى الاستحقاق متستطيع المحكسة ، بولاية تضاءها الكليل أن تحدد بنفسسها للبوظف حثوقه التي يستبدها من القسانون كالرتب أو المعاش أو المكافأة مما يطلق عليه (تصوية الحالة) وبين طلبات الالفاء بيمناها الحتيتي بن جهة أخرى ، وقد اعتبد هذا القضاء في هذه التفرقة على النظر الى مصدر الحق الذاتي الذي يطالب به المدعى في دعواه غان كان يطالب بحق ذاتي مترر لها مباشرة في قاعدة تنظيبية علمة كتاتون أو لائحة مان الدعوى تكون مى هــذه الحالة بن دهاوى الاسستحقاق (التسوية) ويكون با أصدرته الإدارة بن أوابر أو تصرفات في هـــذه

المناسبة هو مجرد اعمال تنفينية تهدف الى مجرد تطبيق التاتون على حالة الوظف ، وتوصيل ما نص عليه التاتون اليه ولا يكون هـــذا التصرف « الاجراء » قرارا اداريا بالمنى المعهوم بل يكون مجرد اجراء تنفيذي أو عمل مادي لا يسمو الى مرتبعة الترار الاداري ومن ثم ملا يمكن ان تكون الدعوى في هذا الشبأن من دعاوى الإلغاء ولو أهدرت هذا التصرف الذي صدر من جانب جهة الادارة • وعلى عكس ذلك اذا لم يكن مركز الموظف قد نشا عن القاعدة التنظيمية ذاتها بل استلزم الامر مدور ترار أدارى خاص يخوله هــذا المركز القاتوني خان الدعوى تكون من دعاوى الألفاء .. وقد سبق لهذه المعكبة الطيسا أن قضت بأن الطلبات المقدمة من المدعى بضم المسدة التي أوقف عن العبسل خلالها مع صرب مرتبه عنها ومها ينرتب على ذلك من آثار هي ... ني حقيقتها ويحسب تكييفهما الققوني المبحيح - بن تبيل النازعات الخامسة بالرنبات اذ يتفاول موضوعها تسمسوية حالته بضم مدة خديته مد التي ذهبت الوزارة في باديء الأمر الى أنه كان منصولا خلالها ثم عادت معدلت عن الفصل واعتبرتها مجرد مدة وتف عن العبل ... مع صرف مرتبه وعلاواته الدورية عن هذه المدة ، ولم تنصرف هذه الطلبات قط الى الطبين مالإلفاء نى ترار نصله أو وتفه ،

(طعن ١٤٧ لسنة ٨ ق ــ جلسة ٢٦/١/٢٦١)

قاعـــدة رقم (۲۷۶)

البسدا :

التفرقة بين طلبات الالفاء وبين ما عداها من طلبات ... تقيد الأولى بمعياد المستين يوما ... وجواز رفع التأليسة مادام الحق المطالب به لم يسقط بالفقسادم .

بلخص الحسبكم :

لما كان قانون مجلس العولة لم يصدد مددا لرفع الدعاوى في المنازعات الادارية التي يختص بنظرها بهيئة قضاء ادارى الا ما يتطلق ينها بطلبات الالفاء ، أذ نص على أن يبجاد رفعها هو ستون يوما على التفصيل الوارد فيه ، ومن ثم فان غيرها من الطلبات يجوز رفعها متى كان الحق المطالب به لم يستبط بالتقادم طبقا لتواعد الدانون المدنى مادام لا يوجد نص خاص غى تاتون مجلس الدولة يخالف هذه التواعد .

(طعن ١١١٠) ١١٢٧ لسنة ١٠ ق _ جلسة ١١٢٧ / ١٩٦٧)

قاعبسدة رقم (۲۷۰)

: المسلما

مناطا الغرقة بين دعوى الإلغاء ودعوى التسوية ب القانون رقم ٢٣٤ لسنة ١٩٥٩ - نصه على الاحتفاظ السباط الاجتباط بوظائهم وعاثواتهم وترقياتهم - لا يتضين قاعدة تنظيبة عابة يستبد بنها العابلين حقوقهم - الدعاوى القابة بناء عليه - دعاوى الفاء وليست دعاوى تسوية .

بلغص المسكم :

ان التفرقة بين دعاوى الفاء ودعاوى تصوية الحالة تقوم على اساس النظر الى المصدر الذى يستيد بنه الموظف هته غان كان هذا الحق بستيد بباشرة بن قاعدة تنظيهية كانت الدعوى تسوية وتكون القرارات الصادرة بن جبهة الادارة فى هذا الشان مجرد اجراءات تنفيذية تهدف الى مجرد تطبيق القانون على حالة الموظف وحبل با نص عليه القانون اليه لها اذا استلزم الابر صدور قرار ادارى خاص يخول هذا المركز غالاعوى دعوى الغاء .

واذ ننص القترة الاولى من المسادة ١٧ من القاتون رتم ٢٢١ اسسنة ١٩٥١ من شأن تواعد خدمة الضباط الاحتياط بالتوات المسلحة على ان « تحتفظ مسالح الحكومة والمؤسسات والشركات والهيئات الاخرى اضباط الاحتياط بوظائفهم وعلاواتهم الدورية وترقياتهم الثاء غبرات استدعائهمم وفقا لاحكام هذا القاتون » ويبين بن هذا النبى انه لا ينضمن تاعدة تنظيبية

عامة يستبد منها المدعى حته عن الترقية الى الدرجتين الخامسة والرابعسة (تدبية) غي تلريخ صدور حركتي الترقية الخلمون نتها دون حاجة الى اصدار ترار اداري بذلك من الجهة المختصة اتما كل ما يتضى به هذا النصي هو أن تحتفظ الجهات التي يعبل بها شباط الاحتياط خلال مدد استدعائهم للخدمة بالتوات المسلحة بوظائفهم وحقوقهم كايلة غي الترقيات والملاوات طبقا لاحكام التوانين التي ننظم شئونهم الوظيفية وذلك حتى لا يترتب على استدعائهم للخدمة بالتوات المسلحة حرمانهم من أي حق من الحقوق الني يشتع بها زيالاؤهم الذين لا يؤدون هذه الخدمة الوطنية ومن ثم تكون الدعوى غي مدينتها دعوى الفاء وليست دعوى تسوية كما ذهب الحكم المطعون غيسه.

(طعن ٨٠٩ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ٢٦/٥/١٩٧١ :

ثانیا : دعوی التسویة لا تفضع للهیماد الذی تخضع له دعوی الالغاء

قاعـــدة رقم (۲۷۱)

المِسدا :

دعوى النسوية ــ من قبيل دعاوى الاستحقاق ــ لا تخضع للبيعاد الذي تخضع له دعوى الالفــاء *

بلخص الحـــكم :

طبقا لما استقر عليه قضاء هذه المحكة غان دعوى التسوية لا تخضع ليماد السقوط الذي تخضع له دعوى الالفاء لانها من قبيل دعاوى الاستحقاق وما دامت علاقة الموظف بالحكومة هي علاقة تنظيبية ينظمها القانون وينشئا عنها مركز ذاتي للموظف فهذا المركز لا يجرى عليه الميماد الذي سسبقت الاشسسارة اليسه .

(طعن ٤٧٤ لسنة ٨ ق ـ جلسة ٢٤/٥/١٩٦٤)

ثالثا : المازعات الجملة بالرواتب لا تنقيد بميماد الستين يومسا

قاعبسدة رقم (۲۷۷)

البسدا :

المتازعات المتملقة بالرواتب ... لا محل للتقيد في شاقها بييماد السنين يوما المحددة لتقديم طلبات الالفاء ... مثال بالنسبة لامر صادر بالفــــاء علاوة دورية بعد معبق منحها ... لا تغريب على الادارة اذا هي الفتها دون التقيد بذلك المعاد •

بلخص الحسكم:

ان المناعة في الإجراء الضادر بالفاء علاوة دورية سبق منحها للمدعى هو من قبيل المنزعات المتعلقة بالروائب التي يستبد صلحب الشأن احسل حقه فيها من القولتين أو اللواتح ببلشرة ، دون أن يلزم لنشوء بثل هذا الحق صدور قرار اداري خاص بذلك ، وبهذه المثلة تنظرها المحكة دون التيد ببيعاد الستين يوما المحددة لتقديم طلبات الإلفاء : قلا تثريب على الإدارة أذا مي الفت هذه الملاوة دون التقيد ببيعاد الستين يوما ، ولا يغير من الأمر شيئا أن تكون قد اتفلاة أدون التقيد بمحدد الستين يوما ، ولا يغير من الأمر شيئا أن تكون قد اتفلات أجراءات في خصوص على المازعة وفات بيعاد المستين يوما بالنسبة اليها ، ذلك لأن مثل هذه الإجراءات لا تغير طبيعة المنازعة من حقوق شخصية ، تقوم على أصل حق ذاتي لصلحب الشأن ، عينية تقوم على المختصاء الشأن المناز المحكم الصادر ويكون للحكم الصادر ادارى عينه بحيث يكون للحكم الصادر نبها حجية على الكافة ،

(طعن م٧٨ لسنة ٢ ق ـ جلسة ١٢/١/١٩٩١)

' قاعبسدة رقم (۲۷۸)

المسلما :

ثبوت أن الدعوى في حقيقتها تدور حول منازعة خاصة بعرتب ... عدم خضوعها للبيماد المقرر في صدد دعاوى الالفاء ... لا يفير من طبيعة المنزعة في الراتب أن تتصدى المحكمة البحث في مدى سلامة ما يكون قد مسدر في حق المدعى من قرارات ، باعتبارها من المفاصر التي تبنى عليها المطالبة بالراتب ويتوقف عليها الفصل في المنزعة .

بلغص الحسكم :

متى ثبت أن المطعون عليه بطالب بتسموية حالفسه على اسماس استحقاقه الافادة من أهكام القانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٠ الخساص مربط درجات أعضاء هيئة التدريس بالجامعات بدرجات رجال القضاء والنيابة من تاريخ نقله الى جامعة عين شمس ، غالدعوى بن ثم تدور حول بنازعــة خاصة بمرتب ولا تخضع ليماد السنين يوما الخاص بدعاوى الألفاء ، اذ يزعم المطعون عليه استحقاقه للبرتب استفادا الى كونه من اعضاء هشة التدريس بأجد الماهد التابعة لجابعة عين شبيس ، وتنكر عليه الإدارة هذا الاستحتاق اعتبادا على عدم قيام هذا الوصف به باعتبار أن محرد النقل الى معهد التربية للبنات النابع للجامعة المذكورة لا يعنى نعيين المطعون عليه عضوا بهيئة التدريس به - وان للتعيين مي عضوية هذه الهيئة شروط...ا وأوضاعا لم نتوافر في حقه حتى يصبح القول بانه كسب من النقل مركزا ذاتيا يستمد منه الحق في الافادة من احكام التانون رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٠ الذي سبقت الاشارة اليه .. ولا يغير بن طبيعة هذه المنازعة وكونها بنازعة في راتب أن تتمدى المحكمة للبحث في مدى سلامة ما يكون قد صدر في حق الملعون عليه من قرارات ، باعتبارها من المناصر التي تبني عليها المطالبة بالراتب ويتوقف عليها الفصل في المنازعة ، إذ ابثال هذه الترارات لا تعدو أن تكون من تبيل الاعمال الشرطية التي تضفي على صاحب الشأن فيهسا نظلها تاتونيا موضوعيا يرتب له حقا غى درجة مالية معينة وفى راتسب يتق مع هذه الدرجة بشرط أن يستكبل العبل الشرطى أوضاعه النسى يتطلبها التاتون ٬

(طعن ٧٤٢ لسنة ٣ ق ــ جلسة ١٩٥٨/٤/١٢)

قاعسسية رقم (۲۷۹)

المستدان

المطالبة بتقرير الحق في اعانة غلاء المبشة على الماش ... الدفسع بعدم قبولها لرفعها بعد البماد المقرر الدنازعة في الماش ... غير صحيح .

ولفص المسكم:

ان هناك اختلاها عن طبيعة كل من المعاش واعانة غلاء النميشة و في السند القانوني الذي ينشيء كلا منهيا ، فالحق في المعاشي مرجعه السي توانين المعاشات أو الى القرارات التي تصدر باستحقاته كيا هو الشسان في هذه الدعوى ، ولها اعانة الفلاء غيردها الى قرارات مجلس الوزراء التي تقررها ولذلك لا يسرى عليها ما انطوت عليه توانين المعاشات بالنسبة لمد الستوط هذا بالإضافة الى أن المنازعات الفاصسة بالرواتب والمعاشسات هي من دعاوى التسوية التي لا تنتيد بالمعاد الذي شرطه المشرع لدعساوى الالماء و وترتيبا على ذلك يكون الدعع بعدم تبول الدعوى المؤسس على ستوط حق المدعى : لأنه المام بنازعة بعد مضى مدة طويلة من تاريخ استلامه مركى المعاش على غير أساس سليم من القانون .

(طعن ه٤٠١ لسنة ٦ ق ... جلسة ١/٥/١٩٦٢)

رابعا : هالات من دعاوي التسوية

(١) تصنيد الأقديسة :

قاعـــدة رقم (۲۸۰)

: المسلما

المنازعة في تحديد الانتجية من المنازعات المتعلقة بالرتبات لا تنتيسد بمواعيد الالفاء .

ملخص الحسكم:

ان طلبات المدعى حسبها هو واضح من عريضة دعواه ـ تتحدد في اعتباره منتولا إلى الجهاز المركزى للمحاسبات عى الدرجة السادسسسة وحساب اتدبيته في هذه الدرجة من تاريخ شغله لوظيفة بن ذات الفئسة ببنك بور مسعيد اعتبارا من ١٩٦٤/٧/١ فإن مؤدى ذلك أن المدعى بهدف الله حساب مدة خدمته السابقة ببنك بور سعيد بالدرجة السادسة في التحميته في هذه الدرجة بالجهاز المذكور وهذا الطلب من المدعى هو في حقيقته ويحسب تكييف المدعى لدعواه من تبيل المنازعات الخاصة بالمرتبات اذ يتناول موضوعه تسوية حالته بضم مدة خدمته السابقة ببنك بور مسعيد المركزى للمحاسبات ومن ثم فالدعوى المعروضة على هذا الوضع هي من المركزي للمحاسبات ومن ثم فالدعوى المعروضة على هذا الوضع هي من المحاوي التسوية لا الإلغاء ولا يخضع تبولها بالتالي للهواعيد المترزة للطعن بالألغاء ولذلك يكون هذا الوجه من الطعن على غير اساس من التانون ويتمين وضف .

(طعن ۱۲ه لسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۱۹/۵/۱۹۱)

قاعبسدة رقم (۲۸۱)

البسطا:

استهدافه المدعية وهي نشغل الدرجة الخابسة من غلات المستوى الثاني وقت رفع الدرجسة الثاني وقت رفع الدرجسة وتدريع الدرجسة وتدريع المستوى الدرجسة بالمادوات والترقيات التحصل على درجة اعلى وهي الدرجسسة الرابعة ضبن غلات المستوى الاول ؟ يجمل الاختصاص بنظر دعوى التسوية هذه لمحكة القضاء الادارى التي تختص بنظر المازعات الخاصة بالرئيسات والمائمات والمكافأت المستحقة للبوظفين العوميين من شاغلي المستوى الاول وما يعلوه أو لورثتهم ،

بلغص الحسبكم:

ان اختصاص محكمة التضاء الادارى بنظر المنازعات الخاصة بالمرتبات والمكاتبات المستحتة للبوظفين المبويين أو لورثتهم تد حدد ونتا للماتبات ١٩٧١ من تاتون مجلس الدولة رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ وهسم الموظفون العبوميون من شاغلى المستوى الاول وما يملوه وفقا للقانون رتم ٨٨ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام المالمين المدنيين بالدولة .

وبن حيث أنه أذا كاتت المدعية تشغل الدرجة الخامسة من صمين غلت المسنوى الثاني وتنت رفع الدعوى الا أنها تربي بدعواها إلى نسوية حالتها بارجاع الدينيها في هذه الدرجة إلى ١٩٦٨/١٢/١ وتدرجه بالملاوات والترتيات لتحسل على درجة أعلى وهي الدرجة الرابعة بن ضين غلت المستوى الاول غان الاختصاص بنظر دعواها بنعتد لمحكية التفساء الادارى .

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه أخذ بغير هذا النظر فيكون تد أخطأ في تأويل القانون وتطبيته مما يتعين معه الحكم بالغاته وأعادة الدعسوى الى محكة القضاء الإداري للفصل فيها *

(طعن ١٩٨١ لسنة ٢٧ ق -- جلسة ٢٨/١/١٩٨٥)

قاعـــدة رقم (۲۸۲)

المسطا

تحديد الاقديات وعبل الترتيات على مقتضى هكم الالفاء المسرد هو عبل ادارى وبن ثم تعتبر المازعة في ذلك القرار بن قبيل الطعن عليسه بالالفاء بما يتمين معه توافر شروط قبول دعوى الالفاء في هذه المالسة سواء بالنسبة التنظم الادارى السابق على رفع الدعوى أو بالتسبة المواعيد،

ملخص الحسسكم:

ومن هيث أنه يبين من الاوراق أن المدعى حاصل على دبلوم المدارس الصناعية الثانوية سنة ١٩٤٨ وقد عين في الخدمة باليومية في ١٩٤٩/١١/٣٠ ثم عين بالدرجة السابعة الفنية المتوسطة من درجات التانون رقم ٢١٠ لسنة 1901 في ١٩٥١/١٠/١٦ ويجلسة ١٩٦٢/١/٢٠ تضت المحكية الادارية في الطمن رقم ١٢٠٣ لسنة ٦ ق عليا المقلم ضد الدعى باستحقاقه ضم مدة خدمته من ١٩٤٩/١٠/٣٠ لغية ١٩٥٦/١٠/١٥ الى مدة خدمته عن الدرجة السابعة طبقا لاحكام قراري مجلس الوزراء الصادرين في ٨/٢٠ ١٥٠٨/١. ١٥٠٨ على الا يترتب على ذلك أية زيادة عنى الماهية ، وتنفيذا لهذا الحكم ارجمت التمية المدعى في الدرجة السابعة من درجات التاتون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ الى ١٩٤٩/١٠/٣٠ تاريخ بدء التحاقه بالخدمة ثم رقى المدعى ترقية علاية الى الدرجة السادسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ نسي ١٩٦٢/١٠/٣٠ واصدرت الادارة القرار رقم ١٢٨٢ لسنة ١٩٦٣ بارجاع لتدبية المدعى في الدرجة السادسة الى ١٩٥٧/١١/٣٠ ، ثم رقي المدعي بعد ذلك ترقية عادية الى الدرجة الخابسة من درجات القانون رتم ٢١٠ لسنة 1901 في ١٩٦٤/١/٣٠ ونقل بعد هذه الترتية الى الدرجة السادسسة من درجات القانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٤ اعتبارا من ١٩٦٤/٧/١ باتدميته عى الدرجة الخامسة التديمة من ١٩٦٤/١/٣٠ ورقى ترقية عادية الى الدرجة الخابسة من درجات القانون رقم ٦٤ لمنة ١٩٦٤ في ٢٠/١/١٢/٢ وبجلسة ١٩٦٨/٦/٦ صدر حكم محكبة القضاء الإداري ني الدعوى رقم

٨٧٨ لسنة ١٩ ق المقلمة من جويسد قاضيا بالفاء القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الفاء مجردا وهو القرار الذي لرجعت بمتتفساه التدبية المدعى في الدرجة المسادسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ من ١٩٦٢/١٠/٣٠ الى ١٩٥٢/١١/٣٠ وتبل تيلم الادارة على تنفيذ متتضي حكم الالغاء المجرد للقرار رقم ١٢٨٢ لسنة ١٩٦٣ قامت بترقية المدعى ترقية عادية الى الدرجة الخابسة من درجات القانون رتم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ نسى -١٩٦٩/١٢/٢ . وقد تبت هذه الترتية تبل تصحيح الدبية المدعى نسى الدرجة السادسة بن درجات التاتون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ والعودة بها الى تاريخ ترقية المدعى الى تلك الدرجة معلا من ٢٠/١٠/١٠ وانفساء ما تم من ارجاع التميته في هذه الدرجة الى ١٩٥٧/١١/٣٠ بموجب القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الذي حكم بالفائه الفاء مجردا كليا ، واذ لم يطعن في الحكم الصادر بن محكمة التضاء الاداري بالفاء القرار رقم ١٢٨٣ نسسنة ١٩٦٢ الغاء مجردا غانه يتمين ترتيب آثار هذا الالغاء المحرد في حسق المدعى - وذلك بالفاء ما تترر بالقرار الذكور من نعديل اقدمية المدعي مَى الترقية الى الدرجة السادسة بن درجات التاتون رقم ٢١٠٠ لسنة ١٩٥١ من ١٩٦٢/١٠/٣٠ الى ١٩٥٧/١١/٣٠ وأعادة التدميته في تلك اندرجية الى تاريخ ترقينه اليها معلا مي ٢٠/١٠/٢٠ وقد قطع حكم محكمة التضاء الإداري سالف الذكر الصادر بجلسة ١٩٦٨/٦/٦ مي الدعوي رقم ٨٧٨ لسنة ١٩ ق كما تضت هذه المعكمة بحق بجلسة ١٩٦٠/٦/٨ ني الطعن رقم ٢٣٦ لسفة ٢٣ ق عليا - بعدم جواز ارجاع التدبية المدعى في الطعن المائل في الدرجة المسادسة من درجات القانون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ من ١٩٦٢/١٠/٣٠ الى ١٩٥٧/١١/٣٠ بالقرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الذي تضي بالفائه الفاء مجردا كما تطع حكم محكمة القضاء الاداري مسالف الذكر بأنه يتمين على الادارة معليلة المدعى على اسساس الديباتهم تبل تحيلها بالقرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٢ المقالف للقانون والمسكوم بالفائه الغاء مجردا وذلك بالنسبة الى ما تجريه الادارة من ترتيات نسي المستقبل .. وكان يتعين على الادارة احتراما لحجية الامر المتضى المتررة أولا لحكم المحكمة الادارية البطيا الصادر لصالح المدعى في الطعن رقم ١٢٠٣ لسنة ٦ ق عليا باستحقاقه ضم مدة خسمته من ٢٠/١٠/١٠ السي ١٩٥٦/١٠/١٥ الى مدة خدمته في الدرجة السابعة من درجات التانسون رتم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ وارجاع التدبيته بني هذه الدرجة الى ٣٠/١٠/١٠/٣٠ وثانيا للحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى بالفاء القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الماء مجردا ... كان يتمين على الادارة اعادة المدعى وجميع من شملهم القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الى وضعهم السابق على صنوره وأعسادة بناء مراكزهم القانونية بما يتفق ومسعيح كم القانون والاحكام النهائية سالفة الذكر ومن شان الحكم الصادر من محكمة القضاء الادارى مى الدعوى رقم ٨٧٨ لسنة ١٩ ق أن يزعزع جبيع المراكز القانونية غير السليمة التسى ترتبت على صدور القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الذي وقعت نيه المخالفة القانونية وذلك حتى بنال كل موظف ما يستحقه بصورة عادية كما أو لم يصدر أملا ومن البداية القرار رقم ١٢٨٢ لسنة ١٩٦٣ المحكوم بالغائه الغاء مجردا مها من ذلك الترقيات الثالبة على صدور ذلك القرار والتي تبت بناء على الاقديبات التي رتبها ذلك القرار خطأ وعلى ذلك مبحيح حكم القانون أي أنه كان من المتمين على الادارة اعادة بناء جميع المراكز القانونية الواردة مي القرار رتم ١٢٨٢ لسنة ١٩٦٣ المحكوم بالغائه الغاء مجردا والمترتبة عليسه واللاهقة على صدوره نيترتب على تنفيذ الحكم بالغاء القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٩٢ الفاء بجردا أن تعود أقدبية المدعى في الدرجة السادسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ الى ٣٠/١٠/١٠ تاريخ ترقيته فها بالقرار رقم ١٧٠٧ لسنة ١٩٦٢ بدلا من ١٩٥٧/١١/٢٠ التاريخ الذي عدلت اليسه التمييته في الدرجة السادسة بن درجات القانون رقم ٢١٠ لسفة ١٩٥١ بالترار المحكوم بالفائه مجردا رتم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ ويترتب على نحديد بركر المدعى في الدرجة السادسة بن درجات القانون رقم ٢١٠ لسمة 1901 من ١٩٠١/١٠/٢٠ استعالة ترقيته الى الدرجة الخامسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ ني -١٩٦٢/١٠/٢ لعدم قضائه ثلاث سنوات ني الدرجة السادسة كحد أدنى لازم للترقية إلى الدرجة الخابسة ، ومن ثم يكون عد ما في مجال التطبيق القانوني القرار الصادر بترقية المدعى الى الدرجة الخليسة بن درجات القانون رقم ٢١٠ أسنة ١٩٥١ في ١٩٦٤/١/٣٠

ويكون من المتمين بناء على ذلك نقل المدعى الى الدرجة السابعة من درجات القانون رقم ٦} لسنة ١٩٦٤ في ١٩٦٤/٧/١ وتكون التدبيته نبها من .١٩٦٢/١٠/٣٠ وينبني على ذلك أيضا أن يكون عدما في مجال التطبيسق القانوني الترار الصادر بترقية المدعى من الدرجة السابعة التي يشغلهما اعتبارا من ٢٠/١٩/١٠ الى الدرجة الخامسة مي ١٩٦٢/١٠/١٠ _ اذ لا تكون الترقية صحيحة ماتونا طبقا لاحكام ماتون المابلين المنيبين بالدولة رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ ، الى الدرجة التالية مباشرة للدرجة التي يشخلها الموظف ولمما كان ترار ترتية المدعى الى الدرجة السادسة (الدرجة الخابسة من درجات القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ : يسن "١٩٦٤/١/٣ هو قرأر معدوم تاتونا وكان المدعى يستحق مقط النقل السي الدرجة السابعة من درجات القانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٤ مَي ١٩٦٤/٧/١ ... لذلك مانه لا تجوز مانونا ترميته الى الدرجة السادسة مي ١٩٦٩/١٢/٢. قبل ترقيته الى الدرجة السادسة ترقية تانونية صحيحة ويكون القيرار الصادر بترقيته الى الدرجة الخابسة من التاريخ المذكور معدوما بحكم القانون أيضًا • وقد عبدت الإدارة في تنفيذ الحكم الصادر بن محكمة القضاء الادارى بالغاء القرار رقم ١٢٨٣ لسنة ١٩٦٣ الغاء مجردا الى اعسدام كل أثر لهذا القرار فاصدرت القرار الاداري رقم ٥٠١ لسنة ١٩٧٣ في ٧٣/٨/٢ متضبنا أعادة تسوية حالة المدعى بحيث تكون أتدبيته في الدرجة السابعة من درجات القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٤ من ١٩٦٢/١٠/٣٠ تاريسخ ترقيته الى الدرجة السادسة المادلة لها فعلا ، وأن يرقى الى الدرجسة السادسة اعتبارا بن ١٩٦٨/١٢/٢٨ والى الدرجة الخامسة بن ١٩٧٢/١٢/٢١ ، ثم يدرج مرتبة بالعلاوات الدورية وعلاوات الترتيسة على النحو السوارد ني القرار المذكور ارقم ٥٠١ أسنة ١٩٧٣) . وقد صدر هذا القرار تنفيذا لحكم محكمة القضاء الادارى بالغاء القرار رتم ١٢٨٢ لسنة ١٩٦٣ الفاء مجردا وهو ترار اداري بالمني الصحيح عدل مركز المدعى تانونا مي الدرجنسين المنادسة والغايسة وغي يقدار الرتب المنتحق له وقد انفذت به الادارة ما منه به حكم محكمة القضاء الإداري ، من الغاء كلى للترار رقم ١٢٨٢ ما لسنة ١٩٦٣ ثم أعادت بناء الركز التاتوني للبدعي على الاساس الذي حدده الحكم سواء بالنسبة للدرجة السادسة من درجات التاتون رقم ١٦٠ لسسنة 1٩٥١ حيث ارجعت اقدمية المدعى فيها الى تاريخ ترقيته اليها فعسلا في ١٩٦٢/١٠/١٠ وبالنسبة الى الدرجتين السادسة والخامسة من درجات القاتون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٤ حيث تحددت اقتيبته فيهما على التوالى من المتارز المحكوم بالفاته الفاء مجردا لم يصدر السلا ولا يسوغ أن يذهب الحكم المطعون فيه الى أن المنازعة في الترار رقم ١٠٥ لسنة ١٩٧٣ هي من تبيسل تسوية الحالة . لأن تحديد الاقدميات وعبل الترتيات على مقتضى حسكم الالماء والمنازع في من المتراز المنازعة في ذلك التراز من تبيل المنازعة في ذلك التراز الاولى مرة بعد رغع الدعوى وكان ذلك في المذكرة المتدية منه في ١٩٧٤/٩/١٧ المراز الاول المراز عبر المنازعة الى ذلك التراز الاول المراز عبر المنازعة منه في ١٩٧٤/٩/١٧ هي دون أن يسبقها نظلم ادارى الامر الذي تكون معه الدعوى بطلب الفساء دلك التراز غير متعولة شكلا .

(طمن ٩١ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١١/٥/١٨٠)

(ب) الوضيع على وظيفية :

قاعسسدة رقم (۲۸۳)

: 12-41

طلب من يميل بوحدات واقسام البحوث بوزارة الزراعة بعد تطبيق كادر الجامعات على المُشتفان بالبحث العلى فيها أن يوضع على وظيفـــة رأيس بحوث يعتبر من طلبات الإلفاء وأيس من طلبات الاستحقاق أو النسوية

ولقص المسكم:

باستعراض الراحل التشريعية التي تناولت أوضاع الباحثين بوحدات واتسام البحوث بوزارة الزراعة ببين أن تطبيق كادر الباحثين على المُستغلين بالبحث الطبي في وحدات والسام البحوث بوزارة الزراعة تم عن طريق نقل هؤلاء من توافرت فيهم شروط ومواصفات الوظائف الجديدة بطريق التعيين عليها ، وإن في تطبيق تأنون الجليمات عليهم ما يقطع بأن التعيين هو الاداة القانونية لشغل هذه الوظائف ، وبن ثم مان التعيين وتحسديد الاندمية يتم بقرار ادارى ، وعلى ذلك مان طلب المدعى نسوية حالت بوضمه على وظيفة رئيس بحوث لا يعتبر من دعاوى التسويات وانها من دعاوى الالماء التي تخضع للاجراءات والمواعيد المنصوص عليها في قانون محلس الدولة ،

(طمن ١٦٠ لسنة ٢٦ ق ــ بجلسة ١٦٠/٥/٢٠ ا

(۾) حساب مدد خدمة سابقة :

قاعستة رقم (۲۸۲)

الجسيدا :

طلب ضم مدة الخدية السابقة — هو من قبيل المتازعات الخامسة بالرتبات التي يستهد صلعب النسان اصل الحق غيها من القوانين والقوالح بالرتبات التي يستهد صلعب النسان هذا العق صدور قرار ادارى خلص بنقل معدم نقيده بعيماد السنين يهما المحدد لتقديم طلبات الإلغاء — صدور قسرار بحساب مدة المخدة السابقة على وجه معين — لا يفي من طبيعة هذه الدارعة من حقوق شخصية تقوم على اصل حق ذاتي لصلعب الشسائن المقادمة تقوم على اختصام قرار دارى .

بلقص العسسكم:

ان طلب الوظف ضم مدة خدمته السابقة هو عن حقيقته وبحسب تكيينه القانونى الصحيح من تبيل المنازعات الخاصة بالرتبات التي يستيد صاحب الشأن اصل حقه غيها من القواتين واللوائح مباشرة دون أن يلزم لنشوء مثل هذا الحق صدور ترار أدارى خاص بذلك ، وبهذه المائة تنظرها الحكية دون التقيد ببيعاد السنين يوما المحدة لتقديم طلبات الالغاء ولا يغير من الابر شيئا أن يكون قد صدر قرار باحتساب الدة المنكورة على وجه معين

فان بثل هذا القرار لا يغير من طبيعة المنازعة من حقوق شخصية تقسوم على أصل حق ذاتى لصاحب الشان الى خصوبة عينية تقوم على اختمسام قسرار ادارى -

(طعن ١٥٥٠ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٦٣/٣/١٦ ؛

قاعـــدة رقم (۲۸۵)

: المسجدا

طلبات حساب مدة الخدمة السابقة والترقية الحتبية لقدامى الموظفين نعتبر من قبيل المتازعات الخاصة بالرقبات وليست منازعة في معاش ... لا يفي من طبيعة هذه المتازعات كون الموظف لحيل الى المعاش قبل رفسع الدعوى ... اثر ذلك أن الدعوى لا تتقد باليعاد المقرر المبازعة في المعاش ،

ملخص الحسكم:

ان طلبات حساب بعد الخدية السابقة في اتدبية الدرجة والترقيسة الحنيية لقدامي الوظفين لا جدال انها من نبيل المنازعات الخاصة بالمرتبات وليست منازعة في المماشي وفلك حسبها استقر عليه قضاء مجلس الدولسة ولا يشير من طبيعة هذه المنازعات كون الموظف احيل الى المماشي تبل عرضها على القضاء للمصل غيها أذ المنازعة في المعاش لا تنور ومن ثم يبدا سريان المهاد المقرر لها من ناريخ تسلم مركى المعاش الا مقط عندها ينشأ الخلاف حول اصل استحقاق المعاش او تعديل مقداره عالمنازعة في المرتب تختلف عن المنازعة في المماش سواء بن حيث الموضوع أو السند التلاومي من مدة خدمته بالتعليم الحر في اتدبية الدرجة الثابنة طبقا للقرار الجمهوري من مدة خدمته بالتعليم الحر في اتدبية الدرجة الثابنة طبقا للقرار الجمهوري رقم ١٩٥٠ لسنة عني المرجة والمرتب واتدبية الدرجة والمرتب واتدبية الدرجة والمرتب واتدبية الدرجة المنا المناق المناقي المسنة المنافية طبقا للقرار من ١٤٠٠ لسنة المدخسية لتمان تعديل بعض الحكام التاتون رقم ١٢٠ لسنة المحال الخاص بنظام

موظفى العولة فى الاتليم الجنوبى وما يترتب على ذلك من تسلسل علاواته العورية التى يستحقها فى مواعيدها وصرف الفروق المالية المترتبة علسى تسوية حالته على النحو المالية على النحو ان تكون من المنازعات التى تتطق بالمرتب لا المعلمي وعلى ذلك غان المسكم المطعون فيه أذ تنفى بعدم تبول الدعوى لرفعها بعد ميماد السنة المنسومي عليه فى المسادة السادسة من تقتون المعلمات رقم ٢٧ لسفة ١٩٢٩ استنادا الى أن الدعوى برمتها وما اشتبلت عليه من الطلبات المذكورة هى منازعسة فى معاش يكون تضاء غير صحيح لانه قد اخطأ فى التكييف القانونى السليم لطلبات الدعى .

(طعن ١٤ لسنة ١٥ ق - جلسة ١٩/٦/٦٧١)

قاعبسدة رقم (۲۸٦)

المسلما :

طلب ضم الوظف مدة السنة التبرينية الى مدة خدمته المالية فى السبية الدرجة والرتب وما يترتب على ذلك من آثار ... هو طلب تسوية ... اثر ذلك ... عدم خضوع الدعوى فى هذه المالة للبواعيد المتررة للطعن بالإلفاء .

للغص الحسيكم:

ان الثابت أن المطعون ضده يطالب بأحقيته في ضم مدة السنة التبرينية الى مدة خدمته الحالية وذلك في اقدمية العرجة والمرتب وما يترتب على ذلك من آثار سد مالدعوى بهذه المثابة تنطوى على منازعة تقدرج في عداد المنازعات الخاصة بالرتبات والمعاشات والمكانآت المستحقة للهوظفين المحبومين أو لورثتهم التي نص عليها اتبند (ثانيا إمن المسادة (٨) من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة بالمجهورية العربيسة المتحدة والتي يختص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى دون غيره بالمعسل فيها ، وله غيها ولاية القضاء كالمة بها يتفرع عنها من ترارات وإجراءات

ترتبط بها أذ يقوم النزاع نبها على مراكز ماتونية يتلتى أربابها ألحق نبها ...

عند ثبوته ... من التانون مباشرة دون أن يتوقف ذلك على أرادة الادارة
ويهدف في مجالها ذوو الشأن الى تقدير احقيتهم في الاعادة من مزايا ماعدة
ماتونية ولا تعدو القرارات التي تصدرها الادارة في خصوصها ... أن تكون
تنفيذا لحكم القانون وبهذا الوصف غانها تعدد من تبيل دعاوى التسوية
لا الالغاء ولا يخضع تبولها للمواعيد المقررة للطمن بالالغاء .

(طعن ١٦٤٧ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٦٤٧)

(د) النقل من الكافاة الشابلة الى احدى الفلات الآى قسم أليها اعتباد
 الكافات والإجور الشابلة :

قاعسسدة رقم (۲۸۷)

البسدا :

قواعد تقسيم اعتبادات الكافات والاجور الشابلة الى نفات ونقــل الملبن المينين عليها الى فقات جبيدة بالؤسسات العابة والصادر بهــا كتاب دورى وزارة الخزانة رقم ٣٧ لسنة ١٩٦١ – القبل من الكافاة الشابلة الى احدى هذه الوظاف وفى الفقة المالية المتررة لها انبا يتم يفقا لتواعــد تظليمة علية دون تدخل من جانب الجهة اى أن الإجراء الذى تتفــله هو الا اجراء تنفيذيا وعليه تكون الدعلوى المتطقة به من دعاوى التسويات التي لا تخضع اواعيد دعوى الإلغاء المتررة بقانون مجلس الدولة .

بلخص الحسبكم:

ومن حيث أن قواعد تقسيم اعتبادات المكانات والإجور الشسابلة الى نثات ونقل العابلين المعينين عليها الى نثات جديدة فى المؤسسات العابة والمسادر بها كتلب دورى وكالة الوزارة لشئون الميزانية رقم ٢٣ لسسنة ١٩٦٦ تقشى بأن تحدد الوظائف التى يشفلها فعلا العابلون المينون على بند المكانات الشابلة وفقا لمسا هو ثابت بعلف خدمتهم غلاا لم تكن الوظيفة ثابتة بهك الخدية وحددت بقرار بن مجلس ادارة المؤسسة وأبرت الفقرة

الرابعة من البند ناتيا بأن ينقل العلماون الى النفات المالية النى حددت لهم وفقا للتواعد السابقة بنفس مرتباتهم الحالية ولو لم تبلغ أول مربوط نئسة الوظيفة على أن يبنح أول المربوط في بداية السنة الملية التالية على أنسه أذا كانت تزيد على نهاية ربط الفئة تعفظ لهم بهذه الزيادة بصفة شخصية على أن تستهلك الزيادة بما يعصل عليه العلل في المستقبل من البدلات أو علاوات الترتية ويقتفي المهال هذين النصين أنه أذا ما تم تصحيد الوظائف على الوجه المبن فأن التنل يتم بتوة التانون دون حلجة ألى أعبال أرادة الجهة الادارية في التعيين عليها بالنقل من بند المكافئة وتحديد المرتب الادارية وعليه يكون النقل على هذه الوظائف وفي النفلت المالية التي حددت لهم يتم وفقا لتواعد تنظيبية علمة دون تدخل من أرادة الجهة الاداريسة أي أن الإجراء الذي تتخذه ما هو الا أجراء تنفيذي لها وعليه تكون الدعسوى من أن الإجراء الذي نتخذه ما هو الا أجراء تنفيذي لها وعليه تكون الدعسوى من أن الدولة بالنسبة لدعلوى الإلغاء ما يستتبع رفض الدفلة بالنسبة لدعلوى الإلغاء ما يستتبع رفض الدفع بعدم تبول الدعوى شكلا .

(طمن ۹۲۷ لسنة ۲۲ ق ... جلسة ١/٦/١٩٨١)

(ه) دعساوی ضبساط الاحتیسساط :

قاعـــدة رقم (۲۸۸)

: المسطا

الدعاوى التى ترغع بالتعليق لاحكام القانون رقم ٧٧٢ لسنة ١٩٥٠ في شأن شباط الاحتياط -- بن دعاوى التسوية -- عدم تقيدها ببيمـــاد السدين يها .

والقص الحسبكم :

من المسادى المستثرة أن الدعلوى التى ترنع بالتطبيق لأحكام العاتون رتم ٧٧٦ لسنة ١٩٥٥ نى ثنان ضباط الاحتياط هى من دعاوى (م -- ٢٥ -- ج ١٥) التسوية التي لا تتقيد بعيماد الستين يوما حب والى أن ينحصم الوضسيغ بالنسبة لتطبيتها على حالة معينة سواء بلجراء تتخذه الادارة ، لو بمتنفى حكم تضائى يتقسح المجال لبام ذوى الشان على الطعن على التسرارات اللاحمة لتاريخ المبل بالقانون الذكور — ومن ثم وابتناء على ما تقسدم يتمين رغض الدغم بعدم تبول الدعوى شكلا .

(طبن ١٥٣٨ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٩٦٥/٤/١٥)

(و) الأحقية في بكافاة :

قاعـــدة رقم (۲۸۹)

المسطا:

بنازعة في راتب ــ يعتبر كثلك اذا كانت الاحقية او عدم الاحقية في المكافئة بصدرها القواعد والشروط التقتليبية المسابة التي حواها القرار المنادر بينع المكافئة أو عدم ينمها هو قسرار ينظ المكافئة أو عدم ينمها هو قسرار ينظ لتلك القواعد والشروط .

ملخص الحسسكم:

الدعوى بطلب الفاء ترار عدم منع المكفأة ليست من دعوى الالفاء ولا تنتيد بهيماد الطمن بالالفاء _ يتمين لتحدد الطبيعة القانونية المهازعة المسئلة الرجوع الى احكام القرار رقم ٧٦ لسنة ١٩٥٩ بخصوص صرف مكفات البحوث والتدريب والوقاية أذ يقضى البند أولا _ بأن تقرير هسذه المكفآت لموظفى الوظائف الطبا وجبيع العلمان والفنيين الذين يعملون بيعطل المؤسسة (هيئة الطاقة الذرية بعد ذلك) أو بالوحدات التي تكبل العمل بالمعلل ويشرفون عليها والخبراء المنتبون من الخسارج للمل بالمعلل ويشرفون عليها والخبراء المنتبون من الخسارج للمل شهريا ويقفى البند ثانيا بأن تقرير هسذه المكافآت لباتي موظفى المؤسسة ويستخديها والمنتبين من الخارج طوال الوقت بنسبة لا تجاوز ٢٥٪ من

الرواتب الاسلية بحد اتصى متداره ٢٠ جنيها ويتضى البند رابعا بأن يكون تحديد المكافأة المستحقة شهريا لكل موظف أو مستخدم بأمر يصدره مدير المؤسسة الذى له الحق نمى منح وتخفيض والفاء هذه المكافآت .

ويقضى البند غليسا بأن يتدم رؤساء الأتسلم ويديرو الادارات الى يدير المؤسسة شهريا توصياتهم بتسسان مكامات من يتبعهم من الموظفين والمستخفيين ويراعى في توصياتهم النشاط الطبي وبدى النعاون والمواظبة على الحضور المؤسسة في الاوقات التي تقتضيها احتياجات العمل والبحث والتدريب وأعبال انشاءات مقابل الإيماث والانتاج وتيامهم باعبالهم على المؤود الإكل و ويفاد هدذه النصوص أن مناط احتية العالمين بالهيئة المكافئة تتنهى اليه التوصيات الشهوية المقدمة عنهم والتي يرفعها رؤساء ويديرو الاتسام والادارات الي يدير عام الهيئة حيث تكون على التوصيات هي المرآة التي ينعكس عليها نشاطهم وكفاعتهم وما بذاوه من جهد في اعبالهم ومن ثم غان سلطة بدير الهيئة في منح علك الكافأة ليست بالسلطة المللتة التي لا تجد لها حدودا بل هي منضبطة ومحاملة بنا توحى به تقارير رؤساء وبديرو لا تجد لها حدودا بل هي منضبطة ومحاملة بنا توحى به تقارير رؤساء وبديرو

وفي هـذا الضوء تكون الاحتية أو عدم الاحتية في تلك المكاناة مصدرها التواعد والشروط التنظيمية العلية التي حواها الترار رتم ٧٦ اصنة ١٩٥٩ سلف الفكر ولا يعدو غرار مدير الهيئة بمنح المكاناة أو عدم بتمها الا أن يكون قرارا منفذا لطك القواعد والشروط . وعلى ذلك غان المنازعة الملائسة هي مني حقيقتها من تبيل المنسازعة في الراتب ولا تندرج باي حال تحت منازعات دعاوى الالفاء . وتأسيسا على هسذا التكيف المتاوني للمنازعة يكون الحكم المطعون غيه اذ تفض بعدم قبول الدعوى بحجة أنها من قبيل دعلى الالفاء التي تتقيد بالمواعد والإجراءات المحددة يكون قد أخطأ في تطبيق صحيح حكم التاتون بها يتمين مع القضاء بالغائه .

[﴿] طَعَنَ ١٨٤ لَسَنَةً ١٤ ق - جَلَبَةً ١١/١٢/١٢٨١ ؛

(ز) اعتزال الخبية :

قامسنة رقم (۲۹۰)

المسطا :

الجازعة في القرار الصادر يرضض طلب الموظف اعتزاله الغدية عيلا بلحكام القانون رضم ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ ـــ هي دعوى تسوية غلا تتنيد يهيماد رفع دعاوي الالفاء ،

ملقص المسكم:

ان دعوى اعترال الخدية والاعادة من حكم التانون ١٢٠ لسنة ١٩٦٠ هي دعوى تسبوية ولا تسبئل تظلما اداريا تبل رضمها كما لا تخضع للبيماد المترر تاتونا لدعوى الالفاء وأن هدذا التاتون تررحتا ذاتيا لشاغلي الدرجات الشخصية وجعل استمهاله رهين مشيئتهم متى توافرت الشرائط التي اسبئلومها ه

(طعن ١٥٧٤ لسنة ٧ ق - جلسة ١٩٦٣/١١/٩) (في نفس المنى طعن ١٤٨٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١٩٦٥/١١/١٥)

قاعسسدة رقم (۲۹۱)

البسيدا :

عدم الفصل في طلب ترك الخنية وفقا للقانون رقم ١٢٠ اسنة ١٩٦٠ خلال ثلاثين يوبا من تاريخ تقديمه ... يكسب الوظف مركزا قانونيا ذاتيا يخوله حق المطالبة بتسوية مماشه على هذا الأساس ... دعواه في ذلك من قبيل التسوية لا الإلغاء ،

ملخص الحسكم:

ان الثابت من الأوراق ان المدعى ولد عن ٦ من اكتوبر سنة . ١٩٠ اى ان سنه كان يزيد على الخابصة والخيمسين عند الحل بالقاتون رتم . ١٢٠ لسنة . ١٩٦ وتد تتدم بطلب ترك الخدية غنى ١٦ من مايو سنة ، ١٩٦٠ وليس على هذا الطلب أى تأشيرة بعنظه كما أنه ليس غن الاوراق ما يغيد

لن جهة الادارة قد اتخفت ترارا غي شان هذا الطلب سواء بالقبول أو بالرغض خلال الثلاثين يوما التالية القديمة علو ثبت أن المدعى مستوف المشروط النصوص عليها في التقون لاعتبر صكوت الادارة تبولا لطلبه ولنسوية معاشه وفقا المقالية بنسوية معاشه على هسذا الاساس وتكون هسذا الساس وتكون محددا الساس وتكون دعواه في معتبتها ويحسب تكييفها المحتبح من قبيل المنازعات الخاصة بالمعاشات أذ يتناول موضوعها تسسوية معاشه وفقا للقانون رقم ١٢٠٠ لمنذة ١٩٦٠ بعد أن اكتسب مركزا ذاتيا يخوله الانتفاع بلحكام هذا التانون وبن ثم لا تخضع للمواعيد والإجراءات المتررة أرفع دعاوى الالفاء غليس شبرطا لتبولها أن بسبق أتابتها نظلم إلى الجهة الإدارية المختصسة ألهيئية الرئيسية .

(طعن ١٢٧٦ لسنة ٧ ق -- جلسة ١/١/١١٢١)

(ح) تسبسوية معاش :

قامسندة رقم (۲۹۲)

البسدا:

طلب الدعى تسوية معاشه على الساس أن اصابته تعتبر اصابة عمل
— يعتبر من دعارى التسوية التى لا يجرى فى شاتها يبعاد السعن يوما
المصوص عليها فى القرن تطليم مجلس الدولة — الدفع بعدم قبول الدعوى
شكلا لرفعها بعد المعاد بعقولة أنها تطوى على طمن بالفاء قرار اللجنة
الطبية فيها تضهنه أن اصابة المدعى لم تكن اتناء أو بسبب العمل — غير سديد
التغيير الفني لبس قرار اداريا نهائيا قاما بذاته بل لا يعدو أن يكهن
اجرادا شكليا فنيا في قرار النسوية ،

ملخص الحسكم:

ومن حيث أنه عن الدفع الذى ابدته الجهة الادارية الطاعنة بعدم قبول الدعوى شكلا لرفعها بعد المحاد ببتولة أنها نشلوى على طعن بالفاء قرار اللجئة الطبية الصادر بجلسة ١٩٦٥/٧/١٤ فيها نضيفه عن التنوير بأن اصابة المدعى لم تكن التناء أو بسبب العبل وأن المدعى لم يراع المعاد القسانوني لاقلية دعوى الالفاء غان هبذا لا يقوم على اسساس سليم من التاتون ذلك أن طلبات المدعى غي الطعن المعروض تتحصر غي طلبي تصوية بمعاشه على اساس أربعة أخباس مرتبه الصورى الأخير أعبالا لحكم المسادة (٢٠) من قانون التابين والمعاشلات رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ والدعوى بعده الملبة تعتبر من دعلوى التصوية التي يستهد المدعى حقه غيها من القانون المذكور مباشرة وبالتالي لا يجرى غي شساتها مباعد الستين يوما المنصوص عليها غي القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ غي شان تنظيم مجلس المنولة الذي يقتصر على طلبات الفساء القرارات الادارية دون غيرها من المنازعات. والواضح غي ملاب المنازعات المسادة (٢٠) من القانون المشار الله تراء أن التقرير النقي متى كان له محل كيا هو الوضح غي هذه الحالة ليس شكليا غنيا غي قرار الداريا نهائيا تاتبا بذاته بل لا يعدو هـذا التقرير أن يكون اجراء شكليا غنيا غي قرار الدسوية التي يعليها نص المسادة (٢٠) من القانون المشار اليه ألكسار اليه أذا با توفرت لها اسبله ، ومن ثم يكون هذا الدفع على غير أساس من القانون ويتعن رخضه ،

(طعن ١٣٠٨ لسنة ١٨ ق ... جلسة ١٣٠٨/١١/٢٧)

قاعىسدة رقم (۲۹۳)

المسجا :

صدور قرار من الجهة الطبية المنتسة بتقدير سن المابل عند تعيليه في وتليفة لعدم وجود شهادة الهائد أو مستفرج رسمي بنها سالة الرعة في هـــفا التقدير بعد ذلك لأى سبب من الاسبلب تدخل في عبوم القازعات المنتسبة بالمائسات والكافات أذ هي صورة من صورها ويعتبر قرار الجهة الطبية بتحديد السن عنصرا من عناصرها فهو فرع بنها لا يفير من طبيعتها — أثر ذلك — عدم تقيد الدعوى بيعاد رفع دعوى الالفاء •

ولخص الحسكم:

ومن حيث أن ما ذهب اليه تترير الطمن من أن الدعوى رمّمت بعد المِماد غير عمديح ذلك أن موضوعها هو تحديد السن التي ينتهي عند

بلوغها مدة خدمة المدعى هل يجرى ذلك على اساس التقدير الأول الذي أبدته الادارة الطبية المسكرية عي مارس سنة ١٩٤٧ أو على اسماس التقدير الثاني الذي ترره القومسيون الطبي العام عي ٢٦ من أغسطس سفة ١٩٦٣ - وهي لا تعدو بغازعة بالا في الماش أو المكاناة المستحقة عن مدة الخدمة من جهة أن السن ذات أثر لازم مى بيان المدة التي يحسبان ويقدران على أساشها لارتباط ذلك بتحديد السن المقررة لترك الخدمة . وهى من المسائل المتعلقة بالمعاشبات والى توانينها تحيل تواتين التوظف وأوائحه مى الخصوص عند تحديدها الأسباب التي ننتهي بها خدمة الوظف مهى المرجمع من تحميد تلك السين وبن ثم مهى داخله عبيسوم المنازعات الخامسة بالماشسات والكانات اذهى مسورة من مسورها وكان الاغتصاص ديها متررا من تبل انشاء مجلس الدولة للمحاكم المدنية ونقل للقضاء الإدارى يباشره بديلا عنها في حدوده واوضاعه وترار الهيئة الطبية المختصة بتحديد السن عند عدم القيد بسجلات المواليد أو عسدم ابكان العصول على شهادة أو يستخرج بنها هو عنصر بن عناصر هـــده المنازعات مهو مرع بنها ولا نتد يربه طبيعتها وبن ثم مبثل هذه الدعسوى لا تتقيد ببيعاد الستين يوما الواجب مراعاته طبقا لقانون مجلس الدولة بالنسبة الى طلبات الغاء الترارات الادارية ، وغنى عن البيان ان ما يترتب على هذا التحديد من قرارات ادارية تعتبد عليه سببا لها كقرار انهاء الخدمة اذا شابته شائبة بن هذه الناحية يلزم الطمن نيه في الميماد وليس هـــذا هو الحال مي واتمة الدعوى اذا رممت تبل بلوغ المدعى السن المتررة لترك الخدمة على أى التقديرين وهي من الدعلوي المتطقة بالمنازعات في المماشات أساسا على النظر المتقدم وتجيز احكام القضاء الاداري من نقديم رغمها تبل حلول هدده السن للبصلحة التائبة نيها وان كانت من بعض وجوهها مستقبلة ومن أجل ذلك مان الحكم لم يخطىء بل انتهى بحق الى تبولها فيكلان

(طعن ٩٢ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ٢٠/٢٠)

قاعبسدة رقم (۲۹۲)

البسطا :

طلب حسم المائدات التقاعدية واعتبار بدة هُدبة أدبت في وظيفة علية داخله في الملاك في عداد الفنيات القبولة في هساب التقاعد — يعتبر بن تبيل دعاوى التسموية — عدم خضوعه للبواعيد المترزة للطمن بالإلغاء في ظل القانون رقم ده لسنة ١٩٥٩ •

يلخص المسكم :

ان ما يطلبه المدعى من اعادة حسم العائدات التقاعدية واعتبار مدة الخدمة التي اداها من وظيفة علية داخلة من عداد الخدمات المتبولة في حسساب التقاعد ، أنها ينطوى على منازعة تندرج في عداد ٥ المنازعات الخامة بالرتبات والماشات والكانات السنحنة للبوظنين المبوبيين أو لورثتهم » ، التي نص عليها البند (ثانيسا) من المسادة ٨ من التسانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة والتي يختص مجلس الدولة بهيئة قضاء ادارى دون غيره بالفصل فيها ء وله نبها ولاية التفااء كالمة بما يتفرع من قرارات وأجراءات ترتبط بها وتعد عنصرا بن عناصرها ، اذ يقوم النزاع نيها على مراكز تاتونية ، يتلقى اربابها الحق فيها - أن ثبت لهم - من القانون مباشرة ، غير رهين مارادة الإدارة أو يسلطنها التقديرية ، ويهدف بها ذوو الثمان إلى تقرير لحتبتهم في الافادة من مزايا ماعدة فاقونية ، ولا تعدو القسرارات التي تصدرها الإدارة في خصوصها ... أيا كان فهمها لهذه القاعدة أن تكون تتفيذا لحكم القانون . وبهذا الوصف فاتها نعد من تبيل دعاوى النسوية لا الألماء ولا يخضع تبولها مي ظل التانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ لشرط رضعها مي الواعيد المتررة للطعن بالألفاء ء

(طعن ٢ اسنة ٢ ق - جلسة ٢٣/٤/١٩١ ا

قامسدة رقم (۲۹۵)

: المسما

القرار الصادر بنسوية عقوق نائشة عن التقاعد ... هو قرار تفيذى ثقاون التقاعد ... اثر ذلك ... جواز الطمن فيه دون قيد من المواعبد القررة في دعساوي الإلفاء ،

يلقص العبسكم:

اذا كان القرار المطون عيه يتعاول تسوية حقوق نشات عن التقاعد عبور على هذا الوضع قرار تنفيذي للقانون والقرارات التنفيذية بها يجوز المطحن غيها دون قيد من المواعيد المقررة في دعاوي الالفاء وذلك طبقا لتقون مجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ الذي رغمت الدموي في ظله وهي بالموضع الذي جاعت عليه أنها تتعلق بالمنازعة في مماش مها يدخل في اختصاص مجلس الدولة ، وقد كان من حق المدعى دون انتظار اصدور هذا القرار أن يطلب تسوية حقوقه المتناهدية .

(طعن ٧٦ لسنة ٢ ق - جلسة ١٩٦١/٥/١٥)

(d) الإمالة على المساش :

قاعسسدة رقم (۲۹۹)

البسدا:

دعوى بطلب الفاء قرار بلطاة موناف الى الماش لبلوغه سن التقاعد ... تكيفها ... من دعاوى الإلفاء التى يجب رفعها فى ديماد السنين يوما ... سبب القرار واقمة قانونية (هى بلوغ السن) يرتب القانون على تمققهــا لزوم لصداره ... لا يفرج الدعوى عن مدلولها ولا يجملها من دعاوى التسوية .

يلقص العبسكم:

أذا كان الدعى قد انتهى في طلباته إلى الفاء القرار الصادر باهائه
 إلى المعاش غان عالى هذا الطلب هو بن طلبات الإلغاء المدرجة تحت (حابسا)

من المسادة الثليقة من القسانون رقم ١٦٥ لسسنة ١٩٥٥ في شان تنظيم مجلس الدولة ، وبهذه المثابة يتمين تقديمه في ميماد السنين يوما المدد لتقديم طلبات الالفاء ، ولا اعتداد بما ذهب اليه الحكم المطمون نيه « من أن الدهوى التي أقلهها المدعى يطلب الفاء الترار المسادر يتصله ليلوغه سن التقاعد أنها هي بن قبيل دعاوي النسوية التي لا تخضع في رشمها للمواعيد والاجراءات المتررة لرمع دعاوي الالماء ، بمتولة أن القرار الذيُّ يصدر من جهة الادارة باتهاء خدمة الموظف لبلوغه سن التقاعد لا يمتين من تبيل الترارات الادارية التي تمسدر نيها بسلطة تتديرية نترخس فيها وفق مقتضيات المسلحة العابة ، وانها هو ترار تثنيذي ، وأن الفصل من الخدمة لبلوغ سن التقاعد هو من المراكز القانونية التي تستبد مباشرة من القوانين واللواتح دون هاجة الى مسدور ترار ادارى بذلك ، ... لا اعتداد بذلك ، لأن المطلوب هو الفاء ترار غصل من الخدمة سببه بلوغ ألمدعى سن التقاعد ، فالركز القسانوني الخاص بانتهاء رابطة التوظف لا ينشأ الا بالقرار المشار اليه ، ويقوم على واقعة غانونية هي بلوغ السن القانوني كسبب الصداره ، شانه مي ذلك شان اي قرار اداري يقوم على سببه ، وكون سبب القرار واقعة قاتونية متى تحققت لزم اصدار القسرار بالاحالة على المعاش لا يخرج عن المنازعة مداولها الطبعي الى مدلول آخر أسباه الحكم المطعون فيه خطأ « بدعوى تسوية » . والواقع من الأمر أن المسادة الثابنة من القانون المشار اليه انها تفرق بين نوعين من المنازعات . الأول طلبات الالغاء التي يجب تقديمها مي ميعاد السنين يوما ، والنوع الثانى الذي تتدم في المواعيد المعتادة وهو المنازعات الخاصة بالرتبات والمعاشات والمكانات السنحقة للبوظفين المبوييين أو لورثتهم ، سواء انصبت حالا وبباشرة على ذلك أو حيلت على هـذا المنى بحسب المال . كطلب ضم المدة ، أذ يلحق بطلبات تسوية الرتبات أو المعاشات بجكم المال ، لما يترتب عليه مستقبلا من آثار في الرتب أو المماش ، وليس المطلوب مي خصوصية هذه الدعوى ما يجعلها من هذا النوع الثاني ولو مالا ، بل هي دعوى الفاء مرمه بما تدخل في النوع الأول .

(طعن ٧٤٢ لسنة ٤ ق ــ جلسة ١٩٥٩/٤/)

قاعــــدة رقم (۲۹۷) 🚥 🕟 مند م

: المسطا

بطالبة الدعى هساب الدة الباقية بن الفدية بن تاريخ احالته الى المعاش بفي المعاش بفي المعاش بفي المعاش بوصفها بدة فدية فيلاني على المعاش بوصفها بدة فدية فعلية ــ هذه الدعوى لا تعتبر بن دعاوى الالفاء ولا بن دعاوى الاستحقاق وتسسوية الحالة المالكة ...

يلقص العبسكم:

وبن حيث أن التكييف القانوني السليم لدعوى المدعى أنها بن دعاوى الاستحقاق وتسوية الحالة والقضاء الكابل ويهدف الدعي مفهاالي حساب الدة التي كانت باتية له في الخدمة من تاريخ احالته الى المعاش بغير الطريق التاديبي حتى بلوغه سن الستين ، يوصفها متصلة بهدة خبيته القطية وما يترتب على ذلك من آثار في حساب الرتب ثم حساب تلك المدة مع آثارها في الرتب ضبين مدة خدمته التي يستحق عنها المعاش تانونا ، وعلى ذلك لا تعتبر هذه الدعوى بن دعاوى الالفاء لاتها لا نتضبن طعنا بالألفاء على القرار الجمهوري رقم ٤٨ لسنة ١٩٦١ المسادر مي ١٩٦١/٢/١٤ باجالة المدعى الى المعاشي بغير الطريق التأديبي كيا انها أي الدعوى - لا نعتبر بن دعوى التعويض عن الاضرار التي أصابت المدعى بن جراء صدور القرار الجمهوري سالف الذكر باحالته الى المعاشر يغير الطريق التأديبي اذ أن المازعة عن دعوى الدعى تدور حول مدى لحقية الدعى مي حساب الدة من تاريخ صدور القرار الجمهوري رقم ٨) لسنة ١٩٦١ وفي ١٩٦١/٢/١٤ ، وحتى تاريخ بلوغه سن المستين في الماش بحسباتها مدة خدمة متصلة بهدة خدمته القطيعة وتنتج ما تنتجه مدة الخدمة القطية من شار عى تدرج الرتب بالملاوات ، وعلى ذلك لا تعتبر طلبات جديدة تبدى لاول مرة أمام المعكمة الإدارية الطيا طلب الدعى نسوية بماشه طبقا لأحكام التانون رتم ٣٠٠ لسنة ١٩٧٤ والتانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ لأن دعوى الدعى من وقت

اقابتها أمام محكمة التضاء الادارى من ١٩٧٤/٦/٢٢ هي من حديثتها منازعة من مماش وقد أورد المدعي سندا جديدا لتازعته عني الماشي لاول مرة أيام المحكمة الادارية العليا ، ولا يعتبر ذلك من تبيل ابداء طلبات جديدة في مرحلة الطمن .

اً (طَعْنَ ٤٠٥ لسنة ٢٣ أَقَ _ جَلْسَة ٢٢/٢/١٩٨١)

القاعدة التي استقر عليها الفقه والقضاء الادارى في فرنسسها. وفي جديم البلدان الآخذة بنظلم القضاء الادارى وبنها بصر ان القرارات الادارية المنوقية المشافعة للتانون لا يجوز سحبها الاخلال المدة التي يجوز فيها الفاؤها تضائيا بحيث اذا انتضى هسذا الميملد اكتسب القرار حصائة تعصمها بن اى الفاء أو تعديل *

على أن هـذه القاعدة ليست مطلقة غشة حالات بجوز نبها استثناء سحب القرارات الادارية الفردية دون تقيد بيدة الالفاء القضائي ومن أهم هـذه الحالات : حالة انعدام القرارات الادارية وحالة حصول احسد الأفراد على قرار ادارى نتيجة غش أو تدليس وهالة سحب التمسويات الخاطئة للبرنيات ،

وقد المسلف الغضاء الادارى المصرى استثناء آخر الى الاستثناءات المقررة في الغضساء الفرنسي على قاعسدة تعصن القسرارات الادارية الفردية بقوات المواعيسد المقررة لالفائها اذ ميز مجلس الدولة المصرى بين نوعين من هذه القرارات :

القرارات المينية على مسلطة تقسديرية ؛ والقرارات البنية على مسلطة مقيدة وقصر نطاق تطبيق قاعدة تحصن القرارات الادارية على النوع الأول دون النوع الثائي .

وقد جرت احكام المحكمة الادارية الطيا منذ انشالها سنة ١٩٥٥ على ذات التفريّة بين الفرارات الادارية المبنية على سلطة تقديرية وطك البنية على سلطة بتيدة ، ولها في هسذا الجال تنساء بطرد ، بنها على سسبيل المثال حكيها الصادر في ١٦ بن مارس سنة ١٩٦٣ الذي جاء به و أن طلب الموظف شم بدة خديته السابقة هو في حقيقته ويحسب نكبيفه التساتوني المسحيح من تبيل المنازعات الخامسة بالرتبات التي يستبد مناحب الشمان أصل حقه فيها من القوانين واللوائم مباشرة دون أن يلزم انشوء مثل هــذا الحق صدور ترار اداري خاص ، بذلك وبهــذه المثابة تنظرها المحكبة دون النتيد ببيعاد الستين يوما المحدة لتقسديم طلبات الالماء وحكمها الصادر في ٢٣ من أبريل سنة ١٩٦٠ الذي جاء به « أن ما يطلبه المدعى من أعادة هسم المائدات التقاعدية وأعتبار مدة الخدمة التي أداها وظيفة عامة داخلة في عداد الضيمات المتبولة في حسلب التقاعد ، انبا ينطوى على منازعة تندرج من عداد (المنازعات الخامسة بالرتبات والماشات والكافات المستحقة للبوظنين العيوبيين أو لورثتهم) على أنه بعد أن تطعت المعكية الادارية العليا شبوطا ني تضائها المطرد على التفسرقة بين القرارات الادارية المنية على مسلطة متبدة وتلك المبنية على سلطة تقديرية عدلت عن هسدًا الانجاه في هكين وههدين ، مسدر أحدهما في ٢٩ بن غيراير مسنة ١٩٦٤ وجاء به « أن القسرار التنظيس العام يولد مراكز تاتونية عامة غو مجردة بعكس الترار الفردى الذى ينشيء مركزا خاصا لغرد معين واذا كان صحيحا أن الترار الغردي تطبيق أو ننفيسذ لقانون غاته في الوقت ذاته يعتبر مركز غانوني غردي أو خاص يتبيز عن المركز القانوني المسلم المجرد المتولد عن القانون وبين ثم ملا يمكن القول بأن المهــل الفردي الاداري الذي يكون تطبيقا لنص علم مقيد لا ينشيء أو يحدل مركزا شانونيا لأن كل شرار اداري منشيء لمركز مانوني هو ني الوقت ذاته تطبيق تثنيذي لقاعدة فانونية اعلى غالقوار الفردي ينشيء مركزا تانونيا مرديا ، ولكنه من الوقت ذاته تطبيق لقاعدة علمة منشئة الراكر تانونية عابة مجردة كبا أنه عندما يكون اختصاص جهسة الأدارة تنفيذيا يجب التعسرقة بين حالة ما اذا كان النص المتيد متطَّقًا بغرد معين وحالة ما اذا كان النص المقيسد بضع قاعدة عامة أو مجردة لا تخص شكما بذاته ، ننى العلة الأولى يتتمر دور جهسة

الادارة المكلفة بالتنفيذ على التنفيذ المسادى ، لا لأن المتصاصبها تنفيذى بل لأنها بصدد نص خاص بفرد بعين اسستتر فيه الوضع القانونى علم يبق بعدد ذلك شيء الا التنفيذ أبا في النعالة الثانية علته لا بد أن يسبق التنفيذ المسادى للقاعدة تصديد مجال انطباتها بتعين الأعسراد الذين بسرى عليهم ويكون ذلك بقرارات غردية تعين هؤلاء الأفراد بالسفاسهم لا بصفانهم بد » » .

والحكم الثاني مسادر في ٥ من أبريل مسفة ١٩٦٤ وجاء به أن القرار الاداري هو عبل تانوني بن جانب واحد يصدر بالاداة المانية لاحدى الجهات الادارية مى الدولة بما لها بن سلطة بمتتمى القوائين أو اللوائح مى الشكل الذي يتطلبه التانون بقصد انشاء وضع ثانوني معين ابتغاء بصلحة عابة كبا أن الترار الننظيبي العام يولد براكر تاتونية عابة او مجردة بمكس الغرار الفردى الذي ينشىء مركزا تانونيا خاما المرد معين ، واذا صبع أن القرار الفردي هو تطبيق لحكم القانون فاته لابد من اعتباره أيضا منشئا لمركز مردى خاص يتبيز عن الوضع القانوني المحدد المتولد عن القانون ، ومن ثم لا ينفى عن العمل الادارى الذى يكون تطبيقا لنص علم مقيد مسلاحيته لانشساء مركز تاتوني أو تمسديله لأن كل ترار اداري منشىء اركز مانونى هــو مى الوقت ذاته تطبيق لقاعدة مانونية اعلى ، وعلى هسدًا الأساس مان احالة المدعى الى التقاعد لا يعدو أن يكون قرارا اداريا منادرا بانشنساه بركز فانونى بالنمسجة اليه سواء انطوى ترار الإهالة على خطأ في تتدير السن أو لم يكن منطوبا على ذلك . ولصاهب الشبان عند الانتضاء أن يتعتبه بدءوى الالغساء ني ميعادها التساتوني » .٠٠٠.

وهـذا المسلك الذي سلكته المحكة الادارية الطهـا غي الحكيين المشار اليها لم يطرد عي احكلها عسرعان ما عادت الى التترقة التقاددية بهن القرارات الادارية المبنية على سلطة متيدة وظك المبنية على سلطة تقديرية تتردد في احكلها ، وعلى سبيل المثال حكمها الصادر في ٢٦ من يادر سنة ١٩٧٤ جارو سنوية

الحالة تتوم على اساس النظر الى المصدر الذى يستد بنه الوظف حته غان كان هذا البحق مستهد بباشرة بن قاعدة تنظيية كانت الدعوى تسبوية وتكون الترارات المعادرة بن جبهة الادارة فى هدذا اللهان بجرد إجراءات تنفيسنية تهدف الى مجرد تطبيق القسانون على حالة المؤظف ووصل با نص عليه القسانون اليه ؛ أما اذا استلزم الأمر مسدور قرار ادارى خاص يخول هدذا المركز غالدعوى دعوى الفاء

وقد لتيت التعرقة بين الترارات الادارية المبنية على مسلطة مقيدة وتلك المبنية على مسلطة تقديرية انتقادا فسسديدا من جاتب بعض الفقهاء أد يرون انه يؤدى الى ان نظل الاوضاع مزعزعة مددا طويلة بالنسبة الى الافسراد والى الادارة على السسواء بالنسسية لمدد كبير من المنازعات الادارية الني لا تقتيد فيها الدعوى الادارية بميماد قصير مثل ميماد دعوى الالمناء ، غضلا عبا تقسم به هسذه التفرقة في نظرهم من فيوض ادى الى المسلمات المبادىء المعروفة (الدكتور سليمان الطماوى سالمنظرية المسلمات المدارات الادارية سطمة 1971 سالم 778 وما بعدها ،

ويرى المستشار عادل بطرس في تطبيعه على انجاه مجلس الدولة الى التفرقة بين القرارات الادارية المبنية على سلطة مبيدة والقرارات الادارية المبنية على سلطة مبيدة والقرارات الادارية المنسور بمجلة مجلس الدولة السينوات بن العشرين السي الفلمسة والعشريسن - ص ١٣٥) ان انتفرقة بين القرارات الادارية المبنية على سلطة مقيدة وتلسك المبية على سلطة مقيدة وتلسك المبية على سلطة تقديرية تقرقة لا مبرر لها ، غضلا عما تحدثه هدده القرقة من زعزعة في المراكز القاتونية ينمكس الرحا حتبا على نفس العسللين سواء المستميدين من تلك القرارات الذين يحسون أن حقوقهم عرضسة سواء المستميدين من تلك القرارات الذين يحسون تلك القرارات الذين ينفسح المجال لهام المطمن فيها لمدد طويلة وهو ما يتنقى مع الطة من ينفسح المجال لهام المطمن فيها لمدد طويلة وهو ما يتنقى مع الطة من يتفسح المجال لهام الطمعن فيها لمدد طويلة وهو ما يتنقى مع الطة من يتوسع المجال لهام الطمعن فيها لمدد طويلة وهو ما يتنقى مع الطة من يتوسع المجال لهام الطمعن فيها لمدد طويلة وهو ما يتنقى مع الطة من

واذا كانت ثبة اسباب تاريخية قد دعت بجلس الدولة المصرى

للقول بهذه العرقة في بداية نشاته حيث لم يكن الوعي الاداري مسبواء لدى الافسراد أو الادارة قد نضح ، ولم تكن قد اسستقرت في الاذهان القاهدة التي من مقتضاها سقوط النحق في رفع دعوى الإلفاء بعد لوات ميحاد تصير ، كما كان يترتب عليه تحصن الفالية العظيى من القسرارات ويعرض المطمن فيها أيلم القضاء الاداري لعدم العبول ، مع جلعة هـذا التضاء الوليد الى ابراز دوره الهلم في الحياة الصلية في مصر انذاك ، ومن ثم لجأ الى توسسيع نطاق القرارات الخاشعة لرقابة العضاء حتى بنعسم المجال لاداء رسالته الحلية .

اذا كان الابر كفلك ، فقه آن الاوان ... للمدول عن هـذا المبـلك بعد أن رسخت تواعد التاتون الادارى الممرى ، وتأكد الدور الحيوى للتضاء الادارى في حياتنا العلبة ..

ولذلك ، فقد كنا نود لو أن محكبتنا الإدارية الطيا استبوت عى الاتجاء الجديد الذي سلكته عن حكيها المشار اليها .

على أن المستشار عادل بطرمى يرى أن المدول عن التقرقة المسار البيا بتمين أن يتم هذا المدول البيا بتم هذا المدول البيا بتمين أن يتم هذا المدول تدريجا حتى لا يفاجأ المتناسون الذين تراخوا من رمع دعاواهم اسستنادا الى المبدأ الذى استقر عليه المتضاء ، بستوط دعلواهم وهسذا المسلك هو الذي يتبعه بجلس الدولة الفرنسي عند كل عدول عن تضاء سطيق له .

الفمسل الرابع دعسوى تهيئة الدليسل

قاعبسنة رقم (۲۹۸)

المسطا :

اغتصاص القضاء الادارى يعتد الى دعوى تهيئة الدليل انا رفعت مرتبطة بدعوى من دعاوى الإلغاء أو من دعاوى القضاء الكابل أو دعاوى التعويض أو من دعاوى المازعات الخامسة بالعقود الادارية — اسلس ذلك : قاضى الاصل هو قاضى القرع — تطبيق ، طلب ندب خبير لاتبات و امالا المقسار الماوك البدعى من نلف وهدم السور الخارجي واتلاف وامالا الاشجار والاعبدة الكوريائية مع طلب الحكم له بتعويض عما أصابه من أضرار من جراء اعتداء الادارة على ملكه — دعوى تعويض (وتهيئة الدليل اللائم الملك) عن عمل مادى اتخذته الجهة الادارية يبتدى منه واضحا وجه السلطة العامة ومظهرها — الدعوى المسائلة هى عين المازعة الادارية التي المسائدة ما غفرة رابع عشر من الدولة طبقا البلاة ۱۹۷۲ من الدستور والمسادة ، اغفرة رابع عشر من القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ من الدستور الدولة — القضاء بندب لحد المغيراء ،

يلغمن المسكم:

وبن هيث أن تضاء حــذه المحكة قد أضطرد على أن أختصاص القضاء الادارى لا يبتد إلى دعوى بنهيئة الدليل المرفوعة اســـتقلالا عن دعوى موضوعية مما يدخل في اختصاصه ، ولكن على المحكس من ذلك نان اختصاص القضاء الادارى يبتد إلى دعوى نهيئة الدليل أذا رضحت مرتبطة بدعوى من دعلوى الإلغاء أو من دعلوى القضاء الكابل أو دعلوى التعويض (كما هو الحال بالنسبة للدعوى المسائلة) أو من دعلوى المنازعات الخاصة بالمعود الادارية ، واختصاص القضاء الادارى بنظر دعوى نهيئة الدليل الرتبطسة بدعوى موضوعية مما يدخل في اختصاصه يتوم على القاعدة التي تجعل تلفى الأصل هو تلفى الغرع ، فيختص القضاء الادارى بنظر دعوى نهيئة الدليل باعتبارها بنازعة متعرعة عن النزاع الموضوعي بنيئة دعوى تهيئة الدليل باعتبارها بنازعة متعرعة عن النزاع الموضوعي نهيئة الدليل باعتبارها بنازعة متعرعة عن النزاع الموضوعي

الإصلى الذي يدخل في ولايته القضائية . وسوجب احكام القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ صار مجلس الدولة تلفى التاتون العلم في المنازعات الادارية بالنص على اختصاصه بنظر سسائر المنازعات الادارية في البند الرابع عشر من المسادة العاشرة . ومن ثم اصبحت محاكم مجلس الدولة في ظل هسذا التاتون تختص بنظر دعوى تهيئة الدليل حين يتوافر في المنازعة المرفوعة المهلما وصف المنازعة الادارية ؛ كما هو الحال بالنسبة للمنازعة المسائلة تعويض (وتهيئة الدليل اللازم لذلك) عن عمل مادى اتختص بغطره الادارية يتبدى منه واشحا وجه السلطة العابة ومظهرها ، فهي بهذه المنابة عين المنازعة الادارية التي يختص بالمنصل فيها محاكم مجلس الدولة طبقا المادة المادي بشكرة الادارية المنازعة الادارية المنازعة التي يختص بالمنصل فيها محاكم مجلس الدولة طبقا المادة بالمنازعة الادارية التي يختص بالمنصل فيها محاكم مجلس الدولة المنازعة ١٩٧٠ من المحكمة في الطعن رقم ٨٧٨ والطعن رقم بشان مجلس الدولة . (حكم هذه المحكمة في الطعن رقم ٨٧٨ والطعن رقم ٨٧٨ والطعن رقم ١٩٢١ ق عليا بجلسة ٢٧ من نوفهبر صنة ١٩٨٢ — وحسكم هذه المحكمة في الطعن رقم ١٩٨٨ عن فبرابر سنة ١٩٨٢) .

ومن حيث أن الحكم الطمين أذ تفى بغيرذلك وذهب غير هذا المذهب غانه يكون حقيقا بالالفاء ويتمين القضاء للمدعى بما طلبه من ندب خبسير لمعابنة الاضرار وتقدير التعويض .

غلهذه الاسباب . . « حكمت المحكمة بقبول الطمنين المضهومين شكلا وتبهيدا أو قبل النصل على موضوعها بندب مكتب خبراء وزارة المسدل بالاسكندرية ليندب بدوره لحد خبرائه المختصين للاطلاع على أوراق الطمن وبا يرى الاطلاع عليه من أوراق أخرى تقديها له جهة الادارة أو المدعى والتبقيل الى الفيلا موضوع الدعوى لماينتها واثبات حالة السور والمنشآت والنجيل والاشجار واعدة الكبرياء التي كانت خلته وما قد تكون قد أصابها من تلف — أن كان — على يد رجال الادارة في التاريخ الذي أشار البسه المدعى في صحيفة دهواه وتقدير قيمة الإضرار التي تكون قد أصابت المدعى من فلك ، والخبير في مديل أداء مهمته الانتقال إلى لية جهة لديها بيانات

او مطويات عن موضوع النزاع والاطلاع على ما يراه بن لوراق وسسجلات ومستفلات ومساوم من يرى لزوما نسماعهم وقدرت المحكمة مبلغ بالتى جنيه على خبة اتعاب ومصاريف مكتب الخبراة وعلى المدعى ايداع البلع المذكور: خزاتة المحكمة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره والمكتب صرعه دون ايسة اجراءات على أن يودع المكتب تقريره خلال شهرين من تاريخ اخطاره من تلم المكتب بهذه الملورية بقد دفع الاماتة وخددت المحكمة جلسة ١٩٨٤/٥/٢١ على حالة دفعها لنظر الطعنين في حالة عدم دفع الاماتة وجلسة ١٩٨٤/٥/٢١ على حالة دفعها وعلى تلم الكتاب اخطار مكتب الخبراء واطراف النزاع بمنطوق الحكم »

(طعني ١٣٨ ، ١٧٩ لسنة ٢٨ ق ــ جلسة ١٩٨٤/٤/١٤)

قاعــــدة رقم (۲۹۹)

المستدا :

دعرى تهيئة الدليل ... صورة خاصة من صور الدعاوى الوقتية ... اختصاص محاكم مجلس الدولة بنظر الدعوى ... ضرورة ارتباطها بدعوى ادارية موضوعية ... رفعها استقلالا بصفة اصلية غير مرتبطة بدعوى ادارية ... عدم قبول الدعوى ... لا حكم بعدم اختصاص .

بلغص العسكم:

ان دعوى تهيئة الدليل لا تخرج عن كونها من الدعلوى المستعجلة وهى صورة خاصة من صور الدعلوى الوقتية نظيها المشرع في الواد ١٣٣ و ١٣٣ من تقون الاثبات في المواد المنية والتجارية المسادر بالمعانون رتم ٢٧ لسنة ١٩٦٨ مما يقتضى خضوعها لما تخضع له مسائر الحالات التي تجسوز غيها للقضاء الادارى أن يصدر غيها على وجه الاستجال أحكاما وتتيسة دون المساس بالموضوع بحيث لا تقبل على استقلال أي ما لم تكن مرتبطة بدعوى موضوعيسية .

ومن حيث أنه بالبناء على ما نتدم ، عان دعوّى أثبات الحالة لا تتبسل المام مجلس الدولة اذار رفيت استقلالا بصفة أصلية غير مرتبطة بدعوى ادارية موضوعية — وبقى كان الابر كذلك وكان الثلبت أن المدعى قد اتدام دمواه الراهنة بطلب الحكم بصفة مستمجئة (اثبات الحالة) ، ولم يقرن طلبات بطلب موضوعى سواء ليام القضاء المعدى او القضاء الادارى من شائه قيام منازعة ادارية تكون الاصل عى اتابة الدعوى ، غين ثم تكون الدعبوى غير متبوله إمام محلكم مجلس الدولة ويكون المحكم المطعون غيه وقد خلص الى عدم الاختصاص قد خالف التقاون مها يتمين المحكم بالفائه والحسسكم بعدم تيول الدعوى .

(طعن ٩٧ لسنة ٧٧ ق _ جلسة ١٩٨٢/١٢/٤

قاعىسىدة رقم (٣٠٠)

المستحة

دعوى تهيئة الدليل ... قبولها ... ارتباطها ببنازعة ادارية ... رغمها استقلالا عن الخازعة الادارية ... عدم قبول الدموى ،

ولفون المسكو:

جرى تضاء هذه المحكمة على عدم تبول دعوى تهيئة الدليل النسى ترغم استثلالا عن النازعة الموضوعية الى تدخل غى الافتصاص الولائي للقضاء الادارى ؛ ذلك أن اختصاص تأخى المنازعة الاصلية بالنظر غى كل ما ينفرع عنها من منازعات فرعية وتطبيق هذه التاعدة في مجال التشساء الإدارى منوط بأن تكون المنازعة الإصلية مطروحة فعلا على التضاء الادارى السذى يختص في هذه الحالة بنظر المنازعة الفرعية بالمتبعية للمنازعة الموضوعية المطروحة عليسه م

(طعن ٥٠٥ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٦٨٣/٤/١٦)

قاعبسنة رقم (٢٠١)

البسيدا :

دعوى اثبات حالة هى دعوى نهيئة النقيل ، ولا يجوز الخلط بينها ويين طلب وقف التنفيذ *

يلقص الحبيكم :

دعوى اثبات حالة هى دعوى مستقلة تائمة بذانها لا غنى عن وجوب عضيرها وتقديم نقرير نيها من هيئة منوشى الفولة أذ لا مسيل الى الخلط بينها وبين طلب وتف التنفيذ .

(طمن ۲۷ه لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ۲۸/۲/۱۸۹۱)

القصيسل الخليس الطعن عَسى الاحكسام الاداريسة

الفسرع الاول أ وفسع المحكمة الادارية المليا وطبيعتهسسا

قاعـــدة رقم (۲۰۲)

البسما :

أنشاء القانون رم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ للبحكة الادارية العليا ــ يمتير استحداثا لطريق جديد من طرق الطعن لا مجرد تغير في قواعد الاختصاصـــ سريانه على الطعون في الاحكام الصادرة بعد المبل به ــ تطبيق الفقـرة ٣ من المــادة الاولى من قانون الرافعات .

ملخص العبيكم:

انشأ المشرع المحكمة الادارية العليا بالقانون رتم 170 لسنة 190 ، وجعل مهمتها التعتيب النهائي على جبيع الاحكام الصادرة من محكسة التضاء الاداري أو المحلكم الادارية في الاحوال التي نصر عليها وهي مخالفة القانون أو الخطأ في تطبيقه أو تأويله أو وتوع بطلان في الحكم أو في الإجراءات الز في الحكم أو صدور حكم خلاقا لحكم صابق هازقوة الشيءالمحكوم فيه فاستحدث طريقا جديدا للطمن في الاحكام لم يكن مقررا من قبل الهام هيئة جديدة أعلى . ولما المنافقة ألثانية من المساحدة الاولى من قانون المرافعات المدنيسة والتجارية أن القوانين الملفية أو المنشئة لطريق من طرق الطمن مي الاحكام لا تسرى بالنسبة لما صدر من الاحكام قبل تاريخ العمل بها • وتسرى بالنسبة لما صدر من الاحكام قبل تاريخ العمل بها • وتسرى بالنسبة لما صدر من الاحكام المعون فيه قد صدر في 17 من بونيه سنة 190 أي بعد نفاذ القانون رتم 170 لسنة 190 أي بعد نفاذ القانون رتم 170 لسنة 190 أي بعد نفاذ القانون رتم 170 لسنة 190 أي بعد نفاذ المحكم يسرى عليه القانون الجديد فيها استحدث من طريق الطمن أهساء هذه المحكمة •

(طعن ٩٥١ لدغة ١ ق _ جلسة ١٩٥٥/١١/٥

قاعــــدة رقم (۲۰۳)

المسطا :

المقابلة بين الطمن لهام المحكمة الادارية العليا وبين الطمن بالنقض ... عدم التطابق النام بين النظامين -

ولقص المسكم:

لا وجه لاقتراض تيام النطابق التام بين نظام الطعن بطريق النتض المعنى ونظام الطعن الادارى ، سواء غى شكل الإجراءات أو كيفية سيرها أو غى مدى سلطة المحكة الطيا بالنسبة للاحكام موضوع الطعن أو غى كيفيسة الحكم فيه بل مرد ذلك ألى النصوص التاتونية التى تحكم التقض المدنى ، وتلك الى النصوص التاتونية التى تحكم التقض المدنى ، لفتلك التى تحكم الطعن الادارى ، وقد تتعقان فى ناهية وتتظامان فى ناهيسة المحدن فى الاحكام ، وهى التى بينتها المادتان ه٢ ، ٢٦٠) من تأتون المرافعات الملحن فى الإحكام ، وهى التى بينتها المادتان ه٢ ، ٢٦٠) من تأتون المرافعات المنتبة والتجارية ورددتها المسادة ١٥ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بيشان بتظيم مجلس الدولة ، ولكنه غير تأم سواء بالنسبة الى ميعاد الطعن أو شكله أو اجراءاته أو كيفية الحكم فيه ، أذ لكل من النظامين تواعسده من النص أو من اختلاف طبيمة الطعنين اغتلافا مرده اساسا الى التبلين بين المناص أو من اختلاف طبيمة الطعنين اغتلافا مرده اساسا الى التبلين بين طبيمة الروابط التى تنشا فيها بين الادارة والافراد فى مجالات القانون العلم ،

. (طعن ١٥٩ لسنة ١ ق ــ جلسة ١٩٥٥/١١/٥).

قاعـــدة رقم (۲۰۷)

البسدان

المقابلة بين الطعن امام المحكمة الادارية العليا ... وبين الطعن بالتقض ... عدم التطابق التلم بين التظابين •

ملخص الحسكم:

لا وجه لافتراض تيام التطابق التام بين نظام الطعن بطريق النتض المتنى ونظام الطعن الادارى ، فقد يتفقان فى ناحية وقد يختلفان فى ناحية وقد يختلفان فى ناحية لخرى ، أو قد تكون لكل من النظابين تواعده الخاصة فى شأن ما مما يمتنع يمه اجراء القياس لوجود الفارق ، لما من النص أو من اختلاف طبيمسة الطعفين اختلافا مرده اساسا الى اختلاف نشاط محكة المؤضوع عن نشاط محكة النتض فى مجالات فهم « الموضوع » أو تقدير أعبال « الرخص » المنوك وذلك كله لتقدير محكة الوضوع بسلطة تطعية لا تعتب عليها محكة التنفض ، أو الى التباين بين طبيعة الروابط التى تنشا غيها بين الإدارة والادارة فى مجالات الدانون العام ، وظك الني تنشا غيها بين الإدارة فى

(طعن ٢٠ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٥/١١/٥١)

قاعسسدة رقم (۲۰۵)

المسدا :

أن الطمن أبلم المتكبة الادارية العليا أقاجاز قياسه على طريق من طرق الطمن التي أوردها قانون الرافعات الدنية والتجارية غانه يقاس على الطمن بطريق النقض .

ولقص الحبيكم:

اذ جاز أن يتاس الطعن ابام المحكمة الادارية الطيا على طريسق
من طرق الطمن التى أوردها تاتون المراتمات المدنية والتجارية - فى هذا
الثلث عانه يقاس على الطعن بطريق النقض ، اذ أن أوجه الطمن أبام
المحكمة الادارية الطيا وهى حالات مخالفة التاتون أو الفطأ فى تطبيته أو فى
تأويله وبطلان الحكم وصدوره خلافا لحكم حاز حجية الثىء المحسكوم نبسه ،
هى بذاتها أوجه الطعن بالنقض ،

(طعن ١٣١ لمنة ١٢ ق - جلسة ٤/٤/١٩٧٠)

قاعسسدة رقم (٣٠٦)

المنسدان:

تبدأ القارعة أبام المحكمة الادارية العليا بطعن يرفع اليها وتنتهى بعكم يصدر بنها لها من دائرة فحص الطعون الشكلة من نائلة من مستشارى المحكمة الادارية العليا ولها من أحدى دوائر المحكمة الشكلة من خيسة بن مستشاريها وفي أي بن الحالين يعتبر حكم صلارا من المحكمة الاداريسة الملياسا المال الي المحكمة الاداريسة المليا على المالية على المحكمة الاداريسة المليا على المالية الي المحكمة الاداريسة المليا على المالية على المحلم المالية المالية التي المحلمة الاداريسة المليا على المالية على الاداريسة المليا على المالية من مرحلتها بتصالة ومتكلمة بين المرامات عبد المارة فحص الطعون المن الدائرة الاخرى تصحيمه .

ملغم الحسكم:

ييهن من جماع لنصوص الواردة بقانون تنظيم مجلس الدولة أن المنازعة المطروحة المام المحكمة الادارية العليا تبدأ بطعن يقدم من ذوى الشسان يتقرير يودع تلم كتابها ، وتفتهي بحكم يصدر بن هذه المعكمة أبا بن دائرة مضن الطعون المشكلة من اللالة من مستشاري المحكمة الادارية العليا أ واما من أحدى دواثر المحكمة الشكلة من خمسة من يستشاريها وسواء مدر الحكم من هذه الدائرة ، أو من تلك غانه في كلا الحالتين يعتبر حكما صادرا من المحكمة الادارية الطيا ، عاذا رأت دائرة محص الطعن باجماع الآراء ان الطعن غير متبول شكلا أو أنه باطل أو غير جدير بالمرض حكيت ، برنضه ، ويعتبر حكما من هذه الحالة منهيا للمنازعة أمام المحكمة الإدارية الطيا ، أما أذا رئت أن الطعن مرجع القبول أو أن الفصل فيه يقتضى تقرير مبدأ تاتوني نم يسبق للمحكمة تقريره ماتها تصدر قرارا بلحالته الى المحكمة الادارية الطيا . وترارها مى هذه الحالة لا ينهى النزاع بل ينتله تلقائيا برمته ... وبدون اى أجراء أيجابي من جانب الخصوم الى دائرة المعكمة الادارية الطيا المسكلة من خمسة من مستشاريها لتواصل نظر المنازعة التي بدأت مرحلتها الاولي أمام دائرة محص الطعون ثم انتقات بعد ذلك الى الدائرة الخماسية لتستمر مى نظرها الى أن تنتهى بحكم يصدر فيها • وأذ كانت المنازعة لا تنتهى بالنرار الصادر من دائرة محص الطعون بالاحالة بل تستير أيام الدائرة الاخرى التي أحيلت اليها علن أجراءات نظر المنازعة عن مرحلتها تعتبر متصلة ومتكابلة بحيث أذا شباب أى أجراء من الإجراءات التي تبت غيها عيب أمام دائرة محص الطعون أبكن تصحيحه ليام الدائرة الاخرى بل أن هذه مهمتها غاذا مازال هذا الميب استيرت المحكمة عن نظر الطعن الى إن يتم المحص في المنازعة بحكم يصدر من المحكمة الذكورة ..

(طعن ٢٤٨ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٩٦٨/١١/٣)

قاعـــــدة رقم (٣٠٧)

المِسدا :

تنفيذ احكام محكية القضاء الادارى المطمون فيها المام المحكية الادارية المايا طبقا النمي المسادة 100 سـ وجوب وقف تنفيذ هذه الاحكام اعبالا لنص هذه المسادة بالثر حال على ما لم ينفسذ بنها حتى ولو كانت هذه الاحكام قد صدرت وطعن فيها المام المحكية الادارية المليا في ظل القانون رقم 170 لسنة 1000 السابق 0

بلغص الفنسوى :

. كانت المسادة 10 من القانون رقم 140 اسنة 1900 في شبأن تنظيسم مجلس الدولة تنص على أنه 3 لرئيس هيئة مفوضي الدولة من تلقاء نفسسه أو بناء على طلب ذوى الشبأن أن رأى الرئيس المذكور وجها لذلك ، أن يطعن إمام المحكمة الإدارية الطيا في الإحكام المسادرة من محكمة القضاء الإداري وذلك في الإحوال الآتية :

ا ــ اذا كان الحكم المطمون فيه مبنيا على مخالفة القانون أو خطأ في عليقه أو تأويله .

٢ ــ اذا دغم بطلان عي الحكم أو بطلان في الاجراءات أثر عي الحكم .

٢ ... اذا صدر الحكم خلامًا لحكم سابق حالز توة الشيء المتضي بـــه

سواء دفع بهذا الدفع أو لم يدفع ويرفع الطعن خلال سنين يوما من تاريسخ صدور الحسسكم *

ولا يترتب على الطعن وقف تثنيذ الحكم الا اذا أمرت المحكبة بذلك ه ثم صدر القانون رقم 00 لسنة 1909 في شأن تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة ونسب المسادة 10 منه في فترتها الاخيرة على أنه « ولا يجوز تنفيذ الحكم تبل فوات ميماد الطعن فيه ، ويترتب على رضمه وقف ننفيسذ الحكم وذلك فيها عدا أحكام المحاكم التاديبية أو الاحكام الصادرة بالتطبيس للهادة ٢١ متكون واجبة التنفيذ الا اذا أبرت دائرة فحص الطعون باجساح الاراء بغير ذلك » .

وتعتبر القواعد التي تنظيها النصوص المشار اليها من تواعسد المراضعات ايام ههة القضاء الاداري .

والاصل عى نوانين المراتمات انها تسرى من وقت صدورها على الدعاوى التاتية الم القضاء - ذلك أن التوانين النظبة لاصول التداعى والترافع والحكم وطرق الطعن والتنفيذ والتحفظ هى عى عبومها قوانسين منظبة لمراكز تانونية خاضمة بطبيعتها للتعديل والتغيير من جانب المشرع دون أن يرمى عبله برجمية أثر القانون على الماضى ، وقد اكنت هذا الاصل المسادة الاولى من قانون المرافعات أذ نصت على أن « نسرى قوانسين المرافعات أذ نصت على أن « نسرى قوانسين المرافعات أن الدعاوت أو تم في الإجسراءات تمل على على ما لم يكن قد فصل فيه من الدعاوت أو تم في الإجسراءات تمل علي على ما أم

وننص المسادة ٧ من مواد الاصدار للقانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة على أن ٣ تطبيق الاجراءات المنصوص عليها في هذا القانون وتطبق أحكام قانون الراغمسات وقانون أصول المحاكمات فيها لم يرد فيه نمن وذلك الى أن يصدر قانون الإجراءات الخاصة بالقسم القضائي ٣ . وهذا الحكم قد تضيئته المسادة ٧٤ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ المشار اليه ــ ومقتضى الاحالة الواردة بهذا النص مريان حكم المسادة الاولى من قانون المراغمات على الاجراءات والدعاوى المنظورة لهلم جهات القضاء الادارى بمجلس الدولة .

ومن حيث أن الخائف بين أدارة الفتوى والتشريع وبين ديوان الموظعين يدور حول تطبيق نص المسادة ١٥ من القانون رغم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ الشياز اللبسه و وهذا النص يتعلق بقابلية الحكم المطفون فيه المام المحكمة الاداريسة الطباء المتفنيذ أى بوتت نفاذ هذا الحكم ، فين ثم يخضع للاصل المسلم الذى الكتمة المسادة الاولى من تأتون المرافعات والذى من مقتضاه أن يسرى هذا النص بنز حال على با لم ينفذ من لحكام وأو كانت قد صدرت وطعن فيها المم المحكمة الادارية الطبا في ظل قانون سابق .

لهذا انتهى الرأى الى تاييد رى ادارة الفتوى والتشريع لوزارة الشمال في وجوب وتف تنفيذ الحكم السادر لصافح السبيد / ٠٠٠٠٠٠٠ من وجوب وتف تنفيذ الحكم السادر لصافح السبيد / ٢٠٠٠ من ديسمبر سنة ١٩٥٨ حتى يتم القصل في الطعن المرفوع بشاته الى المحكمة الادارية المليا وذلك وفقا لنص المادة ١٥ من القانون رقام ٥٥ لسنة ١٩٥٩ الشيل اليسه ه

(غتوى ١١٢١ تى ١١٢/١٢/١٢))

فاعسسته رقم (۲۰۸)

الجسدا :

نمى المادة ١٤٠ من قانون الرافعات على أنه « في جبيع الاحوال تنقضى الخصومة بيضى الأث سنوات على آخر اجراء صحيح غيها ومع ذلك لا يسرى حكم هذه الفقرة على الطعن بطريق النقض » — النقع باقضاء الخصومة المام المحكة الادارية العلبا بالله المحكة الادارية العلبا يباثل الطمسن ليلم المحكة الادارية العلبا يباثل الشمسن ليلم محكمة الاتفى باعتبار أن كلا منها بيجه خاص محكمة قانون — التبسك بهذا الدعمة لهم المحكمة الادارية العلبا وفقا لمربع تلك المسادة لهر غسير بهذا

يلفص المسكم :

ومن حيث أنه بالنسبة ألى الدفع الآخر بانتضاء الخصومة عان المادة - ١٤ من تاتون المراغمات تقنى بأنه اللى جبيع الاحوال تلتقنى الخصومة بمضى ثلاث سنوات على آخر أجراء صحيح فيها ساويج ذلك لا يسرى حسسكم هذه النترة على الطمن بطريق النتش . • ولما كان الطمن أيلم المحكسة الإدارية العليا يباتل الطعن إيام محكمة النقض باعتبار أن كلا منهما — بوجه خاص — محكمة تاتون ، وبالتالى يصبح النهسك بهذا الدعم أيلم المحكمة الادارية العليا وفقا لعبريح تلك المسادة أبرا غير يقبول ، ، هذا غضلا عن أنه يشترط لعسحة هذا الدغم أن تبضى بدة ثلاث مسئوات بن تاريخ آخر اجراء صحيح نم في الطعن .. والثابت بيتين أن الطعن كان بتداولا بالجلسات لهام المحكسة وأن اجراءاته كانت بقرارات بنها ، كما تم تصحيح شكله على النجو السسابق في مواجهة الحاضر عن المطعون ضده الذي لم يبد أي تحفظ وطلب حجز الطعن بالرغض » ، منا التاتون خليتا للحكم بما يكون بعه هذا الدغع غير قالم على سند صحيح من القانون خليتا للحكم بما يكون بعه هذا الدغع غير قالم على سند صحيح من القانون خليتا

(طعن ١٤٥٢ لسنة ١٤ ق - جلسة ١٤٥٧)

قاعسسدة رقم (٣٠٩)

الجسدا :

تطلب المسادة ؟} من فاتون مجلس الدولة الصادر بالقاتون وقسم المربع القاتون وقسم المدينة الدولة المسادر بالقاتون وقسم بيترير يودع علم كتاب المحكة موقع من محلم من المتولية الملها موجب أن يشترير اليبلغات المحكة موقع من محلم من المتولية ولمجال وبجب أن يشترير اليبلغات المتعلقة بلسماء القصوم وصفاتهم وموطن كل منهم وطلعات الطاعون غيه وتاريخه — بيان الاسباب التي يني عليها الطمون غيه وتاريخه — بيان الاسباب التي يني عليها الطمون المحال المالية ما المنافقة المحال اليها الدعوى بنظرها — لا يجوز المحكة الموضوع أن تحيل الدعوى الى محكمة الموضوع بنطرض مع التقليل في المعلم المحكمة الموضوع بنطرض مع التخليل على هذا المحكم الامر الذي يتجانى مع نظام التدري القضائي في المله وغايته سنتجة ذلك : عدم جواز الحالة الدعوى من محكمة الموضوع الى المحكمة الادارية الماليا — حق صلحب الشائي في أن يساك التطريق الذي يتخفق وحكم القاتون اذا شاء الطاءات في قرار مجلس التطبيب المنافي مثار المالوعة الإدارية الماليا صلحة الإضمامي مثار المالوعة الإدارية الماليا صلحة الإضمامي مثار المالوعة الماليا صلحة الإدارية المحكمة الإدارية الماليا صلحة الإدارية الماليا صلحة الإدارية الماليا صلحة الإدارية الماليا صلحة الإدارية المالية المحكمة الإدارية الماليا صلحة الإدارية المالية المحكمة الإدارية الماليا صلحة الإدارية المالوعة الإدارية المحكمة الإدارية الماليات

الطعن امام المعكمة الادارية العليا منوط باجراءات تكعل التأتون رقم

ملفص ا**لدـــــكم** : .

٧} لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس النولة ببياتها وهي اجراءات تختلف نسي طبيعتها وجوهرها عن الاجراءات التي نتبع في اثابة الدعوى أبام التحكسة التاديبية نقد تطلبت المادة }} من القانون الذكور أن يتدم الطعن أمام المحكمة الادارية المطيا من ذوى الشأن بتقرير يودغ تلم كتاب المحكمة موقع من محام من المتبولين أمامها ويجب أن يشمل التقرير البيانات المتطقة باسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم وبيان العكم المطعون نيه وتاريسخ وبيان الاسماب التي بني عليها الطمن وطلبات الطاعن وهي أجراءات لم نتيم بالنسبة للدعوى التي اقامها السيد / و و و و و و و و و و و و و و و و المام المحكمسة التاديبية للمايلين بوزارة الداخلية ومن ثم لا يكون هناك مجال لاعمال المادة ١١٠ من قاتون الرافعات التي تازم المحكمة المحال اليها الدعوى بنظرها . هذا نضلا عن أنه لا يجوز لمحكمة الموضوع أن تحيل الدعوى الى محكمة الطمن لأن القول مغم ذلك من شائله أن يقل بد محكمة الطمن عن أعبسال سلطتها التي خولها لها التاتون في التعتيب على أحكام محكمة الموضوع ومن بينها الاحكام الصادرة بعدم الاختصاص وباهالة الدعوى اليها ، ولا مراء أن التزام محكية الطعن بحكم الاحالة الصادر بن محكية الموضوع يتعارض مع سلطتها في التعتيب على هذا الحكم الامر الذي يتجاني مع نظام التدرج التضائي في أصله وغايته الذي يهدف ألى وضع عد لتضارب الإحكام وحسم المنازعات بحكم تكون الكلمة العليا نبه لا على درجة من درجات التتاضى في النظام التضبياتي ،

ومن حيث أنه متى كان ما سلف فان الحكم الصادر من المحكمة التأديبية بدينة طنطا سافف الذكر يكون قد جانب الصواب فيها قضى به من اجالة الدعوى الى المحكمة الادارية الطيا ويتمين الحكم بعدم جواز هذه الإحالة ، وذلك دون اخلال بحق صاحب الشان في أن يسلك الطريق الذي يتفق وحكم المتافون أذا شاء الطمن في قرار مجلس التأديب الاستثنافي مثار المتازعة أسسام المحكمة الادارية العليا صاحبه الإخصاص *

(طعن ١٩٨٨ لسنة ٢٢ ق ــ جلسة ٢٠/١٢/١٨)

قاعبسنة رقم (٢١٠٠)

المِسجا :

الإجراحات المام المحكمة الادارية العليا تختلف في طبيعتها اختلافها جوهريا عن الاجراحات التي نتبع في اقلبة الدعاوى التلديبية ـــ لا يجــوز أعال نص المسادة ١٠٠ مرافعات بالنسبة للطعون التي تقيم خطأ الى المحكمة التلديبية وتكون من اختصاص المحكمة الادارية العليا ـــ المحكم بعدم جواز الإحــالله و

بلخص المسلكم :

ومن هيث أنه ولئن كان صحيحا ما تضت به المحكمة التأديبية من عسدم اختصاصها بنظر الطعون في القرارات الصادرة بن مجالس تأديب العابلين بن غير أعضاء هيئة التدريس بالجابعات ومن أن الاختصاص بنظر هذه الطعون ينعقد للمحكمة الادارية الطياء الاان المحكمة التأديبية جاتبت الصواب فيهسا تضت به من أهلة الدعوى الى المعكبة الإدارية العليا عملاينس المادة ١١٠٠ من قانون المراقعات ، ذلك ان الطعن ايام المعكمة الإدارية الطيا منسوط باجراءات تكفل ببياتها القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة وهي أجراءات تختك في طبيعتها وجوهرها عن الإجراءات التي تنبع في الماءة الدعوى أمام المحاكم التأديبية ، فقد تطلبت المسادة ٤٤ من القاتون المذكور ان بقسدم الطعن أبام المحكية الإدارية العليا من فوى الشبأن بتقرير يودع تلم كتاب المحكمة موقع من محام من المقبولين ابالهها ، ويجب أن يشتهل التقرير علاوة على البيانات العلبة المنطقة بأسهاء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان الاسباب التي بني عليها الطمن وطلبات الطاعن وهذه الاجراءات تختلف في طبيعتها اختلافا جوهريا عن الإجراءات التي نتبع مي اقابة الدعاوي قيام المحلكم التاديبية ومتى كان ذلك مانه لا يكون أمام المحكمة التأديبية ثبت مجال لاعمال نص المسادة ١١٠٠ من عاتون الرامعات التي تقضى بأن على المحكمة اذا قضت بعدم اختصاصها أن تأبر باهالة الدعوى بعالتها الى المعكمة المفتصة بالنسبة للطمون التي نتدم خطأ الى المحكمة التاديية وتكون من اختصاص المحكمة الادارية الطيا كما هو الشأن مي النزاع الثاثل .

(طعن ه اسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١١/٦)

قاعسسدة رقم (٣١١)

المسطا:

السادة (١٨) من القانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٧٨ بنظام المايلين بالقطاع الماي المتعلق الماي القطاع الماي المتعلق المتع

ملقص المسكم:

ان قضاء هذه المحكمة بد جرى على. أن ما نصت عليه الفترة الثالثة من البند الخليس من المسادة بم سالف الذكر من نهائية المحكم المحسساكم التلايبية لا يعنى أنه لا يجوز الطعن غيها ليم المحكمة الادارية العليا - ذلك أن مجرد وصف الاحكام التلايبية بنها نهائية لا يعنى غى مههوم تأتون مجلس البولة الذى انشأ المحاكم التلايبية ونظم طرق الطعن غى لحكامها السباغ نمى هذا القاتون فى المسادة ٢٦ منه على أن الحكم المحكمة العدارية الطيا - نقسد نمى هذا القاتون فى المسادة ٢٦ منه على أن الحكم المحكم التلايبية نهائيسة ليم المحكمة الادارية الطيا - نفسي ليم المحكمة الإدارية الطيا المنافقية الإدارية الطيا المنافقية الإحكام فى منهوم تأتون مجلس الدولة هى تبليتها للتنفيذ ولو طعن فيها لهم المحكمة الإدارية الطيا الا إذا ليرت دائرة فعصى الطعون بفي ذلك على ما نصت عليه الفترة الإولى من المادة مد من تقاون مجلس الدولة وهى بذلك تفتظف عن الاحكام الحائزة لقوة مد عن المحكوم فيه التى السارت اليها المسادة ٢٢ من تاتون مجلس الدولة الشمىء المحكوم فيه التى السنانة الذكر وهى تلك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن المائة الذكر وهى تلك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن المائةة الذكر وهى تلك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن المنافة الذكر وهى تلك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن على المعروم علك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن المائة الذكر وهى تلك التى استنفت مراحل الطمن او انتهت مواعيد الطمن المنافة الذكرة وهي تلك التي المحكوم فيه التى المحكوم فيه التي المحكوم في التي المحكوم فيه التي المحكوم فيه المحكوم في التي المحكوم فيه التي المحكوم فيه التي المحكوم في المحكوم في المحكو

نيها بالنسبة لها ، وبهذه الثابة تكون النهائية المتصودة في حكم المادة ٨٤ من نظام العاملين بالتطاع العام هي تابلية الاحكام التأديبية للتنفيسذ ولو طعن نبها أمام المحكمة الادارية الطيا ما لم تأمر دائره نحص الطمسون بغير ذلك وهذا الفهم لنهائية الإحكام التأديبية في حكم الفترة الثالثة بن البند الخامس من المسادة ٨٤ المشار اليها يتسق مع مفهوم النهائية الذي نصست علبه هذه الفقرة للقرارات بالبت في النظلم - ذلك أن مؤدى هذه النهائيسة ان قرار توقيع الجزاء استنفد مراحل اصداره والتظلم منه بمعرفة السلطة الرئاسية وغدا عابلا للتنفيذ ، وذلك دون أخلال بحق الطعن فيه أمام المحكمة التأديبية اعمالا لما تقضى به المسادة ١٨ بن الدستور بن أن التقاضي حق مصون ومكفول للناس كافة ، وإن لكل مواطن حق الالتجاء إلى قاضي الطبيعي ويعظر النص في التوانين على تحصين أي عبل أو قرار أداري بن رقابة التضاء وما تتضي به المسادة ١٧٢ منه من أن مجلس الدولة يختص بالفصل في الدعاوي التاديبية والإخذ بغير هذا النظر من شأنه أن يؤدي الى ان المشرع خالف حكم الدستور بالنص على حظر التقاضي بالنسبة للقرارات الصادرة بالبت في التظلمات الماسار اليها حين نص في الفقرة الثالثة من البند الخايس من المادة ٨٤ المسار اليها على أنها نهائية وهو ما لم يتجه المشرع اليه النزاما بحكم الدستور •

(طعن ١٥٣٩ لمنة ٢٦ ق -- جلسة ١٩٨٢/٥/١٤)

قاعسسدة رقم (٣١٢)

الجسطا :

الطمن في حكم المحكمة الادارية ليام المحكمة الادارية العليا ... عـــدم اختصاص واهالــة •

بلغص الحسكم:

الطعن في الاحكام المسادرة من المحاكم الادارية يكون من ذوى الشأن أو من رئيس هيئة مقوض الدولة اللم محكمة التضاء الادارى مهيئة استثنافية (م - ٧٧ - ج ١٥) ولا يكون لمام المحكمة الادارية العليا التي ينعقد اختصاصها محصب بنظر الطعون المقامة عن الاحكام الصادرة من محكمة التضاء الاداري سواء بعينسة مستثنائية أن كان الطعن مقاما مرئيس هيئة مفوضى الدولة محسب أو باعتبارها محكمة أول درجة عيكون الطعن من ذوى الشأن أو من رئيس هيئة مفوضى الدولة .

(طعن ١٣٢٩ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٤/١/٨)

مَاعــدة رقم (٢١٣)

: 12-41

قواعد توزيع الاختصاص بين محكية القضاء الادارى والمحكية الادارية العليا — المسادة (٢٧) من قانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ — اختصاص محكية القضاء الادارى بنظر الطمون فى قرارات مجالس ناديب الطلاب — اساس ذلك : المسادة (١٠) من قانون مجلس الدولة يشترط لاختصاص المحكية الادارية العليا بنظر الطمون فى قرارات مجالس المناديب والتى تعتبر بطابة احكام أن تكون هذه القرارات نهائية بها لا مجال معه المتظلم منها أمام أى جهة أعلى لا يتوفر الشرط المتقدم فى قرارات مجالس تاديب الطلاب الذى يجوز التظلم منها إلى رئيس الجابعة وفقا لنص المسادة ١٢٩ من الطلاب الذى يجوز التظلم منها إلى رئيس الجابعة وفقا لنص المسادة ١٢٩ من الطلاب الذى يجوز التظلم منها إلى رئيس الجابعة وفقا لنص المسادة ١٢٩ من

بلخص الحـــــكم :

ان قاتون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ قصر اختصاص المسكوسة الادارية العليا على نظر الطعون المتدمة في الاحكام الصادرة من محكوسة القضاء الاداري أو من المحلكم التاديبية ولذا يخرج عن الاختصاص بنظر الطعن المتدم اليها عن قرار مجلس تاديب الطلاب بجامعة طنطا أذ ينعقس طائلت المختصاص بذلك لمحكمة القضاء الاداري (دائرة الاقراد) التي تختص مطائلت

المفاء الترارات الادارية النهائية المتدبة من الامراد ... وإذا كان تضاء هذه المحكمة قد جرى على اعتبار القرارات الصادرة من بعض مجالس التاديب بعثابة الإحكام الصادرة من المحكمة التي يجوز الطعن فيها المل المحكمة العليا الا أن مناط هذا التضاء أن تكون تلك القرارات نهائية بها لا مجال معه للتظلم فيها لهم أي جهة اعلى الامر الذي لا يتوافر في القسرار المطعون فيه الذي يجوز التظلم منه الهم رئيس الجامعة وفقا لمتنصى المادة التغيية لتادون الجامعات رقم ؟ اسنة ١٩٧٢ .

(طعن ٢٤٣ لمنة ٢٦ ق ... جلسة ٢٩٨٢/٢/١٢ .)

الفسرع الثسائي اختصاص الحكبسة الاداريسة الطيسا

قاعـــدة رقم (٣١٤)

المحدا:

نص المسادة 119 من قانون الجبارك صراحة على أن حكم المحكمة المفتصة في الطعن في قرارات الخدر العام الجبارك نهاقي وغير قابسل للطعن فيه لذلك فأن حكم محكمة القضاء الاجاري الصلار في هسخا الشسان يكون نهائيا سد انحسار ولاية التعقيب المقررة المحكمة الادارة العالمية مع هذا الشار وذلك استقاء من تحكم المسادة ١٥ من قانون مجلس الدولة •

يلخص الحسكم:

ان تانون الجمارك نظم اجراءات الطعن في ترارات المدير العسام للجمارك بنص خاص لذلك غان ما نص عليه يكون هو الواجب الاتبسساع استثناء من الاجراءات المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة ولما كانست المسادة ١١٩ آنفة الذكر صريحة في أن حكم المحكمة المفتصة في أشلعن في ترارات المدير العام للجمارك نهتي وغير قابل للطمن فيه لذلك غان حسكم محكمة القضاء الاداري الصادر في هذه الدعوى يكون نهائيا تنحصر عنسه ولاية التمتيب المقررة للمحكمة الادارية العليا استثناء من احكام المسادة ١٥ من قانون مجلس الدولة .

(طعن ١٩٦٨/٥/١٨ ق -- جلسة ١٨/٥/١٨)

قاعسدة رقم (٣١٥)

المستدا :

قضاء الحكم المطمون فيه بها لم يطلبه الدعى مها يجيز الطمن فيسه المام الحكية الإدارية العليا «

ملخص الحـــكم :

ان الاصول العابة المسلمة في غنه الرائعات توجب على التسافى لن يتنب بحدود الطلبات المقدمة اليه من الخصوم وتابى عليه ان يقفى عسى غير ما طلب اليه الحكم فيه و واذ تفى الحكم المطعون فيه بما لم يطلب الدعى يكون قد الخام قضاءه على قاعدة قانونية خاطئة يجيز الطمن فيه امام المحكمة الادارية الطبا طبقا لاوضاع المسادة 10 من القانون رقم 00 لمسسنة المحكمة المدارية الطبا طبقا لاوضاع المسادة 10 من القانون رقم 00 لمسسنة المشار الدولة تأسيسا على خطئه في تطبيق القاعدة المشار الدوسا.

(طعن ١٢٨٢ لسنة ٨ ق - جلسة ١٢/١١/١٢)

قاعبستة رقم (٣١٦)

المسحة:

ادانة اهد افراد الطائفة تاديبيا من لجنة شعالية مشكلة من اربعة قسس ــ قرارات المحكية أو اللجنة القضائية المشار اليها في هذا الشسان لا تفاير القرارات التاديبية الصادرة من السلطات الرئاسية ولا ترقى الى مرتبة الإحكام التاديبية التي يقعن فيها مباشرة الم المحكمة الإدارية العليا ،

بلغص المسكم :

ومن حيث أن القانون رقم 24 لسنة 1977 بشأن مجلس الدولة هدد اختصاص المحكمة الادارية الطيا بالنصل في الطعون التي ترفع اليها في الإحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري والمحلكم التأديبية في المادة 77 من هذا القانون . وإذ كان تضاء هذه المحكمة جرى على أن الترارات التأديبية الصادرة من مجالس التأديب تعتبر في تطبيق المادة 77 المسار المها بمثابة الاحكام المسادرة من المحاكم التأديبية ومن ثم يجوز الطعن فيها مباشرة لهام المحكمة الادارية العليا الا أن مناط ذلك أن يكون قرار مجلس التأديب شاقه شان احكام المحاكم التأديبية مما ظنزم فيه ذات الإمسول المالمة التي تنظم تأديب الموظفين بوجه علم من حيث اجرائه لمام هيئة نتوانر نبها كانة الضهاتات الإساسية المبتهم للنفاع عن نفسه ودرء الانهام عنه ويستجيع اعضاؤها من اسباب الخبرة وتبقيل العنصر القانوني ما يحدو الى الاطبئنان الى سلامة قراراتها ويرغيهها الى مرتبة القرارات القضائية الشبه ما تكون بالاحكام التاديبية وعلى أن تكون تلك القرارات مها بناى عن التعتيب من أية جهة ادارية والا تساوت مرتبته مع القرار الادارى السذى لا يجوز الالتجاء في شانه مباشرة الى المحكمة الادارية العليا وانها يجرى الطعن غيه ابتداء لهام المحكمة المختصة من محاكم مجلس الدولة الاخرى .

ومن حيث أن الثابت من الاوراق ان الطاعن ادين تأديبيا من لجنه تضائية مشكلة من أربعة تسس سند تشكيلها الجزء الرابع من كتاب تعاليم وتوانين كتيسة المثال المسيحي الذي اترته هيئة المؤتمر السنوى للكتيسة في ٢٧ من مارس سنة ١٩٥٨ وأيا كان الرأي تانونا في هذأ الكتاب ووجه الالزام به ، نهو سند المحاكمة التي أجريت للطاعن وأساس تشكيل اللجنة القضائية التي انبئق عنها قرار ادانته ، والبادي من ذلك أن تواعد المحاكمات الكنسية التي نظمها هذا الجزء سواء عند محاكمة الدواعي أو القس رئيس الدائرة • تتفي بأن نشكل المحكنة بن عدد بمين بن القسس - كبا تجيز للبنهم في جبيم الاحوال أن يستأنف تضيته أبام المؤتمر السنوى الذي يكون حكيسه نهائيا . وني ذلك ببين أن قرارات المحكمة أو اللجنة القضائية المشار اليها لا ننزل منزلة الاحكام التأديبية التي يسوغ الطعن فيها مباشرة أمام المحكمة الادارية الطياما دام ان تلك اللجنة لم يفرض عليها التزام الاسلوب التضائي المعبول به في المحاكم ولا يتوفر لها من ضمانات الاجراءات والتشكيل ما يدنو مترراتها الى مرتبة الترار التضائي بكل متوماته وخصائصه ، بل أن تلك القرارات مما يجرى استثنائه أمام هيئة ادارية أخرى خولت النظر فيهاو تعديلها، وبهذه المثابة غان هذه الترارات لا تغاير الترارات التأديبية الصادرة من السلطات الرئاسية التي يتظلم منها اداريا ولا تختلف عنها مرتبة ولا ترقى الى مرتبة الاحكام التأديبية التي يطعن نيها مباشرة أمام المحكمة الادارية ألطيا تطبيقا لنص المادة ٢٣ من مانون مجلس الدولة ، الامر الذي يتعين معمه الحكم بعدم اختصاص الحكية بنظر الدعوى ..

ومن حيث أن المسادة ١١٠ من تأتون المرافعات ننص على أنه على المحكمة أذا قضت بعدم اغتصاصها أن تأمر باحالة الدعوى بحالتها الى المحكمة المختصة ولو كان عدم الاغتصاص متطقا بالولاية وتلتزم المحكسة الحسال اليها الدعوى بنظرها ، وأنه لأن كان تضاء هذه المحكمة جرى على أنه لا يجوز لمحكمة الموضوع أن تحيل الدعوى الى محكمة الطعن لمسا ينطوى عليه ذلك من غل يد محكمة الطعن عن أعمال مسلطتها التي خولها لها التأتون غي التحقيم على الاحكام ، الا أن ذلك لا يحول دون محكمة الطعن بما لها من المهينة والسلطان أذا ما قضت بعدم اختصاصها بنظر الدعوى أن تأثيرً بالحاتها الى المحكمة المختصة تطبيقا للهادة 11، آتفة البيان .

(طعن ۱۸۹ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ۲۱/۱۹۷۹)

قاعسسدة رقم (٣١٧)

المسطاة

اختصاص المحكمة الإدارية العليا بنظر الطمون في قرارات اللهنة القضائية للاصلاح الزراعي بالنسبة المنازعات المتعلقة بتطبيق القانوزرقم 10 السنة 1977 يقصور على القرارات الصادرة بعد العبل بالقلاون رقم 19 لسنة 1971 — عدم جواز قبول الطعن في القرارات الصادرة قبل الميل بهذا القيادة و

ملقص العبسكم :

ان احكام القانون رقم 19 لسنة 1971 الذي أجازت الطعن المام المحكمة الادارية المطيا في قرارات اللجان التضائبة للاصلاح الزراعي بالنسسسية للبنازعات المنطقة 1977 الخاص بحظر تملك الاجانب للاراضي الزراعية وما في حكمها أنما تسرى بالنسبة للقرارات الصادرة بعد العمل بالقانون في ٢٠ من سبتير سنة 1971 أخذا بتاعدة الاثر الباشر المباشر للقانون ولا يجوز الطعن في تلك القرارات أذا كانت صادرة فين العمل بالقانون رقم 19 لسنة 1971 الشار اليه .

(طعن ١٠٤٤ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٠٤٤ إ ١٩٧٤/٤/٣٠

قاعسسدة رقم (۲۱۸)

: 12-41

قرارات رئيس المحكمة التابيبية بالوقف عن المبل او غير الوقف عن العبل ـــ قرارات قضائية وليست ولائية ـــ جواز الطمن غيها لهام المحكمة الادارية الملها .

والقص المسكم:

ان المطعون ضده قد دفع بعدم جواز الطعن في القرار المطعون فيه امام المحكمة الادارية العليا مستندا الى أنه قرار ولائى وليس حكيا تضائيا ، وأن الطعن امام هذه المحكمة مقصورا على الأحكام وحدها طبقا للمادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة .

ومن حيث أن هيئة المفوضين أيضا قد أثارت هذا الدفع وأسسته على أنه أذا كانت قرارات المحلكم التاديبية بالوقف عن العبل تابلة المطعن في ظل التأتون السابق لمجلس الدولة ، غان مرد ذلك الى أنها كانت نصسدر من المحكمة بكابل هيئتها الأمر الذي كان يضفي على هذه القرارات السفة التفسائية غنده ببناية الاحكام التي يجوز الطمن فيها ، أما وقد تضي تأتون مجلس الدولة الحالى الصادر بالقانون رقم لا السنة ١٩٧٢ في المسادة ١٦ منه باسداد هذه القرارات الى رئيس المحكمة التاديبية منفردا غانه والحالة هذه تصبح قرارات ولائية غلا يجوز الطمن فيها المسام المحكمة المسام

ومن حيث أن تضاء هذه المحكمة مستقر على اختصاصها بنظر الطعون غي القرارات التي تصدرها المحاكم التاديبية غي الطلبات الخاصة بعد الوقف المتياطيا عن الممل ، ويصرف البزء الموقوف من المرتب بسبب الوقف عن الممل وذلك لأن هذه الطلبات أن ترتبط بالدعوى التاديبية أرتباط الفرع بالإصل غان القرارات الصادرة غيها تكون قرارات تضائية لا ولائية بالمسيد المحكمة التاديبية اختصاص البت غيها من اختصاصها الأصيل بنظر الدعوى التلديبية - ولا يغير من هـ ذا النظر أن المــادة 11 من قانون مجلس الدولة الحالى قد أسندت اغتصاص الفصل على تلك الطلبات الــى رئيس المحكبة التاديبية منفردا اذ أن الامر لا يحدو أن يكون تعديلا اجرائيا يستهدف التخفيف عن المحاكم التأديبية حتى لا يكون اختصاصها بذلك على حصــاب الاتجاز المطلوب القضايا ، وعلى ذلك يظل القرار المسادر من رئس المحكبة في الخصوصية المذكورة قرارا تضائيا ويجوز الطمن فيسه لهام المحكبة الادارية الطيا ، ومن ثم يكون اللاقع بعدم جواز الطمن فير متم على سند صحيح من القانون خليقا بالرفض .

(طعن ١١١٧ لسنة ١٩ ق -- جلسة ١١٧٤/٤/١٣)

فاعسسدة رقم (٣١٩)

: المسطا

القرارات التي تصدرها المحاكم التاديبية في شان طلبات بد الوقف عن العبل وصرف نصف برتب العالم الموقوف بسبب الوقف عن العبل المالم الموقف بسبب الوقف عن العبل المتابرها بينابة الإحكام القضاية التي يجوز الطمن فيها لمال المحكمة الادارية المالماد المقرر قافونا الارتباط هـذه الطلبات بالدعوى التاديبية ارتباط الفرع بالأصل لل لا ينال من ذلك ما تقفي به الفقرة (رابعا) من المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المالمان المسلمان المسلمان المسلمان المسلمان المؤادات الواردة بالمسادة سالفة الذكر قصره على هـذه الأحكام دون سواها جواز الطعن في غير هـذه الحالات و

بلغص العسكم:

ومن حيث أن المسادة /٥ من نظام المابلين بالتطاع العام المسادر بقرار رئيس جمهورية مصر العربية بالتقون رتم ١١ لمنة ١٩٧١ الذى مدر القرار المطعون نيه في ظله تنص في غفرتها الأولى على أن لرئيس مجلس الادارة أن يوقف العابل عن عبله احتياطيا أذا انتضت مصلحة التحقيق ذلك لدة تزيد على ثلاثة السهر ، ولا يجوز بد هذه المدة الا بترار من المحكمة المشار اليها في المسلاء ٩٤ من هسذة التظلم ويترتب على وقف

العلل عن عبله وقف صرف نصف برتبه ويجب عرض الأمر على المحكبة خالال عشرة أيام بن تاريخ الوقف التقارير با تراه في نصاحف المرتب الموقوف صرفه والا وجب صرف المرتب كلبلا حتى تصدر المحكمة ترارها في هاذا الشان .

وبن هيث أن قضاء هــذه المحكمة قد جرى على أن القرارات التي تصدرها المحاكم التأديبية غي شان طلبات بد بدة الوقف وصرف نصف مرتب العامل الموقوف بسبب الوقف عن العمل ، بمثابة الأحكام القضائية التي يجوز الطعن نيها أمام المحكمة الإدارية الطيا ني الميعاد المترر عانونا لارتباط هذه الطلبات بالدعوى التلايبية ارتباط النسرع بالامسل ولان المحكية التاديبية تستهد اختصاصها بالبت نيها من اختصاصها الأصيل بنظر الدعوى التأديبية ولا ينال من ذلك ما تقضى به الفقرة رابعا من المسادة (٩٩) من النظام المذكور من أن القرارات الصادرة بالبت في النظام من الجزاءات وكذلك احكام المحاكم التاديبية الصادرة مى هدذا الشان نهائية عدا تلك التي تصدر بتوتيع جزاء النصل من الخدمة على العلملين شاغلي الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه فيجوز الطعن فيها أمام المحكمة الادارية الطيا خلال ثلاثين يوما بن تاريخ اعلان العامل بالحسكم - وذلك لأن حظر الطعن متصور - على ما سلف البيان على الأحكام الصادر في شأن الجزاءات دون سواها ، وبالتالي مان الأهكام التي تصدرها المحاكم التأديبية في غير هــذه الحـالات بجـوز الطعن نيها ونقا للتواعد العـامة المقررة للطعن في الاحكام أمام المحكمة الادارية العليا أخذا بأن الحظر من الطعن استثناء من أصل عام لا يسوغ التوسع في تفسيره .

وبن حيث أنه لما كانت المحكة التلايبية لوظفى وزارة الصحة قد قررت بجلستها المنعقدة في 19 من الكوير سنة 1921 في الطلب رقم ٢٠٦ لسمنة ١٩٧١ في الطلب رقم ٢٠٦ لسمنة ١٣٦ القضائية عدم صرف نصف مرتب الطاعن الموتسوف صرف مدة وقته وذلك بصفة مؤتنة ، وقد طعن السيد ، ، ، ، في هذا القرار في ١٨ من ديسمبر سفة ١٩٧١ لذلك يكون الطعن جائزا تاتونا بما لا وجه للنعي عليه في هذا الشأن ،

ومن حيث أن القاعدة الاساسية في المحاكم هي تحقيق الفسهان وتوفير الاطبئنان لذوى الشأن وعلى ذلك نان الأمر اذ يتعلق بصه أو عدم صرف نصف مرتب العليل الذي يصدر ترار بوقفه عن العبل نان المشرع اذ أناط بالمحكمة التأديبية أن تقرر ما تراه غي صدده غانه يكون تد أخذ في الاعتبار انها سنفصل في هسذا الأمر بعد أن تكون تد تحسست جوانب الجدية عي أبر الوقف عي ضوء با هو بنسوب الى العابل الموقف وأن نتيكن من ذلك حتيقة النهكن ما لم تستنبع أو نتيح النرصة بالاتسل للمامل الموتوف أن بيدي وجهة نظره وما قد يكون تحت يده من بيانات مما يكون له تقديره عندما تصدر المحكمة قرارها مى هذا الشأن _ وبن ثم كان على المحكمة التأديبية أن تلتزم بوجوب أخطار صاحب الشان بالجلسة المعددة لنظر الطلب الخاص بنصف مرتبه الموتوف ، واذ صدر القرار المطعون نيه دون أن نتيح المحكمة للطاعن فرصهة الاطلاع على الاوراق وأبداء نغاعه غانه يكون قد شابه البطلان لاخلاله بضهانة جوهرية تبس حق الدفاع الأمر الذي يتعين معه الحكم بالغاثه واعادة الطلب الى المحكمة التاديبية للفصل فيه مجددا من هيئة أخرى بعد اخطار الطاعن وتحثيق بفاعه ،

ومن حيث أن القرار المطمون فيه وقد ذهب غير هذا المذهب فقد تمين الحكم بقبول الطمن شكلا وفي موضوعه بالغاء القرار المطمون فيه وباعادة الطلب الى المحكمة التاديبية لوزارة الصحة للفصل فيه

(طعن ۱۸۲ لسنة ۱۸ ق ــ جلسة ١٨٧٨/٢)

قامسندة رقم (۲۲٫۰)

البسدا:

القرارات التي تصدرها المحكبة القاديبية في شان طلبات بد الوقف أحتياطيا عن المبل ، وصرف النصف ألوتوف صرفه من المرتب هي قرارات قضائية وليست ولالية ــ اساس ظك ــ الاثر المترتب على ذلك ــ جواز الطمن فيها استقلالا ليام المحكبة الادارية المليا ،

ملقص العسكم:

ان تضاء هـذه المحكمة جرى على أن القرارات التي تصدرها المحكمة التأديبية على شأن طلبات بد الوقف احتياطيا عن العبل وصرف النصف الموقف صرفه من المرتب بسبب الوقف هي قرارات تضافية وليست قرارات ولانية ، اذ تستهد المحكمة التاديبية ولاية البت غيها من المفصلص الاصيل بنظر الدعوى التنديبية ، بحكم ارتباط هـذه الطلبات بالدعوى التنديبية ارتباط الغرع بالأصل ومن ثم تمد هـذه القرارات بمثابة الأحكام القضائية والتي يجوز بهذه المثابة الطعن غيها المهم المحكمة الادارية الطبا عي المحالة المدولة رتم لا المنفق مسذا النظر أن المسادة 11 من تقون مجلس الدولة رتم لا المدة 1917 اسندت الاختصاصي بالمصل غي هذه الطلبات تحديلا اجرائيا يستهدف التذيية منفردا إذ أن الامر غي ذلك لا تبدو أن يكون اختصاصها بذلك على حساب الاتجاز المطلوب المقضايا مما لا أثر له على طبيعة على المذكرات وكونها ترارات تضافية تحد بمثابة الإحكام الذي يجوز الطحن غيها المرارية المليا على ما تقدم البيان .

(طعن ١٤٤ لسنة ٢٤ ق ــ جلسة ١١/١١/٢١)

قاعسسدة رقم (۲۲۱)

المِستدا :

قانون المليان بالقطاع العام رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ ــ قصره الطعن المام المحكمة الإدارية العليا على بعض لحكام المحكم التاديبية دون غيرها ــ قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ -ـ اعادة تنظيم المحكم التاديبية ــ لجارة الطعن في احكام المحكم التاديبية على اطلاقها ــ هذا التنظيم الفي ضينا التنظيم السابق الذي قصر الطعن على بعض الاحكام :«

ولقص الحسكم:

ان العاتون رقم ١٩ لمسنة ١٩٥٩ في شأن سريان عاتون النيسابة الادارية والمحلكيات التاديبية على موظفى المؤسسات والهيئات المسابة والشركات والجمعيات والهيئات الخاصة قد ، وضع النظام التاديبي للمالمين

وهذه الجهات ، ومن ذلك أن تنبي بمعاكبتهم أمام المعاكم التاديبية المنصوص عليها في التاتون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية واحال ني ذلك الى أحكام الباب الثانث من هذا القانون ، وهي الأهكام التي تبين تشكيل وترتيب المحاكم التأديبية ، وتحدد اختصاصها ، وتعيد طريق الطعن نيها واجراءاته واحواله ، حيث تنص المسادة ٣٢ منه على أن « احكام المحاكم التاديبية نهائية ، ولا يجوز الطعن نيها الا أمام المحكمة الادارية العليا ، ويرمع الطعن ومقا الحكام المادة ١٥ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشأن نتظيم مجلس الدولة ، ويعتبر من ذوى الشان في حكم المادة المفكورة رئيس ديوان المحاسبة ومدير عسام النيابة الادارية والموظف الصادر ضده الحكم ، وقد صدر بعد ذلك التانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين بالقطاع العام ، وتضيئت المادة ٤٩ من هـــذا النظام احكايا عدات بمض تواعد الناديب الواردة بالقـــانون رتم ١٩ لسنة ١٩٥٩ المسسار اليه ، فقد وسعت بن اختصاص السلطات الرئاسية بتوتيم الجزاءات التأديبية بينها ضيقت اختصاص المحاكم التأديبية ني هــذا الجال ، كها أسندت الى هــذه المحلكم ولاية الفعسل في الطعون التي تصدر بتوتيع جزاءات تأديبية أو بالنصل في الطعون تكون نهائية ، وبالنسبة الى الاحكام التي تصدر بتوتيع عقوبة النصل بن الخدبة على العابلين شاغلى الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه فيجوز الطعن نبها لهام المحكبة الادارية الطيا خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلان المامل بالحكم ، ومؤدى ذلك أن نظام العليلين بالتطاع العام قد تفاول بالتعديل اختصاص المحاكم التأديبية على النحو سالف البيسان كما عدل تواعد الطعن ني أحكام هذه المحاكم ليلم المحكية الادارية الطيا على خلاف با يتضي به تاتون مجلس الدولة رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ وذلك بأن تصر الطمن على الأحكام التي تصدر بتوقيع جزاء الغصل على العليلين شاعلى الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه والغاه نيها عدا ذلك ، كما جمل ميماد الطعن ثلاثين يوما تحسب من تاريخ أعلان الحكم .

وبن حيث أنه اعبالا لحكم المسادة ١٧٢ من الدستور التي ننص على ان مجلس الدولة هيئة تضائية مستقلة ويختص بالقصسل غي المنازعسات

الادارية وفي الدعاوي التأديبية ، مسدر تاتون مجلس الدولة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢ ، وتناول من العديد من احكامه شبيئون المحاكم التاديبية نقضى في المسادة الثالثة منه بانها نرع من القسم القضائي بمجلس الدولة ، وعدل بالمسادة السابعة نشكيلها بأن جعل جميع أعضائها من المستشارين أو الأعضاء الفنيين بالمجلس ، ويسط مَى المادة ١٥ اختصاصاتها فأصبحت تشبل نظر الدعاوى الناديبية عن المفالفات الاداريسة والمسالية التي نقع من العاملين المدنيين بالجهاز الاداري للدولة ، والعاملين بالهيئات والمؤسسات العامة وما يتبعها - من وحدات ، والعاملين بالشركات التي تضمن لها الحكومة حدا أدني من الأرباح ، وأعضاء مجالس ادارات التشكيلات النقابية ، وأعضاء مجالس الإدارة المتضين ، والمعلى بالصعبات والهيئات الخاصة التي صدر بتحديدها ترار من رئيس الجمهورية ممن تجاوز مرتباتهم خمسة عشر جنيها شهريا كها يدخل مى اختصاصها أيضا الفصل نى الطلبات التي يقدمها الموظفون المهوميون بالنفاء القرارات الفهسائية للسلطات التاديبية . وفي الطمون في الجزاءات الموقعة على العساملين بالتطاع العام من السلطات الرئاسية • كما نصت المسادة ٢٢ منه على ان « أحكام المحاكم التلابيية نهائية . ويكون الطعن نيها أمام المحكمة الادارية الطيا في الأحوال المبيئة في هــذا التانون - ويعتبر في ذوى الشأن في الطعن الوزير المختص ورئيس الجهاز الركزى للمحاسبات وبدير النيابة الادارية ، , ونست المسادة ٢٣ على أنه « بجسوز الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في الأحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري أو من المحاكم التاديبية وذلك في الأحوال الآتية : (١) ٠٠٠ (٢) ٥٠٠ ويكون لفوى الشبان وارئيس هيئة مغوضي الدولة أن يطعن مى ثلك الأهكام خلال ستين يوما من تاريخ صدور الحكم .

ومن حيث أن الثابت من استتراء نصدوص تانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ وبخاصة نصوصه المنتم فكرها أن المشرع استهدف اعادة تنظيم الحاكم التأديبية تنظيما كاملا بتمارض مع الاسس التي قابت عليها التخريصات النسابقة الصادرة في هذا الشان ومن بينها تلك التي تضيفها القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام

العاملين بالقطاع العام - أذ نص قانون مجلس الدولة على اعتبار المحاكم الذكورة مرعا من القسم القضائي بمجلس الدولة ، وترتيبا على ذلك جمل جبيع أعضائها من رجال مجلس الدولة ، وبنحها اختصاصات جديدة لم نكن لها من قبل • فقد قضى بالنسبة للعليلين بالقطاع العام - على ما جرى به حكم المحكمة الطبسة عنى الطعن رقم ٩ لسسفة ٢ القضائية ١ نثارع ٠ المسادر في } من نونهبر سنة ١٩٧٢ والذي تلخذ به هذه المحكمة ... تأن ولاية المحاكم التاديبية تتناول مضالا عن الدعوى التأديبية المندأة . الاختصاص بالقصل في الطعن في أي جزاء تأديبي صادر من السسلطات الرئاسية وكفلك طلبات التعويض المترتبة على الجزاء ، وغيرها في الطلبات الرتبطة بالطلب الاصلى الخاص بالفساء الجزاء ، وذلك كله بالمخالفة لمسا تقضى به المسادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر ثم أردف علون مجلس الدولة في المادتين ٢٢ و ٢٣ منه أن أحكام المحاكم التاديبية على اطلاتها يجوز الطمن نبها أمام المحكمة الادارية العلبا خلال سبتين يوما من تاريخ صدورها ومؤدى ذلك أن تانون مجاس الدولة الجديد قلا تضين تنظيما خاصا باختصاص المحاكم التأديبية في شائن تأديب الماملين بالقطاع المام ، وينظر الطعون المقدمة منهم مى الجزاءات التديبية التي توقعها السططات الرئاسية عليهم والفعسل في الطلبات المرتبطة بهده القرارات ، وأجاز القانون الطعن في أحكام المحاكم التأديبية على اطلاقها أمام المنحاكم الادارية الطيا دون ثبة تفرقة بين الاحكام الصادرة ني شان العابلين في الدولة أو في القطاع العام أو في غيرها ، وهذا التنظيم الخاص يتعارض في اساسه - على ما سلف بياته - مع الأحكام الخاصة التي أوردها القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦١ المتقدم ذكره تعارضا من مقتضاه ان تصبح احكام القانون الذكورة المتطقة باختصاص المحاكم التأديبية وبالطعن ني أحكابها ، بلغاة ضبنا بصنور قانون بجلس النولة رقم ٧} لسنة ١٩٧٢. وإذ كان الأبر كذلك مان الطعن مى احكام المحاكم التأديبية الذي كانت تحظره المادة ٤٩ من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ سالف الذكر يصبح حائزا تاتونا طبقا لإحكام تاتون مجلس الدولة يو

(طعن ١١١٧ لسنة ١٩٠ ق - جلسة ١١١٧)

قاعسدة رقم (۲۲۲)

: المسلما

نصت المسادة ٨٢ من نظام العابلين بالقطاع العام العمادر به القانون رقم ٨) لسنة ١٩٧٨ على الجزاءات التانيبية التي يجوز توقيمها على العابلين بالقطاع المام ، كما حددت المسادة ٨٤ من ذات النظام السلطات التي عقد لها القانون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات وتلك التي ناط بها القانون النظلم اليها من توقيع هذه الجزاءات في البنود من ١ ــ ٦ ، ونصت الفقرة الثالثة مِن البند الخليس مِن تلك المسادة على أنه في جبيع الحالات السابقة الواردة في البنود من ١ - ٤ من هذه المسادة تكون القرارات المسادرة بالبت في التظلم وكذلك تحكام الحاكم القاديبية نهالية - المقصود بنهائية الحسكم التاديبي في مفهوم الفقرة الثالثة المشار اليها هي قابلية الحكم للتنفيذ حتى وأو طعن غيه أبام المحكمة الادارية العليا ما لم تلبر دائرة غصم الطعون بغير ذلك - الدفع بعدم حواز نظر الطمن ليلم المحكبة الادارية العليا لنهائية أَلْحُكُم الصادر مِنْ ٱلْمُحْكِةُ التَّاتِينِيةُ دَفِع غير صحيح - أساس ذلك أن عُدُون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧) لسنة ١٩٧٧ قد قضي كقاعدة علية وبصريح القص في المسانتين ٢٢ ، ٢٣ على جواز الطمن في احكام المعاكم التابيبية في الأحوال البينة غيها ولم نتجه ارادة المشرع في القانون رقم ٧٤٠ لسنة ١٩٧٨ الى الفاء طريق الطمن المذكور صراحة أو ضيفا ٠٠

والغص الحسكم:

ومن هيث أنه عن الدغع بعدم جواز نظر الطعن بيتولة أن الحسكم المطعون عبه نهائى ومن ثم لا يجوز الطعن غبه بالتطبيق لحكم المسادة \$4 من نظلم العلمان بالتطاع العلم العسادر به التأثون رقم 64 لسنة 1978 الذى صدر الحكم المطعون غبه في ظل العمل باحكليه غله يبين من الرجوع الى المسادة ٨٦ من هسدة القانون أنها أوردت في غنرتها الأولى الجزاءات التلايبية التي يجوز توقيمها على العالمين في شركات القطاع العام كما محددت في غنرتها الثانية الجزاءات التي يجوز توقيمها على من كان منهم شاغلا لاحدى الوظاف العلما ؟ ثم حددت المسادة ٨٤ من ذلك النظام العالمات التي عقد لها القانون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات وتلك التر ناطريها القانون التظلم اليها من توقيع هذه الجزاءات نفست على أن "لاكون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات نفست على أن حدون الاختصاص في توقيع هذه الجزاءات نفست على أن

۱ ــ لشاغلى الوظائف الطيا كل فى حدود اختصاصه توقيع جزاء الاتذار أو الخصم من الرتب بها لا يجاوز ثلاثين يوما فى السغة بحيث لا تزيد منته فى المرة الواحدة عن خيمية عشر يوما

ويكون التظلم في توقيع هــذه الجزاءات الى رئيس مجلس الادارة خلال خيسة عشر يوما عن تاريخ الخطار العابل بالجزاء الموقع عليه .

۲ ... لرئيس مجلس الادارة بالنسبة لشاغلى وظاقف العرجة الثالثة فها دونها توقيع أى من الجزاءات التلايبية الواردة فى البند من ۱ ... ۸ من الفقرة الأولى من المسادة ۸۲ .

ویکون التظلم نی توقیع هسذه العزاءات الی رئیس مجلس ادارة الشرکة وذلك خسلال خمسة عشر یوما نی تاریخ اخطار العلیل بالجزاء الموقع علیسه .

وتعرض النظليات الموقعة من رئيس مجلس الادارة على لجنة ثلاثية يشكلها مجلس الادارة للنظر في هدده التظلمات ويكون من بين اعضائها عضو تغداره اللجنة النقابية .

٣ ــ المحكمة التاديبية بالنمسية للجزاءات الواردة غي البنود من
 ٩ ــ ١١ من المسادة ٨٣ ويكون النظام من هذه الجزاءات أمام المحكمة
 الإدارية العلميا .

١ ــ لجلس الادارة بالنسبة لشاغلى وظلف الدرجة الثانية نبا
نوتها عدا أعضاء مجلس الادارة المعنين والمنتخين وأعضاء مجلس ادارة
التشكيلات النقابية توقيع أى من الجزاءات في المسادة ٨٢من هذا القانون.

ويكون النظلم من توقيع هذه الجزاءات أيام المحكمة التلايبية المختصة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار العال بالجزاء الموقع عليه .

 ه ــ لرئيس الجمعية العبومية للشركة بالنسسية لرئيس واعضاء مجلس ادارة الشركة توقيع احسد جزاءى التنبيه واللوم وله توقيع اى من الجزاءات الواردة في البنسود من ١ ــ ٨ على اعفساء مجلس ادارة (م - ٨٨ - ٣٠) التشكيلات النتابية نيما عدا جزاء الوتف نيكون بناء على حكم من السلطة التفسسانية المختصة -

ويكون النظام من توقيع هدذه الجزاءات لمام المحكسة التأديبية المختصة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار العابل بالجزاء الموقع عليه .

وفى جبيع الحالات السابقة الواردة فى البنود من 1 ــ } من هذه المادة تكون الترارات المسادرة بالبت فى التظلم وكفلك أحكام المحاكم الناديبية نهائية ،

٣ - المحكمة التاديبية المختصة بالنمسية لرئيس واعضاء مجلس ادارة التشكيلات النتابية توتيع جزاء الإحالة الى المعاش أو الممسل من الضحية .

ويكون التظلم من توتيع هــذه الجزاءات اينام المحكية الادارية العليا خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلان العليل بالحكم .

ومن حيث أن قاتون بجلس الدولة الصادر بافقةون رقم ١٧ المنت ١٩٧٢ منه على الملاتين ١٣ ، ٢١ ، ٢١ منه على جواز الطعن في احكام المحاكم التأديبية ليام المحكة الادارية العليا في الاحوال التي يكون غيها الحكم المطعون غيه ببنيا على مخالفة القاتون لوخطا في تطبيقه أو تأويله ، وفي حالة وقوع بطلان في الحكم أو بطلان في الاجراءات أثر في الحكم وفي حالة صدور الحكم على خلاف حكم سابق حاز قوة الشيء المحكوم فيه ، وبيين من استقراء القاتون رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٨ أنه المحكم على خلاف حكم سابق أن المشرع لم تتجه ارادته الى الفاء طريق الطعن المذكور فلم ينس القاتون أن المشرع لم تتجه ارادته الى الفاء طريق الطعن المذكور فلم ينس القاتون واعاله التحضيرية واضحة الدلالة في الإبقاء على هذا الوجه من الطعن أفقد انتصرت المسادة ١٩٧٤ في بنودها المدتة على تحديد السلطة المختصة بنظر رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ في بنودها المدتة على تحديد السلطة المختصة بنظر أن يكون التظلم من الجزاءات الموقعة ، فنصت هذه المسادة في البند الأول بنها على أن يكون التظلم من توقيع الجزاءات التي يصدرها شاغلوا الوظائف العليا

الى رئيس بجلس الادارة وقضت فى البند الناتى بنها بأن يكون النظام من توقيع الجزاءات التى يصدرها رئيس بجلس الادارة الى رئيس بجلس الدارة الى رئيس بجلس الدارة الشركة أو تمرض هــذه النظامات على لجنة ثلاثية يشسئلها مجلس الادارة النظر نبها ؛ وأورد كل من البندين الثالث والسادس منها أن النظام من الجزاءات التى توقعها المحكمة التلاييبة يكون أبام المحكمة الادارية اللهيا ، وأسار كل من البندين الرابع والخابس الى أن النظام من الجزاءات لتى يوقعها كل من بجلس الادارة ورئيس الجمعية المعوية للشركة يكون أبام المحكمة التلايية المختصة . وجؤدى النصوص السابقة أن المشرع استهدف غصب تنظيم مرحلة التظام من الجزاء الموقع على المامل وترث لم تنظيم مرحلة الطمن القناش عبيا تصدره السلطات الرئاسية مىالمة أمل رئيرارات وما تصدره المحالية من احكام المتلايية من احكام المتواعد المالة المناسوس عليها في تاتون يجلس الدولة •

وليس ادل على اتجاه المشرع الى اجازة الطعن مى احكام المحماكم التاديبية مما نصت عليه المسادة ٨٢ من نظام العاملين بالتطاع العام المشار اليه من أن تعنى من الرسوم الطعون التي نقدم ضد أحكام المحاكم التأديبيسة اذ لو كان المشرع تد اتجه تصده الى حظر هذا الطعن والاكتفاء ببرحلة التظلم لمسا نص نيها على رسوم الطعون .. ويساند هــذا النظر أن أهــد اعضيساء مجلس الشيعب ابدى _ على ما جياء بمضبطة الجلسية السادسة والسبعين عي ٣١ من مايو سنة ١٩٧٨ من ٢٩ عند مناتشة القترة الثانية من البند الخامس من المسادة ٨٤ (التي أصبحت الفترة الثانية من المادة المذكورة ولكن الاخوة القانونيين ذكروا أن القانون العام هو الذي ينظم اجراءات الطمن ولذلك غانه يعدل عن التراحه بحيث يحذف الجزء الاخير من هذه الفترة حتى يكون هناك انساق بين القانونين ولسم بجادل أحد نيما أثير من أن الثانون العام هو الذي ينظم أجراءات الطعن • بما ينيد أن هــذا المبدأ كان أمرا مسلما لا اعتراض عليه ولا رغبة في المدول عنة واذا كان مجلس الشعب لم يوانق على الانتراح الخاص بعنف المقرة المشار اليها عان ذلك لا ينال من سيادة المبدأ المذكور ولا يتجافى معه غي شيء ه

وبن حيث أن ما نصت عليه الفترة الثالثة بن البند الخليس ... بن المسلاة ٨٤ مسالفة الذكر ـ بن أنه « وفي جبيع الحالات السابقة الواردة في البنود من ١ ــ ٤ من هذه المسادة تكون الترارات الصادرة بالبت عي التظلم وكذلك أحكام المحاكم التاديبية نهائية » ولا يجوز الطمن نيها أمام المحكمة الادارية العليا ، ذلك أن مجرد وصف الأحكام التأديبية بأنها نهائية لا يعنى في مفهوم تاتون مجلس الدولة الذي أنشأ المعاكم التاديبية ونظم طرق الطعن مى أحكامها أسباغ حصانة تمصم هذه الأحكام من الطعن ميها أملم المحكمة الإدارية العليا ، فقد نص هذا القانون في المسادة ٢٣ منه على أن أحكام المحاكم التاديبية نهائية ومع ذلك أجاز التانون في هذه المادة والمسادة التالية لها ؛ الطمن نيها أبام المحكمة الإدارية العليا ؛ فنهائية الأحكام في مفهوم تانون مجلس الدولة هي تابليتها للتنفيذ ولو طمن فيها امام المحكمة الادارية العليا . . الا اذا أمرت دائرة معص الطعون بغير ذلك على ما نصت الفقرة الأولى من المسادة ٥٠ من قانون مجلس الدولة ، وهي بذلك تختلف عن الأحكام الحائزة لتوة الشيء المحكوم نيها التي اشارت اليها المسادة ٢٣ من مانون مجلس الدولة سالفة الذكر وهي تلك التي استنفذت مراحل الطعن أو انتهت مواعيد الطعن نيها بالنسبة لها - ولو شباء المشرع في القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ آنف الذكر الخروج على احكام تانون مجلس الدولة مى هذا الشأن لما أعياه النص الصريح على عدم جواز الطعن مى لحكام المحاكم التاديبية . وبهذه المثابة تكون النهائية المتصودة مى حكم المسادة ٨٤ من نظام العاملين من القطاع العام المشار اليه هي قابلية الأحكام التاديبية للتنفيذ وأو طعن فيها أبام المحكمة الإدارية العليا ما لم تأمر دائرة محص الطمون بغير ذلك مع

ومن حيث أن حسدًا النهم لنهائية الأحكام التلابيبة في حكم الفترة الثالثة من البند الخابس من المسادة ٨٤ المشار اليه يتسق مع مفهوم النهائية الذي نصت عليه حسده الفترة للترارات الصادرة بالبت في النظام ، ذلك أن مؤدى حسده النهائية أن قرار توقيع الجزاء استفذ مراحل اصدداره والتظلم منه بمعرفة السلطة الرئاسية وغدا قابلا للتنفيذ وذلك دون اخلال بحق الطمن فيه لهام المحلكم التلابيبة اعبالا لما تقضى به المسادة ٨٨ بن

الدستور من أن التنافى حق مصون ومنقول للناس كانة ، وأن لكل مواطن حق الالتجاء إلى تأضية الطبيعى ويحظر النص من شاقه أن يؤدى إلى أن المشرع خالف حكم الدستور بالنص على حظر التناضى بالنسبة للقرارات الصادرة بالبت عى التظليات المشار اليها حين نص في الفترة الثالثة من البند الخامس من المسادة ٨٤ المشار اليها على أنها نهائية وهو ما لم يتجه المشرع اليه التزاما بحكم الدستور.

ومن حيث أن القول بأن نهثية الحكم التلايبي في مفهوم الفقرة الثالثة المشار البها تعنى عدم جواز الطعن فيه لهام المحكمة الادارية العليا يؤدى الى نتيجة فين منطقية وتفرقة شاذة تأباها روح التشريع ، وهي أن يصبح المنهائيسة في حكم الفقرة المذكورة معنيان متباينان احدهما يدل على استغاذ مراحل اصحار القرار من السلطة الرئاسية وجواز الطعن فيه تضاء ، ويدل الآخر على عدم جواز الطعن في الحكم التلايبي لهام المحكمة الادارية العليا ويصبح بهذه المذابة من صدر في حقه قرار تلديبي وتظلم بنه للسلطة الرئاسية وفقا لحكم البندين ١ ، ٢ من المسادة المذكورة في البند السمى وحماية قضائية اشهل من ذلك الذي قررت المسادة المذكورة في البند الرابع منها أن يكون التغلم من القسرار التلايبي الصادر من المسلطات الرئاسية الما المحكمة التلايبية .

وبن حيث أنه بالإضافة إلى ما تقدم غانه ليس غيما تضمنته الفقرة الثالثة من البند الخامس المسار اليه من عدم النس على نهائية أهكام المماكم المتاخيبية المسادرة غى النظام في توقيع الجزاءات المسادرة غى النظام الأولى من هذا البند ثبة دلالة على أن الاحكام التلايبية الصادرة في النظام من الجزاءات المسار اليها غى البند الرابع من المسادة المذكورة نهائية بمعنى أنه لا يجوز الطمن فيها لا دلالة في ذلك لأن المسرع قد استهدف من نهائية الأحكام التلاييبة على ما سلف البيان تالميتها للتنفيذ بالرغم من الطمن فيها لما المسادة الإدارية الطيا ما لم توقف دائرة فحص الطمون تنفيذها فقوا أمام المشرع في حسبانه ازاء تفاوت منزلة العلمين ومركزهم الوظيفي والتيادي أثر المهادرة الى تنفيذ الجزاءات الموقعة عليهم على حسن سين المل

فراى ان تكون القرارات الصادرة من السلطات الرئاسية بالبت عى النظام ولحكلم المحلكم التلابية تبلة للتنفيذ تبل استغاذ مراحل الطعن فيها لو غوات مواعيد هذا الطعن وذلك بالنسبة لجميع العسلطين عدا رئيس وامضاء مجلس ادارة التشكيلات النقسابية المنصوص عليهم عى الفترة الإلى من البند الخلمس من المسادة ٤٨ فقد رأت أن مصلحة العبل تتقضى عدم المبادرة الى تنفيذ الجزاءات عليهم تبل أن تحوز قوة الشيء المحكوم فيه بنايدها من المحكمة الإدارية الحايا أو بغوات مواعيد الطعن فيها أبام هسذه المحكمة .

ومن حيث انه لما تقدم من اسباب يكون النعي بعدم جواز الطعن في المكم المطمون نيه على غير اساس من القانون ويتمين رفضه . (طعن ٢٣٢ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٧٧/١١/١٠ }.

ماعـــدة رقم (٣٢٣)

المسدان

المحلكم التأديبية التي يطدن في أحكامها أمام المحكمة الادارية العليا ــ تشـــمل في عورمها كل ما نصت التواتين على بقائه دن المجالس والهيئات التاديبية الاستئنافية •

ملخص الحسكم :

انه ينبغى فى تنسير عبارة ﴿ المحاكم التاديبية ﴾ التى نست المادة وا من مجلس الدولة على أن يطعن فى احكامها أبام المحكمة الادارية العليا وقد وردت عامة غير مخصصة وطلقة غير مقيدة أخذها بأوسع الدلالات وأمها واكثرها شمولا لأن المشرع حين عبر بالمحاكم التاديبية أراد بهما الاستغراق والعبوم ولا شبك أن ذلك العبوم يتبلول كل ما نصت التواتين على بقائه من المجالس والهيئات التاديبية والاستثنائية باعتبارها كلهما هيئات بؤدى وظيفة المحاكم التاديبية تباما ويكن تشبيهها بالمحاكم .

(طعن ٩٩٥ لسنة ١١ ق - جلسة ١/١/١١٧١)

قاعـــدة رقم (۲۲۴)

: المسلما

قرارات مجلس التاديب — اختصاص المحكمة الادارية العلبسا بنظسر الطعون المقدية ضدها دون محكمة القضاء الاداري •

ملخص العبسكم :

أن قرارات مجالس التاديب وأن كانت مى حقيقتها قرارات ادارية الا أنها أشبه ما تكون بالاحكام وقد جرى قضاء هــذه المحكمة على أن يسرى عليها ما يسرى على الأحكام الصادرة من المحاكم التاديبية بحيث يكون الطعن نيها أمام المحكمة الادارية العليا مباشرة وقد تضمن القانون رقم ١٨٤ لسفة ١٩٥٨ عى شأن تفظيم الجامعات ما يؤكد ذلك بالنسبة الى القرارات التي تصدر من مجلس التلايب المنصوص عليه نية أذ نص في المسادتين ٨٠ ١٠.٢ منه على أن * تسرى بالنسبة للمحاكمة احكام القانون رتم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ » وجاء بمذكرته الايضاحية أن المادة ١٠٢ (تضهفت تشكل مجلس التأديب الوظفى الجامعة من غير اعضاء هيئة التدريس وقد رؤى ان يكون من درجة واحدة تبشيا مع الوضع العلم لموظفى الدولة من حيث المحاكبة فأكد هذا النص التزام تاتون ننظيم الجامعات لذات الأصول العابة التي تنظم تأديب الموظفين بوجه عام من حيث قصره على درهــة واحــدة أمام هيئة نتواغر نيها الضمانات وتبشيا مع هذا الاصل يجوز الطعن غي مراراتها أمام المحكمة الادارية الطيا ونقا لاحكام المادة ٣٢ من التلتون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ الذي أحال اليه القانون المذكور _ وتقضى هذه المادة بأن (أحكام المحاكم التأديبية نهائية ولا يجوز الطعن نيها الا أمام المحكمة الإدارية الطيسا) ،

(طعن ٢٦ لسنة ٨ ق _ جلسة ٢١/٢/١١)

قاعسسدة رقم (٣٢٥)

: 12-41

قرارات هذه المجالس والهيئات تحد قرارات تضالية ـــ اجازة عرضها على هيئــة تاديبية عليا يجملها بمنزلة الأحكام التاديبية ـــ قبول الطحن فيها لهلم المحكمة الادارية المليا ،

ملخص المسكو:

ان القرار الصادر من الهيئات المذكورة هو في حقيقته قرار تضائي بكل مقوماته وخصائصه وما يعرض له هــذا القرار القضائي من خصومة يتصدى لحسمها ومن عقوبة بتولى ابقاعها لا شبهه في أنه يظاهر هذا النظر ومن ثم غاذا اجزار الشارع الطعن فيه لهام هيئة تاديبية عليا كان هذا القرار بمنزلة الحكم التاديبية ويسرى عليه حكبه من حيث اعتباره قضاء لا يجوز الرجوع فيه لو النظلم منه وانها .. يتبل الطعن فيه لهلم الجهة التي يطعن لهلها في احكام المحاكم التاديبية وهي طبقا لقص المسادة 10 من تاتون مجلس الدولة المحكمة الادارية العليسا م

(طعن ٩٩٥ لسنة ١١ ق -- جلسة ١٩٦٨/١/٦ ؛

قامىسىدة رقم (٣٢٦)

البسدا:

قرارات مجالس التلديب حد فى حقيقتها قرارات قضائية ـــ الطعون فى القرارات المسادرة من مجالس التلديب ـــ اختصاص المكهة الادارية العليسا بها ،

بلغص العسكم :

ان قرارات مجالس التاديب هي في حقيقتها قرارات تفسائية أشبه ما تكون بالأحكام وقد جرى قضاء هــذه المحكة على أن يسرى عليها ما يسرى على الإحكام الصادرة من المحاكم التاديبية غلا يجوز الطمن غيها الإ المام المحكة الادارية العليا عملا بنص المادة ٣٢ من تاتون النيابة الادارية.

(طعن ١٦٢٧ لسنة ٧ ق - جلسة ١٦٢/١٢/١١ ؟

قاعـــدة رقم (۳۲۷)

البسدا:

المحكمة الإدارية الطيا — اختصاصها — قرارات يجالس التاديب التى لا تخضع انصديق من جهات ادارية عليا — قضاء المحكمة الادارية الطيا السابق كان يجرى على اسلس اختصاصها بنظر الطعون في قرارات بجالس التاديب التي لا تضفع اتصديق من جهات ادارية عليا — اساس هذا القضاء ان قرارات مجالس التاديب وإن كانت في حقيقتها قرارات ادارية مسادرة من لجان ادارية الا أنها الشبه ما تكون بلحكام المحكم التاديبية التي تختص من لجالس التاديب نماثل الاحكام التاديبية من حيث أنها جبيما تتضمن جزامات تأديبية في مؤاخذات مسلكية تشافي حق العليان المسادرة في شاقهم مراكز عرصا على سرعة الفصل في المخالفات التاديبية ودسن سج الجباز عرصا على سرعة الفصل في المخالفات التاديبية ودسن سج الجباز علمكري، ٢٠ — اوحيد جهة التمقيب الفهائي على الجزادات التاديبية في مهاسل ما المكري، ٢٠ — اوحيد جهة التمقيب الفهائي على الجزادات التاديبية في ما ماحكية الادارية العليا حتى تكون كلينها هي القول الفصل في ماسيل لحكام القانون الاداري وتنسيق مبادلة ،

نشاة المحاكم التلديبية بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ والتصـوص عليها بقانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ ـــ لم ييق خاضما لتظـام مجالس التلديب التي كانت قالمة في ظل القانون ٢١٠ لسنة ١٩٥١ مسـوي عدد قليل من الجهات الإدارية التي تنظم شئونها قوانين خاصة واصبـــح الكثير منها من درجة واهدة ـــ لم تعد مبررات واقعية أو قانونية لقضــاء المحكمة الإدارية الطيا السابق في هذا الثنان ـــ دستور ١٩٧١ قــــد استحدت المادة ١٩٧١ ويقضى بان مجلس الدولة هيئة تضادة مســـتقات الادارية والداري القادارية الوادارية الرادارية والدعاوي التاديبية ـــ الواداسه ١٠

ا-٣٧ من قانون مجلس الدولة رزم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ ـ المستقاد من نصوص قانون مجلس الدولة أن المشرع أعاد تنظيم المساطة التلايبية على نسق جديد وجمل المحكمة التلايبية مشكلة كلها من قضاه وتختص بالمساطة التلايبية للعالمين الذين يحالون اليها من النيابة الادارية كما تختص بالطعون في الجزاءات التلايبية التي توقعها جهلت العمل على العالمين بهما مسواء عن طريق المسلطة الرئاسية مهاشرة أو عن طريق مجلس تاديب حسب التنظيم عن طريق المسلطة الرئاسية مهاشرة أو عن طريق مجلس تاديب حسب التنظيم عن طريق المسلطة الرئاسية مهاشرة أو عن طريق مجلس تاديب حسب التنظيم عن سلطة تاديبة في كل جهة ـ اساس ذلك حسبانها جزاءات تاديبية صادرة عن سلطة تاديبة .

تعتبر قرارات مجالس التاديب قرارات تاديبية صادرة عن جهسات العمل يجوز للعابلين الذين صدر تتضدهم هذه القرارات الطعن فيها اسلم المحكمة التلاديبية المنتصة وليس أبام المحكمة الادارية العليا – اسساس ذلك : الفقرة الاخيرة من المسادة ١٥ والمخدين تاسما وثالثا عشر من المسادة ١٠ من قانون محلس الدولة رقم ٧٤ اسفة ١٩٧٧ .

قرارات مجالس التلديب وان كانت تعتبر من القرارات الادارية الصادرة من لجان ادارية ذات اختصاص قضائى التي يجوز الطعن فيها ليام محكسة القضاء الادارى طبقا المادة ١٠ البند فائيا والمسادة ١٣ من قانون مجلس الدولة الا ان هذه القرارات صادرة من سلطة تلديبية الاثر الترتب على ذلك: اختصاص المحلكم التاديبية بنظر الطعن في هذه القرارات .

لا يغير من الطبيعة الادارية القرارات الصادرة من مجالس التساديب ولا يجملها احكاما تباتل تلك التي تصدر من المحاكم أو الجهات القضائية الاخرى ما نمى عليه قانون الداخلة التضائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ من آسـه لا توقع عقوبات الا بحكم من مجلس التاديب بـ أساس ذلك الاستفاد الى كلية حكم يعتبر حجة لفظية داخضة بـ العبرة في التفسير بالماني دون الافاظ والباتي بـ مجالس التاديب شاتها شأن كثير من اللجان الاداريسة ذاك الاختصاص القضائي قد يراسها أو بشترك في عضويتها عضو أو اكثر من الحهات القضائية فهي لجان ادارية لأن تشكيلها لبس فضائيا مرغا واتبها يشترك فيه عنصر من عنامر الادارة العلمة وهي ذات اختصاص قضائي لأن عملها من طبيعة النشاط القضائي .

القضاء الادارى حسم منذ نشاته موضوع تكيف القرارات الصادرة عن اللجان المنكورة باتها قرارات ادارية ... تبنى الشرع هذا التكيف في فواتين مجلس الدولة التماتية بدءا من القانون رقم ٩ لسنة ١٩٤٩ حتى القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٤٩ حتى القولسة القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ مندس الدولسة وحدها بالقصل في الطمون التي ترفع عن القرارات النهائية الصادرة من مجات ادارية ذات اختصاص بالتسبة لمجالس التنديب من محكية القضاء الادارى الى المحكية التادييية المختصة ،

الطعن في قرار مجلس تاديب امام المحكمة الادارية العليا ــ الحكم بعدم اختصاص المحكمة الادارية العليا بنظر الطعن واحالقه الى المحكمة التاديبية المختصة ــ المادة ١١٠ مرافعات ٠

ملخص الحكسم :

من حيث أن تضاء المحكمة الادارية الطيا كان تد جرى على الصنكم
باختصاصها بنظر ما يقدم اليها من طمون في قرارات مجالس التاديب الني
لا تخضع لتصديق من جهات ادارية عليا ، وقام هذا القضاء على أن قرارات
مجالس التاديب وأن كانت في حتيقتها قرارات ادارية صادرة من لبسان
ادارية آلا أنها أشبه ما تكون باحكلم المحاكم التاديبية التي تختص المحكسة
الادارية العليا بنظر الطمع فيها طبقا للهادة الخابسة عشر من القانون رقم
من المسنة ١٩٥٩ بشأن مجلس الدولة ، وأن هذا النظر يجد سنده القانون رقم
في أن قرارات مجالس المتاديب تهاش الإحكام التاديبية من حيث أنها جبيمسا
في شافهم مراكز تانونية جديدة ما كانت لتشام من غيرها كما يجد سسنده
في شافهم مراكز تانونية جديدة ما كانت لتشا من غيرها كما يجد سسنده
في الاطيم السورى أبان الوحدة ، ألى نظام التأديب المحول به في مصر
المستحدث بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النبابة الاداريسة
المستحدث بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النبابة الاداريسة
والمحاكمات التاديبية ، وفي اختصار مراحل التاديب حرصا على سرعة

الفصل في المخالفات التلايبية وحسن سبر الجهاز الحكومي ، وفي توحيد جهة التمتيب النهائي على الجزاءات التلايبية في المحكمة الإدارية الطبا حتى تكون كلهتها القول الفصل في تأسيل أحكام التأتون الاداري وننسيق مادنه .

ومن هيث أنه بعد أن أنفسات الوحدة السياسية بين معر وسوريا ، والفيت مجالس التلديب الابتدائية والاستثنائية التي كانت تختص بالمحاكسة التلاييية للبوظفين طبقا للقانون رقم ، ٢١ لسنة ١٩٥١ بسأن موظفي الدولة وحلت محلها في هذا الافتصاص المحاكم التلديبية المنشأة بالقانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ بشان اعادة تنظيم النيابة الادارية ، ومن بعدها المحاكم التلديبية المنسس عليها في القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة ، ولم يبغ خاشما لنظام المساطة أمام مجالس الثلاب سوى عدد تليل من الجهات الادارية التي تنظم شئونها قوانين خاسم ، وكثير من هذه المجالس أصبح من مردة واحدة ، لم تحد ثمة مبررات واقعية أو قانونية لقضاء المحكمة السابق في هذا الشان ، وبالاضافة الى ذلك غان دستور جمهورية مصر العربية الصادر في الحادي عشر من سبتبير سنة ١٩٧١ قد استحدث في المسادة الادارية وفي الدعاوى التأديبية ، ويحدد القانسون بالنواعات الادارية وفي الدعاوى التأديبية ، ويحدد القانسون رقم ١٧ المسادة الإخرى ، وتطبيقا لهذا النص الجديد صدر القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس الدولة بنضينا النصوص الاتية :

المادة ٧ - تتكون المحاكم التاديبية من : ١ - المحاكم التاديبية المعالمين من مستوى الادارة المعلي ومن يعادلهم ، ٢ -- المحاكم التاديبية للعالمين من المستويات الاول والثاني والثلث ومن يعادلهم ، ويسكون لهذه المحاكسم السمخ ،

الملاة ١٠ -- تختص محاكم مجلس الدولة دون غيرها بالفصل نمسى المسائل الاستحة:

ثلهنا : الطعون التي ترغم عن القرارات النهائية الصادرة بن لجان ادارية ذات اختصاصي تضائي فيها عدا الخ .

تاسما : الطلبات التي يتدمها الموظفون المموميون بالغاء القرارات النهائية للسلطات التأمييية م

ثاني عشر : الدعاوي التأديبية المنصوص عليها من هذا التأنون .

ثالث عثر : الطعون في الجزاءات الموقمة على العليلين بالتطاع المسام في الحدود المتسمورة تانسونا .

> رابع عشر فیده میدید میده مید ویشترطفی طلبات میدید میده میدانخ

المادة ١٥٠ منفتص المحاكم التأديبية بنظر الدعاوى التأديبية عن المنافئات المالية والادارية التي تقع من :

اولا: العلماين المدنيين بالجهاز الادارى الدولة غى وزارات الحكوسة ومسالحها ووحدات الحكم المحلى والعالمين بالهيئات العالمة والمؤسسسات العامة وما يتبعها من وحدات وبالشركات التى نضبن لها الحكومة حدا لعنى من الارباح.

ثانيا : أعضاء مجالس أدارة التشكيلات النتابية المشكلة طبنا لتانون العبل وأعضاء مجالس الادارة المنتخبين طبنا لاحكام القانون رقم ١٤١ لسنة ١٩٦٢ المشار اليسسة ٠ ثالثا : المالمين بالجيميات والهيئات الخاصة التي يصدر بتحديدها قرار رئيس الجيهورية من تجاوز مرتباتهم خيسة عشر جنبها شهريا .

كما تختص هذه المحاكم ينظر الطعون المنصوص عليها في البندين تاسعا وثالث عشر من المسادة الماشرة .

المسادة ٢٢ -- لحكام المحاكم التاديبية نهائية ويكون الطعن فيها المام المحكمة الادارية الطيا في الأحوال المبينة في هذا التانون .

ويعتبر مبن ذوى الشان فى الطعن الوزير المفتص ورئيس الجهاز المركزى للمحاسبات ومدير النيابة الادارية ، وعلى رئيس هيئة مفوضى الدولة بناء على طلب من المسابل المقصسول أن يتيم الطعن فى حالات الفصسل من الوظيفة .

المادة ٢٣ ـ يجوز الطعن امام المحكمة الادارية العليا في الاحسكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري أو من المحاكم التأديبية وذلك في الاحوال الانسـة:

ومن حيث أن المستفاد من النصوص المنتدبة أن المشرع اعادة تنظيم المساطة التلاييية للمليان في الحكومة والهيئات المامة والمؤسسات العامة وشركات القطاع العلم ، وذلك على نسق جديد ، جمل الحكمة التلايبية مشكلة كلها من تضاد ، تختص بالمساطة التلايبية للعاملين الذين يحالون اليها من النيابة الادارية ، كما تختص بالمعلون في الجزاءات التلايبية التي توقعها جمات العمل المشار اليها على العاملين بها سواء عن طريق السلطة الرئاسية مباشرة أو عن طريق حجلس تلايب حسب التنظيم التلاوني للتلايب في كل جمة بحسباتها جميعها جزاءات صادرة عن سلطة تلايبية ، واحكام المحاكم

التاديبية التي تصدر عى الدعاوى أو الطعون التاديبية يجوز الطعن غيها أمام المحكمة الادارية العليا من ذوى الشأن الذين حددهم القانون وفى الحسالات المبينة به

ومن حيث انه مى ضوء التنظيم الجديد للتأديب الشار اليه ، تعتبر ترارات مجالس الناديب قرارات تأديبية صادرة عن جهات العبل - يجسوز للماملين الذين مدرت ضدهم هذه الترارات الطمن نيها أمام المحكمة التدبيية المختصة وليس امام المعكمة الادارية الطيا وذلك طبتا لنصوص الفترة الاخيرة من المسادة ١٥ ، والبندين تاسما وثالث عشر من المسادة ١٠. من القانون رقم ٧٤ لمنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة السالف الاشارة اليها -ويجدر بالملاحظة أن قرارات مجالس الناديب وأن كاتت تعتبر من القرارات الإدارية الصادرة من لجان ادارية ذات اختصاص تضائي ، التي يجوز الطعن فيها أمام محكمة التضاء الادارى طبقا للبادة العاشرة البند ثابنسا والمسادة الثالثة. عشر من قانون مجلس الدولة المشار اليه ، الا أن هـــذه القرارات صادرة من سلطة تأديبية ، وبهذه الصفة يكون الطمن فيها أسام المحكمة التاديبية طبقا للنصوص المشار اليها وطبقا للقاعدة العامة في تفسير القوانين التي تقفي بأن النص الخاص يتيد النص العام ، ولذا فهي تخرج تيما لذلك عن اختصاص محكمة القضاء الإداري التي خصها قانون مجلس الدولة بالسائل المنصوص عليها في السادة العاشرة منه عدا ما تختص به المحاكم الإدارية والمحاكم التأديبية .

ولا يغير من الطبيعة الادارية للترارات المسادرة من مجالس التنبيب ولا يجملها احكابا تباثل تلك التي تصدر من الحاكم أو الجهلت القضائيسة الاخرى ، ما نصت عليه المسادة ١٦٦ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٢ بشأن السلطة القضائية من انه (لا توقع العقوبات الا بحكم من مجلس التأديسب ، نمجرد الاستناد الى كلية حكم يعتبر حجة لفظية داحضة لما هو مسلم بسه من العبرة في التفسير بالمعلى دون الالفظ والمباتي ، وما نصت عليه المسادة 1٦٧ من القانون المفكور من تشكيل مجالس التأديب الخاص بموظفى الحاكم والنبابات برئاسة اهد اعضاء الهيئة القضائية واشتراك عضو من النبابة العالمة وعضو من الادارة المالة (كبير الكتاب أو كبير المحترين أو رئيسس

النظم الجنائي) وواضح من هذا التشكيل غلبة المنصر القضائي ، ذلك أن مجالس التأتيب المشار اليها شانها شأن كثير من اللجان الادارية ذات الاقتصاص التضائي قد يراسها أو يشترت في عضويتها عضو أو أكثر من المختصاص التضائية مثل لجان فحص الطمصون الانتخابية لعضوية مجلس الشمسب ، فهي لجان أدارية لان تشكيلها ليس قضائيا صرفا وأنها يشترك نيسه عنصر من الادارة الماية ، وهي ذات اختصاص تضائي لان عملها من طبيعة الشاط القضائي ، وقد حسم القضاء الادارى بنذ نشاته موضوع تكييف الترارات الصلارة عن اللجان المذكورة بانها ترارات أدارية ، وتبني المشرع هذا التكييف في توانين مجلس الدولة المتعتبة بدءا من المقانون رقم ١ لسنة ١٩٤٦ من المقانون المائي رقم ٧ لسنة ١٩٧٦ وذلك بنصه على اختصاص محلكم مجلس الدولة وحدها بالغصل في الطعون التي ترفع عن القرارات الانتصاص بالنسبة لجالس الناديب من محكة التضاء الاداري الى المحكة التضاص بالنسبة لجالس الناديب من محكة التضاء الاداري الى المحكة التنسة المختصة كيا سلف البيسان .

ومن حيث أن قرار مجلس التأديب المطعون نيه خاص بموظف من غير مستوى الإدارة العليا ومن يعلالهم نمن ثم يكون الاختصاص بنظره للمحكسة التأديبية بالاسكندرية الخاص بالعابلين من المستويات الأول والثانى والثالث ومن يعادلهم ، وذلك طبقا للهادة ٧ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٤ لمسخة ١٩٧٣ وترار رئيس مجلس الدولة رقم ١٩١٧ لسفة ١٤٧٣ الخاص بانشساء محكمة تأديبية بدينة الاسكندرية ، ويتمين لذلك الحكم بعدم اختصساص المحكمة الإدارية العليا نوعيا بنظر الطمن المائل والامر باصالته الى المحكمة الادارية العليا نوعيا بنظر الطمن المائل والامر باصالته الى المحكمة التوليبية بالاسكندرية للعابلين من المستويات الاول والثانى والذالث عمسلا بالمادة ، ١١ من تاتون الراشعات .

(طعن ٢٤٩ لسنة ٢٢ ق...جلسة ٢٧/١٢/١٩١) ،

تمامق :

يلاحظ ما تضت به الدائرة المنصوص عليها في المسادة ٥٤ مكررا من القانون رتم ٤٧ لمنة ١٩٧٣ معدلا بالقانون رتم ١٩٨٤/١٣٦ في هسذا الثمان ، وقد معق الإنسارة الي حكها تحت موضوع « تلايب » .

قاعـــدة رقم (۲۲۸)

المسطا:

الهيئات التلديبية التى تتصد درجاتها ... أننى الى المحاكم التلديبية منها الى المحاكم التلديبية منها الى المجاد الادارى يجبوز الى المجلد الدارية لأن القرار الادارى يجبوز سحبه ... تطبيق ماتقدم على الهيئات التلديبية للتقابات الطبية ... انعقساد الولاية للبحكية الادارية الطبيا بنقار الطمون القدمة ضد قرارتها .

ملخص الحسيكم:

ان أنهينات التاديبية التى تتعدد درجاتها لا يتال فى شاتها أنها تصدر

قرارات ادارية لان تعدد درجاتها بجعلها مقاهة فى تنظيهها غلى

غرار المحاكم التى يطمن فى احكام درجاتها الدنيا أمام المحاكم العليا فها

بهذا الترتيب أدنى الى المحاكم التاديبية منها الى الجهات الادارية و د شك

فى أن الهينات التاديبية للتقابلت الطبية وهى تتعقد فى بعض الفاروض

بهبئة محكبة نقض لا يمكن اعتبار انقرار الصادر منها قرارا اداريا لان الترار

الاداري يجوز محبه وهذا مهتنع بالبداهة بالنسبة الى قرارات تلك الهيئات

بدر، واذن لا يجوز اصطفاع تقرقة لا سند لها بين متساويين لجرد أن محل

التاديب هو مرد من الافراد لا أحد الموظفين ، غاذا كان قضاء المحكسة العليا

تد اطرد على اتعقاد الولاية للمحكبة الطيا بنظر الطعن القدم من الموظف العام

بشأن القرارات الصادرة من مجالس التأديب الاستثنائية ، غان تفسير

بشأن القرارات المحادرة من مجالس بسبب كون الشخص محل التأديب

هوظفا أو غردا هو من الامور التي لا تبرر عذه المفايرة في التكيف ولا تفسر

هوظفا أو غردا هو من الامور التي لا تبرر عذه المفايرة في التكيف ولا تفسر

هذا الانتقال غير المتطنى من كنة الحكم الى كيف القرار الادارى .

قاعىسىدة رقم (۲۲۹)

الجسندا :

احكام المحاكم التلديبية الصادرة في هدود اختصاصها هي وحدهـــا التي تنحسر عنها ولاية التعقيب القررة للمحكهة الإدارية العليا ـــ خضوعهـــا لهذا التعقيب متى جاوزت حدود اختصاصها .

(م -- ۲۹ -- ج ۱۱۰

بلغص العسبكم:

ان أحكام المحاكم التلايبية النهائية الصادرة في حدود اختصاصها المتصوص عليه في القانون رقم 11 لسنة 1971 هي وحدها التي ينحسر عنها ولاية التمتيب المقررة للمحكمة. الادارية العليا ، لها اذا جاوزت المحكمة التلديبية اختصاصها المنوه عنه وقضت فيها لا تختص به ، فان حكمها في هذه الخصوصية يخضع لتعتيب المحكمة الادارية العليا اذ حظر الطمن في تلك الاحكام جاء استثفاء من الاصل المترد في عانون مجلس الدولة ، وبالتالي ينصرف فقط الى الاحكام الصادرة من المحكمة التلايبية في حسدود اختصاصها المترر بنظام العالمين بالتطاع العام ،

ومن حيث أن تضاء هذه المحكمة قد استقر على أنه بالفاء قسرار الفصل تكون الرابطة الوظيفية وكأنها لا زالت تأنية بين المابل والجبة التي يمبل بها بكانة آثارها الا أن ذلك ليس من شأته أن يعيد للمابل هتسه في الحصول على مرتبه طوال بدة فصله تلقائيا ذلك لأن الاصل في المرتب أنه مقابل العبل ولمسا كان قد حيل بين المابل وبين أدائه العبل المنوط يفصله وحربت الجهة التي يعبل بها من خدماته طوال مدة الفصل ، غان العابل ينشأ له مجرد حق في التعويض عن فصله أذا ما توافرت عناصره وأركاته .

وبن حيث أنه لما كان ذلك با تقدم و وكان الحكم المطعون فيه تسد تصدى لرتب المدعى بدة فصله وقضى بأحقية المدعى فيه على حين أنه يعتبر بن عناصر التعويض عن قرار الفصل الذي قد يستحقه المدعى فان المحكسسة التاديبية تكون جاوزت اختصاصها ويتعين لذلك القضاء بالماء الحكم المطعون فيه فيها تضيفه من استحقاق المدعى لمرتبه عن مدة فصله .

(طعن ١٤٢ اسنة ١٨ ق -- جلسة ١١/٢/٢/١٦)

قاعسسدة رقم (۲۲۰)

: العسمدا

حكم المحاكم التغييبة التى اعتبرها الشرع نهائية هى تلك التى تتفلول موضوع الجزادات التى وقمتها الجهات الرئاسية او التى تتضين توقيسع جزادات ــ اذا تجاوزت المحكمة ولايتها انتفى عن حكمها وصف احكام التلايب التى لا يجوز الطمن فيها المام المحكمة الإدارية المليا .

بلخص العبسكم :

أن مبنى الدفع بعدم جواز نظر الطعن أن المسادة ٩٤ من نظام العابلين بالتطاع العام الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ نقضى بأن احكام المحاكم الناديبية نهائية ولا يجوز الطعن نيها أمام المحكمة الادارية الطيسا الا بالنسبة للاحكام التي تصدر بتوتيع جزاء بالنصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من المبتوى الثاني وما يطوه واذ كان الامر كذلك وكان الحكم المطعون فيه قد صدر قبل العبل بأحكام القانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة وكان الطاعن من العابلين بالفئة التاسعة وهي من وظائف المستوى الثالث ، غان الطمن بهذه المثابة يكون غير جائز تانونا .. وهذا العفع مرهود * وذلك أن المعنى المتبادر من أحكام الفقرات ثانيا وثالثا ورابعا من المسادة ٩٤ سالفة الذكر أن أحكام المحاكم التأديبية التي اعتبرها المشرع نهائية هي تلك التي تتناول موضوع الجزاءات التي توقعها السلطات الرئاسية وتعتب نيها المحكمة على مدى سلامة هذه الجزاءات في الواقع والقانون بوصفها محكمة طعن ، وكذلك الاحكام الصادرة منها بتوقيع الجزاءات بوصفها محكمة تاديب مبتدأ ، وبناء على ذلك غان النص على نهائية أحكام المحاكسم التاديبية وحظر الطعن نيها أمام المحكمة الادارية الطيا عدا تلك التي تصدر بتوقيع جزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغلى الوظائف من المستوى الثاني وما يعلوه لا ينصب ألا على الاحكام التي عناها المشرع على النحسو المشار اليه ، اخذا في الاعتبار أن هذا المظر استثناء بن القاعدة العلبسة التي قررتها المسادة ٣٢ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيسم النيامة الإدارية والمحاكمات التأديبية والمادة ١٥ من قانون محلس الدواسة الصادر بالقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ الذي صدر الحكم المطعون فيه في ظله

والتى تقابل المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة القائم الصادر بالقانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ وهى اباحة الطمن في احكام المحكمة التلابيبية بصفة علمة الما المحكمة الادارية العليا دون ثبة تخصيص - وإن الاصل أن يفسر النص الاستثنائي تفسيرا ضيئا دون ثبة تخصيص - ولما كان الابر كذلك وكان المشرع الاستثنائي تفسيرا ضيئا دون توسع - ولما كان الابر كذلك وكان المشرع الاختصاص بالخلبة الدعوى التلابيبية بالمحكمة التلابيبية وناط بالنبابة الادارية علقاء نفسها وهي بصدد الفصل في طمن مقام المامها من أحد العالمين في جزاء بوقع عليه من السلطات الرئاسية أن تحرك الدعوى التلابيبية المهما ضده وتفصل فيها • ولم يخول التانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ سلك الذكر ضده وتفصل فيها • ولم يخول التانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ سلك الذكر بلدعي — وأنها ناط هذا الاختصاص بالسلطات الرئاسية على ما انطوت عليب المسادة ٤٩ من القانون المذكور - فان المحكمة أذا ما تجاوزت حدود ولايتها في هذا الشأن وخرجت عليها انتفى من حكمها وصف احكام التاليب التي تنبي المشرع في المسادة ٤٩ من نظام العالمين بالتطاع العام سالفة الذكر بعدم جواز الطمن فيها المام المحكة الادارية العليا .

وبن حيث أن المحكمة التاديبية وهي بصدد نظر الطعن المثار من المدعى في الجزاء الذي وقعته عليه السلطة الرئاسية بغصله بن الخدية قد جنعت سن غي ظل العمل بالقاتون رقم 11 لسنة 1971 المشار اليه سالي تاديته وقضت بمجازاته بالغصل من الخدية مع عدم استعتاقه لاي مرتب طبلسة فترة أبماده عن العمل وذلك بعد أن اعتبرت قرار غمل المدعى المسادر من الجيمية كان لم يكن و وأذا لم يتصل أبر تأديب المدعى بالمحكمة بالطويسق التانوني وكان التأنون المذكور لم يخول المحكمة التأديبية الإختصاص غي تأديب المعلمين من المستوى الثالث سشأن المدعى سعلى ما سلف بيانسه غان حكمها بناديب المدعى والابر كذلك يكون قد انتفى عنه وصف الإحكام التأديبية التأديبية الما المحكسة التأديبية التي حصنتها المسادة على المسلم والابر كذلك حتيق بالرغض ويكون الدغم المثلية الخرى يتبور المكفل .

(طعن ١٠٠ لسنة ١٩ ق ــ جلسة ٢٢/١٥/٥٠)

قاعسسدة رقم (۲۳۱)

: المسجدا

احكام الحلكم التلديبية التي اعتبرها الشرع نهائية هي تأك التي تتأول موضوع الجزاءات الى وقعنها الجهات الرئاسية أو التي تتفسين توقيع جزاءات سـ تجاوز المحكمة ولايتها وتوقيعها جزاءات عاتونية وغير قانونيسة بابتداع عقوبة تحقير السارق ينفى عن حكمها وصف لحكام التلديب التسي لا يجوز الطعن فيها لهام المحكمة الادارية العليا و

ملخص الحسكم :

ومن حيث أن الحكم المطعون نيه صدر من المحكمة التأديبية نم، ظلل المهل بنظام العليلين بالقطاع العام الصادر به القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ وقبل العبل بتاتون بحلس الدولة الصادر مه القاتون رقم ٧} لمبنة ١٩٧٢ واذا كانت المسادة ٩} من القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٧١ المسار اليه تد نصت على اعتبار احكام المحاكم التأديبية الصادرة طبقا للفترتين ثاتيسا وثالثا منها نهائيا وغير تابلة لاي طعن ما عدا الاحكام التي تصدر بتوتيع جزاء الفصل من الخدمة على العاملين شاغلي الوظائف من المستوى الثاتي ومسا يطوه ويجوز الطعن نيها أمام المحكمة الإدارية العليا ؛ اذا كان ذلك هو ما تقدم فان تحصن أحكام المحلكم التأديبية من الطعن فيها أمام المحكمة الإدارية العليا لا ينصرف الا الى الاحكام التي عناها المشرع مي المسادة سالفة الذكر دون سواها أغذًا في الاعتبار أن هذا الحظر استثناء من القاعدة التي تررتها المادة ٣٢ من التانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية والمادة ١٥ من ماتون مجلس الدولة الصادر به القاتون رقسم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ ، وهي اباحة الطعن في أحكام المحاكم التلابيية بصفة عامة امام المحكمة الادارية الطيا دون ثمة نخصيص ، اذ من المقرر أن النص الاستثنائي ينسر تنسيرا ضيقا دون توسع ، ولما كلن الامر كفلك ، وكان المشرع تدحدد طريق اتصال الدعوى التأديبية بالمحكمة التأديبية وناط بالنيابة الإدارية الاختصاص ماتلهة الدعوى التأديبية ، ولم يخول المحكمة التأديبية وهي بصدد الفصل في طعن مقلم امامها من أحد العاملين في جزاء موقع عليه بن السلطات الرئاسية ، أن تحرك الدعوى التأديبية أبامها من تلقاء نفسها

ونغصل فيها ، فان المحكمة جلوزت والايتها في هذا الشأن وخرجت عليه انتفى عن حكمها وصف الاحكام التي كانت تحصفها المسادة ؟} من نظام العابلين بالقطاع العام المشار اليه من الطعن فيها لهام المحكمة الادارية العليا .

ومن حيث أن المحكمة التاديبية وهي بصدد نظر الطمن المثار من ألمدعى ــ وهو من العاملين بالفئة العاشرة من وظائف المستوى الثالث ــ مى الجزاء الذي ومعنه عليه السلطة الرئاسية بنصله من الخدية تد جنحت في ظل العبل بنظام العاملين بالقطاع العام الصادر بالقانون رتم ٦١ لمسنة ١٩٧١ الى تأديبه وتضت بمجازاته بخفض مرتبه بمتدار حنيه واحد شهرما مع هرماته من المرتب خلال فترة الإيماد عن العمل وذلك بعد أن تفسيت بالغاء القرار الصادر بفصله ، بالرغم بن أن أبر تأديب المدعى لم يتصل بالمحكمة بالطريق القانوني ، كما أن نظام العلملين بالقطاع العام المسار اليه لم يخول المحكمة التاديبية الاختصاص في تعديل العتوبة التي توتمها السلطة الرئاسية على احد العاملين وهي بصدد نظر الطعن الذي يثيره العسامل مي القرار القاديبي ، وإذا كان ما تقدم ، وكانت المحكمة وهسي بصدد نظر الطعن عي قرار تاديبي صادر من السلطة الرئاسية مساحبة الاختصاص - أحلت نفسها محل السلطة الرئاسية في تقدير ملاعهة الجزاء المتظلم منه وخفضت الجزاء الموتع مع تحقير السارق وردعه دون وصسم الجزاء بالتعسف لأنه لا تعسف في عقاب السارق ما دابت العقوبة نسي مجال النصاب القانوني المترر ، مانها تكون قد خرجت عن حدود اختصاصها كمحكمة طعن بتغولها على اختصاص السلطة الرئاسية باعادة النظر ني تقدير العقوبة في الوقت الذي نصف فيه العقوبة الموقعة انها في مجال النصاب التانوني وتبرىء موتفها من أي انحراف في استعمال السلطــة وليس هذا محسب بل لقد تجاوز الحكم المقوبات القانونية بابتداع عقوبسة تحقير السارق التي أنزلتها على المدعى في اسبابه عندما قال أن للمحكسة ان تخفض الجزاء الموقع مع تحقير السارق ،

ومؤدى ذلك أن المحكمة نصبت نفسها فى المعتبقة من الامر محكسة تلايبية توقع ما نتساء من الجزاءات قانونية وغير قانونية ودون أن يتمسل بها أمر تلايب العامل بالاجراءات التى حددها القانون على ما سلف بيانه ــ واذ تضت المحكمة في المنازعة المطروحة عليها توصفها محكمة تأديب ؛ فاتها بذلك تكون قد خرجت على حدود اختصاصها ؛ وينتغي من ثم عن حكمها وصف الإحكام التي كانت المسادة ٩٦ من نظلم العالمين بالتطاع العسام المشار اليه تحصفها من الطعن لملم المحكمة الادارية العليا ويتمين لذلك التضاء بالغائه والتصدي لوضوع الطعن .

ومن هيث أنه عما نسب إلى المدعى وجوزي بسببه من أنه في الساعة الثانية من مساء يوم ٢٦ من ديسمبر سنة ١٩٧١ قام بسرقة لبتين كهرباثيتين من جهاز الراديو الملوك للشركة والموجود بمكتب اللجنة النقابية ومن انسه نى الساعة السابعة من مساء ذلك اليوم شرع مى سرقة تسعة كيلو جرامات من اللحم المخصص لوجبة العلملين بالشركة ، عان معلد الاوراق والنحقيقات ان مروره مساعي دار اللجنة النقابية بشركة كتر الزيات للببيدات والكهاويات تقدم ببلاغ ضد المدعى منهما اياه بسرقة لمبتين من راديو الشركة الموجود بحجرة المكتب بدار اللجئة النقابية ، وبالتحقيق في هذا البلاغ قرر البلغ أن المدعى حضر اليه بدار النقابة في الساعة الثانية من بعد ظهر يوم ٢٩ من ديسمبر سفة ١٩٧١ وجلس بحجرة الكتب وطلب منه كوبا من الشساي وبعد اتصراف المدعى انضح له أن الراديو لا يعمل وبالكشف عليه تبين فقسد لبتين منه وأنه عندما الخبر السيد بالموضوع عندما حضر السي دار النقابة بعد انتهاء عبله في الساعة الحادية عشرة بساء خرج بن دار النقابة ثم عاد اليها مصطحبا المدعى الذي أخرج اللببتين من جيبه وأعطى عشرين قرشا من ثبن اللبيتين مقررا أنه قد أنفق من ذلك الثمن خمسة تروش ، وأضاف المبلغ أن اخيره بان المدعى عرض عليسه اللبنين مي الخابسة مساء ليبيعهما له وأنه عندما علم بواتعة ضمياع اللبيتين من دار النقابة أسرع اللحاق بالمدعى قبل سفره وزعم له أنه سبييعهما لكهربائي واعطاه خمسة وعشرين قرشا الى أن يتم بيعهما ، وقد أكد ، ، ، ما جاء بأتوال البلغ وأضاف أنه اصطحب المدعى الى محل كهربائي متغل وانه اخبر المدعى بابقاء اللمبتين والمبلغ معه هتى صباح اليوم النالى ئسم طلب منه مرافقته لدار اللجنة النقابية ليشربا الشباي حيث سلم المدعى اللهبتين للمبلغ وسلم عشرين قرشا محتفظا بخمسة قروش .

وبن حيث أن واقعة الشروع أي سرقة اللحم المسنده الى المدعى تتحصل غيما أبلغ له السيد كانب أول الابن بالشركة وأبين سندوق الجهمية التعاونية للعابلين بها ، المنوط بها توريد الوجبه الغذائيه . واعدادها وتقديمها لعمال الشركة ، بأن ٠٠٠٠ مامل الجمعية ابلغه بسرقة كميسه من اللحمة توجه الى الشركة حيث علم من بعض العاملين بها أن المدعى هسو الدى شرع مى ارتكاب السرقة ، ويتحقيق هذا البلاغ قرر عامل الجمعية المذكور أنه أحضر ثلاثين كيلو من اللحم للجمعية على دراجته أوقفها أسام بابها ودخل لاحضار مفاتيح الثلاجة ، وعندما خرج وجد الدراجة أمام باب العيادة ويقف أمامها المدعى ممسكا بقطعة من الخيش ، وبسؤاله عنها القاها وجرى صوب حجرة السوينش وعقب استغاثته حضر اليه بعض العابلين بالشركة ... وقد تايدت أقوال . . . ، ما قرره كل بن ١٠٠٠ . . ، اذ شهد الجبيسع برؤية المدعى يجرى صوب حجرة السويتش وبرؤية كبية اللحم ملتاه علسي الارض ، ولم ينكر المدعى واتمة استفاتة . . ، على وجود كبية اللحم المذكورة ملقاه على الارض الا أنه أنكر شروعه في سرقتها - وعلل وجوده خارج حجرة السويتس بتوصيل دنتر الإشارات الى البوابة وان ما ترره الشهود من أنه جرى صوب حجرة السويتش كان لابلاغ أحد أعضاء الجمعية بالواقعة ، وأسند الاتهام الي ، المرض بالعيادة ، وتسد احالت الشركة أبر المدعى على اللجنة الثلاثية التي قررت بأغلبية الأراء الموافقة على نصله ، فأصدرت الشركة ترارها المطعون نبه بنصل المدعى ىن غىلە -

ومن حيث أن مانسب ألى المدعى نابت فى حته بها قرره الشمسهود فى التحقيق الذى لجرته الشركة ولا ينال من ذلك أتكار المدعى لما اسسفد الميه من أتهام أذ لم يقرن هذا الإتكار بما يدحض أقوال شهود الواقعتين المنسوبتين اليه ، ولم يدعم ما أدعاه بقلفيق الإتهام له بلى دليل ،

ومن حيث أن ما ثبت في حق المدعى يخل بواجبات وظيفته ويؤثر تأثيرا سيئا عليها بها ينطوى عليه من سلوك متحرف وخلق غير قويم ، واذ انتهى القرار المطمون فيه الى مجازاة المدعى بالفصل من الخدمة ، فأن القرار يكون قد قام على استخلاص سائغ من اصول ووقائع نؤدى فى الواقع و القانون الى هذه النتيجة ، وقد جاعت العقوية فى حدود القواعد القانونية بها لا بملمن عليها ولا انحراف يعيها ببراعاة أن جزاءات المخالف خسلال بدة عبله بالشركة التى لم نتجاوز عشرة أعوام بلغت ١١٤ جزاء دون أن تردعه أو نقوم من سلوكه .

ويالبناء على فلك تكون دعوى المدعى على غير اساس سليم وينمين من ثم القضاء بتبول الطعن شكلا وفي موضوعه بالفاء الحكم المطعون فيه وبرفض دعوى المدعى .-

(طعن ۱۷۲۰ لسنة ۱۸ ق - جلسة ١٧٢٠)

قاعسسدة رقم (۲۳۲)

المسدا :

تحديد الاحكام التي يجوز الطمن فيها أمام المحكمة الادارية الطيسا والتي لا يجوز — الرجوع بشائه الى فاتون الرافعات الحنية والتعارية .

بلخص الحسكم:

أنه لتحديد ما يجوز وما لا يجوز الطعن نيه أيام المحكمة الاداريسة العليا من لحكام بتمين الرجوع في ذلك الى تانون المراغمات المدنية والنجارية ما دام تأنون مجلس الدولة لم يتعرض لذلك واقتصر على بيان الاحسوال التي يجوز الطعن عبها على الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى أو المحاكم الادارية أو المحاكم التذبيبية .

لما تتسيم الإحكام من حيث الحجية المترتبة عليها : الى تطعية وغير
تطعية . ومن حيث تابليتها للطمن فيها الى احكام ابتدائية وانتهائيسة
وحائزة لتوة الشيء المحكوم فيه وبائة ، ومن حيث صدورها في ،واجهسة
المحكوم عليه أو في غيبته الى حضورية وغيلبية ومن حيث تابلينها للطمن
المباشر الى احكام بجوز الطمن فيها فور صدورها واحكام لا بجوز الطمسن

نيها الا مع الطعن على الحكم المسادر على موضوع الدعوى غان المرد على ذلك كله وغى مجال المنازعة الادارية ، الى احكام تاتون المراغعات بالتطبيق لنصر المسادة الثالثة من القاتون رقم ٥٥ لمسنة ١٩٥٩ ..

(طعن ٣٠٨ لسنة ٥ ق ــ جلسة ١٩٩٢/١/١)

قاعسسدة رقم (۲۲۳)

الجسيدا :

صدور الحكم بن محكمة القضاء الادارى كعرجة ثانية ــ جواز الطمن فيه امام المحكمة العليا ــ عمومية نص المسادة ١٥ من قانون مجلس الدولة رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ ٠

بلغص العسبكم :

ان المسادة 10 من قاتون مجلس الدولة رقم 170 لسنة 100 المسد خولت رئيس هيئة مغوضى الدولة ، من تلقاء نفسه أو بناء على طلب ذوى الشان ، الطمن أيلم المحكمة الادارية الطبا في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري أو المحاكم الادارية وذلك في الاحوال المنصوص عليها في تلك المسادة ، ونص المسادة المذكرة أم يخصص الطمن في الاحكام المسادرة ، من المحكمة المتضاء الاداري بتلك التي تصدرها على المحكمة في دعاوى مرفوعه اليهما ابتداء دون الاحكام التي تصدرها غي دعاوى مرفوعة اليها طعنسا في ترار لجنة تضافية أو في حكم لمحكمة أدارية ، بل المناط في ذلك هو كون الحكم المطمون فيه صدر من أيهما وتابعت به حالة أو ألكثر من حالات الطعن المنصوص عليها في المسادة المذكورة ، فالدفع ، والطالة هذه ، يتوم على تضميص بغير مخصص من النص .

(طعن ۲۸۹ لسنة ١ ق - جلسة ١١/١١/١٥٥١)

قاعبسدة رقم (٣٣٤)

: المسلما

الطمن في احكام محكبة القضاء الادارى ــ لا يأثرم ان ينصب على الاحكام الصادرة منها في دعاوى مرفوعة اليها ابتداء ــ جوازه بالنسبية الاحكسام الصادرة منها في دعاوى مرفوعة اليها طعنسا في قرار لجنسة مصلحة اداريـــة .

بلخص الحسكم:

ان نص المسادة 10 من القانون رقم 170 لمسنة 1400 غي شان تنظيم مجلس الدولة لم يخصص الطعن غي الاحكام الصادرة من محكمة التفساء الاداري بتلك التي تصدرها غي دعاوي مرفوعة اليها ابتداء دون الاحكام التي تصدرها غي دعاوي مرفوعة اليها طعنا غي قرار لجنة تضائية أو حكم لحكمة ادارية ، بل المناط غي ذلك هو كون الحكم المطعون غيه صدر غي ايمها وقامت به حالة أو اكثر من حالات الطعن المنصوص عليها غي المسادة المذكورة .

(طعن ١٤٢ لسنة ٢ ق - جلسة ٢/٢/٧١)

تعلیق :

هذا البدا والمبدا الذي يسبته صدر تبن المهلجالتانون رقم ٨٣ لسنة المبدا بشأن تحديل بمض احكام تانون مجلس الدولة والذي اصبح بمتضاه الطعن أمام المحكمة الادارية العليا متصورا على الاحكام السادرة بن محكسة القضاء الاداري والمحاكم التأديبية . واسند الاختصاص بنظر الطعون نمي المحكم الادارية الى محكمة القضاء الاداري بهيئة استثنائية . وصارت تصدر احكاما نهائية في هذه الطعون . على أن التأنون رقم ٨٦ لسسنة المجلمة الراري المشار اليها أسام المحكمة الاداري المشار اليها أسام المحكمة الادارية الطيا ، على أن يكون الطعن مرفوعا من رئيس هيئسسة بنوضي الدولة .

قاعسسنة رقم (٣٣٥)

المسدا:

صدور حكم من المحكمة الادارية المفتصة بعدم الافتصاص بنظـر الدعوى ــ الطعن في هذا الحكم المام محكمة القضاء الاداري (الدائــرة الاستثنائية) ــ تبين أن الحكم في حقيقته هو بعدم قبول دعوى الالفاء وليس بعدم الافتصاص بنظرها ــ للدائرة الاستثنائية من محكمة القضـــاء الادارى أن تتصدى للموضوع ما دام أنه طرح برمته على المحكمة التي اصدرت الحكم الطعون فيه .

ملخص الحسكم :

من حيث أن محكمة التضاء الادارى (الدائرة الاستثنائية) قد أصدرت الحكم المطعون غيه باعتبارها محكمة طعن ، واذ كان الامر كبا نتدم وكان العكم المطعون غيه أملها الصادر من المحكمة الادارية لرئاسة الجمهوريسة ووزارة الداخلية بجلسة .٣ من أبريل سنة ١٩٦٧ في دعوى المدعى وليس لمسنة ١٢ القضائية قد تغنى في الواقع من الامر بعدم قبول الدعوى وليس بعدم الاختصاص بنظرها ، غان من هق محكمة القضاء الادارى (الدائرة الاستثنائية) عند نظرها الطعن في الحكم المذكور أن تتصدى لموضوع الدعوى وتعسل غيه وكان الدعوى وتعسل غيه حيث كانت الدعوى مهيأة المهسا للفصال غيها وكان موضوعها قد سبق طرحه برمته على المحكمة التي أصدرت الحكم المطعون غيه أمامها .

ا طعن ٥٥٠ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٧/٢/١٢)

الفرع الثالث ميمساد الطمن واجراءاتسسه وأحكسامه بصفة عامسة

أولا _ المصياد :

قاعـــدة رقم (٣٣٦)

المِسدا :

بيعاد الطعن ابام المحكمة الادارية العليا هو ستون يوما من تاريخ صدور الحكم وفقا قصى المسادة ۱۰ من القلون رقم ۱۰ لمسنة ۱۹۵۹ — عدم حساب يوم صدور الحكم — اساسه أن صدور الحكم هو الامر المعتبر عَى نظر القلون مجريا لليماد ، كلا يحسب منه يوم صدوره وفقا لنص المسادة ۲۰ من قانون المرافقات المنية والتجارية .

بلخص الحــــكم :

نصت المسادة ٢٠ من تانون المراقعات المدنية والتجارية على فترتها الاولى على أنه « اذا عين التانون للحضور أو لحصول الإجراء ميمادا مدرا بالايام أو بالشنهور أو بالسنين فلا يحسب يوم التكليف أو التنبيه أو حدوث الامر المعتبر غى نظر القانون مجريا للبيماد : وينتشى الميماد بالتضاء اليوم الاخير منه أذا كان ظرفا يجب أن يحصل فيه الإجراء . . . * ولما كان ميماد السنين يوما المنصوص عليه غى المسادة ١٥ من القانون رقم ٥٥ لسسنة السنين يوما المنصوص عليه غى المسادة ١٥ من القانون رقم ٥٥ لسسنة المعمن غى الاحكام أمام المحكمة الادارية الطيا : هو ميماد كامل يجب أن يحصل فيه الإجراء وهو الطعن ؛ غانه وفقا لحكم المسادة . ٢ أنفة الذكسر لا يحسب منه يوم صدور الحكم المراد الطعن فيه ؛ وهو الامر المعتبر في نظر القانون مجريا للميماد ؛ وينقضى بانتضاء اليوم الاخير منه .

(طعن ۱۳۷۲ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢/١/١٩٦٣ ﴿

قاعسسدة رقم (٣٣٧)

المسلما :

حساب بيعاد الطعن لبلم المحكة العلية ــ لا يحسب يوم صــدور الحكم ــ يحسب اليوم الاخير من المعاد ــ تطبيق المسادة ٢٠١ من قاسون الرافعات .

ملخص الحسكم :

ان المسادة ؟٧ من التأتون رقم ١٥ لمنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة تقدى بنطبيق الإجراءات المنصوص عليها في هذا القانون ، ويتطبيق احكام تأتون المرانعات غيبا لم يرد غيه نص ، كما توجب المسادة ١٥ من هذا القانون المشار اليه رفع الطعن الى المحكة الادارية الطيا خلال مستين يوما من تاريخ صدور الحكم الخطعن غيه ، ولمسا كانت المسادة ، ٢ من يقانون المحافوت تنص على أنه : « أذا عين القانون للعضور أو لحصول الإجراء ميمادا مقدرا بالايلم أو بالشهور أو بالمسنين غلا يحسب منه ميعاد التكليف أو التنبيه أو حصول الإمر المعتبر في نظر القانون مجريا الميعاد ، وينقض الميعاد بانتضاء اليوم الاخر منه اذا كان ظرفا يجب أن يحصل فيسه الإجراء ، ، ، » مان مفاد هذا النعى الا يعتب في ميعاد هذا الطعن يوم صدور الحكم المطلوب رفع الطعن عنه ، وأن ينقضي الميعاد بانتضساء الميوم الاخي ،

(طعن ۲۸۱ لسنة ١ ق ساجلسة ١٩/١١/١٥٥)

قاعـــدة رقم (۲۲۸)

المسطا

ثبوت أن المعاد ينتهى يوم عطلة رسمية ... امتداده ألى أول يوم عبل بمدها .

بلغم العسكم:

اذا كان الثابت أن آخر بيماد للطمن ، وفقا للهادة ١٥من القانون رمم١٦ لسنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة ، وهو يوم ١٥ يولية سنة ١٩٥٥ هو يوم جمعة ، وكان الطعن قد رفع بايداع صحيفته مكرتيرية هسذه المحكهة في ١٦ من يولية سنة ١٩٥٥ - فاته يكون مرفوعا في اليماد القانوني ، اعبالا لنص المسادة ٢٣ من تاتون المرافعات التي تنص على انه اذا صادف آخر المعاد عطلة رسمية ابتد الى أول يوم عبل بعدها .

قاعبسدة رقم (۲۲۹)

المِسسدا :

ثبوت أن آخر يوم في المعاد يقع ضبن عطلة رسبية ـــ ابتداد المِعاد الى اول يوم عبل بعد انتهاء المطلة ،

بلخص الحكم:

اذا كان آخر ميهاد للطعن في ترار اللجنة التضائية هو يوم ٢١ من اغسطس سنة ١٩٥٣ ، وكانت عطلة عيد الأضحى تبدا في ١٩٥ من اغسطس سنة ١٩٥٣ ، غان هذا الميهاد ببتد طبقا للهادة ٢٣ من تاتون المرافعات المدنية والتجارية الى اول يوم عبل وهو يوم ٢٤ من اغسطس سنة ١٩٥٣ ولسا كان الطعن قد رفع بايداغ صحيفته سكرترية محكمة القصاء الإدارى في يوم ٢٤ من اغسطس سسنة ١٩٥٦ ، غانه يكون مرفوعا في الميساد في يوم ٢٤ وشاعه الشكلية

قاعىسىدة رقم (٣٤٠)

البسدا :

مواعيد السسقوط ... امتدادها اذا وافق آخر يوم فيها يوم عطلسة رسبية ... اساس ذلك .

ولقص الحسكم:

ان الحكم المطمون فيه قد اخطأ في قوله ان مواعيد السقوط لا تبتد ولا تنتظم لأي سبب من الأسباب ، ولو وافق آخر يوم فيها يوم عطلة رسبية الا بنص صريح في القانون ، والصحيح ان الأصل العلم هو القرر في المسادة (٢٠ من قانون الرافعات) ، وقد نصت على أنه لا يحسب من المبعدد يوم التكليف أو التنبيه أو الأمر الذي يعتبره القدانون مجريا للميعاد . وفرقت بين أن يكون الميعاد ظرمًا يجب أن يحصل الإجراء في خلاله وغضونه كمواعيد الطعون في الاحكام أو نترة يجب انتضاؤها تبل الاجراء ولا يصح الاجراء الا بعد انقضائها مثل مواعيد المضور والمواعيد الواجب انتضاؤها مثل ابداع تائمة شروط البيع ، ننى الحالة الأولى ينقضى المعاد بانقضاء اليوم الأخير ، وفي الحالة الثانية لا يدوز حصول الإجراء الا بعد انتضاء اليوم الأخير من المعاد ، والأصل ليضا في مواعيد الرائمات هو ما نصت عليه المادنان الثابنة والثالثة والمشرين بن قانون الرافعات - فلا يجوز اجراء أي أعلان في أيام العطابة الرسمية . واذا مسائف آخر الميماد عطلة رسبية امتد الى أول يوم عبل بعدها . أنما لا يبند ميماد الرائمات اذا ومعت العطلة خلاله ما دام اليوم الاخير ليس عطلة رسمية . والأصل العام في الطعون أيضًا نصت عليه المسادة (٣٨١) مِن مَانُونَ المرافعات " يترتب على عدم مراعاة مواعيد الطعن في الأحكام سقوط الحق نى الطعن .، وتقنى المحكمة بالسقوط من تلقاء نفسها » ، ولم يرد في خصوص المعارضة أو الاستثناف أيها نص خاص بابتداد المواعيد المتررة لاقامة أيهما ، ومم ذلك غبيماد الممارضة وميماد الاستثناف بمتسد كل منهما عملا بالأصل العام دون نص خاص مع أنهما ميعادا ستوط .

(طعنی۷۲۲ ، ۷۷۲ لسنة ه قــ جلسة ۲۱/۱/۱۹۲۱)

قاعـــدة رقم (٣٤١)

البسدا :

ويعاد مسافة — فكرة الواطن في القانون الدني — اتواعه — موطن أعمال الحرفة — تعلق دعوى التمويض عن الأشرار بسبب التراشي في ونع ترفيص بفتح صيدلية كالنة بكفر الشيخ — أضافة ويعاد مسافة الى ويعاد الطمن في الحكم الصادر فيها — أساس ذلك .

بلقص العبكم:

ان القانون المدنى تخطى غكرة وحدة الموطن - نصور الموطن تصويرا واتعيا يستجيب للحاجات الصلية ويتفق مع المبادىء المقررة غى الشريعة الاسسلامية فيجمل الى جانب الموطن الذى يعينه الشخص باختياره من جراء اتابته المعتادة فيه ثلاثة أنواع من الموطن : موطنا لاعبال حرفته وموطنا حكيا في حالة الحجر والفيبة وموطنا مختارا لعمل تانوني معين . وبالنسسبة لموطن الاعبال نمست المسادة 11 من القانون المذكور على ان « يعتبر المكان الذى يباشر فيه الشخص تجارة أو حرفة موطنا بالنسسبة الى ادارة الاعبال المنطقة مهذه التجارة أو العرفة » .

وتطبيقا لما تقدم ، عانه اذا كان الثانت أن الدعوى التي صدر فيها الحكم المطعون فيه تتعلق بطلب تعويض عبا لحق الطاعن من أضرار مادية وادبية بسبب تراخى وزارة العسحة في عنحه الترخيص بفتح عسيدلية بكتر الشيخ ، فهي اذن ترتبط بادارة أعباله المتعلقة بهذه العسيدلية ومن ثم فين حق الطاعن بالتطبيق لنص المادة ١١ المشار اليها أن تعتبر هذه العبيلية الكاثنة بكتر الشيخ موطنا بالنسبة لما يتخذ من اجراءات في هذه الدعوى ، بغض النظر عن اقابته في الجيزة وعن أن له صيدلية لخرى بالمقاهرة ، وأن كان ذلك غان له بالتطبيق للمادة ٢١ من قانون المؤاعات أضافة بيماد مسافة تدره يومان الي مبعاد الطمن في الحكم الصادر في الدعوى سالفة الذكر ، فيكون آخر يوم في ميعاد الطمن هو يوم الى يوم في عطلة عبد الأضحى غان المبعاد يبتد الى أول يوم عبل وهو يوم ١١٠ من يونية سنة ١٩٥٩ ، ولما كان هذا اليوم هو اول يوم أن من يونية سنة ١٩٥٩ وهو اليوم الذي قرر فيه الطاعن بالطمن .

(طعن ۹۷۷ لسنة ه ق - جلسة ١٩٦٢/١/١٢)

قاعـــدة رقم (۲(۲)

: المسطا

مبعاد الطعن في الحكم المام المحكمة الادارية العليا ... فواته يسقط الحق في الطمن ... وقفه في حالة المحكوم عليه على الوجه المصوص عليه في المسادة ٣٨٧ مرافعات ٠

ملخص الحسكم:

تنصى المسادة ٢٨٦ من تاتون المراعمات المدنية والتجسارية على أنه
« يترتب على عدم مراعاة مواعيد الطعن في الاحكام ستوط الحق وتقضى
المحكمة بالستوط من تلقاء نفسها » « كبا تنصى المسادة ٢٨٦ من التاتون
ذاته على أن « يقف ميعاد الطعن بموت المحكوم عليسه ولا يزول الوقف
الا بعد اعلان الحكم الى الورثة في آخر موطن كان لورثهم وانقضاء المواعيد
التي يحددها تلتون بلد المتوفى لاتخذ صغة الوارث أن كان » . ومغاد هذا
الله يتبنى على غوات ميعاد الطعن سقوط الحق فيه لان مراعاة هذا الميعاد
إمر يقتضيه النظام المسام والاصل أن مواعيد الطعن تسرى بالنسبة السي
جبيع الاشخاص وأنها نص تاتون المرائعات على حالة يقف غيها جريان
الميعاد بعد بدنه وهي حالة با أذا نوفي المحكوم عليه في الناء الميعاد
نفي هذه الحالة يقف الميعاد ويظل موتوفا الى أن يعلن الحكم الى الورثة
غي آخر موطن كان لمورثهم قبل الوفاة غيزول الوقف ويستأنف الميصاد
جرياته حتى نهاية المدة الباتية بنه لا لمدة جديدة لكون أثر الوفاة هو وقف
الميعاد لا تطمه .

(طعن ١٥٩١ لسنة ٨ ق -- جلسة ١٨/٥/١٩١١

قاعسسدة رقم (۲۶۲)

المسجدا :

الإعلان الذي يجرى منه سريان المعاد هو الذي يوجه الى وكيل الوزارة المختص ... قيام محافظ الاسكندرية مقام وكيل الوزارة في هـــذا المخصوص بالنسبة الى الاحكام التي تكون بلدية الاسكندرية طرفا فيها .

بلغص الحسكم :

متى كان الثابت أن الحكم المستأنف قد صدر من المحكمة الادارية لجبيع وزارات الحكومة بالاسكندرية في ١٢ من مايو سنة ١٩٥٤ ، غانه يحضع من حيث اجراءات اعلانه وحساب ميعاد الطعن فيه لأحكام القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٥٤ بانشاء وننظيم محاكم ادارية مي الوزارات ، الذي عمل بسه اعتباراً من ٢٠ من مارس سفة ١٩٥٤ ، وقد تشي هذا التانون في ملاته الثابئة بأن « يرسل رئيس المحكمة صورة من صحيفة الدعوى الى وكيل الوزارة المختص خلال ثلاثة أيام من وقت تسلمه أياها ، ويجيب وكيل الوزارة عنها كتابة في ميعاد لا يجاوز شهرا من وقت ابلاغه بها ، ويفحص رئيس المحكمة أو أحد تضانها الدعوى قبل أن تنظرها المحكمة ، وله أن يطلب من كل من المدعى والوزارة ما يراه لازما من البيانات والمستندات ، ويحدد المواعيد اللازمه لتقديمها ، ويمين رئيس المحكمة ميماد نظر الدعوى نيها لا يجاوز ثلاثة اشهر من وقت تقديمها ويخطر به كل من الطرفين . ويجوز للوزارة ان ترسل موظفا مندوبا عنها ليبين وجهة نظرها ويتسدم ما يؤيدها من مستندات ، ويبلغ رئيس المحكمة صورة من الحكم الى كل من الطرفين بكتاب مومى عليه » . وينص في مادته التاسعة على أن ا يكون الحكم انتهائيا مى المنازعات المبينة بالمادة الرابعة اذا لم تجاور تيسة الدعوى مائتين وخبسين جنيها ، أما أذا جاوزت تبيتها مائتين وخبسين جنيها أو كانت مجهولة التبية ، غانه يجوز غي هذه الحالة استئناف الحكم أيام بحكية التضاء الإداري بمجلس الدولة في ميعاد ستين يوما من ناريخ ابلاغه » . وهذه الاحكام - وقد تهاثلت في مجبوعها مع تلك التي انتظمها الرسوم بقانون رقم ١٦٠ لسفة ١٩٥٢ بانشاء وتنظيم اللجان القضائية في الوزارات _ تقطع في أن القواعد الخاصة بكيفية أعلان قرارات اللجان التضائية الى الجهات الادارية وبحساب بيعاد الطعن نيها والتي اعتنتنها هذه المحكمة واجبة التطبيق في هذا الخصوص ، بحيث يتعين أن يجرى على اعلان أحكام المحاكم الادارية وميعاد الطعن نيها ذات الأصول المتررة مي كينية اعلان قرارات اللجان القضائية ، أي أن يكون الاعلان لوكيل الوزارة المقتص على ما جرى به تضاء هذه المحكمة ، نفسلا عن تبام الحكمة

التشريعية التي دعت الى الدول في التاتونين المتتدم ذكرهما عن القاعدة السماءة في اعلان الأحكام ، حسبها ارستها الفترتان الأولى واثثلثة بن المساءة عن اعلان الأحكام ، حسبها ارستها الفيرتان الأولى واثثلثة بن المساءة الاستخدرية — وهي طرف في الدعوى — غان بحافظ الاستخدرية هو الذي يتوم مقسام وكيل الوزارة نيها يتعلق باعبال هذا الحبكم ، وبخاصة وقد جعلته الفقرة الثائية من المسادة ٢٦ من القاتون رقم ١٩ لسفة ١٩٥٠ بشأن المجلس البلدي لدينة الاستخدرية ، مساحب الصفة في تعثيل المجلس البلدي المام المحاكم ويلزم من ذلك الا يجرى ميعاد المطمئ الا من يوم اعلانه بالحكم المسادر من المحكمة الادارية لجبيع الوزارات بالاستخدرية ، غاذا لم يتبين من الأوراق إنه اعلن بصحيفة الحكم المائلة الناسعة من المائلة الناسعة من القانون رقم ١٤٧ لمسائلة المائلة الذاك الحكم في المسائلة الناسطس من القانون رقم ١٤٧ لمسائلة المناسفة على لمسائس ما تقدم قبل أن تودع بلدية الاستخدرية صحيفة استثنائها لذلك الحكم في } من اغسطس سنة ١٩٥٤ • كان الدفع بحدم قبول الاستثنائ لرفعة بعد الميعاد — الذي المائية الميد رئيس هيئة الموضيين في طعنه — في غير محلة ، متعينا المنسه ،

(طمن ۸۸۸ لسنة ۳ ق ــ جلسة ١٩٥٨/١٢/١٣)

قاعبسدة رقم () ٢٤)

الجسدا :

عدم سريان ميماد اى طعن فى حق ذى الصلحة الذى لم يمان باجراءات مماكبته اعلانا صحيحا من تاريخ عليه بالحكم الصادر ضده •

بلغص الحسكم:

انه ولنن كان ميماد الطمن أمام المحكمة الادارية الطيا هو سنين يوما من تاريخ صدور الحكم الا أن هذا المحاد لا يسرى في حق ذي المسلحة الذي لم يطن بلجراء محاكمته اعلانا صحيحا وبالتالي لم يعلم بصدور الحكم شده الا من تاريخ علمه اليقيني بهذا الحكم .

(طعن ۱۹۲ اسنة ۱۱ ق ــ جلسة ۱۹۲/۱۲/۹

قاعسية رقم (٣٤٥)

المسطا:

ويعاد الطعن لا يسرى فى حق ذى المسلحة الذى لم يعان باجراءات المحاكمــة اعلانا صحيحا الا من تاريخ عليه اليقينى بالصــكم ـــ اساس نلك ـــ مثال •

بلخص الحسبكم :

انه ولتن كان بيعاد الطعن المام المحكة الادارية العليا هو ستون يوما من تاريخ مستور الحكم الا ان هذا المعاد لا يسرى ، في حق ذي المسلحة — شسنن انطاعن — آخذى لم يعان باجراءات محاكمته اعسلانا صحيحا وبالتالي لم يعلم بصدور الحكم ضده الا من تاريخ عليه اليتيني بهذا الحكم ولمساكان لم يعلم بالأوراق ما ينيد أن الطاعن قد علم بصدور الحكم المطعون فيه قبل ١٠٠ من فبراير سنة ١٩٧٣ تاريخ عليه بالخطال الموجه اليه من دار الاستشفاء للصحة النفسية بالعباسية بالعباسية بالخطاره بننه قد تقرير انهاء خديته بناء على الحكم المسادر ضده من المحكمة التاديبية ، وكان الطاعن قد اودع تقرير الطمن في هدذا الحكم قلم كنساب المحكمة الادارية العليا في ٢٦ من بارس سنة ١٩٧٣ أي قبل بخي ستين يوما على عليه به ، غان الطمن بهذه المنابة يكون قد استوغى لوضاعه الشكلية ويكون الدغم بعدم قبوله لوغمه بعد الميعاد غير قائم على اساس سسليم ، وطعن المال المنة ١٩ ق — جلسة ١٩٧٠/١/١٢)

قاعـــدة رقم (٣٤٦)

البسندا :

الحكم الصادر من محكمة القشاء الادارى في معارضة في أمر تقدير الرسوم القشائية — الطعن فيه لعام المحكمة الادارية العليا يكون وفقاً للاجراءات وفي المواعيد المتررة في قانون مجلس العولة ولا ينقيد بالمعاد المترر في قانون الرسوم القشائية — بيان ذلك •

ملخص الحسكم:

ان الطمن المم المحكمة الادارية الطيا عن الاحكام المسادرة من محكمة التفاء الادارى انبا يجرى وغقا للاجراءات وغى الواعيد التى رسمها قانون مجلس الدولة الذى لم يغرق بين ما أذا كان موضوع الدعوى التى صدر فيها الحكم المطمون فيه نزاعا أصليا مها تختص به محكمة القضاء الادارى وبين ما أذا كان نزاعا متفرعا من هسذا اللزاع الأصلى مثل النزاع هول الرسوم القضائية المستحقة في النزاع الأصلى وبن ثم لا يكون الدفع الذى ابنته وزارة الخزانة ومصلحة المساحة في مذكرتهما الختلبية بصحم تبسول المطمن لرغمه بعد المبعلا المنصوص عليه في المسادة ٨ من القانون رقم ١٠ المسنة ١٩٤٤ الخاص بالرسوم القضائية المحلة بالقانون رقم ١٦ لمسنة ١٩٤٤ الخاص بالرسوم القضائية المحلة بالقانون رقم ٢٦ لمسنة

(طمن ۸۷ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٦/١٢/٢٦)

قاعىسىدة رقم (٣٤٧)

المسجاة

ميماد الطعن في الأحكام - ميماد المسافة - امتداد ميماد الطعن اربعة ليلم لان بقر الشركة بالاسكندرية ·

ملقص المسكم:

ولئن كان الطعن رقم ٢٦٨ لمسنة 10 التفسيلية قدم في ١٢ من يناير سنة ١٩٦٩ عن الحكم الصادر من الحكية التاديبية بالاسكندرية في ٩ من نوغير سنة ١٩٦٨ ، أي أنه قدم بعد الميعاد المقرر للطعن وهسو سنون يوما من تاريخ مسدور الحكم ، الا أن الشركة المحكوم ضدها (الطاعنة) مقرها بالاسكندرية والطعن قدم للبحكسة الادارية الطبابالقاهرة ، وطبقا لما تقنى به المادة ١٦ من قانون المرامعات « اذا كان الميعاد معينا في القانون للحضور أو لمباشرة أجراء غيه زيد عليه يوم لكل مساعة مقدارها خيسون كيلو مترا بين المكان الذي يجب الانتقال منه الثلاثين

كيلو بترا يزاد له يهم على المعاد - ولا يجوز أن يجاوز بيعاد المسافة أربعة أيام ه والانتقال المغنى فى هذه المسافة والذى تنصرف اليه مواعيد المسافة المتررة بها هو انتقال من يستلزم الإجراء ضرورة انتقالهم وهم الخصوم أو من ينوب عنهم من المحضرين وغيرهم - ولمساكان الثلبت أن المسافة بين الاسكندرية وهي المكان الذي يجب أن تنتقل بنه الشركة المحكوم ضدها (الطاعنة) والقاهرة وهي المكان الذي يجب الابنقال اليه للتترير بالمطمن تزيد على مائني كيلو مترا - عاته يضلف الى ميعاد الطعن الذي ينتهى في ٨ من يناير سنة ١٩٦٩ ميعاد مسافة قدره أربعة أيام أي أنه يعتد الى ١٢ من يناير سسنة ١٩٦٩ وهو اليوم الذي تم فيه التترير بالمطمن و من ثم يكون الطعن قسد تدم في المعاد القسانوني مستوفيا أوضاعه الشكية .

(طعنی ۱۰ ۱ ۲۹۸ اسنة ۱۵ ق ـ جاسة ۱۹۷۱/۱/۱۹)

قاعسسدة رقم (۲(۸)

البسدا :

يترتب على ثبوت القوة القاهرة وقف ميماد الطعن حتى يزول أثرها • ليماد الطعن أمام المحكمة الادارية العليا ذات الطبيعة التى ليماد رفع الدعوى أمام محكمة القضاء الادارى أو المحكم الادارية ... أثر ذلك ... يقبل ميماد الطعن كل ما يقبله ميماد رفع الدعوى من وقف أو انقطاع •

بلغص العسكم:

ان القوة القاهرة من شاتها ان توقف ميماد الطمن اذ من اثرها حتى تزول أن يستحيل على ذى الشان اتخاذ الإجراءات اللازمة لاتليته ــ ولا حجة فى القول بأن مواعيد الطعن لا تقبل مدا أو وقفا الا فى الاحوال المنصوص عليها فى القانون ذلك أن وقف الميساد كاثر للقوة القاهسرة مرده السى أصل علم هو عدم سريان المواعيد فى حق من يستحيل عليه انخاذ الإجراءات للمحافظة على حقه وقد رددت هذا الإصل المسادة ٢٨٣ من القانون المدنى اذ نصت غى الفترة الاولى منها على ان التقادم لا يسرى كلما وجد ماتع ينعذر معه الطالبة بالحق بالإضافة الى ما نقدم غان قضاء هذه المحكبة قد جرى على ان ليماد الطعن ذات الطبيعة التى ليماد رفع الدعوى لهام محكبة القضاء الادارى أو المحلكم الادارية — اذ استقر قضاؤها على ان ما لطلب المساعدة القضائية من اثر قاطع ليماد رفع دعوى الالفاء أو بالاهرى حافظ له وينسحب لحين صدور القرار أمى الطلب سواء بالقبول أو الرفض _ يصدق كذك بالنسبة الى يبعد العلمن أيام المحكمة الادارية الطيا لاتحاد طبيعة كل من المعادين من حيث وجوب مباشرة أجراء رفع الدعوى أو الطمن قبل انتضافها والاثر القانوني المترتب على مراعاة المدة المحددة نيها أو تنويتها من حيث قبول الدعوى أو الطمن أو صقوط الحق غيهما وبالتألى المكان طلب الفاء القرار الادارى أو الحكم المأمون نبه أو المتاع ذلك على صاحب الشأن المتطلف — ومن مقتضى اتحاد طبيعة كل من اليعادين أن يقبل ميعاد الطمن كل ما يتبله ميعاد رنم الدعوى من وقت أو انقطاع .

(طعن ١٨٦٨ لسنة ٦ ق - جلسة ١٢/٢١/١٣٦١)

فاعسسدة رقم (٣٤٩)

المِسما :

رفع الطمن لبلم محكمة غير مختصة — اثره — انقطاع ميماد الطمن — استبرار هذا الاثر فقها حتى يصدر الحكم بعدم الاختصاص ،

لمخص الحسكم :

ان طعن الدكتور . . . ه في قرار مجلس الناديب المشار البه لمام محكمة غير مختصة خلال سنين يوما من تاريخ صدوره من شاته أن يقطع ميعاد رفع الطعن في هذا القرار ويظل هذا الاتر قائما هتى يصدر الحسكم بعدم الاختصاص — غله أن شاء ومع مراعاة المواعيد — أن يرفع طعنسا جديدا لهام المحكمة مباشرة وفقا للاجراءات المقررة المطعن المامها .

قاعسندة رقم (۲۵۰)

: المسحدا

وبعاد الطعن لهام المكمة الادارية العليا — انقطاعه اذا ما قدم السي وحكمة غير مختصة — سريانه من جديد من تاريخ الحكم النهائي بعسدم الاختصاص •

ملخص العسكم:

ان الطمن في قرار مجلس التاديب العالى أمام محكمة غير مختصسة خلال الميعاد التاتوتي من شانه أن يقطع ميعاد رفع الطعن في هذا القرار أمام المحكمة الإدارية العليا ويظل هذا الاثر قالها حتى يصدر الحكم بعسدم الإختصاص ويصبح نهائيا ، وعند ذلك يحق لصاحب الشأن سمع مراعاة المواعيد سان يرفع علمنا جديدا في القرار أمام هذه المحكمة مباشرة وفقا للاحراءات القررة الطعن أمامها ،

(طعن ١٦٢٧ لسنة ٧ ق - جلسة ١٦/١٢/١٢)

قاعـــدة رقم (۲۵۱)

المسحا:

تقديم طلب الاعفاء من الرسوم بعد فوات ستين بهما من تاريخ صدور الحكم من محكمة القضاء الادارى — عدم قبول الطعن — لا يغير من ذلك أن لجنة المساعدة القضائية قبلت الطلب — قرارها صدر باطلا ومن ثم يكسون عديم الاثر في تصحيح الميب الذي شاب طلب الاعفاء — اساس ذلك — مسال •

بلغص المسكم:

ان الحكم المطون فيه تد صدر بجلسة ١٩٦٧/٩/١١ ، وقد نقدم المدعى الى لجنة المساعدة التضائية للمحكمة الادارية السلبا بطلب اردعه تلم كتلبها في ١٩٦٧/١١/٣٠ تيد بجدولها نحت رقم ٣٣ لسفة ١٤ التضائية المنسانية اعتاء من رسوم الطعن في حكيمكمةالقشاء الادارى أنف الذكر،

رقد تررت اللجنة المذكورة بجلسة ١٩٦٨/١/٢٩ تبول هذا الطلب • وبنساء عليه رفع المدعى طعنه الحالى بايداع تقريره قلم كتاب المحكمة الاداريسة الطباغى ١٩٦٨/٢/٢٨ .

ومن حيث أن المسادة 10 من القانون رقم 00 لسنة 1901 عي شنن ننظيم مجلس الدولة تغمل على أن لذوى السنن أن يطعنوا أمام المحكمة الإدارية الطيا في الإحكام المنادرة من محكمة القضاء الإداري خلال سنين يوما من تاريخ صدور الحكم و وعلى ذلك غال تقديم المدعى طلب الاعضاء من الرسوم القضائية بوصفه اجراء تاطما نسريان ميماد الطمن حسبما جرى عليه قضاء هذه المحكمة ليوما المقراري ، أذ لم يودع هذا الطلب يوما المقرر للطمن في حكم محكمة القضاء الاداري ، أذ لم يودع هذا الطلب الاحدم الاحكم الذكور ه

ومن حيث انه لا يغير من ذلك ايسداع المدعى لتقرير طعنسه قام كتاب المحكمة الادارية العليا على ١٩٦٨/٢/٢٨ و اى خلال سنين يوها من صسدور قرار لجنة المساعدة القضائية بجلسة ١٩٦٨/١/٢١ والذى قبل طلبسه باعقائه من الرسوم القضائية و أذ هذا القرار قد صدر باطلا ومن نه يكون عديم الاثر في تصحيح العيب الذى شاب أصلا طلب الاعقاء المذكور بعسدم مراعاة الميماد القانوني في نقديه و ولقد كان على عذه اللبنة عند اصدار قرارها و أن تنتبت أولا من حقيقة ناريخ صدور الحكم الذى قدم عذا الطلب للاعقاء من رسوم الطمن فيه ولا تكتفي بالبيان الخاطيء الذى أورده المدعى في طلبه بخصوص تاريخ الحكم المذكور و والذى قال عنه أنه حسدر ضمى طلبه بخصوص تاريخ الحكم المذكور و والذى قال عنه أنه حسدر ضمى

ومن حيث أنه بنى تبين مما تندم وكان الثابت أن حكم محكمة القضاء الادارى المطعون غيه قد صدر بجلسة ١٩٦٧/٩/١١ ، ولم ينتدم الدعسى الى لجنة المساعدة القضائية بطلب اعقائه من رسوم الطعن غيه الا غي ١٩٦٧/١/٢٠ ، أي بعد فوات الميعاد القانوني المترر للطعن غيه ، غان الطعن يكون ــ والحالة هذه غير متبول شكلا لرغمه بعد الميعاد ، ويتعين القضاء بذلك مع الزام المدعى بالمعروضات .

(طعن ١٩٢ لسنة ١٤ ق - جلسة ١٩٧٤/١/٢١ عُ

قاعسسدة رقم (۲۵۲)

المسدا:

الثابت بصريح نمى المسادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة المسادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ ان رئيس هيئة منوضى الدولة هو وهده صاحب الاختصاص على الطمئ في الأحكام الصادرة بن محكمة القضاء الاحتمام المحكمة الادارية المليا حكل القاهرة وهو ذات الكسان الادارى لمام المحكمة الادارية المليا سالا بعجال لاعمال حكم المسادة ١٦ عن المقون المراقمة المنابقة سالمترع قدر ان فترة السنين يوما المقصوص عليها في المسادة ٢٣ سالفة الذكر والتي يجب أن يتم خاللها الطمن كانية الراجمة الاحكام بعد صدورها سالاجم للقسول بأن يمهاد المسافة با بين الاسكندرية والقاهرة المساحة عضو هيئة المؤضين بالمستشار المترد أن القانون لم يجعل له أي اختصاص في الطمن فسي الاحكام أيام المحكمة الادارية المليا وانها قرر هذا الاختصاص في الطمن فسي محملة القاهرة و

بلخص الحسكم :

نص قرار وزير الادارة المطية رتم ٢٢٩ لسنة ١٩٧١ المعول به من اول يناير سسنة ١٩٧١ على انسه لا بجسوز الجسع بسين الفشات الواردة به وبين الضربية الاضائية المتررة بلحكام القانون رتم ١٥٥ لسنة ١٩٥٠ بغرض ضربية اضائية على الإرباح التجارية والصناعيسة لمصلحة المجالس البلدية والقروبة ، ولما كان المدعون خاضعين لاحكام هذا القانون ويسددون هذه الضربية غاته لا يجوز الجمع بين هذه الضربية وبسين الرسوم المحلية المذكورة ، وردنت ادارة تضايا الحكومة نيابة عن المدعس عليها على الدعوى بها محصله أنه يجوز الجمع بين الضربية الاضائية المفروضة على النشاط التجارى والصناعي لصالح المجالس المحلية المتررة بسرار لاحكام القانون رتم ١٥٥ لسنة ١٩٥٠ وبين الرسوم المحلية المتررة بسرار محافظ الشرقية رتم ١٩٥٠ لسنة ١٩٧٦ لحم التعارض بينها و وبجلسة ١٥ من يونية سنة ١٩٧٧ حكمت محكمة الزفازيق الإبتدائية و بعد اختصاصها ولائيا بنظر الدعوى وباحالتها الل محكمة الزفازيق الإبتدائية و بعد اختصاصها

طعون الافراد . . وابقت الفصل في المصروفات " واستندت المحكمة في تضائها الى أن الدعوى نتضهن مساسا بقرار ادارى وهو قرار محافظ الشرقية رقم . ٨٩ لسنة ١٩٧٣ ، وبناء على ذلك أحيلت الدعوى الى محكمة التضاء الاداري بالقاهرة وتبدت برقم ١١٤٧ لسنة ٣٢ التضائية ثم احيلت الدعوى الى محكمة القضاء الاداري (دائرة المنصورة) وقيئت بحثولهما برقم ٤٠٠١ لسنة ١ القضائية ٥ وبطسة ٢٨ من ديسمبر سنة ١٩٨٠ حنيت المحكبة " بعدم اختصاصها بنظر الدعوى والزبت المدعين بالمساريف " واسست المحكمة تضاءها على أن اختصاص محاكم مجلس الدولة بنظر المنازعات في الضرائب والرسوم ــ حتى لو تعلقت المنازعة بطعن فـــي قرار اداری معادر بشان ضریبة أو رسم ــ معلق نفاذه علی صدور عانون ينظم كيفية نظرها أمام المحاكم المدكورة ، ولما كان هذا القانون نم يصدر بعد غاته يهتنع على هذه المحاكم مباشرة هذا الاختصاص ونظر المنازعات الضريبية ومن ثم تكون جهة القضاء العادى لا تزال هي المختصة حاليا بالفصل في هذه المنازعات باعتبارها صاحبة الولاية العاية في نظر كانة المنازعيات طبقا لحكم المسادة ١٥ من قانون السلطة القضائية رقم ٢٦ لسنة ١٩٧٢ واستصحابا لاختصاصها الحالى المترر بنصوص سريحة وردت ني بعض التوانين الخاصة بالضرائب كالتانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ - وإذ استبان ان اختصاص القضاء الاداري بنظر منازعات الضرانب والرسوم لم يزل معطلا فاته يتمين الحكم بعدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى ، ولا يحول دون ذلك أن تكون الدعوى محالة بحكم صادر من محكمة الزقازيق الإبندائية حيث لاوجه لاحالة الدعوى ثانبة الى محاكم التضاء المادى المختصة تانونا لاستنفاذ ولايتها.

وفى يوم السبت الموافق ٢٨ من غبراير سنة ١٩٨١ أودع رئيسس هيئة مفوضى الدولة تقرير طعن فى الحكم المذكور ، وطلب الحكم بتبسول الطعن شكلا ، وفى الموضوع بالفاء الحكم المطعون فيه ، وبالمقتصاص محكمة القضاء الادارى (دائرة المتصورة) بنظر الدعوى ، واعادتها اليها للفصل فيها ، وأودعت هيئة مقوضى الدولة بذكرة ، وينمى الطاعن على الحكم المطعون فيه خطاه في تضائه بعدم الاختصاص اذ كان على المحكسة سوقد احيلت اليها الدعوى من محكمة الزنازيق الابتدائية بعد أن تضت بعدهم المتصاصها ولائيا بنظر الدعوى عبلا بحكم المسادة ١١٠ من تانون المرافعات سالا تعاود البحث في الاختصاص لمسا استهدفه المشرع من أيراد حكم مص هذه المسادة وهو حسم المنازعات ووضع حد لهسا فلا تتتازفها أحكام عدم الاختصاص من محكمة الى اخرى فضلا عبا في ذلك من بضيعة لوقت التضاء ومجلبة انتاتض احكامه م

وين حيث أن المسادة ٢٢ من تأتون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ لقد نسبت على أنه « يجوز الطمن المم المحكمة الإدارية الطيا في الإحكسام الصادرة من محكمة القنساء الاداري أو من المحاكم التأديبية وذلك في الإحوال أذنية : (() إذا كان الحكم المطمون فيه مبنيا على مخاففة القانون أو الخطأ في تطبيته أو تأويله ، (٢) أذا وقع بطلان في الإجراءات الرفي الحكسم ، (٢) أذا صدر الحكم على خلاف حكم سابق هاز قوة الشيء المحسكوم فيه سواء دفع بهذا الدفع أو لم يدفع ساويكون لذوى الشأن ولرئيس هيئسة مفوضى الدولة أن يطمن في تلك الإحكام خلال ستين يوما من تاريخ صدور الحكم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحسكم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحسكم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحسكم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحسكم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحساد المسلم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن فسي الحدة عليه التي التي المسلم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمن في الحدة المسلم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها الطمي المسلم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيله المسلم وذلك مع مراعاة الإحوال التي يوجب عليه القانون فيها المحكم وذلك مع مراعاة الإحوال المحكم وذلك مع مراعاة الإحوال المحكم وذلك مع مراعاة الإحوال الحكم وذلك مع مراعاة الإحوال المحكم والمحكم وخواله المحكم وخواله المحكم وذلك مع مراعاة المحكم وخواله المحكم و

ومن حيث أن النابت من الاوراق أن الحكم المطعون فيه صدر بتاريخ ٢٨ من ديسمبر سفة ١٩٨٠ وأن تقرير الطعن في هذا الحسكم أودع علم كتاب هذه المحكمة في ٢٨ من فبراير سفة ١٩٨١ في حين أسه سلبقا لحكم المسافة ٢٦ سافة الذكر حكان يتمين أيداع تقرير الطعن خلال سنين بوما من تاريخ صدور الحكم المطمون فيه • أي في ميماد غابته يوم ٢٦ من فبراير سفة ١٩٨١ ؛ أما وقد أودع تقرير الطعن في ٢٨ من فبراير سفة ١٩٨١ الما وقد أودع تقرير الطعن في ٢٨ من فبراير الله هيئة مفوضى الدولة في مذكرتها المتمهة من أن الراي قد استقر على اضافة ميه ميماد الطعن بالنسبة الى الطعون المقدمة من ذوى الشنن على أساس المسافة بين موطن الطاعن ويقر المحكمة الادارية الطيسا • وفم على أساس المسافة بين موطن الطاعن ويقر المحكمة الادارية العليسا • وفم تنتمة عنى المسابق الطعون المقامة من هيئة مفوضى الدولة بهذه الميزة اعتبارا

بان طعونها تقدم باسم رئيس الهيئة ومقره التاهرة ، الا أن الامر في حاجة الى معاودة النظر في ظل قرار رئيس مجلس العولة رقم ٣٦٩ لسنة .١٩٨ بتنظيم هيئة مغوض الدولة حيث نصت المادة الخابسة منه على ان يعاون رئيس هيئة المفوضين وكيلين للمجلس على أن يختص احدهما بنتساط الهيئة في الاسكندرية والوجه البحرى ، ويختض ثانيهما بنشاط الهبئة في التاهرة والوجه التبلي ، وذلك طبقا للنظام الذي يضعه رئيس الهيئة في هذا الشأن وأن الاخذ بانجاه الراى القاتل بضرورة تهتم طعون هيئة المفوضين المتدسة عن أحكام محكبتي القضاء الاداري بالاسكندرية والمنصورة بهيعاد مسانسة أسوة بطعون ذوى الشأن يساعد على تحقيق يصلحة القاتون التي تستهدنها طعون هيئة المفوضين - وذلك لانحاد الطة ذنك أن طعون هيئة المفوضين تعد من قبل فرع الهيئة بالاسكندرية الامر الذي يقتضي سفر المستشار المفرر من الاسكندرية الى القاهرة لعرض الطعن على رئيس الهيئة ولايداع التقرير بتلم كتاب المحكمة الادارية العليا ... لا يفي هذا الذي ذهبت اليه هيئة مغوشي الدوله في مذكرتها من أن طعنها الماثل مقدم بعد البيعاد وبانتالي مهو غير متبول شكلا ذلك لأن القرار رقم ٢٦٩ لسفة ١٩٨٠ الصادر من رئيس مجلس الدولة ليس الا تنظيما لاعمال هيئة المنوضين لم يتصد به الا تنظيم العمل الداخلي في الهيئة وتحديد الاختصاص في عرض الاحكام على رئيسها -ولذلك ملا يكون له من أثر على حق الطعن وميماده اللذين نص عليهما القانون ذاته ، ويضلف الى ذلك ان الهدف بن تقرير مواعيد مسافة هو أنه نهكينسا للخصوم من الاستفادة الكاملة بالمواعيد المقررة لصالحهم فقد نص القانون على أن نضاف الى الميعاد الاصلى ميعاد مساقة بين المكان الذي يجب انتقال الشخص المستفيد أو من يهثله منه وبين المكان الذي يجب عليسه الحضور مبه أو القيام بعمل اجرائي ما خلال هذا الميماد . ولمساكان الثابت بصريح نص المسادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ أن رئيس هيئة مغوضي الدولة هو وحده صاحب الاختصاص في الطعن في الإحكام المسادرة من محكمة القضاء الإداري أمام المحكمة الإدارية الطيا ، وكان بكاته القاهرة وهو ذات المكان ألذى نوجد نيه المحكمة الادارية العليا ، غلا يكون هناك ثبت مجالا لاعمال حكم المسادة ١٦ من تانون المرافعات التسى اوجهت احتساب مواعيد المسافة _ يضاف الى ذلك أن الشرع تمر أن غنرة السنين يوما المنصوص عليها في المسادة ٢٢ سالغة الذكر _ والتي يجب ان يتم خلالها الطعن _ كافية لمراجعة الإهكام بعد صدورها لتتريز ما اذا كان قد اعتورها عيب من العيوب الثلاثة المشار اليها في المسادة ٢٢ من تانسون مجلس الدولة بها يوجب الطعن غيها من عدمه و وفضلا عن ذلك غان الراي الذي ترى هيئة مغوض الدولة الاخذ به انها يعنى أن ميماد المسافسة بين الاسكندرية والقاهرة سيكون لمسلحة الذي سيقرر على اساس المسافة بين الاسكندرية والقاهرة سيكون لمسلحة عضو هيئة المفوضين _ المستشار المقرر _ رغم أن القانون لم يجمل له أي اختصاص في الطعن في الاحكام لهام المحكمة الادارية الطيا وانها تسرر هذا الاختصاص في الطعن في الاحكام لهام المحكمة الادارية الطيا وانها تسرر هذا الاختصاص لرئيس الهيئة ويجله القاهرة و

ومن حيث أنه وقد ثبت أن انحكم المطعون نيه قد صدر بناريخ ٢٨ من ديسمبر سنة ١٩٨٠ وأن تقرير الطعن أودع بقلم كتاب هذه المحكمة في ٢٨ من غبراير سنة ١٩٨١ وبعد بخصي أكثر من ستين يوما من تاريخ صدور الحسكم المطعون فيه لذلك يتمين والحالمة هذه والحكم بعدم قبول الطعن شكلا .

(طعن ٢٨ السنة ٢٧ ق و جلسة ١٩٨٢/٥/٢٩)

قاعـــدة رقم (۲۵۲)

البسدا :

المادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة المسادر بالقانون رقم ٧٧ لمسنة المحادم محكمة القضاء الادارى والمحاكم المادرة من محكمة القضاء الادارى والمحاكم التاديبية سنون بيرما من تاريخ صدور الحكم — الرض المقلى القابة الطعن لدة ثلاث سنوات من تاريخ صدور الحكم — الرض المقلى الذي يمانى منه الطاعن يعتبر عثرا قاهرا من شاته ان يوقف ميماد الطمح حتى تزايله الحالة الرضية — منى ثبت أن الحالة المرضية الارمت الطاعسن خلال تلك الفترة فيعتبر الطعن مقدما في المحماد القاتوني — الحكم بقبول الطعن شمكلا تطبيق — مسمسئولية المجتسسون والمسلب بعاهسة الطعن شمكلا تطبيق — مسمسئولية المجتسسون والمسلب بعاهسة عقية عما يردكه من الفصال بسميب فقواته الإدراك والافتيار وقت

ارتكاب الفعل ــ لا يسال المابل عن غترة انقطاعه التى قدم بسبيها للبحكة التاديبية التى قضت بفصله من الخدمة ــ الحكم بقبول الدعوى شكلا وفــى للوضوع بالغاء الحكم المطمون فيه وبراءة الطاعن .

بلخص المسكم:

انه ولفن كان الطاعن قد تراخى في اقابة الطعن طوال المدة من ٢٠ من أبريسل من فبراير سنة ١٩٧٧ تاريخ صدور الحكم المطعون فيه حتى ٢١ من أبريسل سنة ١٩٨٠ تاريخ ايداع تقرير الطعن قلم كتف المحكمة الادارية الطيسا الا أن المرض العنلي الذي يماني منه المفكور على الفحو السالف بيانسه يعتبر عفرا قاهرا من شائه أن يوقف مواعيد رغم الطعن بالنسبة المه حتى تزايله هذه الحالة واذ لم يتم دليل في الاوراق على أن الحالة المرضية المسسار اليه الطاعن - فعن ثم يعتبر الطعن متدها في المهماد القاتوني ويتبولا شكلا .

ومن حيث أنه لما كان من المقرر تأنونا أبتناع مسئولية الجنون والمساب بماهة عقلية عبا يرتكبه من أعمال بسبب فقدانه الشمور والاختيار وقت ارتكاب الفعل فين ثم لا يسال الطاعن عن انقطاعه خلال الحدة من ٢٨ من يونية سنة ١٩٧٥ ثم خلال الحدة من ١٠ من يونية سنة ١٩٧٥ ثم خلال الحدة من ١٠ من يونية سنة ١٩٧٥ اللتين قدم الى المحكسة التنديبية بسببهها .

ومن حيث أن الحكم المطمون فيه أذ ذهب الى خلاف ما تقدم دون أن يعتد بقيسام حالة المرض العقلى بالطاعن على النحو السالف ذكره ، وأوقع عليه عقوبة الفصل من الخدمة عن وأتعنى الانتطاع مثار الانهام ، يكسون بخالفا للقانون متعينا الفاؤه ببراءة الطاعن مما نسعب اليه .

(طعن ۸۷۲ لسنة ۲۱ ق - جلسة ۱۱/۱۱/۱۸۳۱)

قاعىسىدة رقم (٢٥٤)

البسدا :

بلخص الحسبكم :

لا وجه لما أثاره الطاعن من أن مرضه النفسى والعصبي يعتبر عذرا تهريا كالقوة القاهرة وأن ميماد الطعن في الحكم لا يتفتع بالنسبة له الا بعد زوال هذا العذر القهرى ، لاوجه لهذا القول ، ذلك أنه فضلا عن أن أدعاء الطاعن المرض النفسى جاء قولا مرسلا لا دليل عليه في الاوراق فأن ميماد الطعن في الإحكام الصادرة من المحاكم التليبية على نحو ما ورد بنس المادة ٢٤ من تأتون مجلس الدولة رقم ٧٧ لمنة ١٩٧٧ تد جاء محددا بستين يوسا واستقر تضاء المحكمة على أن المرض النفسى بغرض تحققه لا يعتبر قسوة قاهرة وبالتالي لا يصلح أن يكون سببا الاقطاع الميعاد أو ابتداده . .

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم فأن يتمين الحكم بعدم قبول الطعن شكلا انقديبه بعد المعاد .

(طعن ٦٠٠ لسنة ٣٠ ق ــ جلسة ١١/١٠/١٨٤)

قاعبسدة رقم (۲۵۵)

المسحدا :

تنص المسادة ٢١٨ من قانون الرائمات الدنية والتجارية الذى تسرى المكابه فيها لم يرد فيه نص في القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ بشان مجلس الدولة بالتطبيق المهادة الثالثة من قانون اصداره على آنه أذا كان المسكم المسادر أفي موضوع غير قابل المتوزلة يجوز الن فوت بعماد الطمن من المحكوم عليهم أن يطمن فيه الذاء نظر الطمن المرفوع في الجماد من لحد زمائه منضما الله في طلباته حدوى الالفاء تتبيز بأن الخصوبة فيها عينية تقوم على المتصام المترار الإدارى حدوى الالفاء تتمام الذي سيصدر في المتازعة الى المتصام المترار الإدارى حدوى الالفاء المتصام المترار ألى الطاعن في طلباته م المتنطل حدالكم الذي سيصدر في المتازعة الى المناعن في طلباته م المتحم المتحم اللي الطاعن في طلباته م

ولقص المسكم:

من حيث أنه طبقا للبادة ٢١٨ من تاتون الرائمات الدنية والتجارية —
الذي تسرى احكايه نيها لم يرد فيه نص في القانون رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٢
بشان مجلس الدولة بالتطبيق المهادة الثالثة من تاتون اصداره — اذا كان
الحكم صادرا في موضوع غير قابل للتجزئة يجوز لن فوت ميماد السلمن من
المحكوم عليهم أن يطمن فيه اثناء نظر الطمن المرفوع في المعاد من احسد
زيلائه منضما اليه في طلباته .

ومن حيث أن الدعوى المقابة من المدعين هي من دعاوى الالفاء التي تتميز بأن الخصومة فيها عينية تقوم على اختصام القرار الادارى ، وليس من شك في أن الحكم الذي سيصدر في هذه المنازعة سيتحدى أثره الى المتخلين الدكتور والدكتور ويعتبر حجة عليها ومن ثم يتعين تبولها خصمين منضين إلى الطاعن في طلباته ..

رطعن ۲۲۸ لسنة ۲۲ ق - جلسة ۲۱/۱۲/۱۲۸۱)

قاعسسدة رقم (۲۵۷)

البسدا :

صدور حكم المحكمة التاديبية دون اعلان العابل باجراءات محاكمته وفي غيبة منه لا يسرى ميعاد الطمن في الحكم لبام المحكمة الادارية العايسا الا من تاريخ عليه اليقيني بصدور هذا الحكم .

ملخص الحبسكم :

انه ولئن كان ميعاد الطمن أمام المحكمة الادارية العليا هو ستون يوما من تلريخ صدور الحكم المطعون فيه الا أن هذا الميعاد لا يسرى في حق ذي المسلحة شأن الطاعن الذي لم يعلن باجراءات محاكمته اعلانا صحيحا وبالتالي لم يعلم بصدور الحكم شده الا من تاريخ علمه اليقيني بهذا الحكم ، ولما كان

لم يقم بالاوراق ما يغيد أن الطاعن قد علم بصدور الحكم المطعون غيه قبل ا انقضاء سنين يوما سابقة على ايداع تقرير الطعن نثم كتاب المحكمة في ٣٣ من ديممبر سنة ١٩٨١ غان الطعن بهذه المثلبة يكون قد استوغى أوضاعه الشكلية ويتمين من ثم تعوله شكلا .

(طعني ١١٤ لسفة ٢٨ ق - جلسة ١٩٨٢/١٢/١١

قاعـــدة رقم (۲۵۷)

المسندان

ميماد الطحن ليام المحكة الادارية العليا طبقا لتمى المسادة)} من قانون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٧ هو ستون يوما من تاريخ صدور الحكم ــ هذا اليماد لا يسرى في حق ذى المسلحة في الطمن الذى لم يمان باجرادات المحاكمة اعلانا صحيحا وبالقائل لم يعلم بصدور الحكم فيها ــ حل ذى المسلحة الذى لم يعان بتاريخ الجلسة المحددة لنظر الدعوى في الطمن في الحكم الصادر فيها خلال ستن يها من تاريخ عليه اليقيني بالحكم .

ملفص الصيكم :

ومسن حيست انه يعسد أن بينست المسواد مسن ٢٥ سـ ٢٥ مسن ما تنسون مجلسس الدولسة المسادر بالقسسانون رقسسم ٧٧ لسسنة الادارى ومرفقاتها واعلان العريضة لذوى الشان و ونولى هيئة مغوضي الادارى ومرفقاتها واعلان العريضة لذوى الشان و ونولى هيئة مغوضي الدولة تحضير الدعوى وتهيئتها للبرائعة ، أردغت المسادة ٢٩ تنص على أن التقوم هيئة مغوضي الدولة خلال ثلاثة أيام من تاريخ أيداع التقرير المسال اليه في المسادة ٢٧ بعرض ملف الاوراق على رئيس المحكمة لتعيين تاريسخ الجلسة التي تنظر غيها الدعوى ٣ وتقص المادة ٢٠ على أن و بيلغ علم كتاب المحكمة تاريخ الجلسة الى ذوى الشان و ويكون ميعاد الحضور ثمانيسة اليم على الاثارة ويجوز في حالة الضرورة تقصيره الى ثلاثة أيام ٣ و

ومن حيث أن تضاء هذه المحكة استقر على أن أعلان ذوى الشسأن الطراف الخصومة - بتاريخ الجلسة المحددة لقظر الدعوى ؛ ليتبكن كل منهم من الحضور بنفسه أو بوكيل عنه أمام المحكة للادلاء بها لديه مسن ایضاحات وتقدیم ما یعن له من دفاع او مذکرات او بیاتات واوراق لاستیفاء الدعوی واستکبان عناصر الدفاع نیها ومتنبعة سیر اجراءاتها وما الی ذلك مها یتمن بحق الدفاع ویرتبط بحقوق جوهریة لذوی الشأن - هو اجسراء جوهری یترتب علی اغفاله وعدم تحقیق الفایة منه وتوع عیب شکلی نی اجراءات المحاکبة یؤثر علی الحکم ویؤدی الی بطلانه .

وانه ولئن كان ميماد الطمن أمام المحكمة الادارية العليا طبقا لنص المسادة)؛ من تقون مجلس الدولة المشار اليه وهو ستون يوما من تاريح صدور الحكم — الا أن هذا الميماد لا يسرى نمى حق ذى المسلحة غى الطمن الذى لم يعلن باجراءات المحاكمة اعلانا صحيحا وبالتالى لم يعلم بعسسدور الحكم غيها الا من تاريخ علمه اليتينى بهذا الحكم .

وبن حيث أن الثابت بن الاطلاع على بلك الدعوى رقم . ٢٦ لمسنة التمامة بن رئيس جليمة عين شمس ضد الطاعن - أنه خلا بها ٢٣ التضائية المتامة بن رئيس جليمة عين شمس ضد الطاعن - أنه خلا بها يغيد اعلان المدعى عليه بتاريخ الجنسة الني حددت لنظر الدعوى (جلسسة . ١٩٨٠/٢/١) - كما ورد ببحضر هذه الجلسة أن المدعى عليه لم يحضر دا، ولم تؤجل الدعوى الى جلسة تالية لاعلان المدعى عليه واتبا تررت المحكسة حجزها للحكم من أول جلسة - حيث صدر الحكم المطعون نهيه بجلسسة والمعلاة على غلافها لية أشارة الى اعلان المدعى عليه بتاريخ الجنسة أو والمعلاة على غلافها لية أشارة الى اعلان المدعى عليه بتاريخ الجنسة أو وجود صورة من خطاب الاعالان .

واذا ثبت ما سبق وكان البادى من سياق الوقائع أن المدعى عليسه (الطاعن غى الطعن المائل) كان متيا بالخارج غى تاريخ أقابة الدعسوى بدليل أنه اعلن بعريضة الدعوى على سفارة مصر باوتاوا (كندا) ، لذا فان ادعاء بننه لم يعلن بناريخ الجاسة التي نظرت غيها محكمة القضاء الادارى الدعوى المقابة ضده وأن اجراءات المحاكمة وصدور حكم غيها تم في غيبنه ودون علمه لل يتقضله ،

ومن حيث انه متى ثبت ما نقدم يكون الحكم المطعون فيه قد اصاب

البطلان و ويكون للطاعن _ والحالة هذه _ أن يطعن عليه خلال ستين يوما من تاريخ علمه بصدور الحكم و واذ لم يقم دليل على أن الطاعن قد علـم علما يقينيا بصدوره في تاريخ معين يسبق شهر سبتبر سنة . ١٩٨٠ الذي أدعى الطاعن أنه علم غيه بصدور الحكم بطريق المصادفة و غين ثم يكون الطمن المسائل متبولا شكلا و

ومن حيث أنه لما سبق يتمين القضاء بالغاء الحكم المطعون فيه لبطلانه ، وباعادة الدعوى الى محكهة القضاء الادارى « دائرة العقسود الادارية والتعويضات ، لاعادة نظر اندعوى باجراءات صحيحة ومقسما لحكم التانون ، مع ابتاء الفصل في المصاريف ،

(طعن ٢٢ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ١٩٨٢/١٢/٢)

قاعـــدة رقم (۲۵۸)

المستدا :

ولان كان ميماد الطمن امام المحكمة الادارية العليا هو ستون بوما من تاريخ صدور الحكم الا ان هذا المعاد لا يسرى في هق ذي الصلحة الذي لم يعان بتاريخ الجلسة التي تحددت انظر الدعوى وبالتالى لم يعام بصدور الحكم ضده الا من تاريخ علمه اليقيني بهذا الحكم — اغفال اخطار ذي الشان بتاريخ الجلسة — وقوع عيب شكلي في الإجراءات والاضرار بعسالح المضمع الذي وقع هذا الاغفال في حقه الامر الذي يؤثر في الحكم ويغضى الى بطلسائلة ،

ملخص الحسكم:

ومن حيث أنه ولئن كان ميماد الطعن أمام المحكة الادارية الطيا عو سنون يوما من تاريخ صدور الحكم الا أن هذا المحاد لا يسرى في حق ذى المصلحة الذى لم يعلن بتاريخ الجلسة التى تحددت لنظر الدعوى وبالتالى لم يعلم بصدور الحكم ضده الا من تاريخ علمه اليقيني بهذا الحكم ، فساذا كان المنابت من الاوراق أن الدعوى المسادر فيها الحكم المطمون فيه قد أتيهت البتداء ضد وزير التجارة والتموين وحده وفي مرحلة تحضيرها أيام هيئسة

مغوضى الدولة طلب الحاضر عن الشركة المدعية التصريح له بادخال الجمعية التماونية المسرية لصناع الاتلث بالقاهرة (الطاعنة) خسما غى الدعسوى وسرح له السيد مغوض الدولة بذلك وتم ادخال الجمعية المذكورة خصما غى الدعوى بعريضة اودعتقلمكتاب محكة الفضاء الادارى بتاريخه // ١٩٧٨/١١/١ منضفة تكليفها واعلنت الى الجمعية الطاعنة بتاريخ بالحضور الى متر هيئة مغوضى الدولة بالجيزة يوم ١٩٧٨/١١/٢١ منضفة تكليفها الدعوى مسارها بعد ذلك ابام المحكة دون أن تقم بالاوراق ما يغيد اعلان الجمعية الطاعنة بالبطسة التى تحددت لنظر الدعوى غى ٥/٢٠/١/١٠ والجمسات التالية اعلانا صحيحا ولم يتحتق عليها بالحكم الصادر غيها عليا يقينيا قبل سنين يوما على تاريخ أبداع تقرير الطعن المائل علم كتاب هده المحكمة في ١٩٨٠//١٠ وون ثم يكون الطعن قد تدم في اليعاد القانوني مستوفيا لوضاعه الشكلية .

ومن حيث أن عناصر هذه المنازعة نقصصل حسبها ببين من الحسكم المسعون غيه وسائر أوراق الطمن في أنه بتاريخ ١٩٧٧/١٠/١ التابت شركة التسويق العربية المنهجة في الشركة الفلسطينية العربية الدعوى رسم ٢٠ لسنة ٢٣ التضائية لهم محكة القضاء الإدارى ضد وزير النجارة والتعوين ثم اختتبت غيها الجمعية التعاونية المصرية لصناع الاثلث بالمناهرة والمنتبر كان لم يكن والماء كان المرتبة الماء القرار الوزارى رقم٢١/١/١٧/١ الصادر في٢٨/٨/٢٧ المادرة على المادرة على المادرة على المادرة على المادرة على المادرة المادرة المادرة على السنودع المولوك للشركة المدعية اهدر حجية الحكم النهائي بالاستيلاء على المستودع المولوك للشركة المدعية اهدر حجية الحكم النهائي الشركة بلغلاء المغزن الكائن برقم ٤٠٦ بشارع بور سعيد تسم الدرب الاحمر بمحافظة المقاهرة كما أن ذلك القرار صدر لصالح جمعية هي عبارة عن مجموعة من صناع الإثاث بمحافظة القاهرة لا تربطهم أية صلة بصحر القرار وي غير المادة الإولى من المرسوم بتلتون رقم ١٥ لسلطة وي غير السادة المحاور المناحة استعمال السلطة المنادة المادرة عبد السادة استعمال السلطة المنادة المادرة عبد السادة استعمال السلطة المنادة المناحة بين المرسوم بتلتون رقم ١٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التووين كها شابه عيب السادة استعمال السلطة لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التيوين كها شابه عيب السادة استعمال السلطة المناحة المناحة المناحة المناحة المتحمال السلطة المناحة المن

وعتبت ادارة تضايا الحكومة على الدعوى وطلبت اصليا الحكم بعدم قبولها لرغمها من غير ذى صغة واحتياطيا الحكم برغضها استنادا الى أن القسرار المطعون فيه صدر صحيحا مطابقا لاحكام المرسوم بقانون رقم ١٩٤٥/٩٥ ومن بنب الاحتياط الكلى طلبت الادارة !عادة الدعوى للبراضعة لتقدم الجهة الادارية ردها على الدعوى .

ويجلسة 10 من أبريل سنة 1940 أصدرت المحكبة حكبها موضوع هذا الملعن الذي قضى بقبول الدعوى شكلا وبالغاء القرار الملعون فيسه والزام وزارة التيوين المسروفات ، وشيدت قضاءها على أن القرار المطعون فيه المسادر بالاستيلاء على المستودع الملوك للشركة المدعية جاء في غير الحالات التي شرع الاستيلاء من اجلها وهي ضمان تهوين البلاد بالمسسلم الاساسية وعدالة توزيمها طبقا لاحكام المرسوم بقانون رقم 19(0/10 .

ومن حيث أن الطعن يقوم على أن الحكم الملعون فيه قد لحقه الانعدام لصدوره دون اعلان الجمعية الطاعنة بأى جلسة من الجلسات كيا أنه اغفسل دفاع الجمعية أملم هيئة مغوضى الدولة فضلا عن أن قضاؤه في الموضسوع تقد انطوى على خطا في تطبيق القانون وتأويله الانبنائة على غهم خاطيء الإغراض الجبعية التعاونية المصرية التأثث بالقاهرة فهي من الجمعيات الإنتلجية التي تعمل على تدعيم الاقتصاد القومي طبقا الحكام القانون رقم مسئزيات المسئة 1940 بشأن التعاون الإنتلجي وهي أذ تقوم بتوزيع حصص مسئزيات الانتاج على اعضاءها وتباشر نشاطا هايا ورئيسيا في تبوين المرفيين والورش الانتلجية بتلك المسئزيات بنا غيها من السلع الوسيطة اللازمة لانتاج الاختساب وغيرها من مواد صناعة الإثاث فين ثم لا تثريب على اصدار الترار الملحون فيه لصالحها طبقا لاحكام المرسوم بتانونردتم ١٩٤٥/٩٥ المشار اليه لضيان تبوين البالد بهذه المسئزيات على

ومن حيث ان الثابت من الإملاع على الاوراق أنه بمد أن أودعست الشركة المدعية عريضة الدعوى علم كتاب محكمة التضاء الادارى بناريسخ 1977/1./٨

بالقاهرة (الطاعنة) خصا في الدعوى بعريضة أودعت علم كتاب المحكمة بتاريخ /١١/١/١٠ لكي يصدر الحكم في بواجهتها باعتبارها المستنيدة من قرار وزير النجارة والتبوين رقم ١٩٧٧/١٦٦ بالاستيلاء على المستودع الكائن بالمعقار رقم ٢٠٤ بشارع بور مسعيد قسم الدرب الاحر محافظة القاهرة المحافزة المدعية وقد حددت المحكمة لنظر الدعوى جلسة ١٩٨٠/٢٨ الا أن تلم كتاب المحكمة لم يخطر الجمعية المذكورة بناريخ هذه الجلسة الني يبين من محضرها أن الجمعية لم تحضرها في الى ان نظر الدعوى في الجلسات دون اعلان الجمعية أو حضورها في اي منها الى أن فررت المحكمة اصدار الحكم المطعون فيه في ١٩٨٠/٢/١٥ .

ومن هيث أن القانون رقم ٧٤ لسفة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولسة ينس في المسادة . ٣٠ على أن « ويبلغ قلم كتاب المحكمة تاريخ الجلسة الى ذوى الشأن ويكون ميماد الحضور ثبانية أيسام على الاتل ويجوز في حالة الصرورة تقصيره الى ثلاثة أيام . وقد جرى قضاء هذه المحكية على أن حكمة هــذا النص واضحة في تمكين ذوى الشأن بعد تمام تحضير الدعوى وتهيئتهاللمرامعة من الحضور بأنفسهم أو بوكلائهم أمام المحكمة للادلاء بما لديهم من أيضاهات وتقديم ما يعن لهم من بيانات وأوراق لاستيفاء الدعوى واستكمال عناصر الدفاع فيها ومتابعة سير اجراءاتها وما الى ذلك مها يتصل بحق الدفساخ ويرتبط بمصلحة جوهرية لذوى الثمان ويترتب على اغفال الاخطار بداريسخ الجلسة وقوع عبب شكلي مي الاجراءات والاضرار بصالح الخصم السذي وتم هذا الاغفال في حقه الامر الذي يؤثر في الحكم ويقضى الى بطلانه ، ولما كان ذلك وكان الثابت على ما سلف البيان أن الجمعية الطاعنة لم يحمسر عنها ممثلها مى الجلسة التي حددتها المحكمة لنظر الدعوى لعدم اخطارها بها مها ترتب عليه صدور الحكم عليها دون أن تمكن من أبداء دفاعها فأن الحكم المطمون نيه يكون والامر كذلك قد جاتبه البطلان ومن ثم يتمين القنساء بالغائه وباعادة الدعوى الى محكمة التضاء الادارى للفصل نيها مجددا وابتاء المصل في المصروفات ،

(طعن ۱۷۲۷ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۱۱/۲/۱۸۸۱)

قاعسسدة رقم (۲۵۹)

: المسلما

حكم المادة ٢١٣ من قانون الرافعات الذى احالت الله المادة الثالثة من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٣ في شمان الإجراءات التي لم يرد بها نص في قانون مجلس الدولة على أن يبعداد الله من المناه الحكم اذا حدث سبب من الطعن في الاحتام لا يجرى الا من تاريخ اعلان الحكم اذا حدث سبب من السبب انقطاع سم القصوبة وصدر الحكم دون اختصام من يقوم مقام الشخم الذى توفي أو فقدت الهابت للخصوبة بوزات صفته منتجدة نكل مريان بعبد الطعن في هذا الشان من تاريخ العلم البقيني به سواء باعانه أو باي وسيلة نخرى ما اساس ذلك ما تطبيق و

بلخص الحسبكم :

ومن حيث أنه عن طلب تبول الطعن شكلا غانه وأن كان الاسسسل طبتا للهادتين ٢٢ - ٢٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالتانون رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ الذي اتيم الطعن في ظله أن يسرى ميعاد الطعن في الاحكساء أيلم المحكمة الادارية الطيا من تاريخ صدور الحكم المطعون فيه الا أنه اعبالا لحكم المسادة ١٩٧٦ من قانون المرافعات الذي احالت الله المسادة الثانة من القانون رقم ٧٧ لسنده ١٩٧٢ في شأن الإجراءات التي لم يرد بها نص في من تاريخ اعلان الحكم اذا حدث سبب من اسباب انقطاع سير الخصومة وزالت صفته ولما كان الثلبت أن مورث الطاعنين قد توفي في ١٤ للخصومة وزالت صفته ولما كان الثلبت أن مورث الطاعنين قد توفي في ١٤ ليخسم من نوليه سنة ١٩٧٥ اثناء نظر الدعوى أيام المحكمة التاديبية ولم ينخسذ أي من ذوى الشأن اجراءات استثناف الخصومة قبل صدور الحكم الملمون فيه فين شم فان هذا الحكم لم يصدر في يولجهة الورثة وبالتالي لا يسرى مهداد الطعن فيه في حقم ١١ من تاريخ العلم اليتيني به سواء باعلانه اليهم مهماد الطعن فيه في حقم ١١ من تاريخ العلم اليتيني به سواء باعلانه اليهم بهاد الطعن فيه في كال لم يتم بالاوراق ما يغيد أن الطاعنين قد علموا

بصدور الحكم المطعون فيه تبل سنين يوما سابقة على ايداع تقرير الطعن قلم كتاب هذه المحكمة في ١٤ من يناير سنة ١٩٧٩ مان الطعن والحال هذه يكون مقدما في الميماد القانوني ومتبولا شكلاً ،

(طعن ۱۳۲ لسنة ۲۰ ق ــ جلسة ۲۰/۱۲/۲۰)

قاعسندة رقم (٣٦٠)

المسدا :

المادة ٢١٤ من قانون الرافعات المنية والتجارية ... في حالة عـــدم بيان الدعى لوطنه الإصلى في صحيفة الدعوى وكنا عدم بياته الوطنه المختار في ورقة اعلان الدكم يجوز لفصيه في حالة قيله بالطعن على هذا الدكم اعلان الدعى بصحيفة الطعن في الموطن المختار المدعى المبين في صحيفــة الدعوى ... اساس ذلك : التيسم على الطاعنين بالنظر الى أن ميماد الطعن في الإمكام بيدا من تاريخ صدورها .. يجوز للطاعن اعلان خصبه بتقرير الطعني الموان المختار المبين في صحيفة الدعوى حتى ولو انتبت مهسة المعلى بصدور الدكم في الدعوى م

يلخص الحسكم:

انه بالنسبة ألى الدغم المتار من المطمون ضدهم باعتبار الطمن كان لم يكن طبقا لنص المسادة ٧٠ من تانون الراغمات وهو الدغم الذي تضمنته مذكرة دغاعهم المتدمة ألى المحكمة والسابق نتديهما ألى هيئة بمؤضى الدولسة بتاريخ ١٩٨٣/٩/٧ علن المطمون ضدهم غى هذا الدغم يشيرون الى أن مورثهم قد يبين غى صحيفة اعتراضه المم اللجنة القضائيه للاصلاح الزراعي موطنه الإسلى وهو الكائن غى ١٥ شارع ديهالم بوكلى ربل الاسكندرية وهوذات موطن ورنته (المطمون ضدهم) بعد وغاته ، ومع ذلك غان تقرير المطمن قد المغلق ذكر هذا الموطن الاصلى مكتفيا ببيان عنوان مكتب المحلى الوكل أمام اللجنة القضائية المطمون على قرارها وهو الاستلا المحلى محتبرا أياه محل المطمون عليهم المختل كان واعلن الطمن بالفعل غى مكتسب هذا المحلى ، مع العلم بأن وكالته قد انتهت عنهم بصدور الحكم المطمون عليه هذا المحلى ، مع العلم بأن وكالته قد انتهت عنهم بصدور الحكم المطمون عليه

ولما كانت المسادة ٢١٤ من تانون المرافعات تنص على أنه : يكون أعلان الطعن الشخص الخصم أو في موطنه ، ويجوز أعلانه في الموطن المختار في ورتسة اعلان الحكم . واذا كان المطعون ضده هو المدعى ولم يكن قد بين مي صحيفة افتتاح الدعوى موطنه الاصلى ، جلز اعلانه بالطعن في موطنه المختسار المبين في هذه الصحيفة ، كما تنص المسادة ٢٠ من هذا القانون على انسه: يكون الاجراء باطلا اذا نص القانون صراحة على بطلانه أو اذا شبابة عيب لم تتحقق بسببه الغاية من الاجراء . . وتنمى المادة ٢٣ من القانون المدكور على أنه : يجوز نصحيح الإجراء الباطل ولو بعد التيسك بالبطلان على أن يتم ذلك في الميماد المقرر تأتونا الاخراءات » مان منتفي هذه النصوص انه كان يتمين على الهيئة الطاعنة أن تبين في تقرير طعنهسا أمام المحكمة الادارية الطيا الماثل ، الموطن الاصلى للبطعون ضدهم الثلاثة وهو ذات موطن مورثهم المبين بصحيفة الاعتراض - وان تطنهم بالطعن عي هــذا الموطن ما لم يعينوا موطنا مختــارا عي ورتــة اعــلان التـــرار المطعون عليه في مكتب الاستاذ ٠٠٠٠ المحامي ٠ ومن ثم متد بطل أعلان الطعن مَي مكتب المحامي سالف الذكر - هسذا وتصحيح هذا البطلان كان يتمين أن يتم مَى خلال ستين يوما من ناريخ صدور ترار اللجنة التضائية المطمون عليه في ١٩٨٢/٢/٢٧ ، وهو بيعاد الطمن عليه أباء المحكمة الادارية الطيا ، وفقا لما تقضى به المسادة ؟ ٤ من قاتون مجلس الدولة الصادر به القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ وما دام هــذا الميماد قد غات منذ أمد " غانه لا مجال لتصحيح البطلان المفكور ولا مناص من القضاء باعتبار الطعن المطروح كان لم يكن لعدم اعلانه لهم اعلانا قانونيا في خلال ثلاثة شمهور من تقديم صحيفته إلى قلم النكتاب نفاذا لحكم المسادة ٧٠ من قاتون الرانعات بها يجمل ترار النجذة التضائية المطمون عليه نهاتيا فيها تضي به . وقد جرت أحكام محكمة النقض على بطلان أعلان الطمن في مثل هـــذه الحالة مادام الخصم لم يميز مكتب المحامي موطنا مختارا له في ورته اعلان الحكم الابتدائي (قرار اللجنة القضائية في هــذا الطمن ، بمراعاة ان توكيله ينتهى بائتهاء درجة التقامى الموكل نيها (نقض جلسة ١٩٧٥/٢/١١ في الطعن ١٨ لسنة ١٠ ق من ١٣١ من مجبوعة السنة ٢٦ _ ونقض علسة 190//17/٣٦ على الطعن ٢٤٨ سسنة ٢٣ على ص ١٦٧ من مجيسوعة المسنة الثابنة : .

وبن حيث أن هـدا الدفع من جانب المطعون ضدهم مردود عليه بنه باستقراء لحكام قانون المرافعات المتنبة والتجارية تبين أن المسادة ٢١٤ منه تنمى على أنه « يكون اعلان الطعن لشخص الخسم أو في موطنه ويجوز اعلاته في موطنه المغتلر المبين في ورقة اعلان الحكم وإذا كسان المطعون خده هو المدعى - ولم يكن قد تبين في صحيفة افتتاح الدعوى موطنه الاصلى جاز اعلانه بالطعن في موطنه المختار المبين في العصيفه بيان المدعى الفترة الثانية من المسادة ٢١٤ المذكورة أنه في حالة عدم بيانه لموطنه المختار في ورقة اعلان الحكم غانه يجوز لخصمه في حالة تبليه بالطعن على المحتن أعلان المدعى بصحيفة الطعن في الموطن المختار للمدعى المبين ألم صحيفة الدعوى وكذا عسدم بيانه المبين أن على صحيفة الدعوى و وذلك تيسسيرا على الطاعنين • لا سبيا وان ميعاد الطعن في المحتن الاحتيار للهدعى المعاد المعادن من المحتن وان ميعاد الطعن في المحتن الدعوى • وذلك تيسسيرا على الطاعنين • لا سبيا وان ميعاد الطعن في المحتن الدعام بيدا من تاريخ صحورها •

ومن حيث أنه بناء على ما نقدم وكان النابت من الاوراق في الطمن المائل أن الطمون ضدهم يشيرون في مذكرة نفاعهم السائف الانساره البها الن مورنهم تد بين في صحيفة اعتراضه موطئه الاصلى وحو ذات موطئ ورنقه المطون ضدهم و بعد وفاته فانه على غرض استناد هذا القسول الى الواقع الفعلى الا انه لا يمكن للطاعن القطع به أذ أنه لا يؤدى الى اطبئنانه لمحتيقة بيان الموطن الإصلى للورنة و أذ أنه بن الامور البديهية أنه ليس بالضرورة أن يكون الموطن الأصلى للبدعي هو ذات موطن ورنته و أنه ولين كان مكتب المحامى الذي باشر الدعوى لهم اللجنة القضائية وانتهت بصدور الحكم مهيته و ولم يعد لهذا الموطن المختار صفة قاتونية — الا أذا كان الشميم بطالبا بانخاذ اجراءات الطعن في مواعيدها المحددة — فاته للتيسير عليه في ذلك طبئات النص الفترة المثانية من المساف بيانها و بجوز له اعلان خصمه بنترير الطعن في الموطن المختار المبين في صحيفة الدعوى حتى لو أنتهت مهمة المحلى بصدور الحكم في الدعوى

ولم يعد لوطنه ثبة صنة تاتونية ، نهو اترب الى اطبننان الطاعن بن الموطن الاصلى لورث المطمون ضدهم ذلك أن المحامى الذى باشر الدعوى منسذ البداية هو نفسه الذى قلم بعد ذلك وقدم بجلسة ١٩٨١/٢/٢٨ أمام اللجمة القضائية للاصلاح الزراعى ما يغيد وكاته عن ورثة المعترض بالتوكيل رتم ٢٦٦ هدسنة ١٩٨١ عام الاسكندرية ورقم ١٠١٠ نسنة ١٩٨١ عام الاسكندرية ورقم ١٠١٠ نسنة ١٩٨١ عام الاسكندرية الم بناء على ذلك استثناف الدعوى سيرها في مواجهة خصيهم الطاعن الى هسذا ذهب قضاء محكمة النقض حيث أجاز أعلان المطعون عليه في موطنه المختار المبنين بصحيفة الدعوى ١ حكم النتض بجلسة ٢٠٢٦ / ١٩٧٦ وفي الطعن رقم ٧٢٠ المستة ٤٢ ق و و

(طعن ١١٠٥ لسنة ٢٨ ق ــ جلسة ١١٠٥/٢/١٢

قاعسنة رقم (٣٦١)

المسجار:

ورقة اعلان تقرير الطمن امام المحكمة الادارية المليا لا تمتير من اوراق التكليف بالحضور أساس ذلك _ المقصود من اعلان تقرير الطمن اخطار المطمون ضده برفع الطمن عليه قبل تحديد جلسة نظر الطمن والتي يخطر بها محله الخصوم _ بطلان اعلان العريضة ومرفقاتها الى ذوى الشان لا يعتبر ببطلا لإقامة الدعوى ذائها ما دامت قد تبت صحيحة في المهاد القانوني _ البطلان لا ينصب الا على الاعلان وحده ان كان اذلك وجهلا يترتب على المخازم نن أنر الا في الحدود وبالقدر الذي استهدفه الشارع لا يترتب على المخازم نن أنر الا في الحدود وبالقدر الذي استهدفه الشارع المان ذوى الشارة به العرب على المخازم واحراء مستقل بلاته له الحراف اعلان ذوى الشسان بها وبهرفقاتها هو اجراء مستقل بلاته له الحراف من اعرادات الا من اليوم الذي يتم فيه الاعلان صحيحا .

بلخص المسكم:

أن الطمن أمام المحكمة الادارية المليا يرضع وغنا للأوضاع والشروط المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة الصادر به التانون رقم 1/2 لسنة 1974 والذي تنص المسادة ع) منه على أن م ميماد رضع الطمن الى المحكمة الادارية العليا ستين يوما من تاريخ صدور الحكم المطعون فيه م ويقدم

الطعن من ذوى الشأن بتقرير يودع علم كتاب المحكمة موقع من محام من المتبولين أمامها . . . * وتنص السادة ٤٥ من ذات القانون على أنه يجب على قلم كتاب المحكمة ضم ملف الدعوى المطعون في الحكم الصادر فيها قبل احالتها الى هيئة منوصى الدولة ، وأخيرا ننص المسادة ٦٦ على انه : تنظر دائرة غصص الطعون الطعن بعد سهاع ايضاحات مغوضي الدولة وذوى الشأن أن رأى رئيس الدائرة وجها لذلك وأذا تررت دائرة محص الطعون احالة الطعن الى المحكية الإدارية العليسا يؤشر علم كتاب المحكمة بذلك على تقرير الطعن ويخطر ذوى الشأن وهيئسة مغوضي الدولة بهذا الترار » وبيين من هــذه النصوص جبيما أن ورقة أعلان تقسرير الطعن أمام المحكمة الادارية الطيا لا تعتبر من أوراق التكليف بالحضور لاته لا يقصد بها الا مجرد اخطار المطعون ضده برنع الطعن عليه ، وذلك قبل تحديد جلمسة نظر الطعن ثم يتم تحديد الجلسة بعد ذلك ويحطر بها محامو الخصوم بموجب خطابات مسجلة من قلم الكتاب - ومن ثم لا تعتبر الخصومة في الطمن كأن لم تكن اذا لم يتم بالفعل تكليف المطمون نسده بالحضور خلال الثلاثة أشهر المقررة مي المسادة ٧٠ من مانون المرامعات المدنية والتجارية وذلك لاختلاف الاجراءات أمام القضاء الادارى عنها أمام التنساء المدنى على النحو السالف ذكره في النصوص المتتدبة • مما لا مجال ممه لاستناد المطمون خسدهم الى حكم المسادة ٧٠ من قاتون المرافعات المذكورة للدمع ببطلان اعلان تترير الطعن وتد استقر تضاء المحكمة الادارية الطيا على أن بطلان العريضة ومرفقاتها ألى أي من ذوى الشأن ليس مبطلا لاتلهة الدعوى ذاتها ما دامت تد نبت صحيحة مى الميعاد القانوني باجراء سابق حسبها حدده قانون مجلس الدولة وأنها البطلان لا ينصب الاعلى الإعلان وحده أن كان لذلك وجه ولا يترتب على البطلان أثر ألا في الحدود ومالقدر الذي استهدمه الشبارع ، والقياس مي هسذا المقام على المسادة ٢٠٦ مكررا بن تاتون المرافعات المدنية والنجارية هو تياس مع الفارق لاختلاف الإجراءات والأوضاع ، وما يترتب عليها من آثار في هذا الشأن بين النظامين ، اذ الاستثناف ذاته سواء بدا بتغرير أو بصحيفة لا تنعقد خصوبته في النظام المدنى الا باعلان الطرف الآخر به صحيحا ، بينها تقدم المنازعة الادارية

وتنمقد — ايا كان نوعها — بليداع عريضتها سكرتيرية المحكية — اما اعلان نوى الشأن بها وببرفقاتها : نهو اجراء آخر مستقل بذاته له 'غراضه ولسه اثاره ، وهي اعلان فوى الشأن بقيلم المنازعة الادارية وايذانهم بانتناح المواعيد القانونية لتقديم وذكراتهم ومستنداتهم خلالها كل في دوره ، وذلك بالايداع في سكرتيرية المحكمة ، فاذا كان هذا الاعلان قد وقع بنطلا — بالنسبة لاى من ذوى الشأن — فائه لا ينتج أثره قبله في خصوص ما سبقت الاشارة اليه الا من اليوم الذي يتم فيه اعلانه اعلانا صحيحا بعد ذلك ، ويكون من حته اذا طلب تمكينه من تقديم مذكراته ومسستنداته أن يمنح المواعيد المتررة لهذا الغرض وان يجاب الى طلبه في اية حالة كانت عبيها الدعوى وذلك لحين النصل فيها .

(طعن ١١٠٥ لسنة ٢٨ ق سـ جلسة ١١/٢/١٢٨)

فاعسسدة رقم (٣٦٢)

البسدا:

اذا حضر من وجه آليه الإعلان البلطل لو تقدم بمنكرات لو مستندات خلال المواعيد فيكون الأثر المقصود من الإعلان وهو الإعلام بقيام المترعة الادارية قد تحقق فعلا ــ تحقق الهدف المقصود من الإعلان الملطل يزيل عيب البطلان ــ لا وجه المتبسك ببطلان اجراء رتب عليــه صلحب الشان اثر الإعلان المحيح .

ملخص المسكم :

اذا كان الثابت انه تقسدم غى المواعيد الاصلية بناء على الاعسلان الباطل بمذكراته ومستنداته غيكون الأثر المقصود من الاعلان وهو الاعلام بتيام المنازعة الادارية والايذان باغتتاح المواعيد القانونية وتقديم المذكرات والمستندات خلالها ، قد تحقق غملا ، ويكون صاحب الشأن قد رتب عليه وو أتسه وقسع باطلا – الاثر المقصسود من الاعسسلان الصحيم مهسا لا مندوحة معه من اعتبار ما تم من جاتبه ، محققا هذا الاثر مزيسلا لعبد البطلان ، ما دام قد تحقق المراد من الاعلان الصحيح ، وهدذا اصل من الاصول الطبيعية ، منعا لتكرار الإجراءات وتعتيد سير الخصومة بدون من الاصول الطبيعية ، منعا لتكرار الإجراءات وتعتيد سير الخصومة بدون

مقتضى ونلمح ترديد هــذا الاصل غيما نصت عليه المــادة ٢٦ من فانــون الرائعات الدنية والتجارية من انه يزول البطلان اذا نزل من شرع لمسلحته أو اذا رد الاجراء بها يدل على أنه اعتبره صحيحا أو منام بعبل أو اجراء باعتباره كفلك ، وفيها نصت عليه المادة .. ١٤ من القانون المذكور من ان بطلان أوراق التكليف بالحضور الناشيء عن عيب في الاعلان أو في بيان المحكمة أو تاريخ الجلسة أو عن عدم مراعاة مواعيد المضور بزول بحضور المعلن اليه ، وذلك بغير اخلال بحقه في التنجيل لاستكمال ميعاد الحضور . اذ لا حكمة والحالة هــذه ــ نمي التهسك ببطلان اجراء رتب عليه صاحب الشأن اثر الاعلان الصحيح ، وأنها تعالج الضرورة بتدرها غلا يخل بحقه في استكمال المواعيد (حكم المحكمة الإدارية العليا في الطعن رقم ١٥١٤ لسنة ٢ ق بجلسة ١٩٥٧/٢/٢٣ ، حكم المحكمة الادارية الطيا مي الطعن رقم ٧٧٠ الصادر بجلسة ١٩٦١/٢/١٨ . حكم المحكمة الادارية العليا غي الطعن رقم ١٤١٤ لسنة ٦ ق بجلسة ١٩٦٠/١/٢٠ ؛ . هــذا علاود على ان محيفة الطعن بالنقض وان كاتت لا تعد بن صحف التكليف بالحضور -الا أن المشرع قرر في المسادة ١١٤ من قانون المرافعات أن بطلان أعلان صحف الدعاوى يسقط بتقديم مذكرة بدغاع الخصم ... وهذه المادة الأخرة تسرى بصدد كل أنواع الطعون عملا بالأصل العام في التشريع ... مما دهب بقضاء النقض الى ان تقديم المطعون ضده مذكرة بدغاعه في المعاد القانوني بحقق الغابة من اعلانه بالصحيفة ، وبالنالي يكون التبسك ببطلانها لعيب شباب اجراءات الاعلان غير متبول (نتذى ... جلسة ١٩٧٨/٢/٢١ في الطعن ١٦٠ لسفة ٤١ ق) * وبن ثم غانه بناء على با تقسيم غان تتديم المطعون خدم لدكرة دناعهم المقدمة الى هيئسة مغوضى الدولة بتاريخ ١٩٨٣/٩/٧ تحقق الفاية بن اعلانهم بصحيفة الطعن - وبالنسالي يكون التبسك ببطلان هـــذه الصحيفة في غير موضعه الأمر الذي ينعين معه المحكم برغض هددا الدغع ، ولما كان الطعن قد استوقى ساتر الشروط والأوضاع المقررة في قاتون مجلس الدولة الصلدر بالتانون رتم ١٧ لسنة ١٩٧٢ مانه من ثم يتمين الحكم بتبول الطعن شكلا ،

(طعن ١١٠٥ لسنة ٢٨ ق - جلسة ١١/١/ ١٩٨٥)

قاعبسدة رقم (٣٦٣)

المسدا:

صحيفة اعتراض _ اصلاح زراعى _ اغفال بيانات جوهرية _ بطلان صحيفة الدعوى •

بلخص الحسكم:

تحقق وفاة المطعون ضدها قبل ايداع تقرير الطعن قلم كتاب الحكمة فاته ولذن كان كذلك - الا أن هـذا الإجراء قد تصحح بعثول ورثة المطعون ضدها لهلم المحكمة عن طريق وكيلهم بوجب التوكيلات المنوه عنها بمحضر الجلسة وبهذا يكون قد تحقق الاثر المتصدود من الاعالان مما يزيسل عبب المطلان الذي شغب عريضة الطعن .

رفع الاعتراض باسم من يثبت وغاتها قبل رفعه يكون قد شابه عيب جسيم في الاجراءات مها يستوجب الحكم ببطلان مسحيفة الاعتراض عبلا بنص المسادتين (٩) أ (١٩) من قانون المرافعات المدنية والتجارية أذ لا جدال في أن تحديد شخص المختصم هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها أو عدم صحتها بطلان صحيفة الدعوى .

(طعن ١٣٤١ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٣٤٥ :

قاعسسدة رقم (٣٦٤)

: IA---41

اذا صدر الحكم باطلا لصدوره بلجراءات باطلة غان ميماد الطعن عليه لهام المحكسة الادارية الطيا لا يسرى الا من تاريخ علم الطاعن الميقيني بالحكم ــ حساب ميماد الطعن من تاريخ تحقق علم الطاعن بالحكم ــ تطبيق.

بلغص العسكم :

انه ولتن كان تضاء هسذه المحكمة تد استتر على انه اذا مسدر المحكم باطلا لمصدوره باجراءات باطلة نان مواعيد الطمن عليه الماء المحكمة الادارية العليا لا تسرى الا من تاريخ علم الطاعن اليتيني بالحكم • (م - 27 - 10) • 10

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن الطاعن وأن كان لم يمثل أمام المحكمة التأديبية ولم يحضر أى من جلسات المحاكمة ولم يتحقق بالتالى عليه بالحكم السادر ضده بجلسة ٦ من يونيو ١٩٨٢ ألا أن الثابت من الأوراق لله بتاريخ ٢١ من نوفمبر ١٩٨٦ تقدم بطلب للحصول على مسورة طبق الأمسل من الحكم وقام بسداد الرسم المقرر واستلم الصورة وتأشر بذلك على أصل الحكم بالتاريخ المذكور ؛ المته اعتبارا من هدذا التاريخ ٢١ نوفمبر 1٩٨٢ يكون قد تحقق عليه بالحكم المطعون عيه وتسرى في حقه اعتبارا من التاريخ المذكور بواعيد الطمن المقررة في الحكم أبام المحكمة الإدارية العليا .

ومن حيث أن الثابت من الأوراق أن تقرير الطعن قد أودع قلم كتاب المحكمة الادارية العليسا في ٢٤ من يناير ١٩٨٣ ، فانه وباحتساب ميعاد المساقة المقرر طبقسا لقانون المرافعات وهو في الحقة المعروضة ثلاثة أيلم ، فأن تقرير الطعن يكون قد أودع قلم كتاب المحكمة الادارية العليسا بعد انقضاء بيعاد الطعن ويتعين والحال كذلك الحكم بعدم قبوله شكلا .

(طعن ٨٤ه لسنة ٢٩ ق ــ جلسة ١٩٨٤/١٢/٨)

ثانيسيا ب المفسية :

قاعبسدة رقم (٣٦٥)

الجسدا:

الحكم الصادر من المحكمة الادارية ضد مصلحة الاملاك الحكومية —
توافر الصفة لمصلحة الاملاك في الطمن على هذا الحكم وان لم تكن لها اصلا
صفة في التقافي في الدعوى امام المحكمة الادارية ولا اعلية لذلك لعدم
تهتمها بشخصية ممنوية بسنطة — صلحب الصفة في الطمن هو المحكم
عليه الذي كان طرفا في الخصومة الصادر فيها الحكم المطمون فيه —
المحكم عليه هو صلحب الصلحة في الطمن لانه هو الوسيلة الوحيدة
لنصحيح الخطأ الواقع في الحكم والتخلص من آثاره وحتى يتاح له أن يبدى
الهم المحكمة المعلى من آثاره وحتى يتاح له أن يبدى
الهم المحكمة المطمون في حكمها من
من علمها من
من علم الحكة المطمون في حكمها من
من علمها من المدرود المناس فيها لو توجه دفاع فاته ابداؤه المامون في حكمها من
مناسخة الحق فيها لو توجه دفاع فاته ابداؤه الما

ملخص العبسكم :

اذا كان الثابت أن المدعسى اقسام دعواه الحاليسة ضد كل مسن (١) وزارة الزراعسة (٢) مصلحة الإملاك الاميرية : بسحيفة اودعهسسا سكرتيرية المدكية الادارية لوزارات الخزانة والانتصاد والصناعة والزراعة والتبوين في ١٦ من فبراير سفة ١٩٥٩ أى في تاريخ لاحق لتاريخ الميل بالقرار الجمهوري رقم ١٨٤ المسنفة ١٩٥٩ الذي سلخ مصلحة الإملاك الاميرية من تبعيتها لوزارة الزراعة واتبعها لوزارة الاسسلاح الزراعي وفي وقت كان لا يجسوز غيه اختصسام وزارة الزراعة في الدعوى بوصفها صفتها . ولم يتم المدعى بادخال وزارة الإمالاح الزراعي في الدعوى بوصفها مصلحبة الصفة في الذي التوانا عن المصلحة المذكورة وفي تبثيلها في التتافي بحكم انتقال الحق اليها في تولى الاشراف على شئونها ، ولم تدفع المصلحة بعدم نبول الدعوى ضدها لهذا السبب .

وكان الحكم المطمون فية الصادر من المحكمة الإدارية لرئاسة الجمهورية

ووزارات الداخلية والضارجية والعدل التى احيلت اليها الدعوى من المحكمة الادارية لوزارات الخزانة والاقتصاد والصاعة والزراعة والتسوين لملاختصاص ، لم يصاعر ضد وزارة الزراعة او وزارة الاصالاح الزراعى وضد مصنحة الاملاك الامرية بل صدر شد هذه المسلحة وحدها .

خانه ازاء عدم تيام صفة اوزارة الزراعة اصلا في ان تختصم في الدعوى ، وعدم تصحيح انشكل أمام المحكمة الادارية بالخال وزارة الاصلاح الزراعى صاحبة الصفة في التقاضي بدلا منها وتوجيه الخضومة اليها بحكم تبعية مصلحة الاملاك الاميرية لها لكي يصدر ضدها بهذا الوصف وضد هذه الاخيرة معا ، وازاء سبر الاجراءات وصدور الحكم المطمون نيه ضـــد مصلحة الاملاك الاميرية بمغردها بما لا يجعل أيا من الوزارتين طرما نسي الخصومة أو محكوما عليها فيها ، ما كان يمكن رفع الطعن بحكم الضرورة الا من المسلحة الصادر عليها الحكم باعتبارها صاحبة الصفة في الطعن والمصلحة نيه ، وأن لم نكن لها أصلا صغة في النقاضي في الدعوى أمام المحكمة الادارية ولا أهلية لذلك لعدم تهتعها بشخصية معنوية مستقلة ء ذلك أن صاحب الصفة في الطمن هو المحكوم عليه الذي كان طرفا في الخصومة الصادر فيها الحكم المطعون فيه بالزابه بشيء لخصيه او برفض طلب من طلبانه ، بحيث يكون غرضه من الطمن الغاء هذا الحكم او تعديله باقالته مما حكم عليه به أو بلجابته الى ما رغض من طلباته ، وقد نصت النسادة ٣٧٧ من تانون المرافعات المدنية والتجارية على انه « لا يجوز الطعن نى الأحكام الا من المحكوم عليه » وغنى عن البيان أن المحكوم عليه هو صاحب المملحة في الطعن ، لأنه هو ومسيلته الوحيدة لتصحيح الخطأ الواقع في الحكم والتخلص من آثاره - اذ أن الطعن بتياح له أن بيادي لمام المحكمة الطيسا ما كان يمكنه ابداؤه لمام المحكمة المطمون في حكمها من دغوع لم يسقط الحق غيها ، أو أوجه دغاع غاته أبداؤها ولا يجوز هرماته من حق الطعن أو جعل الطعن ممتنعا عليسه بسبب وتوع خطأ في الحكم ناتج عن عيب في الشكل غات الخصيوم تداركه كبا غات المحكمة التضاء بن تلقاء نفسها بالأثر الترتب عليه ، لأن هـذا الخطأ في ذاته هو المبرر الطعن وبهذه المثابة لا يسوغ لن يكون هو المسانع منه . ومن ثم مان

الطعن في هذه الحالة يكون بقبولا حتى لا يستغلق بابه بالنسبة الى حكم بعيب والا يتحصن هذا الحكم ، بسبب تيلم عيب به ، في حين أن هذا العيب هو سند الطعن فيم ، ولا سيها أذا كان سبيل الطعن فيم متاح لاي من وزارة الزراعة أو وزارة الاسلاح الرراعي ، لعدم اتصال الأولى بالنزاع ، وعسدم وجود مسفة الثانية لائها لم تكن مثلة في الدعوى كقصم أصلى أو مدخل فيها ولم تكن خلفا علها أو خاصا ، وليست محكوما عليها .

فاقه لمسا تقدم یکون الدفع بعدم تبول الطعن شکلا لرفعه من غیر ذی صفة علی غیر اساس سلیم من القانون متعینا رفضه . (طعن ۸۹۲ لمسفة ۷ ق سـ جلسة ۱۹۹۲/۱/۵)

قاعسسدة رقم (٣١٦)

المِسما:

الدفع بعدم قبول الطمن لرفعه من غير ذى صفة استفادا الى رفعه من مدير عام ديوان المحاسبة بدلا من رئيسه ــ فى غير محله ـــ اساس ذلك ـــ اعتبار ذلك خطأ ماديا فى عريضة الطمن ، فضلا عن أن ادارة قضايا المحكهة تعنى فى واقع الامر نيابتها عبن يمثل ديوان المحاسبة أيام القضاء .

ملخص الحسسكم :

ان الدفع بعدم تبول الطعن لرغمه من غير ذى صغة ببتولة انه اتيم من بدير علم ديوان المحاسبة وان الذى يبثل ديوان المحاسبة هو رئيسه على غير اساس ، اذ ابن الخطأ المسادى الذى نقع غيه ادارة القضايا عنسد مباشرتها اجراء الطعن لا يؤثر على صغة من يبثله ذلك انها اذ ذكرت مدير عام عام ديوان المحاسسية بدلا من رئيسه عان لهسذا الخطأ ما يبرره اذ كثيرا ما يجرى عى العهسل من غير قصد اطلاق لفظ رئيس أو مدير عام على الشخص الذى يهين على المرفق ولا يحجب هدذا التعبير الخاطىء واتم الابر من أن القضايا كانت تعلى غيابتها عن يبعثل ديوان المحاسسية المم القضاء ومن ثم لا يلتنت الى هدذا الخطأ المسادى البحت ويكون هدذا الدغم على غير اسائس وجدير بالوقش.

(طعن ٤٠٠٠ لسنة ٧ ق ــ جلسة ٧/٦/١٩٦٤)

قاعسية رقم (٣٦٧)

المِسدا :

اختصام وزير المواصلات بصفته رئيس مجلس ادارة الهيئة العابة اللسكك الحديدية ــ خلو الطمن من ذكر هــذه الصفة ــ لا يقدح في صحة الطمن ما دام أن هــذه الصفة مقررة له قانونا دون حاجة الى هــذا البيان وقد نخطر بمضبون الطمن واعلم به اعلاما كافيا على اسلس هذهالصفة ،

ملخص الحسكم:

ان الطعن قد اختصم اصلا وزير المواصلات الذي اصدر القرار المطعون
غيه باعتباره صاحب الاختصاص في اصدار هذا القرار وبالتالي صاحب
الصفة الأول في ان يختصم في الطعن مبا لا محل بعد ذلك للتبسك بأن
الطعن جاء خلوا من ذكر عبارة أن وزير المواصلات هو رئيس مجلس ادارة
الهيئة الملية لشئون السكك الحديدية مادام ان هسذه الصفة متررة له
قاتونا دون حاجة الى هسذا البيان وقد لخطر بمضبون الطعن واعلم به
اعلاما كانيا على اساس هسذه السفة وبن ثم يتمين القضاء برفض الدفع
بعدم تبول الطعن شكلا لرفعه على غير ذي صفة .

(طعن ۱۰۷۰ اسنة ۸ ق ــ جلسة ۱۹۹۰/۲۰) قاعـــدة رقم (۳۹۸)

البسدا :

تشترط المادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ وتقابلها المادة ؟) من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٧ بشان مجلس الدولة أن يقدم الطعن من ذوى الشان بتقرير يودع قلم كتاب المحكة الادارية العليا موقع عليه من محما من المتولين أمامها ما المستفاد من همذا القص أنه يشترط لقبول الطعن أن يقدم من ذى الصفة الذى ينوب قانونا عن الطاعن المبرة في تحديد الصمفة هي بتاريخ التقرير بالطمن بايداعه قلم كتاب المحكة عدم اختصاص ادارة قضايا الحكومة في النيابة قانونا عن الشركات المساهبة ولم كانت من شركات القطاع المام مسلس ذلك أن ادارة قضايا الحكومة ومساحها العابة والمجالس المحلية فيها المحكومة ومساحها العابة قانونية عن الحكومة ومصاحها العابة والمجالس المحلية فيها

يرفع بنها أو عليها من فضايا وطعون لدى المحلكم على اختلاف أنواعها ومن تم لا تبند هــذه النيابة الى الشركات المساهبة وأو كانت من شركات القطاع المام — يشترط لتصحيح العيب المشار اليه أن يزول قبل أنقضاء وبعاد التقرير بالطمن ... مثال منتيم لحد يمامي ادارة قضايا الحكومة التقرير بالطمن أمام المحكبة الادارية المليا نيابة عن شركة بياه القاهرة ... يتمين معه الحكم بعدم قبول الطمن ولا يفير من ذلك صيرورة مرفق بيساه القاهرة مينة عابدة قبل صدور الحكم في الطمن .

ملخص الحسكم:

أنه بالرجوع الى التشريعات المنظمة لرفق مياه القساهرة تمين انه صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٥٧ لسنة ١٩٥٧ بانشاء مرفق ميساه القاهرة ونص مى مادته الأولى على انشاء مؤسسة علية ... تسمى ادارة مرفق مياه القاهرة وفي ٢٨ من نوفيبر سسنة ١٩٦٥ صدر ترار رئيس الجمهورية رقم ١٤١٧) لسسنة ١٩٦٥ بتحويل مرفق مياه القاهرة الى شركة مساهبة ونص مي المسادة (١) منه على أن تحول ادارة مرفق بياه القاهرة ألى شركة مساهمة عربية تسمى شركة مياه القاهرة الكبرى مقرها بدبنة القاهرة وتكون لها شخصية اعتبارية وتباشر نشاطها ونتا لاحكام هسذا الترار والنظام الملحق به وتتبع هذه الشركة الموسسة المدية المساية لاعبال المرافق وقد عمل بهذا الترار اعتبارا من ١٤ من نبراير سسنة ١٩٦٦ تاريخ نشره مى الجريدة الرسبية ومي ٣٠٠ من نومبر سنة ١٩٦٨ مسمر ترار رئيس الجمهورية رقم ١٦٣٨ لسسنة ١٩٦٨ بانشساء الهبئة العاية الرفق مياه القاهرة ونص في المسادة (١) بنه على أن تحول شركة بياه التاهرة الى هيئة عابنة بقرها مديئة القاهرة وتكون لها الشخصية الاعتبارية وتسمى الهيئة العلبة لمرفق مياه القاهرة الكبرى ونتبع وزير الاسكان والمرانق وتسرى من شأنها لحكام تاتون الهيئات العلبة وعبل بهذا القرار اعتبارا من ٥ ديسمبر سنة ١٩٦٨ تاريخ نشره عي الجريدة الرسمية واذ كان الثابت من الأوراق على ما سبق بياته أن تقرير الطمن المتدم لهذه المحكمة مَى الحكم المطمون منيه قد أودع قلم كتابها من 17 من يولية سنة ١٩٦٨ فان هــذا النقرير يكون قد رفع في الفترة التي كان الشكل القانوني لرفق مياه التاهرة هو الشركة المساهمة .

وبين حيث إن المسادة ٦ من القانون رتم ٧٥ لسنة ١٩٦٣ في شأن تنظيم ادارة تضايا الحكومة تنص على أن ننوب هدده الادارة عن الحكومة والمسالح العلبة والمجالس المطية نيها يرفع منها أو عليها من تضايا لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجانها وادى الجهات الأخرى التي خولها القانون اختصاصا تضائيا وتسلم اليها صور الاعلانات الخاصة بصحف الدعاوى وصحف الطعون والأحكام المتطقة بتلك الجهات ما اتصل منهسا بجهة القضاء العادى أو جهة القضاء الإداري أو أية هيئة تضافية أحرى مان مؤدى هسذا النص أن أدارة تضايا الحكوية أنها تنوب نيامة مانونية عن الحكومة ومصالحها العامة والمجالس المطية نيما يرمع منها أو عليها من تضايا وطعون لدى المحاكم على اختلاف أنواعها ، ومن ثم لا تهند هـــذه النيامة الى الشركات المساهمة ولو كاتت من شركات القطاع المسلم ذلك لأنه غضلا عن أن لكل من هـذه الشركات شخصية أعتبارية مستقلة عن الحكومة ومصالحها المامة والمجالس المطية ولها نائب يمثلها عند التقاضي فان نيابة ادارة تضايا الحكومة عن هــذه الجهات وهي نيابة تانونية فالمرد نى تعيين مداها وبيان حدودها أنما يكون بالرجوع الى مصدرها وهو القانون واذ يقضى غانون ننظيم الادارة المذكورة بقصر نيابتها على الحكومة ومصالحها الماية والمجانس المحلية دون الشركات المساهية غانه لا يجوز لادارة تضايا الحكومة أن تنوب تانونا عن هــذه الشركات وأو كانت من شركات التطاع العلم .

ومن حيث أن المسادة 17 من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن
انتظيم مجلس الدولة وتقابلها المسادة ١٤٧٤ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة تنص على أن يقدم الطمن من ذوى الشسان بتقرير
يودع تلم كتاب المحكمة الادارية الطيا موقع عليه من محام من المقبولين المحلها ويجب أن يشتهل التقرير — علاوة على البينات المسامة المتعلقة بأسسماء الخصور مومفاتكم وموطن كل منهم على بيان الحكم المطمون غيه وبيان الأسباب التي بنى عليها الطمن وطلبات الطاعن غاذا لم يحسسل على هذا الوجه جائز الحكم بطائنة غان المستفاد من هذا النصر أنه يشترط على هذا النصر أنه يشترط

لتبول الطعن أيلم هدف المحكمة أن يقدم من ذى الصفة الذى ينوب تانونا عن الشركة الطاعنة ذلك لأن تواغر صفة الخصم شرط من شروط تبول الدعوى واذ كانت العبرة بتحديد الصفة هى بتاريخ تقرير الطعن بأيداعه تلم كتاب هدف المحكمة وقد ثبت أن الذى قرر بالطعن هو أحد محامى ادارة تضايا الحكومة وقد أودع تقرير الطعن في ١٣ من يوليد سسنة ادارة تضايا الحكومة وقد أودع تقرير الطعن في ١٣ من يوليد سنة الاحتصادارة المامنة الطاعنة وقتنذ من الشركات المساعمة التي لا نختص الادارة المشار اليها بنبئيلها تلتونا على ما سبق بباته تحين ثم قسان الطهسين بكون قد قدم من غير ذى صفة مها يتمين الحكم بعدم تبوله .

ولا وجه للقول بان العب الذي كان يشوب الصغة وقت التعرير بالطمن
قد زال قبل الحكم في الطمن بتحول شركة بياه القاهرة الى هيئة علمة
في ٥ من ديسمبر سنة ١٩٦٨ تنوب عنها قاتونا ادارة قضايا الحكومة
ذلك لان قانون مجلس الدولة حدد ميمادا للتعرير بالطمن وهو ستون يوما
من تاريخ صدور الحكم المطمون فيه ومن ثم فاته يشترط لتصحيح العيب
المشار اليه أن يزول هدذا العيب قبل انقضاء هدذا الميماد وهو الأمر
الذي لم بنحقق في الطعون المعروض ،

(طعن ١٢٤٥ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ٢١/٥/٣/١٠)

قاعسسدة رقم (٣٦٩)

البسدا :

صدور الحكم المطمون فيه ضد كلية الطب دون ان تختصم الجامعة ذاتها في الدعوى ــ لا يمكن رفع الطعن الا من كلية الطب باعتبارها صاحبة الصفة والمصلحة في الطمن ــ لا يحول دون ذلك ان كلية الطب ليس لها أصلا صفة في التقاضي في الدعوى ولا اهلية فذلك ــ أساس ذلك •

لمخص العسكم:

ان الحكم المطعون فيه ، صدر شدكلية الطبيجيامية الاسكندرية اذ لمتختصم جامعة الاسكندرية ذاتها في الدعوى ، ولم يصحح شكل الدعوى بادخال

الجامعة فيها ، باعتبارها صاحبة الصفة في النقاضي وفقا الأحكام القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم الجاءمات في الجبهورية العربية المتحدة ، علم تكن جامعة الاسكندرية طرمًا في الخصومة ، أو محكوما عليها فيها ومن ثم نما كان يمكن رفع الطعن بحكم الضرورة الا من كلية الطب الصادر عليها الحكم باعتبارها صاحبة المنفة على الطعن والمسلحة فيه . وان لم تكن لها أصلا صفة في التقاضي في الدعوى أمام المحكمة الادارية . ولا اهلية لذلك ، لعدم تهنمها بشخصية اعتبارية ، اذ أن الحكم المطعون غيه ، بالزامه بشيء لخصمه ، أو برغض طلب من طلباته ، بحيث يكون غرضه من الطعن الغاء هــذا الحكم أو تعديله ، باقالته مها حكم عليه به ، أو باجابته الى ما رغض من طلباته ، وقد نصت المسادة ٣٧٧ من قانون الرانعات الدنية والتجارية على أنه « لا يجوز الطعن في الأحكام الا من المعكوم عليه » وغنى عن البيان أن المعكوم عليه هو صاحب المصلحة في الطعن لأنه هو وسيلته الوحيدة لنصحيح الخطب الواقع مي الحكم -والتخلص من آثاره ، أذ أن الطعن يتيج له أن يبدى أمام المحكمة العليا ، ما كان يبكته ابداؤه المام المحكمة المطعون في حكمها من دفوع لم يسقط الحكم فيهسا - أو أوجه دفاع فاته أبداؤها ولا يجوز حرماته من حق الطعن.. او جمل الطعن مهتنما عليه ، بسبب وقوع خطأ في الحكم ، ناتج عن عيب في الشكل ، غات الخصيوم تدراكه ، كيا غات المحكمة التضاء ... من تلتاء ذاتها _ بالأثر المترتب عليه ، لأن هــذا الخطأ عي ذاته ، مبرر للطعن ، وبهذه المثابة ، لا يسوغ أن يكون هو المسائم منه ، ومن ثم مان الطعن مي هــذه الحالة يكون متبولا ، حتى لا يستطق بابه ، بالنسبة الى حكم معيب ، وحتى لا يتحصن هــذا الحكم بسبب تيام عيب به ، فيعصمه عبيه من التصحيح ، في حين أن هــذا العيب هو سند الطعن فيه ، ولا سبما اذا كان سبيل الطعن غير متاح لجامعة الاسكندرية ، لعدم وجود صفة لها ، النها لم نكن ممثلة في الدعوى كذمهم اصلى او متدخل او مدخل فيها أو خلفا عاما أو خاصا وكونها ليست محكوما عليها •

قاعسسدة رقم (۲۷۰)

: المسجدا

وجوب توجيه الطعن لذوى الصفة ــ وفاة المطمون ضدها قبل ايداع تقرير الطعن ــ وقوع الطعن باطلا ــ المسادة ١٦ من قانون مجلس الدولة والمسادة ٢١٧ من ةاتون الرافعات ــ اساس فلك ٠

بلغص العسكم:

ان المسادة ١٦ من التانون رتم ٥٥ نسنة ١٩٥٩ مي شأن تنظيم مجلس الدولة (وتقابلها المسادة ٤٤ من القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة) تنص على أن يقدم الطعن من ذوى الشأن بنترير يودع قلم كتاب المحكمة الادارية العليا موقع عليه من محام من المتبولين أمامها ويجب أن يشتبن التقرير علاوة على البيانات العالمة المتعلقة بأسماء الخصوم ومنفاتهم وبوطن كل بنهم على بيان الحكم المطعون نيه وتاريخه وبيسان الأسياب التي بني عليها الطعن وطلبات الطاعن غاذا لم يحمسل الطعن على هــذا الوجه جاز الحكم ببطلانه واذ كان الثابت من تقرير الطعن المودع علم كتلب هذه المحكمة عي ١٧ من يناير سنة ١٩٦٨ أن وزارة الخزانسة تد أتابت في هــذا التاريخ طعنها بختصية فيه السيدة مع أنهــا كاتت قد توفيت في ٢٥ من يناير سفة ١٩٦٦ قبل ايداع تقرير الطعن غان الطمن يكون قد وقع باطلا وينمين بالتالى القضاء بعدم قبوله شكلا ذلك انه يتمين على من يريد توجيه طعن نوجيها مسحيحا مراقبة ما يطرا على خصومه من وماة أو تغيير في الصفة قبل اختصابه كي يوجه نترير الطعن الى بن يصح اختصابه قاتونا ولا جدال في أن تحديد شكس المختصم هو من البيانات الجوهرية الني يترتب على اغفالها بطلان الطمن لان الغرض الذي ربى اليه الشارع مما أورده في المادة ١٦ السالفة الذكر من القانون رقم ٥٥ لسفة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة من ذكر البيانات الملهة المتعلقة بأسهاء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم في تقرير الطعن اتها هو اعلام ذوى الشأن ببن رفع الطعن بن خصوبهم في

الدعوى وصفته اعلاما كانيا وليس من شك في إن هذا الغرض لا يتحقق اذا ما وجه الطعن الى خصم متوفى زالت صفته ولم يوجه الى اصحباب الصفة في الطعن وتبسيرا على الطاعن في توجيه الطعن نصت المسادة ٢٨٦ من قانون المرافعات التديم التي حلت محلها المسادة ٢١٧ من قانون المرافعات الحلى حال أن موت المحكوم له اثناء يبعاد الطعن يجيز لخصبه اعلان الطعن الى ورثته جملة دون ذكر اسبائهم وصفاتهم وذلك في آخر موطن كان لمورثهم ومتى تم اعلان الطعن على الوجه المنتدم وجب اعادة اعلانه لجيم الورثة بلسبائهم وصفاتهم أو في موطن كل منهم تيل لجلسة المحددة لنظر الطعن أو في الميماد الذي تحدده المحكمة لذلك وهذا النص انها يؤكد ضرورة توجيه الطعن الى اصحاب الصفة فيه في المعاد الذي تحدده المحكمة لذلك وهذا الذي تحدده المحكمة لذلك وليس من شسسك في أن حكم المسادة المذكورة المخرف عليماد الطعن .

ولا يقدح في هذا النظر أن تكون وماة المحكوم له منابقة على صدور المحكم المطعون فيه وبشارا لبطلان هذا المحكم في ذاته كيسا هو الحال في المنازعة المعروضة لأن النظر في هذا الطعن أنها يكون بعد تبول الطعن شكلا وهو غير متبول بداءة لكونه لم يفتصم في الميماد التاتوني كل من يجب اختصابه من أسمعاب الصفة في الطعن .

(طعن ٢١ إلسنة ١٤ ق ــ جلسة ٢٦/٥/١٩٧١)

قاعسسنة رقم (۲۷۱)

البسما :

نص المادة ٣٢ من القاتون رقم ١١٧ اسنة ١٩٥٨ ليس نصا حاصرا لمن يعتبرون من نوى الثمان بالنسبة الى الطعن المام المحكة الادارية العليا في أحكام المحاكم التاديبية حالجهة التي يتبعها الموظف تعتبر من دوى الثمان في مجال تطبيق هــذا النص حـ هــذه الجهة هي الخصم في الدعوى التي يقيها الموظف طعنا على القرار الصادر بفصله حابده ميعاد الطعن في الحكم الصادر في هــذه الدعوى من تاريخ صدوره حابيان ذلك ه

بلخص الحسكم:

ليس صحيحا ما تذهب اليه الشركة الطاعنة من أن ذوى الشسأن الذين يتمين عليهم الطعن مى أحكام المجاكم التأديبية أمام المحكمة الإدارية العليا خلال ستين يوما بن تاريخ مسدور انحكم - هم الذين نص عليهم المشرع صراحة في المسادة ٢٢ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ بشمسان النيابة الادارية والمحاكمات التغيبية الني يجرى نصها كلأني ٠٠٠ ويعتبر من ذوى الشأن في حكم السادة 10 من القانون رقم 80 لسسنة 1909 · رئيس ديوان المحاسبة ومدير علم النيابة الإدارية والموظف المعادر ضده الحكم " ومن ثم غان ميعاد الطعن بالنسبة أن عداهم ممن يتعدى اليهم اثر الحكم ... ومنهم الشركة الطاعنة ... لا يبدأ الا من تاريخ علمهم اليتيني به ، ولم يثبت أن الشركة الطاعنة علمت بالحكم المطعون فيه علما بتينيا تبل تاریخ اعلانها به نی ۱۱ من نبرایر سنة ۱۹۷۰ ـ لیس صحیحا ما تذهب اليه الشركة الطاعنة بهذا الطعن علما أنه غضلا عما سبق لهده المعكمة أن تضت به من أن نص المسادة ٢٢ من القانون رقم ١١٧ لمسلمة ١٩٥٨ ليمي نصا حاصرا لن يعتبرون من ذوى انشأن بالنسبة الى الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في أهكام المحاكم التأديبية ــ وأن الجهة التي يتبعها الموظف المقدم للمحاكمة التأديبية تعتبر من ذوى الشأن غي مجال تطبيق هذه المسادة ، غان ما تدفع به الشركة الطاعنة أن جاز أثارته بالنسبة الى الاحكام التي تصدر من المحكمة التاديبية حين نرفع اليها الدعوى التاديبية ضد الموظف من النيابة الادارية ــ وهي انحالة التي ورد بشأنها نص المسادة ٣٢ من القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ - غان الأمر ليس كذلك بالنسبة الى الحكم ألذى تصدره المحكمة التاديبية في الدعوى التي يرمعها اليها الموظف طعنا على القرادر الصادر بغصله ، أذ أنه يقيم الدعوى على الجهة مصدرة الترار وتكون هي الخمسم الذي تتخذ مي مواجهته كانة احراءات الدعوى ، وقد كان هــذا الحال بالنبية الى الحكم المطعون نيه -فقد مسدر في الدعوى التي اتامها عليه طعفا على القسرار الذي اصدرته الشركة الطاعنة بنصله وقد اتخذت كافة اجراءات الدعوى مى بواجهتها ،

(طعن ١٥٦ لسنة ١٦ ق ــ جلسة ١٩٧٢/٣/١)

هاعـــدة رقم (۲۷۲)

المسئة:

نص المسادة (٢٦) من قانون مجلس النولة الصادر بالقانون رقم ٤٧ السنة ١٩٧٧ على الله يمتر من ذوى الشان في الطمن المم المحكمة الادارية الطبا في المحكمة المحكمة الادارية الطبا في المحكمة المحادثيات ومثير النيائية الادارية مد همذا النص ليس نصا حاصرا ان يمترون من ذوى الشان من نتيجة ذلك : حق الجهة الإدارية في الطمن في يمترون من ذوى الشان في حكمها من قرارات مجالس التاديب ما اساس ذلك منابق من حكمة في دنيسها في الطمن في الاحكام الصادرة من الجبلس تاديب اعضاء هيئة التدريس بالجابمات و

ملخص الحسكم:

وبن حيث أن تضاء هذه المحكمة جرى على أن القرارات المسادرة من مجالس التدبيب ومنها مجالس تأديب الماملين بالجامعات ، سواء من كان منهم من أعضاء هيئة التدريس أو من لم يكن كذلك ، تأخذ حكم أحكام المحاكم التأديبية من ناهية جواز الطعن نيها أمام المحكمة الادارية العليا طبقا لنص المسادة ٢٣ من تاتون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ - مسسا يكون معه الدغم بانعدام ولاية المحكمة الادارية العليا بالفصل في الطعسن الماثل في غير محله جديرا بالرفض - ولا هجة غي القول بأن نص المسادة (١٥) والبند تاسما من المسادة العاشرة من تانون مجلس الدولة تصر اختصامى المحاكم التاديبية على اننظر ني الطلبات التي يتدمها الموظفون العبوميون بالفاء القرارات النهائية للطبطات التأديبية ولم يسبح لهدذه السلطات نفسها بالطعن في الترارات الصادرة فيها . ذلك لأن الطعن اسمام المحكمة التأديبية في القرارات النهائية للسلطات التأديبية ينصب على الترارات التي يصدرها الرؤساء الاداريون أعمالا لاختصاصاتهم التأديبية ، وهي ترارات تتبيز بقابلينها للتظلم منها اداريا ، بل ويمتبر هذا التظلم شرطا لتبول الدعوى بطلب الغائها طبقا لنص المسادة (١٢) من قانون مجلس الدولة المشار اليه ... وبن الطبيعي ألا يقدم الطمن في هذه القرارات لمام المحكمة التأديبية الا من الموظفين العبوميين الفين مستهم الترارات المذكورة باعتبارهم اسحاب المصلحة وحدهم في هذا الطمن . الم الترارات الصادرة من مجالس التديب التي لا يجدى التظلم منها اداريا لمدم تبليتها للسحب أو الإلغاء الاداريين . فأنها لا تعتبر من تبيل القرارات النهائية للسلطات الناديبية التي يعنيها البند تاسعا من المسادة العاشرة من تانون مجلس الدولة - وانها نخذ حسكم الاحكام الصادرة من المحلكم العاديبية التي يكون لذوى الشان حق الطمن فيها أيام المحكبة الادارية العليا بالناطبيق لاحكام المائتين ٢٢ - ٢٣ من القانسون سلف الذكر - وهو الابر الدى احالت اليه المسادة (١٩٠١) من قانون تنظيم الجامعات رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ بالنص في فقرتها الاخيرة على أنه امع مراعاة الجامعات رقم ٤٩ لسنة ١٩٧٢ بالنص في فقرتها الاخيرة على أنه امع مراعاة الى المساطة المام مجلس التأديب تسرى بالنسبة الى المساطة المام مجلس التأديب القواعد الخاصة بالمحاكمة أيام المحاكم التأديبية المتصوص عليها في تأتون مجلس الدائية ألى المساطة المام مجلس التأديب القواعد الخاصة بالمحاكمة أيام المحاكم التأديبية المتصوص عليها في تأتون مجلس الدائية ألى المساطة المام مجلس التأديب القواعد الخاصة بالمحاكمة أيام المحاكم التأديبية المتصوص عليها في تأتون مجلس الدائية ألى المساطة المام مجلس التأديب القواعد الخاصة بالمحاكمة أيام المحاكم التأديبية المتصوص عليها في تأتون مجلس الدولة) .

ومن هيث أن المسادة (٢٣ ؛ من تاتون مجلس النولة مسالف الإشبارة اليه ننص على أنه يجوز الطعن أبام المحكمة الادارية الطيا في الاحكىام الصادرة من محكمة التضاء الادارى ومن المحاكم التاديبية ويكون لذوى الشان وارئيس هيئة معوضى الدولة أن يطعن في ذلك الاحكام خلال ستين يوما من تاريخ معدور الحكم ، وأذ لم تحدد هذه المسادة من يعتبر من ذوى الشسان مان الامر يتنفى الرجوع من شأن ذلك الى التواعد العامة من المرامسات والتي يعتبر بن ذوى شأن ببوجيها كل بن له بصلحة في الطعن ولو لسم يكن ممثلا في الدعوى التي صدر عيها الحكم الطعون فيه ما دابت آثار هــذا الحكم نتعدى الى المسماس بحقوقه ومصافصه البساشرة ولمسا كانست الاشخاص المعنوية العاية ذات الشخصية الاعتبارية المستتلة كالحايمات وغيرها بن الهيئات العابة تثبت لها صفة الطعن في الاهكام الصادرة ضدهسا بحكم ما لها من كيان قانوني مستقل طبقا للقواعد العامة ، ويمثلها نسي الطن النائب عنها قانونا ، وهو بالنسبة للحابمات رئيس الحابمة بحكم المتصاصة في ادارة شئون الجليمة وكونة الذي يبثل الجابعة أباء الهيئات الاخرى بالتطبيق لصريح نص المسادة ٢٦ من القانون رتم ٩١ اسسنة ١٩٧٢ سالف الإشارة اليه . وإذا كانت المسادة (٢٢) من قانون مجلس الدولة قسد

اشارت في فقرنها الثانية الى نه يعتبر من فوى الشأن في الطعن أسام المحكمة الادارية العلياني أحكام المحاكم التاديبية الوزير المختص ورئيس الجهاز المركزي للمحاسبات ومدير النيابة الادارية ، الا أن من الجلي أن هذا النص ليس نصا حاصرا الن يعتبرون من ذوى الشأن ، وليس أدل على ذلك من تصديره الفقرة المشلر اليها بعبارة ، ويعتبرون من ذوى الشان ، بما يقطع بأن المذكورين بعدها ليسوا كل ذوى الشأن ، ولمسا كان الامر كذلك وكاتف الإحكام التأديبية وما في حكمها من قرارات محالس التأديب الصادرة باداثة برىء أو ببراءة مذنب تتأبى مع اعتبارات المدالة ، قان مبادرة جهسة الإدارة بالطعن ميها انتصارا للحق ، بن الامور التي تهيق الثقة غيها وتؤدي السي حسن سير المهل نها ، وبن نم غان صفور بثل هذه الاحكام أو القرارات يبس مصلحة مباشرة للجهة الادارية نسوغ لها أن تنشسط الى الطعن نبها دون ثبة تيد ، وبهذه المثابة مان الدمم بالمدام صفة الجامعة ، مبتلة في رئيسها ، ني اتابة الطمن الماثل يكون قانما على غير أساس بن القانون جديرا بالرفض . ويتى كان ما نقدم غاته لا يكون ثبة وجه لما ساقه الملعون ضده من أن المستفاد من أحكام المواد ١٠٦٠ - ١٠٦ - ١١٢ من قانون تنظيهم الجامعات أن اختصاص رئيس الجامعة يتف عند حد التصرف في التحقيق. منواء بحفظه أو بلحالة عضو هيئة التدريس الى مجلس التأديب أو مجازاته مباشرة بتوتيع عتوبة النتبيه أو اللوم عليه .. بحيث اذا اتخذ رئيس الجامعة قراره باحالية المضو اليي مجلس التأديب فانسه يكون بذلك قد قيد نفسيه بالقرار الذي يصدره هذا المجلس في الدعوى الناديبية بحيث يبتنع عليسه الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في هذا القرار لاوحه لذلك لأن أيا من هذه النصوص لم ينضبن بها يفيد تقييد صفة رئيس الجامعة في الطعن أسام المحكمة الادارية العليا مى قرارات مجلس التاديب بحكم اختصاصه بذلك تانوبًا طبقًا للتواعد العابة سالفة الذكر وعبلا بحكم المسادة ٢٦ من تانون الحايمات سالف الإشارة اليها .

وان المواد التي يشير اليها المطمون ضده تنطق ببعض الإحكام المتصلة بسلطات رئيس الجامعة في التصرف في التحقيق وفي توقيع عقوبة التنبيه أو اللوم مباشرة على عضو هيئة التدريس وما يترتب على الحكم بالبراءة بالنسبة للبرتب الموقوف صرفه خلال مدة ايقاف العضو كما ننظم هذه المواد تشكيل مجلس التلايب والإجراءات التي تتبع لهليه دون أن يستفاد معها ثهة نقيد بصفة رئيس الجامعة في الطعن على قرارات مجلس التديب لهام المحكمة الادارية العليا على النحو المتقدم بيانه .

(طعن ۸۰۷ لسنة ۲۶ ق ــ جلسة ۲/۲/۱۹۷۱ ر

قاعـــدة رقم (۲۷۳)

الجسما :

اغتصام وكيل وزارة الصحة بصفته مديرا الديرية الصحة بمعافظها الاستغدرية دون اختصام محافظ الاستغدرية باعتباره صاحب الصفة في التقافي طبقا لقانون الحكم الحلى — صدور الحكم فد مديرية الصحة — يجوز الديرية الصحة الطعن في الحكم باعتبارها صلحية الصفة والمسلحة في الطعن وان لم تكن لها صفة التقاضي لبام محكمة أول درجة ولا اهلية لعدم تبتمهسا بالشخصية المعنوية — أذا كان المكم الطعون فيه قد الزمها باللغاء القرار موضوع الدعوى غانه يحق لها الطعن في الحكم لانه هو وسيلتها الوحيدة تصحيح الخطا الواقع في الحكم وانتخلص من آغارة — اساس ذلك : المساحة الاستخدام عليه من الحكم التعاون الطعن في الاحكسام الاحكسام الاحكم عليه م

بلخص الحسسكم :

ان الدعوى رقم ١٣ لسنة ٢٢ التضائية قد النيت ضد وكيل وزارة الصحة باعتباره مديرا لديرية الصحة بمنطقة الاسكندرية وصدر الحسكم ضده ولم يختصم محافظ الاسكندرية باعتباره صاحب الصغة فى القساشى طبقا لتقون الحكم المحلى ، ومن ثم لم تكن المحافظة طرفا فى الخصومة أو محكها عليها فيها ولذلك فياكن يمكن في الملحن بحكم الفرورة الا من مديرية الشئون الصحية الصادر ضدها الحكم باعتبارها صاحبة الصفة فى الطعن والمصلحة فيه وان لم تكن لها اصلا صفة التقاشى فى الدعوى المم المحكمة التلابيية ولا اهلية لذلك لحدم تبتمها بالشخصية المعقوية اذ أن الحسسكم

المطعون فيه وقد الزمها بالغاء الترار موضوع الدعوى غاته يحق لها الطمن بالحكم لأنه هو وسيلتها الوحيدة لتصحيح الخطأ الواتع في الحكم والتخلص من آثاره تطبيقا للهادة ٣٧٧ من قانون المرافعات المنتية والتجارية والتي تنصى على أنه « لا يجوز الطعن في الاحكام الا من المحكوم عليه . . »

ومن حيث أن تقرير الطعن وقد أودع من صاحب الصفة وغي المواعيد التقونية غانه يكون مقبولا شكلا ..

(طعن ۱۹۸۹ لسنة ۲۱ قب جلسة ۲۲/۲/۱۹۸۶)

قاعسسدة رقم (٧٧٤)

المسطا :

المستفاد من حكم المادين ٢٠ ، ٢٠ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٢٧ اسنة ١٩٧٧ أن اختصاص رئيس هيئة مغوض الدولمة قي الطعن الجوازي المم المحكمة الادارية المليا مقصور على الطعن في الإحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري والمحكم الناديبية كما أن اختصاصه في أقامة الطعن وجوبا اذا ما طلب العابل القصول ذلك مقصور على حالة العابل المقصول بحكم صادر من المحكم التاديبية دون غيرها مد نتيجة ذلك: أنه يخرج من دائرة المتصاص رئيس هيئة مغوضي الدولة الطعن في قرارات مجالس مدادة بالقصل من الخدية أم بفي هذه المقوية أو أن يكون العابل قد طلب من رئيس هيئة مغوضي الدولة في قرار صادر من لعد المجالس تطبيق : طعن رئيس هيئة مغوضي الدولة في قرار صادر من لعد المجالس تتطبيق : طعن رئيس هيئة مغوضي الدولة في قرار صادر من لعد المجالس

يلخص المسلكم :

من حيث أن تيام رئيس هيئة مغوض الدولة بالطعن على تسرار مجلس التأديب المشار اليه بناء على طلب المابل المصول من الخدمة يثير بادىء ذى بد طلبحث على مدى اختصاص رئيس هيئة مغوضى الدولة على اتابسة هسذا الطعن على ضوء حكم المسادة ٢٢ من تاتون مجلس الدولة الصسادر بالقانون رقم ٧) لمسئة ١٩٧٢ التي جاعت ناسخة لحكم المسادة ٣٧ من القانون رقسم

۱۱۷ لسنة ۱۹۵۸ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحاكمات التاديبية النسى استند اليها العامل المذكور عى تبرير طعنه .

وبن هيث أن المستفاد بن استقراء حكم المادتين ٢٢ ، ٢٢ من قسانون مجاس الدولة سالف الذكر أن اختصاص رئيس هيئة مغوضي الدولة نسي الطعن الجوازي املم المحكمة الادارية الطيا متصور على الطعن في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى والمحلكمة التأديبية كما أن اختصاصه في أقامة الطمن وجوبا أذا ما طلب العابل المنصول ذلك متصور كذلك على حالة العامل المفصول بحكم صادر من المحاكم التأديبية دون غيرها ، ومن ثم نفرج على دائرة اختصاص رئيس هيئة مغوضي الدولة الطعن في ترارات مجالس التأديب أمام المحكمة الادارية العليا يستوى مى ذلك أن تكون هذه القرارات صادرة بالفصل من الخدمة أم يغير هذه العقوبة أو أن يكون العامل قد طالعبه رئيس هيئة مفوضى الدولة بالطمن غيها ام لم يطلب وعلة هذا الحكم مى جميع الحالات المشار اليها واضحة وهي أن هيئة مفوضى الدولة بحكم نظامها القانوني لا هيمنة لها على القرارات المبادرة بن مجالس التأديب إنه لا أختصاص لها في متابعة أعمال هذه المجالس ولا تعتب على تراراتها وبالتالى يستحيل عليها تناول بحث مشروعية هذه القرارات خلال مواعيد الطعن المتررة تانونا م ولما كان الاصل أن لا تكليف الا بمتدور لذلك متد انحسر عن هيئة مغوضى الدولة لزوما ولاية الطعن في عده الترارات وانتصر سلطاتها وفقا لاحكام قاتون مجلس الدولة على مجرد ابداء الراي الفانوني فيها وذلك بعد أن يتصل أمر الطعن فيها من طرفى الخصومة بالمكهة المختصة . ولا يسوغ التفرقة في هذا الشان بين قرارات مجالس التأديب الصادرة بالفصل من الخدمة وتلك الصادره بعتوبة ادنى نيلزم رئيس هيئسة مقوضى الدولة بالطمن في الاولى اذا طلب المامل ذلك بينها لا يملك في الثانية ثمة ولاية وذلك بمتولة أن المادة ٢٢ من مانون مجلس الدولــة سالف الذكر أوجبت على رئيس هيئة مغوضى الدولة الطعن بناء على طلبب المابل المنصول لا يسوغ ذلك لأن سلطة رئيس هيئة منوضى الدولة نسي الطمن الوجويي المتصوص عليه في هذه المادة وسلطته في الطمن الجوازي المنصوص عليسب في السادة ٢٣ منوطست في المسبالتين باحكمام

المحاكم التأديبية والاصل ان الاصطلاح القانوني لا يحبل غي ذات التشريع الاعلى معنى واحد وبالتالي ينبو على منطق التفسير السليم تحبيل عبسارة أحكام المحاكم التأديبية في نص المادة ٢٢ سالفة الذكر معنى موساعا يشمل قرارات المجالس التأديبية على خلاف تفسير ذات العبارة في المسادة ٢٣ المشار اليها بما ينطوى على تفرقة غير مستساغة بين متماثلين الاسمر الذى يتمين معه في الحالين تصر ولاية رئيس هيئة مفوضى الدولة في الطعن الوجوبى والجوازى على احكام المحاكم التاديبية دون قرارات المجسالس التأديبيسة النزاما بمداول عبسارة احسكام المحاكسم الناديبيسة والعلة في عدم ذكر ترارات مجالس الناديب سيالغة الذكسر ولا مشار للاستدلال بها جرى عليه تضاء هذه المنعكبة من أن يكون الطعن مي قسرارات مجالس التاديب أمام المحكمة الادارية العليا شأن احكام المحاكم التأديبية للقول بوجوب التسوية بين قرارات مجالس التاديب في مجال الطعن نيها لا مثار لذلك لان الاعتبارات الخاصة بتبسيط اجراءات التقاضي والسرعسة المتطلبة عى الفصل مى المنازعات الإدارية بصفة خاصة والتي نتنامى مع تعدد مراحل الطمن في قرارات مجالس النديب هي التي حدث بالمحكمة الاداريسة الطيا ألى هذا التضاء ماعتبرت ترارات مجالس التأديب بمثابة الاحكام التأديبية ني خصوصية الطعن نيها أمام المحكمة الادارية الطبا واذ كسان قضاء المحكمة الادارية الطيالم يسو تهاما بين قرارات مجالس التأديب وبسين الاحكام التأديبية وكان لا يوجد ثهة مبرر من قاتون مثل هذه التسوية بعدم الاختصاص المترر ارئيس هيئة مغوضي الدولة في الطعن في أحكام المحاكم التاديبية بل وكانت النصوص التانونية على ما سلف بيانه تقضى بغير ذلك غانه ينتغى تمعا لذلك معرر تخويل رئيس هيئة مغوضي الدولة سلطة الطعن نسي قرارات المجالس التأديبية ، ويكون طمنه والامر كذلك نيها صادرا من غسير صفة تاتونا ،

ومن حيث أنه لما كان الامر كيا نقدم فقد تمين القضاء بعدم قبول الطمن المائل لرفعه من غير ذي صفة قانونا .

(طعن ، ٢٢ لسنة ٢٢ ق _ جلسة ٢/١/١٩٨٢)

ثالثــا: الملحة:

قاعـــدة رقم (۲۷۵)

المسيدا :

حق الطمن في الحكم ــ. تقريره ان مس الحكم مصلحة لة حتى ولـــو لم يكن قد علم بالدعوى او تدخل فيها .

بلخص العـــكم:

ان قضاء هذه المحكمة قد استقر على ان للشخص الذى مس المسكم الصدر في الدعوى مصلحة له تانونية أو ملاية حتى الطعن نبه حتى ولو ام يكن قد علم بالادعوى أو تدخل نبها .

(طعن ١٣٠٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١٣٠١/١/١١)

قاعـــدة رقم (۲۷٦)

البسدا :

وفاة المعترض اثناء نظر الاعتراض لهام اللجنة القضائية للامسلاح الزراعي - تمجيل ورثة المعترض نظر الاعتراض بذات الطلبات - الحكم في الاعتراض بلصلحة الورثة المعترض بلصلحة الورثة المعترض بلا تثريب على الهيئة العابة فلامسلاح الزراعي ان هي اختصبت في الطمن ورثة الطاعت - وفاة احدى الورثة قبل القباة المعترف المعترف المعترفة ال

يلخص العسسكم :

ان الثلبت عى الاوراق ان المرحوم الاستاذ و المعترض " تسد أثنام الاعتراض رقم ٩٥٩ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه طالبا فيه الاعتداد في تطبيق احكام القانون رقم ١٩٧٩ لسنة ١٩٦١ بعقد البيع المؤرخ ٢٢ من اكتوبر سنة ١٩٦٠ الصادر بنه الى المعترض ضدهم عدا الاول ببيع ١١ غدانا ببينة الحدود والمعالم بالصحيفة واستبعاد عذا التدر من الاستيلاء لديه ، واذ توفى

هذا الاحير أثناء نظر الاعتراض مقد طلب كل من السيد / م م م م م م والسيدة / ٠٠٠٠، بصفتها ورثته تمحيل نظر الاعتراض بذات الطلبات البداء من مورثهما في صحيفة الاعتراض ، وبناء على هذا الطلب استانف الاعتراض سيرد على الوجه المبين في محاضر الجلسات حتى بلغ غايته بصدور القرار المطعون فيه قاضيا لهما بالطلبات سالفة البيان واذكان البادي مما تقدم ان كلا من الوارثين المشار اليهما حين خاصم الهيئة العلمة للاسلاح الزراعي لم يطلب حقا خاصا له دون سواه وانها خاصهها مطالبا للتركة بكل حقها في هذا الخصوص منهن ثم لا جناح على الهيئة المتقدمة ان هي اختصبت عى الطعن الماثل ورثة الرحوم الاستاذ / معينة اياهم على الوجه المبن في صحيفة الطمن ولا وجه للمحاجة بان السيدة / . . · · · ، * أحد الورثة « كانت تدتونيت تبل اتابة الطعن الابر الذي يجعل الطعن باطلا بالنسمة اليبسا ذلك أن الثابت حسبها تقدم ذكره أن الهيئة العابة للاصلاح الزراعي لم توجه طمئها الى السيدة / بصعتها الشخصية وانها بصفتها وارثة الرحوم الاستاذ / . ٠ ٠ ٠ ٠ م المعترض » ولم تقصر ملعنها على هذه الاخيرة بل وجهته كذلك الى السيد / م. م. ماعتباره الوارث الآخر للمعترض المتقدم في مواجهتها الحكم بالغاء القرار الطعون فيه الصادر لصالحهما وبرفض الاعتراض المقام من مورثهما • وأذ كانت القاعدة أن الوارث ينتصب خصب عن باتى الورثة مى الدعاوى التى ترفع من التركة أو عليها ومقتضى ذك ولازمة أن الطعن الماثل يصح باختصام أحد الورئة بهذه الصفة ، ولمساكان السيد / ٠٠٠٠٠ قد اختصم في ذات الطعن بصفته وارثا للبرحوم الاستاذ / وكانت الهيئة العامة للاصلاح الزراعي « الطاعنة » قد زادت على ذلك مان وحيت اليه طلباتها في الطمن بصفته الوارث الوهيد للسيدة / فضلا على صفته الاولى ... وذلك بصحيفة اعلنت اليه في ٢٩ من توفييسر سنة ١٩٧٦ من ثم لا وجه لبطلان الطعن لاختصام هذه السيدة الاخبر عيسه رغم وغاتها ما دام ان اختصامها ليس على ما سلف البيان واجبا بحكم القانون بحيث لا يصح الطمن حال اغفاله ،

(طمن ١٤ لسنة ١٨ ق ــ جلسة ١١/١٤/١١)

قاعـــدة رقم (۲۷۷)

البسدا :

ثبوت أن رزارة الخزانة لم تفازح في موضوع الدعوى واقتصر دفاعهـــا على طلب أخراجها بنها بلا مصاريف ـــ عدم القضاء ضدها بشيء وأن صدر المكم في مواجهتها ـــ لا تعتبر خصما حقيقيا له حق الطمن في الحكم ،

ملخص الحسكم :

ان استفاد وزارة الخزانة الى أن الحكم المطعون فيه قد رقض أخراجها من الدعوى والى أنه لذلك يكون من حقها الطعن فيه - مردود بأنها لـم تفازع في موضوع الدعوى واقتصرت على طلب اخراحها منها بلا مصارسة تأسيسا على أن النزاع محصور بين المطعون عليه وبين وزارة التربيسة والتطيم وأنه لا شأن لها هي بموضوعه ولا دخل لها نيه ... ولئن كانست أسباب الحكم قد تضيئت أن المطعون عليه مصلحة في اختصام هيذه الوزارة حتى يصدر الحكم في مواجهتها لنتخذ ما تراه من أحراء في ضوء الحكم - الا أنه لم يقض ضدها بشيء غالحكم وأن كان لم يخرجها من الدعوى الا أنه تضبن اجابتها ألى ما كانت تهدف اليه من عدم التضاء ضدها بشوء - ومتى ثبت أن وزارة الخزانة لم نثازع المطعون عليه مى طلبانه ولم تبد دفاعا سوى أنه لا شأن لها بالنازعة واقتصرت المحكمسة على أصدار الحكم في مواجهتها غانها لا تمتبر خصما حقيقيا له حق الطعن ني هذا الحكم ومن ثم يكون طعنها غير متبول لأنه لا مصلحة لها ني هــذا الطعن ولا صفة لها في المنازعة الخاصة بالغاء القرار الصادر من الجهسة الادارية المختصة بشطب اسم المطعون عليه في الطعن على الحكم المسادر بعدم الاعتداد بهذا الترار ..

(طعن ١٠٠١ لسنة ٩ ق - جلسة ١٠٧١/١٩٦٦)

قاعسىدة رقم (۲۷۸)

البسدا :

تقرير ـــ رئيس هيئة مغوضى الدولة ـــ اختصاصه فى الطمن ـــ دغـــع بانتفاء المسلحة فى الطمن •

ملغص المسكم:

متتضى المسادة ٢٧ من قانون مجلس الدولة الممادر بالقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٢ أن يتوم منوض الدولة بنهيئة الدعوى للبرانعة وعليه اعسداد التترير محددا الوقائع والمسائل القانونية التي يثيرها النزاع ويبدى رأيسه مسببا ... ومتتضى المادة ٢٣ من التاتون سالف الذكر أن يكون اختصاص الطعن ني الإحكام الى المحلكم الإعلى لرئيس هيئة منوضى الدولة طالسا أنه وجسد إن هناك من الإسباب التي اشتبلتها المادة سالفة الذكر ما يوجب عليه ذلك _ وغنى عن البيان أن هيئة منوضى الدولة أنما نتوم بالطعن في الاهكام النفاء المملحة العامة _ نتيجة ذلك : أن لهيئة الموضين أن تنقدم بطلبات او السياب جديدة غير تلك التي أبدتها أمام المحكمة في أية درجة ما دامت ترى ني ذلك وجه الملحة بالزال حكم القانون على الوجه الصحيح في المنازعة الإدارية ... لمنوض الدولة لمام المحكمة الإدارية الطيا عند تهيئة الطعن للمرافعة وأعداد التقرير فيه أن يبدى الرأى على استقلال غير مقيد بما ورد من راى أو اسباب مي تقرير الطعن بابدائه اسبابا جديدة وبطلبات أخرى غسير ما اشتبله تقرير الطعيان - دفيع الطعينون فيستده بعيدم جواز نظر الطعن أو بعدم تبوله لانتفاء المسلحة بعد أن أقرت هيئة مغوضي الدولة باختصاص المحكمة بنظر الدعوى والنصل في طلبات المطعون ضده بعد تعديلها لا يتبل بنها بعد ذلك الطعن في هذا الحكم على هذا الإساس ... هذا الدقع في غير محلة حتيقا بالرفض ... طعن رئيس هيئة مغوضي الدولسة على الحكم الصادر من محكمة القضاء الإدارى بمتولة أنه أخطأ مى تطبيق التأتون هن حكم باختصاصه بنظر الدعوى الملروحة - الطمن أثنيم من مختص ومن ذوى مصلحة تاتونية ،

(طعن ٨٣ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٤/٤/٢٨٨١)

قاعسسدة رقم (۲۷۹)

المسطا:

ابداء الدفع بعدم قبول الدعوى لانعدام مصلحة رافعها أمام المحكسة الادارية المغليا ... هذه المحكمة وهى تنزل حكم القانون في الخازعة الادارية سواء من حيث الشكل أو الموضوع تملك بحكم رقابتها القانونية للحسكم المطمون فيه القضاء من تلقاء نفسها في هذه الرحلة بعدم قبول الدعسوى لانتفاء مصلحة المدعى في طلب الفاء القرار الادارى -

بلخص العسكم :

ومن حيث أن من الامور المسنمة أن من شروط قبول دعوى الإلفاء أن يكون رافعها في حالة تاتونية خاصة بالنسبة إلى القرار المطعون فيه من شأنها أن تجمله مؤثرا تأثيرا مباشرا في مصنحة ذائبة له - والا كانت الدعسوى غير مقبولة عملا بنص الفقرة الاولى من المسادة ١٢ من قانون مجلس الدولة -

ومن حيث أنه بالاطلاع على الخريطة المسلحية المتدبة من الهيئسة المامة للاستثبار العربي والإجنبي والتي لم يدحضها الطاعن أن أرض النزاع منتطعة انصلة بالمسلحات محل الترار رقم ١٧٥ لسنة ١٩٧٧ المطعون فيه لذك يكون الدعع بعدم قبول الدعوى الخاصة بطلب الغاء هذا الترار لاتعدام مسلحة الطاعن في محله ؛ ومن ثم تكون غير مقبوله - ولا يؤثر في فلك لبداء غذا الدعع لاول مرة المم المحكمة الادارية الطيا - فيها لا شنك فيه أن هسذه المحكمة وهي ننزل حكم التاتون في المنازعة الادارية سواء من حيث الشسكل أو الموضوع - قبلك بحكم رقابتها التاتونية للحكم المطعون فيه القضاء من تلتاء نفسها في هذه المرحلة بعدم قبول الدعوى لانتفاء مسلحة المدعى في طلب الغاء الترار الادارى -

ومن حيث انه بناء على ذلك ، نان الحكم الملمون نبه ، اذ ذهب مذهبا مغايرا بأن تضى برغض الدعوى ، يكون قد خالف صحيح حكم التانون ، وينمين من أجل ذلك الفاؤه ، والقضاء بعدم قبول الدعوى لاتتفاء مصلحة المدعسى في طلب الفاء القرار الملمون فيه ، مع الزلمة بالمساريف .

(طعنى ٢١٠ ٢١٠٤ لسنة ٢٥ ق -- جلسة ١٩٨١/١٢/٥ -- وبذات المنى ليضا طعن ١١٩٧ لسنة ٢٦ ق -- جلسة ١٩٨٢/١٢/٢٧ : •

رابعها: التقسرير بالطعن:

قاعـــدة رقم (۳۸۰)

: المسما

المسادة ١٦ من قانون تنظيم مجلس الدولة -- الحكية من ايجابها الشمن على بيان الحكم الملعون فيه وبيان بالاسباب التى بنى عليها الطمن هو تعكين المحكمة من استظهار مواطن ما يعيب الحكم من مخالفة للقانون أو خطأ في تأويله وتطبيفه -- نغرير الطمن المجهل الوضوع المبهم المناول المارى بالكلية عن الاسباب التي تكشف عما يراه الطاعن عوارا في الحكم -- مبطل للطمن -- لا يفي من ذلك ايراد الطمن في مستهل تقريره الشارة عابرة الى رقم المنصية التي فصل فيها أو اسم المطمون علية لمدم المادة ذلك في تحديد موضوع الحكم مع ايراد هذا الموضوع على وجه مفايسر تبابا الواقع م

بلغص العسكم:

ننص المسادة 17 من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالتانون رقم ٥٥ نسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة على أن و يقدم الطعن من فوى الشأن بتقرير مودع فلم كناب المحكمة الادارية الطبا موقع عليه من محلم من المقبولين أملمها ويجب أن يشتئل التقرير علاوة على البيانات المتعلقة بأسماء الخصوم وصفائهم وموطن كل منهم سلام على بيان الحكم الملمون فيه وتاريخه وبيان بالاسباب التي بني عليها العلمن وطلبسات الماعن غاذا لم يحصل العلمن على هذا الوجه جاز الحسسكم ببطائنسه » .

ومراد القانون من بيان الحكم المطعون فيه وتفصيل الاسبقب التي بنسى عليها الطعن ، هو أن يمكن للمحكمة الادارية الطيائن تستظهر ممالورده الطاعن من ذلك مواملن ما يعيمه الحكم الملعون فيه من مخالفة للقانون أو خطساً

في تأويله وتطبيقه ولذلك أوجبت المساده السادسة عشرة من قانون تنظيم مجلس الدولة أن يشتمل تترير الطعن على بيان للحكم المطعون فيه يهيط عنه الغبوض والتجهيل وعلى تفصيل للاسباب التي تام عليها الطعن والاجسار الحكم ببطلانه وما أرادت ببيان الاسباب الا تبيينها نوع بيان يجليها ويكشف عن المقصود منها كشما وانيا ينفي عنها الغيوض والجهالة ويستبان منه العوار الذي يعزوه الطاعن الى الحسكم المطعون فيه وموضعه منه وأثره فيها تنفي به ويمكن الملعون عليه من تحضير دفاعه منذ أعلاقه بصورة تقرير الطعن -فاذا كانت الطاعنة قد تردت في طمنها في غلط بين من جهة موضوع الحكم الذي طعنت فيه بحيث ورد في ظنها أنه يتعلق بموضوع آخر منبت المسلة بالموضوع الحقيقي الذي مصل ميه ثم ترتب على هذا الخطأ أنها أوردت في طعنها أسبابا لا تنطبق على موذوع الحكم متحمة على وقائعه التي نصل نيها غان هذا الطعن يكون اذن مجهلا في موضوعه واسبابه جهالة فاحشة من شانها أن تعجز هذه المحكمة عن مراقبة ما تنعاه الطاعنة على الحكم المطعون فيه ، وإذا كان نفصيل الاسباب على هذا المتنفى مطلوب ابتداء على وجسه الوجوب تجديدا للطعن وتعريقا بأسبابه كيلا يخفى ما يعاب به على الحكم منذ افتتاح الخصومة ، فإن ترك هذه الاسباب بالكلية مع تجهيل بيان الحسكم المذكور من شانهما أن يبطلا الطعن . ولا يتدح مى ذلك أن تورد الطاعنة مى مستهل تتريرها اشبارة عابرة الى رتم التضية التي نصل نيها أو أسم المطعون عليه اذ كلاهما لا ينيد من تحديد موضوع الحكم مع ايرادها هذا الموضوع على وجه مفاير تهاما للوثائم ، نهذا التجهيل من جاتبها في بيان وتا:... الحكم الذي تطمن فيه يجمل تقريرها مبهما لا يتحدد به ما تعيبه الطاعنة على الحكم الملعون نيه ٠

غاذا كان نترير الطعن مجهن الموضوع مبهم المدلول عاريا بالكلية عن الاسبلب التي تكشف عها نراه الشاعنة عورا في الحكم المطعون نبه - كان طعنا بالمللا .

(طعن ٢٣١٩ لسنة ٦ ق - جلسة ١٩٦٣/١/١٩)

قاعبسدة رقم (۲۸۱)

المسجاة

المسادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ اسنة ١٩٥١ لم ترسم طريقا معينسا لايداع التقرير بالطعن امام المحكمة الادارية العليا سـ يكفى لكى يتم الطعن صحيحا أن يودع التقرير بالطعن في الجماد القانوني وبعد استيفاء البيانات المصوص عليها في هذه المسادة ،

ولخص الحسكم:

ان المادة 17 من القانون رقم ٥٥ لمنة ١٩٥٦ بتنظيم مجلس الدولسة تنص على أن « يقدم الطعن من ذوى الشأن بتقرير بودع علم كتساب المحكبة الادارية الطبا موقع عليه من محلم من المقبولين الماما - ويجب أن يشمل التقرير — علاوة على البياتات المامة المقطقة باسماء الفصوم وصفائهم وموطن كل منهم — على بيان الحكم المطعون فيه وتاريفه - وبيان الاسباب التي بنى عليها الطعن : وطلبات الماعن . فاذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم ببطلاته » : ويبين من ذلك أن المسادة المذكورة لم ترسم طريقا معينا لإيداع التقرير بالعلمن يجب النزامه والا كان الطعن باطلا وانها يكفى لكى يتم أيداع التقرير في قلم كتاب المحكمة في الميعاد الذي حسده القانون ؛ وبعد استيفاء البيانات التي نص عليها في تلك المسادة ؛ سواء اكان ذلك محضور الطاعن شخصيا أو وكيله .

(طعني ٢٩ ، ٢٤ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢٦/٤/١٩٦١)

قاعسسدة رةم (۲۸۲)

البسطا :

نص المسادة ١٦ من القائون رقم وه لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة الجمهورية العربية المتحدة على وجوب الستباله على بيقات معينة ـــ الخطسا في سياق عناصر المازعة وفي اسباب الطمن ـــ لا يستنبع بطائن التغرير .

بلخص الحسكم:

ان المسادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة للجهورية العربية المتحدة ننص على أن « يقدم الطعن من ذوى الشبن بتقرير يودع قلم كتاب المحكمة الادارية الطيا موقع عليه من محسام من المتبولين أمامها ، ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتعلقة بأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم - على بيان الحكم المطعون نيه وتاريخه وبيان بالاسباب التي بني عليها الطعن وطلوات الطاعن ماذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم ببطلانه " - غاذا كان الثابت من مطالعة تقرير الطعن أنه اشتيل على اسم الطاعن وصفته وبوطئه • كبا اشعيل على اسم المطعون ضده وصفته وموطنه ، واشتهل كذلك على بيان الحكم المطعون فيسه ، فورد فيه انه الحكم الصادر من المحكمة الادارية لوزارة الغربيسة والتعليم في الدعوى رقم ١٢٨٨ لسنة ٦ القضائية المقابة بن المطعون ضده ضد الطاعن ، ثم اشتمل على تاريخ الحكم الطعون فيه فورد فيه أنه صادر بتاريخ ١٠ من مارس سفة ١٩٦٠ ، واشتهل أيضا على بيان بالاسباب التسم ينبني عليها الطعن وطلبات الطاعن - ومن ثم فقد أشتهل الفقرير على جميع البيانات الجوهرية التي اوجبت المادة ١٦ سالفة الذكر أن يشتبل عليها تقرير الملعن - وبالتالي فليس نهة وجه فبطلان التقرير .. أما أن يكون التقرير تد اخطا من سياق عنصر المازعة واخطأ تبعا لذلك من أسباب الطعن ، مان ذلك الخطأ ليس وجها للبطلان ، خصوصا وأن القانون رقم ٥٥ لسنه ١٩٥٩ المشار اليه لم يحظر ابداء اسباب جديدة للطمن غير التي ذكرت في التقرير .

(طعن ١٤٤٧ لسنة ٦ ق - جلسة ١٢١/١١/١١)

قاعـــدة رقم (۲۸۳)

البسطا :

التغرير بالطمن ـــ استناده الى اسباب موضوعية غي صحيحة ـــ لا يبطله ـــ اســـاس ذلك ان مناقشة صحة الاسباب مســـالة موضوعية لا ملة لها بشكل الطمن .

يلخص الصبكم:

اذا أتهم الطعن في اسبله على أن الحكم المطعون نيه بني على مذائقة التانون والخطأ في تطبيته وتأويله ، فهذا من الاوجه الني تجيز الطمسن في الاحكام لهام المحكمة الادارية الطيا طبقا لنص المسادة 10 من قانسون مجلس الدولة ، أما مناششة تسحة هذه الاسباب فيسالة موضوعية لا صلة نهسا بشكل الطعن ، ومن ثم فان الدفع ببطلان تقرير الطعن بكون في غسير محله حقيقا بالرفض .

: المسطا

عدم ترقيع الطاعن على صورة صحيفة الطمن ... لا بطلان •

بلخص المسكم :

ليس في نصوص القانون ما يوجب أن تكون صورة صحيفة الطمن أيام المحكمة الادارية العليا التي تطن لذوى الشان بوتمة من الطاعن .

(طعن ۲۸۹ لسنة ١ ق -- جلسة ١٩٥٥/١١/١٩)

قاعسسدة رقم (٣٨٥)

الجسسدا :

ثبوت أن جامعة عين شبس هي التي طلبت من ادارة قضايا الحكومة استثناف حكم المحكمة الإدارية وأن المذكرات والمكاتبات الخاصة بيوضوع هذا الاستثناف كانت بتبادلة بين ادارة القضايا والجامعة — رفع الاستثناف مع ذلك بقسم وزير التربية والتعليم بدلا من مدير الجامعة — خطا مادى وقصت فيه ادارة القضايا لا يترتب عليه بطلان صحفة الاستثناف .

بلخص الحسبكم:

اذا كان الثابت من الاوراق أن جابعة عين شبعس هى التى طلبت من ادارة قضايا الحكومة استئناف حكم المحكمة الادارية الصادر لعسالح المدى ولكن بدلا من أن تقوم ادارة القضايا برفع هذا الاستئناف باسم مدير الجابعة رمعته باسم وزير التربية والتعليم بصفته ناقبا عن الحكومة المصرية - وضد كانت جبيع المكتبات والمذكرات الخاصة بموضوع هذا الاستئناف مبلدلسة بين ادارة القضايا والجابعة المذكورة بلا تعضل من وزير التربية والتعليم بين ادارة القضايا والجابعة بنذ كانت الدعوى منظورة المام الحكمة الادارية الذي تنازل المدعى عن مخاصبته بنذ كانت الدعوى منظورة المام الحكمة الادارية كان الثابت هو ما تقدم - فان الامر ، والحالة هذه - ويلا حاجة الى بحث سلطة وزير التربية والنعليم بصفته الرئيس الاعلى الجنبعات ، لا بحدو أن يكون خطأ ماديا وتعت فيه ادارة قضايا الحكومة في تقديم صحيفة الاستئناف باسم وزير التربية والتعليم بدلا من مدير الجابعة ولا يترنب عليه بطلان صحيفسة الاستئناف ،

رطعن ه١٤ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١١/١/١١٦)

قاعـــدة رقم (٣٨٦)

المسطا :

الدفع بعدم تبول الطمن لبلم المحكية الادارية العليا لرفعه من مندوب بادارة فضايا الحكومة لم يبض على تخرجه لكثر من علين حد في غير محله ح-اساس ذلك هو أن اعضاء ادارة تضايا المحكية ، كل في دائرة اختصاصه، ينوبون عن رئيسها المثل الهيئة في كل ما تباشره من نياية قانونية عن الحكومة ،

ولقص المسكم :

طبقا للهادة الثانية من قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم ادارة قضايا الحكومة تنوب هذه الادارة عن الحكومة والمسالح العامة غيبا يرغع منها أو عليها من قضايا لدى المحاكم على اختسائف أنواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى التى خولها القانون اختصاصا أنواعها ودرجاتها ولدى الجهات الاخرى التى خولها القانون اختصاصا تضائيا ، فهى — والحالة هذه — نتوب نيبة قانونية عن الحكومة فى رفع الطمة المين أن الهيئة لها رئيس يعاونه موظفون فنيسون كل فى دائرة اختصاصه ، فاذا ما باشر عضو من أعضائها عملا تضائيا فانصا ينوب فى ذلك عن رئيسها المبثل المهنئة فى كل ما تباشره من نيابة قانونية عن الحكومة وليس الامر كذلك بالنسبة المعون الانراد لاختلاك الحالين والوضع التانوني لكل منهما ، ومن ثم يكون الدفع بعدم شبول الطمن لرفعه وتقديمه من مندوب بلدارة قضايا الحكومة لم يمض على تخرجه اكثر من علين عبر قاسم متعين الرفض .

رطعن ٦٦١ لسنة ٦ ق ــ جلسة ١٩٦٢/٥/١٩)

عاعـــدة رقم (۲۸۷)

المِسسدا :

تحديد شخص المختصم في تقرير الطعنن البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها البطلان ... أساس ذلك من القانون رقم وه لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة •

يلقص العسكم:

لا شبهة على أن تعديد شخص المختصم هو من البياتات الجوهرية التي ينرتب على اغتالها بطلان الطعن لأن الغرض الذي رمى البه الشارع غيبا ورده على المسادة 17 اتفة الذكر من التقون رقم ٥٥ لسغة ١٩٥٩ على شان تنظيم مجلس الدولة من ذكر البياتات العابة المتعلقة باسباء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم على تقرير الطعن انها هو اعلام ذوى الشان بمن رفع الطعن من خصومهم على الدحوى وصفته إعلاما كافيا .

(طعن ١٠٧٥ لسنة ٨ ق -- جلسة ١٠٧٥/١/١٩)

قاعسسدة رقم (۲۸۸)

البسيا:

توجيه الطمن الى خصم متوفى دون اصحاب الصفة فيه ... بطلاته ... عدم قبول الطمن شكلا والزام الطاعن المعروفات ... اساس ذاك .

ملخص الحسكم :

اذا كان الثابت من تقرير للطمن المودع تلم كتاب هذه المحكية أن الحكيمة قدمت مي هذا التاريخ طعنها مختصمة فيه السيد / . ٠ . ٠ . م انسه كان قد توفي قبل ايداع صحيفة الطعن غان الطعن بقع اذر باطلا ، ويتعين من أجل ذلك التضاء بعدم تبوله شكلا ، وذلك لأنه يتعين على من يريد موجيه طعن توجيها محيحا مراقدة ما يطرا على خصوبة من وفاة أو نفيم في الصفة أو الحالة تبل اختصابه كي يوجه تقرير الطعن الى من يصبح اختصابه فانونا . ولا شبه فنى أن تحديد شخص المختصم هو من طبيانات الجوهرية التي يترتب على اغمالها بطلان الطعن لأن الفرض الذي رمى اليه الشارع بهما أورده في المسادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٦ في شأن تنظيم مجلس الدولة بن ذكر البيامات العامة المتعلقة بأسهاء الخصوم وصفاتهم وموطن الل منهم نى تقرير الطمن أنها هو أعلام ذوى الشأن بمن رفع الطعن من خصوبهم في الدعوى ومنفته أعلاما كافيا ، ولا يتحتق بالبداهة هذا الغرض أدا وجب الطعن الى خميم متوفى زالت صفته ولم يوجه الى أصحاب الصفة في الطعن ، ولا يقدح في هذا أن تكون الوفاة سابقة على الحكم المطمون فيه بثارا لبطئلان عذا الحكم ومى ذاته - لأن النظر مى هذا الطعن انها يكون بعد تبول الطعن شكلا ، وهو غير مقبول بادىء الامر لكونه لم يختصم نيه كل من يجب اختصابه بن أصحاب الصفة في الطعن ، فإن استبان _ حسبها نقدم _ بطلان تترير الطعن موجها الى من لا يصح اختصابه ، قانونا ، ترتب على ذلك حتما عدم قبول الطعن شكلا ووجب من ثم القفساء بذلك مع الزام الحكومة بالمصروفات.

(طعن ۱۹۵۱ لسنة ٦ ق ــ جلسة 7/7/7/7) (طعن ۱۹۵۱ لسنة ٦ ق ــ جلسة 7/7/7/7)

قاعىسىدة رقم (۲۸۹)

المسطا :

نمى المادنين ١٦ ، ٢٣ من العانون رقم ٥٥ لسمة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة على وجوب تقديم الطلب أو الطمن الى قام كتاب المحكمة المفتصة ــ مقتضاه اعتبار الطلب أو الطمن مرفوعا ومرتبا الاثاره القانونية بايداعه علم الكتاب ــ سريان هذا الحكم على تمجيل الطلب أو الطمن دون هلجة الى اعلان المصوم بتكليف بالحضور طبقا أنمى المسادة ٢٩٨ مرافعات ــ عدم مسقوط الخصومة أذا تم الايداع في الميعاد القانوني الأصوص عليه في المسادة ٢٠٨ مرافعات وأو تم اعلان طلب التمجيل بعد مدة جاوزت هذا المساد ــ ساسه . ذلك *

ملقص المسكم :

ان التاتون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة نص في المسادة ١٦ منه على أن « يتدم الطعن من ذوى الشان بتترير يودع تلم كتلب المحكمة الادارية العليا . « كما نص في المسادة ٢٦ منه على أن يتدم المسادة ٢٦ منه على أن كل طلب يرفع الى مجلس الدولة يجب أن يتسدم الى تلم كتلب المحكمة المختصة بعريضة ٠٠٠ ويقتفي هذا أن كلا من الطلب والملمن المهام مجلس الدولة والمحكمة الادارية العليا بعتبر مرفوعا ومرتبا لانساره الماتحكمة الادارية العليا ومن تاريخ هذا الإيداع وأذا كان هذا الطلب الاصلى أو المحكمة المؤتمين عبريح النس » غان تمجيله الذي هو فرع من أو المحل لكي يستقف مديره أنها يتم بداهة بالإجراء ذاته وهو الإيداع وذا الاصل عليه المسادة ١٩٠٨ من تأنون المراغمات في شان أستثناك الدعوى في المواد المدنية والتجارية سيرها بعد انتطاع الخصاب غيها بتكليف بالحضور يعلن الى من عينتهم هذه المسادة من الخصوم و وهذا الإيداع وما يترتب عليه بالمراء هو حكم خاص متمجل باجراء ورد به نص

غى تاتون مجلس الدولة لا بمل معه و وفقا لنص المسادة الثائثة من تاتون المداره ، لاعمال حكم تاتون المراقعات المفاير له غى مجال تطبيقه .. ولمسا كان حكم دائرة فحص الطعون الذى تضمي بانقطاع صبر الخصوبة غى الطعن لزوال صفة المدى و وهو آخر اجراء صحيح من اجراءات التثانى اتخذ غى الطعن الحالى قد صدر بجلسة ١٤ من يناير سفة ١٩٦٦ ، يبنيا قدمت الحكومة الطعن الحالى رئيس هيئة فحص الطعون بالحكية الادارية الماليا حكيا هو ثابت من القاشية المدونة اعلاه من عن ١٩٦٢ من يناير سفوط سنة ١٩٦٦ غان التحجيل يكون حاصلا غى المحدد القانوني وباتما من سقوط الخصوبة ، وذلك بتطع النظر عن حصول الاعلان حوهو اجراء تال للايداع الذي تم به التعجيل في تاريخ لاحق الانقضاء ميعاد السنة المنصوص عليه في المسادة ١٠٦٩ من قانون المرافعات ، ومن ثم غان الدغع بسقوط الخصومة الذي شبكت به الشركة المطعون عليها يكون غي غير محله متعينا رغضه .

(طعن ١٣٩٤ لسنة ٦ ق - جلسة ١٣٩٤ ١ ١٩٦٢/٦/٢٩)

قاعـــدة رقم (۲۹۰)

البسطا:

اعلان الطمن لبلم المحكمة الإدارية المليا في مقر عبل الوظف ... صحيح ما دام قد تم ، وفقا لنص المسادة ، ٢٨ من قانون الرافعات ، بيوطنسه الاصلى الذي يه مقر عبله وقت الإعلان *

بلغص المسكم:

لا وجه لما يثين المدعى من بطلان الطعن لاعلانه به غى يقر عيله بتفتيش السد العالى بأسوان ، اذ أن الطعن قد أعلن الى المذكور وفقا للبادة ٣٨٠ من تأتون الرافعات فى موطنه الإصلى الذى به بقر عيله وقت الإعلان وقد تسلم هذا الإعلان غملا ورد على الطعن ببذكرتين استوفى غيها دغاعه .

(طعن ۱۳۷۲ لسنة ٦ ق ــ جلسة ٢/١/١٣٢٩)

قاعسسدة رقم (٣٩١)

: اعـــها:

قضاء الحكم التلابيي سراءة الطاعن مها اسند اليه بتقرير اتهام النيابة الإدارية ... ارتضاء النيابة الأدارية هذا الحكم وعدم الطعن ميه ... هذا القضاء اصبح حائزا لقوة الشيء المقفى ولا يسوغ اعادة البحث في مدى سلامة الحكسم المُطعونُ فيه بشَّاتها بـ نطاق الطعنُ يتحدد في الاتهابات التي تضبنها تقرير الطدن والتي لدين غيها الطاعن دون سواها ــ لا مقنع غيها طالبت بــه النباية الإدارية من التصدي الاتهابات التي حكم ببراءة الطاعن عنها ــ نص المسلاة ١٢ من الماون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٥٨ بشأن حالة الطوارىء تقفى بان الاحكام الصادرة من محاكم ابن الدولة لا تكون نهائية الا بعد التصديق عليها من رئيس الجمهورية وله وفقا لحكم المسادة ١٧ من هذا القانون أن ينيب عنه بن يقوم مقامه في اختصاصاته المنصوص عليها بنه - بؤدى ذلك أن تصديق رئيس الجمهورية أو من ينبيه في ذلك أو تعقيه على حكم محكسة ابن الدولة هو في حقيقته قرار قضائي بوصفه تعقيبا على حكم ... اعتباره بهثابة الحكم النهائي ويحوز بالتسالي قوة الشيء المقضى الا في الحسالة التي انطوت عليها السادة ١٥ من ذات القانون التي اجازت لرئيد والجموورية بعد التصديق على الحكم بالادا ة ان بلغي الحكم مع حفظ الدعوى أو أن يخفف العقوبة أو أن يوفف تنميذها وفق ما هو مبين هي المادة ١٤ وذلك ما لم تكن الجريمة الصادر فيها الحكم جناية قال عهد أو أشتراك فيها ـ اذاً وارس رئيس الجبرورية أو ما ينبيه اختصاصه في التعقيب على حكم وحكية أبن الدولة فيكون بذلك قد استنفذ ولايته ويهتنع عليه اعادة النظر فيه •

بلغص الحسكم:

ومن حيث أن الحكم التاديبي المطعون غيه قد قضى ببراء الطاعن سيا اسند اليه بتترير اتهام النيابة الادارية سالف الذكر في كل من الاتهام الاول والثاني والقاسع والثاني عشر والسابع عشر والشابي عشر والسابع عشر والصدري والعشرين وارتشت النيابة الادارية هذا الحكم ولم تطعن فيسه ومن ثم اصبح هذا المتضاء حالزا لقوة الشيء المتضى بها لا يسوغ معه اعادة البحث في مدى سالمة الحكم المطعون فيه بشانها ولا يجدى القول في هذا المتمام بأن القانون رقم لا كلسنة ١٩٧٦ بشان مجلس الدولة ينص في المادة ٢٩ منسه بنكه اذا كان الحكم في دعوى تأديبية يتوقف على نتيجة الفصل في دعوى جنائية وجب وقف الاولى حتى يتم المصل في الثانية ذلك أن الحكم حسكم

المحكمة التلابيية — فى الاتهابات التى تذى فيها ببراءة الطاعن والمسار اليها آنفا وقد حاز توة الشيء المقفى على النحو سالف الذكر فاته يبتنسع على المحكمة إن تعيد البحث فيها التزلما بما للاحكام من حجية تسمو على النظام العام نفسه وأن الاصل المسلم به هو أنه لا يضار الطاعن بطمنسه ولا يقتع والامر كذلك فيها طالبت به النيابة الادارية من التصدى للاتهابات التى حكم ببراءة الطاعن عنها ومن ثم يتحدد نطاق الطعن في الاتهابات التى نضيفها تقرير الطعن والتي ادين فيها الطاعن دون سواها .

(طعن ١٢٨ لسنة ٢٢ ق ... جلسة ٢٩/٣/٣١٠)

قاعبسدة رقم (۳۹۲)

المسدا :

تقرير الطمن غى الحكم لبلم المحكبة الادارية العليا ينبغى الا يتناول الكثر من محكم واحد يدور عليه هذا الطمن هـ مثل نلك - الطمن فى حكم بحكبة القضاء الادارى بعدم الاختصاص لا يتناول الطمن فى قرار مجلس التلديب المالى البخالفات المالية الذى انصبت عليه الدعوى لبلم بحكبة القضاء الادارى •

بلغص المسكم:

ان ما طلبه الطاعن احتباطيا من اعتبار هذا الطعن بعثابة طعن في ترار مجلس التأديب للمخاذات المثلبة السادر في ١٣ من ابريل سنة ١٩٦١ لا يقوم على اسلس سليم من القاتون ذلك أن الطعن المرفوع من الطاعسن اليوم على اسلس على الحكر السادر من محكمة القضاء الادارى « هيئسة القصل بغير الطريق التأديبي ، بجلسة) من ديسمبر سنة ١٩٦٣ في الدعوى رقم ١٠٨ لسنة ١٥ القضائية والقاضي بعدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى والزام المدعى المصروفات في الدعوى القائمة بطلب الفاء قرار مجلس الناديب المالي للمخافف المالية في ١٢ من ابريل سنة ١٩٦١ فيها تضيفه من مجازاة المدعى بخصم خيسة عشر يوما من راتبه وعلى ذلك غلا بجوز أن يعتد اثر هذا المدعى بخصم خيسة عشر يوما من راتبه وعلى ذلك غلا بجوز أن يعتد اثر هذا

الطعن الى حكم آخر هو القرار الصادر من مجلس التاديب العسالي للمخالفات المالية من ١٣ من أبريل سنة ١٩٦١ المشار اليه ذلك أن المسادة ١٦ من قاتون مجلس الدولة تنص على أن يقوم الطعن من ذوى الشبان بتترير يودع قلم كتاب المحكمة الادارية العليا موقع عليه من محام من المقبولين أمامها ويجب أن يشتبل التقرير ... علاوة على البيانات العلبة باسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم _ على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان الاسباب التي بني عليها الطعن وطلبات الطاعن فاذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه هاز الحكم سطلانه ومقتضى ذلك ولازمه أن تقرير الطعن ينبغي الا يتناول أكثر من حكم واهد يدور عليه هذا الطعن وينصب على اسباب ما يراه نيه الطاعن من عوار اذ يستقل كل طعن ببياته وأسبابه ويترتب على ما تقدم أن طلب الطاعن اعتبار الطعن المقام أصلا بالنسبة االى الحكم الصادر من محكمة القضاء الإداري مي الدعوى رقم ٨٠١ لسفة ١٥ القضائية متناولا أيضا الطعن في قرار مجلس التأديب العالى للمخالفات المالية الصادر في ١٢ أبريل سنة 1971 هذا الطلب لا سند له من القانون اذ يتمين للطعن في هذا التسرار تقديم طمن في شائه قائم بذاته على الوجه المقرر قانونا لرمع الطعن أمام هذه المكنة .

(طعن ١٠٠،٠١ لسنة ١٠ ق - جلسة ٢٩/١/١٩٦١)

قاعـــدة رقم (۲۹۳)

الجسدا:

الطمن في الحكم ــ لا يصح ان يستقد الى مجرد ما ورد في بعض الاسباب ما لم تكن مكونة لجزء من منطوقه ،.

بلغص الحيكم:

من المسلم أنه لا يجوز الطعن في الحكم استنادا الى ما ورد في اسبابه ما لم تكن تلك الاسباب مكونة في الحقيقة جزءا من النطوق كما أن الفاء الحكم المطعون فيه الذي انتصر على القضاء برفض دعوى المدعى والزامه المصروفات ليس من شاقه ان يؤثر على المركز القانوني للطاعن الذي لا يقبل
منه ان يستند في طعفه على هذا الحكم الى اتمدام قرار لجنة الراي بالنسبة
اليه لاتمدام ولايتها بمحاكبته لأن هذا الوجه ليس من الاوجه التي يجسوز
للمدعى المحكوم عليه النبسك بها وما كان يجوز للطاعن بوصفه خصبا بنضها
ان يستند اليه حسبها سبق البيان م

. (طعن ١٣٠٤ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/١/١١١)

فاعسسدة رقم (٣٩٤)

المحدا :

عدم بيان أو نقص أسباب الطمن الواردة في التقرير بالطمن - ليس من شبقه هنها بطلان الطمن - من الجائز أستكبال أسباب الطمن بابداء أسباب غير التي ذكرت في التقرير - لا وجه للقياس في هذا الثمان على الطمن بطريق النقش الدني .

ولخص المسكم:

انه ولأن كانت المسادة ١٦ من تانون مجلس الدولة اوجبت أن يشتيل
تترير الطعن على بيان الاسباب التى بنى عليها الا أن تتمى هذه الاسسباب
أو عدم بيانها بالنسبة الى النمى على شق من الحكم ليس من شأته أن يترتب
عليه حتما بطلان الطعن أذ غضلا عن أن الحكم بالبطلان في هذه الحسالة
جوازى غاته من الجائز استكمال أسباب الطعن بابداء أسباب غير التي
ذكرت في التترير تدعيها لاوجه الطمن الواردة فيه ولا وجه للتياس غسى
هذا الشان على الطعن بطريق النتش المدنى أذ أن عدم جواز أبداء أسباب
جديدة غير التي ذكرت في التترير الا با كان منها بتطلا بالنظام العام مرده
في النتض المدنى الى الفترة الثانية من المسادة ٢٩ من تاثون المراهمات
وهذا الحظر لم يردده تاتون مجلس الدولة .

(طعن ١٣٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٢/١٢/١)

قاعسسنة رقم (٣٩٥)

البسيا :

العبرة في تحديد نطاق الطمن ... هي بالطلبات الختابية التي تضيفها التقرير لا بالاسباب الواردة فيه .

ملخص الحسكم:

ان العبرة في تحديد نطاق الطعن هي بالطلبات الختابية التي تضمنها التقرير به لا بالاسباب الواردة في هذا التقرير لها نتض هذه الاسباب او أغفال بعضها غان كل ما له من اثر هو جواز الحكم ببطلان الطعن باكبله او في شق منه وفقا لما تتضي به المسادة ١٦٥ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة التي اوجبت أن يشتبل التقرير على بيان بالاسباب التي بني عليها الطعن والا جاز الحكم ببطلانه ه

(طعن ٦٣٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٧/١٢/٩)

قاعـــدة رقم (٣٩٦)

الجسدا :

المسانة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٨ في شأن تنظيم مجلس الدولة — نصها على البيانات التي يجب أن يشملها التقرير بالطمن على الحكم وبنها البيانات الملبة المعاقب بأسهاد الخصوم وصفاتهم — وفاة المحكم لمساحه قبل ابداء تقرير الطمن أما المحكم المساحم دوم ذكل المحكم المساحم دوم ذكل المحكم ألك المساحم بنائع بطبرا على خصومه من وفاة أو تغير في المحقة قبل اختصابه وتحديد شخص المختصب هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطمن الن الغرض من في الدعوى وهذا المن من همومهم من وفاة النواح المعالمة في النائع أوى الثمان بهن رفع الطمن من همومهم في الدعوى وهذا الفرض لا يتحقل اذا ما وجه الطمن الى خصم متوفى زائع في الدعوى وهذا الفرض لا يتحقل اذا ما وجه الطمن الى خصم متوفى زائع مقانه نصت المساحة ١٢٧ من قانون المراهدات على الطاعن في توجيه طعنه نصت المساحة ١٢٧ من قانون

اعلان الطعن الى ورثته جبلة دون ذكر اسباتهم وصفاتهم فى اخر موطن كان أورفهم — هذا النص يؤكد غرورة توجيه الطعن الى اصحاب الصفة فيه فى المعاد الذى حدد القانون — حكم هذا النص ينصرف كذلك الى حالة وفاة المحكوم له قبل بدء بيعاد الطعن — لا يفير من هذا النظر ان يكون وفاة المحكوم له سابقة على صدور الحكم الطعون فيه ومثار بطلان هذا الحكم فى ذاته — اساس ذلك ان النظر فى هذا الطعن انها يكون بعد قبوله شكلا وهو غير ، بقبول بدادة .

ولخص العسكم:

أنه لا خلاف بين أطراف النزاع على أن المدعى قد انتقل إلى رحبسة الله قبل صحور الحكم المطعون فيه وأنها يدور الخلاف حول الاثر المترتب على الخصام المدعى في الطعن دون ورثته ،

ومن حيث أن المسادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان مَظْيِم مِجِلُسَ الدولة تنص على أن « يقوم الطعن من دوى الشبأن بنغرير يودع الم كتاف المحكة الادارية العليا موقع عليه من محلم من المتبوليين مامها ويجب أن يشتمل التترير علاوا على البيامات العلية التعلقة بأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم على بيان الحكم المطعون نيه وتاريضه وبيان الاسباب التي بني عليها الطحن وطلبات الطاعن غاذا لم يحصل الطعن على هــذا الوجه جاز الحكم ببطلانه ، واذ كان الثابت من تقرير الطمن الودع علم كناب هذه المحكمة في ٢٧ من يولية سنة ١٩٦٩ أن الهيئة المامة لشئون السكك الحديدية قد أتابت مى هذا التاريخ طعنها مختصمة السيد / · · · · ، مع أنه كان قد توفي قبل أيداع تقرير الطعن فأن الطعن يكون قــد رفع باطلا ويتمين بالتألى التضاء بعدم تبوله شكلا ذلك أنه يتمين على من يريد توجيه طعن توجيها صحيحا مراتبة ما يطرأ على خصومه من ومساة أو تغيير في الصفة قبل اختصابه كي يوجه تقرير الطمن الي من يمسح اختصامه تانونا ولا جدال في أن تحديد شخص المختصم هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطمن لأن الفرض الذي رمى اليه الشارع مما أورده في المسادة ١٦ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجدس الدولة من ذكر البيانات المامة المتطقة بأسهاء الحمسوء

وصفاته وموطى كل منهم في تقرير الطعن أنما هو أعلام ذوى الشأن بمن رتع الطفن من خصومهم في الدعوى وصفته أعلاما كافيا وليس من شك عى أن هــذا الفرض لا يتحقق أذا ما وجه الطعن الى خصم متوعى زالت منته ولم يوجه الى اصحاب الصفة ني الطعن وتيسيرا على الطاعن ني توجيه طعنه نصت المادة ٣٨٣ من قانون الرامعات القديم التي حلت محلها المسادة ٢١٧ من تانون المراقعات الحاني على أن موت المحكوم له أثناء ميماد الطعن يجوز لخصيه اعلان الطعن الى ورثته جبلة دون ذكر استجاثهم وصفاتهم وذلك في آخر موطن كان اورثهم ، وبني تم أعلان الطعن على الوجه المتتدم وجب اعادة اعلانه لجبيع الورثة بأسهائهم وصفائهم لاشخاصهم أوغى موطن كل منهم تبل الجلسة المحددة لنظر الطعن أو مى الميعاد الذي تحدده المحكمة لذلك وهذا النص انها يؤكد ضرورة توجيه الطعن الى أصحاب الصنة نيه ني المعاد الذي حدده القانون وليس من شك ني أن حكم المادة المذكورة ينصرف كذلك الى حالة وماة المحكوم له تبل بدء ميماد الطعن ولا يغير من هذا النظر أن تكون وماة المحكوم له سابقة على صدور الحكم المطمول فيه ومثار لبطلان هذا الحكم في ذاته ... كما هو الحال في المنازعة المعروضة لأن النظر في هذا الطمن انها يكون بعد تبول الطمن شكلا وهو غير متبسول بداءه لكونه لم يختصم فيه في الميعاد القانوني كل من يجب اختصامه من اصحاب الصفة كما لا يغير من هذا النظر أيضا أن يكون الطعن مقدما من جهة ادارية في منازعة ادارية حيث أن القانون لم يفرد لها حكما خاصا في هسذا الصدد على خلاف التواعد الماية المتررة ،

ومن حيث أنه وقد استبان حسبها يقوم بطلان تقرير الطعن بسبب عدم توجيهه في اليماد الى من يصبح اختصابه تأنونا غانه يتمين والحالة هــذه الحكم بعــدم قبول الطعن شـــكلا مع الزام الجهــة الاداريــة الطاعنــة المدروغات .

(طعن ١٠٣٠ لسنة ١٥ ق - جلسة ٢١/١٢/١٢١١)

قاعبسدة (۲۹۷)

المسحا:

صدور الحكم الطمون فيه ضد ورثة المتوفى يوجب اغلبة الطمن فسد هؤلاء الورثة ــ اقلبة هيئة مقرضى الدولة طمنها ضد المتوفى ــ الحكم ببطلان الطمن ــ لا يصحح هذا البطلان عضور الورثة في الجلسة ــ العفسور يصحح البطلان الذي يشوب الاعلان كلجراء مستقل عن تقرير الطمن ليا الطمن الذي يبطل فتوجيهه شد شخص جيت لا يمكن قانونا أن تغتج بـــة خصوبة قضائية .

يلقص المسبكم:

وين حيث أنه بجلسة ١٩٧٦/١/١٧ أيام دائرة قحص الطعون طلب الحاضر عن الحكوبة ببطلان تقرير الطعن تاسيسا على أن الطعن تدم من هيئة مقوضى الدولة غدد السيد / ١٠٠٠ على حين أن الحكم المطعسون فيه صادر ضد الورثة . وقد أودعت هيئة بقوضى الدوئة تقريرا طلبت فيسه عدم قبول الدفع المشار اليه تأسيسا على أن الورثة قد مثلوا أيام المحكسة بدلسة ١٩٧٦/١/١٧ بعد اعتن تقرير الطعن في آخر محل مختار لمورث المحكم ضدهم فضلا عن أن الورثة هم الذين كان يحق لهم النمسسك بهذا الدفع وليس الحاضر عن الجهة الادارية .

ومن حيث أن الحكم المطعون غيه صدر ضد ورنة المرحوم المنوضى
بتاريخ ١٩٦٥/١٢/١٥ ومن ثم كان يجب أن يتام الطعن ضد هؤلاء انورثة
ولكن هيئة بفوض الدولة أتابت الطعن ضد السيد / في وقت
كان غيه في رحلب الله والشخص أذا توفي ستطت عنه جبيع التكافيف غلا
يجسوز أن يقسلم أي طعن ضده والا كان تقسرير الطعسسن بنطويسسا
على عيب جسيم مما يجعله أجراء باطلالا لا يصححه هضور الورنة في الجلسة
ذلك أن الحضور يصحح البطلان الذي يشوب الإعلان كاجراء بسعتل عن

تقرير الطعن على حين أن تقرير الطعن الذى يبطل لنوجيهه ضد شخص ميت لا يمكن تاتونا أن تفتنع به خصوبة تضائية ويكون حضور الورثة في الجلسة حضورا لمي غير خصوبة تضائية تاتهة وبرد ذلك الى أن الميب الذى شساب تقرير الطعن هو عيب جوهري كابن في التقرير ذلته وبن ثم كان التقرير باطلا ويتمين التضاء ببطلاته.

(طعن ۲۲۱ لسنة ۱۹ ق - جلسة ۲۲۱/۱۷۲۲)

قاعسسدة رقم (۳۹۸)

الجسيدا :

اجرادات المرافعات ليس لها من اثر الا بالنسبة لمن باشرها ولا يغيد منها الا من لجراها ــ خاو تقرير الطعن من بعض اسماء الطاعنين لا يغنى عنه ورود اسماؤهم في طلب المنافاة ــ طلب المافاة لا يعتبر طعنا ما دام من صدر لصالحه قرار المافاة لم يباشر اجرادات الطعن *

بلغص الحــــكم :

ومن حيث أن المحلى عند أيداعه تقرير الطعن ذكر فيه أن الطاعن هو .. وآخرين دون تحديدا لاسماء هؤلاء الآخرين .

ومن حيث أنه من المبلدىء المسلمة في غقه المراغمات ببدأ نسببه الاثر الذي يترتب على اجراءات المراغمات المستضاء أن اجراءات المراغمات المسلم المن اثر الا بالنسبة لمن باشرها ولا يفيد بنها الا من أثر الا بالنسبة لمن باشرها ولا يفيد بنها الا من المراغ المسلم عن المقدة الاولى من المسادة المبدأ على أنه « لا يفيد من الطعن الا من رغمه » .

ومن حيث أن من رضم الطعن هو عائه يمتبر هو وحده الطاعن ني قرار اللجنة التضائية المسادر بجلستها المنعددة في ٦ من يونيو ١٩٧٤ في الاعتراضي وتم ٢٣ ملسنة ١٩٦٧ ولا يغير من ذلك القول بأن باتي الطاعنين قد وردت اسباؤهم في طلب المائناة فلك لإن طلب المائنة لا يستبر طمنا ما دام من صدر لصالحه قرار المعائنة لم يباشر اجراءات الطمن فلا يعتبر طاعنا كفلك لا يفيد الفول في محضر الجلسة الماء دائرة محص الطمون بأن القصود بالأخرين من تقدم باسبهم طلب المعائنا: فلك أن للطمن مواعيد وأجراءات شكلية يتمين على الطاعن مباشرتها فلا يفيد من الطمن الإ من اجراء لا يبقى بعد ذلك سوى قبول طلب تدخلهم انضهابيا اذ أن التدخل الاختصابي قد منعه قانون المرافعات منعا بطلقا أيام محكمة الاستثناف فهو أيضا مبنوع أيام المحكمة الادارية العلسا .

(طعني ٥١ ، ١٢ه لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١٩٧١/١/٢)

قاعسستة رقم (٣٩٩)

المسندة :

اغفال نقرير الطمن اسم وصفة وبوطن المدعى عليه أو من يبتاله قانونا
— بطلان التقرير طبقا لما تقفى به المسادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة المسادر
بالقانون رقم ٧٧ لسفة ١٩٧٧ – تطبيق : اغفال تقرير الطمن اسم وصفة
وبوطن المدعى عليه أو من يبتله قانونا — عدم اختصام المدعى علية ألا يجد
زهاء غيس سنوات — الخالة خصما في الطمن بعد ذلك الحكم بعدم قبسول
الطمن لرفعه بعد الجماد الآثار ثانونا — أساس ذلك -

يلفص العسمكم :

ومن حيث أن تتزير الطعن وقد أغفل اسم وصفة وموطن الشركة الدمى عليها أو من يبثلها تاتونا ولم تنحقق بذلك الغاية من هذا الاجراء وهى تحديد شخص المطعون ضده الحقيض غان تقرير الطعن بهذه المثلة يكون باطلا على ما تقضى به المسادة ٤٤ من تقون مجلس الدولة المشار اليه . وأذ ثم يشتط الطاعن إلى اختصام الشركة المدعى عليها أو من يعظها تاتونا الا بعسد

زهاء الخيس سنوات فان ادخال التمركة المدعى عليها خصبا في الطمن بكون والابر كذلك قد تم بعد الميعاد المقرر تانونا في المسادة ٤٤ سالفسة الذكر ، وذلك بحسبان أن الأصل على ما نقص عليه المسادة ٢٣ من قاتون المرافعات المدنية والتجارية أن التصحيح لا ينتج اثره الا من تاريخ حمسوله ولا يرجع الى تاريخ التيام بالاجراء الاصلى الذي لحقه التصحيح ، ومن حيث أنمه لمسا كان الامر كما تقدم فقد تعين القضاء بعدم قبول الطعن الموجه الى الشركة المدعى عليها شكلا لرفعه بعد الميعاد المقرر قانونا .

(طعن ١٧ه اسنة ٢٠٠ ق ... چاسة ٢١/١/١٩٨٠)

قاعـــدة رقم (٠٠٠)

المسطا

تقديم صحيفة الطعن موقعة من محام لم تققفى عليه تلاث سنوات من تركه الغدية بمجلس الدولة لا يؤثر في صحة الطعن ــ لسلس ذلك : ان فقون المحلباة لم يقفى بالبطلان الغالفة هذا الحكم الذى ورد من بين واجبات المحلين •

يلفص الحسيكم:

من حيث أن الطحن استوفى لوضاعه القانونية ولا يؤثر فى محته بالنسبة الى طلب الالفاء — تقديه من محام لم تنقض عليه ثلاث سنين من تركه الخدية ببجلس الدولة ، لأن تاتون المحاياة لم يقفى بالبطلان لمخالفة هذا الحكم الذى ورد بين واجتات المحايين ، ولا يكون من أثر لهذا الدفسع من بقب أولى فى شأن طلب التعويض الذى لا يتقيد بيعاد الإلغاء .

ومن هيث أن وقائع النزاع تخلص من الاوراق عَى أن الطاعن بعد أن قدم تظليبه من القرارين المطعون غيها ؛ أكام طعفه رقم ١٩٣ لسنة ٢٣ ق مشتهلا على طلب الفائها وطلب التحويض عنها وعن قرارات الفاء ندبــه

من سنة ١٩٦٥ واسند الطاعن في طلب ادلفاء الى أنه رقى الى وظيفة بستشار بساعد (أ) سنة ١٩٧٣ وكان خلال بدة خديته بالمجلس بتيتما بالثتة والكفاية اللتين تتطلبهما وظائف المجلس مما لا يجوز معهما تخطيه وهو لم يخطر بأسباب تخطيه في الترقية في الحالتين طبقا لاحكام المسادة ١٠٠ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ - محق له الطعن طبقا للهادة ١٠٤ مِن ذلك القانون . وقد قررت ادارة التفتيش الفني كفايته بدرجه بتوسط منظلم من ذلك ورد الملاحظات الواردة بالتقرير وأثبت أنه مشوب باساءة استعمال السلطة لقيام خصومة بين الطاعن والسيد رئيس أدارة النقييش الغنى منذ سنة ١٩٣٢ ونظرت اللحنة الغماسية بطلسة ١٩٧٦/٧/١٤ حركسة الترقيات التي صدر بها القرار رقم ٧٣٢ لسنة ١٩٧٦ وذلك قبل ألبت في تظلم الطاعن على خلاف هكم المبادة ١٠٢ من قانون المجلس ومحصت اللجنسة ترتية الطاعن وانتهت الى استيفائه شروط الترتية كلها فيما عدا تقدير الكفاية وقررت حجز درجة مستشار يرقى عليها غور البت في تظليسه وبجلسة ١٩٧٦/٩/١١ انتهت اللجنة الى تبول التظلم ورغع درجة كفايته الى نوق المتوسط وكان يجب استصدار قرار جمهورى بترقيته اعتبارا من ناريخ موافقة المجلس الاعلى للهيئات القضائية على الترقيات في ١٩٧٦/٧/١٧ لأن ترقية الطاعن كانت مطقة علىشرط واقف هو رمع درجة كفايته وبتحقق هذا الشرط يعتبر مرقى بقوة القانون اذ هو لم يخطر بأى سبب غير متصل بتندير الكنابة بحول دون ترقيته وقد نظرت اللجفة المفتصة حركة ترقيات لاحقه بجلسة. ١٩٧٦/١٢/١٢ واعتبدها المجلس الأعلى للهيئسات التضائية مي ١٩٧٦/١٢/٣١ وصدر بها الترار المطمون نيه الثاتي واكتفت اللجنة بحجز درجة للطاءن مع احالة ملغه السرى الى ادارة التفتيش الفنى للتحتيق في الشكاوي المقدمة ضده من السيد / وهي شكلوي كثيرة قدمت مي ١٩٧٢/٧/١٤ و ١٩٧٧/٨/٨ شم نمي ١٠/٨/٨/١ و ١٩٧٧/٢/٣ وحوت افتراء على الطاعن وسبا علنيا اذ كان الشاكي يطبعها وينشرها على مطاق واسم وينسب الى الطاءن تهم التدخل في القضاء والفتلوي والسمى نسدي النيامة الادارية تهافنا منه على الدرجات بشركات الكهرباء وقد أسفر التحتيق الذي انتهى في ١٩٧٧/٢/١٧ عن براءة الطاعن بن جبيم ما نسبه الشاكي

اليه وبين التحقيق خطأ المجلس في اطلاع الشاكي على تظلمات الطاعن والملفات السرية كها نجاهل المجلس الشكاوى المتدبة من الشركة العسسامة للهارومات الكهربائية ضد المدعى عليه الرابع مي ١٩٧٣/٧/١٠ رغم حطورتها مما شجعه على ارتكاب جرائم السب والقذف مي حق الطاعن ، وقد أستندت ادارة التفايش الفني شكوى السيد / ٠٠٠٠ في ١٩٧٣/٨/٢٧ التي لم يسال الطاعن في شأنها التي قرر المجلس حفظها فبنت عليها نقريرها بأن الطاعن لا يضع نفسه موضع الحياد وذكر السيد / ٠٠٠٠ لاول مرة في شكواه المؤرخة في ديسهبر سنة ١٩٧٦ أن الطاءن أخذ الأوراق التي تضبئت ترار السيد رئيس مجلس الدولة بهذم الطاعن من الندب خارج المجلس بدعوى أن السيد نائب رئيس المجلس ورئيس أدارة التنتيش بحث عن هذا القرار بمناسبة وضع تقرير كماية الطاعن غلم يجده وبنى الطاعن طلب التمويض على انه منتدبا طول الوقت بالجهاز التنفيذي لمشروعات التوسيع على مياه السد المالي ومنتدبا بعض الوقت بهيئة كهرية الجمهورية مثلا سنة ١٩٥٧ ولابور نتاقى الصالح العام ويتصد الاشرار به منص الى انهساء ندبه غصدر قرار رئيس المجلس في ١٩٦٥/١٢/٢ بانهاء ندبه الى الجهاز التثفيذي لمياه السد المالي بدعوى أن استبر منتدبا أربع سنين بدون تجديد كما أتهى نديه إلى هيئة الكهرباء مَي ١٩٦٥/١٢/٢٨ ــ لوقومَه مَي وجه مطالبة احدى الشبركات التي لا تستقد الى أساس سليم من القانون بل وصدر قرأر غريب من رئيس المجلس يمنع ندب الطاعن خارج المجلس مستقبلا ثم عمدت مراكز التوى ... بالمجلس الى ارهاق الطاءن بالممل مى هيئة الموضين حتى اصابه التهاب عصبي ومفصلي لم تستطيع اللجنة الطبية المختصة أن تنفى ارتباطه باجهاد العبل وقد أنفق في علاجه ١٨٠٠ جنيه وبقدر با أصابه من الفاء ندبه الى الجهاز التنفيذي بمبلغ ٨٤٠٠ جنيه ومن الغاء ندبه بلجنــة كهرية الجمهورية ٢٤٥٠ جنيه وبن الفاء ندبه بالشركة العسابة الكهربالية بعبلغ ١٠٠٠٠ جنيه كها رئض المجلس الاستجابة لطلبات كثير من الجهسات الادارية وشركات التطاع العلم ندب الطاءن مستشارا فانونيا لها ويصاف الى ذلك ٢٠٠٠ جنيه لتعويض انهياره المحى والامه النفسية واذلاله بجمله مرؤوسا لثلاثة مستشارين تخطوه وهو أقدم منهم والاساءة الى سبعته بوصفه يفقد الحيدة والاتزان وقد جرى القضاء على تعويض الاضرار الادبية ولكفه يكتفى بعشرين ألف جنيه هى أقل من الأضرار المسادية الفطية التى نحيلهــــا .

وبن حيث أنه بصدور ترار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٨ لسنة ١٩٧٧ بترقية الطاعن الى وظيفة بمستشار من ١٩٧٦/٧/١٧ وبترتيب الاتنبية الذى طلبه غلا يكون للطاعن أن يطلب الفاء القرار الجمهورى رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٧٦ وقد اعتبر كما لو كان مرقى فيه ولا يفيد الطاعن من الحكم بالفاء القرار بعسد ذلك شيئا كما لا يبقى محل للنظر فى الفاء القرار الجمهورى رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٧ وقد رقى الطاعن مستشارا من قبل المرقين فيه مستشارين وبن نسم يتمين الحكم باعتبار الخصومة فى طلب هذا الالفاء منتهية وتلتزم جهسة الادارة المصروفات أذ اجابت انطاعن إلى الترقية بعد أن أقام طعفه .

ومن حيث أنه عن أدخال السيد / ١٠٠٠ كونه في المطعون ضدهم المطالبين بالتعويض مانه وقد ثبت أن الطاعن أعلن السيد المشار اليه والمطعون ضدهم على يد محضر لنكلينهم بالحضور ولم يرشد الى ايداعه صحيفة الانخال تلم كتاب المحكمة فلا نكون الخصومة مع السيد المذكور قد قابت بالطريق المقرر قانونا كما لا تقوم هذه الخصومة بالطلب الذي تدمه الطاعن الى هيئة مغوضي الدولة واذ كان طلب الانخال الذي تدمه الى المحكمة يستند الى ما يدعيه الطاعن من تهم المب والقذف التي أسندها الى المطلوب ادخاله وتسبيه بالشكاوي التي تحين تقديمها ضد الطاعن في تأخير ترتيته وأذ يعتبر التعويض عن جرائم المتذف والمسب من أحكام المسئولية المدنية من الاعمال الضارة ومن ثم لا يرتبط ذلك بما يطلبه الطاعن من تعويض القرارات الادارية الصادرة عن مجلس الدولة باعتبارها تصرفات ادارية تانونية واذ يستتل المجلس بالتصر عن أرادته فيما يصدره من قرارات أدارية فانه لا تقوم صلة من السببية بسبن شكاوى السيد / وما يكون في قرارات مجلس الدولة من مخالفة عن القانون بشأن المجلس وحده عنها إن كان ثبة مسئولية ترتبت على شيء من هذه القرارات ولا يكون ازاء كل أولئك من وجه لادخال السيد / ني الطعن الراهن .

⁽ طعن ۱۹۳ استة ۲۳ ق ــ جلسة ۱۷۷/۲/۱۷) (م ــ ۲۵ ــ ۲۰ ـ ـ ۱۵

قامىسىدة رقم (٤٠١)

المسيدا :

الفطأ المسادى الواقع في التقرير بالطعن في شخص المقتصم فيه سـ لا يعيب اجراءات الطعن ولا يقضى الى بطلانها متى تبينت المحكمة من الطروف والملابسات أن الأمر لا يعدو خطأ بلديا بحتا قابلا التصحيح ومتى لم تصحيحه فعلا ــ بثال .

ملخص الحسسكم :

ان السيد وزير الخزانة لم يكن له اى شأن في أية مرحلة من مراحل المنازعة الراهنة وأن الطاعن لم يختصم نيها الا وزارة التربية والتطبم وان هذه المنازعة لا تتصل موضوعا الا بوزارة التربية والتعليم وان الحكم المطمون ميه أذ صدر في ٢١ من يناير سنة ١٩٦٠ ، أنها صدر ضد وزارة التربية والتعليم ، وأن الطاعن عندما قدم في ١٩ من مارس سنة ١٩٦٠ الى لجنة المساعدة القضائية بهذه المحكمة لاعفائه من رسوم هذا الطعن تيد من جدولها تحت رقم ٩٧ لسنة ٦ القضائية انها قدم هــذا الطلب ضد وزارة التربية والتعليم وأن ترار اللجنة المذكورة تد صدر ني ١٦ من يولية ١٩٦١ . بقبول الطلب ضد وزارة التربية والتعليم لما كان الأمر كذلك ... غان ذكر السيد وزير الفزاتة في تقرير الطعن الذي اودعه الطاعن مي ٢٩ من يولية ١٩٦١ . لا يعدو أن يكون خطأ ماديا كتابيا بحتا وهو ظاهر الوضوح مما تقدم من الظروف والملابسات ، ومردود على وجهه الصحيح بها جاء بتترير الطعن من بيان وقائع المنازعة واسباب الطعن . وبن ثم نهو لا يميب اجراءات الطعن ولا يقمى الى بطلانها ولا يحجب عن الخصوبة في الطمن الخصم الحتيتي المني بهذا الطمن وهو في الخصوصية المطروحة بملابساتها تابل للتمسميح في أي وقت وقد قام الطاعن بالفعل بهذا التصحيح باعلاته المسيد وزير التربية والتطيم مي ١٦ من أبريل سنة ١٩٦٤ . ولمساكان طلب المساعدة القضائية وكذا ابداع عريضة الطمن علم كتاب المحكمة بعد صدور عرار الاعفاء عد تم كلاهما خلال البعاد القانوني وفق ما جرى عليه قضاء هذه المحكمة في خصوص أثر طلب المساعدة القضائية القاطع ليعاد الطعن فان الطعن يكون والحالة هذه تد استوفى أوضاعه الشكلية ويكون الدفع البدىء من الحكومة بعدم قبوله على الساس غير سليم من القانون متعينا القضاء بوفضه .

(طعن ١٥٢٤ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١/١)

قاعبسدة رقم (٢٠١)

البسدا:

وألن كان نص المسادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة يخول رئيس هيئة مخوضى الدولة الطمن لبلم المحكمة الادارية العليسا ٥٠ في العالات التي هندها النص ١ الا آنه على مقتضى نص المسادة ٤٤ من فات القانون فان تقرير الطمن يجب ان يشتبل علاوة على البيانات العابة المتحقة باسسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهسم على بيان الحكم المطمون فيه وتاريخه وبيان الاسباب التي بني عليها الطمن ، وطلبات الطاعن ، قاذا لم يحصل الطمن على هسذا الوجه جاتر الحكم ببطائه .

بلغص العسسكم :

ومراد التاتون من النص على وجوب اشتبال تترير الطعن على بيان المكم المطعون غيه وتفصيل الاسباب التي بنى عليها الطعن هو أن يمكن للمحكمة الادارية العليا أن تستظهر مواطن ما ينسيه الطاعن على الحكم المطعون غيه من مخلفة للتاتون أو خطأ في تأويله وتطبيقة ، غاذا لم يكشف الطاعن عن أسبه طمنة كشفا وأنيا ينفى عنها الفهوض والجهالة ويبين العوار الذي يعزوه الى المحكم المطمون غيه وموضعه منه وأثره فيها تضى غيه غان الطعن بهذه المثلبة يكون مجهلا في أسبابه جهالة بينه من شائها أن تعجز المحكمة عن مراقبة ما ينعاه الطاعن على الحكم المطمون غيه وبالذالى يقع المطمون غيه وبالذالى يقع المطمن بلطلا.

(طعن ٣٥ لسنة ٢٣ ق ب جلسة ٢٤/١/٨٢/١)

قاعـــدة رقم (۲۰۲)

المسطا :

وغاة المطعون فسده قبل التقرير بالطعن ... عدم اختصام من يجب المتصابه من المحلب الصفة في الطعن الا بعد فوات المعاد القانوني الطعن ... بطلان تقرير الطعن لعدم توجيهه في المعاد الى من يصح اختصابه قانونا ... فتيجة ذلك ... عدم قبول الطعن شكلا .

ملخص الحسكم:

ومن حيث أن تأتون مجلس أنولة رقم ١٧ أسنة ١٩٧٢ قد أمرد أحكام النصل الثالث من الباب الأول الخاص بالقسم القضائي ــ لبيان الاجراءات أمام محاكم مجلس الدولة ــ حيث نصت المسادة ٤٤ على أن : « بيصساد الطعن أمام المحكمة الادارية العليا سنون يوما من تاريخ مسسنور الحكم المطعون فيه .

ويقدم الطعن من نوى الشان بتقرير يودع علم كتاب المحكمة موتع من معلم من المتبولين أملهها - ويجب أن يشمل التقرير علاوة على البيانات المامة بنسمهاء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم مد على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخ وبيان الأسباب التي بنى عليها وطابات الطاعن غاذا لم يحصل الطعن على هذا الوجه جاز الحكم بعطلانه » .

وتنس المسادة ٣١ من قانون المراغمات المدنية والتجارية على انه:

اذا توفى المحكوم له أثناء ميعاد الطعن جاز لخصمه رغع الطعن الى ورنته
جلة دون ذكر المسائهم وفلك في آخر موطن كان لورثهم ومنى تم رفع الطعن
واعلانه على الوجه المنتقدم وجبت اعادة اعلانه لجميع الورثة باسمائهم وصفائهم
لاشخاصهم أو في موطن كل مفهم قبل الجلسسة المحددة لنظر الطعن او في

ومن حيث أنه بتطبيق تلك الأصول على خصوصية الطعن المسائل قانه لمسا كان الللبت أن السيد / أثنام الدعوى رقم ٨٨ لسنة ٢١ تضائية أمام محكمة التضاء الادارى والتي اصدرت حكمها عي من نبرأبر سفة ١٩٧٥ وقد أقامت الجهة الإدارية طعنها المسائل في مواجهة السيد/....و٠٠ المحكوم لصالحه وذلك بنترير طمن اودع تلم كتاب المحكمة الادارية العليا في ٢ من ابريل مسفة ١٩٧٥ ولمسا كان الثابت ان المسيد / ٠٠٠٠٠٠٠ المطعون ضده كان قد توقى في ٧ من يناير سنة ١٩٧٤ أي قبل التقرير بالطعن وبن ثم تكون عريضة الطعن قد جاءت غير مستوفاه لاهم بياناتها الجوهرية وهي شخص المختصم حتى تتكابل أركان المنازعة بين اطرافها وهو ولا ريب بن البيانات الجوهرية التي يترتب على اغتالها بطلان الطعن مها يتمين معه التضاء بعدم تبوله آية ذلك أن الشرع وقد أوجب أن تتضمن عريضة الطعن البياتات المسابة المتطقة بأساء الخصوم وصفاتهم وبوطن مَل مِنهم مُقد استهدف بذلك اعلام ذوى الشأن بين أقام الطعن من خصومهم مى الدعوى وصفته اعلاما كافيا بحسبان أن الطعن هذا هو امتداد للحصومة التي صدر بشائها المنم محل الطعن وليس من شك في أن هسدًا الغرض لا يتحقق اذا ما وجه الطمن الى خصم متونى زالت صفته ذلك أنه يتعين ءنى صاحب الشأن مراتبة ما يطرا على خصومه عى المنازعة المطروحة 'هام القضياء ... من ومَاهُ أو تغيير في الصفة ... حتى يوجه الطعن الى من يمسح اختصابه قانونا ــ وجاء نص المادة ٢١٧ من قانون الرانعسات ليؤكد ضرورة توجيه الطعن الى اصحاب الصفة فيه في الميعاد المقرر قاتونا وليس من ربب في ان حكم المسادة المذكورة يتصرف الى حالة وماة المحكوم له تبل بدء ميماد الطعن ، ويقدح في هــذا النظر أن تكون وغاة المعكوم له سابقة على صدور الحكم المطمون نيه ومثارا لبطلان هدا الحكم في ذاته كها هو الحال في المنازعة المروضة ــ لأن النظر في موصوع الطعن انها يكون عد تبوله شكلا وهو غير متبول بداءة لكونه لم يختصم ني الميماد القانوني كل من يجب اختصابه من اسحاب الصفة في الطمن -آية ذلك أن الثابت من الأوراق أن الطاعن قد شرع في أعلان ورثة المطعون ضسده في ١٩٨١/١/٣١ الى بعد غوات الميعاد القسانوني المترر للطعن بحسبان أن الحكم محل الطعن قد مستر في ؟ من غيراير سنة ١٩٧٥ عذا مضلا عن عدم تحقق الاعلان بسبب عدم تواجد الورئة مى العنوان الذي تم الاعلان عليه اذلك علته وقد استبان حسبها تقدم بطلان تقرير الطمن بسبب عدم توجيهه في الميعاد الى من يصبح اختصامه قانونا غاته والحالة هــذه يجب الحكم بعدم تبوله شكلا مع الزام الجهة الادارية بالمعروضات عملا بلحكام المسلاة 1۸۱ من قانون المراضعات المدنية والتجارية .

(طعن ٣٠٦ لسنة ٢١ ق ــ جلسة ١١/١٢/١١)

قاعـــدة رقم (٤٠٤)

المسطاة

عدم اشتبال تقرير الطمن على الاسسباء المسجيعة التماقة باسسماء الطاعنين وصفاتهم وعلى اسبك الطمن بطلبات الطاعنين الولجب مسحور الطمن عنهم وهم المحكوم عليهم بموجب الحكم المطمون فيه دون غيرهم سالمحكم ببطائن الطعن سالساس ذلك وتطبيق : اشتبال تقرير الطمن على مرحلة الدعوى لبام محكة القضاء الادارى ولم يحكم عليهم بشىء بموجب الحكم المطمون فيه على المساب التي بني عليها المكم المطمون فيه سالسبال القرير الطمن على الاسباب التي بني عليها المامن لم ترد على موضوع التزاع محل الخصوبة سادارك هسذا الامر من ادارة تضليا الحكيمة بتبسكها بلوجه الطمن المستفادة من مذكرتها المقدية الى محكمة القضاء الادارية المليا لا يقدم الرا في تصحيح الميب الذي وقع بتقرير الطمن .

ملخص المسكم :

وين حيث أن النقرة الثانية من المسادة }} من القانون رقم ٧٤ لسنة المهلا بشأن مجلس الدولة في بلب الإجراءات أبام المحكمة الادارية الطبا تتص على أن « ويقدم الطعن من ذوى الشأن بنقرير بودع قلم كتاب المحكمة موقع من محلم من المقبولين أبليها ، ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على المهلات المعلمة المتطقة بأسباء الخصوم وصفائهم وبوطن كل منهم على بيان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان الأسباب التي بنى عليها الطعن وطلبات الطاعن على هــذا الوجه جاز الحكم وطلبات الطاعن ــ غاذا لم يحصل الطحن على هــذا الوجه جاز الحكم

ببطلانه » ويتضبع مما تقدم أن تقرير الطمن أمام المعكمة الإدارية العليا يجب أن يشتبل على البياتات الصحيحة المتطقة باسماء الخصوم بصفاتهم وموطن كل منهم والحكم المطعون نيه وتاريخه والاسباب التي بني عليها الطعن وطلبات الطاعن ، وفي خصوص هــذا الطعن غان التابت ان الدعوى الرفوعة بن المدعى (الملعون شده) قد اختصم نيها كل بن محافظ بني سويف ورئيس مجلس مدينة بني سويف ... الا أن الطعن المسائل المرفوع من ادارة تضأيا ألحكومة تد تدم منها بوصفها نائبة عن المحكوم ضدهما وأتها بوصفها نائبة عن رئيس الجمهورية ورئيس مجلس الوزراء ووزير المسالية ووزير الاصلاح الزراعي ووزير الانتصاد ورئيس جهاز نصنية الحراسات ورئيس الهيئة العامة للاصلاح الزراعي وهؤلاء جميعا لم يكونوا مختصمين عي النزاع المسادر ديه الحكم المطعون ديه من مرحلة الدعوى أمام محكمة القضاء الاداري ، ولم يحكم عليهم بشيء بموجب الحكم الملحون فيه والقاعدة القررة في تاتون الرافعات (م ٢١١) إنه لا يجوز الطعن في الأحكام الابن المحكوم عليه ولا يجوز الطعن ممن تبل الحكم أو ممن تفي له بكل طلباته ... ما لم ينس القانون على غير ذلك ، وبنساء على ذلك لا يجوز الطعن ني الحكم الملعون نيه بمنتضى الطعن الماثل من أشخاص بصفاتهم لم يحكم عليهم بشيء بموجب ذلك الحكم > ومن ناحية أخرى مان الأسباب التي بني عليها الطعن ... وهي كما تقدم تنطق كلها بالقرارات الصادرة بفرض الحراسة على أبوال وبمتلكات بعض الأشخاص الطبيعيين طبقا للقانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٥٨ والتوانين الأخرى المنظبة لنرض الحراسة _ هـذه الاسباب لا ترد على موضوع النزاع محل هدفه الخصومة والذي يدور حول مشروعية الترار رتم ١ لسنة ١٩٨٠ الصادر بن بحافظ بني سويف بالاستيلاء المؤتت على مبنى مدرسة أحمد ماهر الابتدائية وهو القرار المحكوم بوقف تنفيذه بالحكم المطمون نيه والذي لبرت دائرة نحص الطعون بهذه المحكية بوتف تثنيذه ولئن كانت إدارة تشايا الحكوبة قد تداركت هسذا الأبر وذكرت في بذكرتها المتدبة في ١٩٨١/٥/٩ والمثبتة على وجه العامظة المؤرخة ١٩٨١/٥/٣ انها تتيسك بأوجه الطعن المستفادة من مذكرتها المتدبة الى محكمة القضاء الإداري ... الا أن هـ..ذه الخطوة وقد وقعت بعد انتضاء ميعاد الطعن غي

الحكم المطعون نيه أيلم المحكمة الإدارية الطيا لا تنتج أثرها مى تصحيح العيب الذي ومم بنترير الطمن . والقاعدة طبقا لمانون المرافعات ان الاجراء يكون باطلا اذا نص القانون صراحة على البطلان أو اذا عابه عيب لم نتحتق يسبيه الفاية من الاجراء . ونجيز المسادة ٢/١٤ من قانون مجلس الدولة الحكم ببطلان الطعن اذا لم يحصل الطعن على الوجه الذي حنده القانون كأن يشتبل تترير الطعن على خطأ مى أسباء الخصوم وصفاتهم وبوطن كل منهم وفي اسباب الطعن وطلبات الطاعن لأن الخطأ في عسده البيانات يشكل عيبا لا تتحقق بسببه الغاية من الطعن ، وعلى ذلك ــ ولما تقدم من الأسباب - غانه يتعين الحكم ببطلان الطعن المسائل لعدم اشتبال التقرير به على الأسهاء الصحيحة المتعلقة بأسهاء الطاعنين وصسفاتهم وعلى أسباب الطعن بطلبات الطاعنين الواجب مسدور الطعن عنهم وهم المحكوم عليهم بموجب الحكم المطعون فيه دون غيرهم ، وليس من شك في أن الحكم ببطلان هــذا الطعن لا يترتب عليه وضبع مبنى المدرسة المتنازع عليه بين أيدى ملاكه بعد اذ صدر في ١٩٨١/٩/١ القرار الجمهوري رقم ٨٥٤ لسنة ١٩٨١ بان يعتبر بن اعمال المنفعة العسلمة بشروع بناء بدرسة على ارض الموقع الذى تشغله مدرسة أحمد ماهر الابتدائية بمدينة بني سويف وبأن يستولى بطريق التنفيذ المباشر على المتسار اللازم لتنفيذ هسذا المشروع سد ذلك لأن القرار الجديد بحدث أثره القانوني في حق المدعى منذ صدوره وهو وشأنه نى اختصابه بدعوى مبتداة اذا با تراىء له ان ثبة عيوب ثابتة وتثال بن بشروعيته ،

المِسطا :

المسادة ٢٥ من قاتون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ ـــ بيانات تقرير الطمن ــ يتمين على من يريد توجيه طمن توجيها صحيحا مراقبة ما يطرا على خصومه من وفاة أو تغير في الصفة أو العالة قبل اختصابه كي يوجه تقرير الطمن إلى من يصح اختصابه قانونا ــ تعديد شخص المفتصم من البيات الجوهرية التي يترغب على اغفالها بطلان الطعن ... اذا وجه تقرير الطعن الى خصم بتوغى زالت صفته ولم يوجه الى اصحاب الصفة في الطعن يكون تقرير الطعن بلطلا ... الحكم ببطلان تقرير الطاعن •

ملغص الحكسم:

اذا كان الثابت بن محضر جلسة ٢٤ من فبراير سفة ١٩٨٠ في الاعتراض رقم ٤٦١ لسنة ١٩٧٧ ان ٥٠٠٠، زوج ببروكة ابنة المعترض قد هضر هذه الجلسة بصفته وكيلا عن باتى ورثة الرحوم المعترض بتوكيل عام برقم ١٧١ لسمة ١٩٧٨ توثيق عام بلبيس شرتية مد وقرر أن المعترض تونى ألى رحمة الله مسنة ١٩٧٨ عن وربة هن بناته روقة - ومبروكة - وحليمه وتدم شــهادة وغانه بؤرخة في ٢٥ من ديسمبر سنة ١٩٧٨ تغيد وغاة المعترض ني ٢٠٠ من نوفيبر سنة ١٩٧٨ كما قدم اعلاما شرعيا بثبوت وفاة المعترض ووراثة بناته موكلاته عنهن ــ واذا كان الثابت على الرغم من ذلك أنه قد رضع الطعن على المعترض بعد وفاته وأودعت صحيفته بعد الوفاة ، فان الطعن يكون باطلا وينمين انتضاء ذلك اذ أته يتعين على من يريد نوجيه طعن توجيها صحيحا مراتبة ما يطرأ على خصومه من وغاة أو تعيير غي الصفة أو الحالة تبل اغتصامه كي يوجه تقرير الطعن ألى من يصبح اختصامه قاتونا ... ولا شبهة في أن تحديد شخص المختصم هو من البيانات الجوهرية التي يترتب على اغفالها بطلان الطعن لأن الغرض الذي رمى اليه الشارخ مما أورده في المسادة ٢٥ من القساتون رقم ٤٧ لمسمنة ١٩٧٢ في شسان تنظيم مجاس الدولة من ذكر البيانات العابة المتطقة بأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم مى تقرير الطعن انها هو اعلام ذوى الشسأن بمن رمع الطعن من خصومهم عى الدعوى وصفته اعلاما كافيا ... ولا يتحتق بالبناهة هــذا الفرض - وبالتالي انعقاد الخصومة بين طرفين اذا وجه الطعن الى خصم متوفى زالت صفته ولم يوجه الى أصحاب الصفة في الطعن ... وبالنالي يكون تقرير الطعن باطلا وينعبن الحكم بذلك وانزام الهيئة الطاعنة المصروفات عملا بحكم المادة ١٨٤ من قانون المرافعات المدنية والنجارية .

(طعن ۸۷۲ لسنة ۲۱ ق ــ جلسة ۲۷/۱۸۱۱ ؛

قاعسدة رقم (١٠٦)

: المسمدا

المسادة ٤٤ من قانون مجلس النولة رقم ٤٧ اسنة ١٩٧٢ -- بيذات نقريد الطعن -- اذا لم يشتبل التقرير على أسباب الطعن والعوار الذي شاب الحكم فان الطعن بوذه الثابة يكون مجهلا في اسبابه -- اثر ذلك الحكم ببطلان تقرير الطعن .

ملخص العكسم :

ومن حيث أنه ولنن كان نصر المسادة ٢٢ من قاتون مجلس الدولة المشيل اليه يخول لرئيس هيئة مفوضى الدولة الطمن/لم المحكمة الادارية الطبا في الأحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري أو من المحاكم التاديبيه وذلك في الحالات التي هددها نص المسادة المذكورة ، وأنه على مقنضى نصر المسادة }} من ذات القانون يجب أن يشمل تقرير الطمن علاوة على البيانات المتطقة يأسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم على ببان الحكم المطعون فيه وتاريخه وبيان بالأسباب التي بني عليها الطمن وطلبات الطاعن غافا لم يحصل الطمن على هسذا الوجه جاز الحكم ببطلانه .

ومن حيث أن مراد القانون من النص على وجوب اشتهال تقرير الطعن على بيان الحكم المطمون فيه وتفصيل الأسباب التي بنى عليها الطعن على بيان الحكم المطمون فيه وتفصيل الأسباب التي بنى عليها الطاعن على الحكم المطعون فيه من مخالفة للقانون أو اخطأ في تأويله وتطبيقه فاذا لم يكشف الطاعن عن أسباب طعنه كشفا وافيا ينفى عنها الفهوض والجهالة ويستيان العوار الذي يعزوه الى الحكم المطعون فيه وموضمه منه واثره فيها تضى فيه فتان الطعن بهذه المثابة يكون مجهلا في أسبابه جهالة بينه من شاتها أن تعجز المحكمة عن مراقبة ما ينهاه الطاعن على الحكم المطعون فيه وبالمائل يقع الحكم المطعون فيه وبالمائل على الحكم المطلع والمائل على الحكم المطلع والمائلة والمائل على الحكم المطلع والمائلة والمائلة

ومن حيث انه لمساكان الامركما نقدم وكان تقوير الطعن قد اقتصر على القول بأن القانون أوجب الطعن في الاحكام الصادرة بالفصل وهو زعم لم تعند المحكية به لما سلف بيانه ، غان الطعن بذلك يكون قد أقيم غفلا من الأسباب المبررة لاتلبته والتى يتطلب القانون الاعصاح عنها لبنداء على وجه الوجوب كيلا يخفى ما يعاب به على الحكم المطعون فيه منذ افتتاح الخصومة ، وأذا ترك تقرير الطعن هذه الاسباب بلكيلها وجاء عاريا تبليا عن بيان المعوار واسبابه الذى دفع بالهيئة الطاعفة الى تقديم طعنها في الحكم المطعون فيه ، فان الطعن بهذه المثابة يكون قد شابه البطلان وققا لحكم المتانون ويتعين ذلك الحكم ببطلاته .

(طعن ٣١ لسنة ٢٣ ق _ جلسة ١٩٨٢/١/١

(حكيت المحكمة الادارية العليا ايضا ببطلان التقرير في حالة عدم ذكر اسم المدعى وصفته وبوطنه أو بن يبنله تانونا ... يراجع الطعن رقم ١٧٥ لسنة ٢٠٠ ق جلسة (١٩٨٠/٦/٢١) ..

قاعـــدة رقم (٤٠٧)

: المسطا

المسادة ٤٤ من قانون مجلس الدولة رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٧ — بيانات تقرير الطدن ... اذا لم ينضمن تقرير الطحن بيانا بالمحكم المطلوب الفاؤه أو وقف تتفيذه وتاريخ صدوره مما أدى الى تجهيل طلبات الطاعن تجهيلاً يغوت الفاية التي استهدتها التسارع من اقلية الطمن وهي تسليط رقابة المحكمة الإدارية المايا على احكام محلكم القضاء الإدارى والمحلكم التاديبية يتمين على المحكمة أن تقضى ببطلان تقرير الطمن .

يلقص الحكــــم :

ان الثابت من الأوراق ان الطاعن قد لعلم الطعن المسائل نعبا على الحكم الصادر بجلسة ١٩٨٣/٥/٢٦ في الدعوى رقم ١٩٦٦ لسنة ٩ ق والقاشي بفسله من الخدمة تأسيسا على أنه لم يطن اعلانا تاتونيا سلبما بتقرير الاتهلم وبوعد المحلكية حتى بتسنى له ابداء دغاعه ، وفي صلب تقرير الطعن وجه طعنه الى الحكم الصادر في الدعوى رقم ١٩٦١ لسنة ٩ ق ؟

وانتهى عن نترير الطعن الى طلب الحكم بوقف ننفيذ والفاء الحكم الصادر غى الدعوى التلايبية رقم 7/11/ ق الصادر من محكة طنطا التلايبية . وازاء هسذا التفاقض كلفته المحكمة بتحديد رقم الدعوى التى يترر بالطعن غى الحكم الصادر فيهسا حتى يتسفى ضمها لل التسليط رقابتها على الحكم الصادر فيها غترر أنها الدعوى رقم 11/ اسنة ٩ ق وبالأطلاع على ملف الدعوى للشسلر اليها تبين أنها مثابة من النيابة الادارية ضسد العابل منهم المذكور بخصم عشرة أيام من رائبه ، فاجلت المحكسة نظر الطعن لاخطار الطاعن وتكليفه للارشاد عن الدعوى التى يهدف الى الطعن في المحكم الصادر فيها ، الا أنه لم يتقدم حتى ساعة امدار هسذا الحكم بأى بيان عنها رغم تكليفه مرارا بذلك .

ومن حيث أن الشارع قد حدد في المساده 13 من القانون رقم 14 لسنة 1947 بشأن مجلس الدولة البيانات التي يجب أن يشتبل عليها نقرير الطمن أمام المحكمة الادارية العليا مقنست على أن . • يقدم الطمن من ذوى الشأن بتقرير يوع قلم كتاب المحكمة موقع من محام من المتبولين أمامها ويجب أن يشتمل التقرير علاوة على البيانات العامة المتعلقة باسماء الخصوم وصفاتهم وموطن كل منهم حس على بيان الحكم المطمون نيه وتاريخه وبيان الاسباب الني بنى عليها الطمن وطلبات الطاعن غاذا لم يحصل على هذا الوجه جاز الحكم بهطلانه .

غاذا كان الثابت بها نقدم ان نقرير الطعن لم ينضمن بيانا بالحكم المطلوب الفاؤه أو وقف نفيذه وتاريخ صدوره بها ادى الى تجهيل طلبات الطاعن تجهيلا يفوق الفاية التى استهدفها الشارع من اتابة الطعن وهى تسليط رقابة المحكمة الادارية العليا على احكام محلكم التضاء الادارى والمحلكم التلايية الأمر الذى يتعين معه والحال هدذه التضاء ببطلان تترير الطعن على ما نقضى به المسادة ١٤ سالف الذكر .

(طعن ١٩٨٥/٣/٢٣ ق ــ جلسة ١٩٨٥/٣/٢٢)

الفـــرع الرابــع طعن الخصم الثالث والخارج عن الخصوبة

قاعـــدة رقم (٤٠٨)

المسطا:

الطعن في الحكم المسادر في دعوى الالفاء مين قبل خصيا منضيا للجهة الادارية حق اصيل لا تبعى منى صدر الحكم في مواجهته ماسا بيركزه القانوني ــ لا يفير من ذلك قبول الخصم الأصيل الحكم او ان الحكم لم يلزم الخصم المضم بالمبروفات .

بلغص العكسم :

اذا كان الثابت من الأوراق ان الطاعن تدخل في الخصصوبة وهي الابتة أمام المحكمة ، وتقرر قبوله خصباً بنضها للجابعة في طلب رفض الاعوى ، لأن الحكم الذي يصدر فيه قد يؤثر على المركز القانوس الدي ترتب له بالقرارات المطعون فيها ، ويذلك نتاج له الفرصسة في نبيان المسلة كان له حق الإطلاع وتبادل المذكرات ، غاذا ما صدر الحكم بصد ذلك في مواجهته باسا بصلحة تأثونية ومادية له كان من حقسه التظام بنه بالطريق الذي رسهه القانون ، ولا يعترض عليه بأن حقسه في الطعن لا يقوم ما دام الخصسم الأصيل قد قبل الحكم ، ذلك أن تضاء صدفه المحكمة قد استقر على أن للشخص الذي بس الحكم الصلار في دعوى الالماء بصلحة له قانونية أو مادية ، حق الطمن فيه بكافة طرق الطعن المجتزء قانونا حتى ولو لم يكن قد علم بالدعوى أو تدخل فيها ؛ والطاعن وقد النيت برقيته باللحكم المحلمون فيه غاته بذلك يكون قد حكم عليه ولا ينفي هدف الصفة عنه أن الحكم لم يازمه بحساريف لأن الخصوبة في دعاوى الالفاء هي خصوبة عينية مردها القسانون ، غليس بشرط لقيامها اعلان

من تناولتهم القرارات الادارية المطلوب الفاؤها ، بل يكتى نيها اعلان الجهة الادارية مصدرة القدوار والمتدبية نيه وأن الحكم الذي يمسدر نيها على المجهة الادارية تمرار ابترقية الطاعن ثم رفع بشلته دعوى صدر نيها حكم مغاير لوجهة نظر الادارة غان الذي خسر الدعوى هنا هو الجهة الادارية وليس الطاعن ، ومن ثم نيتمين الزامها وحدها بالمصروفات مع بتاء حق من الغيت ترقيته في الطمن في هدذا الحكم دون التقيد بتبسول الجهة الادارية من عدمه وحقه في ذلك هو حق أصيل وليس نبعيا ، ومن ثم بتمين رفض الدفع بعدم تبول الطمن لوفعه من غير ذي صفة .

قاعـــدة رقم (٥٠٠)

المسدا :

طمن الفارج عن الخصوبة في قرار صادر بتنفيذ حكم بالالفاء يتعدى أثره آليه — جائز — لا يحول دون ذلك أن يكون حكم الالفاء قد حاز قوة الثمء القفى بعدم الطمن عليه من اطراف الخصوبة •

بلقص المكسم :

ان حكم الألفاء يعتبر حجة على الكافة وليست حجيته نسبية تنتصر على طرفى الخصوبة دون غيرها وأنها حجيته بطلقة تتعدى الى الغير ليضا وذلك وفقا لمسا حرصت على نليده جبيع التشريمات المتالية لمجلس الدولة الا أنه من الأصول المسلمة التي يقوم عليها حسن توزيع المدالة وكمالة تادية الحتوق لأربابها الا يحول دون ذلك صدور حكم حاز قوة الشيء المتنفى ببقولة أن حسكم الإلفاء يكتسب حجية عينية نسى على الكافة با دام حسذا الحكم يتحدى الطراف الخصوبة وهم نوى الشان الذين عناهم نص المسادتين ١٥ / ٢٣ من القانون رتم ٥٥ لسنة المام ببجلس الدولة بسا تضيفه من تصديد بيعاد الطعن بالنسبة اليهم بستين يوما من تاريخ حسدور الحكم بحيث يهس

بطريقة مباشرة أو غير تباشرة حقوتا ومصالح ومراكز تانونيسة مستقرة للغير الذي كان يتمين أن يكون أحسد الطرفين الأصليين في المنازعة ومع ذلك لم توجه الله ولم يكن مركزه يسسحج بتوقيمها أو العلم بهنا حتى يتدخل فيها في الوتت المناسب أذ لا يناص من رفع ضرر التنفيذ عن هذا الغير الذي لم يكن طرفا في المسازعة وذلك بتبكيفه من التداعي بالطعن في هذا الحكم من تاريخ علهه حتى يجد له تأضيا يسمع دفاعه وينسفه أذ كان ذا حق في ظلابته ما دام قد استغلق عليه سسبيل الطعن في هذا الحكم الم محكمة أخرى وذلك لكي لا يفلق عليه نهائيا — وهو حسن النية الإجنبي عن المنازعة التي صدر فيها الحكم — سبيل الإلتجاء الى التفساء والقول بغير هذا فيه حرمان لصاحب المسلحة العنبقية من حق اللجوء الى القضاء تظلها من حكم في منازعة لم يكن طرفا فيها ولم يعلم بها وتبس آثار هدذا فيه حرمان لها وتبس آثار هدذا المحكم حتوقا له ،

ويؤخذ مها سلف أن هذه المحكمة أترت بحق الخارج عن الخصومة في الطعن على القرار الصادر بتنفيذ حكم يتعدى أثره عليه .

(طعن ١٣٧٥ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٩٥/٥/٩)

قاعسىدة رقم (١٠٤)

المسطا :

الاشخاص الذين يجوز لهم الطعن في حكم الالفاء ليلم المحكمة الادارية العليا — بنهم الفي الذي تعدى اثر الحكم الى المسلس بحقوقه ومحسالحه وبراكزه القانونية المستقرة بطريقة بباشرة ، وكان يتمين أن يتاين طرف السليا في المازعة ولكن لم توجه اليه ولم يكن في مركز يسمح له بتوقعها أو العلم بها حتى يتنظل فيها في الوقت المناسب — تبكيفه من الطعن في الحكم رفعا المرر ينفيذه عنه ، ما دام قد استفلق عليه سبيل الطعن فيه المام محكمة المري حساب بهماد الطعن في هذه الحالاً من تاريخ عليه بالحكم —

أساس خلك ـــ مثال بالنسبة لإجازة الطمن لصاحب صيداية قضى بالفاء قرار الترخيص بفتحها ولم يفتصم ولم يندخل فى الخازعة املم محكــــة القضاء الادارى لمدم علمه يها .

بلخض الحسكم :

أن الحكم الذي يصدر بالألفاء يعتبر حجة على الكافة وليست حجبته نسبية تتتصر على طرفى الخصومة دون غيرهما وانها حجينه مطلقة تتعدى الى الغير أيضا وذلك وفقا لما حرصت على تأكيده جبيع التشريعات المتعاليــة لمجلس الدولة ، الا أنه من الاصول المسلمة التي يقوم عليها حسن توزيم العدالة وكفالة ندية الحقوق لاربابها الا يحول دون ذلك صدور حكم حاز حجية الامر المتضى بمتولة أن حكم الالفاء يكتسب حجية عينية تسرى على الكافة متى كان أثر عذا الحكم يتعدى اطراف الخصومة وهم ذوو الشان المثلون فيها الذين عناهم نص المادنين ١٥ ، ٢٢ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ الخاص بيجلس الدولة بها تضيئه من تحديد بيعاد الطعن بالتسبيسية اليهم بستين يوما من تاريخ صدور الحكم بحيث يبس بطريقة مباشرة حقوقا ومصالح ومراكز تاتونية مستقرة الفير الذي كان ينعين أن يكون احسسد الطرفين الاصليين في المنازعة ومع ذلك لم نوجه اليه ولم يكن مركزه يسسح له بتوقعها أو العلم بها حتى يتدحل فيها في الوتت المناسب - اذ لا مناس من رفع ضرر التنفيذ عن هذا الغير - الذي لم يكن طرفا في المنازعة ، وذلك بتبكينه من التداعي بالطعن في هذا الحكم من تاريخ علمه به حتى بجد لسه قاضيا يسمم دفاعه وينصفه أن كان ذا حق مي ظلامته ما دام قد استفلى علمه سبيل الطمن مي هذا الحكم أمام محكمة أخرى ، وذلك كي لا يفلق عليه نهائيا وهو الحسن النية الاجنبي عن المنازعة التي صدر نبها الحكم سبيل الالتجاء الى القضاء والتول بغير هذا نبه حرمان لصاحب الصلحة الحقيقية بن حق اللجوء الى القضاء تظلما من حكم في منازعة لم يكن طرفا فيها ، ولم يعلم بها ويست آثار هذا الحكم حقوقا له ..

وبناء على ما تقدم يكون للطاعن مصلحة حقيقية في المازعة باعتباره

صاحب الصيدلية التى قضى بالفاء القرار الصادر بالترخيص بفتحها • وهو لم يختصم ولم يتدخل أمام القضاء الادارى لعدم عليه بها وقتلذ ويتعدى اثر هذا الحكم اليه ، فهن ثم ، وتأسيسا على ما تقدم ، يجوز له الطعن فى الحكم المشار اليسه خسلال ستين يوما من تاريخ علمه به .

(طعن ۹۷۷ لسفة ۷ ق ــ جلسة ۱۹۹۱/۱۲/۲۳ :

قاعبسنة رقم (١١))

المسطا :

الطعن في حكم الإلفاء _ يجوز الفني الذي تعدى التر الحكم الـي المسامي بحقوقه ويصالحه وبراكزه القانونية المستقرة وذلك اذا لم يعلم بقيام الخصوية ولم يكن في مركز يسبح له بتوقعها _ حساب ميماد الطعن في هذه الحالة من تاريخ عليه بالحكم _ لها اذا كان الفي يعلم بقيام الخصوية لو كان في مركز قانوني يسبح له بتوقعها فانه لا يقبل منه الطعن على الحكم طالما لم يتدخل في الخصوية التي صدر فيها هذا الحكم _ المعول عليه هو علم صلحب الشان نفسه علها يقينها وليس علم وكيله وان كان وكيسلا بالخصوية .

بلخص العكسيم :

لسنة ۱۹۷۲ بها نضيفه من تحديد بيعاد الطعن بستين بوما من تاريخ صدور الحكم بحيث بعس بطريقة مباشرة أو غير مباشرة حقوق ومصالح ومراكسز تاتونية مستقرة للغير الذي كان ينعين أن يكون لحد الطرغين الاصليين عسى المناوغة ومع ذلك لم توجه اليه ولم يكن غي مركز يسمح بتوقعها أو العلم بها لغير الذي لم يكن طرعا في المنازعة و مناكب بمينه من التداعى بالطمسن أني هذا الحكم من تاريخ عليه حتى يبدله تأخيبا يسمع تفاعه ويتصفسه أذا كان ذا حق غي ظلامته ما دام قد استفلق عليه سبيل الطمن غي هسذا الحكم الهم محكية أخرى و والقور بغير هذا فيه حرمان لصاحب المسلحة الحقيقي من حق اللجوء الى القضاء متظلها مي حكم غي منازعة لم يكن طرفسا فيها ولم يحلم بها ونهس اثار هذا الحكم حتوتا له و

ومن حيث أنه يؤخذ مها سنة أن هذه المحكمة قد الترت بحق الخسارج عن الخصوبة في الطعن على الحتم الذي يصدر وينعدى أثره عليه وذلك اذا لم يعلم بنيام الخصوبة أو لم يكن في مركز يسمح بتوتمها وفي هذه الحسالة تحسب مواعيد الطعن من تاريخ علمه بالحكم أما أذا كان الفير يعلم بتيسام الخصوبة أو كان غي مركز تاتوني يسمح يتوتمها غانه لا يقبل منه الطعسن على الحكم طالما لم يتدخل في انخصوبة أيام محكمة القضاء الادارى أذ في هذه المالة يكون هذا الفير قد غوت على نفسه فرصة عرض ظلامته على جهة التضاء وأذا كانت اعتبارات حسن توزيع العدالة تسوغ المساح المجال للفير من يتعدى أثر الحكم اليه ولم يعلم بقيام الخصوبة للطعن عليه أيام المحكمة الإدارية المليا غان هذه الاعتبارات ذاتها تأبي مسائدة هذا الفير الذي علم مدر ضده مصلحة نازع هيه وطعن عليه المساهم مستكت وأن

والمحول عليسه هو علم صاحب التسان نفسه علما يتينيا بالخصوبة ولا يحاج في هذا الصدد بعلم وكيله حتى لو كان وكيلا بالخصوبة باعتبار أن العلم اليتيني لا يتوافر من مجرد علم الوكيل بتيام المنازعة طالسا انسه لم ينبت أن هذا الوكيل لخطر موكله بالنزاع وماهيته وحدوده .

(طعن ٤٧٤ لمنة ١٥ ق - جلسة ٢/١/١٧٢) .

قاعـــدة رقع (۱۲))

البسدا:

تغرير حق كل من يبس حكم الالفاء مصلحة قانونية او مائية له فى الطعن عليه حتى ولو لم يكن قد تنخل فى الدعوى اصلا ـــ حكم الالفاء هجة على الكافة وليست له هجة نسبية •

ولغص الحكيم

ومن حيث أنه عن الدفع بعدم تبول الطعن رقم ٩٣٩ لسنة ٢١ القضائية المقام من شركة الاسكندرية للتوكيلات الملاحية بمقولة أنه لا يسوغ الطعن غى الحكم الا من المحكوم عليه وأنه لم يصدر قضاء ضد هذه الشركة بجيسز لها حق الطعن مضافا اليه انتفاء مصلحتها أصلا فيه فالثابت في هذا الصدد ان الشركة الطاعبة بن شركات القطاع العلم التي تيتهن أعهال الوكالة البحرية وبن ثم تشخص مصلحتها محققة في التبسك بقصر هذه الاعبال على شركات القطاع العلم وحريان الشركة المطعون ضدها بن بهارستها وبهذه المناسسة تدخلت انضياميا في الدعوى أمام محكمة القضاء الاداري الى جانب وزارة النقل البحرى بطلب الحكم برفض دعوى الغاء الترار الطعين الصادر بقصر مزاولة أعمال الوكالة البحرية على شركات القطاع العام وعدم السماح للشركة المطعون ضدها بيباشرتها بالنسبة الى السفن الاجنبية وقد تضهنت أسباب الحكم المطعون عليه أن المسادة ١٢٦ مرافعات أجازت لكل ذي مصلحة الندخل نى الدعسوى بنضما الى لحمد الخمسوم وانه يتمين تبسول التدخسل المبدى من شركة الاسكندرية للتوكيلات الملاهية _ وأيا كان الرأى نيبا تتدم وعلى فرض اغفال الحكم الطمين النص على تبول طلب التدخل برغسم ان أسبابه على ما تقدم بياتها تعد قضاء مرتبطا بالمنطوق ومكملا له مان قضاء هــذه المكبة جرى على تقرير حق كل بن يبس حكم الالفاء بصلحة غابونية أو مادية له في الطعن عليه حتى وأو لم يكن قد تدخ لهي الدعسوى اسسلا وعليه مات حكم الالفاء حجة على الكافة وليست له حجية نسبية .. وعليه ماته وقد شخصت مصلحة الشركة الطاعنة في الطعن على ما تقدم بياته وأتابت طمنها في المعاد مقد تمين قبول هذا الطمن شكلا ورفض الدمم البدي بعدم التعول .

(طعن ٩٣١ لسنة ٢١ ق - جلسة ١١/١٤/١١)

قاعـــدة رقم (۱۴))

المسطا :

حكم وتنى — الطمن في الحكم الصادر في طلب وقف التنفيذ — حسق الخارج عن الخصوبة في الطمن في الحكم الذي يصدر ويتمدى الره عليه — الطاعن يكون ذا صفة ويصلحة في الطمن — عدم ثبرت العلم اليقينسي بصدور الحكم الى هين ابداع تقرير الطمن وعدم وجود ما في الاوراق ما يدحض قول الطاعن بقه لم يعلم به الا في هذا التاريخ — استيفاء الطمسن أوضاعه الشكلية — عدم الطمن في الحكم المسادر في الوضوع خلال المحماد القانوني اى خلال سبين يهما من تاريخ صدوره بعد ثبوت العلم اليتينسي بصدوره يتحمر هذا الحكم في مواجهته — نتيجة ذلك أن الطمن في الحسكم الوضوع للا يتددى الره الى الحكم في الوضوع — صدور الحكم في الوضوع يترتب على ذلك اعتبار الخصومة بنتية على ذلك اعتبار الخصومة بنتية على ذلك اعتبار الخصومة بنتية في الطمن .

يلغص العسكم:

و من حيث أن الطاعن في الطعن رقم ٦٢ لسنة ٢٠ ق عليا لم يكن اعد اطراف الدعوى رقم ٣٦٨ لسنة ٢٥ ق ولم يصدر الحكم في واجهنسه كما أنه أودع تقرير طعنه بتاريخ ٩ ديسمبر ١٩٧٣ في الحكم المسادر بتاريخ ٥ ديسمبر ١٩٧٧ من الخصومة أن يطعن في الحكم الذي يصدر ويتمدى أثره علية للهائن الطاعن يكون ذا صنة وبصلحة في الطعن وبن ناحية أخرى ناته نظرا لأن العلم اليتيني بصدور الحكم الشار اليه لم يثبت على وجه القطع الى حين أبداع تقرير الطعن وليس ني الاوراق ما يدهض قول الطاعن أنه لم يطم به الا في هذا التاريخ للمائن الطعن رقم ٦٢ لمنة ٨٠٠ يكون ذا السنوغي أوضاعه الشكلية .

ومن حيث أنه بالنسبة للطمن ٢٨٤ لسنة ٢٣ ق فان تقريره أودع بتاريخ ٢ من أبريل ١٩٧٦ أى خلال ستين بوما من صدور الحكم المطمون نيه بتاريخ ٢ من غيراير ١٩٧٦ فانه يكون مقبولا شكلا »

ومن حيث أنه عن موضوع الطعن ٢٦ لسنة ٢٠ ق غانه موجه الى الحكم الصادر بوتف ننفيذ القرار المطعون فيه وقد حدد لنظره جلسة ٥ من نوفمبر 1949 واخطر الطاعن بالجلسة وتبها نظر الطعن مع الطعن الآخر رقم 1944 لسنة ٢٢ ق الموجه الى الحكم الصادر بالغاء القرار ، وفيها قررت المحكسة ضم الطعن ١٨٤ لسنة ٢٣ ق الى الطعن ٢٦ لسنة ، ٢ ق ليصدر نبها حسكم واحد ، ثم نظر الطعنان المم المحكمة الادارية الطبا معا الامر الذى يفترض معه علم الطاعن في الطعن ٦٢ لسنة ، ٢ ق بالحكم الصادر في موضوع الدعوى وبالطعن فيه .

ومن حيث أن الطاعن في الطعن ١٦ لمسفة ٢٠ ق لم يطعن في الحكم الصادر في الموضوع خلال الميعاد التانوني بعد تحتق ترينة العلم اليتينيي المشار اليها - فان هذا الحكم يكون قد تحصن في مواجهته .

وبن حيث أن ألحكم السادر غى طلب وقف التغفيذ هو بطبيعته حكسم وقتى يظل محتنظا لمقوماته إلى أن يصدر الحكم فى الموضوع فاذا صدر هذا الحكم زال الحكم الوقتى بن الوجود وبالنالى غان الطعن على المسلكم الوقتى لا يتعدى أثره إلى حكم الموضوع للهر الذي يتعين معه اعتبار الخصوبة غى الطعن 75/17 ق متنهية ،

(طعني ٢٦ لسنة .٠٠ ق ٠ ٢٨٤ لسنة ٢٢ ق - جلسة ٢٢/١/١٩٨٠ :

قاعــــدة رقم (١٤)

المِسدا :

صدور حكم من محكبة القضاء الادارى بعد نفاذ الفادون رقم ١٣ لمسئة المهم المسئة المسئة المسئة المسئة المسئة المسئة المسئة المسئة المسئة الذي لم يكن طرفا في الدعوى ولم يعلم بها ولم يعتبط ألم المسئة المس

والخص الحكيم :

ومن هيث أن تمانون المرافعات الصادر به القانون رقم ١٢ لمسنة ١٩٦٨ الفي طريق الطعن في الإحكام بطريق اعتراض الفارج عن الخصومة الذي نظمه القانون القائم تبله في المسادة ٥٠٠ ولضاف حالة اعتراض من يعتبر الحكم الصادر مى الدعوى حجة عليه ولم يكن قد ادخل او تدخل فيها (م ٥٠٠) / ١) الى أوجه النماس اعادة النظر لما اورده في مذكرته الايضاحية من أنها في حقيقتها ليست حالة من حالات اعتراض الخارج عن الخصوبة وأنما هي تظلم من حكم من شخص يعتبر مبثلا في الخصومة وأن لم يكن خصيها ظاهرا فيها فيكون التظلم من الحكم أقرب الى الالنهاس في هذه الحسالفهنه الى الاعتراض وهذا التبرير لالغاء نظام اعتراض الخارج عن الخصومة وجعل هذه الحالة سببا اللتماس اعادة النظر عي الحكم ينعق مع ما قالت به المحكمة الادارية الطيا في حكمها السابق الاشارة اليه من أنه تظلم من حكم في منازعة لم يكن طرفا نيها « وبهذا يكون هذا التانون تد الفي طريق الطعن في احكام محكمة القضاء الادارى أمام المحكمة الادارية العليا من قبل الغير مبن لسم يكونوا خصوما عى الدعوى التي صدر نيها او أبخلوا او نداخلوا ميها مهن يتعدى اثر الحكم اليهم اذ اته ذلك أصبح وجها من وجوه التماس اعسادة النظر في أحكام محكمة القضاء الإداري وفقا لما تفص عليه المادة ٥١ من قانون مجلس الدولة من انه " يجوز الطعن في الاحكام الصادرة منها بطريق التماس أعادة النظرني المواعيد والإحوال المنصوص عليهاغي مانون المراضعات المدنية » وهو وجه لم يكن مائما عندما اجازت المحكمة الإدارية العليا للعبر مهن يتعدى اليه أثر الحكم الطعن أمامها في أحكام محكية التناء الاداري مها كان محبولا - حسبها ورد مى أسهاب حكيها على أنه لا طريق أمام هذا الفهم عندئذ للتداعى والتظلم من الحكم الا بالطعن نبه لمامها حيث يستغلق عليه سبيل الطعن فيه أمام محكمة اخرى ، ويفتح بلب الطعن امام الغير بطريق التهاس اعادة النظر أبام المحكمة التي أصدرت الحكم (م ٤٣) مرامعات بالطريق الذي ترمع به المامها الدعوى وونقا للاوضاع المقررة لذلك لم يعد الموجب لاجازة الطعن الملم المحكمة الادارية الطيا رأسا مهن يتعدى اليه اتر الحكم واردا . وطبقا المادة أ ، ٣ من قانون المرافعات قان الحكم السذى يصدر بعد نفاذ القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٨ لا يقبل الاعتراض وانها يقبسل الالتباس بطريق اعادة النظر في مثل هذه الحالة ان توفرت شرائط تبولسه ابتداء وتبما اذلك لا يكون أن لم يكن طرفا في حكم حق الطعن فيه اسام المعكمة الادارية الطيا لمثل هذا الوجه بل على الخارج عن الخصومة أن يسلك ما شرعه التناون لتفادى آثار الحكم والنظام منه وهذا النظام سبيله التانون وهو النباس اعادة النظر في الحكم أمام المحكمة التي اصدرته وليس وجهسا أو سببا للطمن في الحكم أمام المحكمة الادارية الطبا مبن لم يكن طرفا فيسه كما أن الطمن في مثل هذه الحالة ومع مراعاة طبيعة دعوى الإلفاء وحتيتسة

الخصوم فيها لا يعد متصلا بعيب من العيوب التي تجعل الحكم تابلا للطمن فيه المام المحكمة الادارية العليا على ما نص عليه في المسادة ٢٢ من فاتون مجلس

وبن هيث أنه لذلك يتمين الحكم بعدم اختصاص المحكمة بنظر الطعنين واحالتهما الى بحكمة القضاء الادارى .

(طعن ١٨٥ لمنة ١٨ ق ــ جلسة ١٩٧٩/٧/١ ،

الدولة ،

الفسرع الفسماس طمون هيئة بفوضى الدولسمة

قاعسسدة رقم (١٥))

الجسدا :

الاصل أن يوقع صحيفة الطمن لمام المحكمة الادارية العليا رئيس هيئــة مغوضى الدولة ــ عند قيام المنع أو العثر ينحدر هذا الاختصاص الى من يليه فى الهيئة ــ لرئيس هيئة المغوضين أن يندب أحد معاونيه لاتخاذ سبيل الطعن ، سواء وقع هذا الننب كتابة أو شفها .

ملخص الحكسيم :

لذن كان تاتون ننظيم مجلس الدولة قد ناط في الاصل حق الطعين في احكام محكية القضاء الادارى والمحاكم الادارية برئيس هيئة مغوضي الدولة - الا أن ذلك لا يعني أنه يتحتم أن توقع يده كل عريضسة طعن تودع مسكونيرية المحكية الادارية العليا - حتى لو علم بالرئيس المنكور ماتع أو عذر لدى الى يتيلم غيره بقايه > ذلك أن الاختصاص وأن كان الأصل لميه أن يباشره صحبه الا أن الاصول العلبة تقضى عند الفرورة أن ينحدر مباشرة اختصاص الاصيل الى من يليه - متى تم بالأصيل مانع أو عذر - حتى لا يتعطل مسير المعيل ، وقد رددت المسادة؟ من قانون مجلس الدولة هذا الاصل العسلم ونظبته - فقضت بأنه « عند غيلب الرئيس (رئيس مجلس الدولة) يطل ملائدم من الاختصاص القضائي بالنسبة الى المحكمة الادارية الطيا الاقدس ملك الاحتصاص القضائي بالنسبة الى المحكمة الادارية الطيا الاقدس القلق عني المختسر من أعضائها - وبالنسبة الى المحكم الادارية وكيل المجلس الدولة على المجلس للقسم القضائي ثم الوكيل المساعد للهيئة ثم الاقتدم من المجلس الدولة على مستشاريها » - كما نصت المسادرة من دوائر محكمة القضاء الاداري ومن

المملكم الإدارية خلال اسبوعين بن تاريخ صدور الحكم على رئيس هيئة مفوضى الدولة أو من يندبه أذلك من الإعضاء ، ويكون كل كشف مشتبلا على ملاحظات المنوض الملحق بالدائرة أو بالمحكمة ورايه مى الطعن مى الحكم او عسدمه وأسياب الطمن ، كما يرفق به ما يقدم من ذوي الشأن من ملاحظسات على الحكم . ويؤشر رئيس الهيئة أو من يندبه بالموانقة على هذه الإحكام أو بانخاذ سبيل الطعن نيها - ويكون الطعن بعريضة مسيبة من وأبيس الهينه تقسدم ألى سكرتيرية المحكمة الادارية الطيا » - وهذا النص ينظم طريقة الإناسة في مباشر و الاختصاص الى جانب تاعدة الطول فيه بحكم القانون ، اذ يخول رئيس هيئة المغوضين نعب أحد معاونيه من أعضساء هيئة المقوضين للناشير بالواققة على الاهكام أو باتخاذ سبيل الطعن غيها - سواء لوقع هذا الندب كتابيا أو شفهيا ، وهو حكم يجرى على سنن الحرص على انتظام العبل والرغبة ني نوقي فوات مواعيد الطعن ني الاحكام ، ومن ثم غلا هجة ني التون بأن موتع عريضة الطعن هو احد المستشارين دون رئيس هيئة المغوضين ، لانه كان معلا عند الطعن في الحكم المطعون فيه أقدم المستشارين الملحتين بهينة منوضى الدولة . وهو الذي كان يتمين عليه بهذه الصفة القيام مقام رئيس الهيئة عي اختصاصه بحكم الضرورة عند تيام المانع بالرئيس المذكور ، وبالتالي يكون هذا الدنع مى غير محله متعينا رغضه .

(طعن ٧٩٦ لسفة ٢ ق - جلسة ١٩٥٧/١١/٣٠)

قاعسنة رقم (١٦٦)

المِسدا :

هيئة ،فوضى النولة ... حتها وهنها في تحريك الطمن ليام المكيسة الإدارية العليا ... متى تحرك الطدن لا تباك الهيئة التنازل عنه ، بل يكون ذلك من حق القصوم وهدهم .

والقص الحكسيم :

لئن كان القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ بشان تنظيم مجلس الدولة ، قد جعل من اختصاص هيئة المنوضين وحدها ... سواء من طتاء نفسسها لو بناء على طلب ذوى الشان أن رأى رئيس الهيئة وجها لذلك ... حق الطمن لمام المحكمة العليا في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى والمحاكسم الادارية باعتبار أن رئيها نتئيل فيه الحيدة لصالح القانون وحده الذي يجب أن تكون كليته هي الطياء الا أن الهيئة متى حركت المنازعة بهذا الطمن استيرت معتبرة تأثية بين الحرائها ، غلا تبلك الهيئة النصرف في الحقوق المتنازع عليها فيها ، أو في مضير المنازعة بترك الخصومة في الطعن ، بل يظار ذلك من شأن الخصوم وحدهم ، نفصل فيه المحكمة طبقا للقانون .

(طمن ١٥٢٣ لسنة ؟ ق ـ جلسة ١٩٥٨/١/٨٥١)

المسيدا :

قصر الطعن لبام المحكمة الادارية العليا على رئيس هيئة المغوضين دون ذوى الشان سـ وع ذوى الشان لا ينصرف الى طلبات الفاء احكسام المحكمة الادارية العليا نفسها اذا شابها بطلان لعدم صلاحية احد مستشاريها لنظر الدعوى •

بلغص الحسبكم :

انه والمن كان التانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ قد نص في المساده ١٥٥ المنه على إن حق الطعن ألمم المحكمة الادارية المليا هو لرئيس هيئة مغوشي الدولة ألما من تلقاء نفسه واما بناء على طلب ذوى الشأن أذا رأى الرئيسس المذكور وجها لذلك ، وأوجب ألا يقتم الطعن ألا عن طريق هذا الإخير الذي يحجب ذوى الشأن عن الاتصال بالمحكمة باشرةوالذي لا ينتيد بطلبهم بل يبلك التعقيب على تقديرهم بعدم الطعن منى تراءى له ذلك ، ألا أن هذا المنسخ لا ينصرف طبقا لما نصت عليه المسادة المشار اليها الا الى الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري أو من المحاكم الادارية دون طلب الفاء الاحكسام الصادرة من المحكمة الادارية الطيا ذاتها أذا ما شابها بطلان مها نصت عليسه المسادة بالمتحدة من اتاحسة عليسة المدارة المتحدة من الماسة المتحدة ا

(طعن ١٤٤٠ لسنة ٢ ق ــ جلسة ٢/٧٥٢/١

قاعسسدة رقم (۱۸))

البسيدا:

(1) طعن هيئة مغوضى الدولة في حكم صادر رن يحكم التضاعالادارى امام المحكمة الادارية العليا بمغردها دون اى من اطراف الخصومة في الدعوى — مدى حق الدعى في الدعوى الإصلية في التنازل عن مطالبة الجهة الادارية المدعى عليها بما يدعيه في مرحلة الطعن — جائز .

(ب) شائل المطعون لصالحه لبام المحكة الادارية العليا وهو الدعى في الدعوى الاصلية عن مخاصمة الجهة الادارية الدعى عليها — أثر هـــــذا التعازل — صهورة الحكم المطعون فيه الصادر برغض دعواه نهائيا قبـــل هذا المطعون لصالحه ، لأن نزوله يعنى قبول ذلك الحكم — ليس لهذا النزول اثر رجمى ،

(ج) نزول المطعون لصالحه عن خاصية الجهة الادارية في مرحلة الطعن أمام المحكمة الادارية العليا من جانب هيئة مغوضي الدولة وحدها ـــ تكييف اهــذا الغزول لا يمتبر من قبيل ترك الخصومة لأن الدعى لم يكن طاعنا ، والطعن ، ماثل لمام المحكمة العليا من قبيل هيئة الغوضيين وحدها .

(د) نزول المطعون لصالحه عن مخاصبة الجزبة الإدارية في مرحلة الطمن أيام المحتجة الإدارية المليا بن جانب هيئة مغوضي الدولة وحدها — اثر هذا النزول على الخصوم الآخرين وهم جهة الادارة وبعض الاشخاص — ليس له اثر بالنسبة لهؤلاء ويظل الطعن منظورا لبام المحكة الإدارية المليا بالنسبة المهم .

ملخص المسكم :

ان أول ما تلاحظه عده المحكمة على التنازل الذي ابداه الحاضر عن المعون لصالحه (المدعى) حسوما هو ثابت بمحضر جلسة 70 من مايو صغة 1977 أنه بعد أن استهله بالإشارة الى موضوع وسبب دعواه الصادر نبها الحكم الملعون نبه موضحا أنه عبارة عن طلب القضاء له بالتمويض عن ضرر اصابة نتيجة لصدور قرار من السيد وزير المالية وقرارات من لجنتي بورصة المقود وبورصة مينا البصل (المدعى عليهم الاول والثاني والثالث)

وأنه اختصم شركتي فرغلي والتجارة في المحاسيل المعرية (الدعي عليهما الرابع والخابس بحسبان انهها انتضيا منه الغروق المترتبة على تلك الترارات انتهى المدعى الى تقرير ننازله عن مخاصمة وزارة الانتصاد ،وعدم توجيسه اية طلبات اليها لرد الفروق التي يطالب بها الشركتين المنكورتين ، وذلك لأنهها هما اللئان تبضنا تلك الفروق ، واللنان يعتبرهما المدعى مسئولتين عن ردها - وليس من شك مى ان هذا التنازل هنا بمنهوم عباراته الواضحــه محدود بالحصاره في نطاق الخصوبة في الطبن أيام هذه المحكية العليا ولا يمكن أن يكون له أثر رجمي ويترتب على ذلك أن يصبح الحكم المطعون فيه بعد التنازل نهائيا في حق المدعى اذ معنى التنازل تبول المتنازل لهذا الحسكم المادر في الدعوى برفضها ، وتسليم منه به ، ولا يجوز أن يعتبر التنازل هنا من تبيل ترك الخصوبة ، ذلك لأن الخصوبة المائلة أمام هذه المحكية انها ترجسع مى أساسها الى الطعن المرفوع من هيئة المفوضين ولدسالح القانون والمدالة الادارية حسبها تراه الهيئة رانمة الطعن ، ومن ثم يكون ترك الخصومة من حتها وحدها ، كما أنه لا يتصور مطلقا أن تخرج الوزاره من الخصومة أمام المحكمة الأدارية العليا ، ويظل بعد ذلك الأفراد وحدهم ماثلين لهلها في دعوى سبيها التعويض عن تنفيذ قرارات ادارية ملغاة ، وخاصــة بعد أن قرر المدعى المتنازل في محضر جلسة ٢٥ من مايو سنة ١٩٦٢ أن مبنى دعواه . هذه المطالبة برد الفروق المالية ، وكذلك لا يجوز للمدعى ، وهو لمام هذه المحكمة الطيا أن يغير سبب دعواه الاصلية فتصبح دعوى عتسد بعد ان كانت أبام محكمة القضاء الاداري دعوي تعويض عن قرار اداري معيب . ولا يغير من الامر شيئا كون الوزارة لم تر ماتعا من تبول ننازل الدعى عن مخاصبتها وعدم مطالبتها بأى نعويض أو غروق نتيجة للغرارات الادارية السالف الاشارة اليها ، وقد تبسك باتى المدعى عليهم بعدم توول التنازل من مخاصمة الحكومة ، المدى من المدعى ، ويتضح من جماع ما تقسم ان طلب المتنازل غير متبول ، ولا يتوم على سند من القانون وخليق باطراحه دانيسا .

(طعن ١٩٨ لسنة ٤ ق _ جلسة ٢٩/١/٦٢٣)

قاعىسىدة رقم (١٩))

البسيدا :

طعن رئيس هيئة مغوضى الدولة فى الحكم ... تنفيذه من جانسب الادارة قبل نفاذ القانون رقم وه لسنة ١٩٥٩ بتنظيم مجلس الدولة ... لا ينهى الخصوبة فى الطعن ... اساس ذلك .

بلغص العسبكم :

انه عن انتهاء الخصوبة غانه غوق أن الحكوبة لم نقرر عدم الإستهرار في الطعن ، قان الثابت بن مطالعة القرار رقم ١٠٢٩ لسفة ١٩٥٩ الصلار من السيد وزير المواصلات ، أنه ولئن كان القرار قد أشار في ديباجته الى الحكم المطعون فيه ونص في المسادة الاولى منه على الغاء القرار المطعون فيه فيها تضيفه من تخطى المدعى ، الا أن هذا القرار مسادر بتاريخ ٩ من مارس سنة ١٩٥٩ أي في وقت لم يكن قد عبل فيه بالقانون رقم ٥٥ لمسعة ١٩٥٩ ني شأن ننظيم مجلس الدولة للجمهورية العربية المتحدة الذي نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ ٢١ من خوراير سنة ١٩٥٩ والذي نص تيه على أن يعمل به بعد ثلاثين يوما من تاريخ نشره ، وهو القانون الذي استحدث وتسف التنفيذ كاثر من آثار رفع الطعن في الاحكام الى المحكمة الادارية العليا ، ومن ئم مان الحكم المطمون ميه كان وتت صدور القرار الوزاري رقم ١٠٢٩ لسنة ١٩٥٩ ، واجب التنفيذ على الرغم من الطعن فيه من السيد رئيس هيئــة مغوضي الدولة ، فلا يصح والحالة عذه أن يستفاد من أصدار القرار الوزاري رتم ٢٩.١ لسنة ١٩٥٩ بتنتيذ الحكم المطمون نيه أن الجهة الادارية المختصة تد تبلت هذا الحكم ، فقد كانت مجبرة على تنفيذه طعن فيه أو لم يطعن . هذا بالاشاقة الى انها لم تكن قد أعلنت بالطمن المرفوع من السيد رئيسس هيئة منوضى الدولة قبل اصدار القرار المذكور ، اذ هي أعلنت بعريضة الطعن ني ٢١ من ابريل سنة ١٩٥٩ ، فلا مندوحة مع كل لولتك من اعتبار الخصومة مَاثِيةً ،

(طعن ٢٠١٤ لمنة ٥ ق - جلسة ١٩٦١/١٢/١٠)

قاعسندة رقم (۲۰))

المِسطا:

الدولة البام المحكمة الادارية المليا ... عدم اعتبار البيئة طرفا ذا مصلحة الدولة البام المحكمة الادارية المليا ... عدم اعتبار البيئة طرفا ذا مصلحة شخصية في المازعة لا تبلك بهذه الصفة التصرف في الحقوق المتازع عليها لو في مصبح المازعة بل تظل المازعة معتبره مستبرة قائبة بين اطرافها ويظل التصرف في الحقوق المتازع عليها وفي مصبح المازعة من شحسان المحكمة في ذلك طبقا المقاون ... اسلس ذلك ... تطبق : ... اعلان الشركة المدعى عليها قبولها الحكم المطمون فيه والصادر من المحكمة التاديية بالفاء قرار فصل المدعى واعادته للمبل مع مجازات بتفضي طنة الوقاية غلى هذا المحكم ... قضاء المحكمة الإدارية المليا واعتبار المفصوبة غير ذات موضوع ومنتهية ه

يلغص الحسبكم :

ومن هيث أن نضاء هذه المحكمة جرى على أنه ولنن كان التانون تسد نقط بهيئة بفوضى الدولة أبام المحكمة بتقط بهيئة بفوضى الدولة أبام المحكمة الادارية العلبا ألا أن هذه الهيئة ليست طرفا ذا مسلحة شخصية في المنازعة لا تبلك بهذه الصنة النصرف في المحتوق المنازع عليها أو في محسير المنازعة بل نظل المنازعة يعتبرة مستبرة تائمة بين اطرافها ويظل النصرف في المحتوق المتازع عليها وفي مصير المنازعة من شان الخصوم وحدهم وتفصل المحكمة في ذلك طبقا للتانون .

ومن حيث أن الشركة المدعى عليها وقد أعلنت تبولها للحكم المطعون غبة وعدم تبسكها بالمطعن مان الخصومة والحالة هذه تكون قد أصبحت غير ذات موضوع ... ومن ثم يتمين الحكم باعتبارها منفهية .

طعن ١٣٥١ لسنة ١٨ ق _ جلسة ١٢٥٧/١/١٧١)

قاعمسدة رقم (۲۱))

البسيدا :

ألطعن القدم للبحكة الإدارية العليا من الفصوم ذوى الشان ، على خَلاف طَعَنَ هيئة مَعُوضَى الدولة ، يحكمه اصل مقرر هو الا يضار الطاعن بطعنه ولا يغيد منه سواه من المحكوم عليهم الذين اسقطوا حقهم فى الطعن ، أما الطعن المقدم لها من هئة مغوضى الدولة غاته يفتح الباب تلك المحكسة لتزن الحكم المطعون فيه بعيزان القانون ثم تنزل حكبه فى الماترعة هـ اساس ذلك ،

بلغص الحسكم:

تطبيقا للتواعد التى تقدم بيانها كان يتعين تثبيت اعانة غلاء المعينسة المبطون ضده على أساس المرتب المحدد لمؤهله آنف الذكر وهو عشر جنيهات ولكن الحكم المطعون فيه على خلاف ذلك انتهى الى تثبيت الاعانة على اساس نسمة جنيهات فقط الا أنه وقد اقتصر الطعن على الحكوسة وحدها دون عينة المفوضين ولم يطعن المطعون ضده في الحكم بحيث أصبح نهايا في حته ولما كان الإصل أن الطاعن لا يضار من طعنه غائه يتمين أفرار الحكم المطعون غيه فيها انتهى اليه من استحقاق المطعون ضده في سبيست أعانة غلاء المعيشة على أساس رائب شهرى قدره نسمة جنيهات مما يجعل طعن الحكومة الذي يقوم على تثبيت الاعانة على أساس ثبانية جنيهات ونصف فقط في غير محله ويتمين الرفض *

ان هذا النظر لا يستبر عدولا مبا استقر عليه قضاء المحكمة الاداريسة الطيا من قبل من أن الطعن لهايها يفتح البقب لملم تلك المحكمة لنزن الحسكم المطعون نبيه بميزان التأتون وزنا مناطله استظهار ما أذا كانت قد قابت بسه حالة أو أكثر من الاحوال التي تعييه ثم تنزل حكم القلتون في المنازعة أم أسه لم تتم به أية حالة من ذلك الاحوال وكان صائبا في قضائه فتبقى عليه وترفض المطعن .

اذ أن هذا المبدأ الذي أرسته المحكمة الإدارية الطبا قد صدر مي أول الابر عي ظل القانون رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٥٥ غي شبأن تنظيم بجلس الدولسة والذى جعل من اختصاص هيئة المنوضين وحدها سواء من نلقاء نفسها لو بناء على طلب ذوى الشأن أن رأى رئيس الهيئة وجها لذلك حق الطعن أيام المحكمة المفايا في الإحكام الصادرة من محكمة التضاء الإدارى أو المحاكم الادارية باعتبار أن رابها تتبقل فيه الحيدة لصالح القانون وحده الذي يجب أن تكون كلميته هي الطها .

ذلك لأن هيئة المنوضين لا تبثل الحكوبة ولا ننطق باسبها وانسا تتحصر وظيفتها في الدفاع عن القانون ولذلك غانها قد تتخذ في طعنها موقفا ضد الإدارة لان مصلحة الدولة في أن يسود حكم القانون ولو ادى ذلك الى الحكم ضد الإدارة ، فهيئة المفوضين أشبه الى حد ما بالنياسة العبوبية الإمينة على الدعوى الجنائية .

وهذا النظر لا يصدق على الطعون التى ترفع من الخصوم وحدهم والتى لجازها لاول مرة القانون رقم هه لمننة ١٩٥٩ غى شان تنظيم مجلس الدولة والتى يتحتم أن يتحدد نطاقها ومصلحة الطاعن وحده ولو كان الجهسة الادارية بحيث لا يسوغ أن يضار الخصم بطعته ولا يستثيد من طعنها وحدها الخصسم الذى ارتفى الحسكم غصار نهائيا في حقسه . لاته لا يتمسور تيسلم نيابة قانونيسسة بين الجهسة الإدارية وبين خصمها كسا هسو الشان بالمنسبة الى هيئة الملوضين والتى تعتبر نائبة عن الجتمع ومن بينسه خصوم الدعوى ..

(طمن ١١٨٤ لسنة ٩ ق ــ جلسة ،١١/١/١٥)

قاعسبدة رقم (۲۲))

البسطا:

المُعَنَّانَ ٢٢ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لمسئة ١٩٧٢ و ١٦ من اللائحة الداخلية لمجلس الدولة ــ يكون الطمن بعريضـــة مسببة من رئيس هيئة مغوضي الدولة ــ الإصل في الاغتصاص ان يباشره صاحبه -- الاصول العابة تقضى عند الفرورة أن تنحدر وباشرة الاختصاص الى ما يليه منى قام بالاصبل مانع أو عثر حتى لا يتعطل سمر العبل -- يتعين الصحة مباشرة اختصاصات الاصبل بواسطة من يحل محله معن يلونه في العبل أو بطريق الانابة أن تكشف ظروف الحال أن من مارس اختصاصات الاصبل أنها كان اقدم من يلونه في العبل أو أن يثبت ندب الرئيس لواحد من معاونيه في مباشرة اختصاص محدد عند غيابه -- توقيع تقرير الطعن من مستشار مساعد دون نديه من رئيس الهيئة ووجود العديد من المستشارين الاسبق له في الاقدية من يلون رئيس الهيئة -- بطلان عريضة الطعن -

ملغص المسكم:

انه يبين من مطالعة الاوراق - ان تقرير الط من موقع من الاستاد - . . عن نائب رئيس هيئة مغوض الدولة - وبناء على طلب المحكمة من هيئة المغوضين اعداد تقرير تكيلي - ارسلت الهيئة الى المستشار الامين الممهلجسس "دونة غي 7 من نيسمبر سنة ١٩٨٦ تستله بيئا عن تشكيل هيئة المغوضين عي الدونة غي 7 من يونيو سنة ١٩٨٦ يشمل رئيس الهيئة واعضاءها الاسبق غي الاتد ية للاستاذ المستشار الموقع على التقرير ومنكان منهم يقوم بالعبل أو غي اجازة مي هذا التاريخ - فلجاب الامين المام غي - ١ من ديسمير سنة ١٩٨٦ بأن أرسل مسورة من قرار تشكيل الهيئة رقم ١٠٦ غي ٢٢ من اكتوبر سنة ١٩٨٢ بأن وان السيد الاستاذ - كان مستشارا مساعدا بالدائرة الاولى للمحكمة الادارية العليا بهيئة المقوضين وظل سيادته بالهيئة عنى ١٢ من سبتمبر سنة ١٩٧١ ومن القرار المذكور بين السيد الاستأذ - . . . كان مستشارا مساعدا بهيئة منوضى الدائرة - كها يسبقه غي هيئة المقوضين عدد مسن مستعدارين .

ومن حيث أن المسادة ٢٣ من تاتون مجلس الدولة الصادر به الناتون رقم ٤٧ لمسنة ١٩٧٢ ، قد ناطت الطعن في احكام محكمة التضاء الادارى والمحلكم التلايبية لمام المحكمة الادارية العليا : من غير ذوى الشأن ورنيس هيئة مقوضي الدولة ، ونصت المادة ١٦ من اللائصة الداخلية لمجلس الدولة على لن تعرض كشوف الإحكام على رئيس هيئة مقوضي الدولة أو من يندبه ويؤشر عليها رئيس الهيئة من يندبه بالواققة أو انتخاذ سبيل الطعن ويكون (م م ٢٧ مرح ١٥ مراح ١٥ ع ١٥ ا الطمن بعريضة مسببة من رئيس الهيئة تقدم الى سكرتيرية المحكمة الادارية المعلى بدريسة مسببة من رئيس الهيئة تقدم الدولة الطمن في الاحكسسام من غير ذوى الشان رئيس هيئة مؤوشي الدولة ، والاصل في الاختصاص أن يباشره صلحبه ، الا أن الاصول العلمة تقضى عند الضرورة أن ينحسدر بباشرة اختصاص الاصيل الى من يليه متى قام بالاصيل مانع أو حتى لا يتمطل سير العبل ، على أنه يتمين لمصحة مباشرة اختصاصات الاصيل بواسطسة من يحل محله معن يلونه في العبل أو بطريق الاتابة، أن تكشف ظروف الحال أن يثبت ندب الرئيس الواحد من معاونيه في مباشرة اختصاص محدد عنسد أن يثبت ندب الرئيس الواحد من معاونيه في مباشرة اختصاص محدد عنسد أنتظام العبل والرغبة في توتى فوات مواعيد الطعن ، كيا أن المبرة في ضبط هذا الحلول وتقييده ، بأن يكون من يبارس الاختصاص هوأتشم من يليه أو من ثبت ندبه لذلك من الاصيل كتابة أو شغاهة المبرة بذلك هي الحرص ايشا على انتظام العبل وانصباطه في الحال التواصل الرئاسي .

ومن حيث أنه غى المار هذه المحددات لاستخدام اختصاصه والحلول محله نبه عند تيلم الماتع أو العفر ، غان من وقع تقرير الطعن الملال كان يشخل وظيفة مستشار مساعد - وكان ثبة العدد العديد من المستشارين الاسبق له غى الاتعبية ، مهن يلون رئيس هيئة المغوضين ، كما أنه نم يثبت أن رئيس الهيئة ندب السيد المذكور غى التوقيع على تقرير الطعن ، ولا أنه كان أقدم من لم يقم بهم عذر ولا ماتع من مباشرة هذا الاختصاص ..

ومن حيث أنه من كل ذلك يهين للمحكمة بطلان عريضة الطمن ، لتوقيع تقرير الطعن مهن لم يثبت حلوله محل رئيس الهيئة بحسباته الاقدم أو المنتدب للقيام مهذا الاختصاص .

(طمن ٧٧٧ لسنة ٢٢ ق _ جلسة ١٩٨٤/١/١٠ ع.٠٠

قاعسدة رقم (۲۲))

البسطا:

المسادة ٢٣ من قانون مجلس الدولة رقم ٧) لسنة ٢٣ ما الحكام محكم الفضاء الادارى في الطعون الدالية لماميا في تحكام الدارية سعى لحكام نهائية لا يجوز النوى الشأن الطعن فيها سعيوز لهيئة مغوض الدولة الطمن فيها في حجوز لهيئة مغوض الدولة الطمن فيها في حديث المتنين هما أن يكون الحكم الاستدافي قد صحر على خلاف ما جرت به احتام المحكمة الادارية الطبأ أو أن يكون الفصل في الطمن ينتفي تغوير بهذا قاتوني في مسروق من هذه المحكمة — تساس ذلك : حرص المشرع الا يقوم التمارض بين مبادئ منزها لحكمة فهائية القفساء الاداري بهيئة استثنافية وبين ما نجرى عليه المحكمة الادارية العليا — اذا كانت أوجه الطمن في الأدكام الاستثنافية بل كانت أوجه الطمن في التحديد على الحكم المدونة في الدعوى أو عدم غي الحكم المدونة من هذه في الدعوى أو عدم شوتها الدولة المالين الاستثنافية بل كانت أوجه الطمن في الاحديث شوتها الوقائع المتنين الاستثنافية بن الدعوم الدولة قد جاوزت في طعنها المالذين الاستثنافية بن الدعوم بعدم شوال الطمن ،

ولذص الحسكم :

ان الفترة الأخرة من المادة ٢٣ من تاتون مجلس الدولة المسادر به التاتون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٣ نصت على أن * أما الاحكام المسادرة من محكمة التنساء الادارى في الطعون المقابة أبلهها في أحكام المحاكم الادارية ، فلا يجوز الطعن فيها أيلم المحكمة الادارية الطيا الا من رئيس هيئة بفوضي الدولة خلال ستين يوما من تاريخ مسدور الحكم ، وذلك أذا مسدر الحكم على خلاف ما جرى عليه تضاء المحكمة الادارية الطيا أو أذا كان الفصل في المطعن يتتفى تترير مبدأ تاتوني لم يسبق لهذه المحكمة تتريره ، وبفاد ذلك أن احكام محكمة التضاء الادارى في الطعون المقلة أبانها في احكام المحكمة المدارية المحكم الدارية أما المحكمة المحكمة

الدولة الطمعين غيها غي حالتين انتقين مصدودتين هما ان يكون الحكم الاستثنائي قد مسدر على خلاف ما جرت به أحكام المحكمة الادارية الطيابا و ان يكون الفصل غي الطعن يتنفى تقرير ببدا قانوني غير مسبوق من هدفه المحكمة . وهما حالتان استثنائيتان لا يسوغ التوسيع غير مسبوق من هدفه المحكمة ، وهما حالتان استثنائيتان لا يسوغ التوسيم غيها ، وهما معا تتطال ببدىء المحكمة الادارية الطيابا الكيدا المقالف نقيا ، بحسبان ان ما نجرى عليه المحكمة الادارية الطيابا هو ما يتمين على محاكم مجلس الدولة أتباعه ، غصانا لاستقرار الاوضاع القانونية والمراكز المختلفة ، وتبيانا لوجه الحق عي شتى اتضية القسانون الاداري ، وحرصا من المشرع الا يقوم التعارض بين مبدىء نقرها أحكام نهائية للتضاء الإدارية الطيبا .

وبن حيث أن مناط استخدام هيئة مغوضى الدولة سلطنها فى الطعن الإحكام النهائية التى تصدرها محكة القضاء الادارى بهيئتها الاستئنافية على الإحكام النهائية التى تصدرها محكة القضاء الادارى بهيئتها الاستئنافي المطعون فيه صبحر بخالفا لما جرت عليه تضاء المحكة الادارية الطيا أو أن يكون بشتيلا على مبدأ تاتوفى غير مسبوق في تضاء صدة المحكة وعلمة الملحة سدة السلطة بهيئة مغوضى الدولة موه هيئة ما تقرره المحكة الادارية الطيسا من مبادىء في تضائها على وجوه التنسير والنطبيق الني تتبعها محلكم مجلس الدولة علمة ، حرصا على انساق الأحكام وانسجام المبادىء المقانونية وصدورها جبيعا من بشرب تاتوني واحد ، وهي علة تدور غيها سلطة هيئة المنوضين في الطعن في الطحام الاحكام الاستئنافية وحودا وعنها بن

وبن حيث أنه ثبت للبحكية ، أن وجوه الطمن التي الارتها هيسة بقوضى الدولة في الحالة المعروضة ، لم نتصل بحالة بن حالتي الطمن مي الأحكام الاسستثنافية التي حددتها الفترة الأخيرة بن المسادة ٢٣ سالفة البيان .. اثبا انصلت هسذه الوجوه بوزن المحكمة الدليل وبيدي تحتقها بن ثبوت انذار الجهة الادارية للهدعي بانهاء خديقة في فترة انقطاعه عن الصل ، وباستخلاصها بن سياق الدعوى للقرائن الموضوعية التي تفيد أو لا تفيد في الواقع حصول الاتذار ، وهي كلها وجوه تدخل في جانب التحقيق الموضوعي لوقائع الدعوى - دون أن تقترب بن مجال تقرير ببدا قاتوني مخالف لقضاء المحكمة الادارية الطيبا أو غير مسبوق فيها * والحال أن تقرير الطمن قد أعلن ألى الجهة الادارية ، وأنها أخطرت بتاريخ جلسسة الثاني من أبريل سنة ١٩٨٠ بها يفيد أن سلك المحكمة في أجراءات الدعوى كان سلها ولم يحد عن المستقر في أصول المرافعات ، ربها لا وجه معه القول بأن المحكمة تلتزم بأن تطلب من الهيئة المطمون ضدها بطريق الانصال المائد ، المائد من ادابت المحكمة قد طلبت الهيئة بها رأته منتجا في نبوت وقائع الدعوى ، بها أصدرته من قرارات في هذه البيانات ،

ولا تثريب على المحكبة بعد ذلك ان هى استظمت من تقامس الهيئة عن تتسديم البيانات - ما المبانت اليه في وزن الدليل والتثبت من الوقائع ، ما دامت صحت اجراءات الدعوى - عان ما استظمىته المحكمة من واقع الحال بشائها ، ليس من شائها ان يجرح قضاء سابتا المحكمة الادارية العليا ، ولا ان يتنضى تقرير مبدأ تاتوني غير مسبوق .

ومن حيث أنه تبين مما سبق أن جوانب الطعن التى قام بها تقرير
هيئة مفوض الدولة ، أنها تتعلق بالتعقيب على الحكة الطعون عليه من
حيث الوقائع المنتجة في الدعوى أو عدم ثبوتها . وأيا كان وجه الصواب
في هدذا الامر مان هيئة المفوضين تد جلوزت في طعنها المسائل ، الحالتين
الامنتنائيتين المحددتين في الفقرة الأخرة من المسادة ٢٢ من قانون مجلس
الدولة ، للطعن على احكام محكمة القضاء الادارى بهيئتها الاستثنائية .
الامر الذي يتمين معه القضاء بعدم قبول الطعن .

د طعن ١٩٨٨ لسفة ٢٧ ق ... جلسة ٢٤/١/١٨٨٤)

قاعسسدة رقم (۲۲۶)

: المسطا

الأحكام المسادرة بن محكمة النصاء الادارى بهيئة استدانية — الاصل انها محكمة غلقى درجة — غير انه لاعتبارات خامسة لجاز المشرع لرئيس هيئة مغرضى الدولة الطعن في هذه الاحكام في حالتين فقط: ١ – أن يكون الحكم قد مصدر على خلاف ما استقر عليه قضاء المحكمة الادارية الطيا — ٢ – أن يكون الفصل في الطعن المتدرية برئيس هيئة مغوضي الدولة يستازم تقرير ببدا فقوض من المحكمة الادارية العليا لم يسبق لها تقريره — طعن هيئة مغوضي الدولة في حكم من هذه الحكام لفي الطعن .

بلخص الحسبكم :

ومن حيث ان الفترة الأخيرة من المادة ٢٣ من التانون رتم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بشأن مجلس الدولة تنص على انه على الاحكام الصادرة من محكمة التضاء الادارى على الطعون المثلبة الملها على احكام الحاكم الادارية غلا يجوز الطمن غيها ايام المحكمة الادارية الطيا الا من رئيس هيئة عفوضي الدولة خلال ستين يوما من تاريخ صحور الحكم وذلك أذا صدر الحكم على خلاف ما جرى عليه تضاء المحكمة الادارية الطيا او اذا كان القصل على الطعن يتنفى تقرير مبدأ عانوني لم يسبق لهذه المحكمة تقريره ومؤدى ذلك أن الأحكام التي تصدر من محكة القضاء الاداري بهيئة غير أن المشرع لاعتبارات خاصية تدرها اجاز اللمن على تلك الإحكام وجعل غير أن المشرع لاعتبارات خاصية تدرها اجاز اللمن على تلك الإحكام وجعل الحق على التابية بقصورا على رئيس هيئة مغوضي الدولة وحده دون غيره من الإخصاء وغي ذات الوقت لم يجعل هـذا الحق مطلقا من كل قيد بل حصره غي حالتين لا ثالث لها أولها أن يكون الحكم الصادر من محكة القضاء الادارى بهيئة استثنائية قد صدر على خلاف ما النهائية وعدم تضاربها ؟ الاداري بهيئة الستقر عليه تضاء المحكة

وثانيهما أن يكون الفصل في الطعن المتدم من رئيس هيئة مغوضسي الدولة يستلزم تقرير مبدأ قانوني من المحكمة الإدارية العليا لم يسبق لها أن قررنسه ،

ومن حيث أن الثابت من تقرير الطعن المقدم من رئيس هيئة مغوضسى النولة أنه أنصب على أن الحكم المطعون نيه خافف الواتع فى الاوراق أذ البين من حافظة المستندات التى قديها المدمى المم المحكمة الادارية لوزارة المالية أنه قدم طلبا لغيم مدة خديته السابقة فى المحسد الذى استلزيه المالية أنه الم 11 لسنة 1900 وكذلك على خلاف ما استطهره الحكم المطعون فيه ويستقد قضاءه على لساسه ، والواشح أن هذا الوجه من الطمن لا يندرج البتة تحت أى من الحالتين سالفتى الذكر اللتين تفول اهداهما لرئيس هيئة بغوضى الدولة الطمن لهم المحكمة الادارية العليا ومن ثم يكون الطمن المائل مثلها عنى غير الاحوال التى اجازها التاتون لرئيس هيئة بغوضى الدولة ، وهو ما لا يجسوز ،

(طعن ٢٢٣٦ لسنة ٢٧ ق ــ جلسة ٢٤/٦/١٨٨١)

قاعسىدة رقم (٢٥))

الجسنان

مقتضى المسادة ٢٧ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧٧ لمنة ١٩٧٦ أن يقوم مغوض الدولة بنهيئة الدعوى للبراغمة وعليه اعداد التقرير محددا الوقائع والمسائل القانونية التي يثيرها النزاع ويبدى رأيسه مسببا — ومقتضى المسادة ٢٣ من القانون سالف الذكر أن يكون اختصاص الطمن في الإحكام إلى الحاكم الإعلى لرئيس هيئة مغوضى الدولة طالما أنسه وجد أن هناك من الاسباب التي اشتباتها المسادة سالفة الذكر ما يوجسب عليه ذلك — غنى عن البيان أن هيئة مغوضى الدولة أنما تقوم بالطمن ضي عليه ذلك — ننى عن البيان أن هيئة بقوضى الدولة أنما تقوم بالطمن ضي بطلبات أو أم واب جديدة غير نقك التي ابنتها لهام المحكية في أية ديجسة بالمايت ترى في ذلك وجه المصديح بالمايت عرى في ذلك وجه المصديح المايت عرى في ذلك وجه المصديح القانون على الوجه المصديح المايت عرى في ذلك وجه المصديح المايت عرى في ذلك وجه المصديح المايت عرى في ذلك وجه المصديح المايت عرب المايت ال

في القازعة الادارية ... لغوض الدولة المم الحكة الادارية العليا عند تهيئسة الطمن المرافعة واعداد التقرير فيه أن ييدى الرأى على استقلال غير مقيد بعا ورد من رأى أو أسباب في تقرير الطمن بابدائه أسبابا جديدة ويطلبات المرى غير ما اشتبله تقرير الطمن ... دغم المطمون ضده بعدم جواز نظر الطمن أو بعدم قبوله لاتفاه المصلحة بعد أن أقرت هيئة بفوضى الدولسة بعد أن أقرت هيئة بفوضى الدولسة تعديلها لا يقبل رنها بعد ذلك الطمن في هذا الحكم على هذا الاساس ... هذا الدفع في غير محله المساس ... طمن رئين هيئة بفوضى الدولة على المكم الصادر من محكهة القضاء الادارى بعقولة أنه أخطأ في تطبيق القانون هين مصلحة فلونية ... الطمن أقيم من ومن نوى مصلحة فلونية ...

بلغص الحسكم:

من هيث أن المسادة ٢٢ من قانون مجلس الدولة رقم ٧٧ لمسنة ١٩٧٢ تقضى بائه بجوز الطمن أمام المحكمة الادارية العليا في الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري وذلك في الاحوال الآتية :

١ ... اذا كان المكم المطمون نيه مبنيا على مخالفة القانون أو الخطأ فى تطبيقه أو تأويله •

* * * * * * * **~** *

ويكون لغوى الشأن ولرئيس هيئة مغوضى الدولة أن يطعن غى هك الاحكام خلال ستين بوما من تاريخ صدور الحكم وذلك مع مراعاة الاحوال الني يوجب عليه القانون غيها الطعن غى الحكم ، وتجرى المسادة ٢٧ من التأتون المشار اليه كارتى: تتولى هيئة مغوضى الدولة تحضير الدعوى ، وتهيئتها للمراعمة ، ولمتوضى الدولة غى محبيل تهيئة الدعوى،،... . ويهودع المغوض بعد اتمام تهيئة الدعوى يتتريرا يحدد غيه الوعائع والمسائل القانونية التييئي ما النزاع ويبدى رئيه مسببا ويجوز لذوى الشأن أن يطلعوا على تقرير المغوض بطم كتاب المحكة ولهم أن يطلبوا صورة منه على نفقتهم ، ومقتضى ذلك أن

مغوض الدولة يهيىء الدعوى للبرائمة وعليه اعداد التقرير محددا الومائسع والمسائل القانونية التي يثيرها النزاع ويبدى رأيه مسببا .. أما اختصاحس الطعن في الاحكام الى المحاكم الاعلى فهو اختصاص أتاطه التاتون برنيس هيئة مفوضى الدولة طالما انه وجد أن هناك من الاسباب التي اشتهلتها المسادة ٢٣ من القانون ما يوجب عليه ذلك . وغنى عن البيان أن هيئسة مقوضي الدولة أنما تقوم بالطعن في الاحكام أبتغاء المصلحة العامة باعتبار ان راى الهيئة ينهثل نيه الحيدة لصالح القانون وحده الذي يجب أن تكون كلبته هي المنيا ، ويتفرع على ذلك أن لهذه الهيئة أن تنقدم بطلبات أو اسباب جديدة غير تلك التي ابدتها المام المحكمة في أية درجة ما دابت نسرى في ذلك وجه المصلحة بانزال حكم التانون على الوجه الصحيح في المخارعة الإدارية ، بل ولمفوض الدولة أبلم المحكمة الإدارية العليا عند نهيمة "طعن للمرافعة واعداد التقرير أن يبدى الرأى على استقلال غير مقيد بما ورد من راى او استاب مى تقرير الطعن ، بابدائه اسبابا جديدة وبطلبات اخرى غير ما اشتبله تقرير الطعن . كل ذلك ابتفاء المسلحة العابة ما دام المرد هو الى مبدأ المشروعية نزولا على سيادة القانون في روابط القانون العام . غاذا جاء رئيس هيئة مغوضي النولة وطعن مي حكم صادر من محكمسة القضاء الادارى بمتولة انه اخطأ في تطبيق التانون هين حكم باختصامه وبنظر الدعوى المطروحة - والاختصاص من النظام العسام ويمكن ابداؤه ولاول مرة مني اية مرحلة من مداحل الدعوى كما يمكن للمحكمة أن تقصى بها من تلقاء تقسمها ... مَان الطعن يكون قد أتيم من مختص ومن نُوى مصلحــــة تانونية ومالتالي يكون الدنم الذي ابداه المطعون ضده في غير مطه حتيتا بالرفض

ر طمن ۸۳ لسنة ۲۰ ق -- جلسة ۱۹۸۲/۱/۸) تعلیست :

استثنيت طعون هيئة بغوضى الدولة للحكية التي أوضعها الحسكم المطق عليه بن قاعدة عدم قبول الدعوى في حالة تقدم الطاعن بطلب جنيد لاول مرة ابام المحكية الادارية الطيا لم تتضينه عريضة الدعوى ابام محكية التضاء الإدارى وهو با تقضى به المسادة ٢٣٥ من تاتون الرائمات . وفى هذا المقلم تضبت المحكمة الإدارية العليا فى الطعن رقم ٣٦ لسنة ٢٥ ق ببطسة .١٩٨٢/١/١١ بقه منى كان طلب الطاعن تطبيق أحكام القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٨٢ على حالته هو طلب جديد يتقدم به لاول برة الهم المحكمة الادارية الطيا ؛ وكان يتمين أن يكون ضمن طلباته فى العريضة الهم محكمة اللادارى الابر الذى لم يحدث ، ومن ثم فاته لا يقبل عملا بالمسادة والدارى العمد الذى لم يحدث ، ومن ثم فاته لا يقبل عملا بالمسادة والدارى الدر الذى لم يحدث ، ومن ثم فاته لا يقبل عملا بالمسادة والدارى الدر الذى لم يحدث ، ومن ثم فاته لا يقبل عملا بالمسادة والدارى الدر الذى لم يحدث ، ومن ثم فاته لا يقبل عملا بالمسادة والدرادى العمد الدرادى ال

كيا قضت المحكية الادارية العليا في الطعن رقم ٦٦٦ لسنة ٢٤ ق بجلسة أول يونيو ١٩٨٦ بان الطعون ضده بدوره لا يجوز أن ينتسدم في الطعن القام من خصبه بطلبات جديدة لمساحه -

قاعسسدة رقم (٣٦))

الإسسدا :

صدور هكم المحكمة التاديبية بعدم فبدول الدعدوى شكلا لعددم التظلم حافن هيئة مغوضى الدولة تاسيسا على أن نص المادة ١٢ من قانون مجلس الدولة العسادر بالقانسون رقم ٧٧ اسسسنة ١٩٧٢ لا يشترط التظلم من الجزاءات الموقمة على العالمان بالقطاع العسام كشرط لقبول الطمن فيها حدم اعتبار هيئة مغوضى الدولة طرفا ذا مصلحة شخصية في المتازعة فهي لا تملك بهذه الصفة التصرف في الحقوق المتنازع عليها أو في مصبح المازعة بل تظل المنازعة مستبرة وقافة بين اطرافها ويظل المتدف في الحقوق المتنازع عليها وفي مصبح المنازعة من شسان المنصورة وحدهم •

بلغص العسكم :

ان عناصر هذه المنازعة ـ حسبها يتضح من الاوراق ـ ينحســـل في أن السيد / قد أتام الطعن رقم ٥٨ لسنة ٢١ تصائبـــة ايام المحكمة التلابيية بالاسكندرية يطلب منها الغاه الجزاء الموقع عليه من شركة اللح والصودا المصرية التي كان يعمل بها • ويجلسة ١٩٨٠/١٠/٢٦ حكمت المحكمة بعدم تبول الدعوى شكلا لعدم النظلم .

ومن حيث أن هيئة مفوضى الدولة قد أتابت الطعن الماتل في الحسكم المشار اليه طالبة الفاءه - وأتابت طعنها على أنه طبتا لنص المسادة ١٢ من القانون دتم ١٧٧ لمسة ١٩٧٣ غانه لا يشترط التظلم من الجزاءات الموتمة على الحليلين بالقطاع العلم كشرط لقبول الطعن غيها .

ومن حيث أن تضاء هذه المحكمة قد أستقر على عدم اعتبار هيئة بغوضى الدولة في خصوص الطعن المثابة فيها طرقا ذا بصلحة شخصية في المنارعة و فهي لا تبلك بهذه الصغة التصرف في الحقوق المتنازع عليها أو في محسير المنازعة و بل نظل النازعة بمسترة وقائمة بن طرفها ويظل النصرف في الحقوق المثنازع عليها وفي مصير المنازعة بن شأن الخصوم وحدهم و ونفصل الحكمة في ذلك طبقا للتأنون و

ومن حيث انه لذلك فانه ولنن كانت هيئة مغوضى الدولة هي الني اتلبت هذا الطعن - الا أنه وقد قرر المدعى في الدعوى المطعون في الحكم الصادر فيها بتنازله عن الطعن وهو الذي يبكن أن يفيد من هذا الطعن و ولم يعترض على ذلك الطرف الآخر ، لذلك تكون المنازعة في الطعن المائل قسد المبحث غير ذات يوضسوع بعد أن قسرر من أتنام الدعسوى محل الطعن بتركه للخصوب نبهسا .

(طعن ٩٩ لسنة ٢٧ ق - جلسة ١٩٢٤/١/٢٤)

قاعسستة رقم (۲۷))

الجسيدا :

المسادة ٢٢ من قالون مجلس الدولة رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ — على رئيس هيئة م وضى الدولة بناء على طلب المابل القسول أن يقيم الطعن في عالات الفصل بن الخدية — طعن هيئة مغوضى الدولة بدون طلب من المابل الفصول يترتب عليه بطالان التقرير •

بلغص العسكم:

من حيث أن السيد المستشار / رئيس هيئة مغوضى اندولة قد اتسام طعفه على اساس أن القانون أوجب الطعن في الإحكام الصادر و بالفصل من الخدمة ..

ومن حيث أن المسادة ٢٢ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٢ بشان مجلس المولة تتضى بأن احكام المحلكم التانهية نهائية ويكون الطمن غيها الما المحكمة الادارية الطياغى الاحوال المبينة على هذا القانون ويعبر من ذوى الشان على الطمن معربة مغوضى الدولة بنساء على طلب من العابل المفصول أن يقيم الطمن على حالات الفصل من الوظيفة.

ومن حيث أن أوراق الطعن الماثل قد خلت مما يفيد تقدم المسيدة المفصولة بطلب في هذا الشان ألى هيئة مغوضي الدولة ، كما لم يشير بتغرير الطعن الى مثل هذا الطلب ، ومن ثم غلا يمكن ، والامر كذلك حمل تقرير الطعن تسيسا على التمي الذكور .

ا طعن ٣١ لسنة ٢٣ ق - جلسة ١٩٨٢/٤/١ ،

قاعسىدة رقم (٢٨))

المِستدا :

طعن هيئة مفوضى الدولة في قرار رئيس مجلس ادارة البنك الإهلى
بفصل عليلة من المستوى الثلاث — اسستناد الطعن الى انه وان كان قرار
فصل العليلة قد صدر عن غير مختص — الا أن القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١
بنظام العليلين بالقطاع العام والصادر بعد توقيع العقوية قد لجاز لرئيس
بنظام الادارة هذه السلطة من شان ذلك تصبح عيب القرار المطمون فيه ...
رفض طعن الهيئة تأسيسا على أن الطعن اصبح لا سند له بعد الفاد القانون
رقض طعن الهيئة تأسيسا على أن الطعن اصبح لا سند له بعد الفاد القانون
رقم ١١ لسنة ١٩٧١ الذي قطع مطعة القانون ٨٤ لسنة ١٩٧٨ الذي قاط بالمحكة
التاديبية دون غيرها سلطة توقيع الفصل .

بلغمن المسكم:

انه ولنن كان ترار نصل المطعون ضدها قد صدر من غير محنص في تريخ انخاذه . الا آنه وقد صدر بعد ذلك القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ باصدار نظام العالمين بالقطاع العام مخولا الجهة الادارية سلطة نوتيع عتوية القصل على العالمين شاغلى المستوى القالث ، غان من شأن ذلك مصحيسح القرار المطعون فيه . الا أنه لما كان هذا الذي استندت اليه الهيئة تسد أضحى ولا سند له بعد أن الني القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧١ المشار اليسه وطل محل القانون رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٨ وناط بالمحكمة التلاييية دون عيرها سلطة نوتيع عقوبة المصل في الحالة المعروضة فين ثم يتضح عدم روال عيب عدم الاختصاص عن القرار المطعون فيه لما تضيئه من غصب لسلطة التلويية .

ا طعن ١٥٢ لسنة ٢٠ ق ــ جلسة ١٩٨١/١/٣١)

القرح المسيسانين الطمن في الاعكام الصادرة تبل القصل في الوضوع

قاغسىنة رقم (٢٩))

البسدا:

لَجَارُة المُسانة ٢٦١ من قانون الرافعات القديم الطمن فورا في المكر التبويدي منها دون المكم التحضيري .

بلغص العبيكم : - :

ان الحكم التههدى يشف عن انجاه راي المحكمة في بوضوع النراع . وكان قاتون المرافعات القديم الصادر سنة ۱۸۸۳ يجيز في المسادة ٢٦١ منه استثناف الحكم التههدى دون التحضيرى -- قبل صدور الحكم في الموضوع كما أجاز استثنافه مع الحكم في الموضوع ، وقد جرت هذه المادة بالآني :

« أيا الأحكام التمهيدية التى يؤخذ منها ما يدل على ما تحكم به المحكة في أصل الدعوى والاحكام الصادرة باجراء لهور مؤتنة فيجوز استئنائها من الحال كما يجوز استئنائها عند استئناف الحكم في اصل الدعدوى بدون أن يترتب على التلخير في ذلك ستوط حق طالب الاستئناف ولو مسبق ننفيذ تلك الاحكام برضائه ه .

وما قبل في تبرير استثناف الحكم التبهيدي غورا وعلى اسستقلال وقبل صدور الحكم في الموضوع أنه يشتبل على الامر بتنظيم سير الدعوى واعدادها للفصل فيها أو تهيئة سبيل اثباتها سد وهذا لا يسبب ضررا لاحسد الخصوم كما يبين وجهة نظر المحكة في موضوع الدعوى غهو أذن تهديد غطير للخصوم كاف لتبرير الطعن فيه غورا ، على الرغم من أن تأثيره نتيجة الدعوى ليس كابلا ، لأن المحكمة تبلك المعدول عن وجهة نظرها على الساس أن لها المعدول عن وجرد الرأى ما دامت تثبته قضاء ، الا اتسه

في الواتم دو تأثير كبير ، وقد جاء في الذكرة التفسيرية لتأتون المرافعيات تطيقا على جواز الطعن في الاحكام التههيدية دون غيرها ، وفور صدورها ٥ وني الحق أنه لسرف وجزاف أن يباح الطعن بالاستئناف أو المعارضية على اساس بجرد انجاه التلفى قبل أن ينطق بتضائه ويعرف حكمه ، وأن تعلق أعبية قانونية على ما يعتبره الخصوم ارهامنا بالحكم في الموسوس. ويجعل من هذا الارهاس للتهييز بين بمض الاحكام المتعلقة بالتحقيق وبمضها الآخر مع أنها كلها متفقة في الطبيعة والغاية ، وفي أنها كلها لا تقطع في نزاع ولا تحدد مركز الخصوم تحديدا مؤقتا أو نهائيا ، بل ترمى الى اعداد القضية للحكم في موضوعها » • ويسبب هذه التفرقة وما يترتب عليها من فواعست تعطل القصل في الخصومات وتعقد أجراءات التقلفي مع ما يرتبه كل هــذا من زيادة مصاريف الدعوى فضلا عن أنه كثيرا ما يقصد من استثناف هـــذه الاحكام مجرد المشاكسة حتى يكل صاحب احق عن الاستبرار في دعواه . وليس ادل على ما تسبيه تلك التواعد الخاصة من تعتيد النعوى واجراءاتها من أنه قد يستأنف الحكم التمهيدي وحده ويطعن فيه بالنقض ... طبقا الرأي السائد في فرفسا 6 والذي يحيز الطون في الإحكام التهيدية قبل الحسكر. ني الموضوع ومع ذلك نبتى الدعوى الاصلية أمام قاضي الدرجة الاولى ... وقد يصدر الحكم من الموضوع تبل اتمام النظر من الاستثناف المرموع عن الحكم التههيدي واعجب ما مى الامر أن الاحتفال بدلالة الحكم على أتجاه المحكمة يتضافل حتى لينعدم عندما ينفذ الحكم التمهيدى . فان المحكسة لا تتتيد بنتيجته ولها الا تأخذ بها أسفر عنه التحقيق مى قليل أو كثير ؟ ننى ظل المسادة ٣٦١ من تاتون الرائمات القديم لا توجد الا مصلحة نفسية مقط تبرر ذلك الطمناذ أن الحكم التمهيـــدى لا يمس مى الواقع حقوق الخصم ، ولا يسبب ضررا وأنها هو يصور غلط في ذهن الخصم المحكوم عليه أن المكهة قد تأخذ بوجهة نظر خصبه في الدعوى ،

١ طعن ٣٠٨ لسنة ٥ ق - جلسة ١٩٩٢/٤/٧)

قاعـــدة رقم ﴿ ٢٠٠٤ ﴾

المسطا

اتجاه التشريعات الحديثة في الراقعات الى الفاء التفرقة فيها بسين الجازة الطعن في المحكم التجهيدى بدون الحكم التحضيرى ب استحدات قانون المراقعات المرى المحديث في المسادة تقضى بعدم جواز الطعن في الإعكام الصادرة قبل الفصل في الموضوع ولا تنتهي بها المصوبة كلها أو بعضها الا مع المطعن في الحكم الصادر في الموضوع ب المحكمة التي حدت الى تربير هذا الاتجاه التشريمي المستحدث على ضرء المذكرة التفسيرية بعورية هذا الحم وانتظامه كل طرق الطعن في الإحكام بهناط عسدم جواز الطعن هو كون الحكم مدادرا قبل الفصل في الإحكام بالطعن في المحكم التمهيدى قبل الفصل في الموضوع بالطعن في الحكم التمهيدى قبل الفصل في الموضوع بندب خبير هندمي الماينة الإعمال المحكم التمهيدى قبل الفصل في الموضوع بندب خبير هندمي الماينة الإعمال المن تهد

بلغص العبسكم :

ان التشريعات الحديثة في علم المرافعات قد انجهت الى الفساء التقرقة بين الجازة الطعن فورا في الحكم التمهيدي دون الحكم التحديري فيمضها لا يجيز الطعن في جبيع الإحكام الصادرة قبل الفصل في افوضوع كما هي الحل في التشريع الالماني والإبطالي ، وبعضها يبيع الطعن فيهما فورا كما فعل التشريع الالمني المحديث الذي أبطل الفارق بين الصكم التهيدي والحكم التخضيري فلم يذكر هذين النوعين من الاحكام باسبيهسا في الجاز الطعن بالاستثناف بباشرة في جبيع الاحكام التي تصدد قبل الفصل في الجاؤو (المادة 21) وما بعدها من تلقون المرافعات الفرنسي الحديث إلى القانون الانجليزي فاته لا يعرف الحكم التمات الفرضوع تهيديا ويصدر يعتبر كل حكم لا يفصل في طلبات الخصوم المتطقة بالموضوع تهيديا ويصدر قبل الحكم في الموضوع لجرد تنظيم اجراءات الدعوي دون أن يفصل تطعبا في المسئل المتنازع عليها واما الحكم في الموضوع فيبين فقط كيفية تنفيذه في المصول على الحقوق التي قروها الحكم أو الحكم القطمي هو الذي يفصل في وضوع الدعوى ويضع حدا لما بتقرير أن المدمي على حق أو ليس على حق

مَى دهواه ، وقد اختار المشرع المسرى الحديث بذهبا وسطا مَى القانسون ريم ٧٧ أسنة ١٩٤٩ باصدار تانون الرافعات المنية والتجارية فاستحدث في المادة ٣٨٧ منه قاعدة عامة من مقتضاها أن الإحكام التي تصدر قسل القصل في الموضوع ولا تنتهي بها الخصوبة كلها أو بعضها ولا يجوز الطعن فيها الاسم الطمن في الحكم الصادر في الموضوع سواء أكانت تلك مطعية كالحكم برفض دفع شكلي أو الحكم في مسألة فرعية ، أم كاتت متعلقة بالاثبات كالحكم بسماع الشهود او بندب خبير أم متطقة بسير الاجراءات كالحكم بضم تضية الى تضية أخرى ، أما الحكم الذي ننتهى به الخصومسة أمام المحكمة • كالحكم بعدم اختصاص المحكمة أو بعدم قبول الدعسوى غيجوز الطعن في مثل هذه الاحكام على استقلال ، وعلى أساس ما تقسمم صيفت المادة ٢٧٨ مرافعات مجرى نصها بأن « الاحكام التي تصدر مبل الفصل في موضوع الدعوى ولا نتتهي بها الخصوبة كلها أو بعضها لا يجوز الطعن نيها الا مع الطعن في الحكم الصادر في موضوع الدعوى سسواء أكانت تلك الاحكام تطعية أم متعلقة بالاثبات أو بسير الاجراءات . أنها يجوز الطعن مى الحكم الصادر بوتف الدعوى وفي الاحكام الوتنية والسنعجسة تبل الحكم مي الموضوع » . وتتول المذكرة التفسيرية مي سرير هـــذا الإنجاه التشريعي المستحدث أن المتصود منها هو منع تقطيع أوصال القضية الواحدة وتوزيعها بين مختلف المحاكم وما يترتب على ذلك أحياتا من تعويق النصل عي موضوع الدعوى وما يترتب عليه حتما من زيادة نفقات التقاضي. مع احتبال أن يقضى آخر الابر عني أصل الحق للخصم الذي اخفق عني النزاع الفرعى فيعفيه ذلك عن الطعن في الحكم الصادر عليه قبل الفصل في الموضوع . على أن المشرع قد استثنى من هذه القاعدة الاحكام التي تصدر بوتف الدعوى وكذلك الاحكام الوتنية والاحكام المستعجلة ، وقد أجسع الشراح والتقت احكام القضاء على أن نص المسادة ٢٧٨ مرامعات هي مادة ذات حكم عام ينظم كل طرق الطعن في الاحكام بدليل أن المشرع أوردها في الفصل الخاص بالاحكام العابة التي تنظم سائر طرق الطعن ، وأن يناط عدم جواز الطعن هو أن يكون الحكم محل الطعن صادرا تبل الفصل في الموضوع .

^{19 = 47 - 3 01)}

وعلى هدى ما تتدم يكون الطعن على استقلال وفود صدور الحسكم التهميدى قبل الفصل على الموضوع ، بندب خبير هندسى لماينة الإعبال الني قلم بها المدعى في الوحدة (ج) يكون الطعن في هذا الحكم على هذا المحكم على هذا المحودة الفيض على المنان وغلته الفرض الذي سمى المشرع الى تحقيقه من الاتجاه الواضسح الذي تدمنا اسبابه ومن المسلم أن الطعن لا يعتد به أو يعول عليه ولا ينتج اي الرما لم يكن قد رفع صحيحا بالتطبيق السليم لاحكام القانون .

(طمن ۲۰۸ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٢٠٨/١٩٦٢)

قاعـــدة رقم (٣١))

المسحا:

الطمن في الإحكام ... ما يجوز الطمن فيه من الاحكام وما لا يجوز ...
التتصاد قانون مجلس الدولة على بيان حالات الطمن دون السارة منه الى
تقسيم الاحكام من حيث القابلية الطمن فور صدورها أو مع الحكم الصادر في
المضوع ... الرجوع في ذلك الى قانون المرافعات .

ولقص المسكم:

ان قاتون مجلس الدولة تد انتصر غيبا ينصل بتحديد ما يجوز وسا لا يجوز الطعن غيه من الاحكام على ببيان حالات الطعن غي الاحكام السادارة من محكمة القضاء الادارى والمحاكم الادارية والمحاكم التاديبية دون أن يشير الى تصيم الاحكام من حيث قابليتها للطعن إلى أحكام يجوز الطعن غيها فور صدورها ولحكام لا يجوز الطعن غيها الا مع الطعن غي الحكم الصادر غي موضوع الدعوى حدودن ثم غان المراد غي ذلك غي مجال المنازعة الاداريسة الى احكام تاتون المراهمات .

(طعن ١٢٨٠ لسنة ١٠ ق ــ جلسة ١٠/١١/١١)

قاعـــدة رقم (٣٢))

: المسلما

الاستثناف الفرعى هو طريق استثنائي مقسرر بنمى خلص ولسم يقرر مثله بالنسبة الى طرق الطمن الاخرى ـــ عدم جواز انسحاب هذا الطريق الاستثنائي الى غيره بن طرق الطمن على الاحكام .

بلغص العسكم:

ان الاستثناف الفرعى هو طريق استثنافي للاستثناف قدره الشسارع بنص خاص و ولم يقرر مثله بالنسبة الى طرق الطعن الاخرى سواء ما ورد منها في تانون المرافعات المنبة والتجارية لم في تانون ننظيم مجلس التولة ومن ثم قلا يجوز أن ينسجب هذا الطريق الاستثنائي للاستثناف أني عبره من طرق الطعن على الاحكسام •

(طعن ٦٢١ لسنة ١٢ ق ــ جلسة ٤/٤/١٩٧٠)

قاعبسدة رقم (٣٣))

البسطا :

احكام صادرة قبل الفصل في الموضوع — يجوز الطعن فيها عَبل الفصـــل في الوضوع وهي الحكم بوفف الدعوى والإحكام الوقاية والمستمجلة *

بلغص المسكم:

ثن المسادة ٢٧٨ من تقون المراغمات نتص على أن « الاحكام التى تصدر قبل الغصل غى موضوع الدعوى ولا تنتهى بها الخصومة كلها أو بعضها لا يجوز الطعن غيها الامع الطعن غى الحكم المسادر غى الموضوع سواء كانت تلك الاحكام تطعية أم متطقة بالاتبات أم بسير الاجراءات أنها يجوز الطعن غى الحكم الصادر بوقف الدعوىوفى الاحكام الوقتية والمستعجلة قبل الحكم غى الموضوع . ولقد كان رائد المشرع غى تقرير القاعدة التى تضمنتها هذه المسادة حسبها انصحت عن ذلك المذكرة الإيضاحية للقانسون هو (منع تقطع أوصال القضية الواحدة وتوزيعها بين المحاكم وما يترتب على ذلك احيانا من تعويق الفصل في موضوع الدعوى وما يترتب عليه حتما من زيادة نفتات التقاضي مع احتبال أن يقضي آخر الابر في اصل الحق للخصم الذي أخفق في النزاع الفرعي نبيعنيه ذلك من الطمن في الحكم المسادر عليه تبل انفصل في الموضوع) - ومن المسلم أن حكم هذه المسادد حسكم عام ينظم كل طرق الطعن في الاحكام وآية ذلك أن المشرع أورده في الفصل الخاص بالاحكام المابة التي تنظم كل طرق الطعن .

رطعن ١٢٨٠ لمينة ١٠ ق ــ جلسة ١٢٨٠/١١/٧١)

قاعـــدة رقم (۲۲۶)

المسحدا :

الاحكام التى لا يجوز الطعن فيها استقلا — الاحكام الصادرة قبـل الفصل في الموضوع — بيافها أن الاحكام التى تصدر قبل الفصل في الطلب الذي رفعت به الدعوى صواد الكانت قطعية أو متعلقة بالاثبات أو بعسـي الاجرادات أو بما أثير الثناء نظر الدعوى من مسائل متعلقة بالموضوع — مثال : الحكم بندب خبير — لا يعتبر من الاحكام التى تنتهى بها الخصومة وأن تضبن في اسبابه تاييد وجهة نظر معينة .

ملخص الحبسكم :

ان المتصود بالإحكام الصادرة قبل الفصل عن الموضوع والتي لا يجوز الطعن فيها على استقلال فور صدورها غي ضوء الحكه التي أمصحت عنها المذكرة الإيضاحية عي الإحكام التي تصدر قبل الفصل في الطلب الذي رفعت به المدعوى والذي عبرت عنه المذكرة الإيضاحية (بأصل الحق ، وذلك سواء كانت تلك الإحكام قطعية أم بتطقة بالإثبات أو بسير الإجراءات أو بها أثير اثناء نظر الدعوى من مسائل متصلة بالموضوع وذلك لتواعر حكمة المنع من الطعن على استقلال بالنسبة لها .

وعلى هدى با تقدم غلته ولئن كان المكم الطعون فيه قد تضين فى اسبلبه تفسير بعض احكام العقد على وجه محين وتأييد وجهة نظر بذاتها في بعض أوجه الخلاف الذي قام في هذا الشان خلال نظر الدعوى الا أسه وقد اقتصر هذا الحكم على ندب خبير حسابي لاداء المهورية المبينة في اسبلبه غاته يعتبر من الاحكام المسادرة قبل الفصل في الموضوع والتي لا تنتهى بها الخصومة با دام أن الطلبات التي رفعت بها الدعوى وهي الزام الوزارد بالمبلغ المطلوب الحكم بها لم يفصل فيها بعد — ومن ثم غان الطعن نيسه فور صدوره وقبل الفصل في الطلبات موضوع الدعوى يكون غير جائز بالنطبيق لحكم المادة ١٧٧٨ من قانون المرافعات .

(طعن ١٢٨٠ لسنة ١٠ ق -- جلسة ١٢٨/١١/١٥)

قاعـــدة رقم (٣٥))

البسدا:

نعى المسادة ؟٠؟ من قانون الرائمات بشان استثناف جبيع الاهكسام التي سبق صدورها تبما لاستثناف الحكم الصادر في الموضوع با لم تكن قبلت صراحة سـ لا بحل لاعبال هذا النص على الطمن في الاحكام إبام المحكية الادارية المليا .

ملخص الحبيكم :

ليسى في تافون مجلس الدولة ولا في تانون المرافعات بئسان حسالات واجراءات الطعن المم المحكمة الادارية انطيا نص معاتل لنص المسادة ٤٠٤ من تانون المرافعات الوارد بشأن استثناف الاحكام الذي يقضى بأن استثناف المحكم الصادر في الموضوع يستنبع حتما استثناف جبيع الاحكام التي مسبق صدورها ما لم تكن قبلت صراحة والذي ذهبت المذكرة الإيضاحية لتانسون المرافعات في تبياته الى أن الاستثناف يتناول جبيسع الاحكام التي سبق صدورها ولو كانت قد صدرت لمسلحة المستلف بحيث يجوز للمستأنف عليسه أن يثير كل ما كان قد ابداه من دفوع ووجوه دفاع الما محكمة الدرجة الاوني

ون هاجة ألى استئناف الاحكام الصادرة برغضها قبل الفصل في الموضوع ...
لا محل لاعبال هذا النص الذي ورد في تأثون المرافعات بشان استئناف
الاحكام أذ لا تتسع لحكية حالات الطعن ليام المحكية الادارية العليا التي وردت
في المسادة ١٥ من قانون مجلس الدولة تقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ وهي المتابلة
المهادين ٢٥ ، ٢٦) من تانون المرافعات بشان الطعن بالنقض .

(طعن ١١٥٧ لسنة ٩ ق _ جلسة ١١٥٧/١/٧)

قاعسىدة رقم (٣٦))

الجسدان

نص المسادة ؟٠٤ من غانون الرافعات القديم ويا يقابلها من نصوص في القانون الجديد بشان استثناف جميع الإحكام التي سبق صدورها تبعسا لاستثناف المكم الصادر في الموضوع لا محل لإعبالها على الطعن أمسام المحكمة الادارية الطيا .

بلغم المسكم:

(طعن ١٤٨ لسنة ١٣ ق ــ جلسة ٨/٢/١٩٦١)

قاعـــدة رقم (۲۷))

الإسدا :

المسادة ٢١٢ من قانون الرافعات ... نصها على عدم جواز الطعن على استقلال في الإحكام التي تصدر الناد سے الخصوبة قبل الحكم الآهي لهسا ... تطبيقها في القضاء الادارى ... تقسيرها : الإحكام التي تنهى الخصوبة يكون الطمن فيها فور صدورها ولو لم تفصل في موضوع الدعوى ... بذلل ... الحكم بعدم لختصاص المحكم القلابيية ولاليا يعتبر حكيا بنهيا الخصوبة .

بلغص العسكم:

أن المسادة ٢١٢ من قانون المرافعات المدنية والتجارية تنص على انه « لا يجوز الطعن مي الاهكام التي تصدر اثناء سير الدعوي ولا تنتهي بهسا الخصومة الابعد صدور الحكم المنهى للخصومة كلها وذلك نيها عدا الاحكام الوتتية والمستعجلة والصادرة بوتف الدعوى والاهكام القايلة للتنفيسة الجبري » وهذه المسادة ـ حسبها جاء بالمنكرة الايضاهية للقانون نقابسل المسادة ٣٧٨ من القانون المسابق وتماثلها غي الحكمة التشريعية وهي منسم تتطيع أوسال الخصومة الواحدة وتوزيعها بين المعاكم وما يترتب على ذلك بن تعويق النصل في بوضوع الدعوى الا أن النص الجديد قد عبل على تفادى ما أثاره النص الملغي من تفرقة مقيقة بين الاحكام الموضوعية والفرعية بين الاحكام التي تقبل الطمن المباشر وتلك التي لا تقبله نلتجه القانون الجديد الى عدم جواز الطعن على استقلال في الاحكام التي تصدر اثناء سير الخصوبة تبل الحكم المنهي لها ولما كان قنسساء هذه المحكمة قد اطرد على تطبيق حكم المسادة ٢٧٨ الملفاة على الطعون التي تقلم المامها تحتيت للحكبة التشريمية التي استهدمتها ولأنها لا تتمارض وتواعد التقاضي الواردة في تأثون مجلس الدولة غاته يتمين تطبيق حكم المسادة ٢١٢ الحالية لذات الاسباب التي دعت الى أعبال حكم النص اللغي في تلك الطعون والهذي يخلص من نص المسادة ٢١٢ منسرا على هدى المذكرة الايضاهية إن الإهكام التي تصدر أثناء سير الدعوى ولا تنتهي بها الخصوبة لا يجوز الطعن فيهسا الا بعد صدول الحكم المنهى للخصومة كلها أبنا الاحكام التي تنتهي بها الخصومة كلها نبكون الطعن فيها نور صدورها وذلك بمواء كاتنت هذه الاحكام تسد مُصلت من موضوع الدعوى أم من مسألة متفرعة عنه مالاهكام غير الفاصلة غى موضوع الدعوى ولكنها منهية للخصومة كالحكم بعدم اختصاص المحكبة أو بعدم تبول الدعوى أو يستوط الخصوبة أو بتركها يحوز الطعن نيها على أستقلال غور صدورها لأتها با دابت قد أتهت الخصوبة غلن يعتبها همكم

نن هوشوع الدعوى ولذلك قلا محل لتعليق الطعن غيها على صسدور حكم في الموضدوع .

ومن هيث أنه لما كان الحكم الصادر في ١٦ من ديسبر سنة ١٩٧٢ من المحكمة التاديبية بالاسكندرية قد استهل قضاءه بالقصل في التغنع بعدم الاختصاص الولائي للمحاكم التلايبية بنظر الدعوى وتضي فيه صراحة يرفضه ثم أردف ذلك بالفصل في الاختصاص التعلى للمحكمة الذكوره بمنار الدعوى وانتهى في منطوقه الى الحكم بعدم اختصاص المحكمة بنظرها وأمر باجالتها إلى المحكمة التأنيبية المختصة عبلا بالمادة ١١٠ من قانون الرافعات فأنه يخلص من ذلك أبران أولهما أن ما تضبئته أسباب الحكم من غصل في ألدمه بعدم الاختصاص الولاني قد ارتبط ارتباطا جوهريا بما قضي به منطوقه من عدم الاختصاص المحلى ومن ثم فقد حاز قضاءه في الدفع المشار اليه ججية الامر المقضى ذلك أنه ما كان يصح قاتونا أن تبحث المحكسة الاختصاص المحلى الابعد أن تقضى في الدغع بعدم ولايتها على الدعوى أما الامر الثاني فهو أن تضاء الحكم بعدم اختصاص المحكمة ينظر الدعوى قد أنهى الخصومة أمامها دون نصل في موضوع الدعوي فهو بهذه المثابة من الاحكام التي يطعن نيها مباشرة وعلى استقلال طبقا لحكم المسادة ٢١٢ الذي سلف بيانه ولمساكان الطاعن لم يطعن في هذا الحكم غانه يكون والحالة هذه قد أصبح حائزا لقوة الامر المقضى ويكون الحكم المطعون نيه قد أصاب الحق غيما ذهب اليه من أته لا وجه لاعلاة بحث الدغع بعدم الاحتصاص الولائي للمحلكم التأديبية بنظر الدعوى بعد أن سبق للمحكسة التاديبية بالاسكندرية النصل نيه بحكم قطعى حائزا لتوة الامر المقضى لها اسنفاد الطاعن في تأييد هذا السبب من طعنه الى حكم المسادة ٢٢٩ من غانسون المرامعات التي نتضى بأن استئناف الحكم المنهي للخصومة يستتهم استثناف جبيم الاحكام التي سبق صدورها في الدعوى فانه الا وجه لاعمال هـــذا النص الذي ورد مَى شأن الاستئناف عند الطعن لملم المحكمة الادارية العليا أذ لا تتسع له حالات الطعن أملها كما وردت في تأنون مجلس الدولسة وهي حالات تقابل الطمن بالنقض في قانون الرائمات ٥

(طعن ۸۳۱ لسنة ۱۹ ق... جلسة ۱۱/٥/۱۷۱ إ

قاعـــدة رقم (۲۲۸)

البسدا:

طمن هيئة مغوضى الدولة لهام الدائرة الاستشاقية على حكم المحكسة الادارية الذى قضى بقضاء ضبنى بلختصاصها ولائيا بنظر الدعوى ــ لا يجوز الطمن في مثل هذه الاحكام التي لا تنتهى بها الخصومة الا بصدور الحكــم المنهى للخصومة ــ المحكم بتعديل الحكم المطمون فيه ليكون بعدم جــواز الملمن في حكم المحكة الادارية المطمون فيه ــ لساس فلك ــ المسادة ٢١٢ من قانون المرافعــات -

بلخص الحسكم :

لا يجوز الطمن في الاحكام التي تصدر أثناء سير الدعوى ولا تنتهى بها الخصومة الا بعد صدور الحكم المنهي للخصومة كلها ، وذلك فيها عدا الاحكام الوتنية والمستعجلة والصادرة بوقف الدعوى والاحكام التلبلة للتنفيذ الجبرى ويمنهوم ذلك على ما أوردنه المذكرة الإيضاحية -- هو لتبسيط الاوضاع ومنع تقصيع أوصال التضية غاتجه المشرع الى عدم جواز الطمن على استقلال في الاحكام الصادرة الثناء سير الخصومة قبل الحكم الختاس المنهى لها وذلك فيها عدا ما عدمته بن أحوال رأت استثناءها .

ومن حيث أن أجماع الإحكام المبتقرة أن أنحكم برفض النفع بعضم الاشتامن لا يتسلم الاشتامن النزاع ولا تننهى به الفصومة كلها قلا يتبل الطمن المباشر الا بصدور الحكم في موضوع الدعوى وعندئذ يستأنف أمسام التضاء الاعلى كلفة الإحكام التي كانت قد صدرت أثناء نظر الدعوى .

وبن حيث ان طعن هيئة بغوضى الدولة ابام الدائرة الاستثنائية انصب على ان المحكبة الادارية تفت بقضاء ضعنى ، باختصاصها ولائيا بنظسر الدعوى الامر غير المتبول تلتونا وكان عليها أن تتريث فور الفصل فى المؤسسوع فتعرض على المحكبة الاستثنائية جبيع الاحكام التي تسسبق صدورها غير المنهية للخصوبة ولم تكن تقبل الطعن المباشر استقلالا وذلك وفقا للهادة ٢١٢ المسار اليها. ومن حيث أنه ولو أن الطعن المائل أنصب على حكم صريع للمحكسة الادارية بعدم اختصاصها بنظر الدعوى نوعا واحالتها الى محكة التفساء الادارى ، ألا أن هذا الحكم ليضا لا يعتبر بدوره حاسما ألا لشق من النزاع ولم ننته به الخصومة كلها ، بل على المكس عاد الحكم مرة ثائية الى المحكمة الادارية بقرار من محكمة التضاء الادارى تصلر الموضوع فيلها من جديد ، ونصت فية بوقف الفصل في الدعوى انتظاراً لحكم المحكمة الدستورية الطيا.

ومن حيث أنه لذلك نما كان يجوز لهيئة بغوضى الدولة الطعن على حكم المحكمة الادارية لوزارتي الري والصحة رتم ١٧٣ لسنة ١٧ ق أسلم الدائرة الاستثنائية بمحكمة القضاء الاداري للصواء للرغض الشميني بعسدم اختصاص المحكمة ولائيا بنظر الدعوى الا بحكمها المربح بعدم اختصاصها بنظر الدعوى واحالتها الى محكمة التضاء الاداري ، غاته على كلا الابرين لا يجوز الطعن في مثل هذه الاحكام التي لا تنتهى بها الخصومة الا بغير صدور الحكم المنهي للخصومة الا بغير صدور الحكم المنهي للعضومة الا بغير

ومن حيث أنه كان يتمين على المحكمة الاستثنائية ان تحكم بعدم جواز نظر الطعن على الوجه المشار اليه ، الا انها وقد تضت برنض الطعن وجب تعديل تضافها الى عدم جواز الطعن في الحكم الصادر من المحكسة الادارية لوزارة الرى والعربية المطعون على ...

(طعن ۱۹۸۲/۲/۷ ق ــ جلسة ۱۹۸۲/۲/۷ :

قاعسسدة رقم (٢٩١)

المنسطا :

حكم في الشق المستعجل — تعلق الطعن بشروط قبول الدعوى — صدور حكم في الشق الموضوعي قبل الغصل في الطعن — عدم الطعن على هذا الحكم — اعتبار الطعن في الحكم الاول بشرا لما قضى في المؤسسوع بما يتمين معه التعقيب على ما قضت به بحكمة القضاء الاداري في نلحيتي النزاع المستعجلة والموضوعية على السواء .

ولخص المسكم:

ومن حيث أنه على هدى قضاء سابق لهذه المكمة ، أدا كان الحسكم لا يصح أن يتفاير في مسانة اساسية مشتركة بين وجهي الخصومة المستعجل والموضوعي لتطق ذلك الحكم باير جوهري هو توافر شروط تبول الدعوي -ملا محل اذن للاستمساك بحجية الحكم النهائي عند نظر الطعن الرموع عن الحكم الذي تضى في الشق الخاص بوقف التثفيذ، ذلك أن الحكمة العليا بما لها من سلطة التعتيب تبلك أن تنزل حكم القانون بصورة موحدة مسى مسألة تبول الدعوى غير متيدة بالحكم الصادر من محكمة أدنى في الوضوع، ولو كان سائفا الزام المحكمة العليا بمتتضى هذا الحكم نزولا على نهائيت. عى هذه الصورة أيا كاتت الحتيقة القانونية نيه ، لكان مؤدى ذلك أن تش يد المحكمة العليا عن اعمال والثينها في التعنيب على الحكم بجديتها - وهو بطبيعته غير تابل للاختلاف بالنسبة الى شتى المنازعة ، ولكانت النتيجة كذلك أن يعلو حكم محكمة التضاء الادارى على حكم المحكمة الادارية العليا وهي خاتمسة المطاف في نظام التدرج التضائي لمجرد أن الحكم الاول كان نهائيا لاسساك ذرى الشان عن الطمن نبيه اكتفاء بطمنهم من الحكم المتعلق بالجانب المستعجل وهي نتيجة لا يمكن تتبلها بحال ، واذا كان لا يتصور عقلا اختلاف الحكم ني الوجه المستمجل من المنازعة عنه في وجهها الموضوعي لتطق الامر بيسالة اساسية واحده غير قابله للقضاء وهي تبول الدعوى شكلا • فسان حكم المحكمة العليا ينبغي أن يعلو على حكم المحكمة الادنى حتى ولو لم يثر امام المحكمة العليا معور هذا الحكم وذنك كيلا ينترق الرأى ما بين المحكمتين الطبا والدنيا في مسالة اساسية يتعين في شأنها التعديل على رأى المحكمة الطيا .. وما دامت هذه المحكمة قد أتصلت بشق النازعة المستعجل عن طريق الطعن في الحكم الصادر فيه قلا مقترح عن تعديلها للحكم النهائي المادر من محكمة القضاء الاداري والتعقيب عليه بها تراه هو الحق المذي لامريه نيه لانه يخشى اذا لم تجر على هذا المنهج أن يصدر من المحكمة الطبا حكم يتمارض مع حكم المحكمة الدنيا ولا شيهه أن الغلية المنفاء • من ذلك هو وضع هد تضارب الاهكام وانحسام المنازعة في الاختصاص بحكم تكون الكلهة الطيافيه لا على درجة من درجات التقاضي في النظام القضائي الاداري

وينبنى على ما مىلف ايضاهه لزوم اعتبار الطعن الحاضر وثير لما قضى بــه فى الموضوع ويتمين من اجل ذلك التعتيب على ما قضت به محكمة نقضاء الادارى فى ناهيتى النزاع المستمجله والموضوعية على المصواء *

ومن حيث أن النابت من الاوراق أن الطاعن أتلم الدعوى رقم ٢٣٢ لسنة ٢٣ ق أمام محكمة التناء الادارى طالبا الحكم بالفاء الترار المسادر من جامعة أنزهر بوتف التعالى معه كمنعهد لتوريد اصناف الاغذية اللازمة لطلاب الجامعة - ويصفه مستمجلة وتف تنفيذ ذلك الترار > وبالزام المدعى عليهم بلداء مبلغ خيسين الف جنيه كتعويض عبا لصابه من اضرار .

ومِن حيث أنه عن طلب الغاء وقف نثفيذ القرار المطعون فيه ، فقد استقر تضاء هذه المحكية على أن ترار الإدارة بشطب اسم المتعهد من سجل الوردين المطيين بترتب عليه تعديل مركزه التانوني تعديلا مستمرا بحيث يهتنع عليه الدخول في المناتصات الحكومية في المستقبل ما دام تـــرار الشبطب ماثها ومنتجا لإثارة ، ولذلك فقد اجازت المادة ٥٥ من لانجسة المناتصات والزايدات لصاحب الشأن أن يسمى لدى الادارة لاعادة تيد أسبه في سجل المتعدين اذا انتفى السبب الذي ترتب عليه شطب الاسسم ولو كان ذلك بعد فوأت ميماد السحب أو الطعن التضائي بالالفاء في ترار الشطب . ولما كان الشرع قد أجاز بذلك أن يكون قرار الادارة بشطب أسم المتمهد بن سجل الموردين بحلا للبسعب بعد غوات مواعيد الطعن فيسه بالالفاء ، مان مؤدى ذلك ، وبالنظر الى الاثار المستبرة لترار شطب الاسم الى ما بعد انتضاء ميعاد العلمن فيه بالإلغاء وبالمتابلة لما يتدره الشرع بن حواز سبعب قرار شبطب اسم المتمهد في أي وقت ، فأنه يحوز أن يكون ذلك القرار محلا الطعن بالإلغاء في أي وقت ظل تقليها مستبرا في انتاج آثاره ، لا سيها وأن الدعوى القضائية اتوى في معنى المسعى انعديال الزكر القانوني المستبر الناتج من قرار شطب أسم المتمهد من سجل الوردين من مجرد تقديم الطلب الى الادارة لسحب ذلك القرار ، وعلى ذلك غانسه متى كان الثابت أن المدعى تظلم من الترار المطمون فيه فسى ١٩٧٨/٣/٢٢ . ورضع الدموى بطلب الحكم بالفائه في ١٩٦٩/١/٣٠ - غان الدعوى في هذه الظروف والملابسات تكون مرفوعة في المحاد القرر لرفعها قانونا • أذ تفسى الحكم المطعون فيه بعدم تبول طلب الفاء القرار المطعون فيه شسكلا لرفعه بعد الميعاد ، عانه يكون في هذا الشيق من تفسائه تد خالف القانون بما وجب القضاء بالفائه والحكم بتبول طلب الالفاء شكلا لرفعه في أنبعاد .

(طعن ۱۲۲۵ لسنة ۲۵ ق ... جلسة ۱۹۸٤/۲/۱

قاعـــدة رقم (١٤٤٠)

: اعسما

طمن في حكم وقف تنفيذ ... صدور حكم في الموضوع -- لا جدوى من الاستيرار في نظر الطمن -- اعتبار الخصوبة منتهية -

ولغص الحسكم:

جرى قضاء هذه المحكمة على أن الحكم المسادر في طنب وقسف
تنفيذ وأن كانت له مقومات الإحكام وخصائصها بالنسبة الى وجوب ننفيذه
وجواز الطعن نيه المام المحكمة الادارية الطباء الا أنه مع ذلك حكم وتني
بطبيعته يقف أثره من تاريخ صدور الحكم في موضوع الدعوى أد أد من
هذا التاريخ تترتب آثار الحكم الاخير باعتباره حكما فاصلا في موضوع
المنازعه واجب النفاذ من تاريخ صدوره ، وبن ثم فان الحكم الصادر بوقف
تنفيذ القرار المطعون فيه ينتهي أثره ويستنفد أغراضه بصدور الحكم في
موضوع الدعوى وعليه يكون الاستبرار في نظر الطعن في هذا الحسكم
الوتني غير ذي موضوع ولا جدوى منه ويتعين والحال كذلك الحكم باعتبار
الخصية منتهية في الطحن .

رطعن ٩٧ لسنة ٢٥ ق - جلسة ١٩٨٢/١١/١٢ ١

قاعـــدة رقم (١)})

المستدا :

الطمن في حكم في طلب وقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه ... صدور الحكم في طلب الالفاء ذاته من شكة أن تفدر الخصومة في الطمن في الحكم بوقف التنفيذ في ذات موضوع ٠

بلخص الحسيتير:

أن الحكم في طلب وقف تنفيذ الترار المطلوب الفاؤه حتى يفصل في اصل الدعوى بطلب الفائه ، وهو الوجه المستمجل في المنازعة اد هسو بشنق من اصلها وفرع بنها ، وان كان حكما تطميا له مقومات الاحسسكلم وخصائسها ، ويجوز الطمن فيه استقلالا ليام المحكمة الادارية العليا سالا أنه يحسب طبيعته حكم مؤقت ، لا يهمي أصل طلب الالفاء ، ولا يفيسد المحكمة عند نظرها لهذا! لطلب ، ولها أن تعدل عنه ، ولذلك ينحصر السره في وقف تنفيذ الحكم مؤقتا لحين الفصل في طلب الالفاء وعندنذ ينف هسذا الاثر وصدور الحكم في طلب الالفاء ، والطمن في حكم وقف التنفيذ لا يترتب عليه تأخير الفصل في طلب الالفاء أو أرجاؤه .

ومن حيث أنه لما كان ذلك وكان يبين من الأوراق أنه بعد رفع هدذا الطعن المتطق بالحكم بوقف تنفيذ القرار المطلوب الفاؤه في الدعوى رقم الاحرار المطلوب الفاؤه في الدعوى رقم الادارى طلب الفائه ، وقتبل عرضه على هذه المحكية نظرت محكية القضاء الادارى طلب الفائه ، وقضت فيه بجلسة ١٢ من نوفهبر منفة ١٩٧٩ برفضه والزام المحكية المحروفات وطعنت هيئة المفوضين فيه بالطمن رقم ٢٦٨ ق نوفهبر منة ١٩٨١ برفضه ، فان من اثر صدور حكم محكية القضاء الادارى في طلب الالفاء ذاته ، أن تفدوا القصومة في الطمن في الحكم بوقسف أنتفيذ غير ذات موضوع ، أذ يجرى العبل بالحكم في طلب الإلفاء على مقتضاه من تاريخ صدوره ، بغض النظر عن الطمن فيه ، فينتهي من التاريخ مقوصة بين طرفيها ولذلك تعتبر منتهية ، ويتمين الحكم في الطمن الذكور الخصوصة بين طرفيها ولذلك تعتبر منتهية ، ويتمين الحكم في الطمن الذكور

(طعن ١١) لمنة ١٥ ق ــ جلسة ١١/٢/١/٢٠)

قاعسسدة رقم (۲۶۶)

· i.,

المسطا:

الطعن المام محكية القضاء الإدارى بصفة مستمجلة بوقف تنفيد القرارو في الموضوع بالفائه ... صدور الحكيفيائشين المستمجل والوضوعي الطعن أيام المحكية الادارية المليا في الشق المستعجل فقط ... فوات مواعيد الطعن في الشق الموسائمية وقف الشفية وان كان حكيا قطعيا له مقولات الاحكام وخصائمية الميا الا أذ المشيء المحكيم فيسه كونه حكيا قطعيا له يقيد المحكية التي اصدرته عند نظر الشق الموضوعي ... الار المرتب على ذلك : مصير حكم وقف التنفيذ يتمان بصدور الحسكم الموضوعي ... اذا صدر الحكم في الشق الموضوعي فقه يجب الحكم الصادر من ذلت المحكية في الشق الموضوعي فقه يجب الحكم الصادر من ذلت المحكية في الشق الماطل ويكون هو المول عليه في الدعوى ... من دلت المحكية في الشق المطل ويكون هو المول عليه في الدعوى ... من والحكم المؤسوعي فالم الموضوعي فالم المحكية المحكية

بلخص المستكم :

ان الطمون الاربعة بنيت على أن الاحكام المطمون فيها قد خانها التوفيق في تطبيق الركتين اللفين يقوم عليها طلب وقف تنفيذ الترارات المطمونفيها وهما الجدية والاستعمال للاسباب التي تصلها كل طعن منها *

ومن حيث انه واضح من الاطلاع على تقارير هذه الطعون أنها جميما انصيت على الشق الصادر بشاقه لعكام معكمة القضاء الادارى دون الشق الموضوعي بمعنى أنها جميعا لم تقعرض للموضوع .

ومن حيث أن محكمة القضاء الادارى في احكامها قد تفاولت بالحكم الشق الموضوعي من القرارات المطعون نيها حيث قضت بالفاقها بعد أن اصدرت احكامها في الشق الملجل . وبقنضي ذلك أنه على الرغم من تعرض محكمة القضاء الادارى للشق الموضوعي في الإحكام المطعون نيها فأن الطعون لم تتفاولة بالتالى ظل هذا الشق دون طعن من الطامنين في الواعيد المقررة عانونا ، ومن ثم يصبح نهائيا لا مجال للطعن نيه .

وبن حيث أن الحكم الصادر في طلب وقف التنفيذ وأن كان حكسا
تطعيا له متوبات الاحكام وخصائصها ويحوز قوة الشيء المحكوم فيسه
في: الخصوص الذي صدر غيه وهو الوجه المستمجل للهنازعة ويجسوز
الطهق غيه ابلم المحكمة الادارية العليا استقلالا شاته في ذلك شأن أي حكسم
انتهائي الا أن ذلك كله لا ينفي عنه كونه حكما وقتيا لا يقيد المحكمة التسي
اصدرته عند نظر الشق الموضوعي من الدعوى حد وبهذه المنابة غان محسود
يتطق بصنور الحكم الموضوعي وأذ صدر الحكم الموضوعي في الدعساوي
المطمون في احكابها أبام هذه المحكمة بالطمون المائلة بالغاء القرار المطمون
فيه ورفضه دعوى المدعى عليها و الملاك ٤ طرد المدعيين من الارض المؤجرة
غان هذا الحكم يجب الحكم الصادر من ذات المحكمة في الشق العاجل ويكون
هو المحول عليه في الفصل في الدعوي .

وبن حيث انه وأضح مبا تقدم أن الحكم الموضوعي المذكور لم يصدانه طمنا عبه أبام هذه المحكمة في المواعيد القانونية وبن ثم أصبح نهائيا غير تابل للطمن فيه أيامها ــ ويذلك لا يجوز لهذه المحكمة النظر في الطمسن الراهن المتعلق بالشي الماجل بن الدعوى ــ وبالتالي يبننع عليها النظسر في عتود السلح المطلوب الحاتها بمحضر الجلسة لتطقها بموضوع النزاع وهو غير مطروح على المحكمة ــ الأبر الذي يتمين معه الحكم بعدم جسواز نظر الطمون والزام الطاهنين الصروفات ..

ا طعن ٢٥٧ لسنة ٢١ ق - جلسة ٥/١٩٨٣)

الفسيرع السسسابع سلطة المحكمة الإدارية العليا في نظر الطمون المروضة عليها

قاعـــدة رقم (۲)})

المسسدا :

سلطة محكية القشاء الإدارى إو المحكم الإدارية في فهم الواقسم أو الموشوع في دعوى الإلفاء ــ ليست سلطة قطعية تقصر عنها سلطة المحكية الإدارية الطيــــا ،

بلغص العبسكم :

ان تضاء هذه المحكمة تد استتر على أنه ليس لمحكمة انتضاء الارى أو المحاكم الادارية في دعوى الالفاء سلطة تشعية في فهم الوامع أو " الموضوع " تتصر عنها سلطة المحكمة الادارية الطيا - والتياس في هذا الشأن على نظام النتش المدنى هو تياس مع الفارق - اطعن ١٩٦٥ اسنة ٧ ق سـ جاسة ١٩٦٥/٤/٢)

قاعسىدة رقم (}}})

المسجا :

رقابة المحكمة الادارية العليا على الحكم المطعون فيه ... هي وزن المحكم بديزان القانون فتلفيه اذا قلبت به حالة أو لكثر من الاحوال التسى تعييه > المصوص عليها في المسادة ١٥ من قانون تنظيم مجلس الدولة ثم تنزل حكم القانون في المنازعة وتدقى عليه وترفض الطعن اذا كان صائبا في غضائه ... مثال ... خطأ الحكم في فهم الواقع أو تحرى قصد المعسى ودا يهدف اليه من دعواه ... المحكمة أن تساط عليه رقابتها وترد الاسور الى نصابه الصحيح -

^(10 = 11 - 501)

الخص المسكم :

ان الطعن المه المحكمة الادارية العليا يفتع البلب المامها لتزن الحكسم المطعون فيه بعيزان القاتون ؛ وزنا مغلطه استظهار ما اذا كانت تد غلمت به حالة أو اكثر من الاحوال التى تعييه والمنصوص عليها في المسادة 10 من القاتون رقم ٥٥ اسنة ١٩٥٩ فتلفيه ثم تنزل حكم القاتون في المنازعة ام أنسه لم تتم به حالة من تلك الاحوال وكان صائبا في تضائه فتبقى عليه ومرمص الطمن مفاذا كانت محكمة القضاء الادارى قد اخطات عليه هم الواتع أو تحرى تصد المدعى وما يهدف اليه من دعواه غان من سلطة المحكمة العليا ؛ وقسد طرح المامها النزاع برمته ؛ ان تسلط رقابتها عليه وترد الامر الى نصابه الصحيم .

(طعن ٩٤٨ لسنة ٦ ق _ جلسة ٢٢/٢/٢٢)

قاعسسدة رقم (ه)})

المسيدا :

شبول الحكم الملعون غيه الشقين احدهها بالاتفاء والآخر بالتعويض ...
الطعن في احد التشقين غقط لهام المحكمة الادارية العليا يشي القازعة برينهما
ما دام الطلبان موتبطان ارتباطا جوهريا ... كلاهما يقوم على اساس غانوني
واحد هو عدم مشروعية القرار الاداري ... الالفاء هو طعن بالبطائان بطريق
مباشر ، والتعويض طعن بالبطائن بالطريق غير الباشر .

ولقص المسكم :

ان الدعوى اذا كانت ذات شقين احدها بالالفاء والآخر بالتعويض ، فان الطعن عن شق منهها يثير المنازعة برمتها - ما دام الطلبسان مرتبطين لحدها بالآخر ارتباطا جوهريا باعتبارها يقوبان على اساس متموني واحد، هو عدم مشروعية القرار الادارى - وأن الطعن بالالفاء هو طعن عيسه بالبطلان بالطريق المباشر، وطلب التعويض عنه هو طعن فيه بالبطلان بالطريق

٠,

غير المباشر - وآية ذلك انه لا يستقيم الحكم بالتعويض على اساس ان القرار مشروع - القرار غير مشروع مع عدم الحكم بالالفاء على اساس ان القرار مشروع - اذ يؤدى ذلك قبلم حكين متعارضين متغرعين عن اسساس قاتونى واحسد وهو ما لا يجوز - وما لا مندوحة عن القردى فيه اذا لم يشر الطعن في احسد الشعين المنازعة برمتها - ومن ثم يجوز للمحكمة الادارية العليا - وهى في مقلم محص الطعن المرفوع عن شق الحكم الخاص بالتعويض - ان تتغلول بالنظر والتعقيب الحكم المطعون فيه في شقه الخاص بعدم جواز سماع طلب الذي لم تطعن غيه هيئة المغوضين ولكن اثار المطعون عليه .

(طعن ١٦١ لسنة ٢ ق - جلسة ١٦١/١٩٥١)

قاعبسدة رقم (٢١)))

المسطاد

تقديم الطعن للبحكية الإدارية الطيا بقصورا على ما قضى به الحكم المطمون فيه فى شقه الخاص بالتعويض دون شقه الخاص بالإلغاء ... حق المحكية العليا فى ان تتصدى للشق الإخير ... اساس ذلك .

ولقص الحسكم :

اذا تصر رئيس هيئة مقوضى الدولة طعنه على ما تضى به الحسكم المطمون غيه في شقه الخلص بالتعويض ، ولم يثر المنازعة في شقه الخلص بالالفاء ، غلن هذا لا يبنع المحكمة الطيا من البحث في حكم المتانون المحيح بالنسبة الى هذا الشق الاخير - لتطق الامر بمشروعية القرار الادارى المطعون غيه ، ولا سيما اذا كان الشقان مرتبطين احدهما بالآخر ارتباطا جوهريا ، وكانا فرعين ينبعان من أصل مشترك ونتيجتين مترتبتين علسى اساس تانوني واحد .

(طعن ١٥٦٥ لبينة ٣ ق _ جلسة ٢٧/١/١٩٥٧)

قاعسسدة رقم (٧١٤))

البسدا:

طمن هيئة مغوضى الدولة ... اقتصاره على الطمن في تحديد تاريــخ استحقاق الغروق المالية التلتجة عن تسوية ممينة ... المحكمة الادارية المليا أن تقصدى لبحث صحة النسوية التي قضى بها الحكم لتنزل حكم القانـــون على الوجه الصحيح في المازعة الادارية الطروحة باعتبارها وحدة مرتبطة .

ولقص الحسكم :

انه ولئن كان طعن السيد رئيس هيئة مغوضى الدولة قد أقر الصحم المطعون فيه الصادر من المحكمة الادارية فيها تضى به من نسوية حالسة المدعى باعتباره في مهنة محولجي في الدرجة (١١٠ / ٢٠٠ مليم) من بسده التعيين مع ما يترتب على ذلك من اخار واتحصرت مختفته له في تحديد تاريخ استحقاق الفروق المالية الناتجة عن هذه التسوية والتي لم يلحقها المقادم الخميسي - الا أن الطحن - وقد قام لها هذه المحكمة - يفتح الملها الباب لوزير الحكم الملعون فيه برمت فيها تناوله تضاؤه وانزال حسكم المقانون على الموجد الصحيح في المنازعه الادارية المطروقة باعتبارها وحدة مرتبطة غير تنابة للجزئة - أذ أن استحقاق الغروق المالية هو ننجه سرتب على اصل يتمين نبوت تحققه أولا - وهو صحة التسوية الي تضسى بها الحكم ، ومن ثم وجب التصدي نبحث ما أذا كان المدنى يستحق ضنوية حالته في المهنة والدرجة اللتين تررها له هذا الحكم وبالاجر الذي حدده له أم لا . لمعرفة ما أذا كان يستحق فيها هذه الغروق أن كان له وجه حق فيها ...

(طعن ٧٨ لسنة ٤ ق ــ جلسة ٢/٢/١١٠٠)

قاعــــدة رقم (٤٨))

الجسدا :

اقتصار الطعن المرفوع ابلم المحكة العليا على شق الحسكم المتعلق بموضوع الخازعة دون شقه الخساص بالنفع بمسدم جواز نظر الدعسوى لسبق الغصل فيها ... للبحكية الإدارية العليا أن نفي المازدة في التسبق الأخير أيضا .

ملخص الحسكم :

اذا كان رئيس هيئة الموضين قد اقتصر في أسباب طمنه في حكم المطمون عيه على الناحية المطعون عيه على الناحية المعطقة منه بموضوع النازعة ولم ينعرض لشق الحكم الخاص بالدمع بعدم جواز نظر الدعوى لسبق الفصر فيها والان الطعن في الحكم أيام الحكمة الادارية انطيا ينير النازعة فيه برمتها لنزنه المحكمة بيزان القانون وزنا مناطه استظهار ما اذا كانت به حافسة وكثر من الاحوال التي نعيه والنصوص عليها في المسادة ١٥٥ من نشانون رقم ١٦٥ لسنة 1٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة و فتلفيه ثم تنزل حدم القانون في المنازعة و الم انه لم نقم به أية حالة من تلك الإحوال وكسان صائبا في تشائه و فتيتي عليه وترفض الطعن و

د طعن ١٤٩٦ لسنة ٢ ق ... جلسة ١٤٩٨/١/٨٨ ﴾

قاعسىدة رقم (٩)})

البسما :

صدور حكم بعدم تبول الدعوى بعد سبق طرح موضوع الدعسوى برمته واستيفاء النفاع بشبته ــ الطعن في هذا الحكم أمام المحكمة الاداريسة المليا ــ لها أن تتصدى الفصل في الموضوع ولا وجه لاعادته ألى المحكسمة الاولى •

رلقص المسكم:

بقى كانت الدعوى المطروحة المام الحكمة الادارية الطيا مهيأة للفصسل فيها - وكان بوضوعها قد سبق طرحه بربته على المحكمة التي أصدرت حكما بعدم قبول الدعوى (وهو الحكم المطعون فيه) ، بعد اذ ابسدى ذوو الشأن المخطأتهم بصدده ، واستوفوا فيه دفاعهم ومستنداتهم ، فأن للمحكسة الادارية المطيا أن تتصدى للفصل في هذا الموضوع ، ولا وجه لاعادة الدعوى الى المحكمة الادارية المختصة للقصل فيها من جديد .

(طعن ١٥١ لسنة ٢ ق - جلسة ١٥١/١٥٧)

قاعسىدة رقم (٥٠٠)

المسدا:

دغم بعدم الترول — قبول أو عدم قبول الطمن لبلم الممكنة الإدارية المايا — تملقه بالنظام المام -

ولقص الحبيبكم:

ان تبول أو عدم تبول الطمن ليام المحكمة الادارية الطيا هو لمر يعصل بالنظام العام - مما يتمين ممه التصدى للدفع والبت غيه - ولو تنازل متدمه عنسه -

(طعن ١٥١ لسنة ؟ ق - جلسة ١٩٥٧/٦/١٥)

قاعسسدة رقم (٥١)

المستدا :

حكم المحكية الادارية لوزارة الداخلية بعدم قبول الدعوى بالفـــاء قرار لجنة العبد والثمايخ لعدم التظلم بنه سلفا ـــ جواز تصدى المحكـــة الادارية لوزارة الداخلية الادارية لوزارة الداخلية لم تعرض له .

بلغص المستكم :

اذا كان الحكم الملعون فيه لم يتعرض لموضوع المنازعة ، فان من حق هذه المحكمة ان تتصدى لهذا الموضوع وتقصل فيه وهذا ما قد ارتأنسه ونبهت الله الطاعن وهيئة المهوضين وقد قدم كل منهما مذكرة بوجهسة نظره في موضوع الدعوى التي اسبحت صالحة المصل فيها .

(طعن ۲۲ه لسنة ۷ ق ــ جلسة ١٩٦٤/٣/١٤)

قاعسستة رقم (٥٢))

البسطا:

الطعن لبام المحكية الادارية العليا — يفتح البلب لبلها التن المسكم المعون فيه بديزان القانون ثم تنزل حكيه في المازعة — لا تتقيد في ذلسك بطلبات الطاعن أو الاسباب التي يبديها — الطعن في شق من الحكم — يعتبر بثيرا المطعن في شقه الآخر أذا كان الشقان مرتبطين ارتباطا جوهريا — الادعاد بأن الطعن في المحكم اقتصر على شقه الخاص بالتعويض وانسه لا يثير المازعة في شقه الخاص بالانفاد — لا وجه له — مثار المازعة في الواتع بشروعية أو عدم بشروعية القرار المطعون فيه .

ملخص المسكم :

أن تضاء هذه المحكمة جرى على أن الطعن أبابها ينتح الباب لتزن الحكم المطمون فيه بميزان القانون ثم تفزل حكمه في المنازعة غير متيدة بطلبات الطاعن أو الاسباب التي يبديها اذ الرد هو الي ببدا المشروعية نزولا على سيادة القانون في روابط هي من روابط القانون العام انتي تختلف في طبيعتها عن روابط المانون الخاص ذلك أن رمابة المنساء الادارى على العرارات الادارية هي رقاتة تاتونية تسلطها عليها لتعرف مدي مشروعيتها من حيث مطابقتها أو عدم مطابقتها للقاتون وبن ثم غلا وجه لما ذهب اليه رئيس ادارة تضايا الحكومة من أن طعنه في الحكم قد انتصر على شقه الخاص بالتعويض وأنه لا يثير المنازعة في شقه الخاص بالإلفاء ... لا وهه لذلك لأن مثار هذه المنازعة هي في الواقع من الامر بشروعية أو عستم مشروعية القرار الإداري المطعون غيه " وقد قلم الطعن غي هذا القرار أمام محكمة القضاء الإداري بشتيه الفاء وتعويضا على أن القرار غير مشروع عهما مرعان يخرجان من أمل وأحد ونتيجتان مترتبتان على أساس تانوني واحد واذا كان الطمن على القرار بالالفاء هو طعن نيه بالبطلان وبالطريق الباشر غان طلب التعويض عنه على اساس أنه غير مشروع هو طمن بالبطلان بالطريق غير المباثير ومن هنا ببين مدى ارتباط احدهما بالآخر ارتباطا جوهريا بحيث ان الحكم ني

المدهما يؤثر في نقيجة الحكم في الاخر وآية ذلك اذا بان عند استظهمار قرار اداري انه مطابق للتانون فرفض طلب الفائه فلا يستتيم بعد ذلك تيسام الحكم بالتعويض عن هذا القرار اذا كان مؤسسا على انه خلف التانون والمكس بالمكس والا لكان مؤدى التول بفير ذلك قبام حكيين متعارضين وهو ما لا يجوز غلا مندوحة من أبن يستبر الطعن في شق من اللحكم مثيرا للطمست في شقة الآخر اذا كان الشقان مرتبطين احداها بالاخر ارتباطا جوهريسا كها سلف القول .

(طعن ١٣١ لسنة ٩ ق ــ جلسة ٢٣/٥/١٩٦١)

قاعسدة رقم (٩٥٤)

الجسدا:

عدم استناد الحكم الملعون على اساس سليم لا يبنع الحكية الادارية المليا بن انزال حكم القانون اذا وجد سند قانوني آخر يفيد المدعي •

ملخص الحسكم :

أنه واثن كان ما أنهى اليه الحكم المطعون فيه من تطبيق قرار مجلس الوزراء سالف الذكر على حالة المطعون ضده لا يستند على اساس سليم • الا أن هذا لا يمنع هذه المحكمة وهى في مجال بحثها للطعن ، أن تنزل حسكم القانون على وجهه السليم أن كان ثمة سند ثانوني آخر يفيد منه المدعى .

(طعن ٨٢٥ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١١/٨)

قاعسدة رقم (١٥٤)

الجسما

مدى ولاية المحكمة الادارية المعليا على ما يعرض علايا من الطمسون سالمحكمة الزال حكم النافون على الخازعة بريتها ، غير يتبده في ذلك بأسباب الطمن ، أو طلبات الخصوم فيه ، أو هيئة بفوضى الدوله ساساس ذلك م

بلخص المسكو:

ان الطعن المام المحكمة الادارية العليا يطرح المنازعة عنى الحكم المطعون فيه بميزان فيه بريتها - ويفتح البلب أيلم المحكمة الطيا لتزن الحكم المطعون فيه بميزان القاتون وزنا بناطه استظهار ما اذا كانت قد قلبت به حالة أو أكثر من الاحرال الني تعييه - ومن ثم طلبحكمة العليا أن تنزل حكم القانون في المنازعة على الوجه الصحيح غير يقيدة باسباب الطعن أو طلبات الخصوم فيه أو عيسة بقوضي الدولة ما دام المرد هو مبدأ المشروعية نزولا على سيادة القانسون في روابط هي من روابط التاتون العام تختلف في طبيعتها عن روابط الناتون

(طعن ١٣٧٤ لسنة ٧ ق ــ جلسة ١٩٦٤/١٢/١١)

فاعبسدة رقم (٥٥٤)

الجسيدا :

الطعن على حكم اللم المحكمة الادارية العليا — المحكمة أن تنزل حكم القانون الصحيح على الخازعة — لا تنقيد في ذلك بأسباب الطعن وما اثاره الخصوم من أوجه له •

بلغص المسكم :

انه بتى طعن على الحكم أيام هذه الحكية نانه يكون لها أن سرن حكم القانون الصحيح على المتازعة المطروحة أيابها دون التقيد باسباب الطعن وما أثارة الخصوم من لوجه له .

(طعن ١٧٠، ١٧٩ لسنة ٢ ق - جلسة ٢١/١٢/٥٠٠)

قاعبسة رقم (١٥٦)

المستدا :

جواز ابداء السبب الجديد امام المحكمة الادارية العليا ولو لم يتعلسق بالنظام العام — لا وجه للقياس على الطعن بالنقض — مرد ذلك ،

ولقص المسكم:

ان عدم جواز ابداء اسباب جديدة للطمن غير التي ذكرت عي التقرير الا ما كان متملقا منها بالنظام المام مرده غي النقض الدني الي الفقرة الثانية من المادة ٢٦٤ من تانون المراغمات . وهذا الحظر لم يردده القانون رقم المدة ١٩٥٩ غي الطمن الاداري ، فوجب أن يخضع غي هذا الخصوص للاحكام الواردة غي الفصل الثالث من البغب الاول من هذا القانون الخسامي بالإجراء المائم القصم القضائي ، والمحكمة الادارية العليا من بين فروعه ، وهي تصمح بذلك غي المواعد المقررة لحين احالة القضية الى الجلسة ، وقد مسمح بذلك غي المواعد الإحالة على حسب المبين بالمسادة ، 7 من القانسون المشار الله .

(طمن ١٥٩ لسنة ١ ق ــ جلسة ه/١١/١٥٥١:

قاعسنة رقم (٧٥٤)

المِستدا :

عدم تقيد المدكة الادارية العليا بطلبات هيلة الفوضين أو الاسسباب التى تبديها فى الطعن ــ عدم اعمال هذه القاعدة بالسبة الطلبات المستقلة وغي المرتبطة بالطلب الذى اقتصر عليه طعن هيئة الموضين .

ولفص الحسكم:

ان العلمن الم المحكمة العليا يفتح الباب المابها لنزن الحكم المطعون فيه بميزان التاتون ، ثم تقزل حكمه في المنازعة على الوجه المسحيسح غير متيدة بطلبات هيئة مقوضي الدولة أو الاسهاب التي تبديها ، الا ان مسذا الاثر لا يبتد الى المنازعات المستقلة وغير المرتبطة بالطلب الذي اقتصر عليه طمن هيئة مغوضي الدولة .

(طعن ۱۹۵۸/۳/۱ اسنة ۳ ق ــ جلسة ۱۹۸۸/۳/۱]

قاعبسدة رقم (٨٥١)

الجسدا :

حق هيئة الفوضين فى تقديم طلبات واسباب جديدة لم ترد فى صحيفة الطمن ـــ مناطه ـــ حق المحكمة العليا فى عدم التقيد بالطابات أو الاسباب المقدمة من هيئة الموضين ـــ اساس ذلك •

بلقص المسكم :

ان الطعن أمام المحكمة الادارية الطيا في الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري أو المحاكم الادارية طبقا للهادة ١٥ من القانون رفم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة يفتع الباب أمام الك المحكمسة لنزن الحكم الملعون فيه بميزان القانون وزما مناطه استظهار ما أذا كانست قد قابت به حالة أو اكثر بن الاحوال التي تعبيه المنصوص عليها في المسادة سائفة الذكر ، متلفيه ثم تنزل حكم القانون مى المنازعة ، لم انه لم تقسم وه أية حالة من تلك الإحوال وكان صائبا في قضائه فتبقى عليه وترفض الطون، ولما كانت تلك المسادة اذ ناطت برئيس هيئة القوضين وحده ، سواء بن تلقاء نفسه لم بناء على طلب ذوى الشأن أن رأى هو وجها لذلك ، حق الطعن أيام المحكية الطياني الأحكام الصادرة من محكية التضاء الاداري أو المحاكم الادارية ، قد أقابت ذلك على حكبة تشريعية تتعلق بالمسلحة العابة "منت عنها الذكرة الابضاحية للقانون المشار اليه باعتبار أن رأى هيئة المفوضسين «نتيثل نبه الحيدة لصالح القانون وحده الذي يجب أن تكون كامنه هي الطبا» مانه يتفرع على ذلك أن لهذه الهيئة أن تتقدم بطلبات أو أسباب جديدة غير تلك التي أبدتها في عريضة الطعن ما دابت ترى في ذلك وجه المسلحة المسامة باثرال حكم القانون على الوجه الصحيح مي المنازعة الادارية ، شما أن للمحكمة العليا أن تنزل حكم القانون على هذا الوجه ، غير مقيدة بطلبات الهيئة أو الاسباب التي تبديها ، ما دام المرد هو الى مبدأ المشروعية نزولا على سيادة القانون في روابط هي من روابط القانون العام التي تختلف في طبيعتها عن رويط القاتون الخاص . ومن ثم اذا كان الثابت أن رئيس

دينة مغوضى الدولة تد تصر طعنه على ما قضى به الحكم المطعون ميه من احقية المدعى في تسوية ماضى خدمته في مجلس بلدى الجيزة على اساس احكم كلار عمال الحكومة دون ما قضى به من احقية المذكور في نطبيسق هذا الكادر على حالته اعتبارا من تاريخ حدده - مان هذا لا يبنع الحكسة المغلو من البحث في حكم التاثون المحيح بالنسية للشق الاحر -

(طعن ۲۱۲ لسنة ١ ق - جلسة ١/١١/٥١٥)

قاعبسنة رقم (٥٩))

المسطا:

هق هيئة الفوضين في تقديم طلبات واسباب جديدة لم نرد في صحيفة الطعن ــ يفاطه ــ حق المحكة العليا في عدم التقيد بالطلبات او الاسسباب المقمة من هيئة الموضين ــ نساس ذلك •

ولقص الحبسكم :

ان الطعن المام المحكمة الادارية العليا في الاحكام الصادرة من محكمسة التضاء الادرى أو المحكم الادارية طبقاً المهادة ١٥ من القانون رتم ١٦٥ لمسئة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة - يفتح الباب المام تلك المحكمسة لتزن الحكم المطعون فيه بيوزان القانون - وزنا بناطه استظهار با أذا كانت تد قلبت به حالة أو أكثر من الاحوال التي تعبيه والمنصوص عليه في نلسك المسادة فتلغيه - ثم تنزل حكم القانون في المنازعة - لما أنه لم تمم بسه أية حلة من تلك الاحوال - وكان صائبا في تضائه - فتبقى عليه ونرفض المطسن -

وثلك المسادة أذ ناطت برئيس هيئة المغوضين وحده • سواء بن ننفساء نفسه أو بناء على طلب ذوى الشأن أن رأى هو وجها لذلك • حق أنطعسن إمام المحكمة الطياغي الاحكام الصادرة بن محكمة التضاء الادارى أو المحاكم الادارية • قد أتابت ذلك على حكمة تشريعية تنطق بالصلحة العابة • كشفت عنها المذكرة الإيضاحية للتانون الشار اليه باعتبار أن رأى هيئة المغوضسين « تنبئل غيه الحيدة لصالح التانون وحده الذي يجب أن تكون كليته هسى المليا " ، ويتفرع عن ذلك أن نيذه الهيئة أن تتقدم بطلبات أو اسسباب جديده غير تلك التي أبدتها في عريضة الطعن ما دامت ترى عن ذلك المسلحسة الملعلة بانزال حكم القانون على الوجه الصحيح في المنارعة الاداريه ، وأن المحكية الطيا تنزز حكم التانون على هذا الوجه - غير متيدة بطنبات الهيئة أو بالاسباب التي تبديها - ما دام ألمود هو الى مبدأ الشروعية بزولا على سياده التانون في روابط هي من روابط لتانون العام نختلف في طبيعتها عن روابط القانون الخاص .

(طعن ٢٩ لسنة ١ ق ــ جلسة ١١/١١/١٥ ﴾

قاعسستة رقم (٦٠١))

الجسسدا :

حق هيئة الفوضين في تقديم طلبات وأسباب جديدة لم ترد في هسميفة الطمن — مناطه — حق المحكمة العليا في عدم التقيد بالطلبات والاسسباب المتدمة من هيئة الفوضين — اساس ذلك ،

بلغص العسكم :

ان الطعن المم المحكمة العلايا يفتح الباب الما تلك المحكمة لتزن الحكم المطمون فيه بميزان القانون وزنا مناطه استظهار ما أذا كانت قد قاسمت به حطلة أو اكثر من الاحوال التي تعبيه والمنصوص عليها على المسادة 10 من القانون رقم 170 لمسنة 1900 في شأن تنظيم مجلس الدولة ؛ منتفيه شم تنزل حكم القانون على المنازعة ، أم أنه لم تقف به أية حالة من تلك الإحرال ؟ وكان صائبا في قضائه ، فتبقى عليه وترفض الطمن . ولما كان الطمن قسد تلم على حكية تشريعية تنطق بالمصلحة العالمة كشفت عنها المذكرة الإيضاخية للقانون الحشار اليه باعتبار أن رأى هيئة الموضين تتبثل فيه المعيده لما العانون وحده الذي يجب أن تكون كليته هي الطيا غان لهذه الهيئة أن تتقدم بطلبات أو أسبطيه جديدة غير تلك التي ابدتها في عريضة الطعن ما داست

ترى غى ذلك وجه الصلحة العابة بانزال حكم القاتون على الوجه الصحيح في المنازعة الادارية . كيا أن للمحكة العابا أن تنزل حكم القاتون على هـذا الوجه غير مقيدة بطلبات الهيئة أو الاسباب التي تبديها ، وأنما ألمرد هو الى مبدا المشروعية نزولا على سيادة القاتون في روابط هي من روابط التانسون الماس من طبعتها عن روابط القاتون الخاص ،

(طعن ۱۱۰ لسنة ۱ ق ــ جلسة ۱۹۰/۱۱/۱۹ غی نفس المعنی: (طعن ۱۸۴ لسنة ۱ ق ــ جلسة ۱۹/۱۱/۱۱) اطعن ۱۱ لسنة ۱ ق ــ جلسة ۱۹/۰/۱۲/۱۱)

قاعبسدة رقم (۲۱۱)

: المسلما

حق هيئة القوضين فى تقديم طلبات واسباب جديدة لم ترد فى صحيفة الطعن ــ بناطه ــ هق المكهة العليا فى عدم التقيد بالطلبات أو الاسسباب المقدية من هيئة المفوضين ــ اساس ذلك •

بلغص المبكو:

ان الطمن ابام المحكة الطيابئت البف ابام تلك المحكة لتزن الحسكم المطعون غيه بعيزان القانون وزنا منامله استظهار ما اذا كانت قد قابت بسه حالة أو اكثر من الاحوال التى تعبيه والمنصوص عليها في المسادة 10 من القانون رقم 17 السنة 100 في شأن تنظيم مجلس الدولة : فتلفيسه ثم تنزل حكم التانون في المنازعة ، أم أنه لم تقم به أية حالة من تلك الاحوال وكان صائبا في تضاله فتبنى عليه وترفض الطمن . ولما كان الطمن تسد تلم على حكية تشريعية تنطق بالمسلحة العابة كثمت عنها المذكرة الإيضاحية للعلون المصار الميه ، غان للمحكية الطيا أن تنزل حكم القانون على الوجه المصميح على المنازعة الادارية غير متيدة بطلبت الهيئة أو الإسباب النسى تبديها ، وإنها المرد هو الى مبدأ المشروعية نزولا على سيلاة المفسون في روابط المتانون المعار العانون المعارفة على مبيدة المفسون

الخاص ، ومن ثم أذا ثبت أن طعن رئيس هيئة مغوضى الدولة قد أقر به تفسى
به ألحكم المطعون غيه من تعديل للتسوية التى أجرتها الادارة للمطعسون
لمسالحه واقتصر على الاعتراض على ما تضبغه الحكم خاصا بتقادم الفسروق
المثلية الفاتجة من التصوية المعلة بهضى خيس سنوات ــ أذا ثبت ذلك
عن المحكية الادارية العلية تبلك ــ غيل التصدى لبحث ما أثاره الطم خاصا
باختادم الخيسى ــ التثبيت أولا مها أذا كان للمطعون لمسالحه أصر حق
بهكن أر يرد عليه هذا التقادم لم لا ه

ا طعن ۲۲۳ لسنة ۲ ق ــ جلسة ۲۷/۱۰/۲۵۱)

قاعـــدة رقم (٦٢))

البسدا:

هن هيئة المنوضين في تقديم طلبات واسباب جديدة لم ترد في صحيفة الطمن - بناطه - على المحكة العليا في عدم التقيد بالطلبات او الاسباب المقدمة من هيئة الموضين - لا وجه القياس على نظام التقفى المدنى - اساس ذلك - الطمن في شق من الحكم يمتبر بثيرا الطمن في شقه الآخر اذا كان الشقان مرتبطين ارتباطا جوهريا - مثال بالنسبة لطمن في شق الحكم الخادي بالألفاء دون شقة الخاص بالتعويض .

بلخص الحسكم :

ان الطمن أيام المحكمة العليا يفتح الباب أيامها نتزن الحكم بيزان القانون - ثم تنزل حكمه في المنازعة غير متيدة بطلبات هيئة المفوضيين أو الإسبلب التي تبديها : أذ المرد هو ألى مبدأ المشروعية - نزولا على سيادة القانون في روابط هي من روابط القانون العام التي تخلف في طبيعتها عن روابط القانون الخاص ؛ كيا أنه ليس لمحكمة القضاء الاداري أو لنهجاكم الإدارية في رقابتها للقرادات الادارية سلطة تطعية تقصر عنها سلطة المحكمة المعليا ، والقياس في هذا الشأن على نظام النتض المدنى هو تياس مع الفارق ؛ ذلك أن رقابة محكمة القضاء الادارى والمحاكم الاداريسة على القرارات الادارية هي رقابة تقونية تسلطها عليها ، لتنعرف بدى مشروعيتها القرارات الادارية هي رقابة تقونية تسلطها عليها ، لتنعرف بدى مشروعيتها من حيث مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ، وهذا بدوره هو الموضوع الذي سنتفاوله المحكمة الادارية العليا عند رقابتها القاتونية لاحكام القضاء الاداري. ومن ثم غلا وجه لما ذعب اليه رئيس هيئة المفوضين من أن طعنه في الحسكم قد اقتصر على شقه الخاص والالغاء ، وأنه لا يثير المنازعة في شقه الخاص بالتعويض بمتولة أن الشقين منفصلان ومستقلان احدهما عن الآخر - لا وجه لذلك ، لأن مثار هذه المنازعة هي عي الواقع من الامر مشروعية أو عسم مشروعية القرار الاداري الصادر بفصل المدعى ، وقد قام الطعن في هسذا القرار أمام محكمة القضاء الادارى بشقيه ... الفاء وتعويضا ... على أن القرار غير مشروع فهما فرعان بخرجان من أصل واحد ونتيجتان مترتبتان على اساس تاتوني واحد ، وإذا كان الطعن في الترار بالإلغاء هو طعن فيه بالبطلان بالطريق المباشر ، مان طنب التعويض عنه على اساس أنه غسير مشروع هو طعن نيه بالبطلان بالطريق غير الماشر ، وبن هنا يبين بدى ارتباط احدهها بالآخر ارتباطا جوهريا ٤ بحيث أن الحكم في أحدهها يؤثسر ض نتيجة الحكم في الآخر · وآية ذلك اذا بأن عند استظهار ترار اداري أنه مطابق للقانون فرفض طلب الغاثه ، فلا يستنب بعد ذلك تبام الحكم بالتعويش عن هذا التراد اذا كان بؤسسا على أنه بخالف للتانسون ، والمكس بالمكس ، والا لكان ،ؤدى التول بغير ذلك تباء حكمين نهائيسين متعارضين ، وهو ما لا يجوز ، ذلا مندوجة من أن يعتبر الطعن في شـــق مِن الحكم مشرا للطمن في شقه الآخر أذا كان الشقان مرتبطين احدهما بالاغر ارتباطا جوهريا ، كما سلف القول ، وهذا هو ما جرى عليه تضساء هذه المحكمة .

(طعن ۲۱ لسنة ۲ ق ... جلسة ۲۱/۳/۲۵۱۲

قامىسىدة رقم (٦٢٤)

المسحا :

الطمن المتنم البحكية الادارية العليا من هيئة مفوضى الدولة يفتسح الهلب ليام المحكية فتزن الحكم المطمون فيه بميزان القانون في مقيدة بطلبات هيئة القوضين — الطمن القدم من الخصوم ذوى الثمان يحكيه، اصل مقير وهو الإيضار الطاعن بطعنه ولا يغيد منه سواه من المكوم عليهم السفين استطوا حقهم في الطعن ــ على أن الطعن القلم في شق من المكم يثير الطعن في الثمق النافي اذا كان مترتبا على الشق الاول ويرتبط به ارتباطا جوهريا ــ اساس ذلك : تجنب قيام حكين متمارضين *

بلخص المسبكم :

لنن كان صحيحا أن الطعن المتدم للبحكة الادارية الطيا من هيئسة مغوضى الدولة - التى ليست طرغا ذا مصلحة شخصية في المنازعة وانها
تنهنل فيها الحيدة التابة نصالح القانون وحده - ينتج البلب المام تلك المحكمة
لتزن الحكم المطعون فيه بميزان التانون ثم تنزل حكيه في المنازعة غير
مقيدة بطلبات هيئة المنوضين - الا أن الطعن من غير هذه الهيئة : أي من
الخصوم ذوى الشان الذين انها يطعنون لصالحهم وحدهم - يحكيه اصلل
مقرر بالنسبة للطمن في الاحكام وهو الا يضار الطاعن بطمعه ولا يغيد منسه
سواه من المحكوم عليهم الذين استطوا حقهم في الطعن - على أنه في حالة
تهام ارتباط جوهرى بين شق مطعون فيه من الحكم وبين شق آخر غير
مطعون فيه ب مان كان هذا الشق الأخر بترتبا على الشق الاول بحيث يتأثر
الحكم فيه بنتيجة الحكم في الشق الأول بـ عانه لا مندوحة تجنبا لتيسام
حكين متعارضين - من أن يعتبر الطعن القائم في الشق الاول منهها بثيرا
للطعن في الشق الثاني .

(طعن ١١٤٠ لسنة ٨ ق -جلسة ٢٦/٢/١٩٦٥)

قاعسسدة رقم (١٦٤)

الإستدا :

رقابة محكة القضاء الاداري والمحاكم الادارية على القرارات الادارية بـ رقابة قانونية تسلطها عليها النمرف على مدى مشروعيتها من حيث مطابقتها او عدم مطابقتها القانون بـ الابر في ذلك هو عين الموضوع الذي تتفاوله المحكة العليا عند رقابتها القانونية لتلك الاحكام والقرارات •

(10 = - 1 - - 1)

بلخص المسكم :

أن الطمن لمام هذه المحكمة الطيا ، يفتح الباب لمامها لتزن المسكم أو القرار التأديمي المطعون فيه بميزان القانون ، وزنا مناطه استظهار ما أذا كانت قد قلمت به حالة أو أكثر من الاحوال ألني تعييه والمنصوص عليها في المسادة الخابسة عشرة من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ في شأن تنظيم مجلس الدولة نتلفيه ثم تنزل حكم القانون في المنازعة أم انه ألم نقم به أية حالة من تلك الاحوال وخان صانبا مي قضائه أو قراره التاديبي فتبتى عليه وترفض الطمن .. وبن المسلم كذلك أنه ليس لمحكمة التفسساء الإداري أو للمحاكم الإدارية أو التاديبية وما جرى مجراها من قرارات المحالس التاديبية من حيث جواز الطعن نيها أمام هذه المحكية - سلطة تطمية ني فهم الواقع أو الموضوع تقصر عنها سلطة هذه المحكية العليا ، والتياس في هذا الشنن على نظام النتض المدنى هو تياس مع الفارق ، ذلك أن رقابسة محكمة القضاء الاداري والمحلكم الادارية على القرارات الادارية هي رقايسة تانونية نسلطها عليها لنتعرف مدى مشروعينها من حيث مطابتتها او عدم بطابقتها المتاتون ، وهذا بدوره هو عين الموضوع الذي ستتناوله هسذه المحكمة المليا عند رقابتها القانونية لتلك الاحكام ولترارات ، فالنشاطان وأن اختلفا في المرتبة ألا أنهما متماثلان في الطبيعة لأن مردهما في النهاية الى ببدأ المشروعية .

(طعن ١٣٥١ لسنة ٨ ق ـ جلسة ١٢/١/١٩٦٥)

قاعسنة رقم (١٥٥))

البسدا:

طلب الدعى ضم الدة التى قضاها ملاحظا باليوبية ــ اقتصاره على المطالبة به فى الطلب الذى قدمه لاعفائه من الرسوم القضائية ــ سكوتــه عن ذكره بحريضة دعواه ومذكراته لو اثباته بمحاضر جاسات المحكـــة الادارية ــ لا يقبل منه ان يثيره لاول هزة ابام المحكية الطيا فى صحيفة طحنـــه .

ملغص الحسكم:

انه بالنسبة إلى الدة التي تضاها المدعى ملاحظا باليوبية عان هذه المحكمة ترى ان ضم هذه المدة التصر المدعى على المطالبة بها عي انطلب اعفائه الذي تعهد إن تبل طلب اعفائه من الرسوم التضائية ولكن بعد أن تبل طلب اعفائه من تلك الرسوم بالنسبة لمدد معينة على سبيل الحصر كما سلف البيسان لم يذكره على عريضة دعواه كما لم يضمنه مذكراته أو يتوته في محساضر جلسات المحكمة الادارية المطعون غي حكمها ومن ثم يكون غير متبول منه أن يثره لاول مرة ابام هذه المحكمة في صحيفة طعفه ه

(طعن ۲۰۸۷ لسنة ٦ ق - جلسة ٢٠٨٧)

قاعبسدة رقم (۲۱۱).)

المحددا :

طعن ... جواز الالتجاء الى محكية الطعن او عدم جوازه ... أبر متعلق بالنظام العام ... وجوب تصدى المحكية له من تلقاء نفسها ، وأو لم يتعرض له ذوو الثمان ... اساس ذلك .

ملفض العسسكم :

من القواعد الاساسية في التشريع انه لا يجوز انباع طرق الطمن الا في الاحوال التي نص عليها المشرع ، وهذه القاعدة من النظام العام ، واذا ترر الشارع أن رغع الطمن في ميعاده من النظلم العام حتى تستتر الحتوق لدى أصحابها فين بخب أولى يكون جواز الالتجاء الى محكة الطمن أو عدم جوازه من الامور التي يتعين أن تتحتق المحكة بنها من تلقاء نفسها - غملي محكة الطمن أذن أن تقضى من تلقاء نفسها بعدم قبوله كلما تخلف شرط السمة أو المسلحة أو كان الطمن مرفوعا على من تنازل عنه ، كذلك على محكهة الطمن أن تقضى بعدم جواز الطمن أذا تخل فشرط من شريطسه كما أذا رفع الاستثناف عن حكم يبنع المشرع استثنافه استثناء ، أو كسا أذا رفع طعن بالنقض أو بالتباس أعادة النظر ولد بتوافر سسبب من أسباب الدلمن في الحكم بهذا الطريق أو بذلك •

ومن القواعد الاساسية في التشريع كفلك أن الخصوبة في الطبعن هي حالة استثنائية وأن المشرع ما أجاز التظلم من الحكم الا على سهيل الاستثناء ومن ثم يكون اختصاص محكمة الطعن بنظره من النظلم العام ، مجسواز أو عدم جواز الطعن أيام المحكمة الادارية الطيا هو أمر يتصل ــ ولا شساك بالنظام العام مما يتعين مه التصدى له حتى ولو لم يتعرض له أي من دوى الشاسان.

(طعن ۲۰۸ اسنة ه ق ـ جلسة ۲۰۸/۱۹۹۲)

قاعسسدة رقم (٦٧))

المسطا:

جواز الاقتجاء الى محكمة الطعن او عدم جوازه ـــ لبر متملق مقـــدم بن هيئة مغوضى الدولة موضوعا ـــ لا يجيز لهذه المحكمة نظر طعن آخـــر مقدم من الجهة الإدارية فى ذات الحكم لسبق الفصل فيه .

بلغص المسكم:

اذا كان الثابت أن هيئة مغوضى الدولة تد طمئت بتاريخ 7 من أبريسل سنة ١٩٥٩ استقلالا عن ذات الحكم الصادر من الحكمة الادارية لوزارة المواصلات بجلسة ١١ من غبراير سنة ١٩٥٩ عن الدعوى رقم ١٦٦٦ لسنة ٥ التضائية المرفوعة من ٠٠٠٠٠ و آخرين وقيد طمن هيئة المغوضين بسجل المحكمة برقم ٢٦٠ لسنة ٥ التضائية وقد نظر بجلسة ١٢ من يونيسة سسنة شكلا ويرفضه موضوعا . مانه يستفاد من ذلك أن الطعنين هما عن مذارعة انتحد نبيا الخصوم والموضوع والسبب ومن ثم غان حكم دائرة فحص الطعون المساس المعادر بجلسة ١٢ من يونية سنة ١٩٦٠ قد أنهى الخصومة على اسساس رغض الطعن غلا محيمى وقد حاز هذا الحكم توة الشيء المحكوم غيه ، من المناء بعدم جواز نظر الطعن الحالى المتدم بن ادارة تضايا الحكومة برقسم التخاء بعدم جواز نظر الطعن الحالى المتدم بن ادارة تضايا الحكومة برقسم الخبرى لسابتة النصل في موضوع الدعوى .

(طعن ١٤٨ لسنة ه ق ــ جلسة ١٢/١٠/١١٠ ع

قاعسسدة رقم (۲۸))

المسطا

صدور حكم من محكمة ادارية مجيبا الدعى الى بعض طلباته في ظلل القانون رقم ١٤٧ أسنة ١٩٥٤ لله طعن المدعى والجهة الادارية في هذا الحكم المحكمة القضاء الادارى فلي المحكمة القضاء الادارى فلي المعن المقدم من المجلسة المعن المقدم من الجهلسة الادارى ألم المحكمة الادارى ألم المحكمة الادارى المحكمة الادارية المحكمة الادارية المحكمة الادارية المحكمة الادارية المحكمة الادارية المطلسة المحكمة المحكمة الادارية المطلسة المحكمة الادارية المطلسة المحكمة الادارية المطلسة المحكمة المحكمة الادارية المطلسة المحكمة الم

ولغص الحسكم:

اذا كان الثابت من الاوراق أن وزارة المواصلات طعنت من حاتمها نمي الحكم الصادر من المحكمة الادارية لوزارة المواصلات ومصلحة السكك الحديدية أمام محكمة القضاء الادارى نيما قضى به من احتية المدعى في صرف مرتسب الانتقال المترر له عن مدة الاربعة الاشهر التي قلم نيها بالزيارات المنزليسة طبقا لقرار مجلس ادارة مصلحة السكك الحديدية الصادر في ٩ من مارس سنة ١٩٥٢ . وكانت هذه الدعوى لا تزال منظورة أمام محكمة التضاء الادارى حتى الآن ــ اذا كان الثابت هو ما نقدم ، مانه ينبغي ضهها الــي الطعن المقدم من رئيس هيئة مغوضي الدولة عي الحكم الصادر من محكسة القضاء الإداري في طعن الدعي في حكم المحكمة الإدارية المشار اليه وذلك للحكم نيها بحكم واحد ــ نظرا الى وحدة الوضوع لكون الدعويين وجهسى طعن عن حكم واحد . ذلك أن الطعن أمام المحكمة الادارية العليا يثير النزاع برمته في الموضوع المطروح عليها لتنزل حكم القانون فيه ، لما لها من سلطة التعتيب على الحكم المطعون فيه - حتى لا تغفل بدها عن أعبسال سلطنهسا هذه ، وهي آخر المطاف في نظام التدرج القضائي - منعا من تضارب الإحكام، وحسما للمنازعات بحكم يكون الكلمة العليا لاعلى درجة من درجات التقاضي ني النظام التضائي .

(طعن ٦١ لسنة } ق ـ جلسة ١١/١/١٠)

قاعبسدة رقم (٧٩٤)

البسدا :

الطمن أيام المحكمة الإدارية الطيا ... أثره بالنسبة المنازعة المطروحة المهما ،

بلخص الحسكم :

ان المدعى في صحيفة دعواه المام المحكمة الادارية وفي طلب الاعتساء من الرسوم المتدم منه الى لجنة المساعدة التضائية بالمحكمة المذكورة تسد الملم ملب تسوية حالته بالتطبيق للمادة ، ٤ مكررة من المتانون رقم ، ١٦ لسنة المحا المنحمة المنطقة المنطقة المنطقة المحا المحال المحتمدة المنطقة على المحال المحتمدة على المحال المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة المحتمدة المحتمدة المحتمدة المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على وجهد المحتمدة المحتمدة على وجهد المحتمدة المحتمدة على وجهد المحتمدة المحتمدة على وجهد المحتمدة على وجهد المحتمدة المطلبات المتدمة على المتازك على وجهد المحتمدة المطلبات المتدمة على المتازك على وجهد المحتمدة المطلبات المتدمة على المتازك على وجهد المحتمدة على وجهد المحتمدة على المتازك على وجهد المحتمدة على وحمد المحتمدة على المحتمدة على وحمد المحتمدة على وحمد المحتمدة على وحمد المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على المحتمدة على وحمد المحتمدة على المح

ر طعن ٧ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١٢/١٧ ؛

قاعسسدة رقم (۷۰))

المسمدا :

ان الطمن المم المحكمة الادارية العليا يطرح التازعة في الحكم المطمون
غيه بربتها ويفتح البلب المامها لتزن هذا الحكم وزنا بناطه استظهار با اذا
كانت قد قلبت به حالة أو اكثر بن الاحوال التي تعييه والقصوص عليها في
المسادة ١٥ من قانون تنظيم مجلس الدولة للساس ذلك لله أذ تبين لها بشوبة
المحكم بالبطائن أو أن اجراء بن الاجراءات ألتي سبقت عرض الطعن عليها
كان بلطلا ، لا تقضى باعادة الدعوى الى المحكمة التي اصدرت المحكم أو وقع
ليلهها الاجراء البلطل بل يتمين عليها أن نتصدى المذازعة تكسى ننزل
حكم القانون على الوجه المسجع للهال ،

بلغص المسكم:

أن الطعن أمام المحكمة الادارية الطيا يطرح المنازعة في الحكم المطعون فيسه برمتها ويغتج الباب امامها لنزن هسذا الحسكم بميسزان القسانون وزنا يناطه استظهار ما اذا كانت تد علمت به حالة أو اكثر من الاهوال التي تعييه والمفصوص عليها في المادة ١٥ من قانون ننظيم مجلس الدولة فتلفيه ثم تنزل حكم التاتون في المنازعة على الوجه الصحيح أم انه لم تغم بــه حالة من تلك الاحوال وكان صائبا في قضائه فتبقى عليه وترفض الطعسن والمرد مي ذلك هو الى مبدأ المشروعية نزولا على سيادة التانون مي رابطة من روابط القانون العام التي تختلف في طبيعتها عن روابط القانون الخاص فلك أن رقابة القضاء الإدارى على القرارات الإدارية هي رقابة تانونية تسلطها عليها لنعرف بدى مشروعيتها من حيث مطابقتها أو عدم مطابقتها للقانون ومن ثم غانه اذا تبينت المحكمة الإدارية الطيا عند نظر الطعن المطروح عليها أن الحكم المطعون فيه شابه البطلان او أن أجراء من الاجراءات التي سبقت عرض الطعن عليها كان باطلا غانها في هذه الحالة لا تتفي ماعسادة الدعوى الى المحكمة التي صدر منها الحكم أو وقع أمامها الاجراء الباطل بل يتعين عليها أعمالا للولاية التي اسبغها عليها القانون ... أن متصدى المنازعة لكي تنزل نيها حكم القانون على الوجه الصحيح .

واذا كان النابت من الاوراق ان المطعون عليه قد أبلغ غي 11 من ينابر سنة ١٩٦٨ - لنظر الطمسن أيلم سنة ١٩٦٨ - لنظر الطمسن أيلم دائرة غمص الطعون وان هذا الإخطار قد تم الى مكتب محابيه وحسو محله المختار الوارد غي عريضة دعواه على حين أنه كان قد أبلغ مجلس العولة بكتاب مؤرخ ١٥ من نيسمبر سنة ١٩٦٣ مرفق بهلك الدعوى بعدوله عن توكيل محابيه المذكور وتعيينه محل علمه بكر الزيات ليتم ابلاغة غيه ، هو ما كان يتنفى أن يتم الإخطار بالجلسة المحددة غي المصل البحيد الذي عينه وذلك اعبالا لحكم المسئدة ٢٦ من القلون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ غي شأن تنظيم مجلس الدولة التي تنص على أن ه يعتبر مكتب المحلى الذي على العريضة محلا مختارا المطالب كما يعتبر مكتب المحلى الذي ينوب عن ذوى

الشان عن تقديم ملاحظاتهم بحلا مختارا لهم سكل ذلك الا اذا عينوا محسلا مختارا غيره » و وين ثم على هذا الاخطار يكون معينا الا أن هذا العيب عند صحيح بالاخطار التالى الذى أرسل الى الملعون عليه شخصيا عنى ١٢ من غيراير سنة ١٩٦٨ بيط عبله الجديد ينبئه بتعيين جلسة ١٧ من مارس سنة غيراير سنة ١٩٦٨ لنظر الطعن ليام المحكمة الادارية العليا وهو الاخطار الذى اعتبه حضور المطعون عليه شخصيا بالجلسة المنكورة التى طلب غيها التنجيسل للاستعداد علياتها المحكمة الى طلبه وأعسحت له بعد ذلك المجال لابداء دفاعه الذى ابداء دفاعه في الطعن ومن ثم يكون البطلان قد زال اعبالا لنص المسادة ١٤٠٠ الني تقني بان بطلان أوراق التكليف بالحضور الفاشيء عن عيب في الإعسلان أو في بيان المحكمة أو تاريخ الجلسة يزول بعضور المعلن اليه في البطسة ويكون على المحكمة والحالة هذه أن تعرض لموضوع المنازعة لنصدر حكهها فيكون على المحكمة والحالة هذه أن تعرض لموضوع المنازعة لنصدر حكهها غيها ولا يسوغ لها أن تعيدها ذائيا ألى دائرة فحص الطعون والا كانت منكرة لهرنتها التي اسندها اليها القانون ،

(طعن ۲۱۸ لسنة ۹ ق - جلسة ۱۹۲۸/۱۱/۳)

قاعـــدة رقم (٧١))

البسطا:

تطرق حكم محكية القضاء الادارى وهي بصدد البت في الاختصاص لبحث موضوع القرار الصادر من ادارة الجليمة بندب عضو هيئة التعريس وتلبس بناسبة اصداره والتعرض لاركاته الاساسية وانتهائه الى أن القسرار لا ينطوى على جزاء تلديي بنتم وبن ثم نقد كان المؤدى الصحيح لهذا التضاء هو الحكم برغض الدعوى وليس بعدم الاختصاص ... سلطة المحكمة الادارية المايا أن تغزل رقابتها القانونية على الحكم على اعتبار أنة فصل غملا فسي بوضوع المائر علم يقف عند مجرد النصل في مسطة الاختصاص ... بيان

ملخص الحسكم :

لما كان الحكم الملمون نيه وهو بصدد البت في الاختصاص قد نطرق

الى بحث موضوع القرار ونلمس بناسبة اصداره كما عرض لاركانه الاساسية شارحا أن سبب اصداره هو استجابة الجلمة لاتقراح الرقابة الاداريسة شارحا أن سبب اصداره هو استجابة الجلمة لاتقراح الرقابة الاداريسة بقياد المدعى عن مجال العبل في الجلمة نظرا للشائمات والاتاويل التي ترددت هول مسلكه وأن القلية بغة هي تحقيق الصالح العسلم ومن أنحرافه بالسلطة ثم خاص الحكم من ذلك الى أنه محض قرار ندب وأن الادلمة التي ساتها المدعى لا تؤدى الى القول بأنه يغفى في طيانه قرار جزاء لما كسان ذلك مان الحكم يكون في الواقع من الامر تصدى لموضوع المتازعة وحسبه في المسلمة الفاصلة نبيه بأن انتهى الى أن القرار لا ينطوى على جزاء تأديبسي متع مهانا القنصاء هو الحكم بوفض الدعوى والحالة هذه أن تنزل رقابتها القانونية على الحكم المطمون فيه على اعتبار والحالة هذه أن تنزل رقابتها القانونية على الحكم المطمون فيه على اعتبار أنه نصل غملا غني مصافحة على اعتبار الاختصاص ومن ثم غان المحكمة لا نخد بها ذهب المه تقرير هيئة مغوضي الدولة ألدول المحكمة لا نخد بها ذهب المه تقرير هيئة مؤضى الدولة ألدول المحكمة لا نخد بها ذهب المه تقرير هيئة مؤضى الدولة ألدول المحكمة الاداري للفصل في موضوعها . الدولة ألدول المحكمة القضاء الاداري للفصل في موضوعها . (طعن ۷۵۷ نصفة 11 ق ... جلسة 1977/1)

قاعسسدة رقم (۷۲))

الجسدا :

صنور حكم بعدم قبول الدعوى شكلاً فرضها بعد البعاد ـــ الطعن في هذا الحكم لبلم المحكة الإدارية العليا ـــ انتهاء المحكية الى قبول الدعــوى شكلاً لا يوجد ما يحول دون تصدى المحكية الإدارية للعليا للبوضوع والفصل فيه دون هلجة لاعادة الدعوى الى المحكية التى أصدرت المحكم •

ملخص الحسكم :

ومن حيث لنه عن موضوع الدعوى فأن المحكمة لا ترى ما يحول دون التصدى للموضوع والفصل فيه دون ما حلجة لاعادة الدعوى مرد أخسرى للبحكية الادارية لاعادة الفصل فيها "

(طعن ٦٦) لسنة ٢١ ق ــ جلسة ٢١/١/١٧١ ؛

قاعــــدة رقم (٧٧٤)

البسدا:

اختصاص المحكمة الادارية الطيا بنظر الطمون في الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري فن الطمون القلعة لبامها في احكام المحلكم الادارية — هدوده — عدم نقيد المحكمة بالسبب الذي بني عليه الطمن .

بلغص العسبكم :

النابة المامن في الاحكام الصادرة من محكمة التضاء الادارى في الطمون المقلمة المعادرة المامة المامة المحكام الادارية لا يجوز الا من السيد رئيس هيئة منوضى الدولة وذلك في حالة ما أذا صدر الحكم على خلاف ما جسرى عليه تشاء المحكمة الادارية الطيا أو في حالة ما أذا كان الفصل في الطمع ينتفي مبد يقتفي مبد المتوفي لم يسبق لهذه المحكمة تقريره وهذا ما تتضى بسه المسادة 10 من القانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٩ في شمان معلم المطالبة المعلم معدلا بالمقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٩ أفي الطمن المائل اثناء المسلم معدلا بالمقانون رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٩ الذي اقيم الطمن المائل اثناء المسلم تقضاء هذه المحكمة قد المورد على أن الطمن أملها يفتع الباب لتزن الصكم المطمون فيه بعيزان القانون غير متيدة بالاسباب التي يبديها الطاعن وكان مبدأ في تقدير هبدأ في تقدير هذا الطمن أن الفعل فيه يقتفي تقرير مبدأ في تقدير المسادة ١٥ من القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليسه لذلك فأن لهذه المحكمة في نطاق النص التشريمي الذي يستند اليه الطمن الملكل — الا تنتيد بالمسبب الذي بهنع عليه الطعن وأن تتصدى لبحث ما أذا كان المسبب الأخر قائما حتى تنزل صحيح حكم القانون في المنازعة .

(طعن ٢٦٥ لسنة ١٨ ق - جلسة ٢٦/١/١٧٤)

قاعـــدة رقم (١٧٤)

الجسستان

اقتصاد الطعن في الحكم على احد شقيه — اختصاص الحكية الإدارية العليا بنظر الشقين ما دام بينهها ارتباط … اسلس ذلك — مثل ،

ملخص العيكم:

انه ولأن انتصر الطعن في الحكم على الشق الخاص باحالة الدعوى الى المحكمة الطيا دون الشق الخاص بعدم اختصاص المحكمة بنظر الدعوى الا ان تضاء هذه المحكمة تد استقر على أن الطعن من هيئة المهوسين ابام المحكمة الادارية الطيا يفتح البلب الم تلك المحكمة لنزن الحكم المطعون نبيب ببيزان القانون وزنا مناطه استظهار ما أذا كانت تد تلعب مما نص عليه في قانون مجلس الدولة فتلفيه ثم تنزل حكم القانون على المنازعة دون التتيد بطلبات الهيئة أو الاسباب التي تبديها نزولا على سيلاة القانون في روابط القانون العام أم أنه لم تقم به أيسة حالة من تلك المحالات وكان صائبا في تضائه فنبتى عليه وترفض الطعن ومن ثم فانه بتى كان ذلك كانت هيئة المفوضين تد تصرت طعنها على الشسق الثاني من الحكم دون الشق الاول وكان الشقان مرتبطين احدها بالإخسر ارتباطا جوهريا فانه لا بندوحه من اعتبار الطعن في الشق الثاني شيرا للطعن في الشق الاول و

(طعن ٨٥ه لسنة ١٧ ق _ جلسة ١٧/٥/٥٧١)

قاعـــدة رقم (٧٥))

البسدا :

اقتصار الطعن على ما قفى به الحكم الحكم فيه من قبل الدعــوى دون منازعة فى الشق المتطق بموضوعها -- لا يمنع الحكية العليا تسليط رقابتها على الحكم برمته: •

ولقص الحسكم :

لنن لم يكن الشق الموضوعي من الحكم المطعون نيه محل طعن من جاتب الحكومة لاقتصار طعنها على ما قضى به الحكم المذكور من تبول الدموى دون ان ينازع في الشق المتعلق بموضوعها الا ان هذا لا يمنسع المحكمة الادارية العليا من تسليط رقابنها على الحكم برمنه والبعث نيسا لذا كان تضاء الحكم في الموضوع يطلبق حكم القانون أو لا يطابقه لنطق لامر بشروعية أو عدم مشروعية القرار الصادر بتخطى المدعى .

رطعن ١٩٦ لسنة ٩ ق ـ جلسة ٥/١٢/٥ ؛

فاعسسدة رقم (٧٦))

البسدا:

الطون في هكم صادر من محكمة ادارية برفض دعوى بطلب الفاء قرار صادر دن مجلس التاديب -- تضيفه بحكم اللزوم الطمن في قسوار مجلس التاديب ذاته -- لا ضرورة لرفع طمن جديد في القرار .

والخص المسكم:

ان الطعن الذى أتابه الطاعن فى الحكم الصادر بن المحكة الاداريسة برغض الدعوى بطلب الغاء قرار مجلس الناديب المالى ينضين بحكم النزوم "طعن فى القرار الصادر من مجلس التاديب المالى المشار اليه ، اذ يودك به الطاعن الى الغاء ذلك القرار واعتباره كنن لم يكن ، وقد أغصح عن ذلك فى عريضة الطعن وبين أوجه البطلان وعدم المشروعية النى ينماها على ذلك القرار ومن ثم غلا مندوهة من أن تتصدى هذه المحكمة للفصل فى موضوخ المنازعة دون أن يتوقف ذلك على رفع طعن جديد أبابها ما دام الطعن الصائر مى الحكم الصادر من المحكمة الادارية يتضبن فى حتيتة الامر الطعن فى المقرار الصادر من مجلس التلايب المالى ويشمله .

١ طعن.١٦٢/١٢ لسنة ٧ ق _ جلسة ١٦٢٧/١٢/١٦)

قاعـــنة رقم (٧٧))

البسدا :

المحكبة الادارية العليا تبلك عند نظر الطعن في الحكم المتعلق بالجانب المستعجل — أن تنزل حكم التاتون بصورة موحدة في مسالة الاختصاص غسير معيدة بالحكم السائر من محكمة الموضوع ولو كان نهائيا — أساس ذلك .

بلخص الحسكم :

انه اذا كان الحكم لا يصح أن يتغلير في مسألة اساسية مشتركسة بين وجهى الخصومة المستمجل والموضوعي لتعنق ذلك الحكم ببير جوهري وهو الاختصاص الوئتي لمجلس الدولة - غلا محل اذن الاستيساك بحجيب الحكم النهائي عند نظر الطعن المرفوع عن الحكم الذي تضي في الشق الخاص بوقف التنفيذ - ذلك أن المحكمة الطيا بها لها من سلطة التعتيب تبلك أن ننزل حكم القانون بصورة بوحدة في مسألة الاختصاص غير متيدة بالحكم الصادر من محكمة ادني في الموضوع * ولو كان مسانفا الزام المحكمة الطيا بهتنني هذا الحكم نزولا على نهائيته في هذه الصورة - أيا كانت الحتيقة القانونيسة فيه - لكان مؤدى ذنك أن نقل يد المحكمة الطيا عن اعبال ولايتها مي المعتب على المحكم بحريتها - وهو بطبيعته غير قابل للاختلاف بالنسسية الى شقى المفازعة - ولكانت النتيجة كذلك أن يعلو حكم محكمة التضاء الاداري على حكم المحكمة الادارية الطيا وعي خاتبة المطاف في نظام التدرج التضائم بطعنهم في الحكم الدمل نهائيا لامسنف ذوي الشأن عن العلمي نتبلها بطعنهم في الحكم الدملق بالجانب المستعجل وهي نتيجة لا يكن نتاها بالها بحسال -

واذا كان لا يتصور عقلا اختلاف الحكم في الوجه المستعبل بن المنازعة عنه في وجهها الموضوعي لتعلق الامر بهماقة اساسية واحده غير تنابلة للنتاش وهي مسالة الاختصاص الولائي للتضاء الادارى - فان حكم المحكمة العليا ينبغي أن يعلو على حكم المحكمة الامنيحتي ولولميثر لهام المحكمة الطياصدور هذا الحكم وذلك كيلا يغنزق الراى ما بين المحكمةين العليا والدنيا في مسالة اساسية يتعين في شانها التعويل على راى المحكمة العليا . وما دايت هذه المحكمة اتصلت بشق المنازعة المستعبل عن طريق العلمي في الحسسكم المسادر فيه فلا منتدح عن تعديلها للحكم النهائي المسادر من محكمة التفساء الادارى في موضوع الاختصاص والتعتيب عليه بها تراه هو الحق الذي لا مريه نبه . لانه يخشى اذا لم تجر على هذا النهج أن يصدر من المحكمة الطبا حكم نبعارض مع حكم المحكمة الطبا حكم نبعارض مع حكم المحكمة الطبا حكم نبعارض مع حكم المحكمة الدنيا ولا شبهة في أن الفاية المبتفاه من ذلك هسو

وضع حد لتضارب الاحكام وانحسام المنازعة في الاختصاص بحكم تكون الكلمة الطيا فيه الأعلى درجة من درجات التقاضي في الفظام القضائي الاداري .

وينينى على ما ملف ايضاحه ازوم اعتبار الطعن الحاضر مثيرا لما تضى به عى الموضوع ويتمين من أجل ذلك التعقيب على ما تضت به محكمة التضاء الادارى عى ناحيتى النزاع المستعجلة والموضوعية على السواء .

ا طعن ١٥٦٥ لسنة ١٠ ق -- جاسة ١٥٦٢/٦/٢٢ ا

قاعبسدة رقم (۱۷۸)

: المسلما

الطعن في حكم اصدوره على خلاف حكم سابق هاز قوة الشيء المحكوم فيه — المسادة 10 من قانون مجلس الدولة — ابتداده الى الحكم المسابق رغم فوات يهماد الطعن فيه 4 اذا كان الحكمان قد صدرا في دعويين اقيمنا بطلب الطعن في قرار واحد 6 واتحد الخصوم فيها 6 ثم قضت المحكمة فيها بمسحم القبول لاسباب مختلفة في كل من الحكمين — الفاء احد الحكمين يستتبع بالضرورة الفاء الحكم الآخر — مثال 6

بلغص المسكم :

منى كانت المحكمة الادارية لرئاسة الجمهورية ووزارات الداخليسسة والخارجية والمدل أسدرت في دعوى واحدة وبين ذات الخصوم حكسين بعدم القبول يتعارضان في الاسباب التي بنيا عليها حيث قضت في اندعوى الاولى بعدم القبول لمدم النظلم من قرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة الصد والمشايخ وقضت في الثانية بعد أن نظلم الطاعن من هذا القرار وانتظر نوات يبعاد النظلم بعدم القبول لمضى أكثر من ستين يوما على علمه بالقرار محل الطعن وبديهي أن يكون الميعاد على هذا النحو قد نسات نتيجة عدم رد الجهة الادارية عليه وضرورة تربص المدة المحددة للرد على النظلم ضمنيا بالرغض قبل رفع دعواه وكان مبدأ عدم جدوى النظلم من قسرار وزير الداخلية بالتصديق على قرار لجنة العدد والمشايخ لم يستقر الا ملحكم

الصادر من المحكمة الادارية العليا في ١٧ من مارس سنة ١٩٦٢ مسالف الاشارة اليه وذلك عتب رفع الدعوى رقم ٢٠٢ لسنة ٨ القضائية في ٦ من مارس سنة ١٩٦٢ وكانت المسادة ١٥ من القانون رقم ده لسنة ١٩٥٩ في شان مجلس الدولة نفس على أنه لا يجوز الطعن أيام المحكمة الادارية العليا في الاحكام الصادرة من محكمة القضاء الادارى أو المحاكم الادارية أو المحاكم الدارية أو الدارية أو الدارية أو الدارية أو المحاكم الدارية أو المحاكم الدارية أو الدا

آذا صدر الحكم خلافا لحكم سابق حاز قوة الشيء المحكوم فيسه
 سواء دفع بهذا العقع او لم يدفع

متى كان ذلك لا يجوز أن يقف حكم هذه الفقرة الاخيرة عند حد اباحة الطعن ني الحكم الثاني الذي صدر على خلاف حكم سابق له ولو بعد موات ميماد الطعن ميه احتراما لحجية الحكم الاول خاصة اذا كان هذا الاس منطقا بمسألة شكلية وهي تبول الدعوى أو عدم تبولها وني اس دمعت فيه الحكمة وهي خصم يجب أن يتنزه في خصومته عن الاسساليب التي يتبعها بعض افراد من اللدد في الخصوبة ومن اتخاذ كافة الوسائل أيا كان نوعها لكسب الدعوى وسايرت الحكومة في وجهة نظرها هيئة المعوضين ثم توج حكم المحكمة وجهة النظر هذه بقبولها ثم تعود المحكسة ذاتها فنتضى بوجهة نظر عكسية مستقاة من حكم المحكمة الادارية الطيسا سالف الاشارة اليه وبهذا يكون باب القضاء قد سد في وجه الطاعن من غير تقصير منه وبسبب لا دخل له نبه ونتيجة لمبادىء لم تكن قد استترت على نحو حاسم بل يجب أن يكُون الطعن في الحكم الأخير من شأته أن يحرك الطعن مَى الحكم الاول للارتباط الوثيق بينها عالخصوبة بين الطاعن ووزارة الداخلية هي بذاتها مي الدعويين واحدة ويتمين من أجل ذلك تسليط رقابة هذه المعكمة على الحكمين لبيان وجه الحق نيها ووضعا للامور في نصابها اذ أن الفاء اى من الحكمين يستتبع بالنبرورة الفاء الحكم الآشر .

(طمن ١٦١٢ لسنة ٨ ق - جلسة ١١/١/١٩٦١).

قاعسسدة رقم (٧٩))

المسمدا:

المطمون ضده أن يتدارك لبابا اهكية الادارية العليا ما يكون تتفاته بينهاع المام دائرة غصص الطمون سه قرار الاحالة لا ينضمن في ذاته فصلا في لمر يفوت على ذوى النسان حقا في الطمن على اجراء معيب أو في ابداء ما يراه من دفاع سائره و في المامن الله الدائرة فحص الطمون الى الدائرة من دفاع سائرة و

بلغص العسكم:

ان من حق المطعون عليه _ ما دامت المنازعة لم يتم الفصل فيها _ ان يتدارك المم المحكمة الادارية العليا الني احيل اليها الطعن ما يكون من أمر فان ترار الاحالة ، لا يتضمن في ذاته فصلا في أمر يفوت على ذوى الشان حتا في الطعن على أي اجراء معيب أوفى ابداء ما يراه من دفاع ، أذ أن أثره يقتصر على نقل الطعن من دائرة فحص الطعون الى الدائرة الحماسسية ولا يحرمه من أن يبدى أمام هذه الاخيرة ما هو متاح له مما كان متاحا بالمثل المارد. .

(طعن ٢٤٨ لسنة ٢ ق ــ جلسة ١٩٦٨/١١/٢)

قاعبسدة رقم (۱۸۰)

المستدا :

رقابة المعكمة الادارية العليا لا تعنى استثناف النظر في العكم بالوازنة والترجيح بين الادلة المقدمة اثباتا ونغيا ... عدود رقابتها في هذا الفصوص •

بلغص الحسكم :

ان رقابة المحكمة الادارية العليا لاحكام المحلكم التلعيبية هى رقابسة قانونية فلا تعنى استثناف النظر فى الحكم بالموازنة والترجيح بين الادلة المتدمة اثباتا ونفيا أذ أن ذلك من شان المحكمة التلعيبية وحدها وهى لا تتدخل وتعرض رتابتها الا اذا كان الدليل الذي اعتبد عليه تضاء الحكم المطعون غيه غير مستمد من أصول ثابتة في الاوراق أو كان استخلامي هذا الدليل لا تنتجه الواقعة المطروحة على المحكمة فهنا فقط يكون الندخل لتصحيح التانون لان الحكم في هذه الحالة يكون غير علنم على سبيه .

(طعن ٨٣١ لسنة ١٩ ق _ جلسة ١٩٧٤/٥/١١)

قامىسىدة رقم (٤٨١)

المسطا:

نطاق الطعن على اهتام المعلام الناديبية لا ينسع الفاولها بالوازنة والترجيح نبها لعابت عليه عقينتها واقتناعها بشوت اللنب الادارى فى هـــق المابل وفى تقدير الجزاء الذى يتناسب مع خطورة هذا الذنب ـــ بفاط ذلك أن يكون تكيف المحكمة التاديبية الوقائع سليها وما استخلصه بنها هـــو استخلامى سائغ بن اصول تتجها باديا او قانونا ـــ اساس ذلك ـــ بكال •

بلغص الحسبكم :

النابت بن النحتيتات الني اجرتها النيابة العابة وتلك الني أجرنها النيابة الادارية ، انه تكشف للجهاز المركزي للمحاسبات اثناء فحص اعبال وحسابات رابطة موظني وعبال بلدية القاهرة بعشي المخالفات ، وكان من بينها أن الرابطة كانت تقوم بدغع مبالغ شهرية الى احد الاطبساء للكشف على المرضى من اعضالها وقد بلغ ما صرف اليه في السنوات من ١٩٦٠ حتى سنة ١٩٦٥ : ١٩٦١ جنيها و ١٥٠ مليها ، الا أنه أكثر تسلبه هذا المبلساء وقرر بائه لم يتقاضى خلال هذه السنوات اكثر من عشرين جنيها سنويا ، وأضاف أن الطاعن كان ستوقعه على أيصالات شهوية بها فراغات تسسمح وأضاف أن الطاعن كان ستوقعه على أيصالات شهوية بها فراغات تسسمح باضاغة بيانات غير حقيقية عن الاجر الذي تناوله منه على وجه لا يظهر معه أن عناك أضافات ، واعترف في التحقيقات بصحة توقيعه على "إيصالات الشهوية خلال الفترة المذكورة ، وذكر أن الطاعن وأمين صندوق الرابطة حلولا الثناءه عن شهادته وأشهد على ذلك الاستاذ به المحامى ، الدي قرر بأن الطبيب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطبيب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطاين ألما الناب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطبيب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطبيب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطاين ألما المناب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطبيب المذكور أستشاره فيها طلبه منه الطاعن غصحه برفض هذابه بأن الطاعات غصصه برفض هذابه بأن المارة المناب المنابع المنابع

وأضاف أنه حضر الى مكتبه شخصان لا يعرفهما تحدثا يعه في شأن عنول الطبيب عن أقواله مقابل دفع فروق الضرائب المستحقة لصلحة الصرائب عن ايراده من علاج مرضى الرابطة مرمض المحلمي ذلك . وقد انكر الطاعن ما نسب اليه مقرراً أن الطبيب الذكور كان يحضر شهريا الى الرابطه حيث يتولى سكرتير مساعد الرابطة وأمين الصندوق بها محاسبته ويهلى عليسه الأخير صيغة الايصال فيحرره - ويوقع عليه الطبيب - ثم يقوم أمسين الصندوق باسليم المبلغ المدون في الايسال الى الطبيب ، وانكر ما مسبب اليه من محاولة اثناء الطبيب عن أتواله ، وأضاف أن هدف الطبيسب من انكار حصوله على كل المبالغ الني صرفت اليه من الرابطة هو التهرب من الضرائب المستحقة عليه حسبها درج عليه بالنسبة للايرادات التي حسل عليها من عيادة المكتور من من من دار الهلال والجامعة الامريكية مونسب الى الطبيب انه نيس موق الشبهات لانه سبق أن أدين مى تضية معروضة باسم تضية الدكتور . ٠ . ٠ . بأنه كان يصرف تذاكر بمواد مخدرة وحك عليه غيها بالسجن لمدة سنة - كما فصل من خدمة الإدارة الصحية لمسدم الصلاحية ، ويسؤال سكرتم مساعد الرابطة ترر بان الطبيب المذكور كان يحضر شهريا الى الرابطة لتسلم أنعابه عن الكشف على مرضى الرابطة وكان الطاعن يقوم بكتابة الإيمنال اللازم ويسلمه أني أمين المستدوق الذي كأن يتوني تسليم الطبيب المبالغ المستحقة له ، وفي بعض الاحيان كان أبين الصندوق يسلم الملغ الى الطاعن ليتأكد بن عدده ثم يسلمه بدوره الى العبيب . وبسؤال ابين سندوق الرابطة قرر أن الطبيب كان يحضر الى الرابطة ويوتع على الايصال الخاص بتعابه ثم ينسلم البلغ منه أو من الطاعن بعد عسده وأن ذلك كله يتم مى حضوره ومى حضور كل من الطاعن وسكرتير مساعد الرابطة . وانكر ما نسبه اليه الطبيب من أنه حاول دمعه الى العدول عن اقواله .. وقد تبين من الاطلاع على الإيصالات الموقع عليها من الطبيسب ان عددها ٦٦ ايصالا نتراوح المبالغ المدونة بها ما بين تسمة جنيهات وأربعة وثلاثين جنيها ونصف جنيه .

ومن حيث انه ولئن كان صحيحا ما ذهب اليه العفاع عن النيابة الإدارية من أن تطلق الطمن على الإحكام التأديبيةلا يتسع لتناولها بالموازنة والترجيح فيها أتابت عليه المحكمة التلايبية عقيدتها وانتناعها بثبوت الذنب الادارى في حق العالم . وفي نقدر الجزاء الذي يتناسب مع خطورة هذا الذنب - أن ذلك وأن كان صحيحا في التأثون الا أن مناطه أن يكون تكييف المحكمة التأديبية للوقامع سليما وما استخلاصه منها هو استخلاص سائسغ من أصول تنتجه ملايا أو قانونا ولها وجود في الاوراق - غاذا كان الدليسل الذي اعتبعت عليه تلك المحكمة في قضائها غير مستبد من أصول ثابته في الاوراق أو كان استخلاصا لهذا الدليل لا تنتجه الواقعة المطروحة عليها فينا يتمين التدخل - لاعبال حكم القانون وتصحيح ما شاب تطبيقه من خطب؛ لان الحكم في هذه الحالة يكون غير قائم على سبيه .

وبن حيث أن الثابت بن التحقيقات على النحو المتقدم أن طبيب ألرابطة وأن كان قد أعترف بصحة توقيعه على الإيصالات الشهرية الخاصة بتسلهه مستحقاته من الرابطة ، الا أنه انكر ما دون بهذه الايصالات من مبالغ بمقولة أنه كان يوقع على هذه الإيصالات وهي غفل من تحديد تبية ما صرف اليه -وانه بذلك تد تبض مهالغ أتل من تلك التي دونت بهذه الايصالات وقد أخسد الحكم المطعون فيه بهذا الانكار ورتب أثره ، وأسس تضاءه على أن ما قرره الطبيب في هذا الشان بعيد عن أية شبهة وانه لم يثبت في الاوراق ما يدعوه الى التجنى على الطاعن الذى وضع الطبيب ثقته ميه مكان يوقع له علسى الإيصالات غير كتبلة البيانات على نحو يمكن معه وضع القيمة بها معسد النوقيم . وهذا الذي أقابت عليه المحكبة تضاءها لا يجد له سندا مسى التحقيقات ... اللهم الا أقوال الطبيب المذكور ويتنافى مع الاستخلاص السائغ للاصول الثابتة من الاوراق و ذلك أن الاصل البدهي هو أن من يوقع على صك معين يحرص على التأكد من توافر أركان هذه الورقة وتكابل بباتاتهما وخاصة الجوهري منها ، ومن ثم فلا يسوغ التسليم بما ذهب اليه الدكتور من انه كان يوقع على الايصالات المشار اليها وهي خلو من بيان المبالغ التي تسلمها ، لأن الايصال في هذه الحالة يعتبر لقوا ، وأذا ساغ فبول مثل هذا الادعاء ممن هو على درجة متواضعة من الثقافة غاته غير سائغ بالنسسمة لطبيب على مستوى ثقاقى كبير ، خاصة وانه وتع على ٦٩ ايصالا خلال ست سنوات متوالية لا يقبل معها التسليم بأنه لم يفطن خلالها الى وجوب تضمين

الإيصالات الني يوقع عليها بيان المبالغ التي يقبضها باعتبار أن هده المبالغ هي الركن الاساس في الايصال أو يحاول الاطلاع على ما أثبت في ايصالات الشهور السابقة للتاكد من سلامة ما دون بها من مبالغ وما اذا كانت تتفق مع الحقيقة واتخاذ اللازم تانومًا اذا ما ثبت له خلامها . واذا كان الاصل كمـــا نقدم وكانت الاوراق تد جاحت خنوا من أي دليل يساند الطبيب نميها ادعاه . وكان الثابت في التحقيقات على ما جاء باقوال الطاعن وكل من سكرتم مساعد الرابطة وامين الصندوق بها أن الطبيب كان يحضر الى الرابطة كل شهر ويرتع على الإيصال اللازم ويتسلم مستحقاته من أيين الصندوق مباشسرة أو من الطاعن الذي يتسلمها بدوره من امين الصندوق للتاكد من عددها ، ودلك كله في حضورهم جبيما أذا كأن الابر كذلك فأن الحكم المطعون فيه أذ اهدر حجية عده الإيصالات فيها نضبنته من بيان المبالغ التي صرفت للطبيسب -يكون قد خالف حكم التانون ، ولا حجة نيبا استند اليه هذا الحكم بن ان الطبيب بعيد عن أية شبهة تدعوه الى النجني على الطاعن ، ذلك انه مضللا عن أن هذا السبب لا يعد عي ذائه مبرراً لاهدار حجية الايمسالات المشسار اليها والآثار المترتبة عليها ، غان الاوراق لم تتضمن ما يغيد أن الطبيب كان كذلك - بل أن النابت بها أن الطاعن نسب اليه في التحقيقات أنه يهدف بدفاعه هذا إلى التهرب من الشرائب المستحقة على ابراده من الرابطة منهجا في ذلك نفس الاساوب الدي اتبعه بالنسبة لايراداته من بعض الجهسات الأخرى ، كما نسب الى هذا الطبيب سبق الحكم عليه بالسجن في تضيسه مخدرات وسبق نصله من خدمة الحكومة لعدم الصلاهية ، ولم يحقق دنساع الطاعن في هذا الشأن بالرغم مما لهذا الدماع من دلالة هذا ولا غناء ميها استند اليه الحكم من أن الطاعن حاول أثناء الطبيب عن الشهادة ضده أبام النيابة العامة - ذلك انه ليس لهذه الواقعة من سند الا أقوال الطبيب. وهي أتوال لا ننهض بذاتها ببراعاة الظروف السابقة الى تأبيد ادعائه ، أخذا غي الاعتبار أن ما ذكره الاستاذ سعد ٥٠٠٠ المعلمي ، هو أن من تناتشي معه في هذا الشنن شخصان لا يعرفهما ، ولا يثبت أن الطاعن كان أحدهما أوانه هو الذي دنيم بهما الى الاستاذ مسعد ، ٠ ، ٠ ،

ومن حيث انه لما تقدم من المباب يكون الحكم المطعون فيه قد الخطا

نى نطبيق التانون غيبا أنتهى اليه من ادانة الطاعن غيبا نسب أنيه من الاستيلاء على بعض المبالغ الثابتة بالايصالات الخاصة بعلاج المرخسى من أعضاء الرابطة و وذلك دون ثبة دليل مستبد من الاوراق يدحض ما تضمئته هذه الايصالات من أن الطبيب هو الذي كان يتسلمها بالكالمسل وما نضمئته التحقيقات من أنه كان يتسلمها من أمين صندوق الرابطسة أو تحت اشراغه بما نتهار معه اسمى الاتهام الموجه الى الطاعن و ويتعسين من ثم الحكم بتبول الطعن شكلا وفي موضوعه بلغاء الحكم المطعون فيه ويعراءة الطاعن مما نسب اليه والزام الحكومة كابل المصروفات .

(طعن ٩٨٩ لسنة ١٤ ق ــ جلسة ٢٢/٢٢/١٢٧٢ ،

قامىسىدة رقم (٤٨٢)

المسجا :

الحكم بعدم تبول طلب الفاء قرار فصل المدعى شكلا وينَحقيقه في طلب التعويض عن هذا القرار ... عدم الطفن على الحكم في شقة الفلس بعدم قبول طلب الإلفاد ... طعن الحكومة في الشق الفاص بطلب التعويض ... لا يقر القارعة في الشق الفلص بطلب الإلفاد ... لساس ذلك .

بلغص العسكم :

انه لا وجه لما أثارته هيئة الموضين من أن الطمن المتدم من الحكومة في الشسق الخاص بالطلب الاحتياطي بالتعويض بثير المتازعة في الشسق الخاص بطلب الالغاء والذي أنسحي الحكم فيه حائزا لتوة الأبر المتفى لمدم الطمن فيه في الميماد ، ببتولة أن الطمن أبلم المحكمة الادارية الطيا يفتح الباب أبابها لمتزن الحكم المطمون فيه بميزان القانون ثم تنزل حكبها لمائلة غير مقيدة بطلبات الخصوم ، لا وجه لهذا القول في خصوصية الدعوى الراهنة أذ أن محل أعباله هو أن يكون ثبة أرتباط جوهري بين الشسق الملمون فيه من الحكم والشسق غير المطمون فيه بحيث يكون العكم في احدها مؤثرا في نتيجة الحكم في الشق الآخر ، أذ لا مندوحة عند أن الأمرة في التقافي بشأن حجية الإحكام والآثار المتربة على الطمون توقيا من صدور حكيين نهائيين متعارضين في خصومة لا تقبل التبيش .

وانه ينيني على ما تقدم أن الطعن من جانب الحكومة في حصوص ما تضى به فسدها من تعويض لا يفتح البلب لمراتبة ما قضى به المسالحها على المطعون عليه من عدم القبول شكلا بالنسبة الى الطلب الأصلى الخاص بالألفاء والذي سكت المدعى عن المطعن يفيه في الميعلد التلاوني اذ ليس ثبة لرتباط جوهرى من تبيل بما سلف بياته بين هذا الشق الذي لم يطعن فيه وبين الشق الأخر المطعون فيه والخاص بالتعويض و لأن المحكم في هدذا الشق لا يؤثر على ما حكم به في طلبه الأصلى من عدم تبوله شكلا دون التعرض لموضوع دعوى الالغاء من حيث مشروعية أو عدم مشروعية آل المدون الذي المرابية محل الدعوى المذكورة .

(طعن ٢٤٦ لسنة ٩ ق - جلسة ١٩٦٧/٤/١)

قامىسىدة رقم (۸۳))

اليسندا :

الطعن المقدم للبحكية الإدارية المليا من الخصوم نوى الشان ، على خلاف طمن هيئة مغوض الدولة ، يحكيه أصل مقرر هو الا يضار الطاعسين بطعفه — على انه في هالة وجود ارتباط جوهرى بين شق مطعون فيه من المحكم وشق آخر غير ،طعون فيه — يعتبر الطعن القائم في شق منها مثيرا للطمن في شقه الثاني — تساس ذلك ، تجنب قيام حكين ،تعارضين — تطبيق ذلك بالنسبة لدعرى البيت بطلب اصلى هو الحكم بتعويض مؤقت تقانون رقم ١٦٠ فسنة ١٩٠١ و آخر احتياطي هو الحكم بتعويض مؤقت غضى فيها بعدم قبول الطلب الاول ارفعه بعد المعاد وبلجابة الطلب الاحتياطي — طعن جهة الادارة في شق الحكم الخاص بالقضاء بالتعويض المؤقت — طعن جهة الادارة في شق الحكم الخاص بالقضاء بالتعويض المؤقت الايثر الطعن في شقة الخاص بعدم قبول الدعوى — عدم وجود ارتباط

بلغم العسكم:

ان الطمن المتدم للمحكمة العليا من هيئة المتوضين ــ التي ليست

طرفا ذا مسلحه شسخصية في النسازعة وأنبا غيها العيدد السالح التانون وهده سيفتح البلب إلى الله المحكة لنزن الحكم المطمون نيه بعيزان القانون ثم تنزل حكمه في المنازعة غير متيدة بطلبات هيئة المنوضين الا إن الطعن من الخصوم فوى الشان الذين انها يطعنون لمساهم وحدهم المحكم الم مترر بالنسبة للطعن في الأحكام وهو الا يضار الطاعن بضعف على أنه في حالة تيام ارتباط جوهري بين شق مطمون غيه من الحكم وبين شق آخر غير مطعون غيه بن المحكم في ذلك الشق الأول سائلة الأول بحيث يتأثر الحكم غيه بنتيجة الحكم في ذلك الشق الأول سائلة الألمن القائم المنوعة تجنبا الميام حكين نهائين متمارضين من أن يعتبر الطمن القائم في الشق الأول بنها بثيا الطمن في الشق الأول ...

ان طعن الوزارة في الحكم الصادر لصالح المدعى انها ينصب على شمته الخاص بالتفساء له بنعويض مؤقت ومن ثم فهو لا يفتح الساب لنتفص ما تنفى به لصالحها ضد المدعى من عدم قبول طلبه الأصلى شكلا وهو الطلب الخاص بتسحوية حالته والذي كان مطروحا المام المحبسة الادارية وتعد عن الطعن في شق الحكم المسادر فيه اذ فضلا عن الا تضار الوزارة الطاعنة بطعنها غاته ليس عنك ارتباط جوهرى من قبيل ما سلف يهيئه بين هدذا الشق الذي لم يطعن فيه من الحكم وبين شمته اذخر المطعون فيه والخاص بالتعويض المؤقت دفك أن الحكم في الطعن بما يؤكد حق المدعى في النعويض أو بها ينفى حته فيه لا يؤثر عنى ما حكم به في طلبه الاحملي سالف الذكر من عسدم تبوله شكلا أذ أن الحكم بذلك مبنى على تكيف الطاب المذكور بانه طلب الفاء لترار ادارى لا طلب تمسويه وعلى أنه قد رفع بعد الميعاد المتاتوني وذلك دون تعرض المشروعية تصرف الجهة الادارية أو عدم مشروعية بما قد يتعارض مع الاسساس الموضوعي الذي

(طعن ۲۲ لسنة ٩ ق -- جلسة ١٩٦٦/١١/٥)

قاعبسدة رقم (١٨٤)

المسدا :

الفاء العكم الطعون فيه الخالفته لقواعد الاهتصاص ... لا وجه لتصدى المحكة الفصل في موضوع الدعوى •

بلغم الحسكم:

متى كان الفاء الحكم الطعون ببنيا على بخائفته لتواعد الاختصاص فاته لا وجه لتصدى هــذه المحكم الفصل فى موضــوع الدعوى ودلك بالاضافة الى أن سبيل انصالها بهذا الموضوع لا يكون الا عن طريق طعن فى ترار مجلس التلايب يرفع اليها مهن صــدر ضده هــذا الترار ووفقا فلاجراءات المنصوص عليها فى المسانتين ١٥ - ١٦ من قانون ننظيم مجنس الدولة رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩.

ر طعن ٢٦ لسفة ٨ ق - جلسة ١١/٢/٢/١١ ،

قاعبسدة رقم (٨٥٠)

المسيدا :

بطلان الحكم المطمون فيه لمخالفته النظام المسلم يحول دون تصدى المحكة الادارية المليا للنصل في موضوع الدعوى ... بيان ذلك •

ملفص الحسكم:

متى ثبت أن رئيس الهيئة التى اصدرت القرار التذبيبى - محسل المنازعة - قد لحق به سبب من أسباب عدم الصلاحية لنظر الدعوى الناديبية - فان القرار المطمون فيه يكون باطلا ومخالفا للنظام العام - ويقرتب على ذلك أن يهتنع على المحكة الادارية العليا - حسبها جرى على ذلك قضسلوها ، التصدى لنظر موضوعها لمسا ينطوى عليه ذلك من اخلال بلجراءات التقاضى - وتنويت لدرجة من درجاته - على اساس أن شرط التصدى أن يكون الحكم صادرا من هيئة مشكلة تشكيلا صحيحا -

وانه وقد صدر قرار رئيس الجبهورية بتنسن المطون ضده بعير لطريق التلايين مع الاحتفاظ بحقه في المعلقي أو المكافأة فان السسير في أجراءات المحاكية التلاييية لتوقيع أية عقوبة أصلية يصبع غير ذي موضوع ولا تسترد النيابة الادارية سلطتها في تحريك الدعوى التلاييية الا أدا الغي قرار رئيس الجبهورية الصادر بفصل المطعون ضده بغير الطريق التلايين أو في حالة سحبه .

١ طعن ، د لسنة ١٥ ق ــ جلسة ١٩٧١/١١/١٢

قاعـــنة رقم (۱۸۹)

: المسمدا

صدور حكم من المحكمة الادارية بعدم اختصاصها بنظر الدعوى وبلحائنها الى محكمة النضرة الدول على محكمة النخية بعورها بعدم اختصاصها وبالاحالة الى المحكمة الادارية صدور حكم الحكمة الادارية بعدم جواز نظر الدعوى لسابقة الفصل فيها — الطعن في هذا المحكم المالكية الادارية العليا — يغير بحكم القزوم وسالة التنازع السلبي في الاختصاص برمته — المحكمة الادارية العليا تعين المحكمة المختصة بنظر المحكمة الذي يتبن اتها مختصة والذي اصبح نهاتيا بغوات مواعيد الطعن فيه — اساس نلك — ان المحكم المختصة والذي المحكمة المحكمة

بلغص الحسكم :

ان الطعن إيام المحكة الادارية العليا في المعاد في حكم المحكة الادارية لوزارة التربية والتعليم ، قد آثار بحكم اللزوم مسالة التنازع السسلبي في الإختصاص بربته بين هدف المحكية ومحكية القضاء الاداري ، وهو أبر لا يتبل التجزئة في ذاته ، اذ جانباه هما الحكيان المتناقضان المتسلبان كلاهما من الاختصاص ، غلا محيص والحالة هذه - من التصدي للحكم الأول _ غي شسقه الذي تضمين فيه بعسدم الاختصاص _ عند انزال حكم المتانون الصحيح ، في هسذا الأمر الذي لا يتبل التجزئة بطبيعته ، وعني

من البيان أن من الاصول السليمة التي يقوم عليها حسن توزيع المدالة . وكفسالة تلاية الحقوق لأربابها الا يحول دون ذلك تسلب المسادم من اختصاصها بنتازعها تنازعا سنبيا غيبا بينها في هددا الاختصاص . بيما ولاية القضائية التي نتيمها هدذه ولاية القضائية التي نتيمها هدذ المدارية القضائية التي نتيمها المحكم الادارية وبحكة انتفساء الاداري من الادارية الطيا التي تنسمها المحاكم الادارية وبحكة انتفساء الاداري من أن تضع الامر في نصابه الصحيح ، فنعين المحكة المختصبة بنظر الدعوى أن تضع الامر في نصابه الصحيح ، فنعين المحكة المختصبة بنظر الدعوى في حكيها أليها بدائها لتنصل فيها ولو كانت عي المحكة التي لم يطعن في حكيها في المحكمة المختصبة بنظر الدعوى أليماد ، ولا وجه للتحدي عندنذ بحجية حكيها لنوات بيعاد الطمن فيه - لان هذا الحكم لم ينصل في موضوع النزاع سفى الشق الخاص وانها اقتصر على النظر في الاختصاص ينتهيا الى التصليب بنه ، مكان هذا الحكم سفى الشق المذكور والحالة هذه أحد حدى التنازع السنبي مي وار الر لا يتبل التجزئة كها سلف المضاحه ،

(طعن ١٥٥٣ لسنة ٨ ق ــ جلسة ١٩٦٧/١٢/١٧)

قامىسىدة رقم (۸۷۶)

البسطا :

حكم المحكة الادارية بعدم اختصاصها بنظر دعوى تفسير واحالتها الى المحكة الادارية الدايسة — لا يحوز الحجية فيها يتعلق بالشق الخاص بالاحالة ولو صار نبالنا بغوات مواعيد الطعن — اسلس ذلك : أن الاحالة لا تجوز الا بين محكودين من درجة واحدة تأسين لمهية قضائية واحدة ، وان الحجية بجب أن تكون غاصلة في ابور تغاولتها طلبات الخصوم وجرى هذه الاحالة والا تعتد بها وان تعتبر نفسها غير منصلة بالدعوى بناء عليها — عدم جواز هذه الاحالة ويتمين على المدعى أن يقيم دعوى التفريم بالاوضاع عدم جواز هذه الاحالة ويتمين على المدعى أن يقيم دعوى التفريم بالاوضاع المقردة في المسادة ١٣٦٦ مرافعات ،

ملخص الحسسكم:

ان حكم المحكة الادارية في شطره الخاص بعدم الاغتصاص ولما جاء بسببابه من تكيف للدعوى المتلهة الملها من اتها دعوى تفسير للحكم السائد من المحكة الادارية الطيا في الدعوى رقم ١٩١٤ لسنة ٤ النشائية مها تختص بنظرها ذات المحكة الادارية الطيا التي اصدرت الحكم -- تد صار نهائيا بغوات بيعاد الطمن فيه وباقتالي يكون قد حاز حجية الأمر المقفى ١ الا أن هذه المحبة لا تصدق على حكم المحكة الادارية في شطره بين محكيتين من درجة واحدة تابعنين لجهة تضائية واحدة ولان الحجية تشائية واحدة ولان الحجية شأنها تنازعهم ومن ثم غان هذه المحكة وهي ليست من درجة المحكة شائية تنازعهم ومن ثم غان هذه المحكة وهي ليست من درجة المحكة الادارية تبلك البحث في صحة هذه الاوضاع مع أنها صادرة من محكمة تميز نفسيا غير متصلة بالدعوى بناء على هسذه الاحالة ، ومن م يتمين الحكم بعدم جواز هسذه الإحالة كها بتمين على المدعى أن يقيم دعسوى النفسي بالأوضاع المترة في المسادة في المدعى أن يقيم دعسوى النفسي بالأوضاع المترة في المسادة عن المدعى أن يقيم دعسوى

ر طعن ۱۱۵۲ لسنة ۷ ق سر جلسة ۲۱/٥/۱۹۹۶ ؛

قاعستة رقم (١٨٨)

الجسدا :

صدور حكين متناقضين في وضرع واحد بين نفس الخصوم ولذات السبب .. غوات مواعيد الطمن بالنسبة اقولها ، والطمن ابلم المحكة الطيا في ثانيها وهو الحكم اللاحق ... لا يقدوها البحكة الطيا من الفاء الحسكم اللاحق الملكم الأول هو الذي لم يصب الحق في قضاله ، وذلك احترابا لقوة الشيء المحكوم به ... اذا غرض أن الحكم الأول هو المطمون فيه في المحلد لبلم المحكة الطيا فاتها تنزل حكم القانون عليه ، ولا يحول دون ذلك صدور الحكم الآخر اللاحق .

ملخص الحسكم :

اذا صدر مى موضوع الخصومة الواحدة حكمان نهائيان . وكان الأخير منهما بخالف الحكم الأول الذي كان ند حاز تود الشيء المحكوم نيه - ثم طعن مي هسنا الحكم الأخير أمام المحكمة الإدارية العليا زلم يطعن مي الأول وكان قد غات بيعاد الطعن فيه ، خلا مندوحة لها من الغاء هذا الحدم الأحير بالنطبيق للنقرة الثانة من المادة ١٥ من القاتون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ الخاص بمجلس الدولة ، ولو ذان الحكم الأول لم يصب ععلا الدق في تضائه ، وذلك احتراما لتوذ الشيء المحكوم به ، والتي صبح يعنبر الحكم بمتنساها عنوان الحتيقة ميما قضى به ايا ذانت الحتيثيسة الموضوعية فيه . أما أذا كان الحكم الأول هو المطعون فيه - فأن المحكمة - بما ديا من سلطة التعتيب عليه ، تلك السلطة التي نتناول النزاع برمته - نبك أن ننؤل حكم التانون فيه ، ولا يحول دون ذلك الحكم اللاحق الذي صدر في الخصومة بن محكمة ادنى ، والا لكان بودي ذلك أن تغل يد المحكمة الطيا من أعمال سلطتها في التعتيب عن النزاع وهو بطروح عليها . تلك السلطة التي نتناول الموضيوع برينه كما سلف البيان - ولكانت النتيجة المكسية أن يعلو الحكم اللاحق ـ على ما نيه من مخالفة نلتانون لكونه صادرا على خلاف حكم سسايق - أيا كان تضاء هذا الحكم - على هنه المعكية العليا وهي آخر المطاف في نظام الندرج القضائي ، الأمر اذي ينجاني مع طبائع الأشهاء ويخل بنظام عهذا التدرج في أصله وغايد -ولا جدال عي أن هدده الغاية هي رضع الحد لمنع تضارب الاحكام وهد المنازعات بحكم كون الكلمة العليسا فيه لأعلى درجسه من درجات التقاضي ني النظام القضائي ..

(طعن ١٢٧١ لسنة ٢ ق -- جلسة ١٢٧٠/١١/٣٠)

قاعسسنة رقع (٨٨١)

الهسداء

محور حكم من المحكمة القلابيية بعدم اختصاصها في تقرير ما يتبع في الشائل عن مدة وقفه — الطعن في هسذا الحكم ابام المحكمة

الادارية المليسا — صدور حكم من محكمة القفساء الا.ارى في الخازعة ذاتها باختصاصها بالفصل فيها وعدم الطعن فيه — صدور هسذا الحكم قبل الفصل في الطمن المقام عن حكم المحكمة التنديبية — لا يحوز لية حجية تقيد المحكمة الادارية المليسا .

دلخص المسكم:

ان محكمة التصاء اددارى وقد تضت باختصاصها بنظر دعوى الدعى شان طلب 'حقيته فى مرتبه عر بدة وقفه عن العبل وبعدم احتصاص المحكمة التنديبية بتقرير با يتبع فى شأن المرتب عن هذه الدة فان هذا الحكم وقد صدر بعد اقلبة الطعن المان فى حكم المحكم. تتدييبية المشار اليه ودون انتظار الفصل فيه - فاته لا يحوز بهة حجية قط يد المحكمة الادارية العليا عن أعيال سلطتها فى التعقيب على الحكم المحلمون فيه ووزنه بميزان التانون وبظائلى فلا مندوحة أعيالا لهذه السلطة من القضاء للاسباب سالفة الذكر بالفاء الحكم المحلمون فيه وباختصاص المحكمة التاديبية المختمة بنظر موضوع الطلب مثل المنازعة وباحالته اليها لتقصل فيه و ولا وجه لنتحدى عندئذ بحجية حكم محكمة التضاء الادارى المسار اليه الذي لم يطعن فيه لان عندا الحكم صدر على الوجه المتحدة من الفصل في الطعن المائل وام تتهين المحكمة الى المحكمة الادارية المغل عليه باعتبارها أعلى درجات انتقاضى في النظام القضائي الادارى .

ر طعن ۱۸ لسنة ۱۶ ق ــ جلسة ۲۹/۲/۲۷۲۱ ا

۱۳۶۰ . قامسندة رقع (۱۹۰۰) .

المسدا :

الطمن في حكم طلب وقف التنفيذ فيه والأبر بوقف تنفيذه بكمهاع دائرة فحص الطعون — صدور حكم محكبة الوضوع بالفاء القرار المحكوم بوقف تنفيذه الثاء نظر الطعن — لا يحول دون استعرار المحكبة العليا في القصل فيه مادام لم ينقض ميماد الطعن في الحكم الوضوعي ولم يقم دليل على تقديمه — اساس ذلك ه

ملخص الحسسكم:

اذا كاتت محكمة التناء الادارى قد قضت غى الموضوع بجنسه ٨ من نوضبر سنة ١٩٦٠ و بالغاء القرار الصادر بتكليف الدعى بهغادره البلاد هو وعائلته خلال مدة تتنهى غى ٢٤ من غبراير سسنة ١٩٥٩ و وكان عسفا الحكم غير جائز تنفيذه قبل غوات ميعاد الطمن غيه وفقا لحكم المساده ١٥ الحكم غير جائز تنفيذه قبل غوات ميعاد الطمن غيه وفقا لحكم المساده و المعلومية المعربية المتحدة و الا انه نظرا الى عدم انتضاء هسفا المعاد حتى الان وعدم قيام دليل على رفع طمن من جانب الحكومة غي هسفا المحلم الموشوعي يمكن أن يترتب عليه وقف ننفيذه ولمسا كان الحكم الصادر مى طلب وقف النفيذ بالنطبيق المهادة ١٦ من القانون المسال الله هو حكم واجب التنفيد بنص المسادة ١٥ منه الا اذا امرت دائرة غصص الطعون باجباع الاراء بغير ذلك ــ وقد لمرت بوقف تنفيذه فعلا بجلسسة ٢٦ من يونيه سنه ١٩٦٠. عائم تنفيذه فعلا بجلسسة ٢٦ من يونيه سنه ١٩٦٠. عائم تكون شة ــ والحالة هسذه ــ مصلحة تائبة غي الفصل مي موضوع طلب وقت التنفيذ وهذا الطلب ويوحب عانوني لذلك .

ا طعن ۷٦٧ لسنة ٥ ق ــ جلسة ٢١/١٢/١)

قاعسسدة رقم (٩١)

الجسدا:

قيام الحكم على اسباب منتزعة من اسول تخالف الثابت بالاوراق ... الفساؤه .

بلغص الحسكم:

اذا كان الثابت أن الحكم الملعون نيه قد وصف استئناف الحكومة الحكم الصادر من المحكمة الادارية لوزارات المسالية والتجارة وانرراعة والتبوين بأنه طعن في قرار صادر من اللجنة القضائية ، ونصب الى هذا القرار أنه استقد الى قرارات مجلس الوزراء المسادرة في ٨ من اكتوبسر

سنة ، ١٩٥١ وأول يولية و ٢ و ١ من ديسمبر سنة ١٩٥١ - مع أن المحكة لم تطبق سوى تانون المعادلات الدراسية رقم ٢٧١ اسنة ١٩٥٣ - وأنتهى من هذا إلى التضاء بالغاء قرار اللجنة القضائية الذى افترض وجوده ، مجاوزا بذلك الواتع نيها ذهب اليه - اذ أن الطمن أنها أتصب على حكم سادر من المحكة الادارية لا على قرار من لجنة تضافية - وهو حكم لم يشر قط إلى أي من قرارات مجلس الوزراء التي ذكر الحسكم المدعون يشر قط إلى أي من قرارات مجلس الوزراء التي ذكر الحسكم المطعون فيه أنه استند اليها ــ اذا كان الثابت هو ما تقدم - غان الحكم المطعون فيه يكون قد قام على أسباب منتزعة من أصول تخالف الثابت في الأوراق

(طعن ١٠٩٦ لسنة ٢ ق - جلسة ١٠٩١/١١٩١)

قامىسىدة رقم (۹۲))

المسدا :

لا يجوز أن يضار الطاعن بطعنه ،

ولخص العبسكم:

بعد استعراض التصوص القاتونية وبيان حالة المطعون صده الوطنينية انتبت المحكة الى أن الحكم المطعون فيه قد استند عند اجرائه التسسوية التى قام بها المدعى على معادلة الدرجات التى كان يشغلها في كادر المهال بنلك التي ورحت في كل من القاتونين رقم ١٦٠٠ اسسنة ١٩٥١ ورقم ٢٦ لسسنة ١٩٥١ ورقم ٢٦ السسنة ١٩٥١ ووهدذا استنة ١٩٥١ لمستنة ١٩٥١ لمستنة ١٩٥١ المستنة ١٩٥٠ المستنة ١٩٥٠ المستنة ١٩٥١ ، ١٩٥٢ السسنة ١٩٥٠ المستنة ١٩٥١ ، ١٩٥٣ السسنة ١٩٥١ من المستنة ١٩٥١ ، ١٩٥٠ المستنة ١٩٥١ من الدرجات مستنة وكان يشغل سفرضا سدخه الدرجات في تواريخ سابقة على تاريخ العبل بالقاتون رقم ٢٦ لسسنة ١٩٦٤ وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٤ لمستنة ١٩٦٤ وقرار

الممال بحسبانه من ذوى المؤهلات بقد تعيينه في أول بونيه سسنة ١٩٢٤ ، غان التاتون رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٤ لم يعت لتسوية حالات العالمين وأنها بسين محسب كينية نقلهم من درجات التاتون رقم ٢٦٠ لسسنة ١٩٥١ الني كانوا فيها عند العبل بالقانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٦٤ لدرجات هذا القانون الاخير .

ومن حيث أنه تأسيسا على ما تقدم وأذ تفى الحكم المطعون فيه بأحقية المدعى في منحه أول مربوط الدرجة الرابعة من درجات القانون رفم ٢٦ لسنة ١٩٦٦ أو علاوة بن علاواتها أيها أكبر اعتبارا من أول يوليسو منسنة ١٩٦٦ وما يترتب على ذلك من أثار وفروق مالية ويرفض ما عدا ذلك من طلبات وكان المدى يستحق حسبها صلف أيضا أيضا أيضا حدا الدرجة المتبارا من أول يوليو مسنة ١٩٦٤ غير أنه لم يطعن في هسدا الدكورة اعتبارا من أول يوليو مسنة ١٩٦٤ غير أنه لم يطعن في هسدا الدكم بل اقتصر الطعن من جانب الجهة الادارية ومن المترر قامونا أنه لا يجوز أن يضار الطاعن بطعته ومن أم غاته في ضوء هدذا النظر يتعين الدكم بتبول الطعن شكلا ويرفضه موضوعا والزام الجهة الادارية المصروفات.

ر طعن ١٩٩ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ١٩٨٠/١٢/٥

قاعـــدة رقم (۹۳))

الحسدا:

الأصل أن للطاعن لا يضار بطعنه ــ لا يبتد الطعن الى ما قضى به المكم المطعون فيه قضانا نهائيا ــ عقد ادارى ــ اخلال بالنزام عقدى ــ النزام المخل (عضو المتحة) بالقفقات والمرتبات التى تحبلت بها الحكومة المصرية والجهة الاجنبية مقمة المتحة .

ملخص الحسسكم :

اطراد تضاء هـذه المحكمة على أن أخلال عضو البعثة أو المنحة بالتزايه بالخدمة الواجبة المدة التي لوجبها القانون كان للجنة التنفيذيــة للبعثات أن تطالبه بالمرتبات التي صرفت له في المنحة وتشمل النفقات والمرتبات التي تحيلت بها الحكومة المعربة وأيضا المعروفات التي تتحيل به الجهة الاجنبية مقدمة المنحة . اساس ذلك ان الحكم العلم يسرى على عمومه ما لم يقيده نص ، وأن ما تقدمه الجهة الاجنبية مقدمة المنحة للمنتفع بهسا تقدمه في الأصل للخزانة العلمة ثم يصرف منها الى المنتفع بالمنحة الدراسية ، وعلى ذلك يلتزم عضو المنحة الذي يتع منه الاخلال بالالتزام بالحدمة الواجبة المدة التي حددها القانون ، يلتزم بجبيع المرتبات التي صرفت له في المنحة التي سواء ما كان منبعه الخزانة العامة مباشرة أو الجهة الاجنبية مقدمه المنتات الى الخزانة العامة ثم تصرف منها أني المنتمع بالمنحة الدراسية بطريق غير مباشر .

والأصل أن الطاعن لا يضار بطعته ، ولذلك لا يبتد هذا الطعن الى ما تشى به الحكم المطعون على على المتصر الطعن على الاسسباب الواردة بتترير الطعن ولا يبتد الطعن الى ما تشى به الحكم المطمون عبه تضاء نهائيا بعدم الطعن عبه من الجهة التي صدر المسسكم المسلحيا .

(طعن ١٠٤١ لسنة ٢٦ ق ــ جلسة ٢/٤/١٩٨١)

قائسسدة رقم (٩٤))

الجسدا:

الطعن الذى يغلم من احد الخصوم ليام المحكمة الادارية العليا يكون محكوبا بلسل مقرر هو الا يضار الطاعن بطعنة والا يغيد منه بحسب الأصل سواه ، عدم سريان هــذا الجدا على الطعن المقلم بن هيئــة مغوضى الدولة ليلم المحكمة الادارية الطيا اذ اته يفتح البــاب ليام المحكمة فتزن الحكم المطعون عبه بميزان الفاقون وزنا مناطه استظهار ما اذا كات قد قابت به حالة لو اكثر من الأحوال التي تعييه غنافيه ثم تنزل حكم القانون في القازعة •

بلغص العسكم:

وبن حيث أنه ولئن كان ذلك وجه الصواب في مدى سلامة أسباب الطمن على الحكم المطمون فيه لمسا حددها واقتصر عليها تقرير الطمن الا أنه (مس ٢) سـ ج ١٥) لما كان هذا الطعن متدما من هيئة مغوضى الدولة غلته يفتح البلب الما المحكمة الادارية الطيا بالمطعون لديها و لتزن الحكم المطعون فيه بعيزان التقنون وزنا مغلطه استظهار ما اذا كانت قد قامت به حالة أو اكثر من الاحوال الني تعييه فتطغه ثم تغزل حكم القانون في المنازعة أم أنه لم تقم به أية حالة من تلك الأحوال وكان صائبا في قضائه فتبتى عليه وترفض الطعن مقدمه وفلك دون التقيد باسوليه التي سائتها الينة لها حيث يكون الطعن مقدمها أخد الخصوم في الدعوى فائه يكون محكما بنصل مقرر هو الا يضار الطاعن بطعنه والا يغيد منه بحسب الاصل مسواه .

ا طعن ٢٥٧ لسنة ٢٦ ق _ جلسة ١٩٨١/٢/٢٢) ض ذات المعنى الطعنان ٢٦١ و ٢٥٨ لسنة ٢٦ ق _ بذات الطسة .

فاعسستة رقم (١٩٥٠)

: المسجدا

خطا مادى فى منطول الحكم ... تصحيح الخطا طبق...ا الهادة 191 مرافعات ... تترلاه الحكية من تلقاء نفسها أو بناء على طلب احد الخصوم ... عرض الابر أيام الحكية الادارية العليا بيناسسية الطمن فى الحكم ... تصحيح الخطا .

يلخص العسبكم :

تنص المسادة ۱۹۱ من قانون المرافعات على أن تنولى المحكمة تصحيح ما يقع في حكمها من اخطاء مادية بحته كتابية أو حسابية وذلك بشسرار تصدره من تلقاء نفسها أو بناء على طلب احسد الخصوم من غير مرافعة ويجرى كاتب المحكمة هذا التصحيح على نسخة الحكم الإصلية ويوقعسسه هو ورئيس الجلسسة .

ومفاد ذلك أن تصحيح الخطأ المادى في نسخة الحكم الأصلية تتولاه المحكمة التي أصدرت هدذا الحكم لما من طقاء نفسها أو بناء على طلب أهدد الخصوم ، ولئن كان ذلك ألا أنه وقد عرض هدذا الأمر على المحكمة الادارية العليا بمناسبة الطعن في الحكم واستباتت المحكة هــذا الخطا المــادي فاته لا باتع من أن تضمن حكها الصادر في الطعن تصحيح ذلك الخطأ المــادي وضوحا للأمور في نصابها الصحيح *

(طعن ٤٠٣ لسنة ٢٥ ق ــ جلسة ٢٥/١٢/١٢)

قامسندة رقم (٤٩١)

المسجدا :

هكم هاز قوة الأبر القضى به ـــ لا يجوز نظر طعن آخر عن نضى المرضوع وبين نفس الخصوم ،

بلغص العسبكم :

بتى كان الثابت أن هنك طعنين برقبى ٢٠٥ ، ١٨٥ لمنة ٢٦ ق يتملتان بحكين مسدر كل بنها غى طعن على حده الا أتها غى الواتع من الأبر يتناولان نزاعا واحدا أتيبت بشأنه بداءة دعوى واحدة هى الدعوى رتم ٥٤} لسنة ٢٦ ق بخصوص لعقية المدعى غى صرف بدل عدوى وصدر غيها الحكم بجلسة ١٩ مارس مسنة ١٩٧٩ - وقد أقابت هيئة بغوضى الدولة الطعنين رقبى -٥٦ و ١٩٥ لسنة ٢٦ ق وأصدرت دائرة نحص الطعون بغده المحكية بجلسة ١٢ يناير سنة ١٩٨١ حكيها غى الطعن رقبى -٥٠ لسنة ٢٦ ق تو واصدرت دائرة نحص الطعون بغده المحكية بجلسة ١٢ يناير سنة ١٩٨١ حكيها غى الطعن رقبى -٥٠ لسنة ٢٦ ق ويتضى بغبوله شكلا وبرغضه موضوعا وهو حكم نهائى حاز ترة الأبر المقضى به .

وتنص المسادة ١٠٠١ من القانون رتم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ باصدار تانون الإثبات في المواد المدنية والتجارية على أن الاحكام التي حازت توة الاسر المتضى به تكون حجة نبيا غصلت فيه من الحقوق ولا يجوز قبول دليل ينقض هدده الحجية ، ولكن لا تكون لتلك الاحكام هدده الحجية الا في نزاع تام بين الخصوم اتفسهم دون أن تتفير صفاتهم وتتطق بذات الحق محسسلا وسببا وتقضى المحكة بهذه الحجية من تلقاء نفسها .

ولال كان الحكم الصادر في الطعن رقم ٢٠٠ لسنة ٢٦ ق قد حاز
قو الامر المتضى به واصبح حجة بما فصل فيه وان الاخصام في هـــذا
الطعن هم بسينهم الاخصام في الطعن رقم ٢٨٥ لسنة ٢٦ ق كما النفذ فيها
موضوع النزاع وهو الحق المطالب به وصببه وهو الاسلس التانوني الذي
بيني عليه الحق و ومن ثم أصبح ممتنعا المجادلة في تلك الحجية أذ يعبر
نيني عليه الحق و ومن ثم أصبح ممتنعا المجادلة في تلك الحجية أذ يعبر
ذلك الحكم عنوانا للحقيقة فيها تنوى به وعلى هذا يغدو من غير الجائر
تانونا نظر الطعن رتم ٨٥٨ لسنة ٢٦ ق لسابقه الفصل فيه وذلك عملا
سالمة الذكر .

، طعن ١٨٥ لسنة ٢٦ ق - جلسة ٢٢/١١/١١٨١)

قاعسسدة رقم (٩٧))

المِــدا :

انتهاء الخصوبة مادام قد قضى من قبل بالغاء القرار المطمون فيه .

ملخص الحبكم:

من حيث أن الطعن بقوم على ما ورد غى تقرير الطعن وحاصله أنه توجد وظائف شاغرة للقانونين نكان يتمين ترقية المدعى في أحداها .

ومن حيث أنه سبق لهذه المحكمة أن تضت في الطعون أرتام ١٣٣١ لسنة ٢٥ ق ، ١٧٨ لسنة ٢٦ ق ، ١٩٢٤ لسنة ٢٦ ق ، بالفاء القرارين الاداريين ٢٤} لسنة ١٩٧٦ ، ٢٤ لسنة ١٩٧٧ الفاء كليا .

وبن حيث أنه بتاريخ ١٩٨٢/٨/٢٢ صدر قرار رئيس مجلس أدارة هيئة كهرباء مصر برقم ٢٦١ أصنة ١٩٨٢ وهو يقضى بالفاء القرارين الاداريين مرتاء كبيراء مصر برقم ٢١٤ أسنة ١٩٨٧ فيها تضيفاه بن تعيين العالمين الواردة أسماؤهم في هذين القرارين وما يترتب عليها بن أثار وفلك تنفيذ اللاحكام الصادرة بن المحكمة الادارية الطيا في الطعون ارقام ١٣٢١ للنخة ٢٥ ق والتي تقضى بالفاء الترارين المشار اليها الفاء كليا .

ومن حيث أن الطعن الحائل هو طعن بالالفاء ينصب على التسوارين السابق الفاؤها من المحكمة الادارية الطيا الفاء كليا كما أن الجهة الادارية قامت بالفائهما تنفيذا لهذه الاحكام "

ومن حيث أنه لذلك يتمين التفساء بالغاء الصكم المطمون فيسه وبانتهاء الخمسومة .

(طعن ۱۲۹ لسنة ۲۱ ق ـ جلسة ١٢٥/١٩٨١)

لما كان لحكم الالفاء حجية بطلقة ، فهو يعتد بسه تبال الكاتسة ، فان الحكم بالفاء الترار الطعون فيه في دعوى الحرى منى صار نهاتيا حائزا لتوة الشيء المقضى فيه يتبتع بحجية عينية وليست شخصية فيحتج به تبل من مثلوا في الدعوى أيصا . ومن ثم غان طلب الفاء القرار في المنازعة المسائلة بعد أن انتفى عنصر النزاع فيه يستوجب اعتبار الخصومة منتهسة .

ا ضعن ۲۲۱۳ لسنة ۲۷ ق ــ جلسة ۲/۱/۱۹۸۱ ؛

القسيرع الثلبن التمساس اعسادة النظسر ------

قاعسسدة رقم (٩٨))

البسدا:

المسادة ١٧ دن تقون الرافعات — الغش الذى بجيز التباس اعادة النظر في الاحكام — هو كل اعبال التعليس والملجات الكاذبة والمسل الاحتيالي الذى يعبد الله الخصم ليخدع المحكمة ويؤثر في اعتقادها — مجرد التكار الخصم وجود مستند ما في حوزته أو عدم تقديم — لا يعتبر في محجع الرأى عبلا احتياليا مكونا الغش — علم المتيس بوجود هذه الأوراق تحت يد خصبه — عدم طلب الزابه بتقديمها وفقا لقص المسادة ٢٥٣ من تقدون المرافعات — يجمل الطمن بالالتباس غير مقبول — مثال ذلك — عدم قبول الماس اعادة النظر إذا كان المتيس ينسب الى الإدارة هبس الراق التحقيق في حين أنه أم يكن قد طلب الزام الادارة بتقديمها .

ملخص الحسكم :

ان الغش الذي يجيز النباس اعادة النظر في الأحكام هو كل اعبال التدليس والمفاجأت الكاذبة وكذلك كل عبال احتيالي يعبد اليه الخصم المختلف ويؤثر بذلك في اعتقادها ، ربن التقق عليه أن مجرد انكار الخصم وجود بستند با في حوزته أو عدم تقديمه هاذا المسنند الوصح أن انكاره أو عدم تقديمه كان مؤثرا في الحكم الا يعد في صحيح الرأي عملا أحدياليا مكونا للغش الذي يجيز النباس اعادة النظر في الأحكام ، وهاذا وأضح من أن المسادة ١٧٤ من قانون المراتمات التي حديث أوجه الالتباس غد جعلت حصول الملتبس بعد صحور الحكم على أوراق تالهمة في الدعوى كان خصمه قد حال دون تقديمها ، سببا بستقلا من الاسباب التي تجيز الالتباس وطبيعي أنها ما كانت لقص على هذه الحالة أو أن

حياولة الخصم دون تتديم أوراق عاطمة في الدعوى كانت من قبيل الغش المنصوص عليه في الفقرة الاولى منها وغضلا عن ذلك غان القانون تسد رسم في المسادة ٢٥٢ من تانون المرافعات وما بعدها الإجراءات التي نتبع لالزام خصسم بنتسديم ورقة تحت يده مما يقطع بأن عدم تفسيدي خصم لورقة منتجة في الدعوى تكون تحت يده لا يعتبر من تبيل المش الذي تقصدته المسادة ١٤١٧ مرافعات في غترتها الأولى والذي يجيز التباس اعادة النظر في الاحكام و وذلك بعراعاة أن المحكومة كما ظهر من الأوراق أم تكلف بتقديم أوراق تلك التحقيقات حتى يمكن القول بانها امنتمت عن تقديمها أو حالت دون ذلك .

اما استناد المدعى في القياسه الى أن الوزارة هيست أوراق التحقيق بالجزاء الموقع عليه في حين أن هذه الأوراق أو قدمت لكان لها أثر مي الدعوى ، والى ما نصت عليه الفترة الرابعة من المسادة 117 من قانون المائمات والتي نتفى بنفه * أذا حصل المتبس بعد صدور الحكم على أوراق تاطعة في الدعوى كان خصبه قد حال دون تقييها * قبردود بانه لا لاكان قبول التياس اعادة الفظر في الحكم فيهاا أيذا أؤجسه يجب أن تكون الأوراق المعجوزة تقلمة في الدعوى بحيث أنها لو كانت قديت للمحكمة قبل القمل في الدعوى لتفير وجه الحكم فيها وأن يكون الخصم عو الذي حال دون تقييها ألى المحكمة ، وأن يكون المتبس جاعلا وجود غلك الورقة تحت يد خصصه — أما أذا كان عالما بوجودها ولم يطلب طائه المائمة المائمة المائمات غلا يتبل

(طمن ۳۸۷ لسنة ٤ ق -- جلسة ٢٨٥/ ١٩٦٠/ قاعـــدة رقم (٩٩٤)

: la....41

الأحكام الصادرة من الحكمة الادارية المايا ... عدم جواز الطمن فيها بالنباس اعادة القطر ... اساس ذلك واثره ... عدم جواز قبول الالتباس والزام الماترس الصروفات دون الغرابة •

ملخص الحبيكم:

ان المسادة 19 نعرة أولى من القانون رقم ٥٥ لسنة 1909 مى شان تنظيم مجلس الدولة نست على أنه يجوز الطعن فى الأحكام المسادرة من محكمة القضاء الادارى أو من المحلكم الادارية بطريق النباس اعادة انظر فى المواعيد والأحوال المنصوص عليها فى قانون المراقعات المدنية والتجارية . ومفاد هذا النص ــ بعفهم المخالة ــ انه لا يقبل الطعن فى الاحكـــام المسادرة من المحكمة الادارية المليا بطريق التباس اعادة النظر .

فاذا كان الحكم المتبس فيه غير تابل للطعن فيه بطريق النباس اعاده النظر غانه يتمين التفساء بعدم جواز الانباس والزام الملتبسة بالمروغات ولا وجه للحكم على الملتبسة بالغرابة في هذه الحالة .

(طعن ۸۹۲ لسنة ۷ ق ... جلسة ۱۹۲۲/۲/۱۱)

قاعسىدة رقم (٥٠٠)

المسجاة

القانون رقم ده لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة ... نمى المسادة ١٩ بنه على جوار الطعن في الاحكام الصادرة من محكية القضاء الادارى في من المحكم الادارية بطريق التبلس اعادة النظر ... هفاد هـ..ذا القدم عدم جواز الطعن بطريق التبلس اعادة النظر في الاحكام المسادرة من المحكم الادارية العليسا .

يلغص المبسكم :

نصت لفترة الأولى من المسادة 11 من التانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شان تنظيم مجلس الدولة على أنه * يجوز الطمن في الأحكام السادرة من يحكمة القضاء الاداري أو من المحلكم الادارية بطريق النهاس أعادة النظر ، في المواعيد والاحوال المنصوص عليها في تانون المرافعات الدنية والتجارية » . ومغاد هسذا النمي ، بمغهوم المخالفة ، على النمج الذي جرى عليه قضاء هسذه المحكمة ، أنه لا يجوز تبول الطمن في الأحكام المسادرة من المحكمة الطبيا بطريق النهاس أعادة النظر »

(طعن ٧٦ه لسنة ١٣ ق ــ جلسة ٥/٥/١٩٦٨ }

قاعسنة رقم (٥٠١)

الجسدا:

الاحكام الصادرة من المحكمة الإدارية العليا لا يجوز الطعن فيها بطريق التهاس اعادة النظر ـــ لا وجه للحكم على المانيس بالغرابة اذا ما قضى بعدم قبول الانتهاس .

يلفص العبسكم :

ان المسادة 19 فقرة أولى من القانون رقم ٥٥ لمسنة ١٩٥٩ غي شسن مجلس الدولة كانت نفص على أنه يجوز الطمن في الإحكام المسادرة من محكمة القضاء الاداري أو المحاكم الادارية بطريق التباس اعادة النظر في المواعيد والاحوال المنصوص عليها في قانون المراهمات المدنية والنجارية وقد أورد تانون مجلس الدولة الصادر به القانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٢ ذات الحكم غنص في الفقرة الاولى من المسادة ١٥ منه على أنه يجوز الطمسن في الاحكام السادرة من محكمة القضاء الاداري والمحاكم الادارية وانحاكسم الناديبية بطريق النباس اعادة النظر . . . ويفاد كل من هذين النمسين سبههوم المخالفة إلى الاحكام الصادرة من المحكمة الادارية العلي كانت بيمهوم المخالفة إلى الاحكام الصادرة من المحكمة الادارية العلي كانت وما زالت لا يجوز الطمن غيها بطريق التباس اعادة النظر . ومن نم ينمين التضاء بعدم جواز نظر الالتباس مع الزام الملابس بصريفانه ، ولا وجب للحكم على الملتبس بالغرامة ، لان الحكم بالغرامة لا يكون الاعتد الحسكم برغض الالتباس أو عدم قبوله غاذا تضت المحكمة بعدم جواز الالتباس دون التصدي بوضوعه ، ملا يكون هناك ثبة وجه للحكم باهرامة .

(طعن ١١٥٩ لسنة ١٨ ق -- جلسة ١١٠١/١١/١١)

قامىسىدة رقم (٥٠٢)

المسدا:

احكام المحابة الادارية المايا لا تقبل الملمن بطريق التباس اعسادة النظر ... الحكم على اللتبس ... لا وجه للحكم على اللتبس ... لا وجه للحكم على اللتبساس بالغرابة ... الحكم بالغرابة لا يكون الا عند الحكم بعدم قبسول الالتبساس أو رفضه .

بلغص العسكم:

يمين من أسنعراض النطور التشريعي للنصوص التي تنظم المحكسة الإدارية العليا وتبين اختصاصاتها ... أن المشرع قد أنشا هذه المحكمة بالقانون رتم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ ليكون خاتبة المطاف نيبا يعرص من انصية على القضاء الاداري وناطبها بههة النعتيب النهاني على جبيع الاحكساء المادرة من المحاكم الادارية ومحكية القضاء الاداري ، وانساتا مع دنك فقد نص في المسادة ١٥ من ذلك التانون على أنه لا يتبل الطمن في احكام هذه المحكمة مطريق التهاس اعاده النظر ، وقد سكت القانونان التأنيان لمجلس الدولة رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ ورقم ١٧ لسنة ١٩٧٢ الحالى عن أيراد نص مماثل لنص المسادة ١٥ من القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ وأنما ورد نيهما النص على أنه يجوز الطعن عن الاحكام المسادرة من محكمة القضاء الادارى او من المحاكم الإدارية بطريق التماس اعلاة النظر مي المواعيد والاحسوال المنصوص عليها في ذانون الرافعات المنبية والتجارية وذلك في الفترد الاولى من المسادة ١٩ من التانون رتم ٥٥ لسنة ١٩٥٥ والفترة الاولى من المسادة ٥١ من القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٢ المعبول به حاليا ، وبن ثم نانسه لما كانت المحكمة الادارية العليا لم نتبدل منزلتها ني هذين القانونين عما كانت عليه في القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ المشار اليه أذ ما برحت على رأس التضاء الإداري ونهاية المطاف نيه ، فقد جرى تضاء هذه المحكمة في ظل القانونين رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ ورقم ١٧ لسنة ١٩٧٢ على أن لحكام المحكمة الإدارية العليا كانت وما زالت لا نقبل الطمن بطريق التباس أعادة النظر وغلك

بعنبوم المخالفة لنص الفقره الاولى من المسادة 19 من التانون رقم ٥٥ لمسسنة ١٩٥٦ والفقرة الاولى من المسادة ٥١ من القانون رقم ١٩٧٧ من المسادة ٥١ من القانون رقم ١٩٧٧ من المر الذي يتمين معه الديم بعدم جواز نظر الالتباس مع الزام الملتبس الممروغات طبقا المبادة ١٨١ من تأثون المرافعات المدنية والتجارية و ولا وجه للحكم على المتبس بالغرابة لأن الحكم بالغرابة لا يكون الا عند الحسكم بعدم تبول الالتباس او برضه طبقا للقرة الثانية من المسادة ١٥١ من القانون رقم ١٧ لسنة ١٩٧٦ بشان مجلس الدولة - غاذا تضت المحكيه بعدم جواز الالتباس دون التصدي لبحث موضوعه غلا يكون فية وجه للحكسم الغواية .

(طعن ۱۹۸۸ لسنة ۲۵ ق _ جلسة ۱۹۸۸/۱/۲۲)

قاعـــدة رقم (٥٠٣)

السطا:

النماس اعادة النظر حد خضوع الطعن في الإحكام لقانوني الراعمات المناية والتجارية أو الإجراءات الجنائية بحسب الاحوال حدضوع الطمسن بطريق النماس اعادة النظر في الإحكام التي تصدر من المحاكم التدييية في الدعاوي التعليبية المتعلق بن المقوبات التادييية حضوع الطعن بطريق النماس اعادة النظر في الاحكام التي تصدر في دعاوي الفاء القرارات التاديبية الصلارة بن السلطات الرئاسية أو في الطعون غير المباشرة المتعلقة بهذه المحارم التورارات التاديبية القرارات لاحكام قانون الرئاسية أو في الطعون غير المباشرة المتعلقة بهذه التحرارات لاحكام قانون الرائمات المدنية والتجارية باعتبار أن هذه الإحكسام التي بحسب الاصل ، وبحسب طبيعة المائزعة الصادرة فيها الحكم الى

بلقص العسبكم :

وس حيث أن المسادة ٥١ من تأثون مجلس الدولة الصادر به التاتري رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٦ تا من على أنه « يجوز الطعز عي الإهكام الصادرة من بهحكية التضاء الإداري والمحاكم الإدارية والمحاكم التأديبية بطريق النباس أعادة النظر مى المواعيد والاحوال المنصوص عليها فى تاتون المرافعات المعنية والتجارية أو تاتون الاجراءات الجنائية حسب الاحوال وذلك بما لا يتعارض مع طبيعة المنزعة المنظورة أمام هذه المحاكم . ولا يترتب على الطعن وقف تنفيذ الحكم الا اذا لبرت المحكمة بغير ذلك واذا حسكم بعدم تبول المعمن أو برفنسه جاز الحكم على الطاعن بغراية لا تجاوز ملائين جنيها فضلا عن التعويض أن كأن له وجه .

ومن حيث أن ولاية المحاكم التاديبية كانت تبل العمل باحكام مابون مجلس الدولة رتم ٤٧ لسفة ١٩٧٢ تتناول فقط الدعاوى المديبية المبداد ، لها الطعون التي نوجه الى القرارات الناديبية الصادر من السلطات الرماسية فقد كانت تختص بنظرها محكمة القضاء الادارى أو المحاكم الادريه بحسب الاحوال ، ويصدور غانون مجلس الدولة المشار اليه ، اصبحت الحساكم التأديبية مرع من القسم القضائي بمجلس الدولة وولايتها تتناول الدسوي التأديبية البنداء التي نخنص فيها المحكمه بنوقيع جزاء تأديبي ، كما نتناول الطعن مى اى جزاء تأدييس صادر من السلطات الرناسية على النحو الذي نصلته نصوص قانون مجلس الدولة المشار اليه ، وهي الطعون المباشره . وكغلك طلبات النعويض عن الاضرار المترتبة على الجزاء التأدييي والطلبات الاخرى المتطقة بالغاء الجزاء بوصفها طعون غير مباشره ، ولازم ذلك ال الطعن بطريق النهاس اعاده النظر عي الاحكام الصادر من المحاكم انديبيه في الدعاوي الناديبية المبتداة يخسع لاحكام تاتون الإجراءات الجنائيه برصف ان هذه الاحكام تصدر بتوتيع عقوبة من العقوبات التأديبية ، أما الطعن بطريق التهاس أعادة النظر غي أحكام هذه المحاكم التي تصدر غي دعاوي الغاء القرارات التغيبية الصادرة من انسلطات الرئاسية او مى الطعون غير المباشرة المتطقة بهذه القرارات ، غانه يخضع لاحكام قاتون المرافعات المدنية والتجارية باعتبار ان هذه الاحكام ننتمى بحسب الاصل وبحسب طبيعة المنازعة الصادر فيها الحكم، الى تضاء الالفاء - وشائها في ذلك شأن الإحكام التي نصدر بن محكمة التضاء الاداري أو المحاكم الادارية بالغاء القرارات الادارية النهائية والتعويض عنها .

ومن حيث أن التابت من الاوراق أن طعن المدعى بالتهاس اعسادة

انظر كان عن الحكم الصادر برمض الدعوى التي أقامها لهام ذات المحكمة لالفاء قرار السلطة الرئاسية بفصله ، فين ثم يخضع هذا الالتماس لاحكام قاتون المرافعات المدنية والتجارية الذي حدد حصرا في المسادة ٢٤١ منسه الاحوال التي يجوز نبها انطعن بغريق النهاس اعادة النظر ومن بيمها « اذا وقع من الخصم غني كان من شائد التغلي في الحكم » ،

ا طعن ١٤٨ لسنة ٢٠٠ ق سرجلسة ٢١/١١/٢١

قاعـــدة رقم (٥٠٤)

المسجاة

الفش الذى يجيز قبول التبلس اعادة النظر بللعنى القصود من المادة (٢٥) من قانون الرافعات يشترط فيه أن يتم بمبل احتيالى يقوم به الاتبس ضده ينطوى على تطيس يعبد اليه القصم ليخدع المحكة ويؤثر في عقيدتها فتحكم بناء على هذا التصور لصالح من ارتكب الفشي شد خصبه الذي كان يجهل أن هناك غشا وكان يستحيل عليه كشفه أو دحضه ـــ لا وجه الالتباس أذا كان المتسب قد اطلع على اعبال خصبه ولم ينقشها أو كان في وسمه نبين غشه وسكت عنه ولم يكشف عن حقيقته للبحكية أو كان في مركسز نبين غشه وسكت عنه ولم يكشف عن حقيقته للبحكية أو كان في مركسز أساس ذلك ـــ تطبيق م

بلخص العسسكم :

وبن حيث أن النش الذي يجيز تبول التباس اعادة النظر بالمنسى المقصود بن المسادة ٢٤١ بن قانون المرافعات ، يشترط فيه أن ينه بعمل احتيالي يقوم به الملتبس شده ، وينطوى على تدليس يعبد اليه الخصسم ليخدع المحكمة ويؤثر في عقيدتها فتحكم بناء على هذا التصور لمسالح بن ارتكب الغش شد خصهه الذي كان يجهل أن هناك غشا ، وكان يسمحيل عليه كشفه أو دحضه ، وبن ثم غان الغش الذي يعتد به كسبب بن اسبلب الالتباس هو الدي يكون خاتيا على الملتبس اثناء مسر الدعوى وغير معروف له ، غاذا كان مطلعا على أعبال خصبه ولم يناتشها أو كان غي وسعه نبين

غشه ومكت عنه ولم ينشف عن حتينته للبحكية ، أو كان في مرفر يسميح له بعراقبة تصرفانه ولم بيين أوجه دفاعه في المسائل التي يتظلم فيها ، مائه لا وجه الالتهاس .

ومن حيث انه انكشف للبحكية من أوراق الدعوى رتم ١١٥ لسنة ٧ - المطعون في الحكم المنادر منها بالتهاس أعادة النظر ... أن الشركسة المدعى عليها أجابت عليها بان أودعت هافظة بمستنداتها انطوت على مسورة قرار غصل المدعى - ومحضر اجتماع اللجنه البلانية المؤرخ عي ١٨ من يغايسر سنة ٧٣ التي نظرت طلب انهاء خدمة المدعى ، وملف خدمته ، والتحتيق الإداري الذي أجرى مي شبن الواتعة التي استنت الى المدعى مرفقا به مذكرة ذلك التحتيق ، وكان ذلك بجلسة ٥ من مارس ١٩٧٢ ألتي حضر فيها مجلمي المدعى - ومفاد ما نندم أن دفاع الشركة وأسانيدها كانت مبسوطة لدي المحكية ني غير استخفاء أو نصليل وكانت المحكية على علم تام - من واقع تلك المستندات _ بعدم التجاء الشركة اني النيابة العابة ولم ندع الشركة خلاف ذلك ، واكتنت المحكمة مي تكوين عقيدتها بها أنلهره التحقيق الاداري في هذا . الصدد ، نبن ثم نفهار أسانيد المدعى عن حصول غش بن الشركة تأثر بسه الحكم يسوغ التهاس اعادة النظر . ولا وجه لما يثيره المدعى في التهاس أعادة النظر من أسانيد مؤداها أن الشركة المدعى عليها أغنصبت سلطة النيابة العامة عاسندت اليه التروير - خما أمها لم تبرز اسانيدها مى تبوت الواتعة مع جهله القراءة والكتابه او أن التحتيق شابه نقص لأن كل عسده الاسانيد لا نعدو أن تكون تعيبا للحكم اللتيس فيه قوامه عدم صحة ما أنتهت اليه المحكمة عن رفض دعواه ، ولئن جار ان تكون سببا من أسباب الطمن في الحكم المام المحكمة الإدارية العلية ذائها لا تشكل حالة من أحوال النهاس اعادة النظر طبقا للبادة ٢٤١ بن مامون المرامعات - كذلك مان قول المدعى أن من مثله في الدعوى لم يناتش دفاع الشركة لو يرد عليه مان ذلك يتصل بملاقة المدعى سحابيه ولا يعد غشا في حكم السادة ٢٤١ مرافعات .

ومن حيث انه منى كان ذلك ما نقدم - وكان الحكم المطعون ميه تسد ذهب هذا المذهب وتضى بعدم تبول الالتباس - غاته يكون متقسا والقانون - كما أن ما انتهى اليه الحكم المشار اليه من تغريم المدعى ثلاثة جنيهات يتنقق
مع ما نست عليه المسادة ٥١ من تانون مجنس الدولة التي نجازت عند الحكم
بعدم نبول الالنهاس أو رعده الحكم على الطاعن بغرامة لا تجاور ثلاثين
جنيها و وبن ثم يكون الطاعن عليه على غير اساس سليم من القانون يتمين
نفسه .

(طعن ٤٤٨ لمنة ٢٠ ق _ جلسة ٢٦/١١/٢٦)

قاعبسدة رقم (٥٠٥)

المِسدا :

المشرح هدد في المسادة 10 من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ الاحكام التي يجوز الطمن فيها بطريق اعلاة النظر تعدادا على سبيل المصر — كافة الاحكام الصادرة من يحكية القضاء الاداري والمحاكم الادارية والتاديبية يجوز الطمن فيها بالتهاس اعادة النظر — لا يجوز الاستفاد الى نص المسادة ٢٧ من القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٧٧ والتي تقفى بلن لحكام المحاكم التاديبية نهائية ويطمن فيها نهام المحكية الادارية المليا — اساس ذلك : ابتناع الطمن في الاحكام السادرة من المحاكم التاديبية بالتهاس اعادة النظر قبل الطمن في الاحكام المحكية الادارية المليا يؤداه ابتناع الطمن في هذه الاحكام بطريق التهاس اعادة النظر قبل الطمن أعيما التهاس المادة النظر قبل الطمن أعيما التهاس المادة النظر بصفة وطلقة أ

بلغص الحسكم :

انه باستثراء الثواتين المتعاقبة الصادرة متطبي مجلس الدونة ببين ان المشرع حرص على النص على جواز الطعن في الاحكام الصادره من مجلس الدولة بطريق التباس اعادة النظر .

وكان هذا الطعن هو طريق الطعن الوحيد الذي أتلحه التانون رتم ۱۱۲ لسنة ۱۹۶۲ لذوى الشأن اذ نصت المسادة الثابنة بنه على أنه الا يتبل الطعن في الإحكام الصادرة بن محكمة النضاء الادارى الا بطريق انتباس اعادة النظر أني الاحوال المتصوص عليها في تاتون الرافعات في المواد المنية والتجارية » ويذات الحكم نصت المسادة الناسعة من التانون ٩ لسنة ١٩٤٩ ·

ويصدور القانون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٥٥ الذي انشأ لاون مره المحكمة الادارية الطيا ونظم طريق الطعن لهلها في الإحكام الصادرة من محكمة التضاء الاداري والمحاكم الادارية - حرص المشرع على النص على جبواز الطعن في الإحكام الصادرة من محكمة القضاء الاداري والمحاكم الاداريبة عن طريق النهاس اعادة النظر فنص في المادة ١٦ منه على انه ٥ يجوز الطعن في الإحكام المدادرة من محكمة القضاء الاداري أو من المحاكس الدولية المتاس اعادة النظر ٥ وبذات الحكم جرى نص المادة ١٩ من الادارية بطريق النهاس اعادة النظر ٥ وبذات الحكم جرى نص المادة ١٩ من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن تنظيم مجلس الدولة ، كما أن القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٦ بشأن مجلس الدولة ، كما أن القانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٢٦ بشأن مجلس الدولة ، كما أن القانون الولي بالآتي : ٥ يجوز الطعن في الاحكام الصادرة من محكمة التفساء الاداري والمحاكم الادارية والمحاكم التذبيبية بطريق الناس اعادة النطسر مي المواني الإدراءات الجنائية حسب الإدوال وذلك بما لا يتعارض مع طبيعسه المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة النظرة من المتابعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة النظرة من المنازعة النظرة عليقانية المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة النظرة على المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة النظرة من المحاكم المنازعة النظرة على المنازعة النظرة على المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة المنظورة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة المنازعة المنازعة المنازعة المنازعة المحاكم ١٠ المحاكم ١٠ الماء المنازعة الماء هذه المحاكم ١٠ المنازعة المنازعة المنازعة المحاكم ١٠ المنازعة المنازعة الماء المنازعة المنازعة

ومن حيث أنه بيين من ذلك أن المشرع عدد غى المسادة ٥١ من التانون رقم ٧٤ لسنة ١٩٧٣ المشار اليها الاحكام الني يجوز الطعن فيها بطريق اعادة النظر تعدادا على سبيل الحصر ولم ينص على الاحالة في بيان تلك الاحكام الى قانون المرافعات أو تانون الإجراءات الجنائية اللذان ينصسان على أنه يجوز الطعن في الاحكام الصادرة بصفة انتهائية (مادة ٢٤١ من تانون المرافعات المنية والتجارية مادة ٤١١ من تانون الإجراءات الجبابية).

ومن حيث أن مقتضى ذلك أن كافة الاحكام الصادرة من محكمة النضاء الادارى والمحلكم التأديبية والمحلكم الادارية يجوز الطمن فيها بالنباس أعادة النظر - ومن ثم لا حجة فيها ذهب اليه الحكم المطمون فيه من أنه لا يجهوز النباس أعادة النظر في الاحكام المسادرة من المحلكم التاديبية اسمنادا الى أثها لا تصدر بصفة انتهائية وكان يجوز الطمن فيها لهام المحكمة الادارية

الطيا ، ذلك أن المسادة ٥١ من القانون رتم ٧٤ لسنة ١٩٧٢ صريصة في جواز الطعن في هذه الاحكام بطريق التباس اعادة النظر دون اشتراط أن تتصف بالنهائية حتى يجرى عليها هذا الوجه من أوجه الطعن بطريق التباس اعادة النظر نفسلا عن أن أحكام هذه المحنكم هي أحكام نهائية طبقا لنص المسادة ٢٦ من قانون مجلس الدولة والتي نقص على أن ٥ أحكام المحاكم التدبيبة نهائية ويكون الطعن بها أمام المحكمة الادارية الطيا في الاحوال المبينة في هذا القانون ٥ . . كما أن التول بابتناع الطعن في الإحكام السادرة من المحاكم التدبيبية بالتباس اعادة النظر تبل الطعن نبها المم المحكمة الادارية الطيا مؤداه ابتناع الطعن في هذه الاحكام بصفة مطلقة ، ذلك أن تفساء هذه المحكمة الادارية المسادرة من المحكمة الادارية الطيا بطريق التباس اعادة النظر ، ومن ثم تكون المحكمة من المحكمة الادارية الطيا بطريق التباس اعادة النظر ، ومن ثم تكون المحكمة من المحرب صريح نص المسادرة المنادر عجاس الدولة المشار اليها .

ومن هيث أنه لما كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه قد قضى بعدم جواز النباس اعادة النظر في الحكم الصادر من المحكمة الناديبية في الدعوى رقم ٦٢ لسنة ١٨ القضائية - ودلك على خلاف نص المادة ٥١ من قانسون مجلس الدولة ومن ثم يكون الحكم المشار اليه قد صدر بخالف للقانون بنمين الإلفاساء .

ومن حيث أن الحكم المطعون فيه لم يتعرض لموضوع الالتهاس • ومن ثم يتعين اعادة الدعوى الى المحكمة التأديبية للعليذين بوزارة التربية والتعليم العصل فيها مجددا من هيئة أخرى .

(طعن ۸۸ لسنة ۲۵ ق ــ جلسة ۲۵/۱۱/۲۸)

قاعـــدة رقم (٥٠٦)

البسطاة

الطمن لبام المحكية الإدارية المليا — تاسيسه على أن الحكم المطبون فيه تقسى بها لم يطلبه الفصم وهى اهدى هالات التباس اعلاة النظر — جوازه •

بلقص العسكم:

ان الحكم المطعون عيه ؟ اذ قضى بها لم يطلبه صاحب الثمان ؛ انبسا اتم قضاءه بذلك على تاعدة تاتونية خاطئة مما يجيز الطعن فيه امام المحكمة الادارية الطبا طبقا لاوضاع المسادة ١٥ من تاون مجلس الدولة ، استندا الى الادارية الطبا طبقاءه ألمسار اليها . هذا الى أن المراكز التاتونية في مجال القانون المام اتبا تستد من قواعد تنظيبية مردها الى القوانين واللوانح التي يتمين على التاضى الادارى انزال حكمها على الوجه الصحيح في المنازعة المطمون على القول بأن الحكم المطمون فيه وقد تضى للمدعى بلكثر مها طلبه ؛ فها كان يجوز الطعن فيه الا بطريق التباس اعادة النظر بالتطبيق للهادة ١٧) من تاتون المرامعسات المنية والتجارية التي احالت اليها المسادة ١٦ من القانون رقم ١٦٥ لمسنة المنتية والتجارية التي احالت اليها المسادة ١٦ من القانون رقم ١٦٥ لمسنة

(طعن ١٦٩٣ لسنة ٢ ق - جلسة ١٦/٢/٢٥١)

الفسسرع القامسسيع دعوى البطلان الاصليسة

قامىسىية رقم (٥٠٧)

البسطا:

عدم جواز الطمن في الإهكام بطريق البطائن الاصلي ـــ ورود عـــدة استقامات على هذه القاعدة بفها الإهكام التي تصدر ضد شخص بدون اعلانه لحضور الجلسة المددة لنظر الدعوى اعلانا صحيحا .

بلقص العسكم:

أنه ولأن كان لا يجوز أن يطعن في الاحكام بطريق البطلان الاصلى وأنه أذا كان الحكم باطلا وانقضت مواعيد الطعن فيه أو استنفث اعتبر صحيحا من كل الوجوه ولا يجوز بأي حال من الاحوال النبسك بأي وجه من أوجسه بطلانه طبقا للقاعدة الا أن هذه القاعدة تخضع لعدة استثناءات وهي :

الاحكام التي تصدر من فرد أو من أفراد عاديين ليس لهم ولاية التفسياء .

٢ ــ الاحكام الصادرة من محكمة لا وظيفة لها أو على خلاف القواعد
 الاساسية الموضوعة للنظام القضائي .

إلى القرارات القضائية التي لا تفصل في بنازعة با ولو اتخذت شكل
 الاحكام كالحكم الصادر برسو المزاد •

الاحكام التي تصدر في الدعوى في مواجهة شخص بدون اعلانه
 اللجلسة المحددة لنظر الدعوى اعلانه صحيحا أو شد شخص متوفى : فعى
 هذا الحال واشباهها يكون الحكم باطلا لبنائه على لجراءات بطلة .

(طعن ۷۷۰ لسفة ٥ ق ــ جلسة ١٩٦١/٢/١٨)

قاعبسدة رقم (٥٠٨)

المِسدا:

دعوى البطلان الاصلية في الاهكام الصادرة بنها ... اغتصلص هذه المحكمة بالقصل في طلب الغاء الحكم الصادر بنها اذا با شابه عيب جسيم يسبع باقلية دعوى بطلان اصلية .

بلغص المسكم :

ان هذه المحكمة تختص بالفصل في طلب الفاء الحسكم الصادر منها أذا ما تسابه عيب جسيم يسمح باتامة دعوى بطلان اصلية .

ا طعن ١٥٠٤ لسنة ١١ ق - جلسة ١٩/١//١١/٢١

قاعسسدة رقم (٥٠٩)

المسدا:

دعوى البطلان الإصلية فى الاحكام الصادرة بصفة انتهائية يقف عند الحالات التى نقطوى على عيب جسيم وتبائل اهدار للمدالة يفقد فيها الحكم وظيفته .

بلغص المسكم:

اذا أجيز استثناء الطحن بدعوى بطلان اصلية فى الاحكام الصادرة بمسعة انتهائية غان هذا الاستثناء ــ فى غير الحالات التى نعس عليها المشرع كما غمل فى المسادة ١٤٧٧ من قانون المرافعات رقم ١٢ لسنة ١٩٦٨ ــ يجب أن يقف عند الحالات التى تنطوى على عيب جسيد وتبثل اعدارا للمدالة ينقد فيها الحكم وظيفته .

(طعن ١٥٠١ لسنة ١٤ ق ـ جلسة ١٩/١/١١/٢١)

قاعبيسة رقم (١٠ه)

المسجاع

انقضاء مواعيد الطمن في الحكم الباطل اعتبار الحكم بينجي من الالفاء
عدم جواز الطمن في الاحكام بطريق دعوى البطلان الاصلية — نص المادة
٢٧ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم عه لسنة ١٩٥٩ على أن
يبلغ قام كتاب المحكية تاريخ البطسة الى نوى الأسان ويكون بيماد الحضور
شائية أيام على الاقل — عدم مراعاة هذا المحاد وان كان يؤدى الى عيب
شكلى في الإهراءات يؤثر في الحكم ويترتب عليه بطلاته شكلا الا ان سبيل
التبسك ببطلاته هو الملمن عليه بطريق الطمن المقرر قانونا لا رفع دعوى
ببنداه بالبطلان — اسلس نلك : أن هذه الوسيلة الاستثنائية يجب ان يقت
عند حد الحالات التي تنطوى على عيب جسيم يبثل اهدار المحالة يفقد فيها
الحكم وظيفته كحكم بفتدانه لحد اركانه الاساسية وهذا الابر غير المحقة
في هذه المحلة .

بلغص الحسكم :

ومن حيث أنه عن تحديد وسيلة التبسك بهذا البطلان من الجدير بالذكر أنه وإن كان من المترر فقها وتضاء أنه لا بطلان عن الحكم سواء بدعوى مبدأة أو بطريق الدفع عى دعوى تثلبة الا أن هذا يتصرف الى الحسكم الذى وإن كان يمتوره البطلان الا أنه موجود وبنتج لكل اثارة با لم يقض ببطلانه باحدى الطرق المتررة لذلك تأنونا _ لها الحكم المعدوم وهو الذى نجرد من الاركان الاساسية للحكم والتي حاصلها أن يصدر من محكية تنبيح جهة تضائية وإن يصدر بمنها من سلطة تضائية ، أي في خصومة وإن يكون مكتوبا ، فهذا الحكم يعتبر غير موجود وغير منتج لاى اثر تلتوني ولا يلزم الطمن فيه بالبطلان بدعوى اصلية أو بدفع في دعوى تائمة .

ومن حيث أنه على هدى ذلك واذ كان الثابت من الاوراق ان الدعوى المرعية وان كانت الجهة الادارية لم نتبع عن شأن اتامتها الطريق القادوني الصليم الا أن الجلى في الامر أن الطاعن ووكيله علما بها من المذكرة الني تسلم صورتها الوكيل لهم مغوض الدولة بجلسة التحضي المنعقدة في 17 من مايو سنة ١٩٦٧ وقام بالرد عليها مها يغدو من المتعذر معه اعتبار الصادر فيها منعها فقدا طبيعته كحكم بل يعتبر — في الحقيقة تد شبه وجه من لوجه البطلان مها يجوز معه الطمن فيه لهم هذه المحكسة تطبيقا للهادة ٢٥١٥ سافة ١٩٥٩ سافة الخرالتي تقضى بجواز الطمن لهم المحكمة الادارية الطياغي الاحكام المسادرة من محكمة التضاء الاداري « أذ وتع بطلان في الحكم أو بطلان في الاجراءات الله في الحكم » . وعلى ذلك وأذ كان الثابت أيضا أن الطاعن قد علم في 19 من ديسمبر سنة ١٩٥٩ المبادرا المحكمة الادارية المسادرة في شائه وقد استفلق لهابه طريق الطعن لغوات مواعيده المقررة ومن تم في شائه وهد ذلك رفع دعوى بطلان اصلية لأن الحكم اصبح بهنجي من الالفياء .

ومن هيث أنه فيها يتماق بها أناره الطاعن بشأن عدم أغطاره بأى من جلستى المرافعة في الدعوى رقم ١٨٤ لسنة ٢١ القضائية الى أن مسدر الحكم فيها بجلسة ٢٧ من أبريل سنة ١٩٦٩ غالثلبت من الإطلاع على دغتسر صادر محكمة القضاء الادارى (الارشيف) في الفترة من ٥ من نوفيبر سسنة صادر محكمة القضاء الادارى (الارشيف) في الفترة من ٥ من نوفيبر سسنة الم١٦ من ديسمبر ٨٦ أن مسكرتارية محكمة القضاء الادارى ارسالت نوفيبر سنة ١٩٦٨ برقم ٢٧٢ لابلاغه بتاريخ جلسة الاول من ديسمبر سسنة نوفيبر سنة ١٩٦٨ برقم ٢٧٢ لابلاغه بتاريخ جلسة الاول من ديسمبر سسنة من القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ المشار اليه تقضى بأن يبلغ علم كلب المحكمة تاريخ الجلسة الى نوى الشأن ويكون ميماد الحضور شاتية أيام على الإطلاق وكان الواضح أن الإخطار تم لاقل من ثهائية أيام ، الا أنه يلاحظ أن عسدم مراعاة هذه المدة وأن كان يؤدى — أنى وتوح عيب شكلى في الإهراءات يؤثر من الحكم ويترنب عليه بطلانه شكلا الا أن سبيل التبسك ببطلانه هو الطمن عليه بطرق الطمن المقررة مانونا لا رفع دعوى مبتداة بالبطلان أذ أن ولوج عليه بطرق الطمن المقررة مانونا لا رفع دعوى مبتداة بالبطلان أذ أن ولوج عليه بطرق الطمن المقررة مانونا لا رفع دعوى مبتداة بالبطلان أذ أن ولوج عليه بطرق الطمنة الإستثنائية يجب أن يقف عند حد الحالات التي تنطوى على عليه المسئلة الإستثنائية يجب أن يقف عند حد الحالات التي تنطوى على

عبب جسيم يمثل أهدارا للمدالة يعقد معها الحكم وظيفته كحكم بفقدانه أحد اركانه الاساسية على ما تقدم بيانة وهو الامر غير المتحقق .

ودن حيث أنه ناسيسا على كل ما سلف وأذ ذهب الحكم المطعون فيه الى عدم جواز الطعن في الحكم الصادر في الدعوى رقم ١٨٤ لسنة ٢١ القضائية بطريق دعوى البطلان الإصلية فانه يكون قد صادف صحيح حكم القانون ما يتمين معه الحكم برفض الطعن والزام الطاعن المصروفات .

(طعن ٧٧ه لسفة ٢٢ ق _ جلسة ٧/٦/١٩٨٠)

قاعسسدة رقم (١١٥)

المسيدا :

لا يجوز الطمن في احكام الحكة الادارية العليا الا اذا انتفت عنها مخة الاحكام القضائية بأن يصدر عن مستشار قام به سبب من اسباب عسدم المسلاحية الفصل في الدعوى أو أن يفترن الحكم بعيب جسيم تقوم به دعوى البطلان الاصلية ساحو سبب من اسباب عدم الصلاحية في احد اعضاء المحكة الذين لم يشتركوا في اصدار الحكم أو الداولة فيه ، وكنا فسي مخوض الدولة ادى الحكمة لا يؤدى الى بطلان الحكم نظرا لان عدم الصلاحية شخصية لا تجاوز شخص القاضى الذى تقوم به ولا يتأثر بها مزيجلسون معه في الدائرة التي يزيد عدد أعضائها على النصاب الذى تصدر به احكام الحكمة ، كذلك غان المغوض لا يشترك في الفصل في الدعوى ولا يقضى بشيء فيها ،

رلقص العبسكم :

ومن حيث أن تلتون الرائعات الدنية والتجارية تضى أن يكون القافى غير صالح لنظر الدعوى منوعا من صحاعها والو لم يرده أحد الخمسوم أذا كان له مصلحة في الدعوى القائمة (المسادة ١٤٦) ويقع باطلا عبل القاضى أو تضاؤه في تلك الحال ولو تم باتفاق الخصوم واذا وتع عذا البطلان في حكم صدو من محكمة النتض جاز للخصم أن يطلب منها الفاء العكم وأعادة نظر الطعن لها دائرة أخرى (المسادة ١٤٧) ويبين المتامون

من المسادة 118 الأسبك التي تجيز طلب رد القاضي وفرضت المساده 101 المسادة 101 السبك التي تجيز طلب رد القاضي وفرضت المسادة 119 المسادة 119 على ان تتبع التواعد والإجراءات المنتدمة عند رد عضو السباب اذا كانت طرغا بفضها لسبب من الأسباب المنصوص عليها في المسادة اذا كانت طرغا بفضها لسبب من الأسباب المنصوص عليها في المسادة الإحكام من تأثون المرافعات على ما تصدره محكمة القضاء الادارى لنعلقها بأسسس النظام القضائي وما نتتضيه من اطبئنان الخصوم الى حيدة القاضي ومن ناى به عن مثلثة الشبهة وزاد هسذا القضاء في الاحتياط فمسوى بين اعضاء تلك المحاكم الذين يتضون في الدعوى ومغوض الدولة الذي يقوم بتعضيرها وإبداء الراى القانوني فيها وقضى ببطان الحكم اذ قام بالفوض سبب من اسباب عدم الصلاحية للغصل في الدعوى الني صدر فيها .

وبن حيث ان احكام المحكمة الادارية العليا تصدر عن أعلى محكبة طمن في التضاء الإداري غلا بجوز أن يعتب عليها ولا أن يتبل طعن فيها الا أن انتفى عنها معنة الأحكام التضائية بذن يصدر الحكم عن مستشار قام به سبب من أسياب عدم الصلاحية للفصل في الدعوى أو أن يقترن المحكم بعيب جسيم نقوم به دعوى البطلان الأصلية واذ كانت أسباب عدم الملاحية شخصية لا تجاوز شخص القاض الذي نقوم به ولا يتآثر بها من يجلسون معه في الدائرة التي يزيد عدد أعضائها على النصاب الذي تصدر به لمكلها كما لا يؤثر سبب عدم المسلاحية الذي يتوم بمغوض الدوله لدى المحكمة الاادارية العليا نبيا تصدره من أحكام واذ بيين من الاطلاع على أوراق الحسكم أن المسيد ٥٠٠٠٠٠٠٠ لم يشارك بشيء في نظسر الطمنين ولا في اصدار الحكم غيها ولا المداولة غيه كما لم يثبت أشتراك المسيد المنتشار مروره من الحسكم وهو لم يشسترك في تقسدير كفاية الطاعن وما ساقه المدعى من دلائل لا نفيد في أثبات شيء من هذا الاشتراك وهي تتفق وما يجري عليه العمل في توزيع القضايا بين أعضاء الدائرة من البسادة المستشارين ملا يكون ثبة احد مبن اسدروا الحكم المطمون فيه قد قلم به سبب من اسباب عدم الصلاحية للفصل في الطعنين المشار اليهما ولا يلحق بالحكم البطلان سا تام من عدم الصلاحية بالمفوض الذي

اعد انتقريرين بالرأى القانونى غى الطعنين ولا بها تام من ذلك بالمغوضين الذى حضر جلسات المحكمة عند الغصل فيها ذلك أن أحدا من المغوضين لا يقوم بهذا الفصل ولا يقضى بشيء منه وأذ كان ما أخذه الطاعن على تضاء الحكم قد اقتصر على اجتهاد ذلك القضاء غى تأويل القانون وتطبيته وليس غي عدم رد الحكم على بعض من وجوه دفاع الطاعن غير الجوهرية ما يعتبر عبيا جسيها يصم الحكم بالبطلان الأصلى ولا يكون ما يجيز التعرض للحكم المطعون نهه ويكون الطعن لا سند له من القانون ويتعين رفضه .

(طعن ٩٩ لسنة ٢٤ ق _ جلسة ١٩٧٩/٦/١٧)

قاعـــدة رقم (١٧٥)

المسجدا :

لا يجوز الطعن في احكام المحكمة الإدارية العليا باي طريق من طرق الطعن الا اذا أنتفت عنها صفة الأحكام القضائية بان يصدر الحكم من مستشار قام به سبب من اسباب عدم الصلاحية للفصل في الدعوى أو أن يقترن الحكم بعيب جسيم يبثل اهدارا للمدالة يفقد الحكم وظيفته وتقوم على اساسه دعوى البطلان الأصلية ــ الطعن في حكم المحكمة الإدارية العليا بدعوى البطلان الأصلية لاشتراك اعضاء دائرة محص الطعون مي نظر الطعن لهام الدائرة الخماسية بالمحكمة الادارية العليا ــ الحكم بعدم هِواز مَبول الدعوى - المسادة ٧٤ من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقم ٧} لسنة ١٩٧٢ ... القرار الذي تصدره دائرة غدص الطعون بلحالة الطمن الى المحكمة الادارية الطبا لا ينه النزاع بل ينقله تلقانيا برمته من الدائرة الثلاثيسة الى الدائرة الخباسية لتواصل نظر المازعة التي بدات برحلتها الأولى ليلم الدائرة الثلاثية - احرامات نظر النازعة في برحلتها تعتبر متصلة ومتكاملة في درجة واحدة من درجات التقاض ... الأثار الترتبة على ذلك : القرار الصادر من دائرة غدص الطمون بلحالة الطمن الى الدائرة الوضوعية الغباسية لا بينم من اشترك في اصداره من السنشارين من الإشتراك في تشكيل الدائرة الغباسية بالمحكمة الإدارية العليا ــ عبارة من اشترك من أعضاء دائرة غدص الطمون في اصدار قرار الاحالة تشبيل كل أعضاء هسده الدائرة بها غيها رئيسها .

ولخص المسبكم:

انه يجدر التنويه باديء ذي بدء الى انه لا يحوز الطمن مي احكام المحكمة الادارية العليا بأي طريق من طرق الطعن الا اذا انتفت عنها صفة الأحكام التضائية بان يصدر الحكم عن مستشار قام به سبب من اسباب عدم الصلاحية للنصل مي الدعوى أو أن يقترن الحكم بعيب جسيم يبثل اهدار للعدالة ينقد نيها الحكم وظيفته وتقوم به دعوى البطائن الأصلية . ومن حيث أن المسادة } من القانون رقم ٧٧ لمسنة ١٩٧٢ بنسان مجلس الدولة تنص على انه يكون متر المحكمة الادارية العليا ني التاعره ويرأسها رئيس المجلس وتصدر احكامها من دوائر من خيسه منتشارين وتكون بها دائرة أو أكثر لفحص الطعون وتشبكل من ثلاثة مستشارين وتنص المادة ٤٤ من ذات القانون على أن ميعاد رفع الطعن الى المحكمة الادارية العليا ستون يوما من تاريخ صدور الحكم المطعون فيه ويقدم الطعن من ذوى الشأن بتقرير يودع قلم كتاب المحكمة ٥٠٠٠٠٠ وتنص المسادة ٢٤ منه على أن تنظر دائرة محص الطمون الطعن بعد سمهاع ايصاحات مقوضى الدولة أدا رأت دائرة محص الطعون أن الطعن جدير بالعرض على المحكية الادارية الطيا أما لأن الطمن مرجح القبول أو لان الفمل في الطعن يقتضى نقرير مبدأ تانوني لم يسبق للمحكمة نفريره أصدرت قرارا باهالته اليها اما اذا رات باجهاع الآراء انه غير متبول شكلا أو باطل أو غير جدير بالعرض على المحكمة حكبت برغضه ٥٠٠٠ وتنص الثادة ٧٤ من التاتون المشار اليه على أن تسرى القواعد المقررة لنظر الطمن أمام المحكمة الادارية العليا على الطعن أينم دائرة محص الطعون ويجوز أن يكون من بين أعضاء المحكية الإدارية العليا من اشترك من أعضاء محص الطعون في أصدار ترار الإحلاة .

ومن حيث أنه بيين من جماع هـذه النصوص أن المنازعة المطروحة ليام المحـكية الادارية الطيبا تبدأ بطعن يقدم من فوى الشــلن بنترير يودع علم كتابها وتنتهى بحكم يصدر من هـذه المحكية أبا من دائرة نمحص الطعون المسـكلة من ثلاثة من مستشارى المحكية الادارية الطيبا وأبا من أحـدى دوائر المحكية المؤسكلة من ضمحة من مستشاريها وسواء صعر الحكم من هـذه الدائرة أو من تلك غاته في كل من الحالتين يعتبر حكما صادرا من المحكمة الادارية العليسا غاذا رأت دائرة فحص الطعون
باجباع الآراء أن الطمن غير متبول شيكلا أو أنه باطل أو غير جدير بالعرض
حكمت برغضه وتعتبر حكيا في هندة الطلة منهيا للمنازعة أمام المحكمة
الادارية العليسا أما أذا رأت أن الطعن مرجع التبول أو أن ألفصل فيه
بقتضى تقرير مبدأ عانوني لم يسبق للمحكمة تقريره فاتها تصدر قرارا بأحالته
الى المحكمة الادارية المعليا وقرارها في هذه الحالة لا ينهي النزاع بل ينتله
مستشاريها لنواصل نظر المنازعة الدارية الطيسا المشكلة من حمسة من
مستشاريها لنواصل نظر المنازعة التي بدأت مرحلتها الأولى أمام دائرة
الى فن تقتهي بحكم يصدر فيها ، وإذا كانت المنازعة لا تقتبي بالقرار الصادر
من دائرة فحص الطعون بالإهالة بل تستبر أمام الدائرة الأخرى المي احيلت
من دائرة فحص الطعون بالإهالة بل تستبر أمام الدائرة الأخرى المي احيلت
اليهسا غان أجراءات نظر المنازعة في مرحلتيها تعتبر متصلة ومتكابلة في
درجة وأحدة من درجات التقاشي .

ومن حيث أنه يتى كان الأير كذلك غان الترار الصادر بن دائرة محص الطعون باحالة الطعن إلى المحكمة الادارية الطيب لا يبنع بن اشترت في اصدارة بن المستشاوين بن الإشتراك في نصبكيل دائرة المحكمة الدارية الطيب التي نصدر الحكم فيه وهدا با نص عليه المشرع صراحة في المنترة الثانية بن المسادة 19 بن تانون بجلس الدولة سافة الذكر الني اجازت أن يكون من بين أعضاء المحكمة الادارية الطيبا بن اشعرك بن عضاء دائرة غص الطعون في أصدار قرار الإحالة وأذ كانت المتاعدة في نفسير النصوص المتاونية أن المطلق يؤخذ على اطلاقة با أنه يوجد با يتيسده لذلك غان عبارة بن المطلق يؤخذ على اطلاقة با أنه يوجد باعتبارها قد جاعت عابة وبطلقة فأنها تشبل كل أعضاء هذه الدائرة با غيهم رئيسها الذي هو ني الأصل أتدم عضو فيها استعت اليه رئاستها بها غيهم رئيسها الذي هو ني الأصل أتدم عضو فيها استعت اليه رئاستها أغضاء دائرة فحص الطعون دون غالبيتهم أو على الأعضاء فقط دون أعضاء دائرة فحص الطعون دون غالبيتهم أو على الأعضاء فقط دون وبالنالي يكون الطعن فيه بدعوى البطلان غير جائز القبول.

(طعن ٧٣٧ لسنة ٢٤ ق - جلسة ٢٦/١٢/١٨١١ ١

الفسيرع المسائير الطمن في الإحكسام (دائرة غجمي الطمون)

قاعـــدة رقم (١٣٥)

: اعسما

التياس اعادة النظر ... دائرة غدمن الطمون هي محكية ذات ولاية قضائية ... يترنب على ذلك اغتصاصها بالنظر في الطمن في حكيها بالتياس اعلاة النظر ... لا تختمي المحكية الإدارية المليا بنظر هذا الطمن .

ملخص الحسسكم :

ان دائرة محص الطعون هي محكة ذات ولاية تضائية تفظف عن ولاية المحكة الادارية الطيا وتشكل على نحو يغاير تشكيلها وتصدر المحكها على استقلال طبقا لقواعد نص عليها القانون وهي بهده المثابة محكة ذات كيان بذاته ومن ثم تكون دائرة محص الطعون هذه وقد اسدرت حكمها في الطعنين رقبي ١٣٥٩ لسنة ١٠ التضائية و ١٩٩٦ لسنة ١٠ التضائية الماتس نبها هي المختصة بنظر الالتباس المرفوع عنها و وهو يا يتتفى الحكم بحدم الهنصاص المحكية بنظر الدعوى ولحالتها الى دائرة نحص الطعون المختصة .

(طعن ١٣٢ لسنة ١١ ق ــ جلسة ١٩٦٧/٢/١٧)

قامىسىدة رقم (١١٥)

البسدا :

لم يقل الشرع بالطعن في الحكم الصادر من دائرة فحص الطعون بذي طريق في طرق الطعن ،

لمخص العسكم :

انه طبقا لليادة ١٧ ين التأتون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ في شأن ننظيم بجلس الدولة تنظر دائرة نحص العلمون الطعن بعد سماع أيضاحات بفوض الدولة وذوى الشمان أن رأى رئيس الدائرة وجها لذلك

« وتبين المحكمة عمى المحضر بليجاز وجهة النظر اذا كان الحكم مسادرا بالرغض ولا يجوز الطمن نبه بأي طريق بن طرق الطعن » .

وبغاد عذا النص أن المشرع لم يأذن بالطعن في الحكم الصادر من دائرة غصص المنعون بلى طريق من طرق الطعن بحيث يتعذر التبسك بكل لوجه البطلان التي تعيب الإهكام الصادرة بن محكة التفسساء الادارى أو المحلكم الادارية أو المحلكم التأديبية التي تجيز الطعن فيها أمام المحكمة الادارية الطيس .

(طعن ١٥٠٤ لسنة ١٤ ق - جلسة ١١/١١/١١)

الفسرع الحادى عشر بسسائل بنسوعة

قامىسىة رقم (١٥٥)

المسجا :

قبول الحكم المسانع من الطعن فيه مد الأهليسة اللازمة الملك هي المعليسة التصرف .

ملخص الحسسكم :

ان الرضاء بالحكم مؤداه النزول عن الطَّمَن فيه ، وتن يؤدى ذلك الى النزول عن حقوق ثابته ، أو حقوق مدعى بها (احتبالية) ، ومن نم فان الأهلية اللازمة فيهن يقبل الحكم هي أهلية التصرف في الحق ذائه بوضوع المازعة ،

(طعن ٩٣١ لسنة ٢ ق - جلسة ١/١/٨٥١١)

قاعـــدة رقم (١٦٥)

المسيدا :

صدور الحكم من المحكمة العليا ــ صدور حكم آخر مخالف من المحكمة الأدنى فى ذات النزاع ــ وجوب تنفيذ حكم المحكمة العليا وحده ، ولو لم يثر ليامها صدور الحكم الآخر ،

بلغص العسكم :

ان حكم المحكمة العليا يجب أن يعلو على حكم المحكمة الادنى ، با دام كلاهبا قد صدر نمى عين موضوع النزاع ، حتى ولو لم يثر أمام المحكمة العليا صدور بثل هذا الحكم ، بل يجب أن ينفذ حكم المحكمة العليا وحده .

(طعن ١٢٧١ لسنة ٢ ق - جلسة ١٢٧٠ /١١/٣٠)

قاعىسدة رقم (١٧٥)

المسلما :

كفالة — الطعن لبام المحكية الإدارية العليا — المسادة 10 من قانون مجلس الدولة الصادر بالقانون رقيه ماسنة ١٩٥٩ — تنظيبها لحوال الطعن المحكية الادارية العليا — نصها على وجوب ايداع كفالة عد تقديم الطعن من ذوى الشان ، وعلى مصادرة ههذه الكفالة في حالة صدور حكم من دائرة غمص الطعون برغض الطعن — اذا كان الطاعن هو الحكومة أو كان شخصا تقرر اعفاؤه من الرسوم ، وقضت دائرة غدص الطعون برغض الطعن ومصادرة الكفالة ، غانه لا يجوز بطالبة إيها بالكفالة .

رلخص الفتيسوي :

ان قانون مجلس الدولة المنادر بالقانون رقم ٥٥ لسسنة ١٩٥٩ يندس في المسادة ١٥ منه على أنه ٥ يجوز الطعن أمام المحكمة الادارية العليا في الأهكام المنادرة من يحكمة القضاء الإداري أو المحاكم الإدارية أو المحاكم التأديبية .٠٠٠ ويجب على ذوى الشأن عند التقرير بالطعن أن يودعو خزانة المحكمة كفالة تبيتها عشرة جنيهات اذا كان الحكم المطعون نيه صادرا من محكمة التضاء الادارى أو المحكمة التأديبية الطيا أو حمسة حنيهات اذا كان الحكم صادرا من أحدى المحاكم الادارية أو التأديبية وننفى دائرة محص الطعون بمصادرتها في حالة الحكم برمض الطعن ٥٠٠٠ ٠ ونى الحالات الني يستصدر الطاعن نيها ترارا بن مغوض الدوله باعفائه بن رسوم الطعن وكذلك من الطعون التي نرفع من المحكمة ، جرى نلم كتاب المحكية الادارية الطيا في حالة صدور حكم دائرة محص الطعون برمض الطمن ومصادرة الكفالة ، على مطالبة الطاعن بالكفالة ، وقد رأى الجهاز المركزي للهجاسمات أن هذه المطالبة غير حائزة وأن الكفالة لا نستحق نى تلك الحالات فاستطلع مجلس الدولة رأى ادارة الفتوى لرئاسة الجمهورية ني هذا الشأن ، حيث أنتت بأنه أذا صدر الحكم برغض الطمن ومصادرة الكفالة عانه يتمين تنفيذ هذا الحكم بقيد الكفالة طلبا على الطاعن سواء في ذلك

ان يكون الطعن بتلها من الحكومة أو من شخص معنى من الرمنوم التضائية . ومن ثم طلب الجهاز عرض الموضوع على الجمعية العمومية .

ومن حيث أن قانون المرافعات ينص في المسادة ٢٥٦ منه على أنه لا يجب على الطاعن أن يودع خزانة المحكية التي تقدم اليها صحيفة الطعن على سبيل الكفالة ببلغ خيسة وعشرين جنيها ١٠٠ ويعفى من أداء الكفالة من يعنى من أداء الرصوم وهسدنا المحكم بالاعفاء كان مقررا من قبل بنص المسادة (٨) من قانون حالات وأجراءات الطعن أمام محكية النقض المسادر بالقانون رقم ٥٧ اسنة ١٩٥٦ - ثم نص القانون رقم (١٣) اسنة ١٩٦٨ باصسدار قانون المرافعات على يلانة الأولى على الفاء الباب الأولى بالقانون سالف الذكر وهو الذي يشتيل على نص المسادة (٨) المشار اليها وازاء هسذا الحكم غانه يتعين نحديد من يعنون من الرسسوم القضائية المنوضة على الطعون التي تقدم أمام المحكمة الادارية الطيا توصلا الى تحديد من يعنون من الطعون ،

وبن حيث ان القانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ غي شان تنظيم مجلس الدولة ينص غي مادته الثالثة على ان « تطبق الإجراءات المنصوص عليها لله عندا القانون وتطبق احكام قانون المرافعات . . غيا لم يرد غيسه نص . . » كما ينص غي مادته الرابعة على ان « تسرى القواءد المنطقة بتحديد الرسوم المعبول بها . . الى ان يصدر القانون الخاص بالرسوم « - وكذلك ينص قرار رئيس الجمهورية رقم ٤١٩ لسسنة ١٩٥٩ بنسان الرسسوم الحام مجلس الدولة في مادته الثالثة على ان تطبق الاحكام المحطقة بالرسسوم المطبقة المام مجلس الدولة في المواد المدنية بالنسبة لما يرفع من دعاوى الرسسوم المطبقة المام مجلس الدولة او غي هذا القرار .

او يتخذ من اجراءات وذلك غيما لم يرد بشانه نص خاص عى لالحسة

ولما كانت الرمسوم القضائية في المواد المدنية بنظبة بالتاتون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤١ فبن ثم يكون المراد في تعيين الرسسوم الخاصة بالدماوي والطمون الادارية وأوجه الاعقاء بنها : وبالتالي أوجه الاعقاء بن الكفالة ، الى الرمسوم الخاص بنعريفة الرسسيم والإجراءات المتطقة المجالة المحكمة القضاء الإدارى الصادر في ١٤ من أغسطس سنة ١٩٤٦ والى الترار الجبهورى رقم ١٩٥٩ أسنة ١٩٥٩ - ونيبا عدا ذلك الى احكام القانون رقم ١٩ لسنة ١٩٤٩ واحكام تانون المرانهات .

وبن حيث أن المرسوم الصادر في 11 من أغسطس سنة 1937 المشار اليه ينص في ماهته التاسعة على أن « يعنى من الرسوم كلها أو بعضها بن يثبت عجزه عن دغمها بشرط أن تكون الدعوى محتبلة الكسب « وقد وكل تأتون مجلس الدولة في المسادة ٢٠ منه إلى مغوض الدولة أن ينصل في طلبات الاعقاء من الرسوم .

وينصى القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ غير المسادة ٥٠ منه على انسه
«لا تستحق رسوم على الدعاوى التي ترفعها الحكومة ٥٠٠ وهذا النصي
معبول به غي مجلس الدولة باعتباره من الأحكام المتعلقة بالرسوم القضائية
المي لم يرد بشانها نص خاصر في المرسوم أو في القرار مالف الذكر .

ومن حيث أنه يخلص مما تندم أن الحكومة تعلى من الرسوم المتروة على الطمون التي ترفع أيلم المحتبة الادارية العليا - وكذلك يعلى منها بن يقرر مغوض الدولة اعفاءه لنبوت عجزه عن دعمها وبشرط أن يكون طعنه محمل الكسب - وتبعا لذلك يعلى كلاهبا من أداء الكمالة أعسالا لنص المسادة ٢٥١ من تانون المرافعات ، وفضسلا عن ذلك فأن اشتراط الكمالة عن الطعن مقصود به حيل المحكوم ضسده على النروى مبل أن يغيم طمنه - فلا يقيمه على غير أساس أو على أسس واعية - ولا يقدم عليه لجرد اطالة أسد النزاع ، ويساعث من الكيد لخصسه واللاد في مخاصمته واللاد في مخاصمته واللاد في أما المتابرات القواية على الصلح المسام نتنزه عن أن ترفع طعنا لفير وجه المحلحة المسياة أو لفير قصد سسيادة القانون وكذلك ننتفي تلك الإعتبارات المحلحة المسياة أو لفير قصد سسيادة القانون وكذلك ننتفي تلك الإعتبارات أنا لكان الطاعن قد تقرر أعفاؤه من الرمسوم القضائية - ماعتبار أن رغيتسه في الطعن قد عرضت من قبل على ميئسة قضائية - فاستباتت رغيتسه في الطعن قد عرضت من قبل على ميئسة قضائية - فاستباتت

جديتها وتدرت ان طعنه حنين الكسب : وبن ثم غانه غى الحالين يستط الباعث الذى حدا بالمشرع الى نترير الكفسالة . ويستتبع ذلك اعتبار الاعفاء من الكسسلة .

ومن حيثا ن صدور الحكم من دائرة غحص الطعون برفض الطعن ومسادرة الكائنة و بجد له محلا مي شته الحاص بالمسادرة و اذا كان ثبه كمالة استحتت على الطاعن و ابا اذا له يكن ثبة كمالة مودعة و نتيجة كون الطاعن يعفيا بنها غان المحكمة لا يبكن أن تكون قد ربت بدكيها الى خلق كمالة لا وجود لها تانونا تحيل بها الطاعن على خلاف الواتع والقانون و انها ينحصر مرسى الحكم في مسادرة الكمسالة أن كانت مستحتة قانونا على مساس من النصوص التي تحدد الكمسالة وتوضح أحوال أدائها وحالات الاعقاء بنها و قاذا وجدت الكلسسالة و توضح أحوال أدائها توجد بأن كان الطاعن غير بلغزم بها و غائه لا يكون في الايكان مصادرتها و لا يسوغ خلتها لتتم هذه المسادرة إلى

نهذا انتهى راى الجيمية المعومية لى أنه أدا تضت دائره محمى الطعون برنشى الطعن ومصادرة الكفالة ، وكان الطاعن هو الحكومة أو كان شخصا نترر اعفاؤه من الرسوم ، مانه لا يجوز مطالعة أيهما بالنباله .

١ ملف ١٩٧١/٢/١٨ -- جلسة ١٩٧١/٢/١٨

قاعسسدة رقم (۱۸ ه)

المستدا :

كفالة ... الطعن ليام المحكمة الإدارية العليا ... المسادة 10 من قاتسون يجلس الدولة الصادر بالفادون رقم 00 لمسنة 1909 ... تنظيبها لحوال الطعن إيام المحكمة الادارية الدليا ... نصبها على وجوب ايداع نظالة عند تقديم الطعن من ذوى الشان ، وعلى بصادرة هــنه الكفالة في حالة صدور حكم من دائرة فحص الطعون برفض الطعن ... عدم تقرير المشرع مصادرة الكفالة وعدم ترخيصه في ذلك في لية حالة لفرى ... وجوب صرف الكفالة الى الطاعن انا احيار الطعن من دائرة فحص الطعون الى المحكمة الادارية العليا ، دون انتظار اصدور الحكم في الطعن ،

ملقص الفتسوى :

أن تأتون مجلس الدولة المسادر بالقانون رتم ٥٥ لسبعه ١٩٥٩ ينص في المسادة ١٥ منه على أنه * يجوز الطعن أمام المحكمة الإداريه العليا في الأحكام الصادرة من يحكمة القضاء الاداري أو المحاكم التأديبية . . ويجب على ذوى الشان عند التقرير بالطعن أن يودعوا خزانة المطس كمالة تبينها عشرة جنيهات اذا كان الحكم المطعون فيه صادرا من محكمة التضاء الادارى او المحكمة التاديبية الطيسا أو خبسة جنيهات اذا كان الحكم مسادرا من احدى المحاكم الادارية أو المحاكم التغيبية وتقضى دائرة معمل الطعون بمصادرتها في حالة الحكم برقض الطعن » ٠٠ وقد جرى قلم الكتاب على رد الكفالة في الطاعن في حالة ما ذا قررت دائرة محمى الطعون احلله الطعن الى المحكية الإدارية العليا دون انتظار لصدور الحكم فيه ... ورأى الجهاز المركزي للمحاسبات أنه يتعين ارجاء صرف الكفالة الى صاحبها حنى يحكم تهاتيا في الطعن - وقلك الحتمال أن يصدر الحكم بعسدم قيول الطعن أو برفضه منا يجب معسه مصادرة الكفائه -وقد استطلع المجلس راى ادارة لفتوى لرياسة الجههورية غي عسدا الشبأن خرأت أن مسلك قلم الكناب مطابق للتانون ، ومن ثم طلب الجهاز عرض الموضوع على الجمعية المومية .

وبن حيث أن المشرع نظم في نص المسادة 10 من قاتون مجلس الدولة سالف الذكر احوال الطعن المام المحكمة الادارية الطيبا وتسرر وجسسوب ايداع كفالة عند نتديم الطعن من ذوى الشأن ، كما بُس على مسادرة عدده الكفالة في حالة واحدة محددة ، هي حالة مسدور حكم من دائرة فحص الطعون برغض الطعن ، ولم يقرر المشرع مسادرة الكسللة ولم يرخص في ذلك في لية حالة اخرى ، كحالة صدور الحسكم من المحكمسة الادارية الطيبا بعد احالة الطعن اليها بعدم تبوله أو بعدم جواز نظرة أو برغضه ، ومن ثم ينعين القول بأن الكفالة أنها يجوز مسادرتها في نلك الحالة المحددة ، غاذا لم تتحقق عسده الحالة بأن قررت دائرة فحص الطعون احالة الطعن إلى المحكمة الادارية الطيبا غانه لا يجوز مسادرة الطعون احالة الطعن إلى المحكمة الادارية الطيبا غانه لا يجوز مسادرة

الكمانة بعد ذلك ، وتصبح هــذه الإحالة سببا لاحتية الطاعن عى استرداد كمانته وبالتالى لا يجوز ارجاء مرغها اليه انتظارا لصدور حكم للمحكمة الادارية الطها ، طالما أن المشرع لم يوجب على هــذه المحكمة ولم يرخص لها عى مصادرة الكمالة أذا تضمت بعدم قبول الطعن أو برفضه .

ومن حيث أنه مها يؤيد النتيجة المتدبة أن أيداع كمالة عند السفي متصود به ضبان جدية الطمن والاقلال من الطعون التي لا نسستند الى أساس معتول - حتى يتروى المحكوم ضده قبل الطمن في الحكم فلا يبادر اليه دون أن يكون له وجه - وليس من شت في أنه حين تقرر دائرة فحص الطعون احالة الطمن الي المحتبة الادارية العليا فاتها تقرر ذلك لأن الطمن جدير بالمعرض عليها أبا أنه مرجع القبول أو لأن الفحسل فيه يتتضى تقرير مبدأ تانوني لم يسبق للمحتبة تقريره (وذلك حسبما نفص عليه المسادة ١٧ من تانون مجلس الدولة ! - وذلك معناه أن الطمن يقوم علي السلمان وتسنده اعتبارات معقولة تحتبل الأخذ بها - ولم يكن وليد رقبة بجردة في اطالة أبد النزاع أو نقيجة لدد في الخصومة لا يسسانده اعتبار جدى - وحسب الطاعن أن ساركته دائرة فحص الطعون رايه اعتبار جدى - وحسب الطاعن أن ساركته دائرة فحص الطعون رايه الطمن كان غير جدى وانه يتمين أن تصادر الكنالة أذا لم تأخذ به المحكبة الليول بأن

ومن حيث أنه لا وجه للحجاج بنص المسادة . ٢٧ من قانون المرافعات الذي ينس على أنه * أذا قضت محكمة النقض بعسدم قبول الطعن أو برغضه أو بعدم جواز نظره حكمت على رافعه بالمسلوية فضسلا عن مسادرة الكمالة كلها أو بعضها ٥٠ لا وأنه يتمين أنباع حكم هسدا النص في حالة صسدور الحكم من المحكمة الادارية العليسا بعدم قبول الطعن أو رفضه أو بعدم جواز نظره : استنادا إلى المسادة الثالثة من التانون يقم ٥٥ لمسسنة ١٩٩٩ التي تقص على أن ٥ تطبق الإجراءات المنصوص عليها في هسذا القانون ، ونطبق احكام قانون المرافعات . . فيها لم يرد نبسه نص ٥ سـ لا وجسه لذلك كله ، أذ أن مناط تطبيق أحكام قانون

1

الرافعات أمام القضاء الادارى الا يوجد نص في قانون مجلس الدولة بحكم الموضوع المعروض ، وفي الحالة المائلة يوجد نص المادة ١٥ في قانون مجلس الدولة الذي تضهن تنظيها كالهلا للكفالة 4 والحب على دائرة مُحمى الطعون مسادرتها اذا حكمت برمَش الطعن ، ولم يوجب ذلك على المحكمة الادارية العليسة ولم يجزه لها اذا تررت دائرة نحص الطعون احالة الطعن اليها ، مما ينيد بغير شك ان المشرع رغب عن مصادرة الكفالة في غير الحسالة التي حددها ، وليس من تبيل التفسير المسليم للقانون أن يقال أن قانون مجلس الدولة أقتصر على ننظيه مصادرة الكفسالة أمام دائرة محص الطعون ، وأغفل عسدًا التنظيم أماء المحكمة الإدارية العليسا ، مما يتمين معه الرجوع في هسه الحالة الأشرة ألى أحكام تانون الرائعات ، وانها الصحيح أن المشرع نظم الكفالة عند الطعن أياء المعكية الإدارية العليسا ، وهدد الحالة التي يتمين فيهسا مصادرتها وأنه ازاء هــذا التنظيم الضاص ٠ لا يوجـد محل لتطبيق احكــام تابون الرائمات ... وذلك مضلا عن أن نظهم الطعن بالنقض لا يخضع لنظام نحص الطعون بمعرفة دائرة خاصسة تبل احالته الى المحكمة وذلك بعد مسدور تانون المرامعات الجديد على خلاف الفظام الذي يقرره قانون بحلس الدولة ،

واذا كان تانون حالات واجراءات الطعن أيام محكمة النتض الصادر بالتانون رفع 40 لسنة 1909 عن نب البا الأول بنه نص المساده 1. الذي يوجب على دائرة فحص المذعون أن تصادر الكفالة في حالة الحكم بيفض الطعن : كما تضبن أيضا نص المسادة 10 الذي يوجب على محكمة النتض مصادرة الكفالة اذا عن حكبت بعسم تبول الطعن أو برمضه اذا كان ذلك - فاته يلاحظ أن هسذا التانون صدر هو وقانون بجنس الدونة في تاريخ واحد (1) من عبراير سسنة 1909 ؛ ورغم ذلك غاير المشرع بينهما في حالات عصائرة الكفالة - نبينها قرر القانون رقم 40 لمنه 1904 مصادرة الكفالة في حالة الحكم برفض الطعن سسواء من المنه 1900 ما المسادون لو من محكهة المنقض ؛ قصر المسادون رقسم 60

لسسنة ١٩٥٩ بصادرنها على حقلة الحكم برفض الطعن بن دائرة فحص الطعون - فهى اذن بغليرة بتصودة ؛ لا يستقيم بمها القسول بأن المثبرع وهو يصدر قانوفين في يوم واحد لراد أن يقصر تنظيم الكفالة في قانسون بحبلس الدولة على احدى حالتين - ناركا الحالة الأخرى للناترس رنم ٧٧ لسسنة ١٩٥٩ ينظمها بحكم الإحالة الواردة في نصر المسانة الثالثة بن القلاون رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٩ - أي أنه تعبد أن يترك فراغا في قسانون لتستعار فيه لحكام قانون آخر صسدر معه في التاريخ ذاله والذي لا شك فيه أن ذلك الاختلاف في الحكم وظروفه كها تتدم - اختلاف متصود يسمين النزامه والوتوف عنده .

كما يلاحط ايضا أن البقب الأول من قانون حالات وأجراءات الداعن أمام محكة النتض وعو المنضين لنص المسادين ١٠ و ٢٥ مسالفي الفكر و الني برمته و وفلك بنص المساده الأولى إن القانون رقم ١٢ لدنة ١٩٦٨ باصدار قانون المرافعات و واصسيح النظاء القانم الماء محكمة النقض لا يشترل على مرحلة قحص الطعون و

ومن حيث أنه بالاضافة ألى ما تقدم غان الثابت أنه مند أبيح بالقانون رقم ٥٥ لمنة ١٩٥١ لذوى الشان أن يطعنوا ألما المحكسة الإدارية الطيا " مع أيداع كتالة " لم نصدر هده المحكة حكا واصدا بمسادرة الكتالة ظها أو جرء منها . ودك استقرار لا يجوز معه التول يوجود احتيال أن تحكم عدد المحكة بالمسادرة في حالة الحكم بصدم قبول الطعن أو برغضه ، وبالتألى لا يقوم محل لارجاء صرف الكتالة الى الماعن انتظارا لصدور الحكم ..

لهذا انتهى رأى الجمعية العبومية الى أنه أذا أحيل الطعن من دامره محصن الطعون إلى المحكمة الادارية العليسا - نمين صرف الكفائة إلى الطاعن دون انتظار المسدور الحكم من الطعن .

١ ملف ٨/٥/٦٨ ــ جلسة ٨/٣/١٨١٠)

قاعبسدة رقم (١٩٥)

: (4-4)

الطان لهام المحكمة الادارية العليا في حكم صادر من المحكمة التاليبية ...

قيام حالة بن أحوال الطمن بهذا الحكم تستوجب الفاده ... ابقاء المركز القانوني

للطاعن في شأن الجزاء التاديبي الذي صدر به الحكم مطلقا الى أن يفصل

في الطعن ... دريان القانون رقم ٢٦ بائر مباشر على حاله غيبا تضيفه بن

الفاء جزاء خفض المرتب وخفض الدرجة وخفض المرتب والدرجة .

ولخص العسكم:

منى بان للمحكمة ان معاتبة الطاعن بحكم المحكمة التأديبية المطهون غيده بخفض درجته الى الدرجة السادسة وخفض مرتبه الى اول مربوط عذه الدرجة يعتبر غلوا مبناه عدم الملاصة الظاهرة بين خطورة الذنب ونوع الجزاء ، غاته على هدذا الوضع وقد تلم بالصكم الملعون فيه حالة من احوال الطمن المم هدذه المحكمة تستوجب الفاءه ، والصدكم على الطاعن بالجزاء المناسب لما ثبت وتوعه بنه بن مخالفات غان مركزه التأتوني في شمن عدذا الجزاء يظل مطتا الى أن يفصل في الطمن الراهن بمسدور هدذا الحكم ، ومن ثم غان لحكام القانون رقم ٦٦ لمساعة ١٩٦٦ غيما منسفه من الفاء جزاءات خفض المرتب وخفض الدرجة وخفض المرتب والدرجة نسرى على حالته باثر بباشر بحيث لا يجوز توقيع عد هدذه الجزاءات عليه .

(طعن ٧٦٧ لسنة ٩ ق ــ جلسة ١٩٦٥/١٢/١٨ ؛

قاعبسدة رقم (٥٢٠)

المسطا :

الزام ابر التتدير للحكوية بنصف الرسم الثابت الغروض على الطعن — مخالفته للقانون — اساس ذلك : حكم المادة ٥٠ من القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٤٤ المتعلق بالرسوم القضائية التى تنص على أنه لا تستحق رسوم على الدعاوى التي ترفعها الحكوية — قضاء المحكة الادارية العايا في هذا الطعن بالزام الحكوية بنصف المحروفات يقتصر الره على عناصر المصاريف المستحقة قانونا ولا يشبل الرسوم القضائية التي لا وجود لها قانونا تبعا لعدم استحقاقها اصلا .

ملخص الحبيكم:

وبن ناهية اخرى تقد انطوى أبر تتدير المصروفات التى بلزم بها البدية الادارية سالفة الذكر على مخالفة اخرى للقانون حين لزمها بنصف الرسم الثابت المسرر عن الطعن ، ذلك أن ترار رئيس الجبهسورية رقم ١٩٥٩ للسنة ١٩٥٩ بشأن الرسوم الما مجلس الدولة تفى في المسادة ٢٠٠ على المسنة ١٩٥٩ بشأن الرسوم الما مجلس الدولة تفى في المسادة ٢٠٠ على الفرس رسم ثابت قدره ١٥ جنبها على الدعلوى التي ترفع من ذوى الشلة بالرسوم التضائية في المواد الدنية والتجارية بالنسبة لما برفع من دعاوى أو يتخذ من اجراءات وذلك فيها لم يرد بشأته نص حاص في مدا القرار أو في الاحة الراءات وذلك فيها لم يرد بشأته نص حاص في مرسوم في ١٤ من اغسطس سنة ١٩٤٦ ولما كانت الرسوم التضائية في المواد المدنية بنظيها التاتون رقم ١٩٤٠ ولما الذي يرجح اليه فيها لم يرد بشأته نص خاص في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٤٩ والمرسوم المساد في ١٤ من اغسطس سنة ١٩٤٦ المن متتفى ذلك وجوب اعرال حكم المسادة ما من القانون رقم ١٩٤١ المسار اليه التي تنص على المعاوى الذي توضعها الحكومة غاذا حكم في

الدعوى بالزام الخصم بالمساريف استحتت الرسسوم الواجبه . . . ووذدى نلك الا تستحق اية رسسوم على الدعلوى والطعون التي ترفعها الحكومة وبالتالى لا بدسج الزلها بنصف الرسم الثابت عن الطعن المتام عنها تحت رغم ١٢٠٦ لسنة ٢٦ التضائية لان تفساء المحكمة الادارية الطيسا في هذا الطعن بالزام الحسكوية بنسف المصروفات يتصر اثره على عناصر المسارف المستحقة تماونا ولا يشيئ الرسوم القضائية التي لا وجود لها عنما العدم استحقاتها الصلا ،

(طعن ٢ لسنة ٢٩ ق ــ جلسة ١٩٨٤/ ١٩٨٤/



تصوييــــات

كلمة الى القسسارىء • • • • • ناسف لهذه الاخطاء المطبعية

والكمال اله سبحاته وتمالى ٠٠٠

الصواب	الصفحة / السطر	الخطيسا
كونهها	A\77	كويهبا
مريحة	77/1	مريعة
واستفغائه	17/17	و استحاته • استحاته
السرية	1./10	المرية
التعرض	7717	التعويض
الفترة	Y/{o	النعرة
انتضاء	Y/01	انتقضاء
المطمون	11/38	الملون
شسأن	34/11	شنن
يعثبر	14/17	يعتتر
المؤرخ	1/1-4	المؤرد
القرار	0/11A	البراو
ويحتوياته	771/41	ومد ويأته
القرار	131/77	الرار
الكثموف	73/177	الكثوعب
يقدم	14/101	يققدم
القضاء	17/171	التشا
بكتابها	1./140	بكتاتها
عثد	£/1 Y %	عبد
واته	0/140	وته
الى	T1/13A	لی
الثابت	Y/T-Y	الثالت
الحكم	1/11.	الحكب
التاتون	F17\A	اللثون
وهدم	13/171	وهذم
الادارية	17/11	الإلادارية
وذلك	ATTA	وذلكا
الصادر	11/11.	المدار
•		

الصواب	الصفحة/السطر	الخطسا
الملزمة	1-/114	المزية
الوظائف	7-/717	الوظئاف
يشمآن	17/710	يصأن
المكهة	A/TTI	الملكية
قيه	17/77	فيل
تهائيا	17/771	نكائيا
حجية	11/11	حجبية
إعهالا	0/717	أعها
الهيئة	1./771	الهيئد
المتعلقة	1/1/1	المتطة
لغاية	17/171	لفية
النعل	V/TA0	التتل
غيى	1/844	غين
	YY/17Y	سين
سالف	1/104	بسابلف
بنظر	7/157	ينظر
يثيره	T-/0T1	يثين
واجبات	13/067	واجتات
كولهما	11/301	لتولهها
بحكية	47/77 Y	ببحكية
لرغع	1/1/	لارتع
ينهى	1./741	يئه
بأي	345/17	بذي

.

•

رتم الايداع بدار الكتب المصرية ١٩٨٧/٢٤٩٢

دارالتوفيمالنموذجير الطبعة الجيلان اخذهر . ه جاندا المصلف جوارجامع الدهاء



```
فهسرس تفصيلي
                      ( الجزء الفايس عشر )
المخمة
                                 الفصل الثاني ... دعوى الالف....اء :
                  الفرع الاول - تكيف دعوى الإلغاء وطبيعتها .
                            الفرع الثاتي -- تبول دعوى الالغاء •
  77
         الفرع الثالث ... الإجراءات السابقة على رفع الدعوى
                                    ( التظلم الوجوبي ) .
  11
                          الفرع الرابع ــ ميماد الستين يهما .
 1.1
          أولا - بدء ميماد الستين يوما ( النشر والاعلان ) .
 7. 1
                                 ثانيا ــ العلم اليتيني .
 11.
                                  ثالثا : حساب اليماد .
 187
                           رابعا - وتف الميعاد وتعلمه .
 177
                              غايسا ... بسائل بتنوعة .
 11.
                    ألفرع الخليس ــ الحكم في دعوى الالغساء .
 110
                              أولا _ حجية حكم الألغاء .
 110
                            ثانيا _ تنفيذ حكم الالفاء ..
 AYY
        الغرع السادس ــ طلب وقف التنفيذ واستبرار صرف المرتب .
```

⁽編) راجع الجزء الرابع عشر (أول بوضوع دعوى) .

الصفحة	المهمسوع
07.7	النصل الثلث دعوى التسوية .
770	أولا ــ معيار التبييز بين دعاوى الالفاء ودعاوى التسوية .
17.	ثانيا ــ دعوى التسوية لا تخضع لليماد الذي تخضع له دموى الإلغاء .
177	ثلاثا المنازعات المتطقة بنارواتب لا نتقيد ببيعاد السنين يوما
377	رابعا ــ هالات من دعوى التسوية .
377	(١) تحديد الانصبية .
TA.	(ب) الوضع على وظيفة
TAI	(ج) حساب بعد الخدية السابقة ،
	(د) النقل من المكافأة الشابلة الى احدى الفئات التي
TAE	تسم اليها امتهاد المكافآت والاجور الشابلة ،
440	(ه) دعاوي ضباط الاحتياط .
FAT	(و) الاحتية في مكاناة .
744	(ز) اعتزال الخدية .
PAY	(ج) تسوية معاش ،
717	(ط) الإهالة على الماش ،
1,63,	الفصل الرابع ـــ دعوى تهيئة الطيل .
6.7	النصل الخابس الطعن في الاحكام الإدارية .

النرع الاول ــ وضع المحكمة الادارية الطيا وطبيعتها .

النرع الثالث ... ميماد الطن واجراءاته واحكابه بسفة عابة (٦١)

الغرع الثاني ... اختصاص المحكمة الادارية الطيا .

1.3

27.

المغمة	الموضـــــوع
173	الفرع الثالث ـــ بيماد الطعن واجراءاته واحكابه بصفة عابة
113.	أولا _ المعاد .
113	ثانيا — الصفة
01Y	ثالثا _ المحلجة
-77	رابعا ــ التقوير بالطعن .
ooy	الفرع الرابع ــ طعن الخصم الثالث والخارج عن الخصومة .
No	الفرع الخامس ــ طمون هيئة بفوضى الدولة ،
	الفرع المسادس ــ الطعن في الاهكـــام الصادرة تبـــــل
et.	الفصل في الموضوع .
	الفرع السابع ــ سلطة المحكمة الادارية الطيا مي
1.1	نظر الطعون المعروضة عليها .
777.	الفرع الثابن التباس اعادة النظر .
eVF	الفرع الناسع ــ دعوى البطلان الاصلية .
746	الدوالياف الباسيد لمكاردك فنمم الباسي

TAT.

الفرع الحادي عشر ـــ بسائل بتنوعة .



سبابقة أمسال السنار العربيسة فيوسسومات (حمسان الفكهساني سابعسام) خسالال كلاسر من ربسع قرن بغي

أولا ... الولقسات :

المدونة العباليسة في توانين العبسل والتلبينات الإجتباعيسة
 البسرء الأول » ..

٢ - المدونة العمالية في توانين العمل والتأمينات الاجتماعية
 ١ المساني » ،

٣ – الحونة العبالية في توانين المسل والتلينات الإجتماعيسة
 « البرزء النسائث » ،

الدونة المعالية في توانين اسابة العبل .

ه ــ مدونة التأمينــات الاجتماعيــة .

٦ ــ الرسوم التضائية ورسوم الشهر الطارى ،

٧ - ملحق المدونة العمالية عن قوانين العمال .

٨ - ملحق المنونة المعالية في توانين التأبينات الاجتماعية .

٩ ... النزايات صلعب المسل التانونية .

ثانيا ــ الموسوعات :

إ ــ بوسوعة العبل والتابينات: (٨ بجادات ــ ١٢ الف صفحة) .

وتتضبن كاغة التوانين والترارات وآراء الفتهاء وأحكام المحساكم ، وعلى راسسها محكة النقض المعربة ، وذلك بشسان العبل والتلبينات د

- ٢ --- موسوعة الشرائب والرسوم والنيفة : (١١ مجلدا -- ٢٦ الف ----خدة) .
- وتتضين كانة التوانين والترارات وآراء الفتهاء وأهكام المحسلام ، وعلى راسما بمكمة النقض وذلك بشان الضرائب والرسوم والمبغة .
- ٣ ــ الموسوعة التشريعية العديقة : (٢٦ مطدا ... ٨) الف صفحة) .
 وتتضين كانة القوانين والقرارات بنذ أكثر بن مالة عام حتى الآن
- ع بوسوعة الابن الصناعى الدول العربية : (١٥ جزء -- ١٢ الف مستحة) .

وتنضين كانة التوانين والوسائل والأجيزة الطبية الأبن المسناعي بالدول العربية جبيعها ، بالإنسانة الى الإبحاث الطبية التى تناولتها المراجع الإجنبية وعلى راسها (المراجع الإجنبية والاوروبية) .

- ٥ --- بوسوعة المعارف الحديثة الدول العربية: (٣ جزء -- ٣ آلاك مسلمة نفذت وسيتم طباعتها بعد تحديث بعلوباتها خلال عام ١٩٨٧) . وتتضمن عرضا حديثا للنواحى التجارية والصناعية والزراعية والطبية . . . الذراكل دولة عربية على حدة .
- ٦ موسوعة تاريخ مصر الحديث: (جزئين -- الفين صفحة) . وتتضين عرضا متصلا لتاريخ حصر ونهضتها (تبل ثورة ١٩٥٢ ويا بمسدها) .
 - (ننذت وسيتم طباعتها خلال علم ١٩٨٧) .ه
- ٧ الموسوعة التحديثة المهاكة المربية السعودية: (٣ أجزاء الفين صنحة) (نغذت وسيتم طباعتها بعد تحديث مطوماتها خلال عام ١٩٨٧) وتتضمن كانة المطومات والبيانات التجارية والصناعية والزراعية والعلية ، . . الخ . بالنسبة لكانة أوجه نشاطات الدولة والإمراد .
- ۸ موسوعة القضاء والفقه الدول العربية : (۲۷۰ جزء) وتنضين آراء النتهاء واهكام المحلكم في مصر وباتني الدول العربيسة بالنسبة لكلفة غروع القانون مرتبة موضوعاتها ترتبيا أبجديا .

٩ -- الوسيط في شرح القانون المدنى الأردني : (٥ اجزاء ــ ٥ الات مسئحة) .

وتنضمن شرحا وأنيا لنصوص هذا التتون مع التطبق عليها باراء نتهاء التأتون المنى المرى والشريعة الإسلامية السبحاء واحكام المحاكم في مصر والعسراق وسسوريا .

١٠ - الموسوعة الجنائية الارتفية : (٣ أجزاء -- ٣ آلاف صفحة) .

وتنضين عرضا لبجديا لاحكام المحاكم الجزائية الاردنية مترونة بأحكام محكسة النقض الجنائية الممرية مع التطيسق على هدده الاحكام بالشرح والقسسارنة .

١١ -- موسوعة الادارة الحديثة والحوافز : (سبمة أجزاء -- γ آلاف مسخمة) .

وتنضين عرضا شسليلا لقهوم الحوافز وتأصيله من ناحيسة الطبيعة البشرية والناحية القانونية ومفهوم الادارة الحديثة من حيث طبيعة المستهر المثالي وكلينية اصدار القسرار وانشاء الهباكل وتقييم الاداء ونظام الادارة بالاهداف مع دراسة مقارنة بين النظم العربية وسائر النظم العالمية .

١٢ — الوسوعة المغربية في التشريع والقضاء: (٢٥ مجلد ... ٦٠ الف مستحة) .

وتتضين كافة التشريعات بنذ عام ١٩١٢ مرتبة توتيها موضوعيا وأبجديا ملحقا بكل موضدوع ما يتصل به بن تشريعات بصرية وببادىء واجتهادات المجلس الاعلى المغربي ومحكمة النقض المصرية .

١٣ - التطيق على قانون المسطرة المدنية المغربي : (جزءان) ٠

ويتضبن شرحا وانيا لنصوص هـذا التاتون ، بم القارنة بالقوانين العربيـة بالإنسانة الى مبسادى: الجسلس الأعلى المضربي وبحسكية القسضر المعرسة ،

14 ــ التمليق على قانون المسطرة الجنائية المغربي : (علامة أجزاء) .

وينضبن شرها وانها لنصوص هــذا القانون ، مع المقارئة بالقوانين العربيسة بالانساقة الى مبادىء المباس الأعلى المضربي ومحسكمة النقسين المارسة .

المسوعة الذهبية القواعد القاتونية: التي الدينها بحسكية النقض المسرية منذ نشساتها علم 1971 عنى الآن ، مرتبة موضوعاتها ترعيا

١٦ _ الدسوعة الإعلامة للحسنة لدينة هــدة :

أبجديا وزمنية (٢٥ جزء مع الفهارس) .

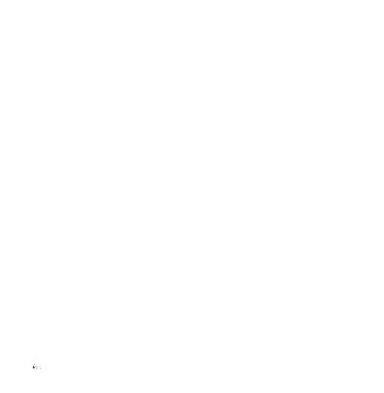
بالفتين المرببة والإنجليزية ؛ وتتضمن عرضا شبللا للعضارة الحديثة

ببدینــة جــدة (بالکلمة والصورة) .

۱۷ ــ الموسوعة الدارية العديلة : وتنفين ببادىء المسكمة الادارية

الطيا منذ عام ١٩٥٥ حتى علم ١٩٨٥ ومبلدىء ونتاوى الجمعية العمومية منذ عام ١٩٥٦ حتى عام ١٩٨٥ (حوالى ٢٤ جزء) .





:

